



OWNER'S MANUAL

FRIDGE & FREEZER

Read this owner's manual thoroughly before operating the appliance and keep it handy for reference at all times.

| | | | | | | | | | |
|----|-----------|----|----------|----|------------|----|-------------|----|---------|
| EN | ENGLISH | ES | ESPAÑOL | IT | ITALIANO | PL | POLSKI | SR | SRPSKI |
| BG | БЪЛГАРСКИ | ET | EESTI | LT | LIETUVIŲ | PT | PORTUGUÊS | SV | SVENSKA |
| CZ | ČEŠTINA | FI | SUOMI | LV | LATVIEŠU | RO | ROMÂNĂ | | |
| DA | DANSK | FR | FRANÇAIS | MK | МАКЕДОНСКИ | SK | SLOVENČINA | | |
| DE | DEUTSCH | HR | HRVATSKI | NL | NEDERLANDS | SL | SLOVENŠČINA | | |
| EL | ΕΛΛΗΝΙΚΑ | HU | MAGYAR | NO | NORSK | SQ | SHQIP | | |



MFL70584311
Rev.01_150219

Refer to the owner's manual on LG website for more detailed information.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. All Rights Reserved

www.lg.com

TABLE OF CONTENTS

This manual may contain images or content different from the model you purchased.

This manual is subject to revision by the manufacturer.

| | |
|---------------------------------------|-----------|
| SAFETY INSTRUCTIONS | 3 |
| IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS | 3 |
| INSTALLATION | 10 |
| Dimensions and Clearances | 10 |
| Ambient Temperature | 10 |
| OPERATION | 11 |
| Notes for Operation | 11 |
| Fresh Converter (*) | 12 |
| Fresh Vegetable Drawer (*) | 12 |
| SMART FUNCTIONS | 13 |
| Using LG SmartThinQ Application | 13 |
| Using Smart Diagnosis™ | 14 |
| MAINTENANCE..... | 15 |
| Notes for Cleaning | 15 |
| Disposal of Your Old Appliance | 15 |

SAFETY INSTRUCTIONS

EN

The following safety guidelines are intended to prevent unforeseen risks or damage from unsafe or incorrect operation of the appliance.

The guidelines are separated into 'WARNING' and 'CAUTION' as described below.

 This symbol is displayed to indicate matters and operations that can cause risk. Read the part with this symbol carefully and follow the instructions in order to avoid risk.

WARNING

This indicates that the failure to follow the instructions can cause serious injury or death.

CAUTION

This indicates that the failure to follow the instructions can cause the minor injury or damage to the product.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING

To reduce the risk of explosion, fire, death, electric shock, injury or scalding to persons when using this product, follow basic precautions, including the following:

Children in the Household

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- If the appliance is equipped with a lock (some models only), keep the key out of reach of children.

For use in Europe:

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Installation

- This appliance should only be transported by two or more people holding the appliance securely.
- Ensure that the socket outlet is properly grounded, and that the earth pin on the power cord is not damaged or removed from the power plug. For more details on grounding, inquire at an LG Electronics customer information centre.
- This appliance is equipped with a power cord having an equipment-grounding conductor and a grounding power plug. The power plug must be plugged into an appropriate socket outlet that is installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.
- If the power cord is damaged or the hole of the socket outlet is loose, do not use the power cord and contact an authorized service centre.
- Do not plug the appliance into a multi socket adapter which does not have a power cable (mounted).
- Do not modify or extend the power cable.
- The appliance should be connected to a dedicated power line which is separately fused.
- Do not use a multi socket outlet which is not properly grounded (portable). In case of using a properly-grounded multi socket outlet (portable), use the multi socket outlet with the current capacity of the power code rating or higher and use the multi socket outlet only for the appliance.
- Install the appliance in a place where is easy to unplug the power plug of the appliance.
- Be careful not to point the power plug up or let the appliance lean against the power plug.
- Install the appliance on a firm and level floor.

- Do not install the appliance in a damp and dusty place. Do not install or store the appliance in any outdoor area, or any area that is subject to weathering conditions such as direct sunlight, wind, rain, or temperatures below freezing.
- Do not place the appliance in direct sunlight or expose it to the heat from heating appliances such as stoves or heaters.
- Be careful not to expose the rear of the appliance when installing.
- Be careful not to let the appliance door fall during assembly or disassembly.
- Be careful not to pinch, crush, or damage the power cable during assembly or disassembly of the appliance door.
- Do not connect a plug adapter or other accessories to the power plug.

Operation

- Do not use the appliance for any purpose (storage of medical or experimental materials or shipping) other than any domestic household food storage use.
- Unplug the power plug during a severe thunderstorm or lightening or when not in use for a long period of time.
- Do not touch the power plug or the appliance controls with wet hands.
- Do not bend the power cable excessively or place a heavy object on it.
- If water penetrates electrical parts of the appliance, disconnect power plug and contact an LG Electronics customer information centre.
- Do not place hands or metallic objects inside the area emitting the cold air, cover or heat releasing grille on the back.
- Do not apply excessive force or impact to the back cover of the appliance.
- Do not put animals, such as pets into the appliance.
- Be careful of nearby children when you open or close the appliance door. The door may bump the child and cause injury.
- Avoid the danger of children getting trapped inside the appliance. A child trapped inside the appliance can cause suffocation.
- Do not place heavy or fragile objects, containers filled with liquid, combustible substances, flammable objects (such as candles, lamps, etc.), or heating devices (such as stoves, heaters, etc.) on the appliance.

- If there is a gas leakage (isobutane, propane, natural gas, etc.), do not touch the appliance or power plug and ventilate the area immediately. This appliance uses a refrigerant gas (isobutane, R600a). Although it uses a small amount of the gas, it is still combustible gas. Gas leakage during appliance transport, installation or operation can cause fire, explosion or injury if sparks are caused.
- Do not use or store flammable or combustible substances (ether, benzene, alcohol, chemical, LPG, combustible spray, insecticide, air freshener, cosmetics, etc.) near the appliance.
- Immediately unplug the power plug and contact an LG Electronics customer information centre if you detect a strange sound, odour, or smoke coming from the appliance.
- Fill with potable water only into icemaker or dispenser water tank.
- Do not damage the refrigerant circuit.
- Do not place any electronic appliance (such as heater and mobile phone) inside the appliance.

Maintenance

- Disconnect the power cord before cleaning the appliance or replacing the inside lamp (where fitted).
- Securely plug the power plug in the socket outlet after completely removing any moisture and dust.
- Never unplug the appliance by pulling on the power cable. Always grip the power plug firmly and pull straight out from the socket outlet.
- Do not spray water or inflammable substances (toothpaste, alcohol, thinner, benzene, flammable liquid, abrasive, etc.) over the interior or exterior of the appliance to clean it.
- Do not clean the appliance with brushes, cloths or sponges with rough surfaces or which are made of metallic material.
- Only qualified service personnel from LG Electronics service centre should disassemble, repair, or modify the appliance. Contact an LG Electronics customer information centre if you move and install the appliance in a different location.
- Do not use a hair drier to dry the inside of the appliance or place a candle inside to remove the odours.
- Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process.

Disposal

- When discarding the appliance, remove the door gasket while leaving the shelves and baskets in place and keep children away from the appliance.
- Dispose of all packaging materials (such as plastic bags and styrofoam) away from children. The packaging materials can cause suffocation.

Technical Safety

- Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- Do not use electrical appliances inside the refrigerator.
- The refrigerant and insulation blowing gas used in the appliance require special disposal procedures. Consult with service agent or a similarly qualified person before disposing of them.
- Refrigerant leaking out of the pipes could ignite or cause an explosion.
- The amount of refrigerant in your particular appliance is shown on the identification plate inside the appliance.
- Never start up an appliance showing any signs of damage. If in doubt, consult your dealer.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications only. It should not be used for commercial, or catering purposes, or in any mobile application such as a caravan or boat.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.

Risk of Fire and Flammable Materials



This symbol alerts you to flammable materials that can ignite and cause a fire if you do not take care.

- This appliance contains a small amount of isobutane refrigerant (R600a), but it is also combustible. When transporting and installing the appliance, care should be taken to ensure that no parts of the refrigerating circuit are damaged.
- If a leak is detected, avoid any naked flames or potential sources of ignition and air the room in which the appliance is standing for several minutes. In order to avoid the creation of a flammable gas air mixture if a leak in the refrigerating circuit occurs, the size of the room in which the appliance is used should correspond to the amount of refrigerant used. The room must be 1 m² in size for every 8 g of R600a refrigerant inside the appliance.
- When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
- Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

CAUTION

To reduce the risk of minor injury to persons, malfunction, or damage to the product or property when using this product, follow basic precautions, including the following:

Installation

- Do not tilt the appliance to pull or push it when transporting.
- Make sure not to get a body part such as a hand or foot stuck while moving the appliance.

Operation

- Do not touch frozen food or the metal parts in the freezer compartment with wet or damp hands. It may cause frostbite.
- Do not place glass containers, bottles or cans (especially those containing carbonated drinks) in the freezer compartment, shelves or ice bin that will be exposed to temperatures below freezing.
- The tempered glass on the front side of the appliance door or the shelves can be damaged by an impact. If it is broken, do not touch it with hands.
- Do not hang from the appliance doors, storage room, shelf or climb up into it.
- Do not store an excessive amount of water bottles or containers for side dishes on the door baskets.
- Prevent animals from nibbling on the power cable or water hose.
- Do not open or close the appliance door with excessive force.
- If the hinge of the appliance door is damaged or operates improperly, stop using the appliance and contact an authorized service centre.
- Do not clean glass shelves or covers with warm water when they are cold.
- Never eat frozen foods immediately after they have been taken out in the freezer compartment.
- Make sure not to get a hand or foot stuck upon opening or closing the appliance door.

Maintenance

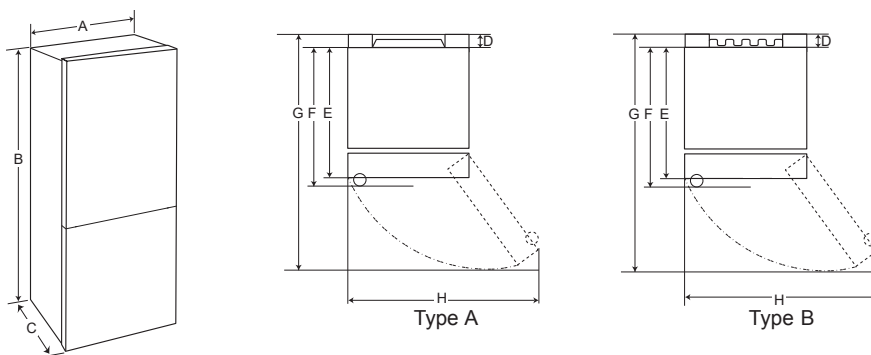
- Do not insert the shelves upside down. The shelves may fall.
- To remove frost from the appliance, contact an LG Electronics customer information centre.

INSTALLATION

EN

Dimensions and Clearances

Too small of a distance from adjacent items may result in the degradation of freezing capability and increased electricity costs. Allow over 50 mm of clearance from each adjacent wall when installing the appliance.



| | Type A | | | | Type B | | | |
|-----------|---------------|------|------------|------|---------------|------|------------|------|
| | Pocket Handle | | Bar Handle | | Pocket Handle | | Bar Handle | |
| Size [mm] | | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Ambient Temperature

- The appliance is designed to operate within a limited range of ambient temperatures, depending on the climate zone.
- The internal temperature could be affected by the location of the appliance, the ambient temperature, the frequency of door opening and so on.
- The climate class can be found on the rating label.

| Climate Class | Ambient Temperature Range °C |
|-------------------------|------------------------------|
| SN (Extended Temperate) | +10 - +32 |
| N (Temperate) | +16 - +32 |
| ST (Subtropical) | +16 - +38 |
| T (Tropical) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australia, India, Kenya

NOTE

The appliances rated from SN to T are intended to be used at an ambient temperature between 10 °C and 43 °C.

Notes for Operation

- Users should keep in mind that frost can form. If the door is not closed completely, if the humidity is high during the summer, or if the freezer door is opened frequently.
- Ensure there is sufficient space between food stored on the shelf or door basket to allow the door to close completely.
- Opening the door lets warm air enter the appliance, and may cause the internal temperature to rise.
- If you are leaving the appliance turned off for an extended period of time, remove all food and unplug the power cord. Clean the interior, and leave the doors slightly ajar to prevent mold from growing in the appliance.

Suggestion for Energy Saving

- Ensure there is sufficient space between stored foods. This allows cold air to be circulated evenly and lowers electricity bills.
- Store hot food only after it has cooled in order to prevent dew or frost.
- When storing food in the freezer compartment, set the freezer temperature lower than the temperature indicated on the food.
- Do not put food near the temperature sensor of the fridge compartment. Keep a distance of at least 3 cm from the sensor.
- Note that a temperature rise after defrosting has a permissible range in the appliance specifications. If you wish to minimise the impact this may have on the food storage due to a temperature rise, seal or wrap the stored food in several layers.
- The automatic defrosting system in the appliance ensures that the compartment remains free of ice buildup under normal operating conditions.

Storing Foods Effectively

- Store frozen food or refrigerated food inside sealed containers.
- Check the expiration date and label (storage instructions) before storing food in the appliance.
- Do not store food for a long period of time (more than four weeks) if it spoils easily at a low temperature.
- Place the refrigerated food or frozen food in each fridge or freezer compartment immediately after purchasing.

- Avoid refreezing any food which has been completely thawed. Freezing any food which has been completely thawed again will lower its taste and nutrition.
- Do not wrap and store vegetables with newspaper. Printing material of newspaper or other foreign substances may smear and contaminate food.
- Do not overfill the appliance. Cold air can not circulate properly if the appliance is overfilled.
- If you set an excessively low temperature for food, it may become frozen. Do not set a temperature lower than the required temperature for the food to be stored correctly.
- For more space, you can remove bottle rack, egg tray, ice tray and fresh converter drawer.

Max Freezing Capacity

- The Express Freeze function will set the freezer to its maximum freezing capacity. This generally takes up to 24 hours and automatically switches off.
- If the maximum freezing capacity is to be used, Express Freeze must be switched on for seven hours before fresh produce is placed in the freezer compartment.

Maximum Storage

- To get better air circulation, insert all drawers.
- If large quantities of food are to be stored, all the freezer drawers shall be taken out of the appliance and the food shall be stacked directly on the freezer shelves in the freezer compartment.

NOTE

- To remove the drawers, first pick the food out of drawers. Then use the handle of drawers, pull out the drawers carefully. It may cause injury.
- The shape of each drawer may be different, insert in the right position.

Setting the Temperature

This sets the fridge temperature or freezer temperature.

- Press the **Fridge** button or **Freezer** button to adjust the temperature.

- The temperature can be adjusted.
 - Fridge : from 1 °C to 7 °C
 - Freezer : from -15 °C to -23 °C
- The initial temperature is set.
 - Fridge : 3 °C
 - Freezer : -18 °C

The actual inner temperature varies depending on the food status, as the indicated setting temperature is a target temperature, not actual temperature within the appliance.

NOTE

- The default temperature setting may vary depending on the appliance.
- Wait until 2 or 3 hours have passed after connecting the appliance to the outlet before storing food in the appliance.
- For ice making in normal climates, the freezer temperatures should be set to -18 °C or colder.

High Temperature Alarm

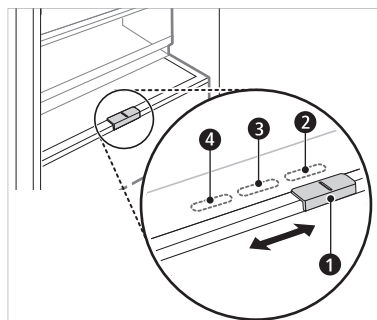
When the freezer temperature goes too high due to power failure, the freezer temperature LED lamp blinks and an alarm sounds.

- Press the **Freezer** button to stop.
- If the temperature is sufficiently cold, the blinking and alarm will automatically stop.
- This function operates:
 - When the refrigerator is turned on.
 - When the freezer compartment gets too warm.
 - When there is a power outage that lasts for a long period of time.
 - When large amounts of warm food are placed in the freezer compartment.
 - When the freezer door is left open for too long or too frequently.

Fresh Converter (*)

As a chill compartment, the temperature in the fresh converter can be controlled by sliding the lever ①, where located in front of compartment, in either direction.

When keeping vegetables after setting up Meat or Fish, the cold injury may occur.



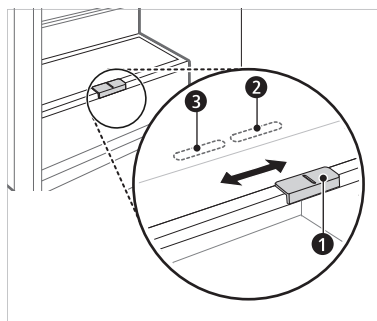
- ② For storing vegetables.(Recommended)
- ③ For storing fish.
- ④ For storing meat.

NOTE

- (*) : This feature varies depending on the model purchased.

Fresh Vegetable Drawer (*)

Vegetable compartment can adjust the humidity by moving the knob ①.



- ② For storing vegetables.(Recommended)
- ③ For storing fruit.

NOTE

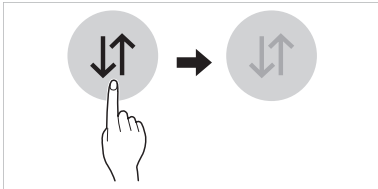
- (*) : This feature varies depending on the model purchased.

Using LG SmartThinQ Application

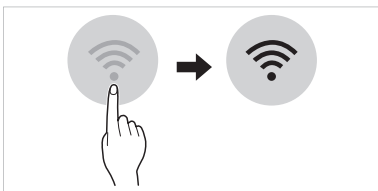
- For appliances with the  or  logo
The LG SmartThinQ application allows you to communicate with the appliance using a smartphone

Before Using LG SmartThinQ


- 1 Check the distance between the appliance and the wireless router (Wi-Fi network).
 - If the distance between the appliance and the wireless router is too far, the signal strength becomes weak. It may take a long time to register or installation may fail.
- 2 Turn off the **Mobile data** or **Cellular Data** on your smartphone.
 - For iPhones, turn data off by going to **Settings** → **Cellular** → **Cellular Data**.



- 3 Connect your smartphone to the wireless router.



NOTE

- To verify the Wi-Fi connection, check that **Wi-Fi**  icon on the control panel is lit.
- The appliance supports 2.4 GHz Wi-Fi networks only. To check your network frequency, contact your Internet service provider or refer to your wireless router manual.
- LG SmartThinQ is not responsible for any network connection problems or any faults, malfunctions, or errors caused by network connection.
- If the appliance is having trouble connecting to the Wi-Fi network, it may be too far from the router. Purchase a Wi-Fi repeater (range extender) to improve the Wi-Fi signal strength.
- The Wi-Fi connection may not connect or may be interrupted because of the home network environment.
- The network connection may not work properly depending on the Internet service provider.
- The surrounding wireless environment can make the wireless network service run slowly.
- The appliance cannot be registered due to problems with the wireless signal transmission. Unplug the appliance and wait about a minute before trying again.
- If the firewall on your wireless router is enabled, disable the firewall or add an exception to it.
- The wireless network name (SSID) should be a combination of English letters and numbers. (Do not use special characters.)
- Smartphone user interface (UI) may vary depending on the mobile operating system (OS) and the manufacturer.
- If the security protocol of the router is set to **WEP**, you may fail to set up the network. Please change it to other security protocols (**WPA2** is recommended) and register the product again.

Installing LG SmartThinQ

Search for the LG SmartThinQ application from the Google Play Store or Apple App Store on a smart phone. Follow instructions to download and install the application.

LG SmartThinQ Application Features for Wi-Fi models

Communicate with the appliance from a smart phone using the convenient smart features.

Firmware Update

Keep the appliance performance updated.

Smart Diagnosis™

If you use the Smart Diagnosis function, you will be provided with the useful information such as a correct way of using the appliance based on the pattern of use.

Settings

Allows you to set various options on the refrigerator and in the application.

NOTE

- If you change your wireless router, Internet service provider, or password, delete the registered appliance from the LG SmartThinQ application and register it again.
- The application is subject to change for appliance improvement purposes without notice to users.
- Functions may vary by model.

Connecting to Wi-Fi

The **Wi-Fi** button, when used with the LG SmartThinQ application, allows the appliance to connect to a home Wi-Fi network. The **Wi-Fi** icon shows the status of the appliance's network connection. The icon illuminates when the appliance is connected to the Wi-Fi network.

Initial Appliance Registration

Run the LG SmartThinQ application and follow the instructions in the application to register the appliance.

Re-registering the Appliance or Registering Another User

Press and hold the **Wi-Fi** button for 3 seconds to temporarily turn it off. Run the LG SmartThinQ application and follow the instructions in the application to register the appliance.

NOTE

- To disable the Wi-Fi function, press and hold the **Wi-Fi** button for 3 seconds. Wi-Fi icon will be turned off.



Open Source Software Notice Information

To obtain the source code under GPL, LGPL, MPL, and other open source licenses, that is contained in this product, please visit <http://opensource.lge.com>.

In addition to the source code, all referred license terms, warranty disclaimers and copyright notices are available for download.

LG Electronics will also provide open source code to you on CD-ROM for a charge covering the cost of performing such distribution (such as the cost of media, shipping, and handling) upon email request to opensource@lge.com. This offer is valid for a period of three years after our last shipment of this product. This offer is valid to anyone in receipt of this information.

Using Smart Diagnosis™

- For appliances with the  or  logo

Smart Diagnosis™ Through the Customer Information Centre

Use this function if you need an accurate diagnosis by an LG Electronics customer information centre when the appliance malfunctions or fails. Use this function only to contact the service representative, not during normal operation.

MAINTENANCE

Notes for Cleaning

- When removing a shelf or drawer from inside the appliance, remove all stored foods from the shelf or drawer to prevent injury or damage to the appliance.
 - Otherwise, injury may occur due to the weight of stored foods.
- If cleaning the outside air vents of the appliance by means of vacuuming, then the power cord should be unplugged from the outlet to avoid any static discharge that can damage the electronics or cause an electric shock.
- Detach the shelves and drawers and clean them with water, and then dry them sufficiently, before replacing them.
- Regularly wipe the door gaskets with a wet soft towel.
- Door basket spills and stains should be cleaned as they can compromise storage ability of the basket and could even be damaged.
- After cleaning, check if the power cable is damaged, warm or improperly plugged.
- Keep the air vents on the exterior of the appliance clean.
 - Blocked air vents can cause fire or appliance damage.
- Waxing external painted metal surfaces helps provide rust protection. Do not wax plastic parts. Wax painted metal surfaces at least twice a year using appliance wax (or auto paste wax). Apply wax with a clean, soft cloth.
- When cleaning the inside or outside of the appliance, do not wipe it with a rough brush, toothpaste, or flammable materials. Do not use cleaning agents containing flammable substances.
 - This may cause discoloration or damage to the appliance.
 - Flammable substances: alcohol (ethanol, methanol, isopropyl alcohol, isobutyl alcohol, etc.), thinner, bleach, benzene, flammable liquid, abrasive, etc.
- For the appliance exterior, use a clean sponge or soft cloth and a mild detergent in warm water. Do not use abrasive or harsh cleaners. Dry thoroughly with a soft cloth.
- Never clean the shelves or containers in the dishwasher.
 - The parts may become deformed due to the heat.
- If the appliance is equipped with an LED lamp, do not remove lamp cover and LED lamp in any attempt to repair or service it. Please, contact an LG Electronics customer information centre.

Disposal of Your Old Appliance



- This crossed-out wheeled bin symbol indicates that waste electrical and electronic products (WEEE) should be disposed of separately from the municipal waste stream.
- Old electrical products can contain hazardous substances so correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health. Your old appliance may contain reusable parts that could be used to repair other products, and other valuable materials that can be recycled to conserve limited resources.
- You can take your appliance either to the shop where you purchased the product, or contact your local government waste office for details of your nearest authorised WEEE collection point. For the most up to date information for your country please see www.lg.com/global/recycling.

Memo



РЪКОВОДСТВО ЗА
ЕКСПЛОАТАЦИЯ

ХЛАДИЛНИК И ФРИЗЕР

Прочетете ръководството за експлоатация подробно, преди да работите с уреда, и го съхранявайте на удобно място за справки по всяко време.

www.lg.com

Вижте ръководството за експлоатация на уебсайта на LG за по-подробна информация.

Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Всички права запазени

СЪДЪРЖАНИЕ

Това ръководство може да съдържа изображения или съдържание, различно от модела, който сте закупили.


Ръководството подлежи на редакция от производителя.

| | |
|---|-----------|
| ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ..... | 3 |
| Важни инструкции за безопасност..... | 3 |
| МОНТИРАНЕ..... | 10 |
| Размери и отстояния | 10 |
| Околна температура..... | 10 |
| ЕКСПЛОАТАЦИЯ | 11 |
| Бележки по експлоатацията..... | 11 |
| Конвертор за пресни продукти (*)..... | 12 |
| Чекмедже за свежи зеленчуци (*)..... | 13 |
| ИНТЕЛИГЕНТНИ ФУНКЦИИ | 14 |
| Използване на приложението LG SmartThinQ..... | 14 |
| Използване на Smart Diagnosis™ | 15 |
| ПОДДРЪЖКА | 16 |
| Забележки относно почистването..... | 16 |
| Изхвърляне на стария уред | 16 |

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

BG

Насоките за безопасност по-долу имат за цел да предотвратят непредвидени рискове или увреждане поради опасна или неправилна употреба на продукта. Насоките са разделени в графи „**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**“ и „**ВНИМАНИЕ**“, както е описано по-долу.

 Този символ е използван за посочване на фактори и употреби, които могат да носят риск. Прочетете внимателно частта, обозначена с този символ, и следвайте инструкциите, за да избегнете рискове.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Това показва, че неспазването на инструкциите може да причини сериозни наранявания или смърт.

ВНИМАНИЕ

Това показва, че неспазването на инструкциите може да причини леки наранявания или да нанесе повреда на продукта.

Важни инструкции за безопасност

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

За да намалите риска от пожар, електрически удар или наранявания на хора при употреба на продукта, трябва да се спазват основните предпазни мерки, включително и следните :

Деца в домакинството

- Този уред не е предназначен за използване от хора (включително деца) с ограничени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит и познания, освен ако не са наблюдавани или инструктирани относно употребата на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност. Децата трябва да се наблюдават, за да се гарантира, че не си играят с уреда.
- Ако уредът е оборудван с ключалка (само за някои модели), пазете ключа на недостъпно за деца място.

За употреба в Европа:

Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и лица с намалени физически, сензорни или умствени способности или липса на опит и знания, стига да са под наблюдение или да получават инструкции относно употребата на уреда по безопасен начин, разбирайки възможните опасности. Деца не бива да си играят с уреда. Почистването и поддръжката не бива да се извършват от деца без надзор.

Монтиране

- Този уред трябва да се транспортира само от двама или повече души, държащи здраво уреда.
- Уверете се, че контактът е правилно заземен и че заземяващият щифт върху електрическия кабел не е повреден или свален от щепсела. За повече информация относно заземяването попитайте в центъра за информация за клиенти на LG Electronics.
- Този уред е оборудван със захранващ кабел с проводник за заземяване на оборудването и със заземяващ щепсел. Щепселът трябва да бъде включен в подходящ контакт, който е монтиран и заземен в съответствие с всички местни кодекси и наредби.
- Ако захранващият кабел е повреден или ако отворите на контакта са хлабави, не използвайте кабела и се свържете с оторизиран сервизен център.
- Не включвайте уреда в многоходов адаптер, който няма захранващ кабел (вграден).
- Не променяйте и не удължавайте електрическия кабел.
- Уредът трябва да се свърже към самостоятелна електрическа линия с отделен бушон.
- Не използвайте многоходов контакт, който не е правилно заземен (подвижен). В случай на използване на правилно заземен многоходов контакт (подвижен), използвайте многоходов контакт с допустимото токово натоварване на захранващия кабел или по-високо и го използвайте само за уреда.
- Поставете уреда на място, където щепселът на уреда да може лесно да се откача от контакта.

- Внимавайте да не извъртате захранващия щепсел нагоре и да не оставяте уреда да лежи върху него.
- Поставете уреда върху стабилен и равен под.
- Не монтирайте уреда на влажно и прашно място. Не монтирайте или съхранявайте уреда на открито място или на място, което е изложено на атмосферни условия като директна слънчева светлина, вятър, дъжд или температури под нулата.
- Не поставяйте уреда на пряка слънчева светлина и не го излагайте на топлина от нагревателни уреди, като напр. печки или отоплителни тела.
- Внимавайте да не излагате задната част на уреда при монтаж.
- Внимавайте вратата на уреда да не падне по време на сглобяване или разглобяване.
- Внимавайте да не пробие, смачкате или повредите кабела при сглобяване или разглобяване на вратата на уреда.
- Не свързвайте адаптер или други приспособления към контакта.

Експлоатация

- Не използвайте уреда за каквито и да е цели (съхранение на медицински или експериментални материали или за пренос), различни от тези за съхранение на храни в домакинството.
- Изваждайте щепсела при силна гръмотевична буря, при светкавици или когато уредът не е в употреба за дълго време.
- Не пипайте щепсела или стредствата за управление на уреда с мокри ръце.
- Не огъвайте прекалено много захранващия кабел и не поставяйте тежки предмети върху него.
- Ако в електрическите части на уреда проникне вода, разкачете щепсела и се свържете с център за информация за клиенти на LG Electronics.
- Не поставяйте ръцете си или метални предмети в зоната, от която излиза студеният въздух, върху капака или решетката, излъчваща топлина в задната част.
- Не прилагайте прекомерна сила или натиск към задната стена на уреда.
- Не поставяйте живо животно в продукта. Животното може да се задуши.

- Внимавайте, ако наблизо има деца, когато отваряте или затваряте вратата на уреда. Вратата може да бутне децата и да причини нараняване. Не позволявайте на никого да се люлее на която и да е врата, тъй като това може да доведе до преобръщане на уреда и да причини сериозно нараняване.
- Внимавайте за опасността от затваряне на деца в уреда. Дете, затворено в уреда, може да се задуши.
- Не поставяйте тежки или чупливи предмети, съдове с течности, запалими вещества, лесно възпламеними предмети (напр. свещи, лампи и т.н.), или нагревателни уреди (печки, радиатори и т.н.) върху уреда.
- Ако е налице изтичане на газ (изобутан, пропан, природен газ и др.), не пипайте уреда, не включвайте веднага в захранването и незабавно проветрете мястото. Този уред използва газообразен хладилен агент (изобутан, R600a). Макар и да използва малко количество газ, той все пак е запалим. Изтичането на газ по време на транспортиране на уреда, при монтаж или при работа, може да причини пожар, експлозия или нараняване, ако се появят искри.
- Не използвайте и не съхранявайте запалителни или горивни субстанции (етер, бензол, алкохол, химикали, втечен въглеродороден газ, горивен спрей, инсектициди, ароматизатори за въздух, козметика и др.) в близост до уреда.
- Незабавно извадете щепсела от контакта и се свържете с център за информация за клиенти на LG Electronics, ако установите необичаен шум, мирис или дим, идващи от уреда.
- Пълнете с питейна вода само в ледогенератора или резервоара за вода.
- Не повреждайте хладилния кръг.
- Не поставяйте друг електронен уред (като нагревател или мобилен телефон) в уреда.

Поддръжка

- Разкачайте електрическия кабел преди почистване на уреда или смяна на вътрешната крушка (ако има такава).
- Вкарайте щепсела правилно в контакта, след като премахнете напълно всякаква влага и прах.
- Никога не изключвайте уреда, като дърпате захранващия кабел. Винаги хващайте щепсела здраво и дърпайте направо от контакта.

- Не пръскайте вода или запалителни вещества (паста за зъби, алкохол, разрежител, бензол, запалими течности, абразиви и т.н.) за почистване на уреда отвън или отвътре.
- Не почиствайте уреда с четки, кърпи или гъби с груби повърхности или такива, направени от метален материал.
- Само оторизиран сервизен персонал от сервизния център на LG Electronics трябва да разглобява, поправя или модифицира уреда. Свържете се с център за информация за клиенти на LG Electronics, ако премествате и инсталирате уреда на друго място.
- Не използвайте сешоар, за да изсушите вътрешността на уреда, и не поставяйте свещ вътре, за да премахнете миризмите.
- Не използвайте механични уреди или други средства, за да ускорите процеса на размразяване.

Изхвърляне

- Когато изхвърляте уреда, свалете гарнитурата на вратата, оставете рафтовете и кошниците на място и не позволявайте на децата да се доближават до уреда.
- Изхвърлете целия опаковъчен материал (като пластмасови чанти и стиропор) далече от деца. Опаковъчните материали могат да причинят задушаване.

Техническа безопасност

- Не поставяйте прегради пред вентилационните отвори в преградните стени на уреда или във вграденото тяло.
- Не използвайте електрически уреди вътре в хладилника.
- Необходима е специална процедура по изхвърляне на хладилния агент и на изолацията, отделяща газ, използвани в уреда. Консултирайте се с техник или друго подобно квалифицирано лице, преди да ги изхвърлите.
- Хладилен агент, който изтича от тръбите, би могъл да се запали или да предизвика експлозия.
- Количеството хладилен агент за вашия конкретен уред е посочено на идентификационната табела в уреда.
- Никога не включвайте уред, който дава признаци на повреда. Ако имате съмнения, консултирайте се с вашия търговец.

- Този уред е предназначен само за употреба в домакинството и други подобни употреби. Той не трябва да се използва за търговски цели, кетъринг или мобилно приложение, като например в каравана или лодка.
- Не съхранявайте взривни вещества като аерозолни флакони със запалим газ в уреда.

Риск от пожар и запалими материали



Този символ ви предупреждава за запалими материали, които могат да се възпламенят и да причинят пожар, ако не внемате.

- Този уред съдържа малко количество от хладилния агент изобутан (R600a), но то също е запалимо. Когато транспортирате и монтирате уреда, следва да внемате да не повредите някоя част от хладилния кръг.
- Ако има установен теч, избягвайте открити пламъци или потенциални запалими източници и проветрете стаята, в която се намира уредът, за няколко минути. За да избегнете образуването на въздушна смесица със запалим газ, ако се появи теч в хладилния кръг, размерът на помещението, в което се използва уредът, трябва да съответства на количеството използван хладилен агент. Помещението трябва да е с размер 1 m² за всеки 8 g хладилен агент R600a в уреда.
- Когато позиционирате уреда, уверете се, че захранващият кабел не е затиснат или повреден.
- Не разполагайте множество преносими контакти или преносими захранващи устройства в задната част на уреда.

⚠ ВНИМАНИЕ

За намаляване на риска от незначително нараняване на лица, неправилна работа или повреда на продукта или материални щети спазвайте основните предпазни мерки, включително:

Монтиране

- Не накланяйте уреда, за да го придърпате или избутате по време на транспорт.

- Внимавайте да не притискате части от тялото (напр. крак или ръка), докато премествате уреда.

Експлоатация

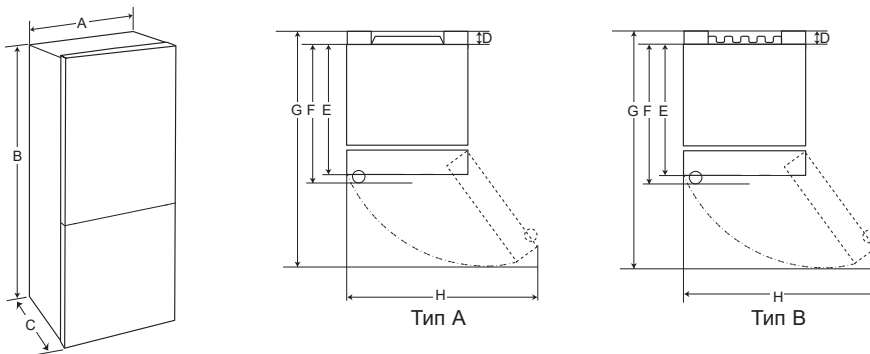
- Не докосвайте с мокри или влажни ръце замразена храна или металните части в отделението на фризера. Това може да доведе до замръзване.
- Не поставяйте стъклени съдове, бутилки или кенове (особено такива с газирани напитки) в камерата, на рафтове или в контейнера за лед, където ще бъдат изложени на температури под точката на замръзване.
- Закаленото стъкло в предната част на вратата на уреда или на рафтовете може да се повреди при удар. Не го пипайте с ръце, ако се счупи.
- Не се облягайте на вратите на уреда, на мястото за съхранение или на даден рафт и не се катерете върху тях.
- Не съхранявайте прекалено голямо количество бутилки с вода или съдове за гарнитура в кошниците на вратата.
- Не позволявайте на животни да дъвчат захранващия кабел или маркуча за водата.
- Не отваряйте и не затваряйте вратата на уреда с прекомерна сила.
- Ако пантата на вратата на уреда е повредена или работи неправилно, прекратете употребата и се свържете с упълномощен сервизен център.
- Не мийте стъклените рафтове или капаци с топла вода, когато са студени.
- Никога не яжте замразени храни веднага след като са били извадени от фризера.
- Внимавайте да не притиснете ръка или крак при отваряне или затваряне на вратата на уреда.

Поддръжка

- Не поставяйте рафтовете обърнати. Така могат да паднат.
- За да премахнете замразяванията от уреда, свържете се с центъра за информация за клиенти на LG Electronics.

Размери и отстояния

Твърде малкото разстояние до съседни предмети може да доведе до намаляване на замразителната способност и увеличено потребление на енергия. Оставете повече от 50 мм разстояние до всяка от съседните стени, когато инсталирате уреда.



| | Тип А | | | | Тип В | | | |
|---|---------------|------|----------------|------|---------------|------|----------------|------|
| | Джобна дръжка | | Лостова дръжка | | Джобна дръжка | | Лостова дръжка | |
| | Размер [мм] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Околна температура

- Уредът е предназначен за работа в ограничен температурен диапазон в зависимост от климатичната зона.
- Температурата в уреда може да бъде повлияна от местоположението му, околната температура, честотата на отваряне на вратата и т.н.
- Климатичният клас може да се види на етикета с данни.

| Климатичен клас | Диапазон на околната температура в °C |
|----------------------|---------------------------------------|
| SN (Разширен умерен) | +10 - +32 |
| N (Умерен) | +16 - +32 |
| ST (Субтропичен) | +16 - +38 |
| T (Тропичен) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Австралия, Индия, Кения

ЗАБЕЛЕЖКА

Уредите с категория от SN до T са предназначени за използване при температура на околната среда от 10°C до 43°C.

Бележки по експлоатацията

- Потребителите трябва да имат предвид, че може да се образува скреж, ако вратата не се затваря добре, ако влажността е висока през лятото или ако вратата на фризера се отваря често.
- Уверете се, че има достатъчно място между съхраняваната върху рафта храна и кошницата на вратата, за да може вратата да се затваря напълно.
- Отварянето на вратата позволява в уреда да влезе топъл въздух и може да доведе до повишаване на вътрешната температура.
- Ако оставяте уреда изключен за продължителен период от време, извадете всичката храна от него и изключете кабела. Почистете го отвътре и оставете вратите притворени, за да предотвратите появата на мухъл.

Предложение за пестене на енергия

- Уверете се, че има достатъчно място между съхраняваните храни. Това позволява равномерна циркулация на студения въздух и намалява сметките за електричество.
- Прибирайте гореща храна само след като се е охладила, за да избегнете образуването на капчици или скреж.
- Когато съхранявате храна във фризера, настройте температурата на фризера на по-ниски стойности от температурата, посочена върху храната.
- Не слагайте храна близо до сензора за температурата на хладилника. Оставете разстояние от поне 3 cm от сензора.
- Имайте предвид, че повишаването на температурата след размразяване има допустим диапазон в спецификациите на уреда. Ако желаете да намалите влиянието, което това повишаване на температурата може да има върху съхранението на храна, затворете херметично или увийте съхраняваната храна в няколко слоя.
- Автоматичната система за размразяване на уреда гарантира, че при нормални условия на работа в него не се натрупва лед.

Ефективно съхраняване на храна

- Съхранявайте дълбоко замразената или охладената храна в затворени съдове.
- Проверявайте срока на годност и етикета (инструкциите за съхранение), преди да поставите храна за съхранение в уреда.
- Не съхранявайте храна за дълго време (повече от 4 седмици), ако същата се разваля лесно при ниска температура.
- Поставяйте охладени или дълбоко замразени храни в хладилника или фризера незабавно след закупуването им.
- Избягвайте повторното замразяване на храна, която е била напълно размразена. Повторното замразяване на храна, която е била напълно размразена, ще намали вкусовете и хранителните ѝ качества.
- Не увивайте и съхранявайте зеленчуци във вестник. Печатарското мастило на вестника или други чужди субстанции могат да зацапат или замърсят храните.
- Не препълвайте уреда. Студеният въздух не може да циркулира правилно, ако уредът е препълнен.
- Ако настроите твърде ниска температура, храната може да замръзне. Не настройвайте температура, по-ниска от необходимата за правилно съхраняване на храните.
- За повече пространство, можете да премахнете поставката за бутилки, поставката за яйца, съда за лед и чекмеджето за свежи продукти.

Макс. замразяващ капацитет

- Функцията Express Freeze ще настрои фризера на максималния му замразяващ капацитет. Това обикновено продължава до 24 часа и автоматично се изключва.
- Ако трябва да използвате максималния замразяващ капацитет, Express Freeze трябва да се включи за седем часа преди да се поставят пресни продукти в отделението на фризера.

Максимален обем за съхранение

- За да циркулира въздухът по-добре, вкарайте всички чекмеджета.

- Ако трябва да се съхраняват големи количества храна, всички чекмеджета на камерата трябва да се извадят и храната да бъде подредена директно върху рафтовете в отделението на камерата.

ЗАБЕЛЕЖКА

- За да премахнете чекмеджетата, първо извадете храната от тях. След това, като използвате дръжките на чекмеджетата, ги издърпайте внимателно. Това може да доведе до нараняване.
- Формата на всяко чекмедже може да е различна, поставете ги в правилната позиция.

Настройване на температурата

С това се настройва температурата на хладилника или на фризера.

- Натиснете бутона **Fridge** или бутона **Freezer**, за да регулирате температурата.
- Температурата може да бъде регулирана.
 - Хладилник: от 1 °C до 7 °C
 - Камера: от -15 °C до -23 °C
- Първоначалната температура е зададена.
 - Хладилник: 3°C
 - Камера: -18°C

Реалната вътрешна температура варира в зависимост от състоянието на храната, тъй като посочената температура за задаване е целевата, а не действителната температура в уреда.

ЗАБЕЛЕЖКА

- Зададената температура по подразбиране може да е различна в зависимост от уреда.
- Изчакайте да изминат 2 или 3 часа след като сте свързали уреда към контакта, преди да съхранявате храна в него.
- За произвеждане на лед в нормален климат температурите на фризера трябва да се задават на -18°C или по-студено.

Аларма за висока температура

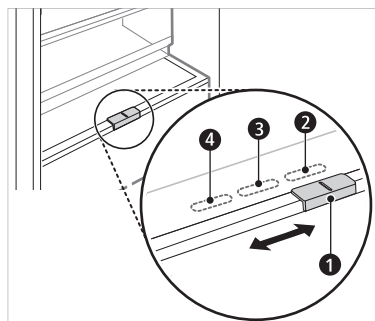
Когато температурата на фризера стане твърде висока поради спиране на електрозахранването, лампата LED за температурата примигва и прозвучава аларма.

- Натиснете бутона **Freezer** за спиране.
- Ако температурата е достатъчно студена, примигването и алармата автоматично ще спрат.
- Функцията работи:
 - Когато хладилникът е включен.
 - Когато отделението на фризера стане твърде топло.
 - Когато има прекъсване на електрозахранването за продължителен период от време.
 - Когато в отделението на фризера се поставят големи количества топла храна.
 - Когато вратата на фризера е оставена отворена за твърде дълго време или твърде често.

Конвертор за пресни продукти (*)

Като охлаждащо отделение, температурата в конвертора за пресни продукти може да се контролира чрез плъзгане на лоста ①, намиращ се в предната част на отделението във всяка посока.

Когато съхранявате зеленчуци след като сте настроили Месо или Риба, може да настъпи увреждане от студа.



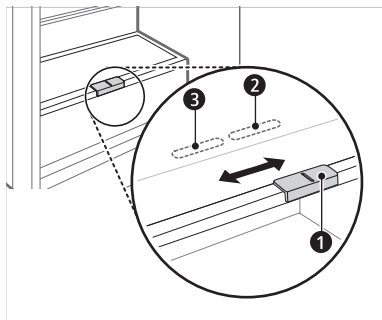
- ② За съхранение на зеленчуци (Препоръчва се)
- ③ За съхранение на риба.
- ④ За съхранение на месо.

ЗАБЕЛЕЖКА

- (*) : Тази функция варира в зависимост от закупения модел.

Чекмедже за свежи зеленчуци (*)

Влажността в отделението за зеленчуци може да се регулира чрез завъртане на копчето ①.



- ② За съхранение на зеленчуци (Препоръчва се)
- ③ За съхранение на плодове.

ЗАБЕЛЕЖКА

- (*) : Тази функция варира в зависимост от закупения модел.

Използване на приложението LG SmartThinQ

- За уреди с  или  лого

Приложението LG SmartThinQ Ви позволява да комуникирате с уреда посредством смартфон.

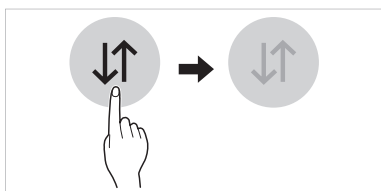
Преди да използвате LG SmartThinQ

- 1 Проверете разстоянието между уреда и безжичния рутер (Wi-Fi мрежа).

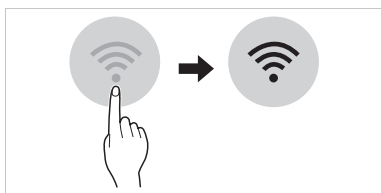
- Ако разстоянието между уреда и безжичния рутер е твърде голямо, силата на сигнала отслабва. Може да отнеме много време за регистрация или инсталацията да е неуспешна.

- 2 Изключете **Мобилни данни** или **Клетъчни данни** върху смартфона си.


- За устройства iPhones, изключете данните като отидете в **Настройки** → **Клетъчни** → **Клетъчни данни**.



- 3 Свържете телефона си с безжичния рутер.



ЗАБЕЛЕЖКА

- За да проверите Wi-Fi връзката, вижте дали **Wi-Fi**  иконата върху контролния панел свети.
- Уредът поддържа само 2,4 GHz Wi-Fi мрежи. За да проверите честотата на мрежата си, свържете се с доставчика си на интернет или проверете в ръководството за експлоатация на безжичния рутер.
- LG SmartThinQ не носи отговорност за проблеми в свързаността или за повреди, неизправности или грешки, причинени от мрежовата връзка.
- Ако уредът изпитва трудности при осъществяването на връзка с Wi-Fi мрежата, може би е твърде далече от рутера. Купете Wi-Fi повторител (усилвател на обхвата), за да подобрите силата на Wi-Fi сигнала.
- Wi-Fi връзката може да не се осъществи или да бъде прекъсвана поради средата, в която е домашната мрежа.
- Мрежовата връзка може да не работи правилно поради доставчика на интернет.
- Обкръжаващата безжична среда може да причини забавяне в безжичната мрежа.
- Уредът не може да бъде регистриран поради проблеми с предаването на безжичния сигнал. Изключете захранването на уреда и изчакайте около една минута, преди да пробвате отново.
- Ако защитната стена на Вашия безжичен рутер е включена, деактивирайте я или добавете изключение към нея.
- Името на безжичната мрежа (SSID) трябва да бъде комбинация от цифри и английски букви. (Не използвайте специални символи.)
- Потребителският интерфейс (UI) на смартфона може да е различен в зависимост от мобилната операционна система (OS) и производителя.
- Ако протоколът за защита на рутера е настроен на **WEP**, възможно е да не можете да настроите мрежата. Моля, променете настройката на други протоколи за защита (препоръчва се **WPA2**) и регистрирайте продукта отново.

Инсталиране на LG SmartThinQ

Потърсете приложението LG SmartThinQ от Google Play & Apple App Магазин на Вашия смартфон. Следвайте инструкциите, за да изтеглите и инсталирате приложението.

Функции на приложението LG SmartThinQ за Wi-Fi модели

Комуникирайте с уреда от смартфон, като използвате удобните смарт функции.

Обновяване на фърмуера

Поддържайте уреда обновен за по-добро функциониране.

Smart Diagnosis™

Ако използвате функцията Smart Diagnosis, ще получавате полезна информация, като напр. правилния начин за използване на уреда на базата на модела на използване.

Настройки

Дава Ви възможност за задаване на различни опции за хладилника в приложението.

ЗАБЕЛЕЖКА

- Ако смените своя безжичен рутер, доставчик на интернет или парола, изтрийте регистрирания уред от приложението LG SmartThinQ и го регистрирайте отново.
- Приложението е предмет на промени с цел подобряване на уреда, без предварително уведомяване на потребителите.
- Функциите може да са различни при различните модели.

Свързване към Wi-Fi

Бутонът **Wi-Fi**, когато се използва с приложението LG SmartThinQ, позволява уредът да се свърже към домашна Wi-Fi мрежа. Иконата **Wi-Fi** показва статуса на мрежовата връзка на уреда. Иконата светва, когато уредът е свързан към Wi-Fi мрежата.

Първоначална регистрация на уреда

Стартирайте приложението LG SmartThinQ и следвайте инструкциите, за да регистрирате уреда.

Повторно регистриране на уреда или на друг потребител

Натиснете и задръжте **Wi-Fi** бутона за 3 секунди, за да го изключите временно. Стартирайте приложението LG SmartThinQ и следвайте указанията в приложението, за да регистрирате уреда.

ЗАБЕЛЕЖКА

- За да изключите функцията Wi-Fi, натиснете и задръжте бутона **Wi-Fi** за 3 секунди. Wi-Fi иконата ще се изключи.

Информация за софтуер с отворен код

За да получите изходния код съгласно GPL, LGPL, MPL и други лицензи с отворен код, съдържащи се в този продукт, посетете уеб сайта <http://opensource.lge.com>.

В допълнение към изходния код можете да изтеглите и всички споменати лицензионни условия, откази от гаранции и известия във връзка с авторски права.

LG Electronics също ще Ви предостави отворен изходен код на CD-ROM срещу заплащане, покриващо разходите за извършване на такава дистрибуция (като например цената на носителите, разходите по транспорта), след като получи поръчка за това по имейл на адрес: opensource@lge.com. Тази оферта е валидна за период от три години след последната ни доставка на този продукт. Тази оферта е валидна за всеки, получил тази информация.

Използване на Smart Diagnosis™

- За уреди с  или  лого

Smart Diagnosis™ през центъра за информация за клиенти

Използвайте тази функция, ако се нуждаете от точна диагностика от центъра за информация за клиенти на LG Electronics, в случай че уредът е неизправен или спре да работи. Използвайте тази функция само за да се свържете с представител по сервисното обслужване, а не при нормална работа на уреда.

Забележки относно почистването

- Когато сваляте рафт или чекмедже от вътрешността на уреда, извадете цялата съхранявана храна от рафта или чекмеджето, за да предотвратите нараняване или повреда на уреда.
 - В противен случай може да се получи нараняване поради тежлото на съхраняваните храни.
- Ако почиствате външните отвори за въздух на уреда с помощта на прахосмукачка, електрическият кабел трябва да се откачи от контакта, за да се избегне статичен разряд на електричество, който може да повреди електрониката или да причини електрически удар.
- Свалете рафтовете и чекмеджетата и ги почистете с вода, след което ги изсушете добре, преди да ги поставите обратно.
- Редовно избърсвайте уплътненията на вратата с мокра мека кърпа.
- Петната и разливанията по кошницата за врата трябва да се почистват, тъй като те нарушават способността за съхранение на кошницата и могат дори да я повредят.
- След като почистите, проверете дали захранващият кабел не е повреден, дали не е топъл или неправилно включен.
- Поддържайте чисти отворите за въздух от външната страна на уреда.
 - Запушени отвори за въздух могат да причинят пожар или повреда на уреда.
- Намазването с парафин на външните метални повърхности с лаково покритие спомага за антикорозионната им защита. Не покривайте с парафин пластмасови части. Намазвайте с парафин металните повърхности с лаково покритие поне два пъти в годината, като използвате парафин за уреди (или автомобилна паста). Нанасяйте парафина с чиста, мека кърпа.
- Когато почиствате уреда отвътре или отвън, не го избърсвайте с груба четка, паста за зъби или запалими вещества. Не използвайте почистващи препарати, съдържащи запалими вещества.
 - Това може да причини обезцветяване или повреда на уреда.
 - Запалими вещества: алкохол (етанол, метанол, изопропил алкохол, изобутил алкохол и т.н.), разреждател, белина, бензол, запалими течности, абразиви и др.т.
- За външната част на уреда използвайте чиста гъба или мека кърпа и мек почистващ препарат, разреден с топла вода. Не използвайте абразивни или груби почистващи средства. Подсушете добре с мека кърпа.
- Никога не почиствайте рафтовете или съдовете в миялна машина.
 - Частите могат да се деформират поради топлината.
- Ако уредът е снабден с LED лампа, не сваляйте капака на LED лампата и самата лампа в опит да я ремонтирате или обслужите. Свържете се с центъра за информация за клиенти на LG Electronics.

Изхвърляне на стария уред



- Символът със зачертания контейнер показва, че отпадъците от електрическите и електронните продукти (WEEE) трябва да се изхвърлят отделно от битовите отпадъци.
- Старите електрически продукти могат да съдържат опасни вещества и правилното изхвърляне на Вашия уред ще помогне за предотвратяване на негативните последствия за околната среда и човешкото здраве. Вашият стар уред може да съдържа части за многократна употреба, които биха могли да бъдат използвани за ремонт на други продукти, както и други ценни материали, които могат да бъдат рециклирани с цел запазване на ограничените ресурси.
- Можете да занесете Вашия уред или в магазина, от който сте го закупили или можете да се свържете с местния държавен офис за отпадъците, за да получите информация за най-близкия РАЗРЕШЕН WEEE пункт за събиране на отпадъци. За най-актуална информация от Вашата държава, моля, погледнете тук: www.lg.com/global/recycling



PŘÍRUČKA UŽIVATELE

CHLADNIČKA S MRAZNIČKOU

Přečtete si prosím pečlivě tuto příručku uživatele před uvedením přístroje do provozu a vždy ji mějte po ruce, abyste do ní později mohli nahlédnout.

www.lg.com

Pro více informací navštivte web LG, kde naleznete uživatelský manuál.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Všechna práva vyhrazena

OBSAH


Tato příručka může zahrnovat vyobrazení nebo obsah, které se liší od vámi zakoupeného typu.

Tato příručka podléhá revizím ze strany výrobce.

| | |
|---|-----------|
| BEZPEČNOSTNÍ POKYNY | 3 |
| DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY | 3 |
| INSTALACE | 10 |
| Rozměry a odstupy..... | 10 |
| Okolní teplota | 10 |
| OBSLUHA | 11 |
| Pokyny pro obsluhu | 11 |
| Zásuvka Fresh Converter (*) | 12 |
| Zásuvka Fresh Balancer (*)..... | 12 |
| INTELIGENTNÍ FUNKCE | 13 |
| Používání aplikace LG SmartThinQ | 13 |
| Používání funkce Smart Diagnosis™ | 14 |
| ÚDRŽBA..... | 15 |
| Pokyny pro čištění | 15 |
| Likvidace starého přístroje..... | 15 |

Následující bezpečnostní pokyny jsou určeny pro předcházení nepředvídaným nebezpečím, poškozením nebo nesprávné obsluze zařízení.

Pokyny jsou rozděleny na „VAROVÁNÍ” a „UPOZORNĚNÍ”, viz podrobný popis níže.

 Tento symbol označuje události a obsluhu, které mohou mít za následek vznik rizika. Podrobně si přečtěte text označený tímto symbolem a postupujte podle pokynů, abyste předešli vzniku rizika.

VAROVÁNÍ

Tento symbol označuje situace, kdy může mít nedodržení pokynů za následek závažné zranění nebo usmrcení osob.

UPOZORNĚNÍ

Tento symbol označuje situace, kdy může mít nedodržení pokynů za následek lehké zranění nebo poškození zařízení.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

VAROVÁNÍ

Abyste při používání tohoto výrobku snížili riziko vzniku požáru, úmrtí, zasažení elektrickým proudem nebo zranění či popálení osob, dodržujte základní bezpečnostní opatření, včetně následujících:

Děti v domácnosti

- Toto zařízení není určeno pro používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, sensorickými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi bez přiměřeného dozoru nebo bez seznámení s pokyny pro používání zařízení osobou odpovědnou za jejich bezpečnost. Je nutné zajistit, aby si děti s přístrojem nehrály.
- Pokud je přístroj vybaven zámkem (pouze u některých modelů), uchovávejte klíč mimo dosah dětí.

Pro používání v Evropě:

Toto zařízení mohou děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, sensorickými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi používat pod přiměřeným dozorem nebo pokud byly obeznámeny s pokyny pro bezpečné používání zařízení a porozuměly možným nebezpečím. Dohlížejte na děti, aby si s přístrojem nehrály. Děti nesmí bez dozoru provádět čištění a uživatelskou údržbu.

Instalace

- Toto zařízení by mělo být přepravováno dvěma nebo více osobami, které jej bezpečně drží.
- Zajistěte, že je zásuvka řádně uzemněna a že není zemnicí kolík na síťovém kabelu poškozen nebo demontován. Pro další podrobnosti o uzemnění se obraťte na informační středisko pro zákazníky společnosti LG Electronics.
- Tento spotřebič je vybaven síťovým kabelem se zemnicím vodičem a ochranným kolíkem. Zástrčka musí být připojena do vhodné zásuvky, která je nainstalována a uzemněna v souladu s veškerými místními zákony a předpisy.
- Pokud je napájecí kabel poškozen nebo je otvor elektrické zásuvky uvolněný, zástrčku nepoužívejte a obraťte se na autorizované servisní středisko.
- Nezapínejte spotřebič do adaptéru s více zástrčkami, který nemá napájecí kabel (připojený).
- Napájecí kabel neměňte ani neprodlužujte.
- Přístroj by měl být připojen k vyhrazenému elektrickému vedení, které je vybaveno samostatnými pojistkami.
- Nepoužívejte vícenásobnou zásuvku, která není řádně uzemněna (přenosnou). Pokud používáte správně uzemněné vícenásobné zásuvky (přenosné), použijte zásuvku s hodnotou napájecího kabelu nebo vyšší a tuto zásuvku použijte pouze pro tento spotřebič.
- Zařízení instalujte na místě, kde lze snadno odpojit zástrčku zařízení.
- Zamezte zapojení zástrčky s kabelem směřujícím nahoru nebo naklánění zařízení na síťovou zástrčku.
- Spotřebič usadte na pevné a rovné podlaze.

- Zařízení neinstalujte ve vlhkém a prašném prostředí. Zařízení neinstalujte ani neskladujte v exteriéru nebo na jakémkoliv místě, které může být vystaveno povětrnostním vlivům, např. přímému slunečnímu světlu, větru, dešti nebo teplotám pod bodem mrazu.
- Zařízení neumísťujte na přímé sluneční světlo, ani jej nevystavujte horku z topných spotřebičů, jako jsou kamna nebo topná tělesa.
- Při instalaci se vyvarujte odkrývání zadní strany zařízení.
- Při montáži nebo demontáži zamezte pádu dveří zařízení.
- Při montáži nebo demontáži dveří zařízení se vyvarujte přístřípnutí, rozdrčení nebo poškození kabelu.
- Do zásuvky nepřipojujte zásuvný adaptér ani jiné příslušenství.

Obsluha

- Zařízení nepoužívejte pro jiné účely, než je skladování potravin v domácnosti (uchovávání lékařského nebo experimentálního materiálu nebo použití v dopravě).
- Při vážné bouřce, blýskání, nebo pokud není zařízení delší dobu používáno, zástrčku vytáhněte.
- Nedotýkejte se zástrčky ani ovládacích prvků zařízení vlhkýma rukama.
- Napájecí kabel nadměrně neohýbejte ani na něj nepokládejte těžké předměty.
- Pokud voda pronikne do elektrických součástí zařízení, odpojte síťový kabel a obraťte se na informační středisko pro zákazníky společnosti LG Electronics.
- Nevkládejte ruce ani kovové předměty do prostoru tvorby chladného vzduchu, na kryt ani chladicí mřížku na zadní straně.
- Na zadní stěnu zařízení nadměrně netlačte a chraňte ji před nárazy.
- Nevkládejte do zařízení zvířata, např. domácí mazlíčky.
- Při otevírání nebo zavírání dveří zařízení dávejte pozor na přítomnost dětí. Dveře mohou dítě udeřit a způsobit tak zranění. Nedovolte žádným osobám věšet se na kterékoli dveře, protože by se spotřebič mohl převrátit a způsobit vážné zranění.
- Zamezte nebezpečí uvěznění dětí uvnitř zařízení. Mohlo by dojít k jejich udušení uvnitř zařízení.
- Nedávejte na spotřebič těžké nebo křehké předměty, nádoby naplněné kapalinami, hořlavými látkami (např. svíčky, lampy atd.) nebo topná zařízení (např. sporáky, topná tělesa atd.).

- Pokud dojde k úniku plynu (izobutan, propan, zemní plyn atd.), nedotýkejte se zařízení ani zástrčky a ihned místnost vyvětrejte. Toto zařízení používá chladicí plyn (izobutan R600a). I když je použito velmi malé množství plynu, stále se jedná o hořlavý plyn. Únik plynu během přepravy, instalace nebo provozu zařízení a současný výskyt jisker může mít za následek vznik požáru, výbuchu nebo zranění osob.
- V blízkosti zařízení nepoužívejte ani neskladujte zápalné nebo hořlavé látky (éter, benzen, alkohol, chemikálie, LPG, hořlavé spreje, insekticidy, osvěžovače vzduchu, kosmetiku atd.).
- Pokud zaznamenáte, že zařízení vydává jakýkoliv podivný zvuk, zápach nebo kouř, ihned odpojte elektrickou zástrčku a obraťte se na informační středisko pro zákazníky společnosti LG Electronics.
- Pitnou vodu nalévejte pouze do výrobníku ledu nebo nádrže dávkovače vody.
- Nepoškozujte chladicí okruh.
- Do zařízení nevkládejte žádné elektrické spotřebiče (jako např. topné těleso nebo mobilní telefon).

Údržba

- Před čištěním zařízení nebo výměnou vnitřní žárovky (je-li nainstalována) odpojte síťový kabel.
- Po úplném odstranění vlhkosti a prachu bezpečně zapojte elektrickou zástrčku do zásuvky.
- Nikdy nevypojujte spotřebič tahem za síťový kabel. Vždy pevně uchopte elektrickou zástrčku a vytáhněte ji přímo ze zásuvky.
- Při čištění spotřebiče na jeho vnitřní i vnější povrch nenanášejte hořlavé látky (zubní pastu, alkohol, ředidlo, benzen, hořlavé kapaliny, brusné látky atd.).
- Zařízení nečistěte pomocí kartáčů, hadříků nebo houbiček s hrubým povrchem nebo z kovových materiálů.
- Demontáž, opravy nebo jiné úpravy zařízení může provádět pouze kvalifikovaný personál servisního střediska společnosti LG Electronics. Pokud přemísťujete a instalujete zařízení na jiné místo, obraťte se na informační středisko pro zákazníky společnosti LG Electronics.
- Pro vysoušení vnitřního prostoru nepoužívejte vysoušeč vlasů ani neumísťujte do zařízení svíčku pro odstranění zápachu.
- Pro urychlení procesu odmrazování nepoužívejte mechanická zařízení ani jiné prostředky.

Likvidace

- Při likvidaci zařízení demontujte těsnění dveří, police a koše ponechejte na místě a zařízení udržujte mimo dosah dětí.
- Veškeré obalové materiály (např. plastové pytle nebo polystyren) odstraňte z dosahu dětí. Obalové materiály mohou způsobit udušení.

Technická bezpečnost

- Větrací otvory na plášti zařízení nebo na vlastní konstrukci zachovávejte volně přístupné.
- Elektrické spotřebiče nepoužívejte uvnitř chladničky.
- Chladicí médium a izolační plyn použité ve spotřebiči vyžadují speciální postupy pro likvidaci. Před likvidací se poradte se servisním zástupcem nebo s podobně kvalifikovanou osobou.
- Chladicí médium, které by uniklo z poškozeného potrubí, by se mohlo vznítit nebo způsobit explozi.
- Množství chladicího média ve vašem zařízení je uvedeno na identifikačním štítku uvnitř zařízení.
- Nikdy nespouštějte do provozu zařízení, které vykazuje nějakou známku poruchy. V případě pochybností kontaktujte svého prodejce.
- Toto zařízení je určeno výhradně pro použití v domácnosti a podobném prostředí. Nesmí být používáno ke komerčním nebo pohostinským účelům nebo v mobilním zařízení, jako je karavan nebo loď.
- Neuchovávejte v tomto zařízení výbušné látky, např. spreje s hořlavou náplní.

Riziko požáru a hořlavých materiálů



Tento symbol upozorňuje na hořlavé materiály, které se mohou vznítit a způsobit požár v případě vaší neopatrnosti.

- Toto zařízení obsahuje sice malé množství izobutanového chladicího média (R600a), které je ale také hořlavé. Během přepravy a instalace zařízení je nutné věnovat pozornost tomu, aby nedošlo k poškození žádné části chladicího okruhu.
- Pokud zjistíte, že chladicí médium z chladicího okruhu uniká, je nutné okamžitě zabránit přítomnosti otevřeného ohně nebo jinému zdroji zážehu a několik minut větrat místnost, kde je zařízení umístěno. Aby se zabránilo vzniku zápalné směsi plynu a vzduchu v případě úniku média z chladicího okruhu, měla by volba velikosti místnosti záviset na množství použitého chladicího média v zařízení. Místnost musí být dost velká, aby na každých 8 g chladicího média R600a v zařízení připadal 1 m² podlahové plochy.
- Při umísťování spotřebiče se ujistěte, že napájecí kabel není zaseknutý nebo poškozený.
- Neumísťujte na zadní část spotřebiče vícero přenosných zásuvek nebo přenosné zdroje napájení.

⚠ UPOZORNĚNÍ

Abyste při používání tohoto výrobku snížili riziko lehkého zranění osob, selhání nebo poškození výrobku či škody na majetku, dodržujte základní bezpečnostní opatření, včetně následujících:

Instalace

- Chcete-li při přepravě zařízení táhnout nebo tlačit, nikdy jej nenaklánějte.
- Při manipulaci se spotřebičem dbejte na to, aby nedošlo k uvíznutí části těla, např. ruky nebo nohy.

Obsluha

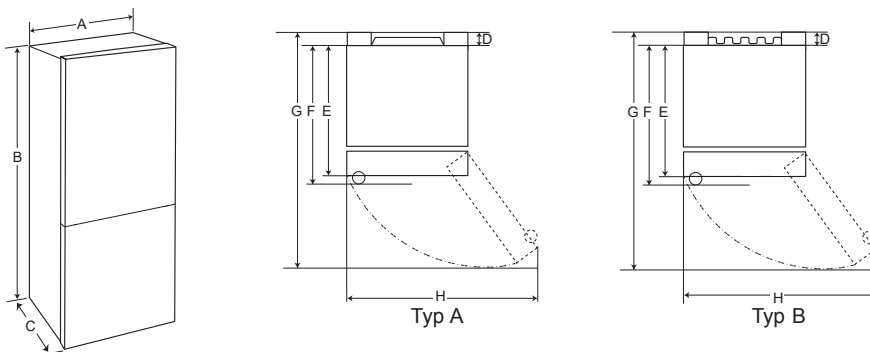
- Zmrazených potravin ani kovových součástí mrazničky se nedotýkejte mokřýma nebo vlhkýma rukama. Mohlo by dojít k omrzlinám.
- Skleněné nádoby, lahve nebo plechovky (zejména s perlivými nápoji), nevkládejte do mrazáku, polic nebo přihrádek na led, kde by byly vystaveny teplotám pod bodem mrazu.
- Tvrzené sklo v přední části dveří zařízení nebo polic může být poškozeno nárazem. Pokud dojde k prasknutí, nedotýkejte se jej rukama, neboť by mohlo dojít ke zranění.
- Nezavěšujte se na dveře zařízení nebo police ani na ně nešplhejte nebo nestoupejte.
- V koších ve dveřích neskladujte nadměrné množství lahví s vodou nebo nádob na přílohy. Koš se může rozbít nebo si můžete narazit ruku o okolní předměty a poranit si ji.
- Zabraňte zvířatům v okusování napájecího kabelu nebo vodní hadice.
- Dveře zařízení neotevírejte ani nezavírejte nadměrnou silou.
- Pokud dojde k poškození nebo nesprávné funkci závěsů dveří zařízení, přestaňte je používat a obraťte se na servisní středisko společnosti LG Electronics.
- Pokud jsou skleněné police nebo kryty studené, nemyjte je teplou vodou.
- Zmrazené potraviny nikdy nekonzumujte bezprostředně po vyjmutí z mrazničky.
- Při otevírání nebo zavírání dveří spotřebiče dbejte na to, aby nedošlo k uvíznutí ruky nebo nohy.

Údržba

- Nepokládejte policii dnem vzhůru. Police mohou spadnout.
- V případě potřeby odstranění námrazy ze zařízení se obraťte na informační středisko pro zákazníky společnosti LG Electronics.

Rozměry a odstupy

Příliš malá vzdálenost od okolních předmětů může mít za následek zhoršení mrazící schopnosti a zvýšení nákladů na elektrickou energii. Při instalaci spotřebiče ponechte více než 50 mm mezeru od všech přilehlých stěn.



| | Typ A | | | | Typ B | | | |
|---|-------------------|------|----------------|------|-------------------|------|----------------|------|
| | Kapsovitá rukojeť | | Tyčová rukojeť | | Kapsovitá rukojeť | | Tyčová rukojeť | |
| | Velikost [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Okolní teplota

- Spotřebič je určen pro provoz při omezeném rozsahu okolních teplot v závislosti na klimatické oblasti.
- Vnitřní teploty mohou být ovlivněny umístěním spotřebiče, okolními teplotami, četností otevírání dveří a tak dále.
- Informace o klimatické třídě naleznete na typovém štítku.

| Klimatická třída | Rozsah okolní teploty °C |
|------------------|--------------------------|
| SN (Subnormální) | +10 - +32 |
| N (Normální) | +16 - +32 |
| ST (Subtropická) | +16 - +38 |
| T (Tropická) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Austrálie, Indie, Keňa

POZNÁMKA

Spotřebiče označené SN až T jsou určeny k použití při okolní teplotě mezi 10 °C až 43 °C.

Pokyny pro obsluhu

- Uživatelé by měli mít na paměti, že pokud nejsou dveře úplně zavřené, pokud je v létě vysoká vlhkost nebo pokud často dochází k otevírání dveří mrazničky, může docházet k tvorbě námrazy.
- Zajistěte dostatečný prostor mezi potravinami uloženými na polici nebo v koši ve dveřích, aby bylo možné zcela zavřít dveře.
- Otevřenými dveřmi do zařízení vniká teplý vzduch a může způsobit nárůst vnitřní teploty.
- Pokud přístroj ponecháte po delší dobu vypnutý, vyjměte všechny potraviny a odpojte napájecí kabel. Vyčistěte vnitřek a ponechte dveře pootevřené, abyste zabránili růstu plísní uvnitř spotřebiče.

Doporučení pro úsporu energie

- Mezi uloženými potravinami zajistěte dostatečný prostor. Chladný vzduch tak bude moci rovnoměrně cirkulovat a náklady na elektřinu budou nižší.
- Teplé jídlo ukládejte pouze po vychladnutí. Zabráňte tak tvorbě kondenzace a námrazy.
- Při skladování potravin v oddělení mrazničky nastavte teplotu mrazničky nižší, než je teplota uvedená na potravinách.
- Neukládejte potraviny příliš blízko ke snímači teploty ledničky. Od snímače zachovávejte vzdálenost nejméně 3 cm.
- Pamatujte, že nárůst teploty po odstranění námrazy má přípustný rozsah podle specifikací zařízení. Chcete-li minimalizovat dopad, který to může mít na skladování potravin v důsledku zvýšení teploty, uzavřete nebo obalte uložené potraviny několika vrstvami.
- Automatický odmrazovací systém ve spotřebiči zajišťuje, aby se za normálních provozních podmínek ve vnitřním prostoru nevytvářel led.

Účinné uchování potravin

- Zmrazené nebo chlazené potraviny uchovávejte v nádobách s víkem.
- Před vložením potravin do zařízení zkontrolujte datum trvanlivosti a štítek (pokyny pro skladování).
- Pokud se jedná o potraviny, které se za nízkých teplot snadno kazí, dlouhodobě je neuchovávejte (ne déle než 4 týdny).

- Chlazené nebo zmrazené potraviny vkládejte do chladničky nebo mrazničky ihned po jejich nákupu.
- Vyhněte se opětovnému zmrazování jakýchkoli potravin, které úplně rozmrzly. Opětovné zmrazení jakýchkoli potravin, které úplně rozmrzly, naruší jejich chuť a výživovou hodnotu.
- Zeleninu neuchovávejte zabalenou do novin. Tiskařská barva novin nebo jiné cizí látky se mohou setřít a kontaminovat potraviny.
- Nepřepíňujte. Pokud je spotřebič přepíňný, není možné zajistit správnou cirkulaci studeného vzduchu.
- Pokud pro potraviny nastavíte nadměrně nízkou teplotu, mohou zmraznout úplně. Nenastavujte teplotu nižší, než je teplota požadovaná pro správné skladování potravin.
- Chcete-li více místa, můžete odstranit držák na lahve, tác na vajíčka a zásuvku konvertoru čerstvosti.

Maximální mrazicí kapacita

- Funkce Express Freeze nastaví mrazák na maximum jeho mrazicí kapacity. Většinou trvá 24 hodin a automaticky se vypne.
- Pokud má být použito maximum mrazicí kapacity, musí být funkce Express Freeze zapnuta po dobu sedmi hodin před tím, než je čerstvý produkt umístěn do mrazicího prostoru.

Maximální kapacita uchování

- Pro zajištění lepší cirkulace vzduchu vložte všechny zásuvky.
- Chcete-li uskladnit velké množství potravin, je třeba vyjmout z mrazničky všechny zásuvky a potraviny je třeba uložit přímo na polici v mrazničce v oddělení mrazničky.

POZNÁMKA

- Při vyjímání zásuvek z nich nejprve vyjměte potraviny. Potom je opatrně vytáhněte za držadlo. Mohlo by dojít ke zranění osob.
- Tvar zásuvek se může lišit, vkládejte je na správné místo.

Nastavení teploty

Nastavení teploty chladničky a mrazničky.

- Teplotu upravte stisknutím tlačítka **Fridge** nebo **Freezer**.

- Teplotu lze nastavit.
 - Chladnička: od 1 °C do 7 °C
 - Mraznička : od -15 °C do -23 °C
- Počáteční teplota je nastavena.
 - Chladnička: 3 °C
 - Mraznička: -18 °C

Aktuální vnitřní teplota se liší podle stavu potravin, protože uvedená nastavená teplota představuje cílovou teplotu, nikoliv aktuální teplotu uvnitř zařízení.

POZNÁMKA

- Výchozí nastavení teploty se může lišit v závislosti na zařízení.
- Před ukládáním potravin do spotřebiče počkejte, dokud od připojení spotřebiče do elektřiny neuplynou 2 nebo 3 hodiny.
- Pro výrobu ledu v běžném klimatu by měly být teploty mrazničky nastaveny na -18 °C nebo nižší.

Alarm vysoké teploty

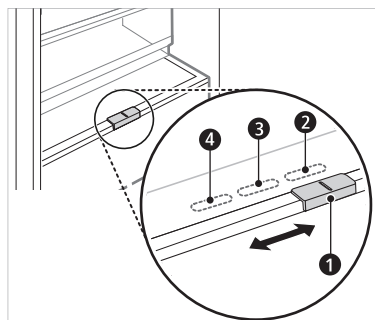
Když je teplota mrazničky příliš vysoká kvůli výpadku proudu, kontrolka LED teploty mrazničky zabliká a zazní alarm.

- Stiskněte tlačítko **Freezer** a mrazák zastavte.
- Pokud je teplota dostatečně studená, blikání a alarm automaticky přestanou.
- Tato funkce je v provozu, když:
 - Při zapnutí ledničky.
 - Když se oddíl mrazáku příliš ohřeje.
 - Když nastane výpadek proudu, který trvá dlouhou dobu.
 - Když je do oddílu mrazáku umístěno velké množství teplého jídla.
 - Když jsou dvířka mrazáku ponechaná otevřená příliš dlouho nebo se otvírají příliš často.

Zásuvka Fresh Converter (*)

V zásuvce Fresh Converter lze teplotu ovládat pomocí obousměrné posuvné páčky ①, která se nachází před oddílem.

Při uchovávání zeleniny po nastavení funkce Ryby a maso může dojít k poškození mrazem.



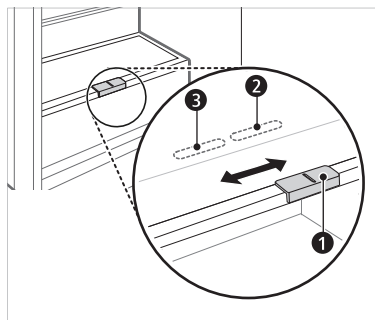
- ② Pro skladování zeleniny. (Doporučeno)
- ③ Pro skladování ryb.
- ④ Pro skladování masa.

POZNÁMKA

- (*) : Tato funkce se liší v závislosti na zakoupeném modelu.

Zásuvka Fresh Balancer (*)

U zásuvky na zeleninu Fresh Converter lze vlhkost nastavit pohybem knoflíku ①.



- ② Pro skladování zeleniny. (Doporučeno)
- ③ Pro skladování ovoce.

POZNÁMKA

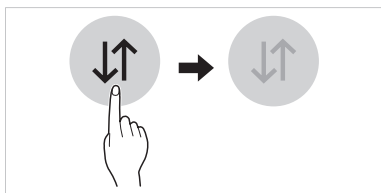
- (*) : Tato funkce se liší v závislosti na zakoupeném modelu.

Používání aplikace LG SmartThinQ

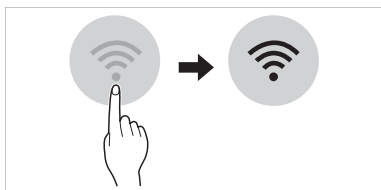
- Pro spotřebiče s logem  nebo  Aplikace LG SmartThinQ vám umožňuje komunikovat se spotřebičem pomocí smartphonu.

Před použitím aplikace LG SmartThinQ


- 1 Zkontrolujte vzdálenost mezi zařízením a WiFi routerem (WiFi síť).
 - Pokud jsou přístroj a bezdrátový router od sebe příliš daleko, síla signálu slábne. Registrace může trvat dlouho nebo může selhat instalace.
- 2 Vypněte **Mobilní data** nebo **Data** na svém smartphonu.
 - U iPhoneů vypněte data z nabídky **Nastavení → Mobilní → Mobilní data**.



- 3 Připojte smartphone k bezdrátovému routeru.



POZNÁMKA

- Chcete-li ověřit připojení Wi-Fi, zkontrolujte, zda ikona **Wi-Fi**  na ovládacím panelu svítí.
- Zařízení podporuje pouze WiFi síť o frekvenci 2,4 GHz. Pokud si chcete ověřit frekvenci své sítě, kontaktujte poskytovatele internetových služeb nebo nahlédněte do návodu k vašemu WiFi routeru.
- Aplikace LG SmartThinQ není odpovědná za žádné potíže se síťovým připojením ani za případné poruchy, závady nebo chyby způsobené síťovým připojením.
- Pokud má přístroj potíže s připojením k síti Wi-Fi, může být příliš daleko od routeru. Sílu signálu Wi-Fi zlepšíte zakoupením Wi-Fi extenderu (prodlužovače dosahu).
- Připojení Wi-Fi nemusí fungovat nebo může být přerušeno z důvodu prostředí domácí sítě.
- Síťové připojení nemusí fungovat správně v závislosti na poskytovateli internetových služeb.
- Okolní bezdrátové prostředí může zpomalit služby bezdrátové sítě.
- Přístroj nemusí být zaregistrován v důsledku problémů s přenosem bezdrátového signálu. Odpojte přístroj ze sítě, počkejte asi minutu a zkuste to znovu.
- Pokud je na vašem bezdrátovém routeru povolena firewall brána, zakažte ji nebo přidejte výjimku.
- Název bezdrátové sítě (SSID) musí být kombinace anglických písmen a čísel (nepoužívejte speciální znaky).
- Uživatelské rozhraní (UI) smartphonu se může lišit v závislosti na operačním systému (OS) a výrobci.
- Je-li bezpečnostní protokol routeru nastaven na hodnotu **WEP**, nemusí se vám podařit nastavit síť. Změňte ho na jiné bezpečnostní protokoly (doporučujeme **WPA2**) a znovu výrobek zaregistrujte.

Instalace aplikace LG SmartThinQ

Na chytrém telefonu přejděte do obchodu Google Play Store & Apple App Store a vyhledejte aplikaci LG SmartThinQ. Podle pokynů si aplikaci stáhněte a nainstalujte.

Funkce aplikace LG SmartThinQ pro modely Wi-Fi

Se spotřebičem komunikujte pomocí smartphonu a použití příslušných chytrých funkcí.

Aktualizace firmwaru

Slouží k udržení aktualizovaného firmwaru a funkcí spotřebiče.

Smart Diagnosis™ (inteligentní diagnostika)

Pokud využíváte funkci Smart Diagnosis, budou vám poskytovány užitečné informace, jako například správný způsob používání zařízení založený na základě vzorce jeho používání.

Nastavení

Umožňuje nastavit různé možnosti v chladničce a v aplikaci.

POZNÁMKA

- Pokud změníte svůj bezdrátový router, poskytovatele internetových služeb nebo heslo, smažte registrovaný spotřebič z aplikace LG SmartThinQ a registrujte ho znova.
- Aplikace podléhá změnám za účelem zlepšení jejich funkcí bez předchozího upozornění pro uživatele.
- Funkce se mohou lišit v závislosti na modelu.

Připojování k Wi-Fi

Když je tlačítko **Wi-Fi** použito s aplikací LG SmartThinQ, umožňuje chladničce připojení k domácí síti Wi-Fi. Ikona **Wi-Fi** zobrazuje stav síťového připojení chladničky. Když je chladnička připojena k síti Wi-Fi, ikona svítí.

Úvodní registrace spotřebiče

Spusťte aplikaci LG SmartThinQ a podle jejich pokynů zaregistrujte spotřebič.

Opakovaná registrace spotřebiče nebo registrace jiného uživatele

Stiskněte a po dobu 3 sekund podržte tlačítko **Wi-Fi** pro jeho dočasné vypnutí. Spusťte aplikaci LG SmartThinQ a podle jejich pokynů zaregistrujte spotřebič.

POZNÁMKA

- Pokud chcete vypnout funkci Wi-Fi, stiskněte a po dobu 3 sekund podržte tlačítko **Wi-Fi**. Ikona Wi-Fi se vypne.

Informační upozornění k softwaru s otevřeným zdrojovým kódem

Chcete-li získat zdrojový kód na základě licence GPL, LGPL, MPL a dalších licencí k softwaru s otevřeným zdrojovým kódem, který tento výrobek obsahuje, navštivte webový server <http://opensource.lge.com>.

Kromě zdrojového kódu si lze stáhnout všechny zmiňované licenční podmínky, vyloučení záruky a upozornění na autorská práva.

Společnost LG Electronics vám také poskytne otevřený zdrojový kód na disku CD-ROM za poplatek pokrývající náklady na distribuci (např. cenu média, poplatky za dopravu a manipulaci), a to na základě žádosti zaslané e-mailem na adresu opensource@lge.com. Tato nabídka platí po dobu tří let od posledního odeslání produktu. Tato nabídka platí pro každého, kdo obdrží tuto informaci.

Používání funkce Smart Diagnosis™

- Pro spotřebiče s logem  nebo 

Funkce Smart Diagnosis™ prostřednictvím informačního střediska pro zákazníky

Tuto funkci můžete použít v případě, že při poruše nebo havárii zařízení potřebujete přesnou diagnostiku od informačního střediska pro zákazníky společnosti LG Electronics. Tuto funkci používejte, pouze pokud se chcete obrátit na zástupce servisu, nikoli při běžném provozu.

Pokyny pro čištění

- Při demontáži police nebo zásuvky z přístroje vyjměte z police nebo zásuvky všechny uložené potraviny, aby nedošlo ke zranění osob nebo poškození zařízení.
 - Jinak by v důsledku hmotnosti uskladněných potravin mohlo dojít ke zranění.
- Při čištění vnějších přívodů vzduchu zařízení vysavačem byste měli vypojit napájecí kabel ze zásuvky, abyste předešli jakémukoli statickému výboji, který by mohl poškodit elektroniku nebo způsobit úraz elektrickým proudem.
- Vyjměte police a zásuvky a omyjte je vodou. Poté je před opětovným vložením do přístroje dostatečně osušte.
- Pravidelně otírejte těsnění dveří měkkým vlhkým hadříkem.
- Šmouhy a skvrny na příhrádkách ve dveřích je třeba očistit, neboť by mohly negativně ovlivnit možnosti skladování a případně způsobit i poškození.
- Po očištění zkontrolujte, zda není napájecí kabel poškozený, zahřátý nebo nesprávně zapojený.
- Přívody vzduchu na vnější straně zařízení udržujte v čistotě.
 - Zanesené přívody vzduchu mohou mít za následek vznik požáru nebo poškození zařízení.
- Voskováním vnějších lakovaných kovových povrchů napomůžete ochraně proti korozi. Nevoskujte plastové součásti. Voskujte lakované kovové povrchy nejméně dvakrát ročně pomocí vosku na spotřebiče (nebo pastového autovosku). Vosk aplikujte čistým měkkým hadříkem.
- Při čištění vnitřní ani vnější část přístroje neotírejte hrubým kartáčem, zubní pastou nebo hořlavými materiály. Nepoužívejte čisticí prostředky obsahující hořlavé látky.
 - Může dojít ke změně zbarvení nebo k poškození přístroje.
 - Hořlavé látky: alkohol (ethanol, methanol, izopropylalkohol izobutylem alkohol atd.), ředidla, bělidlo, benzen, hořlavé kapaliny, abraziva atd.
- Na vnější povrchy zařízení používejte čistou houbu nebo měkký hadřík a jemný čisticí prostředek v teplé vodě. Nepoužívejte abrazivní ani hrubá čistidla. Pečlivě osušte měkkým hadříkem.
- Nikdy nemyjte police ani nádoby v myčce nádobí.
 - V důsledku horka by mohlo dojít k deformaci součástí.
- Pokud je přístroj vybaven žárovkou LED, nedemontujte kryt žárovky ani žárovku LED a nepokoušejte se o její opravu nebo údržbu. Obratě se prosím na informační centrum zákazníků LG Electronics.

Likvidace starého přístroje



- Tento symbol přeškrtnutého koše značí, že odpad z elektrických a elektronických výrobků (WEEE) je nutné likvidovat odděleně od linky komunálního odpadu.
- Staré elektrické výrobky mohou obsahovat nebezpečné látky, takže správná likvidace starých přístrojů pomůže zabránit potenciálním negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví. Staré přístroje mohou obsahovat znovu použitelné díly, které lze použít k opravě dalších výrobků a další cenné materiály, které lze recyklovat a šetřit tak omezené zdroje.
- Přístroj můžete zanést buď do obchodu, kde jste ho zakoupili nebo se obraťte na místní správu komunálních odpadů, kde získáte podrobné informace o autorizovaném sběrném místě WEEE. Pro poslední aktuální informace z vaší země si prosím prostudujte web www.lg.com/global/recycling

Poznámky



BRUGERVEJLEDNING

KØLESKAB & FRYSER

Læs denne brugervejledning omhyggeligt, inden du anvender produktet og hav den altid ved hånden til senere brug.

www.lg.com

Se brugervejledningen på LG-webstedet for mere detaljerede oplysninger.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Alle rettigheder forbeholdes

INDHOLDSFORTEGNELSE

Denne vejledning kan indeholde billeder og andet, som adskiller sig fra den model, du har købt.

Denne vejledning er underlagt revidering foretaget af fabrikanten.


| | |
|---|-----------|
| SIKKERHEDSINSTRUKTIONER | 3 |
| Vigtige sikkerhedsinstruktioner | 3 |
| INSTALLATION | 10 |
| Mål og afstande | 10 |
| Omgivelsestemperatur | 10 |
| BETJENING | 11 |
| Bemærkninger om betjening | 11 |
| Friskomdanner (*) | 12 |
| Skuffe til friske grøntsager (*) | 12 |
| SMARTE FUNKTIONER | 13 |
| Brug af applikationen LG SmartThinQ | 13 |
| Brug af Smart Diagnosis™ | 14 |
| VEDLIGEHOLDELSE | 15 |
| Bemærkninger om rengøring | 15 |
| Bortskaffelse af dit gamle apparat | 15 |

SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

DA

Hensigten med de følgende sikkerhedsmæssige retningslinjer er at modvirke uforudsete risici og beskadigelse forårsaget af uforsvarlig eller forkert betjening af produktet.

Retningslinjerne er opdelt i 'ADVARSEL' og 'FORSIGTIG' som beskrevet herunder.

 Dette symbol vises for at gøre opmærksom på problemer og betjening, som kan medføre risici. Læs teksten ved dette symbol omhyggeligt, og følg instruktionerne for at undgå risici.

ADVARSEL

Dette viser, at manglende overholdelse af instruktionerne kan medføre alvorlig tilskadekomst eller død.

FORSIGTIG

Dette viser, at manglende overholdelse af instruktionerne kan medføre mindre alvorlig personskade eller beskadigelse af produktet.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

ADVARSEL

For at reducere risikoen for eksplosion, brand, død, elektrisk stød, personskade eller skoldning under brug af dette produkt, skal de følgende grundlæggende forsigtighedsregler overholdes, herunder disse:

Børn i boligen

- Dette produkt må ikke bruges af personer (inklusive børn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller personer med manglende erfaring og viden, medmindre de holdes under opsyn eller er blevet instrueret i anvendelse af produktet af en person ansvarlig for deres sikkerhed. Børn bør holdes under opsyn for at undgå, at de leger med produktet.
- Hvis apparatet er udstyret med en lås (kun nogle modeller), skal nøglen opbevares utilgængeligt for børn.

Anvendelse i Europa:

Dette produkt kan bruges af børn i alderen fra 8 år og opefter og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller personer med manglende erfaring og viden, hvis de har været under opsyn eller er blevet instrueret i anvendelse af produktet på en sikker måde og forstår farerne, der er forbundet med anvendelse af det. Børn må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.

Installation

- Dette apparat må kun transporteres af to eller flere personer, der holder godt fast i apparatet.
- Sørg for, at stikkontakten er sluttet korrekt til jord, og at jordstikbenet på strømledningen ikke er beskadiget eller fjernet fra strømstikket. Nærmere oplysninger om jordtilslutning fås ved henvendelse til et LG Electronics-kundesupportcenter.
- Dette apparat er udstyret med en strømledning med jordleder og et jordstrømstik. Strømstikket skal sættes i en egnet stikkontakt, som er installeret og jordforbundet ifølge alle lokale regler og krav.
- Hvis strømledningen er beskadiget, eller hvis hullet i stikkontakten er løst, må strømledningen ikke anvendes. Kontakt et autoriseret servicecenter.
- Apparatet må ikke sluttes til en flerstikdåse, der ikke har monteret et strømkabel.
- Udlad at modificere eller forlænge strømledningen.
- Apparatet skal sluttes til en særlig strømforsyning, som er sikret separat.
- Brug ikke en flerstikdåse, som ikke er jordforbundet korrekt. Hvis der bruges en jordforbundet flerstikdåse, skal flerstikdåsen anvendes med den strømbelastningsevne, der svarer til den nominelle effekt, eller højere, og flerstikdåsen må kun bruges til apparatet.
- Installér apparatet på et sted, hvor det er let at trække strømstikket ud af apparatet.
- Vær påpasselig, så strømforsyningsstikket ikke peger opad, og lad ikke apparatet hvile op ad strømstikket.
- Installer produktet på et solidt og lige gulv.

- Undlad at installere apparatet et fugtigt og støvet sted. Undlad at installere og opbevare apparatet udenfor og på et område, der er udsat for vejrforhold såsom direkte sollys, vind eller regn eller temperaturer under frysepunktet.
- Undlad at stille apparatet i direkte sollys samt udsætte det for varme fra varmegenerende enheder såsom kakkelovne eller varmeapparater.
- Pas på ikke at blotlægge apparatets bagside under installationen.
- Vær forsigtig, så apparatets dør ikke falder ud under samling eller adskillelse.
- Vær påpasselig, så strømkablet ikke knibes, knuses eller beskadiges under samling eller adskillelse af apparatets dør.
- Man må ikke slutte en stikadapter eller andet tilbehør til strømstikket.

Betjening

- Apparatet må ikke anvendes til noget andet formål (opbevaring af medicin eller forsøgsudstyr eller forsendelse) end privat fødevareopbevaring til husholdningsbrug.
- Tag stikket ud under kraftigt tordenvejr og lyn, samt når produktet ikke skal bruges i længere tid.
- Stikket og apparatets knapper må ikke berøres med våde hænder.
- Undlad at bøje kablet for meget eller at anbringe noget tungt på det.
- Hvis vand trænger ind i apparatets elektriske dele, skal du tage stikket ud og kontakte et LG Electronics-kundesupportcenter.
- Undlad at stikke hænderne eller hårde genstande ind i området, hvor der udsendes kold luft, eller ved dækslet eller risten, som udsender varme på bagsiden.
- Apparatets bagdæksel må ikke udsættes for en for stor kraft eller stød.
- Sæt ikke dyr såsom kæledyr ind i produktet.
- Vær opmærksom på børn i nærheden, når du åbner eller lukker køleskabets dør. Døren kan ramme barnet og forårsage tilskadekomst. Tillad ikke personer svinge sig fra nogen af dørene, da det kan få enheden til at vælte og forårsage alvorlige skader.
- Undgå faren for, at børn bliver fanget inde i apparatet. Et barn, der bliver fanget i apparatet, risikerer at blive kvalt.

- Man må ikke anbringe tunge eller skrøbelige genstande, beholdere med vand, brændbare stoffer, antændelige genstande (som f.eks. stearinlys, lamper osv.) eller opvarmningsanordninger (som f.eks. komfurer, varmeapparater osv.) på apparatet.
- Hvis der opstår gasudsivning (isobutan, propan, naturgas osv.), må du ikke røre ved apparatet eller stikket. Udluft området øjeblikkeligt. Apparatet bruger en kølegas (isobutan, R600a). Selvom det kun anvender en lille mængde gas, er den stadigvæk en brændbar gas. Gasudsivning under transport, installation eller betjening af apparatet kan forårsage brand, eksplosion eller personskade, hvis der forekommer gnister.
- Undlad at anvende eller opbevare brandfarlige eller brændbare stoffer (æter, benzen, alkohol, kemikalier, LPG, brandfarlig spray, insekticider, luftfriskere, kosmetik, etc.) i nærheden af apparatet.
- Hvis du opdager en mærkelig lyd, lugte eller røg, der kommer ud af apparatet, skal du kontakte et LG Electronics-kundesupportcenter øjeblikkeligt.
- Fyld ismaskinen eller dispenservandtanken udelukkende med drikkevand.
- Kølekredsløbet må ikke beskadiges.
- Undlad at anbringe elektroniske apparater (f.eks. et varmeapparat eller en mobil telefon) inden i apparatet.

Vedligeholdelse

- Træk strømstikket ud, inden du rengør apparatet eller udskifter den indvendige lampe (hvor monteret).
- Sæt strømstikket godt ind i stikkontakten, når du har fjernet evt. fugt og støv fuldstændigt.
- Træk aldrig apparatets stik ud ved at trække i strømkablet. Grib altid godt fast i strømstikket, og træk det lige ud af stikkontakten.
- Man må ikke sprøjte vand eller brandfarlige stoffer (tandpasta, alkohol, fortyndingsmiddel, benzen, antændelige væsker, slibemidler osv.) på apparatets indre eller ydre for at gøre det rent.
- Undlad at rengøre apparatet med børster, klude eller svampe, som har ru overflader, eller som er lavet af metalliske materialer.
- Adskillelse, reparation og modificering af apparatet må kun udføres af kvalificeret servicepersonale fra et LG Electronics-servicecenter. Kontakt et LG Electronics-kundesupportcenter, hvis du flytter og installerer apparatet et andet sted.

- Undlad at anvende en hårtørret inden i apparatet samt at stille stearinlys ind i produktet for at fjerne dårlig lugt.
- Undlad at anvende mekaniske anordninger eller andre hjælpemidler til at fremskynde afrimningsprocessen.

Bortskaffelse

- Når apparatet bortskaffes, skal du fjerne dørens pakning, mens hylderne og kurvene stadig er på plads. Børn må ikke komme i nærheden af apparatet.
- Alle emballagematerialer (f.eks. plastikposer og flamingo) skal bortskaffes omgående, så børn ikke kommer i nærheden af dem. Emballagematerialerne kan forårsage kvælning.

Teknisk sikkerhed

- Sørg for, at ventilationsåbninger – i produktets kabinet eller i den indbyggede struktur – er fri for blokeringer.
- Brug ikke elektriske apparater inde i køleskabet.
- Køle- og isoleringsblæsegassen, der anvendes i produktet kræver særlige procedurer ved bortskaffelse. Rådfør dig med en servicerepræsentant eller lignende kvalificeret person, inden du bortskaffer disse.
- Kølemiddel, som lækker ud af rørene kan antændes eller forårsage en eksplosion.
- Mængden af kølemiddel i dit specifikke produkt er vist på typeskiltet, der sidder inden i produktet.
- Start aldrig et produkt op, som viser tegn på beskadigelse. I tilfælde af tvivl skal du kontakte din forhandler.
- Dette produkt er kun beregnet til anvendelse i privatboliger og lignende steder. Det må hverken bruges til erhverv eller catering, eller i nogen mobil anvendelse, f.eks. som en campingvogn eller båd.
- Eksplosive stoffer som f.eks. aerosoldåser med brandfarlige drivgasser må ikke opbevares inden i produktet.

Risiko for brand og brandbart materiale



Dette symbol gør dig opmærksom på, at brandbare materialer kan antænde og være skyld i brand, hvis du ikke er forsigtig.

- Apparatet indeholder en lille mængde isobutankølemiddel (R600a), men det er også brændbart. Man skal udvise forsigtighed, så ingen del af kølekredsløbet beskadiges under transport eller installering af produktet.
- Hvis der opstår udsivning, skal man undgå at bruge åben ild eller mulige antændelseskilder samt lufte ud i adskillige minutter i rummet, hvor produktet er opstillet. For at undgå, at der opstår brandfarlige gas-/luftblandinger, hvis der opstår udsivning fra kølekredsløbet, skal størrelsen på rummet, hvor produktet anvendes, altid svare til mængden af anvendt kølemiddel. Rummet skal være 1 m² stort for hver 8 g R600a kølemiddel i produktet.
- Sørg for, at ledningen ikke kommer i klemme eller bliver skadet, når du placerer apparatet.
- Placer ikke stikdåser med flere stik eller bærbare strømforsyninger ved enden af apparatet.

FORSIGTIG

For at reducere risikoen for mindre skade på personer, fejl eller skader på produktet eller ejendom ved brug af dette produkt, skal de grundlæggende forholdsregler overholdes, inklusive følgende:

Installation

- Undlad at vippe apparatet for at trække eller skubbe det under transport.
- Kontrollér, at du ikke får en kropsdel, som f.eks. en hånd eller fod, i klemme, mens apparatet flyttes.

Betjening

- Undlad at røre ved frossen mad eller metaldelene i fryseren med våde eller fugtige hænder. Det kan forårsage forfrysning.
- Anbring ikke glasbeholdere, flasker eller dåser (især kulsyreholdige drikkevarer) i fryserummet, på hylder eller i en isbeholder, der skal udsættes for temperaturer under frysepunktet.
- Det hærdede glas på forsiden af apparatets dør eller hylderne kan blive ødelagt af et stød. Hvis det går i stykker, må du ikke røre det med hænderne.
- Undlad at hænge i apparatets dør, opbevaringsrummet eller hylderne samt at kravle op på dem.
- Undlad at opbevare en for stor mængde vandflasker eller beholdere til tilbehør på dørkurvene.
- Dyr skal forhindres i at bide i strømforsyningskablet eller vandslangen.
- Undlad at åbne eller lukke apparatets dør med for stor styrke.
- Hvis hængslet på produktets dør er beskadiget eller ikke fungerer korrekt, må produktet ikke anvendes. Kontakt et LG Electronics-servicecenter.
- Undlad at rengøre glashylder eller låger med varmt vand, når de er kolde.
- Spis aldrig frossen mad, lige efter den er blevet taget ud af fryseren.
- Kontrollér, at du ikke får din hånd eller fod i klemme ved åbning eller lukning af apparatets dør.

Vedligeholdelse

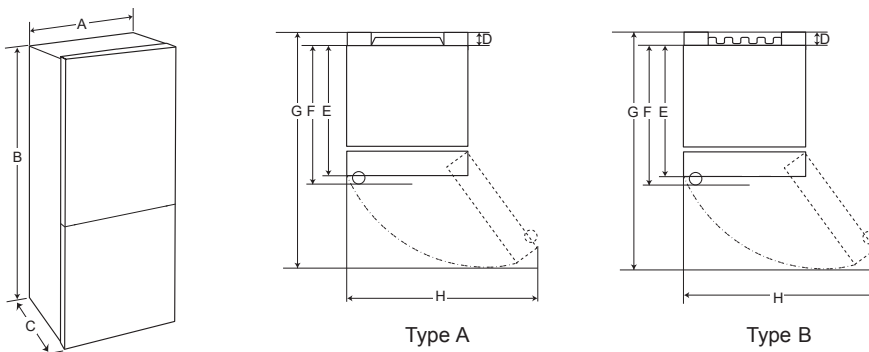
- Hylderne må ikke sættes ind vendt på hovedet. Hylderne kan falde.
- Kontakt et LG Electronics-kundesupportcenter for at blive vejledt i afrimning af apparatet.

INSTALLATION

DA

Mål og afstande

En for tæt afstand fra nærliggende genstande kan medføre forringelse af fryseevnen og dyrere el-regninger. Når apparatet installeres, skal der være en frigang på over 50 mm til hver tilstødende væg.



| | Type A | | | | Type B | | | |
|----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| | Lommehåndtag | Stanghåndtag | Lommehåndtag | Stanghåndtag | Lommehåndtag | Stanghåndtag | Lommehåndtag | Stanghåndtag |
| Størrelse [mm] | | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Omgivelsestemperatur

- Apparatet er beregnet til at fungere i et begrænset omgivelsestemperaturområde alt efter klimazonen.
- Den interne temperatur kan påvirkes af apparatets placering, omgivelsestemperaturen, hvor ofte man lukker døren op osv.
- Klimaklassen kan findes på mærkatet med nominelle værdier.

| Klimaklasse | Omgivelsestemperaturområde (°C) |
|-------------------------|---------------------------------|
| SN (udvidet tempereret) | +10 - +32 |
| N (tempereret) | +16 - +32 |
| ST (subtropisk) | +16 - +38 |
| T (tropisk) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australien, Indien, Kenya

BEMÆRK

Apparaterne, der er normeret fra SN til T, er beregnet til brug ved en omgivelsestemperatur på mellem 10 °C og 43 °C.

Bemærkninger om betjening

- Brugere bør være opmærksomme på, at der kan dannes rim, hvis døren ikke lukkes helt, hvis der er høj fugtighed om sommeren, eller hvis fryserdøren åbnes hyppigt.
- Sørg for, at der er nok plads mellem mad opbevaret på hylden eller dørkurven, så dørene kan lukkes helt.
- Hver gang døren åbnes, strømmer der varm luft ind i apparatet, hvilket kan få den indvendige temperatur til at stige.
- Hvis apparatet skal forblive slukket i lang tid, skal alle madvarer tages ud og strømledningens stik tages ud af stikkontakten. Rengør indvendigt, og lad dørene stå på klem for at forhindre mugvækst i apparatet.

Forslag til energibesparelse

- Sørg for, at der er tilstrækkelig med plads mellem opbevarede fødevarer. På denne måde kan der jævnt cirkulere kold luft, og elregningen sænkes.
- Opbevar først varm mad, efter den er kølet af, med henblik på at forhindre dug eller rim.
- Når der opbevares mad i fryseren, skal frysertemperaturen indstilles til en lavere temperatur end den, der er angivet på apparatet.
- Undlad at stille fødevarer i nærheden af køleskabets temperatursensor. Der skal være en afstand på mindst 3 cm til sensoren.
- Læg mærke til, at en temperaturstigning efter afrimning har et tilladt område i apparatets specifikationer. Hvis du ønsker at minimere påvirkningen, som dette kan have på fødevarer opbevaring pga. en temperaturstigning, bør du forsegle eller indpakke den opbevarede mad i adskillige lag.
- Afrimningsautomatikken i apparatet sikrer, at der ikke sker isdannelse i rummet under normale driftsforhold.

Effektiv opbevaring af fødevarer

- Opbevar frostvarer eller køleskabsvarer i lukkede beholdere.
- Tjek udløbsdatoen og mærkningen (opbevaringsanvisninger), inden maden lægges ind i apparatet.
- Opbevar ikke fødevarer i længere tid (over 4 uger), hvis de har tendens til at blive for gamle ved lave temperaturer.

- Læg køleskabs- eller frostvarer i hvert køleskab eller fryserum, umiddelbart efter de er indkøbt.
- Undgå genfrysning af fødevarer, der har været helt optøede. Nedfrysning af fødevarer, der er blevet fuldstændigt optøede igen, vil forringe disses smag og ernæring.
- Indpak og opbevar ikke grøntsager i aviser. Avisers udskrivningsmateriale eller andre fremmede stoffer kan fedte og forurene fødevarer.
- Overfyld ikke apparatet. Den kolde luft kan ikke cirkulere ordentligt, hvis apparatet er overfyldt.
- Hvis du indstiller en alt for lav temperatur til mad, kan den blive frosset. Indstil ikke en lavere temperatur end den nødvendige temperatur for at opbevare maden korrekt.
- Du kan få mere plads ved at fjerne flaskestativet, æggebakken, isbakken og friskomdannerskuffen.

Maksimal frysekapacitet

- Ekspresfrysfunktionen indstiller fryseren til dens maksimale frysekapacitet. Dette tager generelt op til 24 timer og slukkes automatisk.
- Hvis den maksimale frysekapacitet skal anvendes, skal ekspresfrysfunktionen slås til i syv timer, inden der kan lægges friske varer i fryseren.

Maksimal opbevaring

- Isæt alle skufferne for at få en bedre luftcirkulation.
- Såfremt større mængder af fødevarer skal opbevares, skal alle fryseskufferne tages ud af apparatet, og fødevarer bør stables direkte på hylderne i fryseren.

BEMÆRK

- Inden skufferne tages ud skal fødevarerne tages op af skufferne. Træk derefter forsigtigt skufferne ud ved hjælp af håndtaget. Risiko for tilskadekomst.
- Skufferne kan have forskellige former - indsæt dem på deres pladser.

Indstilling af temperaturen

Temperaturen er fra fabrikken indstillet til:

- Tryk på knappen **Fridge** eller **Freezer** for at justere temperaturen.

- Temperaturen kan justeres.
 - Køleskab: fra 1 °C til 7 °C
 - Fryser: fra -15 °C til -23 °C
- Den indledende temperatur indstilles.
 - Køleskab: 3 °C
 - Fryser: -18 °C

Den faktiske, indvendige temperatur varierer afhængig af fødevarernes tilstand, da den angivne indstillingstemperatur er en måltemperatur og ikke den faktiske temperatur inde i køleskabet.

BEMÆRK

- Standardindstillingen for temperatur kan variere afhængigt af apparatet.
- Vent, til der er gået mellem 2 og 3 timer, efter apparatet er blevet sluttet til kontakten, inden du opbevarer mad i apparatet.
- For isproduktion i normale klimaer bør frysertemperaturen stilles til -18 °C eller koldere.

Alarm for høj temperatur

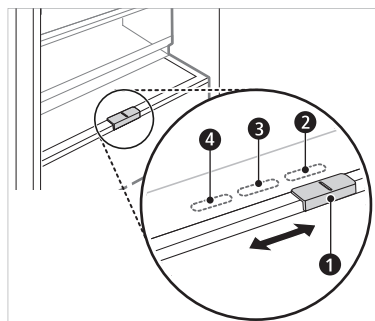
Når frysertemperaturen bliver for høj på grund af strømafbrydelse, blinker LED-lampen for frysertemperatur, og der udsendes en alarm.

- Tryk på knappen **Freezer** for at stoppe.
- Hvis temperaturen er tilstrækkelig kold, stopper blinkene og alarmen automatisk.
- Denne funktion fungerer:
 - Når køleskabet er tændt.
 - Når fryseren bliver for varm.
 - Når der er en strømafbrydelse, der varer gennem længere tid.
 - Når der lægges store mængder varm mad i fryseren.
 - Når fryserdøren står åben for længe eller åbnes for hyppigt.

Friskomdanner (*)

Som et kølerum kan temperaturen i friskomdanneren kontrolleres ved at skubbe grebet ①, hvor det er placeret foran rummet, i en af retningerne.

Når der opbevares grøntsager efter at have opsat Kød eller Fisk, kan der opstå kuldeskader.



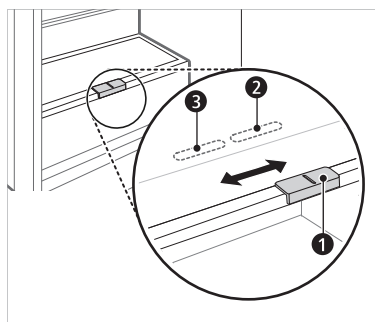
- ② Til opbevaring af grøntsager.(Anbefalet)
- ③ Til opbevaring af fisk.
- ④ Til opbevaring af kød.

BEMÆRK

- (*) : Denne funktion varierer alt efter den købte model.

Skuffe til friske grøntsager (*)

Grøntsagsrummet kan justere fugtigheden ved at bevæge knappen ①.



- ② Til opbevaring af grøntsager.(Anbefalet)
- ③ Til opbevaring af frugt.

BEMÆRK

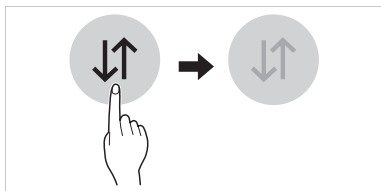
- (*) : Denne funktion varierer alt efter den købte model.

Brug af applikationen LG SmartThinQ

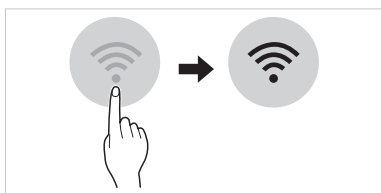
- For apparater med logoet  eller  LG SmartThinQ-applikationen giver dig mulighed for at kommunikere med apparatet ved hjælp af en smartphone

Inden du bruger LG SmartThinQ


- 1 Kontrollér afstanden mellem apparatet og den trådløse router (wi-fi-netværk).
 - Hvis afstanden mellem apparatet og den trådløse router er for stor, bliver signalstyrken svag. Det kan tage lang tid at registrere, eller installationen udføres muligvis ikke.
- 2 Slå **Mobildata** fra på din smartphone.
 - Hvad angår iPhones skal du slå data fra ved at gå til **Indstillinger** → **Mobil** → **Mobildata**.



- 3 Slut smartphonen til en trådløs router.



BEMÆRK

- For at verificere Wi-Fi-forbindelse, skal du kontrollere, at **Wi-Fi**  ikonet på kontrolpanelet lyser.
- Apparatet understøtter kun wi-fi-netværk på 2,4 GHz. Kontrollér netværksfrekvensen, kontakt din udbyder af internettjeneste, eller se vejledningen til din trådløse router.
- LG SmartThinQ er ikke ansvarlig for eventuelle problemer med netværksforbindelsen eller eventuelle fejl, funktionsfejl eller fejl forårsaget af netværksforbindelse.
- Hvis apparatet har svært ved at koble sig på Wi-Fi-netværket, er det muligvis placeret for langt fra routeren. Køb en Wi-Fi-forstærker for at forbedre Wi-Fi-signalets styrke.
- Wi-Fi-forbindelsen kan muligvis ikke oprette forbindelse, eller den bliver afbrudt grundet hjemmenetværksmiljøet.
- Netværksforbindelsen fungerer muligvis ikke korrekt afhængigt af internetudbyderen.
- Det omgivende, trådløse miljø kan få den trådløse netværkstjeneste til at køre langsomt.
- Apparatet kan ikke registreres på grund af problemer med transmissionen af det trådløse signal. Træk stikket ud af apparatet, og vent i ét minut, før du prøver igen.
- Hvis firewallen på den trådløse router er aktiveret, skal den deaktiveres, eller du skal føje en undtagelse til den.
- Navnet på det trådløse netværk (SSID) skal være en kombination af latinske bogstaver og tal. (Brug ikke specialtegn)
- Smartphonens brugergrænseflade (UI) kan variere alt efter mobiloperativsystemet (OS) og producenten.
- Hvis routerens sikkerhedsprotokol indstilles til **WEP**, kan netværket muligvis ikke konfigureres. Skift den til en anden sikkerhedsprotokol (**WPA2** anbefales), og registrer produktet igen.

Installation af LG SmartThinQ

Søg efter LG SmartThinQ-appen fra Google Play Store & Apple App Store på en smartphone. Følg anvisningerne for at downloade og installere appen.

Funktioner i LG SmartThinQ-applikation for Wi-Fi-modeller

Kommunikér med apparatet fra en Smartphone ved hjælp af de praktiske smartfunktioner.

Firmwareopdatering

Hold apparatets ydeevne opdateret.

Smart Diagnosis™

Hvis du bruger Smart Diagnosis funktionen, får du nyttige oplysninger, som f.eks. den rigtige måde at bruge apparatet på alt efter brugsmønstret.

Indstillinger

Gør det muligt at indstille forskellige muligheder på køleskabet og i appen.

BEMÆRK

- Hvis du vil skifte din trådløse router, udbyder af internettjeneste eller adgangskode, skal du slette det registrerede apparat i applikationen LG SmartThinQ og registrere det igen.
- Appen kan ændres med henblik på forbedring af apparatet uden varsel til brugerne.
- Egenskaber kan variere fra model til model.

Sådan oprettes forbindelse til Wi-Fi

Når **Wi-Fi**-knappen bruges sammen med appen LG SmartThinQ, er det muligt for køleskabet at oprette forbindelse til et hjemms **Wi-Fi**-netværk. Ikonet Wi-Fi viser statussen for apparatets netværksforbindelse. Ikonet lyser, når apparatet er tilsluttet Wi-Fi-netværket.

Indledende apparatregistrering

Kør applikationen LG SmartThinQ, og følg vejledningen i applikationen for at registrere apparatet.

Genregistrering af apparatet eller registrering af en anden bruger

Tryk på, og hold knappen **Wi-Fi** nede i 3 sekunder for at slå det midlertidigt fra. Kør applikationen LG SmartThinQ, og følg vejledningen i applikationen for at registrere apparatet.

BEMÆRK

- Hvis du vil deaktivere funktionen Wi-Fi, skal du trykke på og holde knappen **Wi-Fi** nede i 3 sekunder. Ikonet Wi-Fi slås fra.



Oplysninger om Open Source-softwaremeddelelse

Du kan hente kildekoden til GPL, LGPL, MPL og andre open source-licenser, der findes i dette produkt, på <http://opensource.lge.com>.

Ud over kildekoden er det muligt at hente alle licensbetingelser, garantifraskrivelser og meddelelser om ophavsret.

LG Electronics vil ligeledes tilbyde dig den åbne kildekode på en CD-ROM imod et gebyr, der dækker omkostningerne ved at udføre sådan en distribution (som f.eks. udgifter til medier, forsendelse og ekspedition). Send en forespørgsel til opensource@lge.com. Dette tilbud gælder i en periode på tre år efter vores sidste forsendelse af dette produkt. Dette tilbud gælder for alle, der har modtaget disse oplysninger.

Brug af Smart Diagnosis™

- For apparater med logoet  eller 

Smart Diagnosis™ gennem kundesupportcenteret

Brug denne funktion, hvis du skal bruge en nøjagtig diagnose fra et LG Electronics kundesupportcenter, når apparatet ikke fungerer korrekt eller svigter. Brug kun denne funktion, når du ønsker at kontakte en servicetekniker, ikke under normal drift.

Bemærkninger om rengøring

- Når du tager en hylde eller skuffe ud af apparatet, skal du fjerne al mad, der opbevares på hylden eller i skuffen, for at forhindre personskade eller beskadigelse af apparatet.
– Ellers kan der opstå personskade pga. vægten af den opbevarede mad.
- Hvis de udvendige ventilationshuller på apparatet rengøres ved hjælp af støvsugning, skal netledningen tages ud af stikkontakten for at undgå enhver statisk udladning, som kan beskadige elektronikken eller give elektrisk stød.
- Tag hylde og skufferne ud, og rengør dem med vand. Tør dem derefter tilstrækkeligt, inden du sætter dem på plads igen.
- Tør jævnlige dørens pakninger af med en våd blød klud.
- Hvis der spildes på dørpakninger og kommer pletter, skal de rengøres hurtigst muligt, så det ikke går ud over kurvens opbevaringssevne, der ellers kan blive beskadiget.
- Efter rengøring skal du undersøge, om strømforsyningskablet er beskadiget, varmt eller forkert isat.
- Ventilationsåbningerne udvendigt på apparatet skal altid være rene.
– Blokerede ventilationsåbninger kan forårsage brand eller apparatbeskadigelse.
- Det hjælper med at beskytte mod rust, hvis de ydre malede metalflader vokses. Voks ikke plastikdele. Voks malede metalflader mindst to gange om året med apparatvoks (eller autsmørevoks). Smør voks på med en ren og blød klud.
- Når apparatet rengøres indvendigt eller udvendigt, må der ikke bruges en grov børste, tandpasta eller brandfarlige materialer. Brug ikke rengøringsmidler, der indeholder brandfarlige stoffer.
– Dette kan misfarve eller beskadige apparatet.
– Brandfarlige stoffer: alkohol (ethanol, methanol, isopropylalkohol, isobutylalkohol osv.), fortynder, blegemiddel, benzen, brandfarlige væsker, slibemidler osv.
- Til apparatets yderside skal du bruge en ren svamp eller en blød klud og et mildt rengøringsmiddel i varmt vand. Brug ikke slibende eller krasse rensmidler. Tør grundigt med en blød klud.
- Hylde og beholdere må aldrig vaskes i opvaskemaskinen.
– Delene kan blive deformeret pga. varmen.
- Hvis apparatet er udstyret med en lysdiodelampe, må du ikke fjerne lampedækslet og lysdiodelampen i ethvert forsøg på at reparere eller servicere det. Kontakt et LG Electronics kundeinformationscenter.

Bortskaffelse af dit gamle apparat



- Dette symbol med en affaldsspand med kryds over angiver at elektrisk og elektronisk affald (WEEE) skal bortskaffes og genbruges korrekt, adskilt fra kommunens husholdningsaffald.
- Gamle elektriske produkter kan indeholde farlige stoffer, så når du bortskaffer dit gamle apparat på korrekt vis, hjælper du med at forhindre mulige negative konsekvenser for miljø og mennesker. Dit gamle apparat kan indeholde dele som kan genbruges, fx til at reparere andre produkter, eller værdifulde materialer som kan genbruges og derved begrænse spild af værdifulde ressourcer.
- Du kan enten tage apparatet til den butik hvor du købte det, eller kontakte dit lokale affaldskontor angående oplysninger om det nærmeste, autoriserede WEEE-samlepunkt. Find de sidste nye oplysninger for dit land på www.lg.com/global/recycling

Notat



BEDIENUNGSANLEITUNG

KÜHLSCHRANK UND GEFRIERSCHRANK

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der Inbetriebnahme des Haushaltsgeräts sorgfältig durch und halten Sie sie griffbereit, damit Sie jederzeit darin nachschlagen können.

www.lg.com

Weitere Detailinformationen finden Sie auf der Website von LG im Benutzerhandbuch.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Alle Rechte vorbehalten

INHALTSVERZEICHNIS

Diese Bedienungsanleitung kann Abbildungen oder Inhalte enthalten, die sich von Ihrem Modell unterscheiden.

Änderungen an dieser Bedienungsanleitung durch den Hersteller bleiben vorbehalten.


| | |
|---|-----------|
| SICHERHEITSANWEISUNGEN | 3 |
| WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN | 3 |
| AUFSTELLEN..... | 11 |
| Abmessungen und Abstände..... | 11 |
| Umgebungstemperatur..... | 11 |
| BETRIEB | 12 |
| Bedienungshinweise..... | 12 |
| Frischekonverter (*)..... | 13 |
| Frischgemüseschublade (*)..... | 14 |
| INTELLIGENTE FUNKTIONEN | 15 |
| Verwendung der LG SmartThinQ-App..... | 15 |
| Die Verwendung von Smart Diagnosis™ | 16 |
| WARTUNG | 17 |
| Hinweise zur Reinigung..... | 17 |
| Entsorgung Ihrer Altgeräte..... | 17 |

SICHERHEITSANWEISUNGEN

DE

Die folgenden Sicherheitsrichtlinien dienen dazu, unvorhergesehene Risiken oder Beschädigungen durch unsicheren oder nicht ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts zu vermeiden.

Die Richtlinien sind unterteilt in die Hinweise ‚**WARNUNG**‘ und ‚**ACHTUNG**‘, wie nachfolgend beschrieben.

 Dieses Symbol wird angezeigt, um auf Punkte und Bedienvorgänge hinzuweisen, die ein Risiko bergen können. Lesen Sie den mit diesem Symbol gekennzeichneten Teil sorgfältig und befolgen Sie die Anweisungen, um Risiken zu vermeiden.

WARNUNG

Damit wird angezeigt, dass die Nichtbeachtung der Anweisung zu ernsthaften Verletzungen oder zum Tod führen kann.

ACHTUNG

Damit wird angezeigt, dass die Nichtbeachtung der Anweisungen zu leichten Verletzungen oder einer Beschädigung des Geräts führen kann.

WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN

WARNUNG

Befolgen Sie grundlegende Vorsichtsmaßnahmen, um Explosionen, Brandgefahren, Stromschläge, Verbrühungen oder sonstige Personenschäden zu vermeiden. Dazu gehört Folgendes:

Kinder im Haushalt

- Dieses Haushaltsgerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung oder Kenntnis geeignet, es sei denn, sie werden bei der Nutzung des Geräts beaufsichtigt oder haben dafür eine Einweisung von jemandem erhalten, der für ihre Sicherheit verantwortlich ist. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie mit dem Haushaltsgerät nicht spielen.
- Wenn das Gerät mit einer Verriegelung ausgestattet ist (nur bei einigen Modellen), verwahren Sie den Schlüssel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Für die Verwendung in Europa:

Dieses Haushaltsgerät kann von Kindern ab 8 Jahren benutzt werden, sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit mangelnder Erfahrung und Kenntnis, wenn sie bei der Nutzung des Geräts beaufsichtigt werden oder eine Einweisung zur sicheren Nutzung des Geräts und den damit verbundenen Gefahren erhalten haben. Kinder dürfen mit dem Haushaltsgerät nicht spielen. Die Reinigung und Wartung seitens des Benutzers darf von Kindern nicht ohne Beaufsichtigung vorgenommen werden.

Installation

- Das Gerät darf nur von zwei oder mehr Personen transportiert werden, die das Gerät sicher halten.
- Stellen Sie sicher, dass der Stecker einwandfrei geerdet ist und dass der Erdungsstift an dem Stromkabel nicht beschädigt oder entfernt wurde. Um weitere Details über Erdung in Erfahrung zu bringen, nehmen Sie bitte Kontakt mit dem Kundendienst von LG Electronics auf.
- Dieses Gerät ist mit einem Stromeinspeisungskabel ausgerüstet, das über einen Geräte-Erdungsleiter und einen Erdungs-Netzstecker verfügt. Der Netzstecker muss in eine geeignete Steckdose gesteckt werden, die mit allen gemäß der lokalen Vorschriften und Anordnungen vorgeschriebenen Ausrüstungen versehen ist.
- Wenn das Einspeisekabel für Strom beschädigt oder die Steckdose locker ist, verwenden Sie das Stromkabel nicht und nehmen Kontakt mit dem Kundendienst auf.
- Schließen Sie das Gerät nicht an eine Verteilersteckdose an, die über kein Stromkabel (montiert) verfügt.
- Das Stromkabel darf nicht modifiziert oder verlängert werden.
- Das Gerät sollte an eine dedizierte Stromleitung angeschlossen werden, die über eine separate Sicherung verfügt.
- Verwenden Sie keine Steckdosenleiste, die nicht ordnungsgemäß geerdet ist (tragbar). Wenn Sie eine ordnungsgemäß geerdete (tragbare) Steckdosenleiste verwenden, verwenden Sie die Steckdosenleiste mit der Stromleistung der Code-Nennleistung oder höher und verwenden Sie die Steckdosenleiste nur für das Gerät.

- Stellen Sie das Gerät an einem Aufstellplatz auf, der ein einfaches Herausziehen des Stromsteckers ermöglicht.
- Seien Sie vorsichtig, dass der Stromstecker nicht auf einen Tiefpunkt gerät oder das Gerät sich gegen diesen lehnt.
- Nehmen Sie die Aufstellung des Gerätes auf einem festen und ebenen Fußboden vor.
- Bitte installieren Sie das Gerät nicht an einer Stelle, an der Dampf oder Staub entsteht. Installieren oder lagern Sie bitte das Gerät nicht in einem Bereich unter freiem Himmel oder, an dem es Witterungseinflüssen, wie direkter Sonneneinstrahlung, Wind, Regen oder Temperaturen unterhalb des Gefrierpunktes, ausgesetzt ist.
- Stellen Sie das Gerät nicht in direktem Sonnenlicht auf und setzen Sie es nicht der Hitze von Heizgeräten wie Öfen oder Heizkörpern aus.
- Gehen Sie vorsichtig vor, um die Rückseite des Gerätes beim Einbau keinen Gefahren auszusetzen.
- Seien Sie vorsichtig und lassen Sie die Gerätetür während des Ausbaus oder Einbaus nicht fallen.
- Seien Sie vorsichtig, um das Stromkabel während des Zusammenbaus oder Ausbaus der Gerätetür weder zu kneifen, zu quetschen oder zu beschädigen.
- Schließen Sie keine Zwischensteckdose oder andere Geräte an den Netzstecker an.

Betrieb

- Verwenden Sie das Gerät nicht für andere Zwecke (Lagerung von medizinischen oder experimentellen Materialien, oder für den Transport), sondern nur für die für den Haushalt vorgesehene Lagerung von Lebensmitteln.
- Trennen Sie den Stromstecker bei schweren Gewittern oder Blitzen oder wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird von der Steckdose.
- Berühren Sie nie den Stecker oder die Gerätesteuerung mit feuchten Händen.
- Biegen Sie das Stromkabel nicht übermäßig und stellen Sie bitte keine schweren Gegenstände auf den Stromkabel.
- Sollte Wasser in die Elektro-Teile des Gerätes eindringen, trennen Sie sofort die Stromzufuhr und nehmen Sie Kontakt mit dem Kundendienst von LG Electronics auf.

- Platzieren Sie keinesfalls Ihre Hände oder metallische Gegenstände in dem Bereich, der die kalte Luft ausstrahlt, auf Abdeckungen oder die Wärmeableitung auf der Rückseite.
- Wenden Sie keine übermäßige Kraft oder Stöße auf die Rückseite des Gerätes an.
- Keine lebenden Tiere, wie etwa Haustiere, in das Gerät legen.
- Seien Sie vorsichtig beim Öffnen und Schließen der Gerätetür, wenn Kinder in der Nähe sind. Ein Kind kann sich an der Tür stoßen, was Verletzungen verursachen kann. Erlauben Sie niemandem von den Türen zu schwingen, da das Gerät kippen und schwere Verletzungen verursachen könnte.
- Vermeiden Sie die Gefahr, dass Kinder im Inneren des Gerätes eingeschlossen werden können. Ein Kind, eingeschlossen im Inneren des Gerätes, kann Erstickengefahren ausgesetzt sein.
- Legen oder stellen Sie keine schweren oder zerbrechlichen Gegenstände, Behälter mit Flüssigkeiten, brennbare Gegenstände (wie Kerzen, Lampen etc.) oder Heizapparate (wie Kochplatten, Heizer, etc.) auf das Gerät.
- Falls es zu einem Gasleck kommt (Isobutan, Propan, Erdgas usw.), berühren Sie das Gerät oder den Netzstecker nicht und lüften Sie den Bereich sofort. Dieses Gerät verwendet ein Kältemittelgas (Isobutan R600a). Obwohl nur eine geringe Menge dieses Gases verwendet wird, kann es sich dennoch entzünden. Eine Gasundichtigkeit beim Transport, Aufstellen oder Betrieb kann einen Brand, eine Explosion oder Verletzungen verursachen, wenn es zu Funkenbildung kommt.
Es dürfen keine entzündbaren oder brennbaren Stoffe (Ether, Benzin, Alkohol, Chemikalien, LPG (Abkürzung LPG für engl. Liquefied Petroleum Gas), brennbare Sprühmittel, Insektenvertilgungsmittel, Lufterfrischer und Raumdeodorants, Kosmetika etc.) in der Nähe des Gerätes verwendet oder aufbewahrt werden.
- Ziehen Sie sofort den Stromstecker und nehmen Sie Kontakt mit dem Kundendienst von LG Electronics auf, wenn Sie anomale Geräusche, Gerüche oder Rauch an dem Gerät feststellen.
- Füllen Sie die Eismaschine oder den Wasserspendertank nur mit Trinkwasser.
- Bitte beschädigen Sie nicht den Kühlmittelkreislauf.
- Legen Sie keine elektronischen Geräte (wie zum Beispiel Heizkörper oder Handys) in das Gerät.

Wartung

- Trennen Sie das Einspeisungskabel vor dem Reinigen des Gerätes oder dem Austausch der Innenleuchten (wo angebracht).

- Stecken Sie den Stromstecker sicher in die Steckdose, nachdem Sie die gesamte Feuchtigkeit und den Staub beseitigt haben.
- Schalten Sie das Gerät niemals aus, indem Sie am Stromkabel ziehen. Nehmen Sie immer den Stromstecker fest in die Hand und ziehen Sie ihn gerade aus der Steckdose.
- Geben Sie zur Reinigung kein Wasser oder entzündliche Substanzen (Zahnpasta, Alkohol, Scheuermittel etc.) in den Innenraum oder außen auf das Gerät.
- Reinigen Sie das Gerät nicht mit Bürsten, Tüchern oder Schwämmen mit rauer Oberfläche oder aus Metall gefertigt.
- Nur qualifizierte Mitarbeiter der Instandsetzungsabteilung des LG Electronics Kundendienstes dürfen den Ausbau, die Reparatur oder die Modifizierung des Gerätes vornehmen. Nehmen Sie Kontakt mit dem Kundendienst von LG Electronics auf, wenn Sie das Gerät verschieben oder an einem anderen Aufstellungsort aufstellen.
- Verwenden Sie keinen Haartrockner, um die Innenseiten des Gerätes zu trocknen und stellen Sie keine Kerze in das Gerät, um Gerüche zu beseitigen.
- Verwenden Sie keine mechanischen Vorrichtungen oder andere Mittel, um den Abtauvorgang zu beschleunigen.

Entsorgung

- Sollten Sie ein Gerät ausrangieren, entfernen Sie die Türdichtungen, während Sie die Regale und Behälter an Ort und Stelle lassen und halten Sie Kinder vom Geräte fern.
- Entsorgen Sie die gesamten Verpackungsmaterialien (wie zum Beispiel Plastiktüten und Styropor) außerhalb der Reichweite von Kindern. Die Verpackungsmaterialien können Erstickungen verursachen.

Technische Sicherheit

- Belüftungsöffnungen im Gehäuse des Haushaltsgeräts oder in der Einbaukonstruktion frei halten.
- Verwenden Sie keine elektrischen Geräte im Kühlschrank.
- Die im Haushaltsgerät verwendeten Kühlmittel und Isolationsmaterialien müssen fachgerecht entsorgt werden. Wenden Sie sich vor deren Entsorgung an einen Servicemitarbeiter oder einen entsprechend qualifizierten Fachmann.

- Kühlmittelleckage aus den Rohren könnte sich entzünden oder eine Explosion verursachen.
- Die Kühlmittelmenge, die in Ihrem konkreten Haushaltsgerät enthalten ist, finden Sie auf dem Typenschild im Inneren des Haushaltsgeräts.
- Ein Haushaltsgerät niemals in Betrieb nehmen, wenn Anzeichen von Beschädigung sichtbar sind. Falls Sie sich nicht sicher sind, setzen Sie sich mit Ihrem Händler in Verbindung.
- Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch im Haushalt oder ähnliche Anwendungen vorgesehen. Es sollte nicht für kommerzielle oder Catering Zwecke oder auf einem Boot und im Caravan verwendet werden.
- Keine explosiven Stoffe, wie etwa Aerosol-Behälter mit einem brennbaren Treibmittel, in diesem Haushaltsgerät lagern.

Brandgefahr und brennbare Materialien



Dieses Symbol weist auf brennbare Materialien hin, die sich entzünden und einen Brand verursachen können, wenn nicht vorsichtig damit umgegangen wird.

- Dieses Gerät enthält einen kleinen Anteil (R600a) Isobutan-Kältemittel, welches brennbar ist. Beim Transport und Aufstellen des Haushaltsgeräts muss darauf geachtet werden, dass keine Bauteile des Kühlkreislaufs beschädigt werden.
- Falls ein Leck festgestellt wird, offene Flammen oder mögliche Zündquellen vermeiden und den Raum, in dem das Haushaltsgerät steht, mehrere Minuten lüften. Um die Bildung eines entzündlichen Gas/Luftgemischs zu vermeiden, falls es zu einem Leck im Kühlkreislauf des Geräts kommt, sollte die Größe des Raums, in dem das Haushaltsgerät betrieben wird, der verwendeten Kühlmittelmenge entsprechen. Der Raum muss für jeweils 8 g R600a, die in dem Haushaltsgerät enthalten sind, eine Fläche von 1 m² aufweisen.
- Beim Aufstellen des Geräts muss sichergestellt werden, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
- Es dürfen keine Verlängerungsleitungen mit Mehrfachsteckdosen oder Netzgeräte hinter dem Gerät platziert werden.

ACHTUNG

Um die Gefahr von leichten Verletzungen an Personen, Fehlfunktion oder Beschädigung am Produkt oder Eigentum zu reduzieren, befolgen Sie bei der Verwendung dieses Produkts grundlegende Vorsichtsmaßnahmen, einschließlich der folgenden:

Installation

- Kippen Sie das Gerät nicht, um es während des Transports zu ziehen oder zu schieben.
- Achten Sie darauf, dass Sie sich beim Bewegen des Geräts keine Körperteile wie Hände oder Füße klemmen.

Betrieb

- Sie dürfen die eingefrorenen Lebensmittel oder die metallischen Teile in dem Gerät nicht mit feuchten Händen berühren. Dies könnte Frostbeulen verursachen.
- Stellen Sie keine Glasbehälter, Flaschen oder Dosen (insbesondere solche, die kohlenensäurehaltige Getränke enthalten) in Regale, Fächer oder Eisbehälter des Gefrierschranks, sodass sie Temperaturen unterhalb des Gefrierpunktes ausgesetzt wären.
- Das Hartglas an der Vorderseite der Gerätetür oder den Regalen kann durch einen Aufprall beschädigt werden. Wenn es zerbrochen ist, berühren Sie es nicht mit den Händen.
- Halten Sie sich nicht an der Gerätetür, den Lagerfächern und den Regalen fest oder klettern Sie auf diese.
- Lagern Sie keine übermäßige Anzahl von Wasserflaschen oder Behältern für Beilagen in den Türbehältern.
- Vermeiden Sie, dass Tiere an dem Stromkabel oder den Wasserschläuchen knabbern.
- Wenden Sie keine übermäßige Kraft beim Öffnen und Schließen der Gerätetür an.
- Falls das Scharnier der Gerätetür beschädigt ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert, benutzen Sie das Gerät nicht mehr und setzen Sie sich mit dem Servicecenter von LG Electronics in Verbindung.

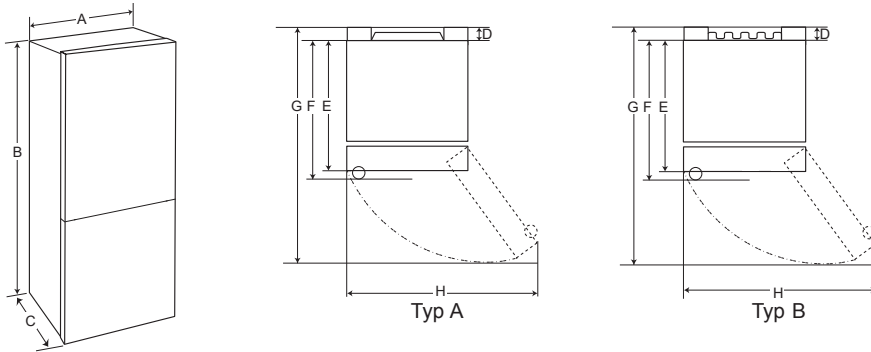
- Reinigen Sie keine Glasregale oder Abdeckungen mit warmem Wasser, wenn diese kalt sind.
- Essen Sie niemals eingefrorene Lebensmittel unmittelbar nachdem diese aus dem Gefrierfach genommen wurden.
- Achten Sie darauf, dass Sie sich nicht Hände oder Füße beim Öffnen oder Schließen der Tür des Geräts klemmen.

Wartung

- Setzen Sie die Regale nicht umgedreht ein. Die Regale können fallen.
- Um Eis aus dem Gerät zu entfernen, nehmen Sie bitte Kontakt mit dem Kundendienst von LG Electronics auf.

Abmessungen und Abstände

Steht das Gerät zu nah an benachbarten Objekten, kann das die Gefrierleistung herabsetzen und die Kosten für den Stromverbrauch erhöhen. Achten Sie beim Aufstellen darauf, dass der Abstand zu benachbarten Wänden über 50 mm beträgt.



| | Typ A | | | | Typ B | | | |
|---|------------|------|--------------|------|------------|------|--------------|------|
| | Griffmulde | | StangenGriff | | Griffmulde | | StangenGriff | |
| | Größe [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Umgebungstemperatur

- Je nach Klimazone ist das Gerät so konzipiert, dass es in einem begrenzten Umgebungstemperaturbereich betrieben wird.
- Die interne Temperatur wird beeinflusst durch den Aufstellort des Geräts, die Umgebungstemperatur, die Häufigkeit, in der die Tür geöffnet wird, usw.
- Auf dem Typenschild ist die Klimaklasse angegeben.

| Klimazone | Umgebungstemperaturbereich °C |
|-------------------------|-------------------------------|
| SN (Erweitert Gemäßigt) | +10 - +32 |
| N (Gemäßigt) | +16 - +32 |
| ST (Subtropisch) | +16 - +38 |
| T (Tropisch) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australien, Indien, Kenia

HINWEIS

Die Geräteeinstufungen von SN bis T gelten für Umgebungstemperaturen im Bereich von 10 C bis 43°C.

Bedienungshinweise

- Die Anwender sollten bedenken, dass sich Frost bilden kann, wenn die Tür nicht komplett geschlossen ist, wenn die Feuchtigkeit während des Sommers hoch ist oder wenn die Tür oft geöffnet wird.
- Stellen Sie sicher, dass ausreichender Platz zwischen den auf den Regalen gelagerten Lebensmitteln oder den Türbehältern vorhanden ist, sodass die Tür geschlossen werden kann.
- Das Öffnen der Tür lässt warme Luft in das Gerät eindringen und kann einen internen Temperaturanstieg verursachen.
- Wenn Sie das Gerät für längere Zeit ausgeschaltet lassen, nehmen Sie alle Lebensmittel heraus und ziehen Sie den Netzstecker. Reinigen Sie das Innere und lassen Sie die Tür angelehnt, damit sich kein Schimmel im Gerät bilden kann.

Vorschläge zum Energiesparen

- Stellen Sie sicher, dass ausreichender Raum zwischen den eingelagerten Lebensmitteln vorhanden ist. Dies ermöglicht es der kalten Luft gleichmäßig zu zirkulieren und verringert die Stromrechnungen.
- Lagern Sie heiße Lebensmittel nur nachdem diese abgekühlt sind, um Tau oder Frost zu vermeiden.
- Wenn Sie Lebensmittel im Gefrierbereich lagern, stellen Sie die Temperatur des Gefrierbereichs niedriger als die Temperatur ein, welche auf dem Lebensmittel angegeben ist.
- Stellen Sie keine Lebensmittel in der Nähe des Temperatursensors des Kühlfachs ab. Halten Sie einen Abstand von mindestens 3 cm von dem Sensor ein.
- Bitte beachten Sie, dass ein Temperaturanstieg nach der Entfrostung in einem zulässigen Bereich gemäß der Gerätespezifikationen erlaubt ist. Sollten Sie einen verringerten Einfluss dieses Temperaturanstiegs auf die eingelagerten Lebensmittel wünschen, versiegeln oder verpacken Sie die eingelagerten Lebensmittel in mehreren Lagen.
- Die Abtauautomatik des Geräts sorgt dafür, dass sich unter normalen Betriebsbedingungen im Ablagefach kein Eis bildet.

Effektive Lagerung von Lebensmitteln

- Lagern Sie gefrorene oder gekühlte Lebensmittel in geschlossenen Behältern.
- Überprüfen Sie die Haltbarkeitsdaten und das Etikett (Lageranleitungen), bevor Sie die Lebensmittel in dem Gerät lagern.
- Lagern Sie keine Lebensmittel über einen langen Zeitraum (mehr als vier Wochen), wenn diese bei niedrigen Temperaturen leicht verderben.
- Legen Sie die gekühlten oder gefrorenen Lebensmittel unmittelbar nach dem Einkauf in den Kühlschrank oder Gefrierschrank.
- Vermeiden Sie das erneute Einfrieren von Lebensmitteln, die schon gänzlich aufgetaut waren. Das Einfrieren von Lebensmitteln, die gänzlich aufgetaut waren, beeinträchtigt Geschmack und Nährwert.
- Packen und lagern Sie Gemüse nicht in Zeitungspapier ein. Der Bedruckstoff der Zeitung oder andere Fremdstoffen könnten abfärben und die Lebensmittel verunreinigen.
- Überfüllen Sie das Gerät nicht. Die kalte Luft kann nicht einwandfrei zirkulieren, wenn das Gerät überfüllt ist.
- Eine übertrieben niedrige Temperatur könnte zum Gefrieren der Lebensmittel führen. Stellen Sie die Temperatur nicht niedriger ein, als es für die korrekte Lagerung der Lebensmittel erforderlich ist.
- Für mehr Platz können Sie das Flaschengestell, die Eierablage, die Eiswürfelform und die Frischekonverterschublade herausnehmen.

Maximale Gefrierkapazität

- Die Funktion Schnellkühlen stellt den Gefrierbereich auf seine maximale Gefrierkapazität. Diese Funktion benötigt normalerweise bis zu 24 Stunden, und wird automatisch abgeschaltet.
- Wenn die maximale Gefrierkapazität genutzt werden soll, muss die Funktion Schnellkühlen für sieben Stunden vor dem Einlagern der frischen Lebensmittel eingeschaltet gewesen sein.

Maximale Lagerkapazität

- Um eine bessere Luftzirkulation zu erreichen, alle Schubladen einschieben.
- Wenn Sie große Mengen Nahrungsmittel aufbewahren wollen, sollten Sie alle Gefrierschubladen aus dem Gerät nehmen. Stapeln Sie dann die Nahrungsmittel direkt auf die Ablagen im Gefrierbereich.

HINWEIS

- Um die Schubladen herauszunehmen, muss zuerst das Gefriergut aus ihnen entnommen werden. Bitte ziehen Sie dann die Schublade am Griff vorsichtig heraus, sonst kann das zur Verletzungen führen.
- Die Form der einzelnen Schubladen kann sich unterscheiden. Daher beim Einsetzen auf die richtige Position achten.

Einstellung der Temperatur

Dadurch wird die Temperatur des Gefriergerätes oder Tiefkühlschranks eingestellt.

- Drücken Sie die Taste **Fridge** oder die Taste **Freezer**, um die Temperatur anzupassen.
- Die Temperatur kann angepasst werden.
 - Kühlschrank: zwischen 1 °C bis 7 °C
 - Gefrierschrank: zwischen -15 °C bis -23 °C
- Die Anfangstemperatur ist eingestellt.
 - Kühlschrank: 3 °C
 - Gefrierschrank: -18 °C

Die Innentemperatur verändert sich abhängig vom Status der Lebensmittel, die eingestellte Temperatur ist also nur ein Zielwert, nicht die tatsächliche Temperatur im Inneren des Geräts.

HINWEIS

- Je nach Gerät kann die Standardtemperatur variieren.
- Warten Sie 2 bis 3 Stunden, nachdem Sie das Gerät an die Stromversorgung angeschlossen haben, bevor Sie Lebensmittel in dem Gerät aufbewahren.
- Für die Herstellung von Eis in Gebieten mit normalem Klima, sollte das Gefriergerät auf eine Temperatur von -18 °C oder kälter eingestellt werden.

Alarm Hohe Temperatur

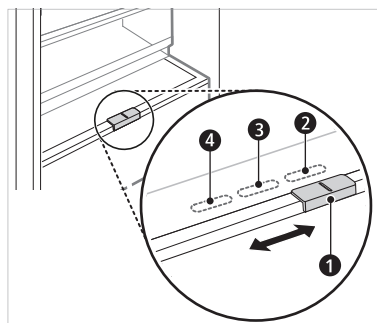
Wenn die Temperatur aufgrund von Stromausfall zu hoch wird, blinkt die Gefrier temperatur-LED, und es ertönt ein Alarm.

- Drücken Sie zum Stoppen die Taste **Freezer**.
- Wenn die Temperatur wieder ausreichend kalt ist, wird das Blinken und der Alarm automatisch gestoppt.
- Diese Funktion wird aktiviert:
 - Wenn der Kühlschrank eingeschaltet ist.
 - Wenn der Gefrierbereich zu warm wird.
 - Wenn es für eine längere Zeit zu einem Stromausfall kommt.
 - Wenn große Mengen warmer Lebensmittel in den Gefrierbereich gestellt werden.
 - Wenn die Tür des Gefrierbereichs zu lange offen steht oder zu oft geöffnet wird.

Frischekonverter (*)

Im Kühlfach kann die Temperatur im Frischekonverter durch Schieben des Hebels **1** an der Vorderseite in eine der Richtungen geregelt werden.

Wenn in dem Fach Gemüse gelagert wird, während es auf Fleisch oder Fisch eingestellt ist, kann das Gemüse durch Kälte verderben.



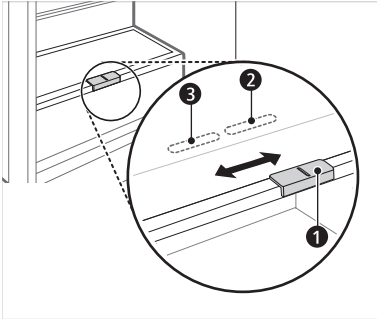
- **2** Für die Lagerung von Gemüse.(Empfohlen)
- **3** Für die Lagerung von Fisch.
- **4** Für die Lagerung von Fleisch.

HINWEIS

- (*) Dieses Zubehör variiert je nach Modell.

Frischgemüseschublade (*)

Im Gemüsefach kann die Luftfeuchtigkeit durch verschieben des Hebels eingestellt werden ①.



- ② Für die Lagerung von Gemüse.(Empfohlen)
- ③ Für die Lagerung von Fisch.

HINWEIS

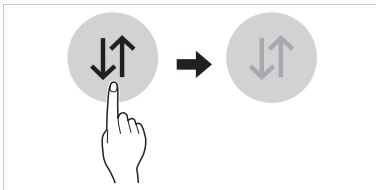
- (*) Dieses Zubehör variiert je nach Modell.

Verwendung der LG SmartThinQ-App

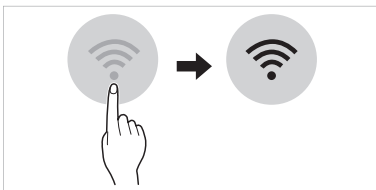
- Für Geräte mit dem Logo  oder  Mithilfe der LG SmartThinQ-App können Sie über ein Smartphone mit dem Gerät kommunizieren

Vor der Verwendung von LG SmartThinQ


- 1 Überprüfen Sie den Abstand vom Gerät zum kabellosen Router (WLAN-Netzwerk).
 - Wenn der Abstand zwischen dem Gerät und dem WLAN-Router zu groß ist, kann die Signalstärke schwach sein. In diesem Fall dauert die Registrierung sehr lange oder die Installation kann fehlschlagen.
- 2 Schalten Sie das **Mobile Netz** oder die **Mobilen Daten** auf Ihrem Smartphone aus.
 - Bei iPhones können Sie die Daten unter **Einstellungen** → **Mobiles Netz** → **Mobile Daten** ausschalten.



- 3 Verbinden Sie Ihr Smartphone mit dem Router.



HINWEIS

- Um die WLAN-Verbindung zu überprüfen, überprüfen Sie, ob das **WLAN**-Symbol  auf dem Bedienfeld leuchtet.
- Das Gerät unterstützt nur 2,4 GHz WLAN-Netzwerke. Kontaktieren Sie Ihren Internetanbieter oder sehen Sie im Handbuch Ihres kabellosen Routers nach, um Ihre Netzwerkfrequenz in Erfahrung zu bringen.
- LG SmartThinQ ist für keine Netzwerkbedingungen, Fehler oder Störungen/ Fehler, die durch Netzwerkverbindung verursacht wurde, verantwortlich.
- Wenn das Gerät Schwierigkeiten hat, sich mit dem WLAN-Netzwerk zu verbinden, kann es sein, dass es zu weit vom Router entfernt ist. Kaufen Sie einen WLAN-Repeater (Reichweitenerweiterung), um die WLAN-Signalstärke zu verbessern.
- Die WLAN-Verbindung könnte wegen der Heimnetzwerkumgebung nicht aufgenommen oder könnte unterbrochen werden.
- Die Netzwerkverbindung arbeitet möglicherweise aufgrund Ihres Internet-Service-Providers nicht störungsfrei.
- Die Umgebung des drahtlosen Netzwerkes kann das drahtlose Netzwerk verlangsamen.
- Das Gerät kann aufgrund von Problemen mit der drahtlosen Signalübertragung nicht registriert werden. Ziehen Sie den Stecker des Geräts aus und warten Sie ca. eine Minute, bevor Sie es erneut versuchen.
- Wenn die Firewall Ihres WLAN-Routers aktiviert ist, müssen Sie sie deaktivieren oder eine Ausnahme hinzufügen.
- Der Name des WLAN-Netzwerks (SSID) sollte aus einer Kombination aus lateinischen Buchstaben und Zahlen bestehen. (Verwenden Sie keine Sonderzeichen)
- Die Smartphone-Benutzeroberfläche kann je nach Betriebssystem und Hersteller unterschiedlich ausfallen.
- Wenn das Sicherheitsprotokoll des Routers auf **WEP** eingestellt ist, ist es möglich, dass Sie kein Netzwerk einrichten können. Bitte ändern Sie die Einstellung auf ein anderes Sicherheitsprotokoll (wir empfehlen **WPA2**) und registrieren Sie das Produkt erneut.

Installation von LG SmartThinQ

Suchen Sie auf einem Smartphone nach der LG SmartThinQ App im Google Play Store & Apple App Store. Befolgen Sie die Anweisungen, um die Anwendung herunter zu laden und zu installieren.

Die Funktionen der LG SmartThinQ-Anwendung für Modelle mit WLAN

Kommunizieren Sie mit dem Gerät von einem Smartphone aus, über das Sie die komfortablen intelligenten Funktionen verwenden können.

Firmware-Aktualisierung

Hält die Geräteleistung aktuell.

Smart Diagnosis™

Wenn Sie die Smart Diagnosis-Funktion nutzen, erhalten Sie nützliche Informationen wie die richtige Verwendung des Geräts auf der Grundlage der Nutzungsstruktur ist.

Einstellungen

Hier können verschiedene Optionen auf dem Kühlschrank oder in der Anwendung eingestellt werden.

HINWEIS

- Wenn Sie Ihren drahtlosen Router, Internetdienstanbieter oder Ihr Passwort ändern, löschen Sie das registrierte Gerät aus der LG SmartThinQ-Anwendung und registrieren Sie es erneut.
- Um die Gerätefunktionalität zu verbessern, kann die Anwendung geändert werden, ohne den Nutzer vorher zu benachrichtigen.
- Funktionen können sich je nach Modell unterscheiden.

Verbindung zum WLAN herstellen

Bei Verwendung der LG SmartThinQ-Anwendung, ermöglicht die Taste **Wi-Fi** eine Verbindung mit dem WLAN-Heimnetzwerk herzustellen. Das **WLAN**-Symbol zeigt den Netzwerkverbindungsstatus des Geräts an. Das Symbol leuchtet auf, wenn das Gerät mit dem WLAN-Netzwerk verbunden ist.

Erstmalige Geräteregistrierung

Führen Sie die Anwendung LG SmartThinQ aus und befolgen Sie die in der Anwendung angezeigten Instruktionen, um das Gerät zu registrieren.

Das Gerät neu registrieren oder einen anderen Benutzer registrieren

Halten Sie die Taste **Wi-Fi** für 3 Sekunden gedrückt, um die Funktion vorübergehend auszuschalten. Führen Sie die LG SmartThinQ-Anwendung aus und folgen Sie den in der Anwendung angezeigten Anweisungen, um das Gerät zu registrieren.

HINWEIS

- Um die WLAN-Funktion zu deaktivieren, halten Sie die Taste **Wi-Fi** Taste für 3 Sekunden gedrückt. Das WLAN-Symbol erlischt.

Information: Hinweis bezüglich Open-Source-Software

Den Quellcode unter GPL, LGPL, MPL sowie weitere Open-Source-Lizenzen, die in diesem Produkt enthalten sind, können Sie unter <http://opensource.lge.com> herunterladen.

Neben dem Quellcode stehen dort alle verwiesenen Lizenzbedingungen, Garantieausschlüsse sowie Urheberrechtshinweise zum Download bereit.

LG Electronics bietet gegen eine kostendeckende Gebühr (Medium, Versand und Bearbeitung) den Quellcode auf CD-ROM an. Senden Sie dazu eine Anfrage per E-Mail an: opensource@lge.com. Dieses Angebot gilt bis drei Jahre nach der letzten Auslieferung des Produkts. Dieses Angebot gilt für jeden Empfänger dieser Information.

Die Verwendung von Smart Diagnosis™

- Für Geräte mit dem Logo  oder .

Smart Diagnosis™ über den Kundendienst

Verwenden Sie diese Funktion, wenn Sie eine genaue Diagnose durch das Kundeninformationszentrum von LG Electronics benötigen, weil das Gerät eine Störung hat oder ausgefallen ist. Verwenden Sie diese Funktion erst, nachdem Sie sich mit einem Servicemitarbeiter in Verbindung gesetzt haben, nicht während des normalen Betriebs.

Hinweise zur Reinigung

- Beim Ausbau von Regalen und Schubfächern aus dem Gerät, entfernen Sie alle Lebensmittel von diesen, um Verletzungen und Beschädigungen zu vermeiden.
 - Sonst könnten Verletzungen durch die eingelagerten Lebensmittel verursacht werden.
- Während der Reinigung der Entlüfter an der Außenseite des Geräts mittels Staubsauger, sollte das Stromkabel nicht angesteckt sein, um eine statische Entladung zu verhindern, die zur Beschädigung des Geräts oder einem elektrischen Schlag führen kann.
- Nehmen Sie bitte die Regale und Schubfächer heraus, reinigen Sie sie mit Wasser und trocknen sie diese anschließend gründlich ab, bevor Sie sie wieder einbauen.
- Wischen Sie regelmäßig die Dichtungen der Türen mit einem feuchten weichen Tuch ab.
- Spritzer und Flecken auf den Türbehältern sollten gereinigt werden, da diese die Lagerfähigkeit der Behälter beeinträchtigen und sie sogar beschädigen könnten.
- Kontrollieren Sie nach dem Reinigen, ob das Netzkabel beschädigt, heiß oder falsch eingesteckt ist.
- Halten Sie die Entlüftungen an der Außenseite des Gerätes sauber.
 - Verstopfte Lüftungsöffnungen können Brand oder Beschädigungen des Gerätes verursachen.
- Das Einwachsen lackierter Metalloberflächen bietet Rostschutz. Wachsen Sie keine Kunststoffteile ein. Wachsen Sie lackierte Metalloberflächen mindestens zweimal jährlich mit Gerätewachs (oder Autowachspaste) ein. Tragen Sie das Wachs mit einem sauberen, weichen Tuch auf.
- Reinigen Sie das Innere oder Äußere des Geräts nicht mit einer groben Bürste, Zahnpasta oder brennbaren Materialien. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, die entzündliche Inhaltsstoffe enthalten.
 - Dies kann zu Verfärbungen oder Schäden am Gerät führen.
 - Entzündliche Substanzen: Alkohol (Ethanol, Methanol, Isopropylalkohol, Isobutylalkohol etc.), Verdünnungsmittel, Bleiche, Benzol, entzündliche Flüssigkeiten, Scheuermittel, etc.
- Reinigen Sie die Außenseite des Geräts mit einem sauberen Schwamm oder einem weichen Lappen und warmem Wasser mit einem milden Reinigungsmittel. Verwenden Sie keine rauen oder scheuernden Reiniger. Trocknen Sie das Gerät sorgfältig mit einem weichen Tuch ab.
- Die Schubfächer oder Behälter niemals im Geschirrspüler reinigen.
 - Die Teile können durch Hitzeeinwirkung verformt werden.
- Wenn das Gerät mit einer LED-Leuchte ausgestattet ist, darf die Abdeckung der Leuchte und die LED-Leuchte auf keinen Fall für Reparaturen oder Instandhaltung ausgebaut werden. Bitte wenden Sie sich an den Kundendienst von LG Electronics.

Entsorgung Ihrer Altgeräte



- Das durchgestrichene Symbol eines fahrbaren Abfallbehälters weist darauf hin, dass Elektro- und Elektronik-Produkte (WEEE) getrennt vom Hausmüll entsorgt werden müssen.
- Alte elektrische Produkte können gefährliche Substanzen enthalten, die eine korrekte Entsorgung dieser Altgeräte erforderlich machen, um schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Ihre ausgedienten Geräte können wiederverwendbare Teile enthalten, mit denen möglicherweise andere Produkte repariert werden können, aber auch sonstige wertvolle Materialien enthalten, die zur Schonung knapper Ressourcen recycelt werden können.
- Sie können Ihr Gerät entweder in den Laden zurückbringen, in dem Sie das Produkt ursprünglich erworben haben oder Sie kontaktieren Ihre Gemeindeabfallstelle für Informationen über die nächstgelegene autorisierte WEEE Sammelstelle. Die aktuellsten Informationen für Ihr Land finden Sie unter www.lg.com/global/recycling.

Anmerkung



ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

ΨΥΓΕΙΟ ΚΑΤΑΨΥΚΤΗΣ

Διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο χρήστη πριν θέσετε σε λειτουργία τη συσκευή και φυλάξτε το σε προσβάσιμο σημείο για αναφορά ανά πάσα στιγμή.

www.lg.com

Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη στον ιστότοπο της LG για πιο λεπτομερείς πληροφορίες.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. All Rights Reserved

ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

Το εγχειρίδιο αυτό μπορεί να περιέχει
εικόνες ή περιεχόμενο διαφορετικό από το
μοντέλο που αγοράσατε.


Το εγχειρίδιο υπόκειται σε αναθεώρηση
από τον κατασκευαστή.

| | |
|--|-----------|
| ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ | 3 |
| ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ | 3 |
| ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ | 11 |
| Διαστάσεις και Αποστάσεις | 11 |
| Θερμοκρασία Περιβάλλοντος | 11 |
| ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ | 12 |
| Σημειώσεις για λειτουργία | 12 |
| Μετατροπείας φρέσκου (*) | 13 |
| Συρτάρι φρέσκων λαχανικών (*) | 14 |
| ΕΞΥΠΝΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ | 15 |
| Χρήση της εφαρμογής LG SmartThinQ | 15 |
| Χρήση του Smart Diagnosis™ | 16 |
| ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ | 17 |
| Σημειώσεις σχετικά με το καθάρισμα | 17 |
| Απόρριψη της παλιάς σας συσκευής | 17 |

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Οι παρακάτω οδηγίες ασφαλείας προορίζονται για να αποτραπούν απρόβλεπτοι κίνδυνοι ή βλάβη από μη ασφαλή ή λανθασμένη λειτουργία του προϊόντος.

Οι οδηγίες διαχωρίζονται με τις ενδείξεις «ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ» και «ΠΡΟΣΟΧΗ», όπως περιγράφεται παρακάτω.

 Το σύμβολο αυτό εμφανίζεται για να υποδείξει ζητήματα και λειτουργίες που μπορεί να προκαλέσουν κίνδυνο. Διαβάστε το τμήμα με αυτό το σύμβολο προσεκτικά και ακολουθήστε τις οδηγίες ούτως ώστε να αποτραπεί κίνδυνος.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Η ένδειξη αυτή υποδεικνύει ότι η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να προκαλέσει σοβαρό τραυματισμό ή θάνατο.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Η ένδειξη αυτή υποδεικνύει ότι η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να προκαλέσει μικροτραυματισμό ή ζημιά στο προϊόν.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Για να ελαττώσετε τον κίνδυνο έκρηξης, πυρκαγιάς, θανάτου, ηλεκτροπληξίας, τραυματισμού ή εγκαύματος ατόμων που χρησιμοποιούν το προϊόν, λαμβάνετε τις βασικές προφυλάξεις, συμπεριλαμβανομένων των παρακάτω:

Παιδιά στο σπίτι

- Η συσκευή αυτή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) με μειωμένες φυσικές, αισθητικές ή πνευματικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης εκτός και αν βρίσκονται υπό επιτήρηση ή καθοδήγηση σχετικά με τη χρήση της συσκευής από κάποιο άτομο που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους. Τα παιδιά πρέπει να επιτηρούνται για να διασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Σε περίπτωση που η ηλεκτρική συσκευή διαθέτει κλειδαριά (μόνον ορισμένα μοντέλα), διατηρείτε το κλειδί μακριά από παιδιά.

Για χρήση στην Ευρώπη:

Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και άνω και άτομα με μειωμένες φυσικές, ψυχικές ή πνευματικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης αν υπάρχει επίβλεψη ή οδηγίες όσον αφορά τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανόηση των εμπλεκόμενων κινδύνων. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν θα πρέπει να γίνεται από παιδιά χωρίς επιτήρηση.

Εγκατάσταση

- Η μεταφορά της παρούσας ηλεκτρικής συσκευής θα πρέπει να γίνεται από δύο ή περισσότερα άτομα τα οποία θα την κρατούν με ασφαλή τρόπο.
- Βεβαιωθείτε ότι η πρίζα είναι σωστά γειωμένη και ότι ο πείρος γείωσης στο καλώδιο ρεύματος δεν έχει υποστεί βλάβη ούτε έχει αφαιρεθεί από τον ρευματοδότη. Για περισσότερες λεπτομέρειες για την τοποθέτηση στο έδαφος ρωτήστε το κέντρο πληροφόρησης της LG Electronics.
- Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με ένα καλώδιο ρεύματος που διαθέτει αγωγό γείωσης του εξοπλισμού και βύσμα γείωσης. Το βύσμα πρέπει να συνδεθεί σε κατάλληλη πρίζα η οποία έχει εγκατασταθεί και γειωθεί σύμφωνα με όλους τους τοπικούς κανόνες και διατάξεις.
- Εάν το καλώδιο ρεύματος έχει υποστεί βλάβη ή η οπή της πρίζας είναι χαλαρή, μην χρησιμοποιήσετε το καλώδιο ρεύματος και επικοινωνήστε με ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.
- Μην συνδέετε τη συσκευή σε πολύπριζο τοίχου που δεν διαθέτει καλώδιο τροφοδοσίας (επιτοίχιο).
- Μην τροποποιείτε ούτε να επεκτείνετε το καλώδιο ρεύματος.
- Η σύνδεση της συσκευής θα πρέπει να γίνεται μέσω αποκλειστικής γραμμής ρεύματος που διαθέτει ξεχωριστή ασφάλεια τήξεως.
- Μην χρησιμοποιείτε πολύπριζο χωρίς κατάλληλη γείωση (φορητό). Σε περίπτωση χρήσης πολύπριζου (φορητού) με κατάλληλη γείωση, χρησιμοποιείτε πολύπριζο με ικανότητα ρευματοδοσίας της τάξης της ενεργειακής κατάταξης ή υψηλότερη και χρησιμοποιείτε το αποκλειστικά για τη συσκευή.

- Εγκαταστήστε τη συσκευή σε ένα μέρος όπου είναι εύκολο να βγάλετε τον ρευματοδότη από τη συσκευή.
- Προσέχετε να μην στρέψετε τον ρευματοδότη προς τα επάνω ούτε να αφήνετε τη συσκευή να γέρνει επάνω στον ρευματοδότη.
- Εγκαταστήστε τη συσκευή σε ένα σταθερό και επίπεδο πάτωμα.
- Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή σε χώρο με υγρασία και σκόνη. Μην εγκαθιστάτε ούτε να φυλάσσετε τη συσκευή σε κάποιον εξωτερικό χώρο ή σε χώρο εκτεθειμένο σε καιρικές συνθήκες όπως άμεσο ηλιακό φως, αέρας ή βροχή ή σε θερμοκρασίες κάτω του παγετού.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή σε άμεσο ηλιακό φως ούτε να την εκθέτετε σε θερμότητα από συσκευές θέρμανσης όπως φούρνους ή καλοριφέρ.
- Προσέχετε να μην εκθέτετε το πίσω μέρος της συσκευής κατά την εγκατάσταση.
- Προσέχετε να μην αφήσετε την πόρτα της συσκευής να πέσει κατά τη συναρμολόγηση ή την αποσυναρμολόγηση.
- Προσέχετε να μην τρυπήσετε, συνθλίψετε ή καταστρέψετε το καλώδιο ρεύματος κατά τη διάρκεια της συναρμολόγησης ή αποσυναρμολόγησης της πόρτας της συσκευής.
- Μη συνδέετε αντάπτορα πρίζας ή άλλα αξεσουάρ στο καλώδιο ρεύματος.

Λειτουργία

- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για οποιονδήποτε σκοπό (αποθήκευση ιατρικών ή πειραματικών υλικών ή αποστολή) εκτός από οποιαδήποτε οικιακή χρήση αποθήκευσης τροφίμων.
- Αφαιρέστε τον ρευματοδότη κατά τη διάρκεια σοβαρής καταιγίδας ή αστραπών ή όταν δεν πρόκειται να τη χρησιμοποιήσετε για μεγάλη χρονική περίοδο.
- Μην αγγίζετε τον ρευματοδότη ή τα χειριστήρια της συσκευής με βρεγμένα χέρια.
- Μην λυγίζετε υπερβολικά το καλώδιο ρεύματος ούτε να τοποθετείτε κάποιο βαρύ αντικείμενο επάνω του.
- Εάν το νερό διεισδύσει στα ηλεκτρικά μέρη της συσκευής, αποσυνδέστε τον ρευματοδότη και επικοινωνήστε με ένα κέντρο πληροφόρησης πελατών της LG Electronics.
- Μην τοποθετείτε χέρια ή μεταλλικά αντικείμενα στο εσωτερικό της περιοχής που εκπέμπει τον κρύο αέρα, ούτε να καλύπτετε ή να θερμαίνετε τη σχάρα απελευθέρωσης στην πλάτη.

- Μην ασκείτε υπερβολική δύναμη ή δυνάμεις στο πίσω κάλυμμα της συσκευής.
- Μην τοποθετείτε ζώα, όπως κατοικίδια στη συσκευή.
- Προσέχετε τα παιδιά που μπορεί να βρίσκονται σε κοντινή απόσταση όταν ανοίγετε ή κλείνετε την πόρτα της συσκευής. Η πόρτα μπορεί να χτυπήσει το παιδί και να προκαλέσει τραυματισμό. Μην επιτρέπετε σε άλλα άτομα να κρεμιούνται από τις πόρτες καθώς μπορεί να προκληθεί ανατροπή και να προκληθεί σοβαρός τραυματισμός.
- Αποφύγετε τον κίνδυνο να παγιδευτούν παιδιά στο εσωτερικό της συσκευής. Εάν κάποιο παιδί παγιδευτεί στο εσωτερικό της συσκευής, μπορεί να πάθει ασφυξία.
- Μην συνδέετε βαριά ή εύθραυστα αντικείμενα, δοχεία γεμάτα με υγρά, εύφλεκτα υλικά και αντικείμενα (όπως κεριά, λάμπες, κλπ), ή συσκευές θέρμανσης (όπως σόμπες, θερμάστρες, κλπ) στη συσκευή.
- Σε περίπτωση διαρροής αερίου (ισοβουτάνιο, προπάνιο, φυσικό αέριο κ.λπ.), μην αγγίζετε τη συσκευή ή τον ρευματοδότη και αερίστε τον χώρο αμέσως. Αυτή η ηλεκτρική συσκευή χρησιμοποιεί ψυκτικό αέριο (ισοβουτάνιο, R600a). Παρότι η ποσότητα του αερίου είναι μικρή, εξακολουθεί να πρόκειται για εύφλεκτο αέριο. Η διαρροή αερίου κατά τη μεταφορά, την εγκατάσταση ή τη λειτουργία της συσκευής μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, έκρηξη ή τραυματισμό, εάν προκληθούν σπινθήρες.
- Μην χρησιμοποιείτε ή αποθηκεύετε εύφλεκτες ή εκρηκτικές ουσίες (αιθέρα, βενζίνη, οινόπνευμα, χημικά, LPG, εύφλεκτο σπρέι, εντομοκτόνο, αρωματικό αέρα, αρώματα, κ.λπ.) κοντά στη συσκευή.
- Βγάλτε αμέσως τον ρευματοδότη και επικοινωνήστε με ένα κέντρο πληροφόρησης πελατών της LG Electronics, εάν εντοπίσετε κάποιον παράξενο ήχο, οσμή ή καπνό να βγαίνει από τη συσκευή.
- Γεμίστε με πόσιμο νερό μόνον τον παρασκευαστή πάγου ή τη δεξαμενή νερού του διανομέα.
- Μην καταστρέφετε το κύκλωμα ψυκτικού.
- Μην τοποθετείτε κάποια ηλεκτρονική συσκευή (όπως καλοριφέρ και κινητό τηλέφωνο) στο εσωτερικό της συσκευής.

Συντήρηση

- Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος πριν καθαρίσετε τη συσκευή ή πριν αντικαταστήσετε την εσωτερική λυχνία (όπου διατίθεται).

- Τοποθετήστε με ασφάλεια τον ρευματοδότη στην πρίζα αφού αφαιρέσετε εντελώς τυχόν υγρασία και σκόνη.
- Μην αφαιρείτε ποτέ το βύσμα της συσκευής τραβώντας το καλώδιο ρεύματος. Πάντα να πιάνετε σταθερά τον ρευματοδότη και να τραβάτε από την πρίζα.
- Μην ψεκάζετε νερό ή εύφλεκτες ουσίες (οδοντόπαστες, αλκοόλ, βενζίνη, ασετόν, εύφλεκτα υγρά, διαβρωτικά, κλπ) στο εσωτερικό ή εξωτερικό της συσκευής για να την καθαρίσετε.
- Μην καθαρίζετε τη συσκευή με βούρτσες, πανιά ή σφουγγάρια με σκληρές επιφάνειες ή τα οποία είναι κατασκευασμένα από μεταλλικό υλικό.
- Μόνον εξειδικευμένο προσωπικό σέρβις από το κέντρο εξυπηρέτησης της LG Electronics θα πρέπει να αποσυναρμολογεί, επιδιορθώνει ή τροποποιεί τη συσκευή. Επικοινωνήστε με ένα κέντρο πληροφόρησης πελατών της LG Electronics, εάν μετακομίσετε και εγκαταστήστε τη συσκευή σε διαφορετικό μέρος.
- Μην χρησιμοποιείτε πιστολάκι για να στεγνώσετε το εσωτερικό της συσκευής ούτε να τοποθετείτε κερί στο εσωτερικό για να αφαιρεθούν οι οσμές.
- Μη χρησιμοποιείτε μηχανικές διατάξεις ή άλλα μέσα για την επιτάχυνση της διαδικασίας απόψυξης.

Απόρριψη

- Κατά την απόρριψη της συσκευής, αφαιρέστε τη φλάντζα της πόρτας, ενώ αφήνετε τα ράφια και τα καλάθια στη θέση τους και κρατήστε τα παιδιά μακριά από τη συσκευή.
- Απορρίψτε όλα τα υλικά συσκευασίας (όπως πλαστικές σακούλες και Styrofoam) μακριά από τα παιδιά. Τα υλικά συσκευασίας μπορεί να προκαλέσουν ασφυξία.

Τεχνική Ασφάλεια

- Να μην φράσσονται τα ανοίγματα του ανεμιστήρα στο περίβλημα της συσκευής ή στην δομή που το περιβάλλει.
- Μη χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές στο εσωτερικό του ψυγείου.
- Το ψυκτικό και το αέριο διόγκωσης της μόνωσης που χρησιμοποιείται στη συσκευή απαιτεί ειδικές διαδικασίες απόρριψης. Συμβουλευτείτε τον αντιπρόσωπο σέρβις ή ένα ομοίως εξειδικευμένο άτομο πριν τα απορρίψετε.

- Ψυκτικό που διαρρέει από τους σωλήνες θα μπορούσε να προκαλέσει ανάφλεξη ή ακόμα και έκρηξη.
- Η ποσότητα του ψυκτικού στη συγκεκριμένη συσκευή σας υποδεικνύεται στην πινακίδα στοιχείων στο εσωτερικό της συσκευής.
- Μην ξεκινάτε ποτέ μία συσκευή που παρουσιάζει τυχόν ενδείξεις βλάβης. Αν έχετε αμφιβολίες συμβουλευτείτε τον αντιπρόσωπό σας.
- Η παρούσα συσκευή προορίζεται μόνον για οικιακή ή παρόμοια χρήση. Δεν θα πρέπει να χρησιμοποιείται για εμπορικούς σκοπούς ή για κέτερινγκ ή σε οποιαδήποτε κινούμενη εφαρμογή όπως τροχόσπιτα ή σκάφη.
- Μην αποθηκεύετε εκρηκτικές ουσίες όπως σπρέι με εύφλεκτο προωθητικό σε αυτή τη συσκευή.

Κίνδυνος πυρκαγιάς και εύφλεκτα υλικά



Το σύμβολο αυτό σας προειδοποιεί για την ύπαρξη εύφλεκτων υλικών τα οποία μπορεί να αναφλεγούν και να προκαλέσουν πυρκαγιά σε περίπτωση αμέλειας.

- Αυτή η ηλεκτρική συσκευή περιέχει μια μικρή μεν ποσότητα ψυκτικού ισοβουτανίου (R600a), το οποίο όμως είναι εύφλεκτο. Κατά τη μεταφορά και την εγκατάσταση της συσκευής, λαμβάνετε μέριμνα ώστε να μην υποστεί ζημιά κάποιο από τα εξαρτήματα του κυκλώματος ψύξης.
- Εάν εντοπιστεί διαρροή, αποφύγετε τυχόν γυμνές φλόγες ή πιθανές πηγές ανάφλεξης και τον αέρα στο δωμάτιο στο οποίο βρίσκεται η συσκευή για αρκετά λεπτά. Για να αποτραπεί η δημιουργία ενός εύφλεκτου μείγματος αερίων, εάν επέλθει κάποια διαρροή στο ψυκτικό κύκλωμα, το μέγεθος του δωματίου στο οποίο χρησιμοποιείται η συσκευή θα πρέπει να ανταποκρίνεται στην ποσότητα ψυκτικού που χρησιμοποιείται. Το δωμάτιο πρέπει να έχει μέγεθος 1 m² για κάθε 8 g ψυκτικού R600a μέσα στη συσκευή.
- Κατά την τοποθέτηση της συσκευής, διασφαλίστε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν έχει καταστραφεί ή μαγκωθεί σε κάποιο σημείο.
- Μην τοποθετείτε πολλά φορητά πολύπριζα ή φορητά τροφοδοτικά στο πίσω μέρος της συσκευής.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Για να μειωθεί ο κίνδυνος μικροτραυματισμού σε άτομα, δυσλειτουργίας ή βλάβης στο προϊόν ή στην περιουσία κατά τη χρήση του προϊόντος, τηρείτε τα βασικά προληπτικά μέτρα ασφαλείας, συμπεριλαμβανομένων των παρακάτω:

Εγκατάσταση

- Μην γέρνετε τη συσκευή για να την τραβήξετε ή να την σπρώξετε όταν τη μεταφέρετε.
- Βεβαιωθείτε ότι δεν παρεμβάλλεται μέλος του σώματος όπως χέρια ή πόδια ενώ μετακινείται η συσκευή.

Λειτουργία

- Μην αγγίζετε κατεψυγμένα τρόφιμα ή μεταλλικά μέρη στο διαμέρισμα του καταψύκτη με βρεγμένα ή υγρά χέρια. Μπορεί να προκληθεί κρουπάγημα.
- Μην τοποθετείτε γυάλινα δοχεία, μπουκάλια ή τενεκεδάκια (ειδικά αυτά που περιέχουν ανθρακικό) στο εσωτερικό του καταψύκτη, στα ράφια ή στον κάδο πάγου όπου μπορεί να εκτεθούν σε θερμοκρασίες χαμηλότερες από αυτές της πήξης.
- Το σκληρυμένο γυαλί στην πρόσοψη της πόρτας της συσκευής ή των ραφιών μπορεί να υποστεί ζημιά από τυχόν κρούση. Σε περίπτωση που σπάσει, μην το αγγίζετε με τα χέρια σας.
- Μην κρεμιέστε από τις πόρτες της συσκευής, τον χώρο αποθήκευσης, το ράφι ούτε να σκαρφαλώνετε επάνω τους.
- Μην φυλάσσετε υπερβολική ποσότητα μπουκαλιών με νερό ή συνοδευτικές σάλτσες στα καλάθια της πόρτας.
- Μην αφήνετε ζώα να παίζουν στο καλώδιο ρεύματος ή τον σωλήνα νερού.
- Μην ανοίγετε ούτε να κλείνετε την πόρτα της συσκευής με υπερβολική δύναμη.
- Εάν ο αρμός της πόρτας του προϊόντος υποστεί βλάβη ή λειτουργεί λανθασμένα, σταματήστε να τον χρησιμοποιείτε και επικοινωνήστε με ένα κέντρο εξυπηρέτησης της LG Electronics.
- Μην καθαρίζετε τα γυάλινα ράφια ή καλύμματα με ζεστό νερό όταν είναι κρύα.

- Μην τρώτε ποτέ κατεψυγμένα τρόφιμα αμέσως αφού βγουν από το διαμέρισμα του καταψύκτη.
- Βεβαιωθείτε ότι δεν παρεμβάλλετε χέρια ή πόδια ενώ ανοίγετε ή κλείνετε την πόρτα της συσκευής.

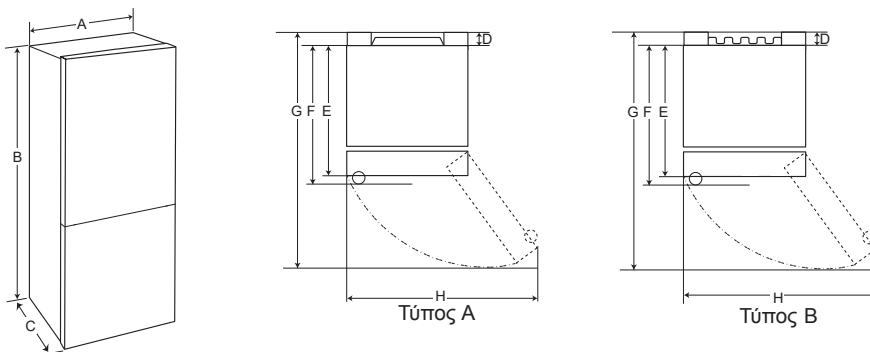
Συντήρηση

- Μην τοποθετείτε τα ράφια ανάποδα (το πάνω, κάτω). Ενδέχεται να πέσουν.
- Για να αφαιρεθεί πάγος από τη συσκευή, επικοινωνήστε με ένα κέντρο πληροφόρησης πελατών της LG Electronics.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Διαστάσεις και Αποστάσεις

Υπερβολικά μικρή απόσταση από γειτονικά αντικείμενα μπορεί να οδηγήσει σε υποβάθμιση της ικανότητας ψύξης και αυξημένο κόστος ηλεκτρισμού. Αφήνετε απόσταση μεγαλύτερη από 50 mm από κάθε παρακείμενο τοίχο όταν εγκαθιστάτε τη συσκευή.



| | Τύπος A | | | | Τύπος B | | | |
|---|---------------|------|-------------|------|---------------|------|-------------|------|
| | Λαβή με εσοχή | | Λαβή μπάρας | | Λαβή με εσοχή | | Λαβή μπάρας | |
| | Μέγεθος [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Θερμοκρασία Περιβάλλοντος

- Η συσκευή έχει σχεδιαστεί να λειτουργεί σε περιορισμένο εύρος θερμοκρασιών περιβάλλοντος, ανάλογα με την κλιματική ζώνη.
- Οι εσωτερικές θερμοκρασίες θα μπορούσαν να επηρεαστούν από τη θέση της συσκευής, τη θερμοκρασία περιβάλλοντος, τη συχνότητα με την οποία ανοίγει η πόρτα και ούτω καθεξής.
- Η κατηγορία κλίματος βρίσκεται στην πινακίδα κατάταξης.

| Κατηγορία Κλίματος | Εύρος Θερμοκρασίας Περιβάλλοντος °C |
|-----------------------------|-------------------------------------|
| SN (Εκτεταμένη θερμοκρασία) | +10 - +32 |
| N (Θερμοκρασία) | +16 - +32 |
| ST (Υποτροπικό) | +16 - +38 |
| T (Τροπικό) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Αυστραλία, Ινδία, Κένυα

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

Οι συσκευές με σήμανση από SN ως T προορίζονται για χρήση σε θερμοκρασία περιβάλλοντος μεταξύ 10 °C και 43 °C.

Σημειώσεις για λειτουργία

- Οι χρήστες θα πρέπει να έχουν κατά νου ότι μπορεί να διαμορφωθεί πάγος εάν η πόρτα δεν είναι εντελώς κλειστή, εάν η υγρασία είναι υψηλή κατά τη διάρκεια του καλοκαιριού ή εάν η πόρτα του καταψύκτη ανοίγει συχνά.
- Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει αρκετός χώρος ανάμεσα στα αποθηκευμένα τρόφιμα στο ράφι ή το καλάθι της πόρτας ώστε να μπορεί να κλείσει εντελώς η πόρτα.
- Το άνοιγμα της πόρτας επιτρέπει στον ζεστό αέρα να εισέλθει στη συσκευή και κάνει την εσωτερική θερμοκρασία να ανέβει.
- Εάν πρόκειται να αφήσετε τη συσκευή απενεργοποιημένη για μεγάλη χρονική περίοδο, απομακρύνετε όλα τα τρόφιμα και αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας. Καθαρίστε το εσωτερικό και αφήστε τις πόρτες ελαφρώς ανοιχτές για να μην αναπτυχθεί μούχλα στη συσκευή.

Πρόταση για εξοικονόμηση ενέργειας

- Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει αρκετός χώρος ανάμεσα σε αποθηκευμένα τρόφιμα. Αυτό επιτρέπει στον κρύο αέρα να κυκλοφορεί ομοιόμορφα και χαμηλώνει τους λογαριασμούς του ηλεκτρικού.
- Αποθηκεύετε καυτά τρόφιμα μόνον αφού κρυώσουν ούτως ώστε να αποτραπεί ο σχηματισμός δρόσου ή πάγου.
- Κατά την αποθήκευση τροφίμων στον καταψύκτη, ορίστε τη θερμοκρασία του καταψύκτη σε χαμηλότερα επίπεδα από τη θερμοκρασία που υποδεικνύεται στα τρόφιμα.
- Μην τοποθετείτε τα τρόφιμα κοντά στον αισθητήρα θερμοκρασίας του ψυγείου. Διατηρείτε απόσταση τουλάχιστον 3 cm από τον αισθητήρα.
- Λάβετε υπόψη ότι οι προδιαγραφές της συσκευής επιτρέπουν ένα εύρος αύξησης της θερμοκρασίας μετά από την απόψυξη. Εάν θέλετε να ελαχιστοποιήσετε την επίδραση που μπορεί να έχει αυτό στην αποθήκευση τροφίμων λόγω αύξησης της θερμοκρασίας, σφραγίστε ή τυλίξτε το αποθηκευμένο τρόφιμο σε πολλές στρώσεις.
- Το αυτόματο σύστημα απόψυξης στη συσκευή διασφαλίζει ότι δεν συσσωρεύεται πάγος στον θάλαμο υπό φυσιολογικές συνθήκες λειτουργίας.

Αποτελεσματική αποθήκευση τροφίμων

- Αποθηκεύετε κατεψυχθέντα τρόφιμα ή ψυχθέντα τρόφιμα σε στεγανά δοχεία.
- Ελέγξτε την ημερομηνία λήξης και την ετικέτα (οδηγίες αποθήκευσης) πριν αποθηκεύσετε τρόφιμα στη συσκευή.
- Μην αποθηκεύετε τρόφιμα για μεγάλο χρονικό διάστημα (μεγαλύτερο των 4 εβδομάδων), εάν χαλάνε εύκολα σε χαμηλή θερμοκρασία.
- Τοποθετήστε το ψυχθέν τρόφιμο ή το κατεψυγμένο τρόφιμο στο εσωτερικό κάθε ψυγείου ή καταψύκτη αμέσως μετά την αγορά.
- Αποφύγετε την επανακατάψυξη οποιουδήποτε τροφίμου που έχει λιώσει εντελώς. Με την εκ νέου κατάψυξη κάποιου τροφίμου το οποίο έχει λιώσει εντελώς θα υποβαθμιστεί η γεύση και η θρεπτική αξία του.
- Μην τυλίγετε και μην αποθηκεύετε λαχανικά με εφημερίδες. Το τυπωμένο υλικό της εφημερίδας ή άλλες ξένες ουσίες μπορεί να διαβραχούν και να μολυνθούν από τα τρόφιμα.
- Μην παραγεμίζετε τη συσκευή. Αν η συσκευή είναι παραγεμισμένη, ο κρύος αέρας δεν μπορεί να κυκλοφορήσει σωστά.
- Εάν ορίσετε υπερβολικά χαμηλή θερμοκρασία για τα τρόφιμα, μπορεί να παγώσουν. Μην ορίζετε θερμοκρασία χαμηλότερη από την απαιτούμενη θερμοκρασία για να αποθηκευτεί σωστά το τρόφιμο.
- Για περισσότερο χώρο, μπορείτε να αφαιρέσετε το ράφι μπουκαλιών, την αβγοθήκη, τον δίσκο πάγου και το συρτάρι του μετατροπέα φρεσκάδας.

Μέγ. ικανότητα κατάψυξης

- Η λειτουργία Ταχεία Κατάψυξη θα θέσει τον καταψύκτη στη μέγιστη δυνατότητα ψύξης του. Συνήθως, αυτή διαρκεί έως 24 ώρες και θα απενεργοποιηθεί αυτόματα.
- Εάν πρέπει να χρησιμοποιηθεί η μέγιστη ικανότητα κατάψυξης, η λειτουργία Ταχεία Κατάψυξη θα πρέπει να είναι ενεργοποιημένη για επτά ώρες πριν από την τοποθέτηση νωπών προϊόντων στον κατάψυξη.

Μέγιστη φύλαξη

- Για να λάβετε καλύτερη κυκλοφορία αέρα, εισάγετε όλα τα συρτάρια.
- Εάν πρόκειται να αποθηκεύσετε μεγάλες ποσότητες τροφίμων, θα πρέπει να βγάλετε όλα τα συρτάρια του καταψύκτη από τη συσκευή και τα τρόφιμα θα πρέπει να μπουκ κατατευθείαν στα ράφια του καταψύκτη.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

- Για να αφαιρεθούν τα συρτάρια, πρώτα βγάλτε τα τρόφιμα από τα συρτάρια. Κατόπιν, χρησιμοποιήστε τη λαβή των συρταριών, τραβήξτε προσεκτικά τα συρτάρια προς τα έξω. Μπορεί να προκληθεί τραυματισμός.
- Το σχήμα κάθε συρταριού μπορεί να είναι διαφορετικό, εισάγετε στη σωστή θέση.

Ρύθμιση της θερμοκρασίας

Έτσι ρυθμίζεται η θερμοκρασία του ψυγείου ή η θερμοκρασία του καταψύκτη.

- Πατήστε το κουμπί **Fridge** ή το κουμπί **Freezer** για να προσαρμόσετε τη θερμοκρασία.
- Η θερμοκρασία μπορεί να ρυθμιστεί
 - Ψυγείο: από 1 °C έως 7 °C
 - Καταψύκτης : από -15 °C έως -23 °C
- Η αρχική θερμοκρασία έχει ρυθμιστεί
 - Ψυγείο: 3 °C
 - Καταψύκτης: -18 °C

Η πραγματική εσωτερική θερμοκρασία διαφέρει ανάλογα με την κατάσταση του τροφίμου, καθώς η ενδεδειγμένη θερμοκρασία είναι μία θερμοκρασία στόχος, όχι η πραγματική θερμοκρασία στο εσωτερικό της συσκευής.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

- Οι προεπιλεγμένες ρυθμίσεις θερμοκρασίας μπορεί να διαφέρουν ανάλογα με την συσκευή.
- Περιμένετε να περάσουν 2 ή 3 ώρες αφού συνδέσετε τη συσκευή στην πρίζα προτού αποθηκεύσετε φαγητό στη συσκευή.
- Για την παραγωγή πάγου σε κανονικά κλίματα, οι θερμοκρασίες του καταψύκτη θα πρέπει να οριστούν στους -18 °C ή χαμηλότερα.

Ειδοποίηση υψηλής θερμοκρασίας

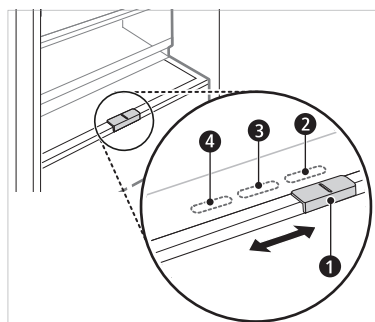
Όταν η θερμοκρασία της κατάψυξης αυξάνεται πάρα πολύ λόγω διακοπής ρεύματος, η λυχνία LED της θερμοκρασίας του καταψύκτη αναβοσβήνει και ακούγεται μια ειδοποίηση.

- Πατήστε το κουμπί **Freezer** για να σταματήσει.
- Εάν η θερμοκρασία κατέβει αρκετά, η λυχνία που αναβοσβήνει και η ειδοποίηση θα σταματήσουν αυτόματα.
- Αυτή η λειτουργία ενεργοποιείται:
 - Όταν είναι αναμμένο το ψυγείο.
 - Όταν η θερμοκρασία του διαμερίσματος καταψύκτη αυξάνεται πολύ.
 - Όταν υπάρχει διακοπή ρεύματος που διαρκεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.
 - Όταν τοποθετούνται μεγάλες ποσότητες ζεστού φαγητού στο τμήμα του καταψύκτη.
 - Όταν η πόρτα του καταψύκτη παραμείνει ανοικτή για πολλή ώρα ή ανοίγει πολύ συχνά.

Μετατροπéας φρέσκου (*)

Στο διαμέρισμα έντονης ψύξης, μπορείτε να ελέγξετε τη θερμοκρασία στο τμήμα Fresh Converter σύροντας τον μοχλό ❶, ο οποίος βρίσκεται μπροστά στο διαμέρισμα, προς οποιαδήποτε κατεύθυνση.

Όταν διατηρείτε λαχανικά μετά τη ρύθμιση για Κρέας ή Ψάρι, μπορεί να προκληθεί ψυχρός τραυματισμός.



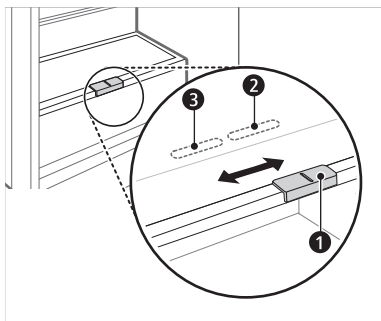
- ❶ Για την αποθήκευση λαχανικών. (Συνιστάται)
- ❷ Για την αποθήκευση ψαριών.
- ❸ Για την αποθήκευση κρέατος.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

- (*) : Αυτό το χαρακτηριστικό ποικίλλει ανάλογα με το μοντέλο.

**Συρτάρι φρέσκων λαχανικών
(*)**

Η υγρασία του τμήματος λαχανικών μπορεί να ρυθμιστεί μετακινώντας το κουμπί ❶.





- ❷ Για την αποθήκευση λαχανικών.
(Συνιστάται)
- ❸ Για την αποθήκευση φρούτων.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

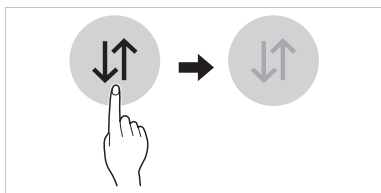
- (*) : Αυτό το χαρακτηριστικό ποικίλλει ανάλογα με το μοντέλο.

Χρήση της εφαρμογής LG SmartThinQ

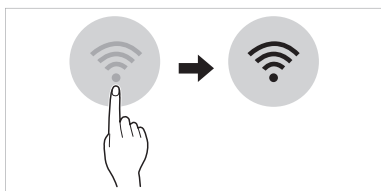
- Για συσκευές με το λογότυπο  ή  Η εφαρμογή LG SmartThinQ σας επιτρέπει να επικοινωνείτε με τη συσκευή χρησιμοποιώντας ένα smartphone

Πριν από τη χρήση της εφαρμογής LG SmartThinQ


- 1 Ελέγξτε την απόσταση μεταξύ της συσκευής και του ασύρματου δρομολογητή (Ασύρματο δίκτυο).
 - Εάν η απόσταση μεταξύ της συσκευής και του ασύρματου δρομολογητή είναι μεγάλη, η δύναμη του σήματος είναι ασθενής. Μπορεί να χρειαστεί πολύς χρόνος για την εγγραφή ή να αποτύχει η εγκατάσταση.
- 2 Απενεργοποιήστε τη **χρήση δεδομένων κινητού** ή τη **χρήση δεδομένων κινητής τηλεφωνίας** στο smartphone σας.
 - Για iPhone, απενεργοποιήστε τη χρήση δεδομένων ακολουθώντας τη διαδρομή **Ρυθμίσεις** → **Δεδομένα** → **Δεδομένα κινητής τηλεφωνίας**.



- 3 Συνδέστε το κινητό σας στο ασύρματο δρομολογητή.



ΣΗΜΕΙΩΣΗ

- Για να επαληθεύσετε την ασύρματη σύνδεση, ελέγξτε ότι έχει ενεργοποιηθεί το εικονίδιο **Wi-Fi**  στον πίνακα ελέγχου.
- Η συσκευή υποστηρίζει μόνο ασύρματα δίκτυα 2,4 GHz. Για να ελέγξετε τη συχνότητα του δικτύου σας, επικοινωνήστε με τον πάροχο διαδικτύου ή ανατρέξτε στο εγχειρίδιο του δρομολογητή σας.
- Η εφαρμογή LG SmartThinQ δεν ευθύνεται για οποιαδήποτε προβλήματα σύνδεσης στο δίκτυο ή τυχόν αστοχίες, δυσλειτουργίες, ή σφάλματα που προκαλούνται από τη σύνδεση δικτύου.
- Εάν η συσκευή έχει πρόβλημα σύνδεσης με το δίκτυο ασύρματης σύνδεσης, ενδέχεται να βρίσκεται σε πολύ μακρινή απόσταση από το δρομολογητή. Αγοράστε έναν αναμεταδότη ασύρματης σύνδεσης (εξοπλισμός επέκτασης εμβέλειας) για να βελτιωθεί η ισχύς του σήματος ασύρματης σύνδεσης.
- Το δίκτυο ασύρματης σύνδεσης ίσως δεν μπορεί να συνδεθεί ή μπορεί να διακοπεί λόγω του περιβάλλοντος οικιακού δικτύου.
- Η σύνδεση με το δίκτυο μπορεί να μην λειτουργεί σωστά ανάλογα με τον πάροχο υπηρεσιών διαδικτύου.
- Το ευρύτερο ασύρματο περιβάλλον μπορεί να επιβραδύνει την ασύρματη λειτουργία.
- Η συσκευή δεν μπορεί να καταγραφεί εξαιτίας προβλημάτων με τη μετάδοση του ασύρματου σήματος. Βγάλτε τη συσκευή από την πρίζα και περιμένετε για περίπου ένα λεπτό πριν ξαναπροσπαθήσετε.
- Εάν το λογισμικό στο ασύρματο δρομολογητή είναι ενεργοποιημένο, απενεργοποιήστε το ή εφαρμόστε μια εξαίρεση.
- Το όνομα του ασύρματου δικτύου (SSID) θα πρέπει να είναι ένας συνδυασμός Αγγλικών γραμμάτων και αριθμών. (Μη χρησιμοποιείτε ειδικούς χαρακτήρες)
- Η διεπάρφη χρήστη της συσκευής έξυπνου τηλεφώνου σας μπορεί να ποικίλει αναλόγως το λειτουργικό σύστημα του κινητού σας και τον κατασκευαστή.
- Εάν το πρωτόκολλο ασφαλείας του δρομολογητή είναι ρυθμισμένο στο **WEP**, μπορεί να μην καταφέρετε να συνδεθείτε στο δίκτυο. Αλλάξτε το πρωτόκολλο ασφαλείας (προτείνουμε το **WPA2**) και πραγματοποιήστε ξανά την εγγραφή του προϊόντος.

Εγκατάσταση της εφαρμογής LG SmartThinQ

Αναζητήστε την εφαρμογή LG SmartThinQ από το Google Play Store & Apple App Store σε ένα smart phone. Ακολουθήστε οδηγίες για τη λήψη και την εγκατάσταση της εφαρμογής.

Λειτουργίες εφαρμογής LG SmartThinQ για τα μοντέλα Wi-Fi

Συνδεθείτε με τη συσκευή με τη βοήθεια ενός έξυπνου τηλεφώνου, χρησιμοποιώντας τις έξυπνες λειτουργίες.

Ενημέρωση λογισμικού (firmware)

Διατηρήστε ενημερωμένη την απόδοση της συσκευής.

Smart Diagnosis™

Εάν χρησιμοποιείτε τη λειτουργία Smart Diagnosis, θα σας δοθούν χρήσιμες πληροφορίες όπως ένας σωστός τρόπος χρήσης της συσκευής με βάση το μοτίβο χρήσης.

Ρυθμίσεις

Σας επιτρέπει να ορίσετε διάφορες επιλογές για το ψυγείο και στην εφαρμογή.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

- Αν αλλάξετε ασύρματο ρούτερ, παροχέα υπηρεσιών Ίντερνετ ή κωδικό πρόσβασης, διαγράψτε την καταχωρημένη συσκευή από την εφαρμογή SmartThinQ της LG και καταχωρήστε την εκ νέου.
- Η συσκευή μπορεί να υποστεί αλλαγές για λόγους βελτίωσης του προϊόντος χωρίς προειδοποίηση προς τους χρήστες.
- Οι λειτουργίες μπορεί να διαφέρουν ανάλογα το μοντέλο.

Σύνδεση με Wi-Fi

Το κουμπί **Wi-Fi**, όταν χρησιμοποιείται με την εφαρμογή LG SmartThinQ, επιτρέπει τη σύνδεση της συσκευής με το οικιακό δίκτυο Wi-Fi. Το εικονίδιο **Wi-Fi** δείχνει την κατάσταση της σύνδεσης της συσκευής με το δίκτυο. Το εικονίδιο ανάβει όταν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με το δίκτυο Wi-Fi.

Αρχική Καταχώρηση Συσκευής

Εκτελέστε την εφαρμογή LG SmartThinQ και ακολουθήστε τις οδηγίες για να καταχωρήσετε τη συσκευή.

16

Εκ νέου Καταχώρηση της Συσκευής ή Καταχώρηση άλλου Χρήστη

Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί **Wi-Fi** για 3 δευτερόλεπτα για να σβήσει προσωρινά. Εκτελέστε την εφαρμογή LG SmartThinQ και ακολουθήστε τις οδηγίες στην εφαρμογή για να καταχωρήσετε τη συσκευή.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

- Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Wi-Fi, πιέστε παρατεταμένα το κουμπί **Wi-Fi** για 3 δευτερόλεπτα. Το εικονίδιο Wi-Fi θα απενεργοποιηθεί.

Πληροφορίες σημείωσης για το λογισμικό ανοικτού κώδικα

Για τη λήψη του πηγαίου κώδικα που διέπεται από τις άδειες χρήσης GPL, LGPL, MPL και άλλες άδειες χρήσης ανοικτού κώδικα, ο οποίος περιλαμβάνεται στο προϊόν, επισκεφτείτε τη διεύθυνση <http://opensource.lge.com>.

Εκτός από τον πηγαίο κώδικα, διατίθενται προς λήψη όλοι οι αναφερόμενοι όροι αδειών χρήσης, οι αποποιήσεις εγγυήσεων και οι σημειώσεις πνευματικών δικαιωμάτων.

Η LG Electronics θα σας παρέχει επίσης τον κώδικα ανοιχτής πηγής σε μορφή CD-ROM έναντι χρέωσης που θα καλύπτει τα έξοδα της διανομής (όπως το κόστος των πολυμέσων, της αποστολής και της διαχείρισης), κατόπιν αιτήματος μέσω email στη διεύθυνση opensource@lge.com. Η προσφορά ισχύει για περίοδο τριών ετών από την τελευταία μας αποστολή αυτού του προϊόντος. Η προσφορά ισχύει για όλους τους παραλήπτες αυτής της πληροφορίας.

Χρήση του Smart Diagnosis™

- Για συσκευές με το λογότυπο  ή 

Smart Diagnosis™ Μέσω του Κέντρου Πληροφόρησης Πελατών

Χρησιμοποιείτε αυτή τη λειτουργία, εάν χρειάζεστε ακριβή διάγνωση από το Κέντρο εξυπηρέτησης πελατών της LG Electronics, όταν η συσκευή παρουσιάζει δυσλειτουργία ή βλάβη. Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να επικοινωνήσετε με τον εκπρόσωπο όχι κατά τη διάρκεια της κανονικής λειτουργίας.



Σημειώσεις σχετικά με το καθάρισμα

- Όταν αφαιρείτε ένα ράφι ή συρτάρι από το εσωτερικό της συσκευής, αφαιρείτε και όλα τα αποθηκευμένα τρόφιμα από το ράφι ή το συρτάρι για να αποτραπεί τραυματισμός ή βλάβη στη συσκευή.
 - Διαφορετικά, μπορεί να προκληθεί τραυματισμός λόγω του βάρους των αποθηκευμένων τροφίμων.
- Εάν καθαρίζετε τους εξωτερικούς αεραγωγούς της συσκευής με ηλεκτρική σκούπα, τότε το καλώδιο ρεύματος πρέπει να έχει αφαιρεθεί από την πρίζα για να αποτραπεί στατική εκκένωση που μπορεί να προκαλέσει βλάβη στα ηλεκτρονικά στοιχεία ή να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.
- Αποσπάστε τα ράφια και τα συρτάρια και καθαρίστε τα με νερό και κατόπιν στεγνώστε τα επαρκώς πριν τα βάλετε στη θέση τους.
- Σκουπίζετε τακτικά τα παρεμβύσματα της πόρτας με μία υγρή μαλακή πετσέτα.
- Λεκέδες και σταγόνες νερού στο καλάθι της πόρτας θα πρέπει να καθαρίζονται καθώς υποβαθμίζουν τη δυνατότητα αποθήκευσης του καλαθιού ακόμη και να προκαλέσουν βλάβη.
- Μετά το καθάρισμα, ελέγχετε εάν το καλώδιο ρεύματος είναι καταστρωμένο, ζεστό ή δεν είναι στη θέση του.
- Διατηρείτε καθαρούς τους αεραγωγούς στο εξωτερικό της συσκευής.
 - Φραγμένοι αεραγωγοί μπορεί να προκαλέσουν πυρκαγιά ή ζημία στη συσκευή.
- Το κέρωμα των εξωτερικών βαμμένων μεταλλικών επιφανειών συμβάλει στην προστασία από σκουριά. Μην κερώνετε τα πλαστικά μέρη. Κερώνετε τις βαμμένες μεταλλικές επιφάνειες τουλάχιστον δύο φορές τον χρόνο χρησιμοποιώντας κεριά για συσκευές (ή κεριά αυτόματης επικόλλησης). Εφαρμόστε το κεριά με καθαρό, μαλακό πανί.
- Όταν καθαρίζετε το εσωτερικό ή το εξωτερικό της συσκευής, μην τρίβετε με σκληρή βούρτσα, οδοντόπαστα ή εύφλεκτα υλικά. Μην χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά που περιέχουν εύφλεκες ουσίες.
 - Αυτό μπορεί να προκαλέσει αποχρωματισμό ή ζημία της συσκευής.
 - Εύφλεκες ουσίες: αλκοόλες (αιθανόλη, μεθανόλη, ισοπροπυλική αλκοόλη, κ.λπ.), διαλυτικά, χλωρίνη, βενζένιο, εύφλεκτα υγρά, διαβρωτικά, κ.λπ.
- Για το εξωτερικό της συσκευής, χρησιμοποιείτε ένα καθαρό σφουγγάρι και ένα ήπιο απορρυπαντικό σε ζεστό νερό. Μην χρησιμοποιείτε αποξεστικά ή σκληρά απορρυπαντικά. Στεγνώνετε καλά με ένα μαλακό πανί.
- Μην πλένετε ποτέ τα ράφια ή τα δοχεία στο πλυντήριο πιάτων.
 - Τα εξαρτήματα μπορεί να παραμορφωθούν λόγω θερμότητας.
- Εάν η συσκευή είναι εξοπλισμένη με λυχνία LED, μην αφαιρέσετε το κάλυμμα τις λυχνίας και την λυχνία LED σε κάποια απόπειρα να επισκευάσετε ή να τη διορθώσετε. Επικοινωνήστε με ένα Κέντρο πληροφόρησης πελατών της LG Electronics.

Απόρριψη της παλιάς σας συσκευής



- Αυτό το διαγραμμένο σύμβολο του τροχοφόρου κάδου υποδεικνύει ότι τα απόβλητα ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων (ΑΗΗΕ) πρέπει να απορρίπτονται χωριστά από τα γενικά οικιακά απορρίμματα.
- Τα παλιά ηλεκτρικά προϊόντα μπορεί να περιέχουν επικίνδυνες ουσίες και ως εκ τούτου η σωστή απόρριψη της παλιάς σας συσκευής αποτρέπει ενδεχόμενες αρνητικές συνέπειες για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Η παλιά σας συσκευή μπορεί να περιέχει επαναχρησιμοποιήσιμα ανταλλακτικά που θα μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν για την επισκευή άλλων προϊόντων, καθώς και άλλα υλικά αξίας που μπορούν να ανακυκλωθούν για εξοικονόμηση των περιορισμένων φυσικών πόρων.
- Μπορείτε να πάτε τη συσκευή σας, είτε στο κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν, ή να επικοινωνήσετε το τοπικό γραφείο απορριμμάτων για λεπτομέρειες σχετικά με το πλησιέστερο εγκεκριμένο σημείο συλλογής ΑΗΗΕ (Απόβλητα Ηλεκτρικών και Ηλεκτρονικών Συσκευών). Για τις πιο πρόσφατες πληροφορίες για τη χώρα σας επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.lg.com/global/recycling



Υπόμνημα



MANUAL DEL PROPIETARIO

FRIGORÍFICO Y CONGELADOR

Lea con detenimiento este manual del propietario antes de hacer funcionar el electrodoméstico y téngalo a mano para poder consultarlo en cualquier momento.

www.lg.com

Consulte el manual del propietario en el sitio web de LG para obtener más información detallada.

Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Todos los derechos reservados

ÍNDICE

Este manual puede contener imágenes o contenido diferente del modelo que haya adquirido.


Este manual está sujeto a revisión por parte del fabricante.

| | |
|--|-----------|
| INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD | 3 |
| Instrucciones de seguridad importantes..... | 3 |
| INSTALACIÓN | 11 |
| Dimensiones y separaciones..... | 11 |
| Temperatura ambiente..... | 11 |
| FUNCIONAMIENTO | 12 |
| Notas sobre el funcionamiento | 12 |
| Convertidor fresco (*) | 13 |
| Cajón de verdura fresca (*) | 14 |
| FUNCIONES SMART | 15 |
| Utilización de la aplicación LG SmartThinQ | 15 |
| Utilización de Smart Diagnosis™ | 16 |
| MANTENIMIENTO..... | 17 |
| Notas sobre la limpieza | 17 |
| Símbolo para marcar AEE | 17 |

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

ES

Las siguientes instrucciones de seguridad tienen por objetivo evitar riesgos imprevistos o daños derivados de un funcionamiento poco seguro o incorrecto del aparato. Las instrucciones se dividen en “**ADVERTENCIAS**” y “**PRECAUCIONES**”, como se describe a continuación.

 Este símbolo se muestra para indicar cuestiones y acciones que pueden suponer un riesgo. Lea con atención la parte señalada con este símbolo y siga las instrucciones a fin de evitar riesgos.

ADVERTENCIA

Indica que, de no seguirse las instrucciones, pueden producirse lesiones graves o la muerte.

PRECAUCIÓN

Indica que, de no seguirse las instrucciones, pueden producirse lesiones menos graves o daños en el aparato.

Instrucciones de seguridad importantes

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de explosión, incendio, muerte, descarga eléctrica, lesiones o quemaduras a personas al utilizar este producto, siga instrucciones básicas de seguridad, entre las que se encuentran las siguientes:

Niños

- Este electrodoméstico no está previsto para ser utilizado por personas (niños incluidos) con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas o sin experiencia o conocimientos, a menos que una persona responsable de su seguridad las supervise o les facilite instrucciones relativas al uso del electrodoméstico. Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el electrodoméstico.
- Si el aparato está equipado con un candado (solo en algunos modelos), mantenga la llave fuera del alcance de los niños.

Para uso en Europa:

Este electrodoméstico solo puede ser utilizado por niños a partir de 8 años de edad y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas o sin experiencia o conocimientos si están sometidos a supervisión o si reciben instrucciones sobre el uso del electrodoméstico de forma segura y entienden los peligros que entraña. Los niños no deben jugar con el electrodoméstico. Los niños no pueden llevar a cabo operaciones de limpieza ni de mantenimiento sin supervisión.

Instalación

- Este aparato sólo debe ser transportado por dos o más personas que sostengan el aparato de forma segura.
- Asegúrese de que la toma de corriente esté correctamente conectada a tierra, y de que la toma de tierra del cable de alimentación no esté dañada o quitada de la clavija de alimentación. Para más detalles sobre conexiones a tierra, pregunte en un centro de información al cliente de LG Electronics.
- Este aparato está equipado con un cable que tiene un conductor de conexión a tierra y un enchufe de corriente a tierra. El cable de alimentación debe estar conectado a una toma de corriente apropiado que esté instalado y conectado a tierra de acuerdo con todos los códigos y ordenanzas locales.
- Si el cable de alimentación está dañado o el hueco de la toma de corriente está suelto, no utilice el cable de alimentación y póngase en contacto con un centro de servicio autorizado.
- No enchufe el electrodoméstico a un adaptador de varios zócalos que no tenga un cable de alimentación (instalado).
- No modifique o prolongue el cable de alimentación.
- El aparato debe conectarse a una línea de alimentación específica con fusible independiente.
- No utilice un adaptador de varios zócalos que no esté correctamente conectado a tierra (portátil). Si usa un adaptador de varios zócalos correctamente conectado a tierra (portátil), utilice uno que tenga la capacidad de corriente del valor de alimentación nominal o superior y utilícelo solo para el electrodoméstico.
- Instale el aparato en un lugar donde sea fácil desconectar el cable de alimentación del aparato.

- Tenga cuidado de no dejar el enchufe de alimentación mirando hacia arriba ni dejar que el aparato se apoye sobre el enchufe.
- Instale el aparato sobre un suelo firme y nivelado.
- No instale el aparato en un lugar húmedo y polvoriento. No instale ni guarde el aparato en cualquier área al aire libre, o cualquier área que esté sujeta a condiciones climatológicas tales como la luz directa del sol, el viento o la lluvia o temperaturas bajo cero.
- No coloque el aparato bajo la luz solar directa ni lo exponga al calor de fuentes de calor como estufas o calentadores.
- Tenga cuidado de no exponer la parte posterior del aparato durante la instalación.
- Tenga cuidado de no dejar caer la puerta del aparato durante el montaje o desmontaje.
- Tenga cuidado de no perforar, aplastar ni dañar el cable de alimentación durante el montaje o desmontaje de la puerta del aparato.
- No conecte un adaptador de enchufe ni otro accesorio a la clavija eléctrica.

Funcionamiento

- No utilice el aparato para cualquier propósito (almacenamiento de materiales médicos o experimentales o envío) distinto a un uso de almacenamiento interno de alimentos en el hogar.
- Desconecte el cable de alimentación durante una tormenta severa o cuando no esté en uso durante un largo período de tiempo.
- No toque el enchufe de alimentación o los controles del aparato con las manos mojadas.
- No doble excesivamente el cable de alimentación ni coloque un objeto pesado sobre él.
- Si el agua penetra en las piezas eléctricas del aparato, desconecte el enchufe y póngase en contacto con un centro de información al cliente de LG Electronics.
- No ponga las manos ni objetos metálicos dentro de la zona que emite el aire frío, la tapa ni la rejilla de liberación de calor de la parte posterior.
- No aplique una fuerza o impacto excesivos sobre la tapa posterior del aparato.
- No introduzca animales vivos, como mascotas, en el electrodoméstico.

- Tenga cuidado por si hay niños cerca cuando abra o cierre la puerta del aparato. La puerta podría golpear al niño y provocarle lesiones.
- Evite el peligro de que los niños queden atrapados en el interior del aparato. Un niño atrapado en el interior del aparato puede sufrir asfixia.
- No coloque objetos pesados o frágiles, recipientes llenos de líquido, sustancias combustibles, objetos inflamables (como velas, lámparas, etc.) ni dispositivos de calefacción (como estufas, calentadores, etc.) sobre el dispositivo.
- Si se produce una fuga de gas (isobutano, propano, gas natural, etc.) no toque el aparato ni el enchufe de corriente y ventile la zona de inmediato. Este aparato utiliza un gas refrigerante (isobutano, R600a). Aunque emplea una pequeña cantidad de gas, no deja de ser un gas combustible. Una fuga de gas durante el transporte, la instalación o el funcionamiento del aparato puede producir un incendio, explosión o lesiones si se producen chispas.
- No utilice ni almacene sustancias inflamables o combustibles (éter, benceno, alcohol, productos químicos, gas licuado de petróleo, aerosol combustible, insecticida, ambientador, cosméticos, etc.) cerca del aparato.
- Desenchufe inmediatamente el cable de alimentación y póngase en contacto con un centro de información al cliente de LG Electronics si detecta un sonido extraño, olor o humo procedentes del aparato.
- Llene la máquina de hielo o el depósito del dispensador de agua solo con agua potable.
- No dañe el circuito del refrigerante.
- No coloque ningún aparato electrónico (como calentador y teléfono móvil) en el interior del aparato.

Mantenimiento

- Desconecte el cable de alimentación antes de limpiar el aparato o reemplazar la lámpara del interior (si existe).
- Enchufe de manera segura el cable de alimentación en la toma de corriente después de eliminar por completo cualquier humedad y polvo.
- Nunca desenchufe el aparato tirando del cable de alimentación. Agarre siempre el enchufe firmemente y tire en línea recta desde la toma de corriente.

- No pulverice agua ni sustancias inflamables (pasta de dientes, alcohol, disolvente, benceno, líquido inflamable, abrasivo, etc.) sobre el interior o el exterior del electrodoméstico para limpiarlo.
- No limpie el aparato con cepillos, trapos ni esponjas de superficie rugosa o hechos de material metálico.
- Solo el personal de servicio cualificado del centro de servicio de LG Electronics debe desmontar, reparar o modificar el aparato. Póngase en contacto con un centro de información al cliente de LG Electronics si se muda e instala el aparato en un lugar diferente.
- No utilice un secador de pelo para secar el interior del aparato ni coloque una vela en su interior para eliminar los olores.
- No utilice dispositivos mecánicos ni otros medios para acelerar el proceso de descongelación.

Eliminación

- Cuando no funcione el aparato, retire la junta de la puerta, dejando los estantes y cestas en su lugar y mantenga a los niños alejados del aparato.
- Elimine el material de embalaje (como vinilo y poliestireno extruido) de forma que los niños no tengan acceso a él. Los materiales de embalaje pueden causar asfixia.

Seguridad técnica

- Mantenga las aberturas de ventilación, en el recinto del dispositivo o la estructura incorporada, libres de obstrucciones.
- No utilice aparatos eléctricos en el interior del frigorífico.
- El refrigerante y el gas de expansión utilizados en el electrodoméstico precisan de procedimientos de eliminación adecuados. Consulte con el agente de mantenimiento o con una persona igualmente cualificada antes de eliminarlos.
- El derrame de refrigerante desde las tuberías puede provocar un incendio o causar una explosión.
- La cantidad de refrigerante que contiene cada electrodoméstico se indica en la placa de identificación que hay dentro de este.

- No conecte jamás un electrodoméstico que presente indicios de daño. Si tiene dudas, consulte con el distribuidor.
- Este electrodoméstico está destinado solo para su uso doméstico y en aplicaciones similares. No debe ser utilizado con fines comerciales, o de restauración, o en cualquier aplicación móvil, como una caravana o un barco.
- No almacene sustancias explosivas, como latas con pulverizador que contengan un propelente inflamable, dentro de este electrodoméstico.

Riesgo de incendio y materiales inflamables



Este símbolo le indica los materiales inflamables que pueden prenderse y provocar un incendio si no tiene cuidado.

- Este aparato contiene una pequeña cantidad de gas refrigerante isobutano (R600a), pero no deja de ser combustible. Al transportar e instalar el aparato, debe tenerse precaución para asegurarse de que no resulte dañada ninguna parte del circuito de refrigeración.
- Si se detecta una fuga, evite acercarse a llamas o posibles fuentes de ignición y ventile la habitación en la que se encuentra el aparato durante varios minutos. Con el fin de evitar la creación de una mezcla de gas y aire inflamable si se produce una fuga en el circuito de refrigeración, el tamaño de la habitación en la que se utiliza el aparato debe corresponderse a la cantidad de refrigerante utilizado. La habitación debe tener 1 m² de superficie por cada 8 g de refrigerante R600a contenido en el aparato.
- Al colocar el aparato, asegúrese de que el cable de alimentación no se enganche o se dañe.
- No coloque múltiples bases de enchufes portátiles o fuentes de alimentación portátiles detrás del aparato.

PRECAUCIÓN

Para reducir el riesgo de lesiones leves a personas, funcionamiento erróneo o daños al producto o a la propiedad cuando use este producto, siga las siguientes instrucciones básicas de seguridad:

Instalación

- No incline el aparato para tirar de él o empujarlo durante el transporte.
- Asegúrese de no pillarse una parte del cuerpo, como la mano o el pie, cuando mueva el dispositivo.

Funcionamiento

- No toque los alimentos congelados o las piezas de metal del compartimiento del congelador con las manos mojadas o húmedas. Podrían producirse lesiones por congelación.
- No coloque recipientes de vidrio, botellas o latas (especialmente las que contienen bebidas carbonatadas) en el congelador, en los estantes o en el contenedor de hielo, ya que se verán expuestos a temperaturas de congelación.
- El cristal templado del frontal de la puerta del electrodoméstico o los estantes puede sufrir daños por impactos. Si se rompe, no lo toque con las manos.
- No se cuelgue de las puertas del aparato, la zona de almacenamiento, estante ni se encarama sobre ellos.
- No almacene una cantidad excesiva de botellas de agua o contenedores para guarniciones en las cestas de la puerta.
- Evite que los animales mordisqueen el cable de alimentación o el conducto del agua.
- No ejerza una fuerza excesiva para abrir o cerrar el aparato.

- Si la bisagra de la puerta del aparato está dañada o no funciona correctamente, deje de usarlo y póngase en contacto con un centro de servicio de LG Electronics.
- No limpie los estantes o cubiertas de vidrio con agua tibia cuando estén fríos.
- Nunca coma alimentos congelados inmediatamente después de que hayan sido sacados del compartimiento del congelador.
- Asegúrese de no pillarse la mano o el pie al abrir o cerrar la puerta del electrodoméstico.

Mantenimiento

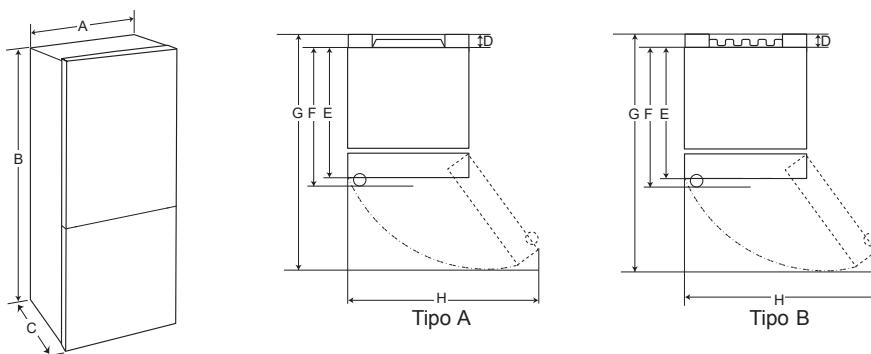
- No inserte los estantes del revés, dado que podrían caerse.
- Para eliminar la escarcha del aparato, póngase en contacto con un centro de información al cliente de LG Electronics.

INSTALACIÓN

ES

Dimensiones y separaciones

Colocar objetos a una distancia demasiado reducida puede provocar una disminución de la capacidad de congelación y aumentar el coste de la electricidad. Cuando instale el aparato, deje una separación de más de 50 mm con respecto a cada pared adyacente.



| | Tipo A | | | | Tipo B | | | |
|---|-----------------|------|--------------|------|-----------------|------|--------------|------|
| | Asa de bolsillo | | Asa de barra | | Asa de bolsillo | | Asa de barra | |
| | Tamaño [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Temperatura ambiente

- El aparato está diseñado para funcionar dentro de un intervalo de temperaturas ambiente limitado, en función de la zona climática.
- Las temperaturas internas pueden verse afectadas por la ubicación del aparato, la temperatura ambiente, la frecuencia de apertura de la puerta y otros factores.
- La clase climática se puede consultar en la etiqueta de características.

| Clase climática | Intervalo de temperatura ambiente en °C |
|------------------------|---|
| SN (Templado Ampliado) | +10 - +32 |
| N (Templado) | +16 - +32 |
| ST (Subtropical) | +16 - +38 |
| T (Tropical) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australia, India y Kenia

NOTA

Los aparatos clasificados de SN a T están diseñados para ser utilizados a una temperatura ambiente de entre 10 °C y 43 °C.

Notas sobre el funcionamiento

- Los usuarios deben tener en cuenta que se puede formar escarcha si la puerta no está completamente cerrada, si la humedad es alta durante el verano, o si la puerta del congelador se abre con frecuencia.
- Asegúrese de que haya suficiente espacio entre los alimentos almacenados del estante o de la puerta para permitir que la puerta se cierre por completo.
- Al abrir la puerta entra aire caliente en el aparato, y puede hacer que la temperatura interna aumente.
- Si deja el aparato apagado durante un período prolongado de tiempo, retire todos los alimentos y desenchufe el cable de alimentación. Limpie el interior y deje las puertas ligeramente entreabiertas para evitar que se genere moho en el aparato.

Sugerencia para ahorrar energía

- Asegúrese de que haya suficiente espacio entre los alimentos almacenados. Esto permite que el aire frío se distribuya de manera uniforme y reduce las facturas de electricidad.
- Almacene comida caliente solo después de que se haya enfriado con el fin de evitar rocío o escarcha.
- Al almacenar comida en el compartimento del congelador, ajuste la temperatura del congelador por debajo de la temperatura indicada en la comida.
- No introduzca alimentos cerca del sensor de temperatura del compartimento del frigorífico. Mantenga una distancia de al menos 3 cm desde el sensor.
- Tenga en cuenta que un aumento de temperatura después de la descongelación tiene un rango permisible en las especificaciones del aparato. Si desea minimizar el impacto que esto puede tener en la conservación de los alimentos debido a un aumento de la temperatura, selle o envuelva los alimentos almacenados en varias capas.
- El sistema de descongelación automática del aparato garantiza que el compartimento se mantiene libre de escarcha en condiciones de funcionamiento normales.

Almacenamiento eficaz de alimentos

- Guarde los alimentos congelados o refrigerados dentro de recipientes sellados.
- Compruebe la fecha de caducidad y la etiqueta (instrucciones de almacenamiento) antes de almacenar alimentos en el aparato.
- No guarde alimentos durante un largo período de tiempo (más de cuatro semanas) si se estropean fácilmente a una temperatura baja.
- Guarde la comida refrigerada o congelada dentro del frigorífico o congelador, según corresponda, inmediatamente después de comprarla. Evite recongelar cualquier alimento que ya haya sido completamente descongelado. La congelación de cualquier alimento que haya sido completamente descongelado de nuevo disminuirá su sabor y nutrición.
- No envuelva ni guarde las verduras con papel de periódico. Los materiales impresos como periódicos u otras sustancias extrañas podrían manchar y contaminar los alimentos.
- No llene demasiado el aparato. El aire frío no puede circular correctamente si el artefacto está demasiado lleno.
- Si configura una temperatura demasiado baja para la comida, podría llegar a congelarla. No configure una temperatura más baja que la temperatura requerida para que la comida se almacene correctamente.
- Para obtener más espacio, puede quitar el botellero, la bandeja para huevos, la bandeja para hielos y el cajón convertidor fresco.

Capacidad máxima de congelación

- La función Express Freeze establecerá el congelador en su capacidad máxima de congelación. Esto generalmente toma hasta 24 horas y se apaga automáticamente.
- Si se va a utilizar la capacidad de congelación máxima, Express Freeze debe encenderse durante siete horas antes de colocar el producto fresco en el compartimento del congelador.

Almacenamiento máximo

- Para conseguir una mejor circulación del aire, introduzca todos los cajones.

- Si van a guardarse grandes cantidades de comida, se deberán sacar todos los cajones del congelador, y la comida se deberá apilar directamente en los estantes del congelador y el compartimiento del congelador.

NOTA

- Para extraer los cajones, saque primero los alimentos que haya en su interior. A continuación, haciendo uso del asa de los cajones, tire de ellos hacia fuera con cuidado. Pueden producirse lesiones.
- La forma de cada cajón puede ser diferente; insértelo en la posición adecuada.

Ajuste de la temperatura

Esto ajusta la temperatura del frigorífico o la temperatura del congelador.

- Pulse el botón **Fridge** o **Freezer** para ajustar la temperatura.
- La temperatura puede ajustarse.
 - Frigorífico: entre 1 °C y 7 °C
 - Congelador: entre -15 °C y -23 °C
- Se ajusta la temperatura inicial.
 - Frigorífico: 3 °C
 - Congelador: -18 °C

La temperatura interior real varía dependiendo del estado de la comida, ya que la temperatura de configuración indicada es una temperatura objetivo, y no la temperatura real en el interior del aparato.

NOTA

- El ajuste de temperatura predeterminado puede variar en función del electrodoméstico.
- Espere que pasen hasta 2 o 3 horas después de conectar el aparato a la toma de corriente antes de almacenar alimentos en el aparato.
- Para la producción de hielo en un clima normal, la temperatura del congelador debe ajustarse a -18 °C o menos.

Alarma de alta temperatura

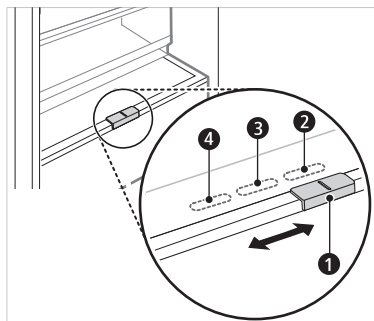
Cuando la temperatura del congelador sube demasiado debido a un fallo de energía, la lámpara LED de temperatura del congelador parpadea y suena una alarma.

- Presione el botón **Freezer** para detenerlo.
- Si la temperatura es suficientemente fría, el parpadeo y la alarma se detendrán automáticamente.
- Esta función está activada:
 - Cuando el frigorífico está encendido.
 - Cuando el compartimiento del congelador se calienta demasiado.
 - Cuando hay un corte de energía que dura por un largo período de tiempo.
 - Cuando se colocan grandes cantidades de alimentos calientes en el compartimiento del congelador.
 - Cuando la puerta del congelador se deja abierta demasiado tiempo o con demasiada frecuencia.

Convertidor fresco (*)

Como compartimiento de enfriamiento, la temperatura en el convertidor fresco se puede controlar deslizando la palanca ①, que se encuentra en el frontal del compartimiento, en cualquier dirección.

Si el selector está en la posición de carne o pescado y se guardan verduras. Éstas podrían estropearse por el frío.



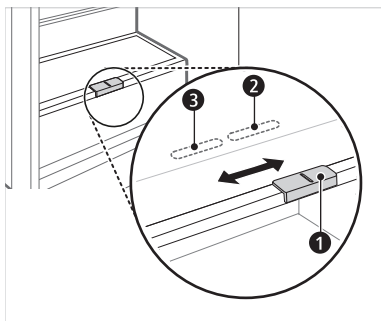
- ② para almacenar vegetales. (Recomendado)
- ③ para almacenar peces.
- ④ para almacenar carne.

NOTA

- (*) : Esta función varía según el modelo adquirido.

Cajón de verdura fresca (*)

El compartimento de verduras puede ajustar la humedad moviendo el selector ❶.





- ❷ para almacenar vegetales. (Recomendado)
- ❸ para almacenar fruta.

NOTA

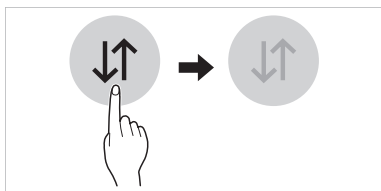
- (*) : Esta función varía según el modelo adquirido.

Utilización de la aplicación LG SmartThinQ

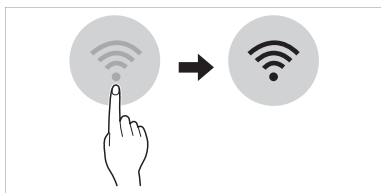
- Para aparatos con el logotipo  o  La aplicación LG SmartThinQ le permite comunicarse con el aparato usando un teléfono inteligente

Antes de usar LG SmartThinQ


- 1 Compruebe la distancia entre el electrodoméstico y el router inalámbrico (red Wi-Fi).
 - Si hay demasiada distancia entre el electrodoméstico y el router inalámbrico, la intensidad de la señal se reducirá. Es posible que el registro tarde mucho tiempo en realizarse o que la instalación no se lleve a cabo correctamente.
- 2 Desactive la función **Datos móviles** o **Datos celular** de su teléfono inteligente.
 - Para iPhones, desactive sus datos en **Ajustes** → **Móvil** → **Datos celular**.



- 3 Conecte el smartphone al router inalámbrico.



NOTA

- Para comprobar la conexión Wi-Fi, verifique que el icono **Wi-Fi**  del panel de control está encendido.
- El dispositivo solo es compatible con redes Wi-Fi de 2,4 GHz. Para comprobar la frecuencia de red, póngase en contacto con su proveedor de servicios de Internet o consulte el manual del router inalámbrico.
- LG SmartThinQ no se hace responsable de ningún problema o fallo de conexión a la red, mal funcionamiento o errores causados por la conexión de red.
- Si el aparato tiene algún problema para conectarse a la red Wi-Fi, es posible que sea porque está demasiado lejos del router. Adquiera un repetidor Wi-Fi (un amplificador de alcance inalámbrico) para incrementar la señal Wi-Fi.
- Es posible que la conexión Wi-Fi no se establezca o se vea interrumpida debido al entorno de la red doméstica.
- La conexión de red podría no funcionar correctamente con algunos proveedores de servicios de Internet.
- El entorno inalámbrico circundante puede hacer que el servicio de red inalámbrica tenga un funcionamiento muy lento.
- El electrodoméstico no puede registrarse debido a problemas en la transmisión de la señal inalámbrica. Desenchufe el electrodoméstico y espere aproximadamente un minuto para volver a intentarlo.
- Si el firewall del router inalámbrico está activado, desactive el firewall o añada una excepción.
- El nombre de la red inalámbrica (SSID) debe ser una combinación de letras del alfabeto inglés y números (no utilice caracteres especiales).
- La interfaz de usuario (UI) del smartphone puede variar en función del sistema operativo (SO) móvil y el fabricante.
- Si el protocolo de seguridad del router está establecido en **WEP**, es posible que no pueda configurar la red. Cambie a otros protocolos de seguridad (se recomienda **WPA2**) y vuelva a registrar el producto.

Instalación de LG SmartThinQ

Busque la aplicación LG SmartThinQ en Google Play Store & Apple App Store en un smartphone. Siga las instrucciones para descargar e instalar la aplicación.

Características de la aplicación LG SmartThinQ para los modelos Wi-Fi

Comuníquese con el aparato desde un teléfono inteligente utilizando las cómodas funciones inteligentes.

Actualización de firmware

Actualice el sistema para mejorar el rendimiento del electrodoméstico.

Smart Diagnosis™

Si utiliza la función Smart Diagnosis, se le proporcionará información útil, como una forma correcta de utilizar el aparato basada en el patrón de uso.

Ajustes

Le permite configurar varias opciones en el frigorífico y en la aplicación.

NOTA

- Si cambia el router inalámbrico, el proveedor de servicios de Internet o la contraseña, elimine el aparato registrado de la aplicación LG SmartThinQ y regístrelo de nuevo.
- El aparato podría verse modificado para realizar mejoras en él sin previo aviso a los usuarios.
- Las funciones pueden variar según el modelo.

Conectando a Wi-Fi

El botón **Wi-Fi**, cuando se usa con la aplicación LG SmartThinQ, permite que el aparato se conecte a una red Wi-Fi doméstica. El icono **Wi-Fi** muestra el estado de la conexión de red del aparato. El icono se ilumina cuando el aparato está conectado a la red Wi-Fi.

Registro inicial del aparato

Ejecute la aplicación LG SmartThinQ y siga las instrucciones de la aplicación para registrar el aparato.

Volver a registrar el aparato o registrar a otro usuario

Mantenga presionado el botón **Wi-Fi** durante 3 segundos para apagarlo temporalmente. Ejecute la aplicación LG SmartThinQ y siga las instrucciones de la aplicación para registrar el aparato.

NOTA

- Para desactivar la función de Wi-Fi, mantenga presionado el botón **Wi-Fi** durante 3 segundos. El icono de Wi-Fi se apagará.



Información del aviso de software de código abierto

Para obtener el código fuente correspondiente GPL, LGPL, MPL y otras licencias de código abierto que contiene este producto, visite <http://opensource.lge.com>.

Además del código fuente, podrá descargar las condiciones de las licencias, exención de responsabilidad de la garantía y avisos de copyright.

LG Electronics también le proporcionará código abierto en CD-ROM por un importe que cubre los gastos de su distribución (como el soporte, el envío y la manipulación) previa solicitud por correo electrónico a opensource@lge.com. Esta oferta es válida durante un periodo de tres años a partir del último envío de este producto. Esta oferta es válida para cualquier persona que reciba esta información.

Utilización de Smart Diagnosis™

- Para aparatos con el logotipo  o 

Smart Diagnosis™ a través del Centro de Información al Cliente

Utilice esta función si necesita un diagnóstico preciso de un centro de información al cliente de LG Electronics cuando el aparato no funcione o no lo haga correctamente. Emplee esta función únicamente para ponerse en contacto con el representante del servicio, no durante el funcionamiento normal.



Notas sobre la limpieza

- Al retirar un estante o cajón del aparato, retire todos los alimentos almacenados en el estante o cajón para evitar lesiones o daños en el aparato.
 - De lo contrario, se podrían producir lesiones debido al peso de los alimentos almacenados.
- Si limpia los conductos de ventilación exteriores del aparato por medio de una aspiradora, entonces el cable de alimentación debe ser desenchufado de la toma de corriente para evitar cualquier descarga estática que pueda dañar la electrónica o causar una descarga eléctrica.
- Separe los estantes y cajones y límpielos con agua, y luego séquelos suficientemente, antes de volver a colocarlos.
- Limpie regularmente los sellados de la puerta con una toalla suave húmeda.
- Los derrames y manchas de la cesta de la puerta se deben limpiar, ya que pueden comprometer la capacidad de almacenamiento de la cesta e incluso podrían dañarla.
- Después de limpiar, compruebe si el cable de alimentación se ha dañado, si está caliente o si no está bien enchufado.
- Mantenga limpias las salidas de aire en el exterior del aparato.
 - Unas salidas de aire bloqueadas pueden provocar un incendio o daños en el aparato.
- Encerar las superficies metálicas pintadas externas ayuda a proporcionar protección contra la oxidación. No encere las piezas que sean de plástico. Encere las superficies de metal pintadas al menos dos veces al año con cera para electrodomésticos (o cera de pegado automático). Aplique la cera con un paño limpio y suave.
- Cuando limpie la parte interior o exterior del electrodoméstico, no utilice cepillos ásperos, pasta de dientes ni materiales inflamables. No utilice agentes de limpieza que contengan sustancias inflamables.
 - De lo contrario, el electrodoméstico podría decolorarse o sufrir daños.
 - Sustancias inflamables: alcohol (etanol, metanol, alcohol isopropílico, alcohol isobutílico, etc.), disolventes, lejía, benceno, líquidos inflamables, abrasivos, etc.
- Para el exterior del aparato, utilice una esponja limpia o un paño suave y un detergente suave con agua tibia. No utilice limpiadores abrasivos o ásperos. Seque cuidadosamente con un paño suave.
- No limpie nunca los estantes ni recipientes en el lavavajillas.
 - Las partes podrían deformarse debido al calor.
- Si el aparato está equipado con una lámpara LED, no retire la cubierta de la lámpara ni la propia lámpara LED ante cualquier intento de reparación o de mantenimiento. Póngase en contacto con un centro de información al cliente de LG Electronics.

Símbolo para marcar AEE



- El símbolo del contenedor de basura tachado con un aspa indica que la recogida separada de aparatos eléctricos y electrónicos (AEE) debe realizarse de manera separada.
- Los productos eléctricos antiguos pueden contener sustancias peligrosas de modo que la correcta eliminación del antiguo aparato ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y para la salud humana. El antiguo aparato puede contener piezas reutilizables que podrían utilizarse para reparar otros productos y otros materiales valiosos que pueden reciclarse para conservar los recursos limitados. Este producto contiene pilas y/o acumuladores. Siempre que no sea necesaria la intervención de un profesional cualificado para ello, y antes del depósito final del producto en las instalaciones de recogida selectiva, usted debe extraer las pilas y acumuladores de forma segura y separadamente para su adecuada gestión.
- Puede llevar el aparato a cualquiera de los centros autorizados para su recogida. Para obtener la información más actualizada para su país por favor visite www.lg.com/global/recycling



Notas



KASUTUSJUHEND

KÜLMIK & SÜGAVKÜLMIK

Enne seadme kasutusele võtmist lugege läbi kasutusjuhend ning hoidke seda tuleviku tarvis alati käepärast.

www.lg.com

Täpsemat teavet saate LG veebisaidil olevast kasutusjuhendist.
Autoriõigus © 2019 LG Electronics. Kõik õigused kaitstud

SISUKORD

See kasutusjuhend võib sisaldada pilte või teksti, mis erinevad teie poolt ostetud mudelist.

Seda kasutusjuhendit revideerib tootja aeg-ajalt.

| | |
|--|-----------|
| OHUTUSJUHISED | 3 |
| Olulised ohutusjuhised | 3 |
| PAIGALDAMINE..... | 10 |
| Mõõtmed ja vahemaad | 10 |
| Ümbritsev õhutemperatuur | 10 |
| KASUTAMINE..... | 11 |
| Märkused kasutamise kohta | 11 |
| Värskuskonverter (*)..... | 12 |
| Värskete köögiviljade sahtel (*) | 12 |
| NUTIFUNKTSIOONID | 13 |
| LG SmartThinQ rakenduse kasutamine | 13 |
| Nutidiagnostika Smart Diagnosis™ kasutamine..... | 14 |
| HOOLDAMINE..... | 15 |
| Märkused puhastamise kohta..... | 15 |
| Teie vana seadme hävitamine | 15 |

Allpool toodud ohutusjuhised aitavad ära hoida ettenägematu riske ja kahjustusi, mis võivad tekkida toote mitteturvalisest või valest kasutamisest.

Juhised on jaotatud teemadeks „OHT” ja „ETTEVAATUST”, nagu edaspidi kirjeldatud.

 See sümbol viitab asjaoludele ja toimingutele, millega võib kaasneda risk. Lugege selle sümboli juures olev osa hoolikalt läbi ja järgige antud juhiseid riski ärahoidmiseks.

OHT

Viitab asjaolule, et juhiste eiramine võib põhjustada tõsiseid vigastusi või surma.

ETTEVAATUST

Viitab asjaolule, et juhiste eiramine võib tekitada tootele väiksemaid või suuremaid kahjustusi.

OLULISED OHUTUSJUHISED

OHT

Tulekahju, elektrilöögi või inimvigastuste vältimiseks järgige toote kasutamisel üldisi, k.a alljärgnevat ohutusnõudeid.

Lapsed majapidamises

- Seda seadet ei tohi kasutada isikud (k.a lapsed), kellel on piiratud füüsilised, sensoorsed või mentaalsed võimed või kellel puuduvad kogemused ja teadmised masina kasutamise kohta, kui puudub järelevalve või nende turvalisuse eest vastutav isik ei ole andnud neile juhiseid seadme kasutamise kohta. Lapsi tuleb valvata, et nad ei hakkaks seadmega mängima.
- Kui seadmel on lukk (ainult mõned mudelid), hoidke võtit lastele kättesaamatus kohas.

Kasutamine Euroopas

Seda seadet tohivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ning piiratud füüsiliste, sensoorsete ja mentaalsete võimetega isikud, või isikud, kellel puuduvad kogemused ja teadmised seadme kasutamise kohta ainult siis, kui neile on tagatud järelevalve või antud juhised seadme turvalise kasutamise kohta ja nad saavad aru võimalikest ohtudest. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed ei tohi teha seadme puhastus- ja hooldustöid ilma järelevalve.

Paigaldamine

- Seda seadet peaks transportima vaid kahe või enama inimese abil seadet kindlalt kinni hoides.
- Veenduge, et pistikupesa oleks korralikult maandatud ning et voolujuhtme maanduspolt ei oleks kahjustatud ega pistikust eemaldatud. Küsige lisateavet maanduse kohta LG Electronics teeninduskeskusest.
- Seade on varustatud toitejuhtmega, millel on maandussoon ja maanduspistik. Pistik peab olema ühendatud sobivasse pistikupesasse, mis on paigaldatud ja maandatud vastavalt kõikidele kohalikele eeskirjadele ja määrustele.
- Kui toitejuhe on kahjustatud või pistikupesa logiseb, ärge toitejuhet kasutage ja võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.
- Ärge ühendage seadet (paigaldamata) toitekaablita mitmik-pistikupesaga adapteriga.
- Ärge muutke ega pikendage toitejuhet.
- Seade tuleb ühendada spetsiaalse elektriliiniga, millel on eraldi kaitse.
- Ärge kasutage mitmik-pistikupesa, mida pole korralikult maandatud (kaasaskantav). Kui kasutate korralikult maandatud mitmik-pistikupesa (kaasaskantav), peab selle nimiväärtus olema võrdne või suurem praegusest võimsuselt ja kasutage ainult seadme jaoks mõeldud pistikupesa.
- Paigaldage seade kohta, kus seda oleks võimalik lihtsalt vooluvõrgust eemaldada.
- Olge ettevaatlik ja ärge tõmmake toitejuhet pingule ning vaadake, et seade ei toetuks toitejuhtme peale.
- Paigaldage seade kindlale ja tasasele aluspinnale.

- Ärge paigaldage seadet niiskesse või tolmusesse ruumi. Ärge paigaldage ega kasutage seadet välitingimustes või kohas, kus seda võivad mõjutada ilmastikutingimused nagu päike, tuul, vihm või miinuskraadid.
- Ärge paigaldage seadet otsese päikesevalguse kätte või kütteseadmete lähedusse, nt ahjude või pliitide kõrvale.
- Paigaldage seade nii, et selle tagakülg ei jääks avatuks.
- Ärge laske seadme uksele selle paigaldamise või eemaldamise käigus maha kukkuda.
- Ärge muljuge, pigistage ega kahjustage toitejuhet seadme ukse paigaldamise või eemaldamise käigus.
- Ärge ühendage toitepistikuga adapterit ega teisi lisaseadmeid.

Kasutamine

- Ärge kasutage seadet mingil muul otstarbel (meditsiiniliste või katsematerjalide hoiustamiseks või transportimiseks), kui vaid kodus majapidamises toidu hoidmiseks.
- Lülitage seade vooluvõrgust välja äikesetormi ajal või kui te seadet pikemat aega ei kasuta.
- Ärge puudutage elektriühendust ega seadme juhtimissüsteemi märgade kättega.
- Ärge painutage toitejuhet liigselt ega jätke seda raskete esemete alla.
- Kui vesi satub elektriosadesse, eemaldage pistik vooluvõrgust ning pöörduge LG Electronics teeninduskeskuse poole.
- Ärge pange käsi või metallesemeid piirkonda, kust eraldub jahedat õhku, kätte sisemusse ega seadme tagaküljel olevasse võresse, kust eraldub soojust.
- Ärge rakendage seadme tagakülje katile üleliigset jõudu.
- Ärge pange seadmesse elusolendeid, nt lemmikloomi.
- Jälgige läheduses olevaid lapsi, kui avate või sulgete seadme ust. Uks võib lapsele hoobi anda ja tekitada vigastusi.
- Ennetage olukordi, kus lapsed seadme sisse lõksu võiksid jääda. Seadme sisse kinni jäänud laps võib lämbuda.
- Ärge asetage seadme peale raskeid ega õrnu esemeid, vedelikke täis mahuteid, süttivaid aineid, põlevaid esemeid (nagu küünlad, lambid jms) või kütteseadmeid (nagu pliite, radiaatoreid jms).

- Kui on tegemist gaasilekkega (isobutaani, propaani, loodusliku gaasi vms), ärge puudutage seadet ega selle toitejuhet ning ventileerige ruum viivitamatult. Seade kasutab külmutusagensi (isobutaan, R600a). Kuigi kasutatava gaasi kogus on väike, peab siiski arvestama, et see on tuleohtlik. Gaasi lekkimine seadme transportimise, paigaldamise või kasutamise ajal võib põhjustada tulekahju, plahvatuse või sädemete eraldumise korral vigastusi.
- Ärge kasutage ega hoidke seadme läheduses kergesti süttivaid ja tuleohtlikke aineid (eetrit, benseeni, alkoholi, kemikaale, vedelgaasi (LPG), tuleohtlikke aerosoole, putukatõrjevahendeid, õhuvärskendajaid, kosmeetikat vms).
- Kui märkate seadme juures ebataavalist heli, lõhna või suitsu, ühendage seade koheselt vooluvõrgust lahti ja pöörduge LG Electronics teeninduskeskuse poole.
- Täitke joogiveega ainult jäämasina või veejaoturi veepaaki.
- Ärge kahjustage torusid, kus külmaagent ringleb.
- Ärge asetage seadme sisse elektroonikaseadmeid (nt küttekahi ja mobiiltelefone).

Hooldamine

- Ühendage seade vooluvõrgust lahti enne, kui hakkate seda puhastama või selle sisevalgusti lampi vahetama (kui see on olemas).
- Ühendage pistik turvaliselt pistikupesasse, kui olete niiskuse ja tolmu täielikult eemaldanud.
- Ärge kunagi tõmmake toitejuhtmest, kui seadet toitevõrgust lahutate. Pistikupesast eemaldamisel hoidke pistikust alati kindlalt kinni ja tõmmake seda otsesuunas.
- Ärge pritsige vett ega süttivaid aineid (hambapasta, alkohol, lahusti, benseen, süütevedelik, hape jms) puhastamiseks seadme peale ega sisse.
- Ärge puhastage seadet karedate või metalli sisaldavate harjade, lappide või nuustikutega.
- Seadet tohib lahti võtta, parandada või muuta vaid LG Electronics teeninduskeskuse poolt volitatud personal. Seadme paigaldamisel teise asukohta võtke ühendust LG Electronics teeninduskeskusega.
- Ärge kasutage seadme sisemuse kuivatamiseks juuksefööni, ega pange halva lõhna eemaldamiseks seadmesse küünalt.
- Ärge kasutage sulatamise protsessi kiirendamiseks mehaanilisi seadmeid või muid vahendeid.

Käitlemine

- Seadme ära viskamisel eemaldage uksetihend ja jätke kõik riulid ning korvid omale kohale. Hoidke lapsed seadmest eemal.
- Pange kogu pakkematerjal (kilekotid ja stüroplast) lastele kättesaamatusse kohta. Pakkematerjalid võivad põhjustada lämbumist.

Tehniline ohutus

- Hoidke seadme ventileerimisavad selle sisemuses või sisseehitatud osades takistustest vabad.
- Ärge kasutage külmiku sees elektriseadmeid.
- Külmaagendi ja isolatsioonigaasi käitlemiseks kehtivad erireeglid. Konsulteerige enne nende utiliseerimist teeninduse esindajaga või muu samaväärse kvalifikatsiooniga isikuga.
- Torudest välja lekkiv külmaagent võib süttida või põhjustada plahvatust.
- Konkreetselt teie seadmes oleva külmaagendi kogus on välja toodud seadme sees oleval sildil.
- Ärge kunagi käivitage seadet, millel on kahjustusi. Kahtluse korral konsulteerige oma edasimüüjaga.
- See seade on mõeldud kasutamiseks vaid koduses majapidamises ja sarnastes kohtades. Seda ei tohi kasutada kommertslikel eesmärkidel või toitlustuse alal ega ka liikuvatel alustel nagu karavanid või paadid.
- Ärge hoidke seadmes plahvatusohtlikke aineid, nagu kergestisüttivate ainete aerosoolpudeleid.

Tulekahju oht ja tuleohtlikud materjalid



See sümbol juhib teie tähelepanu tuleohtlikele materjalidele, mis võivad ettevaatamatuse korral süttida ja põhjustada tulekahju.

- See seade sisaldab väikest kogust isobutaan-külmutusagensi (R600a), kuid see on tuleohtlik. Seadme transportimise ja paigaldamise ajal peab jälgima, et külmaagendi ringluse osad ei saaks kahjustada.
- Kui olete avastanud lekke, vältige lahtist tuld ning teisi süttimist põhjustavaid allikaid ruumis ja õhutage ruumi, kus seade mitmeid minuteid seisma peab. Külmaagendi ringluses tekkinud lekke korral gaasi ja õhu segu süttimise vältimiseks peab ruumi suurus, kus seadet kasutatakse, vastama seadmes kasutatud külmaagendi kogusele. Iga 8 g külmaagent R600a kohta peab ruumis olema pinda 1 m².
- Seadme paigutamisel veenduge, et toitekaabel ei takerdu ja seda ei kahjustata.
- Ärge paigutage seadme taha mitmeid pikenduskaableid ega toiteseadmeid.

ETTEVAATUST

Vigastuste ohu, seadme rikete, seadme või muu vara kahjustada saamise ohu vähendamiseks järgige üldiseid ohutusnõudeid, k.a alljärgnevat:

Paigaldamine

- Ärge kallutage ega lükake seadet selle transportimise ajal.
- Veenduge, et te ei jätaks ühtki kehaosa, nagu näiteks kätt või jalga, seaded liigutades selle vahele.

Kasutamine

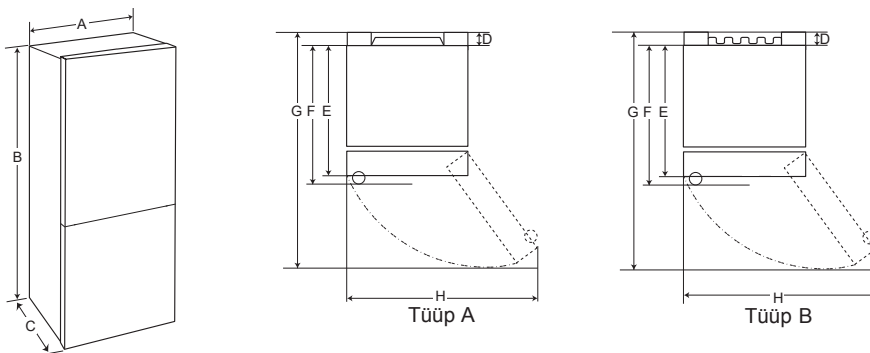
- Ärge puudutage sügavkülmikus olevat külmunud toitu ega metallosi märgade või niiskete kätega. See võib põhjustada külmakahjustusi.
- Ärge pange klaasist mahuteid, pudeleid ega purke (eriti neid, mis sisaldavad gaseeritud jooke) sügavkülmkambrisse, riulitesse ega jääkambrisse, kus temperatuur on alla nulli.
- Seadme ukse või riulite esiküljel olev karastatud klaas võib löögi tõttu puruneda. Kui see on katki, ärge seda paljaste kätega puudutage.
- Ärge asetage keharaskust seadme ustele, hoiustamiskohtadele, riulitele ja ärge ronige nende peale.
- Ärge hoidke üleliigset kogust veepudeleid või purke uksele olevates korvides.
- Jälgige, et loomad ei näriks toitejuhet ega veetoru.
- Ärge kasutage seadme ukse avamiseks või sulgemiseks liigset jõudu.
- Kui seadme uksehing on kahjustatud või ei tööta korralikult, siis lõpetage seadme kasutamine ja võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.
- Ärge puhastage klaasist riuleid ja katteid sooja veega, kui nad on veel külmad.
- Ärge kunagi sööge külmutatud toitu kohe pärast selle sügavkülmikust väljavõtmist.
- Veenduge, et te ei jätaks kätt ega jalga seadme seda avades seadme ukse vahele.

Hooldamine

- Ärge sisestage riuleid tagurpidi. Need võivad maha kukkuda.
- Seadmest jää eemaldamiseks pöörduge LG Electronics teeninduskeskuse poole.

Mõõtmed ja vahemaad

Kui seade asub külgnevatele esemetele liiga lähedal, siis võib see põhjustada külmumisvõime halvenemist ja elektrikulude suurenemist. Seadme paigaldamisel jätke seadme ja külgnevate seinte vahele vähemalt 50 mm.



| | Tüüp A | | | | Tüüp B | | | |
|---|--------------|------|----------------|------|--------------|------|----------------|------|
| | Süviskäepide | | Eenduv käepide | | Süviskäepide | | Eenduv käepide | |
| | Suurus [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Ümbritsev õhutemperatuur

- Seade on mõeldud kasutamiseks piiratud välistemperatuuriga kliimatingimustes.
- Sisetemperatuuri võivad mõjutada seadme asukoht, ümbritsev õhutemperatuur, ukse avamise sagedus jne.
- Kliimatüübi leiate andmesildilt.

| Kliimatüüp | Välistemperatuuri vahemik °C |
|----------------------------|------------------------------|
| SN (Laiendatud Parasvööde) | +10 - +32 |
| N (Parasvööde) | +16 - +32 |
| ST (Subtroopiline) | +16 - +38 |
| T (Troopiline) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Austraalia, India, Keenia

TÄHELEPANU

Seadmed hinnanguga SN kuni T on mõeldud kasutamiseks ümbritsevas keskkonnas temperatuurivahemikuga 10 °C kuni 43 °C.

Märkused kasutamise kohta

- Kasutajad peaksid meeles pidama, et ukse mittetäielik sulgemine, kõrge niiskustase suvisel ajal ja sügavkülmiiku ukse sagedas avamine võib põhjustada jää teket.
- Jätke riulil või uksegaühendatavate toiduainete vahele piisavalt ruumi, see võimaldab ukse korralikku sulgemist.
- Ukse avamine laseb sooja õhu seadmesse ja see tõstab seadme sisetemperatuuri.
- Kui te seadet pikema aja jooksul ei kasuta, siis võtke sellest kõik toiduained välja ja eemaldage pistik pistikupesast. Puhastage seade seest ja jätke ukse veidi praokile, et vältida hallituse kasvu seadmes.

Soovitused energia säästmiseks

- Jätke säilitatavate toiduainete vahele piisavalt ruumi. See võimaldab külmal õhul ühtlaselt ringelda ja säästab energiat.
- Asetage soe toit külmikusse alles pärast maha jahutamist, see hoiab ära kaste ja külmumise tekke.
- Kui hoiate toitu sügavkülmiikus, seadistage sügavkülmiiku temperatuur madalamaks, kui toiduainetele märgitud.
- Ärge pange toiduaineid külmiku temperatuurianduri lähedale. Hoidke andurist vähemalt 3 cm vahemaad.
- Pange tähele, et vastavalt seadme spetsifikatsioonile võib temperatuur teatud piirini tõusta. Kui te soovite antud temperatuuri tõusu mõju toiduainetele vähendada, pakkige toiduained mitmekihilisse pakendisse.
- Seadme automaatne sulatamissüsteem tagab, et tavalistes töötingimustes jää seadmesse ei kogune.

Toiduainete efektiivne säilitamine

- Hoidke külmutatud või jahutatud toitu kaanega anumates.
- Vaadake aegumistähtaegasid ja toiduainete silte (hoiustamistingimusi) enne kui toitu seadmesse asetate.
- Ärge säilitage toitu pika aja vältel (rohkem kui 4 nädalat), kui see madalatel temperatuuridel kiiresti rikneb.
- Pange jahutatav või külmutatav toit sügavkülmiikusse või külmikusse võimalikult kiiresti pärast toidu ostmist.

- Vältige toidu uuesti külmutamist, kui see on kord juba üles sulatatud. Täiesti ülesse sulanud toidu taaskülmutamine kaotab ära toidu maitse ja toiteväärtuse.
- Ärge mähkige ja hoiustage köögivilju ajalehepaberis. Ajalehtede trükivärv ja teised võõrad ained võivad toitu määrida ja saastada.
- Ärge koormake seadet üle. Külmal õhk ei saa korralikult ringelda, kui seade on ülekoormatud.
- Kui te seadistate toidu säilitamiseks väga madala temperatuuri, võib see läbi külmuda. Ärge seadistage temperatuuri madalamaks kui toidu õige säilitamiseks nõutav temperatuur.
- Täiendava ruumi saamiseks võite eemaldada pudeliriieli, munakandiku, jääkandiku ja värskuskonverteri sahtli.

Maksimaalne sügavkülmutamise võimsus

- Ekspresskülmutamise funktsioon lülitab sügavkülmiiku selle maksimaalse külmutamisvõimsusele. Tavaliselt võtab see aega kuni 24 tundi ja lülitub automaatselt välja.
- Maksimaalse sügavkülmutamise võimsuse kasutamisel tuleb ekspresskülmutamine lülitada sisse seitse tundi enne värskete toiduainete asetamist sügavkülmiikusse.

Maksimaalne mahutavus

- Parema õhuringluse saamiseks sisesta kõik sahtlid.
- Kui hoiustatakse suures koguses toitu, tuleb kõik sügavkülmiiku sahtlid seadmest välja võtta ning toit tuleb laduda virna otse sügavkülmiiku riulitele või sügavkülmiiku kambrisse.

TÄHELEPANU

- Sahtlite eemaldamiseks võta esmalt sahtlitest toit välja. Seejärel kasuta sahtli käepidemed ja tõmba sahtel ettevaatlikult välja. See võib põhjustada vigastusi.
- Iga sahtli kuju võib olla erinev, sisestage need õiges asendis.

Temperatuuri seadistamine

Seadistab sügavkülmiku või külmiku temperatuuri.

- Temperatuuri reguleerimiseks vajutage nuppu **Fridge** või nuppu **Fridge**.
- Temperatuuri saab seadistada.
 - Külmik: alates 1 °C kuni 7 °C
 - Sügavkülmik: alates -15 °C kuni -23 °C
- Esialgne temperatuur on määratud.
 - Külmik: 3 °C
 - Sügavkülmik: -18 °C

Tegelik sisetemperatuur erineb olenevalt toiduainete olekust, kuna näidikul olev seadistatud temperatuur on soovitud temperatuur, mitte tegelik temperatuur seadmes.

TÄHELEPANU

- Vaikimisi temperatuuriseadistus võib vastavalt seadmele erineda.
- Oodake pärast seadme sisselülitamist 2 kuni 3 tundi, enne kui panete selle sisse toidu.
- Normaalse kliima juures peaks temperatuur jää valmistamiseks olema seadistatud alla -18 °C või külmemaks.

Kõrge temperatuuri häire

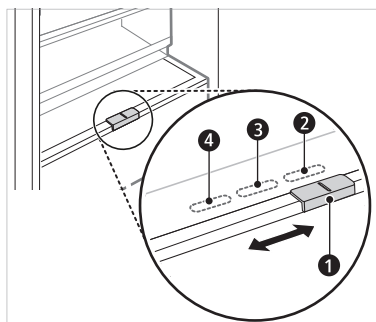
Kui sügavkülmiku temperatuur tõuseb elektrikatkestuse tõttu liiga kõrgeks, hakkab sügavkülmiku temperatuuri LED-tuli vilkuma ja kostub häire.

- Peatamiseks vajutage nuppu **Freezer**.
- Kui temperatuur on piisavalt madal, lõpevad vilkumine ja häire automaatselt.
- See funktsioon töötab:
 - Kui külmik on sisse lülitatud.
 - Kui sügavkülmik läheb liiga soojaks.
 - Kui esineb pikka aega kestev elektrikatkestus.
 - Kui sügavkülmikusse asetatakse suured kogused sooja toitu.
 - Kui sügavkülmiku uks jäetakse liiga kauaks või liiga sageli lahti.

Värskuskonverter (*)

Jahutuskambrina saab värskuskonverteri temperatuuri reguleerida kambri eesosas asuvat kangi ① kummaski suunas libistades.

Köögilviljade säilitamisel pärast liha või kala seadistamist võivad esineda külmakahjustused.



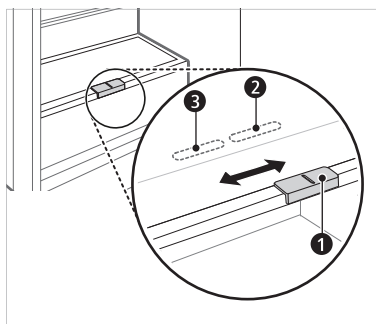
- ② Köögiviljade säilitamiseks. (Soovitatav)
- ③ Kala säilitamiseks.
- ④ Liha säilitamiseks.

TÄHELEPANU

- (*): See omadus sõltub ostetud mudelist.

Värskete köögiviljade sahtel (*)

Köögilviljade kambris saab nuppu liigutades reguleerida niiskust ①.





- ② Köögiviljade säilitamiseks. (Soovitatav)
- ③ Puuviljade säilitamiseks.

TÄHELEPANU

- (*): See omadus sõltub ostetud mudelist.

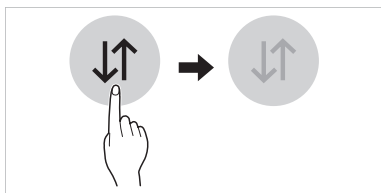
LG SmartThinQ rakenduse kasutamine

- Seadmetele, mis on varustatud logodega  või 

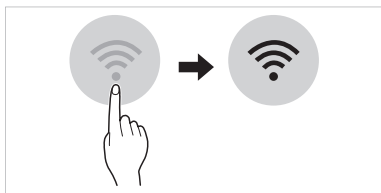
Rakendus LG SmartThinQ võimaldab teil nutitelefonil abil seadmega suhelda

Enne LG SmartThinQ kasutamist


- 1 Kontrollige vahemaad seadme ja WiFi-ruuteri vahel (WiFi-võrk).
 - Kui vahemaa seadme ja juhtmevaba ruuteri vahel on liiga suur, muutub signaali tugevus nõrgaks. Registreerimine võib kaua aega võtta või paigaldamine ebaõnnestuda.
- 2 Lülitage oma nutitelefon **Mobiilne andmevahetus** välja.
 - iPhone'i puhul lülitage andmed välja, minnes selleks **Seaded** → **Mobiilne** → **Mobiilsed andmed**.



- 3 Ühendage oma nutitelefoni juhtmevaba ruuteriga.



TÄHELEPANU

- WiFi-ühenduse kindlaks tegemiseks kontrollige, kas **Wi-Fi**-ikoon  ijuhtpaneelil põleb.
- Seade toetab ainult 2,4 GHz WiFi-võrke. Oma võrgu sageduse kontrollimiseks võtke ühendust oma internetiteenuse pakkujaga või vaadake oma WiFi-ruuteri juhendist.
- LG SmartThinQ ei vastuta mistahes võrguühenduse probleemide ega defektide, rikete või vigade eest, mis võivad olla põhjustatud võrguühendusest.
- Kui seadmel on WiFi-ühendusega probleeme, võib see asuda ruuterist liiga kaugel. WiFi-signaali tugevuse parandamiseks osta WiFi-kordaja (tööraadiuse suurendaja).
- WiFi-ühendus võib jääda loomata või olla katkendlik koduse võrgukeskkonna tõttu.
- Võrguühendus ei pruugi korralikult töötada interneti teenusepakkuja tõttu.
- Ümbritsev juhtmevaba keskkond võib panna juhtmevaba teenuse aeglaselt töötama.
- Seadme registreerimine ebaõnnestus WiFi-signaali edastamise tõttu. Võtke seade pistikust välja ja oodake enne uuesti proovimist umbes minut aega.
- Kui teie juhtmevaba ruuteri tulemüür on sisse lülitatud, lülitage see välja või lisage sellele erand.
- Juhtmevaba võrgu nimi (SSID) peaks olema kombinatsioon ingliskeelse tähestiku tähtedest ja numbritest. (Ärge kasutage erisümboleid.)
- Nutitelefonil kasutusliides (UI) võib olla erinev olenevalt mobiili operatsioonisüsteemist (OS) ja tootjast.
- Kui ruuteri turvaprotokoll on määratud **WEP** peale, võib võrgu üles seadmine ebaõnnestuda. Palun muutke see teiste turvaprotokollide peale (soovitav on **WPA2**) ja registreerige toode uuesti.

LG SmartThinQ paigaldamine

Otsige nutitefonis Google Play Store'ist või Apple App Store'ist rakendust LG SmartThinQ. Järgige allalaadimise juhiseid ja paigaldage rakendus.

LG SmartThinQ rakenduse omadused Wi-Fi mudelitele

Suhelge seadmega nutitelefoni abil, kasutades mugavaid nutifunktsioone.

Püsivara uuendamine

Hoidke seadme funktsioneerimine uuendatuna.

Smart Diagnosis™

Kui kasutate Smart Diagnosis funktsiooni, saate sealt kasulikku informatsiooni nt selle kohta, kuidas seadet õigesti kasutada.

Seaded

Võimaldab teil seadistada külmiku ja rakenduse erinevaid valikuid.

TÄHELEPANU

- Kui muudate oma traadita ruuterit, Interneti-teenuse pakkujat või parooli, kustutage registreeritud seade LG SmartThinQ rakendusest ja registreerige see uuesti.
- Rakendus võib muutuda rakenduse täiustamise eesmärgil ilma kasutajaid eelnevalt teavitamata.
- Omadused võivad mudeli kaupa erineda.

Ühendamine Wi-Fi-ga

Wi-Fi-nupu kasutamine koos LG SmartThinQ rakendusega võimaldab külmikul ühenduda kodu Wi-Fi-võrguga. **Wi-Fi**-ikoon näitab külmiku võrguühenduse olekut. Ikoon süttib, kui külmik on Wi-Fi-võrguga ühendatud.

Esmane seadme registreerimine

Seadme registreerimiseks käivitage LG SmartThinQ rakendus ja järgige rakenduse juhiseid.

Seadme uuesti registreerimine või teise kasutaja registreerimine

Vajutage ja hoidke all nuppu **Wi-Fi** 3 sekundit, et seade ajutiselt välja lülitada. Seadme registreerimiseks käivitage LG SmartThinQ rakendus ja järgige rakenduse juhiseid.

TÄHELEPANU

- WiFi-funktsiooni tühistamiseks vajutage ja hoidke all nuppu **Wi-Fi** 3 sekundit. WiFi ikoon lülitatakse välja.



Teave avatud lähtekoodiga tarkvara märkuse kohta

Selles tootes olevate GPL, LGPL, MPL ja muude vabatarvaralitsentside saamiseks külastage veebsaiti <http://opensource.lge.com>.

Lisaks lähtekoodile on allalaadimiseks saadaval ka kõik viidatud litsentsitingimused, garantii lahtiütlused ja autoriõigused.

LG Electronics pakub teile avatud lähtekoodi CD-plaadil hinnaga, mis katab selle levitamise seotud kulud, nagu andmekandja kulud, tarnimise ja käsitsemise kulud, ning mille saate tellida, saates e-kirja aadressile opensource@lge.com. See pakkumine kehtib kolm aastat pärast selle toote viimast tarnimist. See pakkumine kehtib kõigile, kellele see teave edastati.

Nutidiagnostika Smart Diagnosis™ kasutamine

- Seadmetele, mis on varustatud logodega  või 

Smart Diagnosis™ diagnostika teeninduskeskusest

Kasutage seda funktsiooni, kui vajate seadme talitlushäire või rikke korral LG Electronicsi teeninduskeskuse täpset diagnoosi. Kasutage seda funktsiooni vaid teeninduse esindajaga kontakteerumiseks, mitte seadme tavapärase töötamise ajal.

Märkused puhastamise kohta

- Kui hakkate seadme seest eemaldama riulit või sahtlit, võtke enne välja selles olevad toiduained, see hoiab ära vigastused ja seadme kahjustamise.
– Vastasel juhul võib toidu raskus põhjustada vigastusi.
- Kui te puhastate välimisi ventilatsioonivahendeid tolmuimeja abil, peab seadme toitejuhe olema pistikupesast välja võetud, see hoiab ära staatilise elektri tekke, mis võib kahjustada seadme elektroonikat või anda elektrilöögi.
- Võtke riulid ja sahtlid välja, peske need veega puhtaks ja kuivatage hoolikalt enne seadmesse tagasi panemist.
- Pühkige uksetihendeid regulaarselt niiske pehme lapiga.
- Ukse tihendil olevad pritsmed ja plekid tuleks eemaldada, kuna need halvendavad korvi säilitustingimusi ja võivad isegi puruneda.
- Pärast puhastamist kontrollige, et toitejuhe ei oleks katki, soe või valesti ühendatud.
- Hoidke seadme välimised ventilatsioonivad puhtana.
– Blokeeritud ventilatsioonivad võivad põhjustada tulekahju või seadme kahjustumist.
- Värvitud metallist välispinna kaitseks rooste eest võib kasutada vaha. Ärge vahatage plastmassist osi. Vahatage värvitud metallist välispindasid seadmete vahaga (või auto vaha pastaga) vähemalt kaks korda aastas. Kandke vaha pinnale puhta ja pehme lapiga.
- Seadet seespoolt või väljaspoolt puhastades ärge pühkige seda tugeva harja, hambapasta või kergesti süttivate materjalidega. Ärge kasutage kergestsüttivaid aineid sisaldavat puhastusvahendit.
– See võib põhjustada seadme värvi muutumist või kahjustusi.
– Kergesti süttivad ained: alkohol (etanool, metnool, isopropüülalkohol jne.), lahusti, valgendi, benseen, süütevedelik, abrasiiv jne.
- Seadme sisemuse puhastamiseks kasutage puhast švammist või pehmet lappi ja toasoojas vees lahustatud neutraalset puhastusainet. Ärge kunagi kasutage abrasiivseid või tugevaid puhastusvahendeid. Kuivatage hoolikalt kuiva lapiga.
- Ärge kunagi peske riuleid ega sahtleid nõudepesumasinas.
– Need osad võivad kuumuse tõttu deformeeruda.
- Kui seadmel on LED-tuli, siis ära eemalda tule katet ega LED-tuld, et seda kas parandada või hooldada. Palun pöörduge LG Electronicsi teeninduskeskuse poole.

Teie vana seadme hävitamine



- Läbitõmmatud ristiga prügikasti sümbol tähendab, et elektriliste ja elektrooniliste toodete (WEEE) jäätmeid tuleb olmeprügist eraldi hävitada.
- Vanad elektriseadmed võivad sisaldada ohtlikke koostisosi, seega aitab prügi nõuetekohane hävitamine vältida võimalikku negatiivset mõju loodusele ja inimeste tervisele. Teie kasutatud seade võib sisaldada taaskasutatavaid osi, millega saab parandada teisi seadmeid ning muid väärtuslikke materjale, mida saab taaskasutada, et säilitada piiratud ressursse.
- Saate viia oma seadme kas kauplusse, kust see on ostetud või võtta ühendust kohaliku prügiveo ettevõttega, et saada lisainfot oma lähima WEEE jäätmete kogumiskoha kohta. Kõige ajakohasemat infot oma riigi kohta vaadake www.lg.com/global/recycling

Memo



KÄYTTÖOPAS

JÄÄKAAPPI & PAKASTIN

Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen laitteen käyttöä ja säilytä se käsillä tulevaa tarvetta varten.

www.lg.com

Katso lisätietoja käyttöoppaasta LG:n verkkosivulta.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Kaikki oikeudet pidätetään


SISÄLLYSLUETTELO

Tässä käyttöohjeessa saattaa olla kuvia tai sisältöä, joka ei koske juuri sinun malliasi. Valmistaja pidättää itsellään oikeuden tarvittaessa muokata käyttöopasta.

| | |
|--|-----------|
| TURVALLISUUSOHJEET | 3 |
| Tärkeitä turvallisuustietoja | 3 |
| ASENNUS | 10 |
| Mitat ja vapaa tila | 10 |
| Ympäristön lämpötila | 10 |
| KÄYTTÖ | 11 |
| Huomautuksia käytöstä | 11 |
| Tuorelokero (*) | 12 |
| Tuorevihanneslaatikko (*) | 12 |
| ÄLYTOIMINNOT | 13 |
| LG SmartThinQ -sovelluksen käyttö | 13 |
| Smart Diagnosis™ -toiminnon käyttö | 14 |
| HUOLTO | 15 |
| Huomautuksia puhdistamisesta | 15 |
| Vanhan laitteesi hävittäminen | 15 |

Seuraavat turvallisuusohjeet on tarkoitettu estämään tuotteen vaarallisen tai virheellisen käytön aiheuttamia odottamattomia vaaroja tai vaurioita.

Ohjeet on eroteltu vaarasanoilla ”VAROITUS” ja ”VARO”, kuten kuvattu alla.

 Tämä symboli ilmaisee asioita ja toimenpiteitä, jotka voivat aiheuttaa vaaroja. Lue tämän symbolin merkitys huolellisesti ja vältä vaarat noudattamalla ohjeita.

VAROITUS

ilmaisee, että ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon tai kuoleman.

VARO

ilmaisee, että ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa lievän henkilövahingon tai laitteen vaurioitumisen.

Tärkeitä turvallisuustietoja

VAROITUS

Noudata räjähdysten, tulipalon, kuoleman, sähköiskun, loukkaantumisen tai palovammojen vaaran vähentämiseksi yleisiä varotoimia, mukaan lukien seuraavia:

Lapsia kotitaloudessa

- Laitetta eivät saa käyttää henkilöt (mukaan lukien lapset), joiden fyysinen, aistinvarainen tai henkinen toimintakyky on rajoittunut tai joilla ei ole tarvittavaa kokemusta ja tietoa laitteen käytöstä, jollei heidän turvallisuudestaan vastuussa oleva henkilö valvo tai opasta heitä laitteen käytössä. Lapsia tulee valvoa, jotta he eivät pääse leikkimään laitteella.
- Jos laitteessa on lukko (vain joissakin malleissa), pidä avain lasten ulottumattomissa.

Eurooppalaisille käyttäjille:

Laitetta saavat käyttää vähintään 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joiden fyysinen, aistinvarainen tai henkinen toimintakyky on rajoittunut tai joilla ei ole tarvittavaa kokemusta ja tietoa laitteen käytöstä, jos heitä valvotaan tai opastetaan laitteen turvalliseen käyttöön, ja he ymmärtävät käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa tehdä puhdistus- tai kunnossapitotoimenpiteitä ilman valvontaa.

Asentaminen

- Laitteen siirtämiseen tarvitaan vähintään kaksi henkilöä, jotka pitävät turvallisesti kiinni laitteesta.
- Varmista, että pistorasia on asianmukaisesti maadoitettu ja että pistokkeen maadoitus on kunnossa. Lisätietoa maadoittamisesta saat LG Electronics -huollosta.
- Laite on varustettu virtajohdolla, jossa on laitteen maadoittava johdin ja maadoitettu pistoke. Pistoke täytyy liittää asianmukaiseen pistorasiaan, joka on kaikkien paikallisten määräysten ja säännösten mukaan oikein asennettu ja maadoitettu.
- Jos virtajohto tai virtapistoke on vaurioitunut tai pistorasia on löysällä, älä kytke virtajohtoa. Ota yhteyttä LG Electronics -huoltoon.
- Älä liitä laitetta monipistorasiaan, jossa ei ole virtajohtoa (asennettuna).
- Älä muuta virtajohtoa tai käytä jatkojohtoa.
- Laite pitää liittää erilliseen virtajohtoon, jossa on oma sulake.
- Älä käytä (siirrettävää) monipistorasiaa, jota ei ole asianmukaisesti maadoitettu. Jos käytät asianmukaisesti maadoitettua (siirrettävää) monipistorasiaa, valitse monipistorasia, jonka virtakapasiteetti vastaa vähintään laitteen nimellistehoa, ja varaa monipistorasia pelkästään laitteelle.
- Asenna laite paikkaan, josta sen voi helposti irrottaa pistorasiasta tarvittaessa.
- Varo liittämästä virtapistoketta niin, että johto on ylöspäin tai asettamasta laitetta nojaamaan pistokkeeseen.
- Asenna laite tasaiselle ja kovalle alustalle.
- Älä asenna laitetta kosteaan tai pölyiseen paikkaan. Älä asenna tai säilytä laitetta ulkona tai missään sellaisessa paikassa, jossa se on alttiina säälle, suoralle auringonvalolle, sateelle, tuulelle tai pakkasasteille.

- Älä sijoita laitetta suoraan auringonvaloon tai altista sitä muiden laitteiden kuten liesien tai lämmittimien aiheuttamalle lämmölle.
- Älä avaa laitteen takaseinää asennuksen aikana.
- Varo pudottamasta ovea asentamisen tai irrottamisen aikana.
- Varo taittamasta, repimästä tai muuten rikkomasta kaapelia laitteen oven asentamisen tai irrottamisen aikana.
- Älä kytke adaptereita tai muita lisälaitteita laitteen pistokkeeseen.

Käyttö

- Älä käytä laitetta mihinkään muuhun kuin elintarvikkeiden säilytykseen kotitalouskäytössä (ei esim. lääkkeiden tai tutkimusmateriaalien säilytykseen tai kuljetukseen).
- Irrota virtapistoke pistorasiasta salamoinnin tai kovan ukonilman aikana tai mikäli laitetta ei käytetä pitkiin aikoihin.
- Älä koske virtapistokkeeseen tai säätimiin märin käsin.
- Älä taivuta virtajohtoa tarpeettomasti tai aseta raskaita esineitä sen päälle.
- Jos sähköosiin pääsee vettä, irrota pistoke pistorasiasta ja ota yhteys LG Electronics -huoltoon.
- Älä työnnä käsiäsi tai metallisia esineitä viileän ilman poistoaukkoon, kanteen tai laitteen takana olevaan lämpöä vapauttavaan ritilään.
- Älä käytä liiallista voimaa tai iskuja laitteen takakannen avaamiseen.
- Älä laita laitteeseen eläimiä, kuten lemmikkieläimiä.
- Ole varovainen laitteen oven avaamisessa tai sulkemisessa, jos lapsia on lähellä. Ovi saattaa ponnahtaa lasta vasten ja aiheuttaa henkilövahingon. Älä anna kenenkään roikkua ovissa, sillä se saattaa kaataa laitteen ja aiheuttaa vakavia vammoja.
- Vältä vaara lasten jäämisestä loukkuun laitteen sisälle. Laitteen sisälle loukkuun jäänyt lapsi saattaa tukehtua.
- Älä aseta laitteen päälle raskaita tai helposti särkyviä tavaroita, nesteitä, räjähdysherkkiä aineita, herkästi syttyviä aineita (kuten kynttilöitä, lampuja jne.) tai lämmityslaitteita (kuten liesiä, lämmittimiä jne.).
- Jos kaasua pääsee vuotamaan (isobutaania, propaania, maakaasua jne.), älä koske laitteeseen tai virtapistokkeeseen, tuuleta tila välittömästi. Tämä laite käyttää jäähdytyskaasua (isobutaani, R600a). Vaikka laitteessa onkin vain pieni määrä

kaasua, se on silti syttyvää kaasua. Kaasuvuodon aiheuttamat kipinät laitteen kuljetuksen, asennuksen tai käytön aikana saattavat aiheuttaa tulipalon, räjähdyksen tai henkilövahingon.

- Älä käytä tai säilytä laitteen lähellä syttyviä tai palavia aineita (eetteri, bentseeni, alkoholi, kemikaalit, nestekaasu, syttyvä suihke, hyönteismyrkky, ilmanraikastin, kosmetiikka jne.).
- Jos laitteesta kuuluu epänormaaleja ääniä, siitä tulee hajua tai savua, irrota virtapistoke välittömästi pistorasiasta ja ota yhteyttä LG Electronics -huoltoon.
- Täytä juomavettä vain jääpalakoneen tai vesiannostelijan vesisäiliöön.
- Älä vahingoita jäähdytysputkistoa.
- Älä laita mitään muuta sähkölaitetta (kuten lämmitintä tai matkapuhelinta) laitteen sisälle käytön aikana.

Kunnossapito

- Irrota virtajohto pistorasiasta ennen laitteen puhdistusta tai mahdollisen sisävalon vaihtamista.
- Kiinnitä virtapistoke pistorasiaan, kun olet huolellisesti poistanut kaiken kosteuden ja pölyn.
- Verkkojohtoa ei saa irrottaa pistorasiasta kaapelista vetämällä. Tartu aina pistotulppaan napakasti ja vedä se irti pistorasiasta.
- Älä ruiskuta vettä tai herkästi syttyviä aineita (hammastahnaa, alkoholia, tinneriä, bentseeniä, herkästi syttyviä nesteitä, hankausaineita jne.) laitteen sisä- tai ulkopinnoille puhdistusta varten.
- Älä käytä laitteen puhdistukseen karkeapintaisia tai metallimateriaalista valmistettuja harjoja, liinoja tai sieniä.
- Vain LG Electronic -huoltoliikkeen valtuuttama korjaaja saa purkaa, korjata tai muuttaa laitetta. Jos laite pitää siirtää ja asentaa uuteen paikkaan, ota yhteys LG Electronics -huoltoon.
- Älä käytä hiustenkuivaajaa laitteen sisäosien kuivaamiseen tai aseta kynttilää laitteen sisälle poistamaan hajua.
- Älä käytä mekaanisia laitteita tai muita keinoja sulatuksen nopeuttamiseen.

Hävittäminen

- Kun laitetta poistetaan käytöstä, irroita ovitiiviste, mutta jätä hyllyt ja korit paikoilleen. Pidä lapset poissa laitteen luota.
- Hävitä pakkausmateriaali (kuten muovipussit ja vaahtomuovi) pois lasten ulottuvilta. Pakkausmateriaalit saattavat aiheuttaa tukehtumisen.

Tekninen turvallisuus

- Pidä laitteen kotelossa tai sisällä olevassa rakenteessa olevat ilmanvaihtoaukot esteettöminä.
- Älä käytä sähkölaitteita jääkaapin sisällä.
- Laitteessa käytetty kylmäaine ja eristeen paisutuskaasu edellyttävät hävityksessä erityistoimia. Ota yhteys huoltoedustajaan tai vastaavaan henkilöön ennen niiden hävittämistä.
- Putkista vuotava kylmäaine voi syttyä tuleen tai aiheuttaa räjähdyksen.
- Jokaisen laitteen kylmäaineen määrä ilmoitetaan tyyppikilvessä laitteen sisällä.
- Älä koskaan käynnistä laitetta, jossa on merkkejä viasta. Jos on epäilyksiä, ota yhteys jälleenmyyjään.
- Laitte on tarkoitettu vain kotitalouskäyttöön ja sitä vastaavaan käyttöön. Sitä ei ole suunniteltu kaupalliseen tai catering-käyttöön eikä mihinkään liikkuvaan laitteeseen kuten veneeseen tai matkailuvaunuun.
- Älä säilytä räjähtäviä aineita, kuten syttyvää ponneainetta sisältäviä aerosolipakkauksia tässä laitteessa.

Syttyivistä materiaaleista aiheutuva tulipalovaara



Tämä symboli varoittaa syttyivistä materiaaleista, jotka voivat syttyä palamaan ja aiheuttaa tulipalon, jos varovaisuutta ei noudateta.

- Tämä laite sisältää jäähdytysaineena pienen määrän isobutaania (R600a), mutta se on myös syttyvää. Laitetta kuljettaessa ja asennettaessa tulee huolehtia siitä, ettei mikään kylmäaineen kiertopiirin osa vaurioidu.
- Mikäli vuotoa havaitaan, on vältettävä avotulta tai mahdollisia syttymislähteitä sekä tuuletettava useiden minuuttien ajan huonetta, jossa laite on. Tulenaran kaasuilmasen muodostumisen estämiseksi kylmäaineen kiertopiirin vuodon mahdollisesti sattua, laitteen sijaintihuoneen koon pitäisi vastata käytetyn kylmäaineen määrää. Huoneessa tulee olla 1 m² jokaista laitteen sisällä olevaa 8 grammaa R600a-kylmäainetta kohti.
- Laitetta sijoittaessasi varmista, ettei virtajohto takerru kiinni mihinkään eikä vaurioidu.
- Älä sijoita useita kannettavia pistorasioita tai kannettavia virtalähteitä laitteen taakse.

VARO

Lievien henkilövahinkojen, toimintahäiriöiden ja tuote- tai omaisuusvahinkojen vaaran vähentämiseksi tulee noudattaa yleisiä varotoimia, mukaan lukien seuraavia:

Asentaminen

- Älä kallista, vedä tai työnnä laitetta, kun kuljetat sitä.
- Varmista ettei ruuminosa, kuten käsi tai jalka, jää jumiin laitetta siirrettäessä.

Käyttö

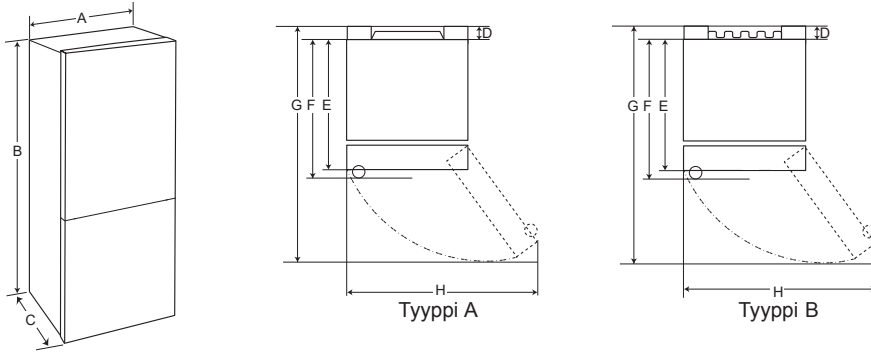
- Älä koske pakastettuun ruokaan tai pakastimen metalliosiin kostein tai märin käsin. Tämä saattaa aiheuttaa paleltuman.
- Älä aseta lasisia astioita, pulloja tai tölkkejä (varsinkaan hiilihappopitoisia juomia sisältäviä) pakastinlokeroon, hyllyille tai jäälokeroon, joiden lämpötila on alle jäätymispisteen.
- Laitteen oven etupuolen tai hyllyjen karkaistu lasi voi vahingoittua iskusta. Jos se on rikki, älä koske siihen käsin.
- Älä roiku laitteen ovissa, sisätilassa tai hyllyissä tai kiipeä niiden päälle.
- Älä säilytä liian painavia tuotteita kuten runsasta määrää vesipulloja ovihyllyissä.
- Estä lemmikeitä pureskelemasta virtajohtoa tai vesiletkeä.
- Älä avaa tai sulje laitteen ovea liiallisella voimalla.
- Jos laitteen oven sarana on vaurioitunut tai toimii huonosti, lopeta sen käyttö ja ota yhteyttä LG Electronicsin huoltoliikkeeseen.
- Älä puhdista lasihyllyjä tai kansia lämpimällä vedellä niiden ollessa kylmiä.
- Älä koskaan syö pakastettuja ruokia heti, kun olet ottanut ne pois pakastimesta.
- Älä jätä kättä tai jalkaa jumiin laitteen luukkuja avattaessa tai suljettaessa.

Kunnossapito

- Älä aseta hyllyjä ylösalaisin, sillä ne voivat pudota.
- Ota yhteyttä LG Electronics -huoltoon, jos laitteen sisälle kerääntyy huurretta.

Mitat ja vapaa tila

Liian pieni etäisyys viereisiin esineisiin saattaa heikentää jäähdyttämistä ja kasvattaa virrankulutusta. Jätä yli 50 mm:n etäisyys jokaiseen viereiseen seinään asentaessasi laitetta.



| | Tyyppi A | | | | Tyyppi B | | | |
|---|------------|------|-------|------|------------|------|-------|------|
| | Taskukahva | | Vedin | | Taskukahva | | Vedin | |
| | Koko [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Ympäristön lämpötila

- Laitte on suunniteltu toimimaan rajoitetuissa ympäristön lämpötilarajoissa ilmastoalueesta riippuen. Älä käytä laitetta rajat ylittävissä lämpötilassa.
- Sisäiset lämpötilat voivat vaihdella riippuen laitteen sijainnista, ympäristön lämpötilasta, oven avaamiskertojen tiheydestä ja niin edelleen.
- Ilmastoluokan näet luokitustarrasta.

| Ilmastoluokka | Ympäristön lämpötilan rajat °C |
|-----------------------|--------------------------------|
| SN (Viileä Lämpötila) | +10 - +32 |
| N (Normaali) | +16 - +32 |
| ST (Subtrooppinen) | +16 - +38 |
| T (Trooppinen) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australia, Intia, Kenia

HUOMAUTUS

Luokkien SN–T laitteet on tarkoitettu käytettäväksi 10–43 °C:n ympäristön lämpötilassa.

Huomautuksia käytöstä

- Muista, että huurretta saattaa syntyä jos ovea ei suljeta kunnolla, jos kosteutta on paljon erityisesti kesällä tai jos pakastimen ovea availaan usein.
- Varmista, ettei hyllylle ja ovihyllylle asetettava tuote estä ovea menemästä kokonaan kiinni.
- Ovea avattaessa lämmintä ilmaa pääsee laitteeseen nostamaan sen lämpötilaa.
- Jos jätät laitteen sammutetuksi pidemmäksi aikaa, poista laitteesta kaikki ruoka ja irrota virtajohto pistorasiasta. Puhdista sisusta ja jätä ovet hieman raolleen, jotta laitteeseen ei muodostu hometta.

Vinkit energian säästämiseksi

- Varmista, että varastoitaville ruuille on riittävästi tilaa. Näin kylmä ilma pääsee kiertämään tasaisesti, mikä säästää sähköä.
- Pakasta vain jäädytettyjä tuotteita huurtumisen estämiseksi.
- Kun säilytät elintarvikkeita pakastimessa, aseta pakastimen lämpötila alhaisemmaksi kuin tuotteisiin merkitty lämpötila.
- Älä aseta ruokaa jääkaapin lämpötila-anturin lähelle. Pidä vähintään 3 cm:n etäisyys antureihin.
- Huomaa, että lämpötilan nousu sulatuksen jälkeen tapahtuu laitteen teknisissä tiedoissa mainituissa rajoissa. Jos haluat minimoida lämpötilan nousun vaikutuksen elintarvikkeisiin, pakkaa ne kannellisiin astioihin tai kääri ne useaan kerrokseen.
- Laitteen automaattinen sulatustoiminto varmistaa, että osastot pysyvät jäätöminä tavallisissa käyttöolosuhteissa.

Elintarvikkeiden tehokas säilytys

- Käytä pakasteiden tai jääkaapissa olevien ruokien säilytykseen kannellisia astioita.
- Tarkista viimeinen käyttöpäivä ja etiketti (säilytysohjeet) ennen kuin laitat ruoan laitteeseen.
- Älä säilytä pitkään (yli 4 viikkoa) ruokia, jotka pilaantuvat helposti matalassa lämpötilassa.
- Aseta jäädytetty tai pakastettu ruoka jääkaappiin tai pakastimeen heti ostamisen jälkeen.

- Älä pakasta uudelleen täysin sulanutta ruokaa ilman kypsennystä. Sulaneen ruuan pakastaminen uudelleen heikentää makua ja ravintosisältöä.
- Älä kääri vihanneksia sanomalehtipaperin sisään. Painomuste saattaa imeytyä elintarvikkeisiin ja pilata ruoan.
- Älä täytä laitetta liian täyteen. Kylmä ilma ei pääse kiertämään kunnolla, jos laite on liian täynnä.
- Jos lämpötila on liian alhainen, ruoka voi jäättyä. Älä aseta lämpötilaa alle vaaditun lämpötilan, jotta ruoka säilyy asianmukaisesti.
- Jos haluat lisää tilaa, voit poistaa pullolineen, munatelineen, jääpala-astian ja tuorelokeron.

Maksimi pakastusteho

- Pikapakastustoiminto asettaa pakastimen maksimipakastustehoonsa. Tämä kestää tavallisesti enintään 24 tuntia ja sammuu automaattisesti.
- Jos pakastimen maksimipakastusteho halutaan käyttää, pikapakastustoiminto tulee kytkeä päälle seitsemän tunnin ajaksi ennen kuin tuoreita elintarvikkeita laitetaan pakastimeen.

Maksimi säilytystilavuus

- Paras ilmankierto saadaan, kun kaikki laatikot ovat paikoillaan.
- Jos pakastimessa aiotaan säilyttää suurta määrää ruokaa, kaikki pakastinlaatikot tulee ottaa pois. Ruoka asetetaan suoraan pakastimen hyllyille.

HUOMAUTUS

- Kun poistat laatikot, ota ensin ruoka pois laatikoista. Käytä sitten laatikoiden kahvoja ja vedä laatikot varovasti ulos. Tämä saattaa aiheuttaa henkilövahingon.
- Laatikot voivat olla erimuotoisia, aseta ne oikeille paikoille.

Lämpötilan asetus

Tällä asetetaan jääkaapin tai pakastimen lämpötila.

- Paina **Fridge**-painiketta tai **Freezer**-painiketta lämpötilan säätämiseksi.

- Lämpötilaa voi säätää.
 - Jääkaappi: 1–7 °C
 - Pakastin: -15 °C - -23 °C
- Oletuslämpötilaksi on asetettu
 - Jääkaappi: 3 °C
 - Pakastin: -18 °C

Todelliset sisälämpötilat vaihtelevat riippuen ruokien tilasta. Näytön lämpötila on tavoitelämpötila, ei todellinen lämpötila laitteen sisällä.

HUOMAUTUS

- Oletuslämpötila voi vaihdella laitteesta riippuen.
- Odota 2 tai 3 tuntia laitteen pistorasiaan liittämisestä ennen ruoan säilyttämistä laitteessa.
- Jään valmistaminen normaalissa ympäristön lämpötilassa edellyttää pakastimen asettamista vähintään -18 °C:seen.

Korkean lämpötilan hälytys

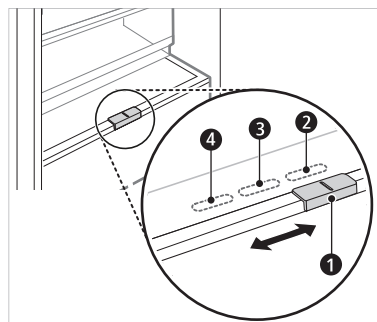
Kun pakastimen lämpötila nousee liian korkeaksi sähkökatkon takia, pakastimen lämpötilan merkkivalo vilkkuu ja kuuluu hälytysääni.

- Nämä loppuvat painamalla **Freezer**-painiketta.
- Jos lämpötila on riittävän kylmä, vilkkuminen ja hälytysääni loppuvat automaattisesti.
- Tämä toiminto toimii:
 - Kun jääkaappi on päällä.
 - Kun pakastinosasto lämpenee liikaa.
 - Kun tapahtuu sähkökatko, joka kestää pitkään.
 - Kun suuri määrä lämmintä ruokaa asetetaan pakastinosastoon.
 - Kun pakastimen ovi jätetään auki liian pitkäksi aikaa tai liian usein.

Tuorelokero (*)

Tuorelokero on kylmälokero, ja sen lämpötilaa voidaan säätää liukuivulla, joka sijaitsee lokeron etuosassa ①, kumpaan tahansa suuntaan.

Vihannesten säilyttäminen lokerossa liha- tai kala-toiminnon ollessa valittuna voi aiheuttaa paleltumia.



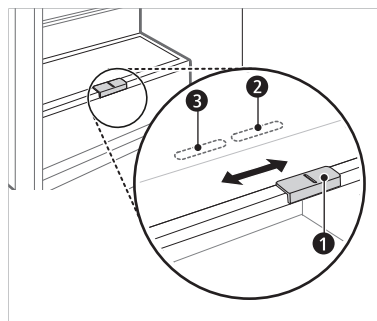
- ② vihannesten säilyttämiseen. (Suositus)
- ③ kalan säilyttämiseen.
- ④ lihan säilyttämiseen.

HUOMAUTUS

- (*) : Toiminto vaihtelee ostetun mallin mukaan.

Tuorevihanneslaatikko (*)

Vihanneslokeron kosteutta voidaan säätää kääntämällä nuppia ①.



- ② vihannesten säilyttämiseen. (Suositus)
- ③ hedelmien säilyttämiseen.

HUOMAUTUS

- (*) : Toiminto vaihtelee ostetun mallin mukaan.

LG SmartThinQ -sovelluksen käyttö

- Laitteille, joissa on  - tai  -logo

LG SmartThinQ -sovelluksella pystyt käyttämään laitetta älypuhelimella

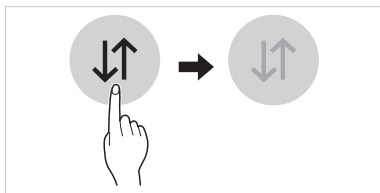
Ennen LG SmartThinQ:n käyttämistä

- 1 Tarkista laitteen ja langattoman reitittimen (Wi-Fi-verkko) etäisyys.

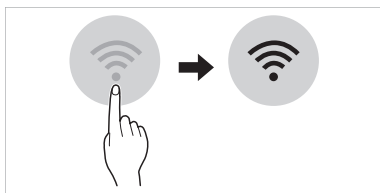
- Jos laitteen ja langattoman reitittimen välinen etäisyys on liian suuri, signaalin voimakkuus heikkenee. Signaalin rekisteröinti saattaa kestää pitkään, tai asennus saattaa epäonnistua.

- 2 Kytke älypuhelimesi **Mobiilidata** tai **mobiiliverkko** pois päältä.


- iPhoneissa sammuta datayhteys menemällä **Asetukset** → **Mobiiliverkko** → **Mobiilidata**.



- 3 Yhdistä älypuhelimesi langattomaan reitittimeen.



HUOMAUTUS

- Tarkasta Wi-Fi-yhteyden vahvistamiseksi, että **Wi-Fi**  -kuvake palaa ohjauspaneelissa.
- Laite tukee vain 2,4 GHz Wi-Fi-verkkoa. Tarkastaaksesi verkkosi taajuuden ole yhteydessä internet-palveluntarjoajaasi tai katso langattoman reitittimesi käyttöopasta.
- LG SmartThinQ ei vastaa verkkoyhteyden ongelmista tai verkkoyhteyden aiheuttamista vioista, toimintahäiriöistä tai virheistä. Jos laitteella on ongelmia yhteyden muodostamisessa Wi-Fi -verkkoon, se voi olla liian kaukana reitittimestä. Osta Wi-Fi -toistin (laajennin)
- Jos laitteella on ongelma Wi-Fi-verkkoon yhdistämisessä, se saattaa olla liian kaukana reitittimestä. Osta Wi-Fi-toistin (alueen laajentaja) parantamaan Wi-Fi-signalin voimakkuutta.
- Wi-Fi-yhdistäminen ei pysty yhdistämään tai voi olla keskeytynyt johtuen kotiverkon ympäristöstä.
- Verkkoyhteys ei ehkä toimi kunnolla riippuen internetpalveluntarjoajasta.
- Ympäroivä langaton ympäristö voi saada langattoman verkkopalvelun toimimaan hitaasti.
- Laitetta ei voida rekisteröidä langattoman signaalin lähetyksessä olevien ongelmien vuoksi. Irrota laite verkkovirrasta ja odota noin minuutti ennen uudelleen yrittämistä.
- Jos langattoman reitittimesi palomuuuri on päällä, kytke palomuuuri pois päältä tai lisää siihen poikkeus.
- Langattoman verkon nimi (SSID) tulee olla yhdistelmä englantilaisten aakkosten kirjaimia ja numeroita (älä käytä erikoismerkkejä)
- Älypuhelimien käyttöjärjestelmän (OS) voi vaihdella mobiililaitteen käyttöjärjestelmän (OS) ja valmistajan mukaan.
- Jos reitittimen turvallisuusprotokolla on **WEP**, verkon asetus ei välttämättä onnistu. Vaihda toiseen turvallisuusprotokollaan (**WPA2**:ta suositellaan) ja rekisteröi tuote uudestaan.

LG SmartThinQ:n asennus

Etsi LG SmartThinQ -sovellus älypuhelimien Google Play & Apple App -kaupasta. Noudata latausohjeita ja asenna sovellus.

LG SmartThinQ -sovelluksen ominaisuudet Wi-Fi-malleissa

Kommunikoi laitteen kanssa älypuhelimella käteviä älykkäitä ominaisuuksia käyttäen.

Laitteohjelmiston päivitys

Pidä laitteen suorituskyky ajan tasalla.

Smart Diagnosis™

Jos käytät Smart Diagnosis -toimintoa, saat hyödyllistä tietoa esimerkiksi laitteen oikeasta käyttömenetelmästä käyttötavan mukaan.

Asetukset

Voit määrittää eri valintoja jääkaapista ja sovelluksesta.

HUOMAUTUS

- Jos vaihdat langatonta reititintäsi, Internet-palveluntarjoajaasi tai salasanaasi, poista rekisteröity laite LG SmartThinQ-sovelluksesta ja rekisteröi se uudelleen.
- Sovellukseen voidaan tehdä muutoksia laitteiston parannustarkoituksiin ilman etukäteistä ilmoitusta käyttäjille.
- Toiminnot voivat vaihdella mallien mukaan.

Wi-Fiin yhdistäminen

LG:n SmartThinQ -sovellusta käytettäessä **Wi-Fi**-painike mahdollistaa jääkaapin yhdistämisen kodin Wi-Fi-verkkoon. **Wi-Fi**-kuvake näyttää jääkaapin verkkoyhteyden tilan. Kuvake syttyy, kun jääkaappi on yhdistetty Wi-Fi-verkkoon.

Laitteen ensirekisteröinti

Käynnistä LG SmartThinQ-sovellus ja seuraa sen ohjeita rekisteröidäksesi laitteen.

Laitteen uudelleenrekisteröinti tai toisen käyttäjän rekisteröiminen

Paina ja pidä pohjassa **Wi-Fi**-painiketta 3 sekunnin ajan sulkeaksesi laitteen väliaikaisesti. Käynnistä LG SmartThinQ-sovellus ja seuraa sen ohjeita rekisteröidäksesi laitteen.

HUOMAUTUS

- Laita Wi-Fi-toiminto pois päältä painamalla ja pitämällä pohjassa **Wi-Fi**-painiketta 3 sekunnin ajan. Wi-Fi-ikoni sammuu.



Avoimen lähdekoodin ohjelmiston ilmoitustiedot

Voit hankkia tämän tuotteen sisältämän lähdekoodin GPL-, LGPL-, MPL- ja muiden avoimen lähdekoodin käyttöoikeuksien perusteella osoitteesta <http://opensource.lge.com>.

Lähdekoodin lisäksi voit ladata kaikki mainitut käyttöoikeusehdot, takuun vastuuvapauslausekkeet ja tekijänoikeusilmoitukset.

LG Electronics voi toimittaa lähdekoodin CD-levyllä. Tästä palvelusta veloitetaan toimituskustannukset (tietovälineen hinta ja toimituskulut). Pyyntön voi lähettää sähköpostitse osoitteeseen opensource@lge.com. Tämä tarjous on voimassa kolme vuotta siitä päivästä alkaen, jona LG Electronics on tehnyt tuotteen viimeisen toimituksen. Tarjousta voi hyödyntää jokainen käyttäjä, joka on vastaanottanut nämä tiedot.

Smart Diagnosis™ -toiminnon käyttö

- Laitteille, joissa on  - tai  -logod

Smart Diagnosis™ -vianmääritys huollon kautta

Käytä tätä toimintoa, kun tarvitset tarkan vikadiagnoosin LG Electronicsin asiakasneuvonnasta laitteen toimiessa virheellisesti tai lopettaessa toiminnan. Käytä tätä toimintoa vain yhteyden ottamisessa huoltoasentajaan, ei normaalin käytön aikana.

Huomautuksia puhdistamisesta

- Kun irrotat hyllyä tai laatikkoa laitteen sisältä, poista siltä kaikki tuotteet, jotta et loukkaa itseäsi tai riko laitetta.
 - Muussa tapauksessa voi seurauksena olla tavaroiden painon aiheuttama vamma.
- Jos puhdistat ilmanottoaukkoja imuroimalla, virtajohto pitää irrottaa pistorasiasta staattisen purkauksen välttämiseksi, sillä seurauksena voi olla sähköisku.
- Irrota hyllyt ja laatikot ja puhdista ne vedellä. Kuivaa ne riittävästi ennen kuin asetat ne takaisin paikoilleen.
- Pyyhi oven tiivisteet säännöllisesti kostealla, pehmeällä liinalla.
- Ovihyllyjen roiskeet ja tahrat on puhdistettava, sillä ne saattavat haitata säilyttämistä ja jopa rikkoa hyllyt.
- Varmista puhdistuksen jälkeen, ettei virtajohto ole vaurioitunut, eikä pistoke ole ylikuumentunut, ja pistoke on kunnolla työnnetty pistorasiaan.
- Pidä laitteen ulkopuolen ilmanvaihtoaukot puhtaina.
 - Tukossa olevat ilmanvaihtoaukot voivat aiheuttaa tulipalon tai laitteen vaurioitumisen.
- Ulkoisten maalattujen metallipintojen vahaaminen auttaa suojaamaan niitä ruostumiselta. Älä vaha muoviosia. Vahaa maalatut metallipinnat vähintään kahdesti vuodessa laitteiden suojavahalla (tai autovahalla). Lisää vahaa puhtaalla, pehmeällä liinalla.
- Kun puhdistat laitteen sisä- tai ulkopuolta, älä pyyhi sitä kovalla harjalla, hammastahnalla tai syttyvillä materiaaleilla. Älä käytä syttyviä aineita sisältäviä puhdistusaineita.
 - Tämä saattaa irrottaa laitteen väriä tai vahingoittaa sitä.
 - Syttyvät aineet: alkoholi (etanoli, metanoli, isopropyylialkoholi, isobutyylialkoholi jne.), ohennin, valkaisuaine, bentseeni, syttyvät tai hankaavat nesteet jne.
- Käytä laitteen ulkopintaan puhdasta sientä tai pehmeää liinaa sekä lämmintä vettä, jossa on mietoa puhdistusainetta. Älä käytä hankaavia tai voimakkaita puhdistusaineita. Kuivaa perusteellisesti pehmeällä liinalla.
- Älä pese hyllyjä tai säilytyslaatikoita astianpesukoneessa.
 - Osat saattavat väentyä kuumuuden vaikutuksesta.
- Jos laite on varusteltu LED-lampulla, älä poista lampun suojusta tai LED-lamppua sen korjaamiseksi tai huoltamiseksi. Ota yhteyttä LG Electronicsin asiakaspalveluun.

Vanhan laitteesi hävittäminen



- Tämä yllä mainittu jätteen symboli ilmaisee, että sähkö- ja elektroniikkalaitteiden jätteet (WEEE) tulee pitää erillään kotitalousjätteestä ja viedä kunnalliseen kierrätyskeskukseen.
- Vanhat sähkötuotteet voivat pitää sisällään vaarallisia aineita, joten loppuun käytetyn laitteen oikea hävittäminen ehkäisee ympäristö- ja terveyshaittoja. Vanha laitteesi saattaa pitää sisällään uudelleen käytettäviä osia, joita voidaan käyttää korjaamaan muita tuotteita sekä arvokkaita materiaaleja, joita voidaan kierrättää rajoitettujen resurssien säästämiseksi.
- Voit viedä laitteesi joko liikkeeseen, josta hankit laitteen, tai ottaa yhteyttä paikallishallintosi ympäristötoimistoon koskien lähintä valtuutettua WEEE -keräyspistettä. Kaikkein viimeisimmät tiedot koskien maatasi, ks. osoitteessa www.lg.com/global/recycling

Muistiinpanoja



MANUEL DU PROPRIÉTAIRE

RÉFRIGÉRATEUR ET CONGÉLATEUR

Lisez attentivement le manuel du propriétaire avant d'utiliser l'appareil et gardez-le à portée de main pour vous y référer à tout moment.

www.lg.com

Se référer au guide du propriétaire sur le site web de LG pour des informations plus détaillées.

Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Tous droits réservés

TABLE DES MATIÈRES

Ce manuel peut contenir des images ou un contenu différent du modèle que vous avez acheté.

Ce manuel est sujet à révision par le fabricant.


| | |
|---|-----------|
| CONSIGNES DE SÉCURITÉ | 3 |
| Consignes importantes relatives à la sécurité | 3 |
| INSTALLATION | 10 |
| Dimensions et dégagements | 10 |
| Température ambiante..... | 10 |
| UTILISATION | 11 |
| Notes pour l'utilisation..... | 11 |
| Convertisseur de fraîcheur (*) | 12 |
| Bac à légumes frais (*) | 13 |
| FONCTIONS SMART | 14 |
| Utilisation de l'Application LG SmartThinQ..... | 14 |
| Utilisation de Smart Diagnosis™ | 15 |
| MAINTENANCE..... | 16 |
| Notes relatives au nettoyage | 16 |
| Recyclage de votre ancien appareil | 16 |

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

FR

Les consignes de sécurité suivantes sont destinées à éviter les risques ou dommages imprévus issus d'une utilisation dangereuse ou incorrecte de l'appareil.

Les consignes sont séparées en 'AVERTISSEMENT' et 'ATTENTION' comme décrit ci-dessous.

 Ce symbole s'affiche pour indiquer des problèmes et des utilisations qui peuvent présenter des risques. Lire attentivement la partie qui comporte ce symbole et suivre les instructions afin d'éviter tout risque.

AVERTISSEMENT

Cela indique que tout manquement à suivre les instructions peut entraîner des blessures graves ou la mort.

ATTENTION

Cela indique que tout manquement à suivre les instructions peut entraîner des blessures légères ou endommager l'appareil.

CONSIGNES IMPORTANTES RELATIVES A LA SECURITE

AVERTISSEMENT

Pour réduire le risque d'explosion, d'incendie, de décès, de choc électrique, de blessure ou d'ébouillantage de personnes lors de l'utilisation de cet appareil, suivez les précautions de base, y compris les suivantes :

Enfants au sein du foyer

- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne soient supervisées ou aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Si l'appareil est équipé d'une serrure (certains modèles seulement), gardez la clé hors de portée des enfants.

Pour une utilisation en Europe :

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou bien manquant d'expérience et de connaissances, s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil d'une manière sûre et s'ils comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance par l'utilisateur ne doivent pas être exécutés par des enfants sans surveillance.

Installation

- Cet appareil ne doit être transporté que par deux personnes ou plus tenant l'appareil en toute sécurité.
- S'assurer que la prise de courant soit correctement mise à la terre, et que la broche de terre du cordon d'alimentation ne soit pas endommagée ou retirée de la prise d'alimentation. Pour plus de détails sur la mise à la terre, renseignez-vous auprès d'un centre d'information client LG Electronics.
- Cet appareil est équipé d'un cordon d'alimentation doté d'un conducteur de terre et d'une fiche de terre. La fiche doit être branchée dans une prise appropriée, installée et mise à la terre conformément à tous les codes et règlements locaux.
- Si le câble d'alimentation est endommagé ou si les trous de la prise sont lâches, ne pas utiliser le cordon d'alimentation et contacter un centre de service agréé.
- Ne pas brancher l'appareil à un adaptateur multi-supports ne disposant pas d'un câble d'alimentation (monté). L'omission de se conformer à cette consigne pourrait entraîner un incendie.
- Ne pas modifier ou étendre le cordon d'alimentation.
- L'appareil doit être connecté à une ligne électrique dédiée qui est sur un fusible séparé.
- N'utilisez pas une multipleprise qui n'est pas correctement mise à la terre (portable). Si vous utilisez une multipleprise (mise à la terre) correctement mise à la terre, utilisez la multipleprise avec la capacité actuelle du code d'alimentation ou supérieure et utilisez uniquement la multipleprise pour l'appareil.
- Installer l'appareil dans un endroit où il est facile de débrancher le cordon d'alimentation de l'appareil.

- Veiller à ne pas faire pointer la fiche d'alimentation vers le haut ni à laisser l'appareil appuyer sur la fiche électrique.
- Installer l'appareil sur un sol ferme et de niveau.
- Ne pas installer l'appareil dans un endroit humide et poussiéreux. Ne pas installer ou ranger l'appareil dans une zone en plein air, ou toute autre zone soumise à des conditions telles que la lumière du soleil, le vent ou la pluie ou à des températures inférieures à zéro.
- Ne pas placer l'appareil en plein soleil ni l'exposer à la chaleur d'appareils de chauffage tels que poêles ou des radiateurs.
- Veiller à ne pas exposer l'arrière de l'appareil lors de l'installation.
- Attention à ne pas laisser tomber la porte de l'appareil lors du montage ou du démontage.
- Attention à ne pas pincer, écraser ou endommager le câble d'alimentation pendant le montage ou le démontage de la porte de l'appareil.
- Ne pas brancher un adaptateur ou d'autres accessoires à la prise d'alimentation.

Utilisation

- Ne pas utiliser l'appareil à des fins (stockage de matériel médical ou expérimental ou expédition) autres qu'un usage domestique de stockage d'aliments.
- Débrancher la prise d'alimentation en cas d'orage violent ou d'éclairs, ou lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période.
- Ne pas toucher la fiche d'alimentation ou les commandes de l'appareil avec des mains mouillées.
- Ne pas plier excessivement le câble d'alimentation ou placer un objet lourd sur celui-ci.
- Si de l'eau pénètre dans les pièces électriques de l'appareil, débrancher la fiche d'alimentation et contacter un centre d'information client LG Electronics.
- Ne pas mettre les mains ou des objets métalliques dans la zone émettant l'air froid, le carter ou la grille de dégagement de la chaleur à l'arrière.
- Ne pas appliquer de force excessive ou frapper le carter arrière de l'appareil.

- Ne pas mettre d'animaux vivants dans l'appareil, comme des animaux domestiques.
- Attention aux enfants qui se trouvent à proximité lorsque vous ouvrez ou fermez la porte de l'appareil. La porte peut heurter l'enfant et causer des blessures. Ne pas laisser les personnes se balancer sur les portes, car cela peut provoquer la chute de l'appareil et causer des blessures graves.
- Éviter le danger d'enfants se trouvant piégés à l'intérieur de l'appareil. Un enfant coincé à l'intérieur de l'appareil peut souffrir de suffocation.
- Ne pas placer d'objets lourds ou fragiles, de récipients remplis de liquide, de combustibles, d'objets inflammables (comme des bougies, lampes, etc.), ou de dispositifs de chauffage (tels que des poêles, radiateurs, etc.) sur l'appareil.
- En cas de fuite de gaz (isobutane, propane, gaz naturel, etc.), ne touchez pas l'appareil ou la prise d'alimentation et ventilez la zone immédiatement. Cet appareil utilise un gaz réfrigérant (isobutane, R600a). Bien qu'il utilise une petite quantité de gaz, il s'agit toutefois de gaz combustible. Des fuites de gaz lors du transport, de l'installation ou de l'utilisation de l'appareil peuvent provoquer un incendie, une explosion ou des blessures en cas d'étincelles.
- Ne pas utiliser ou stocker de substances inflammables ou combustibles (éther, benzène, alcool, produits chimiques, GPL, pulvérisateur combustible, insecticide, désodorisant, cosmétique, etc.) à proximité de l'appareil.
- Débrancher immédiatement la fiche d'alimentation et contacter un centre d'information client LG Electronics si vous détectez tout bruit anormal, odeur ou fumée sortant de l'appareil.
- Remplir d'eau potable uniquement le réservoir d'eau de la machine à glaçons ou du distributeur.
- Ne pas endommager le circuit frigorifique.
- Ne pas placer un autre appareil électronique (tels qu'un chauffage et un téléphone mobile) à l'intérieur de l'appareil.

Maintenance

- Débrancher le cordon d'alimentation avant de nettoyer l'appareil ou de remplacer la lampe à l'intérieur (le cas échéant).
- Brancher correctement le cordon d'alimentation dans la prise de courant après avoir enlevé complètement toute humidité et poussière.

- Ne jamais débrancher l'appareil en tirant sur le câble d'alimentation. Toujours saisir fermement la prise électrique et la tirer tout droit pour la sortir de la prise de courant.
- Ne pas pulvériser de l'eau ou de substances inflammables (dentifrice, alcool, diluant, liquide inflammable, abrasif, etc.) sur l'intérieur ou l'extérieur de l'appareil pour le nettoyer.
- Ne pas nettoyer l'appareil avec des brosses, chiffons ou éponges avec des surfaces rugueuses ou à base de matériau métallique.
- Le démontage, la réparation ou la modification de l'appareil ne doit être effectuée que par un personnel de service qualifié du centre de service LG Electronics. Si vous déplacez et installez l'appareil dans un endroit différent, veuillez contacter un centre d'information client LG Electronics.
- Ne pas utiliser de sèche-cheveux pour sécher l'intérieur de l'appareil ni placer de bougie à l'intérieur pour éliminer les odeurs.
- Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage.

Élimination

- Avant de jeter l'appareil, retirer le joint de la porte tout en laissant les tablettes et les paniers en place et garder les enfants éloignés de l'appareil.
- Éliminer tous les matériaux d'emballage (comme les sacs en plastique et le polystyrène) loin des enfants. Les matériaux d'emballage peuvent provoquer une suffocation.

Sécurité technique

- Gardez les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, exemptes d'obstruction.
- N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur du réfrigérateur.
- Le réfrigérant et le gaz d'isolation utilisés dans l'appareil nécessitent des procédures d'élimination particulières. Consultez un agent de service ou une personne qualifiée avant de les éliminer.
- Tout réfrigérant fuyant des tuyaux peut provoquer un incendie ou une explosion.
- La quantité de réfrigérant dans votre appareil est indiquée sur la plaque signalétique à l'intérieur de l'appareil.
- Ne jamais mettre en marche un appareil montrant des signes de dommages. En cas de doute, consultez votre revendeur.

- Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications de ménage ou similaires seulement. Il ne doit pas être utilisé à des fins commerciales ou de restauration ni dans toute application mobile comme une caravane ou un bateau.
- Ne pas stocker dans cet appareil de substances explosives comme des aérosols avec un propulseur inflammable.

Risque d'incendie et matériaux inflammables



Ce symbole vous avertit de matériaux inflammables qui peuvent s'enflammer et provoquer un incendie si vous ne prenez pas de précautions.

- Cet appareil contient une petite quantité de réfrigérant isobutane (R600a), mais il est également combustible. Lors du transport et de l'installation de l'appareil, veillez à ce qu'aucune pièce du circuit frigorifique ne soit endommagée.
- Si une fuite est détectée, éviter toutes flammes ou sources potentielles d'inflammation et aérer la pièce où se trouve l'appareil pendant plusieurs minutes. Afin d'éviter l'accumulation d'un mélange de gaz-air inflammable si une fuite se produit dans le circuit réfrigérant, la taille de la pièce dans laquelle l'appareil est utilisé doit correspondre à la quantité de réfrigérant utilisée. La pièce doit faire 1 m² par 8 g de réfrigérant R600a à l'intérieur de l'appareil.
- Lors du positionnement de l'appareil, assurez-vous que le cordon d'alimentation ne soit pas coincé ou endommagé.
- Ne pas placer plusieurs prises de courant portables ou alimentations portables à l'arrière de l'appareil.

ATTENTION

Pour réduire le risque de blessures légères à une personne, dysfonctionnement ou dommages au produit ou à la propriété lors de l'utilisation de cet appareil, suivre les précautions de base, notamment les suivantes :

Installation

- Ne pas incliner l'appareil pour le tirer ou le pousser lors de son transport.
- Assurez-vous de ne pas vous coincer une partie du corps, comme la main ou le pied en déplaçant l'appareil.

Utilisation

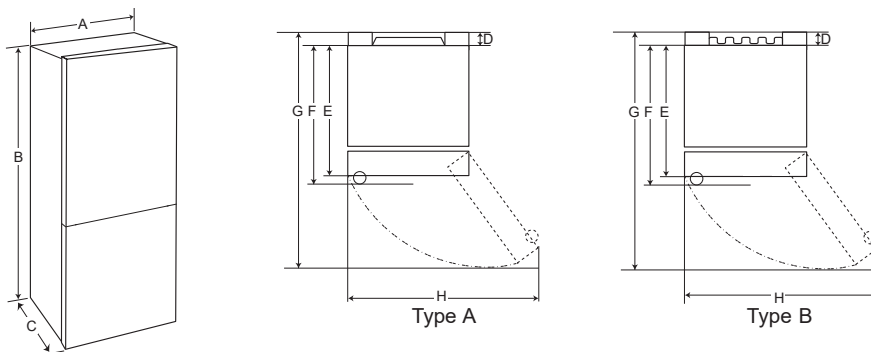
- Ne pas toucher d'aliments surgelés ou de pièces métalliques dans le compartiment congélateur avec des mains mouillées ou humides. Cela peut causer des gelures.
- Ne pas placer de récipients, de bouteilles ou de boîtes en verre (en particulier celles contenant des boissons gazeuses) dans le compartiment congélateur, les étagères ou le bac à glaçons qui seront exposés à des températures au-delà du point de congélation.
- Le verre trempé sur le devant de la porte de l'appareil ou sur les étagères peut être endommagé par un choc. S'il est cassé, ne le touchez pas avec les mains.
- Ne pas s'accrocher aux portes de l'appareil, dans l'espace de stockage, sur une tablette ni monter dessus.
- Ne pas stocker une quantité excessive de bouteilles d'eau ou de récipients pour des plats d'accompagnement sur les paniers de la porte.
- Empêcher les animaux de grignoter le câble d'alimentation ou le tuyau d'eau.
- Ne pas ouvrir ou fermer la porte de l'appareil avec une force excessive.
- Si la charnière de la porte de l'appareil est endommagée ou fonctionne mal, cesser l'utilisation et contacter un centre de service LG Electronics.
- Ne pas nettoyer les tablettes en verre ou les couvrir d'eau chaude quand elles sont froides.
- Ne jamais manger d'aliments congelés immédiatement après les avoir sortis du congélateur.
- Assurez-vous de ne pas coincer une main ou un pied lors de l'ouverture ou la fermeture de la porte de l'appareil.

Maintenance

- N'insérez pas les étagères à l'envers. Les étagères peuvent tomber.
- Pour enlever le givre de l'appareil, contacter un centre d'information client LG Electronics.

Dimensions et dégagements

Une distance trop faible des éléments adjacents peut entraîner une dégradation de la capacité de congélation et des coûts d'électricité élevés. Laisser plus de 50 mm de dégagement par rapport à chaque mur adjacent lors de l'installation de l'appareil.



| | Type A | | | | Type B | | | |
|-------------|------------------|------|---------------|------|------------------|------|---------------|------|
| | Poignée compacte | | Poignée barre | | Poignée compacte | | Poignée barre | |
| Taille [mm] | | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Température ambiante

- L'appareil est conçu pour fonctionner dans une gamme limitée de températures ambiantes, en fonction de la zone climatique.
- Les températures internes peuvent être affectées par l'emplacement de l'appareil, la température ambiante, la fréquence de l'ouverture de la porte, etc.
- La classe climatique se trouve sur l'étiquette de classement.

| Classe climatique | Plage de température ambiante °C |
|-----------------------|----------------------------------|
| SN (Tempérée étendue) | +10 - +32 |
| N (Tempérée) | +16 - +32 |
| ST (Subtropicale) | +16 - +38 |
| T (Tropicale) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australie, Inde, Kenya

REMARQUE

Les appareils classés de SN à T sont destinés à être utilisés à une température ambiante comprise entre 10°C et 43°C.

Notes pour l'utilisation

- Les utilisateurs doivent garder à l'esprit que du gel peut se former si la porte n'est pas complètement fermée, si l'humidité est élevée pendant l'été ou si la porte du congélateur est fréquemment ouverte.
- S'assurer qu'il y ait suffisamment d'espace entre les aliments stockés sur la tablette ou le panier de la porte pour permettre à la porte de se fermer complètement.
- L'ouverture de la porte laisse l'air chaud entrer dans l'appareil et provoque une élévation de la température interne.
- Si vous laissez l'appareil hors tension pendant une période prolongée, retirer tous les aliments et débrancher le cordon d'alimentation. Nettoyer l'intérieur et laisser les portes légèrement entrebâillées pour éviter que des moisissures ne se développent dans l'appareil.

Suggestions relatives à l'économie d'énergie

- S'assurer qu'il y ait suffisamment d'espace entre les aliments stockés. Cela permet à l'air froid de circuler uniformément et réduit les factures d'électricité.
- Conserver les aliments chauds seulement après qu'ils aient refroidis afin d'éviter une formation de rosée ou de givre.
- Lors du stockage d'aliments dans le congélateur, régler la température du congélateur inférieure à la température indiquée sur l'aliment.
- Ne pas mettre d'aliments à proximité du capteur de température du réfrigérateur. Garder une distance d'au moins 3 cm du capteur.
- Noter qu'une augmentation de la température après le dégivrage dispose d'une plage autorisée dans les spécifications de l'appareil. Si vous souhaitez réduire l'impact que cela peut avoir sur le stockage des aliments en raison d'une élévation de la température, sceller ou envelopper la nourriture stockée dans plusieurs couches.
- Le système de dégivrage automatique dans l'appareil garantit que le compartiment reste exempt d'accumulation de glace dans des conditions de fonctionnement normales.

Conservation efficace des aliments

- Conservez les aliments surgelés ou réfrigérés à l'intérieur de récipients hermétiques.
- Vérifier la date d'expiration et l'étiquette (instructions de stockage) avant de stocker de la nourriture dans l'appareil.
- Ne pas stocker de nourriture pendant une longue période (plus de 4 semaines) si elle se détériore facilement à basse température.
- Mettre les aliments réfrigérés ou surgelés à l'intérieur de chaque compartiment réfrigérateur ou congélateur immédiatement après l'achat. Éviter de recongeler tout aliment qui a été complètement décongelé. Le recongelation d'un aliment qui a été complètement décongelé réduit son goût et ses propriétés nutritives.
- Ne pas envelopper ni stocker de légumes avec du papier journal. Le matériau d'impression du journal ou d'autres substances étrangères peuvent souiller et contaminer les aliments.
- Ne pas remplir l'appareil en excès. L'air froid ne peut pas circuler correctement si l'appareil est trop rempli.
- Si vous réglez une température trop basse pour la nourriture, elle peut congeler. Ne pas régler une température inférieure à la température requise pour un stockage correct de la nourriture.
- Pour plus de place, vous pouvez retirer le porte-bouteilles, le bac à œufs, le bac à glaçons et le tiroir du convertisseur de fraîcheur.

Capacité maximale de congélation

- La fonction de Express Freeze mettra le congélateur à sa capacité de congélation maximale. Elle prend généralement jusqu'à 24 heures et s'arrête automatiquement.
- Si la capacité maximale de congélation doit être utilisée, l'Express Freeze doit être mis en marche pendant sept heures avant que les produits frais ne soient placés dans le compartiment congélateur.

Stockage maximal

- Pour assurer une meilleure circulation de l'air, insérer tous les tiroirs.
- Si de grandes quantités d'aliments doivent être stockées, tous les tiroirs du congélateur doivent être retirés de l'appareil et les aliments doivent être empilés directement sur les étagères du congélateur dans le compartiment congélateur.

REMARQUE

- Pour retirer les tiroirs, enlever d'abord les aliments des tiroirs. Puis utiliser la poignée des tiroirs, sortir les tiroirs avec précaution. Cela peut causer des blessures.
- La forme de chaque tiroir peut être différente, les insérer dans la bonne position.

Réglage de la température

Cela permet de régler la température du réfrigérateur ou la température du congélateur.

- Appuyer sur le bouton **Fridge** ou **Freezer** pour régler la température.
- a température peut être réglée.
 - Réfrigérateur : de 1 °C à 7 °C
 - Congélateur : de -15 °C à -23 °C
- La température initiale est réglée.
 - Réfrigérateur : 3 °C
 - Congélateur : -18 °C

La température interne réelle varie en fonction de l'état des aliments, étant donné que la température de réglage indiquée est une température cible, non la température réelle à l'intérieur de l'appareil.

REMARQUE

- Le réglage de la température par défaut peut varier en fonction de l'appareil.
- Attendre jusqu'à 2 ou 3 heures après la connexion de l'appareil à la prise avant de stocker de la nourriture dans l'appareil.
- Pour fabriquer de la glace dans des climats normaux, les températures de congélation doivent être réglées à -18°C ou plus froides.

Alarme de température élevée

Lorsque la température du réfrigérateur s'élève en raison d'une panne de secteur, le voyant LED de température du réfrigérateur clignote et une alarme retentit.

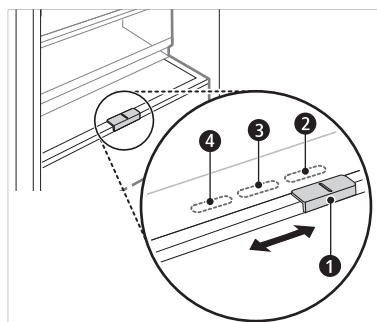
- Appuyez sur le bouton **Freezer** pour l'arrêter.
- Si la température est suffisamment froide, le clignotement et l'alarme s'arrêtent automatiquement.
- Cette fonction s'active :
 - Lorsque le réfrigérateur est sous tension.
 - Lorsque le compartiment congélateur devient trop chaud.
 - En cas de panne secteur qui dure un certain temps.
 - Lorsqu'une grande quantité d'aliments chauds est placée dans le compartiment congélateur.
 - Lorsque la porte du congélateur est laissée ouverte trop longtemps ou trop fréquemment.

Convertisseur de fraîcheur (*)

En tant que compartiment réfrigéré, la température dans le convertisseur de fraîcheur peut être contrôlée en faisant coulisser le levier

①, situé à l'avant du compartiment, dans l'une ou l'autre direction.

Si vous conservez des légumes après avoir effectué un réglage pour la viande ou le poisson, une lésion due au froid peut se produire.



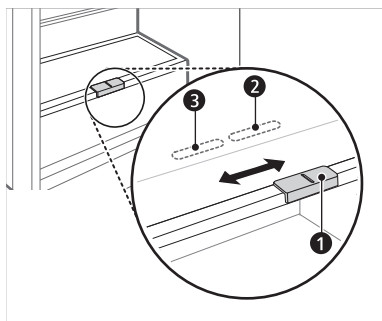
- ② Pour conserver des légumes.
(Recommandé)
- ③ Pour conserver du poisson.
- ④ Pour conserver de la viande.

REMARQUE

- (*) : Cette fonctionnalité varie en fonction du modèle acheté.

Bac à légumes frais (*)

L'humidité du compartiment à légumes peut être réglée en tournant le bouton ①.



- ② Pour conserver des légumes.
(Recommandé)
- ③ Pour conserver des fruits.

REMARQUE

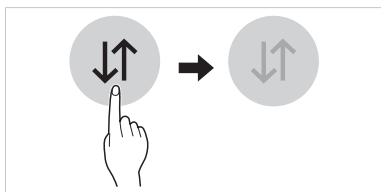
- (*) : Cette fonctionnalité varie en fonction du modèle acheté.

Utilisation de l'Application LG SmartThinQ

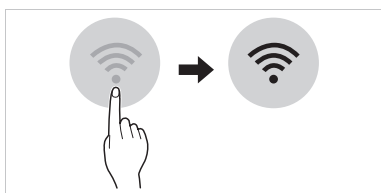
- Pour des appareils avec le logo  ou  L'application LG SmartThinQ vous permet de communiquer avec l'appareil à l'aide d'un smartphone

Avant d'utiliser LG SmartThinQ


- 1 Vérifier la distance entre l'appareil et le routeur sans fil (Réseau Wi-Fi),
 - Si la distance entre l'appareil et le routeur sans fil est trop éloignée, la puissance du signal devient faible. L'installation peut prendre trop de temps ou l'installation peut échouer.
- 2 Désactiver les **Données Mobiles** ou les **Données cellulaires** sur votre smartphone.
 - Pour les iPhone, désactivez les données en allant sur **Paramètres** → **Données cellulaires** → **Données cellulaires**.



- 3 Connectez votre smartphone au routeur sans fil.



REMARQUE

- Pour tester la connexion Wi-Fi, vérifiez si l'icône **Wi-Fi**  sur le tableau de commande est allumée.
- L'appareil prend en charge les réseaux Wi-Fi 2,4 GHz uniquement. Pour vérifier la fréquence de votre réseau, contactez votre fournisseur de services Internet ou consultez le manuel de votre routeur sans fil.
- LG SmartThinQ ne saurait être tenu responsable en cas de problèmes de connexion au réseau, ou de problèmes/dysfonctionnements/erreurs provoqués par la connexion réseau.
- Si l'appareil a du mal à se connecter à la Wi-Fi, il se peut qu'il soit trop éloigné du routeur. Achetez un répéteur Wi-Fi pour améliorer la force du signal.
- La connexion Wi-Fi peut avoir du mal à s'établir, ou peut être coupée à cause d'un environnement gênant.
- La connexion réseau peut avoir du mal à fonctionner, en fonction du fournisseur d'accès choisi.
- L'environnement sans fil peut entraîner un ralentissement du réseau.
- L'appareil ne peut pas être enregistré en raison de problèmes liés à la transmission du signal sans fil. Débranchez l'appareil et attendez environ une minute avant de réessayer.
- Si le pare-feu de votre routeur sans fil est activé, désactivez le pare-feu ou ajoutez une exception à ce dernier.
- Le nom du réseau sans fil (SSID) doit être composé d'une combinaison de chiffres et de lettres anglais. (Les caractères spéciaux ne sont pas autorisés)
- L'interface d'utilisateur du Smartphone (IU) peut varier en fonction du système d'exploitation du téléphone (SE) et du fabricant.
- Si le protocole de sécurité du routeur est configuré sur **WEP**, il est possible que vous ne puissiez pas configurer le réseau. Veuillez le modifier par d'autres protocoles de sécurité (**WPA2** est recommandé) et enregistrer le produit à nouveau.

Installation de LG SmartThinQ

Chercher l'application LG SmartThinQ dans Google Play Store & Apple App Store sur un smartphone. Suivez les instructions pour télécharger et installer l'application.

Caractéristiques de l'application LG SmartThinQ pour les modèles Wi-Fi

Communiquez avec le dispositif depuis un SmartPhone au moyen de fonctions intelligentes.

Mise à jour du programme

Maintenez votre dispositif à jour.

Smart Diagnosis™

Si vous utilisez la fonction Smart Diagnosis, elle vous sera fournie avec des informations utiles comme une bonne façon d'utiliser l'appareil en fonction du mode d'utilisation.

Réglages

Vous permet de régler différentes options du réfrigérateur, et de l'application.

REMARQUE

- Si vous changez le routeur sans fil, le fournisseur de services Internet ou le mot de passe, supprimer l'appareil enregistré de l'application LG SmartThinQ et l'enregistrer à nouveau.
- L'application peut changer, dans le but d'améliorer le produit, sans que les utilisateurs n'en soient informés.
- Les caractéristiques peuvent varier selon le modèle.

Connexion à un réseau Wi-Fi

Lorsqu'il est utilisé avec l'application LG SmartThinQ, le bouton **Wi-Fi** permet à l'appareil de se connecter au réseau Wi-Fi du foyer. L'icône **Wi-Fi** affiche le statut de la connexion au réseau de l'appareil. L'icône s'allume lorsque l'appareil est connecté au réseau Wi-Fi.

Enregistrement initial de l'appareil

Lancer l'application LG SmartThinQ et suivre les instructions dans l'application pour enregistrer l'appareil.

Re-enregistrer l'appareil ou enregistrer un autre utilisateur

Maintenir le bouton **Wi-Fi** appuyé pendant 3 secondes pour le désactiver temporairement. Lancer l'application LG SmartThinQ et suivre les instructions dans l'application pour enregistrer l'appareil.

REMARQUE

- Pour désactiver la fonction Wi-Fi, maintenir le bouton **Wi-Fi** appuyé pendant 3 secondes. L'icône Wi-Fi sera éteinte.

Informations sur les logiciels libres

Pour obtenir le code source sous la licence publique générale, la licence publique générale limitée, la licence publique Mozilla ou les autres licences libres de ce produit, rendez-vous sur <http://opensource.lge.com>.

En plus du code source, tous les termes de la licence, ainsi que les exclusions de garantie et les droits d'auteur, sont disponibles au téléchargement.

LG Electronics peut aussi vous fournir le code source sur CD-ROM moyennant le paiement des frais de distribution (support, envoi et manutention) sur simple demande adressée par e-mail à opensource@lge.com. Cette offre est valable pour une période de trois ans à compter de la date de la dernière distribution de ce produit. Cette offre est valable pour toute personne possédant cette information.

Utilisation de Smart Diagnosis™

- Pour des appareils avec le logo  ou 

Smart Diagnosis™ Par l'intermédiaire du Centre d'Information Client

Utiliser cette fonction si vous avez besoin d'un diagnostic précis par un centre d'information client LG Electronics en cas de dysfonctionnement ou de panne de l'appareil. Utiliser cette fonction uniquement pour communiquer avec le représentant de service, pas pendant l'utilisation normale.

Notes relatives au nettoyage

- Lorsque vous retirez une tablette ou un tiroir dans l'appareil, enlever tous les aliments stockés sur la tablette ou le tiroir afin d'éviter des blessures ou des dommages à l'appareil.
 - Dans le cas contraire, des blessures peuvent survenir en raison du poids des aliments stockés.
- En cas de nettoyage des bouches d'aération à l'extérieur de l'appareil au moyen d'un aspirateur, le cordon d'alimentation doit être débranché de la prise afin d'éviter toute décharge statique qui peut endommager les composants électroniques ou provoquer un choc électrique.
- Détacher les tablettes et les tiroirs et les nettoyer avec de l'eau, puis les sécher suffisamment avant de les replacer.
- Essuyer régulièrement les joints de la porte avec un chiffon doux et humide.
- Le panier de porte fuit et les taches doivent être nettoyées car elles peuvent compromettre la capacité de stockage du panier et même l'endommager.
- Après nettoyage, vérifier que le câble d'alimentation ne soit pas endommagé, chaud ou mal branché.
- Assurer la propreté de l'évacuation de l'air à l'extérieur de l'appareil.
 - Une évacuation d'air obstruée peut provoquer un incendie ou endommager l'appareil.
- Enduire de cire les surfaces métalliques externes peintes aide à fournir une protection contre la rouille. Ne pas enduire de cire les pièces en plastique. Enduire de cire les surfaces métalliques peintes au moins deux fois par an en utilisant une cire pour appareils (ou une cire en pâte pour automobiles). Appliquer la cire avec un chiffon doux et propre.
- Lors du nettoyage intérieur ou extérieur de l'appareil, ne pas l'essuyer avec une brosse dure, du dentifrice ou des matériaux inflammables. Ne pas utiliser de produits de nettoyage contenant des substances inflammables.
 - Cela peut provoquer une décoloration ou des dommages à l'appareil.
 - Substances inflammables : alcool (éthanol, méthanol, alcool isopropylique, alcool isobutylique, etc.), diluant, eau de javel, benzène, liquide inflammable, abrasif, etc.
- Pour l'extérieur de l'appareil, utiliser une éponge propre ou un chiffon doux et un détergent doux dans de l'eau tiède. Ne pas utiliser de nettoyeurs abrasifs. Sécher soigneusement avec un chiffon doux.
- Ne jamais nettoyer les tablettes ou les récipients au lave-vaisselle.
 - Les parties peuvent se déformer en raison de la chaleur.
- Si l'appareil est équipé d'une lampe LED, ne retirez pas le couvercle de la lampe et la lampe LED pour quelque tentative de réparation ou d'entretien. Veuillez contacter un centre d'information client LG Electronics.

Recyclage de votre ancien appareil



- Ce symbole de poubelle barrée d'une croix indique que votre équipement électrique et électronique (EEE) ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Il doit faire l'objet d'un tri et d'une collecte sélective séparée.
- Les équipements électriques que vous jetez peuvent contenir des substances dangereuses. Il est donc important de les jeter de façon appropriée afin d'éviter des impacts négatifs sur l'environnement et la santé humaine. L'équipement que vous jetez peut également contenir des pièces réutilisables pour la réparation d'autres produits ainsi que des matériaux précieux pouvant être recyclés pour préserver les ressources de la planète.
- Vous pouvez rapporter votre appareil au commerçant qui vous l'a vendu ou contacter votre collectivité locale pour connaître les points de collecte de votre EEE. Vous trouverez également des informations à jour concernant votre pays en allant sur www.quefairedemesdechets.fr



KORISNIČKI PRIRUČNIK

HLADNJAK & ZAMRZIVAČ

Prije upotrebe uređaja pažljivo pročitajte ovaj korisnički priručnik i zadržite ga za buduću uporabu.

www.lg.com

Detaljnije informacije potražite u vlasničkom priručniku na internetskoj stranici tvrtke LG.
Autorsko pravo © 2019 LG Electronics Inc. Sva prava pridržana

SADRŽAJ

Ovaj priručnik može sadržavati ilustracije ili sadržaj koji se razlikuju od modela koji ste kupili.

Ovaj je priručnik podložan izmjenama koje provodi proizvođač.

| | |
|---|-----------|
| SIGURNOSNE UPUTE | 3 |
| VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE | 3 |
| POSTAVLJANJE | 10 |
| Dimenzije i slobodan prostor | 10 |
| Temperatura okoline | 10 |
| RAD | 11 |
| Napomene za rad | 11 |
| Pretvorivi odjeljak za svježinu (*) | 12 |
| Ladica za svježe povrće (*) | 12 |
| PAMETNE FUNKCIJE | 13 |
| Korištenje aplikacije LG SmartThinQ | 13 |
| Uporaba funkcije Smart Diagnosis™ | 14 |
| ODRŽAVANJE | 15 |
| Napomene za čišćenje | 15 |
| Zbrinjavanje starog uređaja | 15 |

Sljedeće smjernice za sigurnost namijenjene su sprječavanju nepredviđenih rizika ili oštećenja uzrokovanih neopreznom ili nepravilnom upotrebom proizvoda.

Smjernice su podijeljene na „UPOZORENJE” i „OPREZ” kao što je opisano u nastavku.

 Ovaj se simbol prikazuje da bi ukazao na događaje i radnje koji mogu predstavljati opasnost. Pažljivo pročitajte dio s ovim simbolom i slijedite upute kako biste izbjegli rizik.

UPOZORENJE

Ovo označava da u slučaju nepridržavanja uputa može doći do težih ozljeda ili smrti.

OPREZ

Ovo označava da u slučaju nepridržavanja uputa može doći do lakših ozljeda ili oštećenja proizvoda.

VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE

UPOZORENJE

Kako biste smanjili opasnost od eksplozije, požara, smrti, strujnog udara, ozljede ili opekotina osoba prilikom upotrebe ovog proizvoda, slijedite osnovne mjere opreza, uključujući sljedeće:

Djeca u kućanstvu

- Ovim se uređajem ne bi trebale koristiti osobe (uključujući djecu) smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti, ili s manjkom iskustva i znanja, osim ako ih osoba koja je odgovorna za njihovu sigurnost ne nadzire ili im daje upute u vezi s upotrebom uređaja. Djecu treba nadgledati kako bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem.
- Ako je uređaj opremljen bravom (samo kod nekih modela), držite ključ izvan doseg djece.

Za uporabu u Europi:

Ovim se uređajem mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili s manjkom iskustva i znanja, uz nadzor ili upute o sigurnoj upotrebi uređaja te ako razumiju uključene opasnosti. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.

Postavljanje

- Uređaj treba prenositi dvoje ili više ljudi držeći ga sigurno.
- Provjerite je li strujna utičnica pravilno uzemljena i je li zatik za uzemljenje na kabelu za napajanje oštećen ili uklonjen sa strujnog utikača. Za više detalja o uzemljenju raspitajte u informacijskom centru za korisnike tvrtke LG Electronics.
- Ovaj uređaj sadrži kabel za napajanje koji ima vodič za uzemljenje uređaja i utikač za uzemljenje. Utikač mora biti uključen u prikladnu strujnu utičnicu koja je pravilno postavljena i uzemljena u skladu sa svim lokalnim propisima i pravilnicima.
- Ako je kabel za napajanje oštećen ili je otvor strujne utičnice labav, ne upotrebljavajte strujni utikač i obratite se autoriziranom servisnom centru.
- Nemojte priključivati uređaj u višestruki utični adapter koji nema kabel za napajanje (montiran).
- Nemojte izmjenjivati ili produljivati kabel za napajanje.
- Uređaj treba biti povezan s namjenskom linijom za napajanje sa zasebnim osiguračima.
- Nemojte koristiti utičnicu s više utičnica koja nije ispravno uzemljena (prijenosnu). U slučaju da koristite pravilno uzemljenu utičnicu za više utičnica (prijenosnu), koristite utičnicu s više utičnica s naznačenim kapacitetom napajanja ili većim i koristite višestruku utičnicu samo za dotični uređaj.
- Postavite uređaj gdje je lako isključiti njegov utikač.
- Pripazite da ne usmjerite strujni utikač prema gore ili ne naslonite uređaj na utikač.
- Postavite uređaj na čvrst i ravan pod.
- Uređaj nemojte postavljati na vlažno ili prašnjavo mjesto. Uređaj nemojte postavljati u vanjskom prostoru ili u bilo kojem prostoru koji je podložan utjecajima vremenskih uvjeta poput sunčeve svjetlosti, vjetra ili kiše ili temperatura ispod nula stupnjeva.

- Nemojte postaviti uređaj na izravnu sunčevu svjetlost ili ga izložiti toplini koju zrače toplinski uređaji poput štednjaka i grijalica.
- Pripazite da ne izložite stražnju stranu uređaja tijekom postavljanja.
- Pripazite da vrata uređaja ne padnu tijekom sastavljanja ili rastavljanja.
- Pripazite da ne priključite, prignječite ili oštetite kabel za napajanje tijekom sastavljanja ili rastavljanja vrata uređaja.
- U utičnicu ne priključujte adapter za utičnice ili drugi pribor.

Rad

- Ne upotrebljavajte uređaj u druge svrhe (pohrana medicinskih ili eksperimentalnih materijala ili pošiljki), osim za upotrebu u domaćinstvu za čuvanje hrane.
- Isključite strujni utikač kada jako grmi ili sijeva ili kada se uređaj ne upotrebljava duže vrijeme.
- Ne dirajte strujni utikač ili kontrole uređaja mokrim rukama.
- Nemojte prekomjerno savijati kabel za napajanje ili stavljati teške predmete na njega.
- Ako voda prodre u električne dijelove uređaja, odspojite strujni utikač i obratite se informacijskom centru za korisnike tvrtke LG Electronics.
- Ne stavljajte ruke ili metalne predmete unutar područja u kojem se ispušta hladan zrak, na poklopac ili rešetku za otpuštanje topline na stražnjoj strani.
- Nemojte primjenjivati prekomjernu silu ili udarati stražnji poklopac uređaja.
- U proizvod ne stavljajte žive životinje. Životinja se može ugušiti.
- Pripazite na djecu u blizini kada otvarate ili zatvarate vrata uređaja. Vrata mogu udariti dijete i uzrokovati ozljede. Ne dopustite nikome da se ljulja niti na jednim vratima kako se uređaj ne bi prevrnuo i uzrokovao ozbiljne ozljede.
- Izbjegavajte opasnost od zatvaranja djece u uređaju. Dijete zatvoreno u uređaju može se ugušiti.
- Na uređaj ne stavljajte teške ili lomljive predmete, posude s tekućinom, zapaljive tvari, zapaljive predmete (npr. svijeće, svjetiljke, itd.) ili uređaje za grijanje (kao što su štednjaci, grijalice, itd.).
- Ako dođe do istjecanja plina (izobutana, propana, prirodnog plina itd.), ne dirajte uređaj ili strujni utikač i odmah prozračite prostor. Ova uređaj koristi rashladni plin (izobutan, R600a). Iako

upotrebljava male količine plina, plin je i dalje zapaljiv. Istjecanje plina tijekom prijevoza, postavljanja ili rada uređaja može uzrokovati požar, eksploziju ili ozljede ako dođe do iskrenja.

- Nemojte upotrebljavati ili pohranjivati zapaljive tvari (eter, benzen, alkohol, kemikalije, ukapljeni naftni plin, zapaljive raspršivače, insekticide, osvježivače zraka, kozmetiku itd.) u blizini uređaja.
- Odmah isključite strujni utikač i obratite se informacijskom centru za korisnike tvrtke LG Electronics ako uočite čudne zvukove, mirise ili dim koji dolaze iz uređaja.
- Ledomat ili spremnik za raspodjelu vode punite samo pitkom vodom.
- Nemojte oštetiti krug rashladnog sredstva.
- Nemojte stavljati nikakve elektroničke uređaje (poput grijača i mobilnog telefona) u ovaj uređaj.

Održavanje

- Odspojite kabel za napajanje prije čišćenja uređaja ili mijenjanja unutrašnje žarulje (gdje je postavljena).
- Sigurno priključite strujni utikač u strujnu utičnicu nakon što potpuno uklonite vlagu i prašinu.
- Nikada nemojte isključivati uređaj povlačeći kabel za napajanje. Uvijek čvrsto uhvatite strujni utikač i povucite ga ravno iz strujne utičnice.
- U unutrašnjost ili na vanjsku površinu uređaja u svrhu čišćenja ne prskajte vodu ili zapaljive tvari (pastu za zube, alkohol, razrjeđivač, benzen, zapaljive tekućine, abrazivna sredstva, itd.).
- Nemojte čistiti uređaj četkama, krpama ili spužvama koje imaju grube površine ili su načinjene od metalnih materijala.
- Samo stručno osoblje iz servisnog centra tvrtke LG Electronics smije rastavljati, popravljati ili mijenjati uređaj. Obratite se informacijskom centru za korisnike tvrtke LG Electronics ako premještate ili postavljate uređaj na drugo mjesto.
- Nemojte upotrebljavati sušilo za kosu da biste osušili unutrašnjost uređaja ili stavljati svijeće u unutrašnjost da biste uklonili neugodne mirise.
- Ne upotrebljavajte mehaničke uređaje ili druga sredstva za ubrzavanje procesa odmrzavanja.

Odlaganje

- Prilikom odlaganja uređaja, uklonite brtvu s vrata i ostavite police i košare na mjestu te držite djecu podalje od uređaja.
- Odložite sav ambalažni materijal (kao što su plastične vrećice i stiropor) dalje od djece. Ambalažni materijal može izazvati gušenje.

Tehnička sigurnost

- Uklonite sve prepreke s ventilacijskih otvora u kućištu uređaja ili u ugrađenoj strukturi.
- Ne koristite električne aparate u hladnjaku.
- Rashladno sredstvo i izolacijski plin koji se upotrebljavaju u uređaju zahtijevaju posebne postupke odlaganja. Obratite se serviseru ili slično kvalificiranoj osobi prije njihova odlaganja.
- Rashladno sredstvo koje curi iz cijevi može se zapaliti ili uzrokovati eksploziju.
- Količina rashladnog sredstva u vašem uređaju prikazana je na identifikacijskoj pločici u uređaju.
- Nikada ne uključujte uređaj koji pokazuje znakove oštećenja. Ako imate sumnji, obratite se dobavljaču.
- Ovaj uređaj namijenjen je isključivo upotrebi u kućanstvu i sličnim primjenama. Ne smije se upotrebljavati u komercijalne ili ugostiteljske svrhe ili u pomičnim sredstvima kao što su kamp-prikolica ili brod.
- U ovaj uređaj ne pohranjujte eksplozivne tvari poput limenki aerosola sa zapaljivim sredstvom za potiskivanje.

Rizik od požara i zapaljivih materijala



Ovaj simbol upozorava vas da se zapaljivi materijali mogu zapaliti i izazvati požar, ako ne budete poduzeli mjere opreza.

- Ovaj uređaj sadrži malu količinu rashladnog sredstva na bazi izobutana (R600a), ali je također zapaljiva. Prilikom transporta i postavljanja uređaja, pobrinite se da se niti jedan dio kruga rashladnog sredstva ne ošteti.
- Ako uočite istjecanje, izbjegavajte otvoreni plamen ili potencijalne izvore zapaljenja i na nekoliko minuta prozračite prostoriju u kojoj se nalazi uređaj. Kako biste izbjegli stvaranje zapaljive smjese plina i zraka u slučaju istjecanja iz kruga rashladnog sredstva, veličina prostorije u kojoj se uređaj nalazi mora odgovarati količini rashladnog sredstva koja se upotrebljava. Prostorija mora biti veća za 1 m² za svakih 8 g rashladnog sredstva R600a u uređaju.
- Kad postavljate uređaj vodite računa da kabel napajanja ne bude zaglavljen ili oštećen.
- Nemojte postavljati prijenosne utičnice s više utora ili prijenosne izvore napajanja sa stražnje strane uređaja.

⚠ OPREZ

Kako biste smanjili opasnost od manjih tjelesnih ozljeda, kvara ili oštećenja proizvoda ili imovine prilikom upotrebe ovog proizvoda, slijedite osnovne mjere opreza, uključujući sljedeće:

Postavljanje

- Nemojte naginjati uređaj niti ga povlačiti ili gurati tijekom prijevoza.
- Pazite da se prilikom pomicanja uređaja ne zaglavi dio tijela kao što je dlan ili stopalo.

Rad

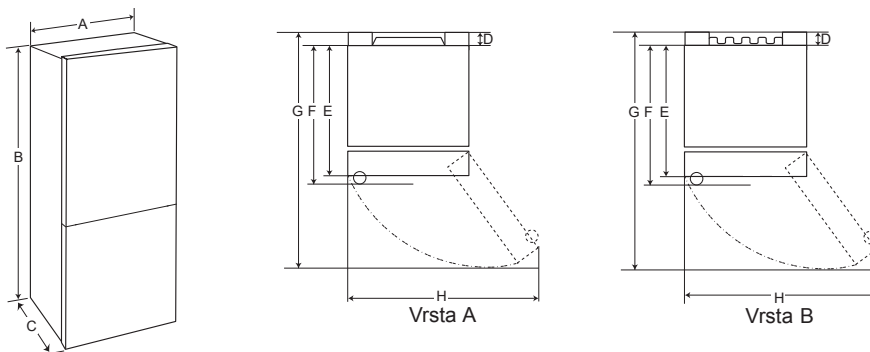
- Nemojte dirati zamrznutu hranu ili metalne dijelove u odjeljku zamrzivača mokrim ili vlažnim rukama. To može uzrokovati ozeblinae.
- Ne stavljajte staklene posude, boce ili limenke (posebice ako sadrže gazirana pića) u pretinac zamrzivača, na police ili posudu za led koje će biti izložene temperaturama ispod nule.
- Kaljeno staklo na prednjoj strani vrata uređaja ili police može se oštetiti udarcem. Ako je slomljeno, ne dodirujte ga rukama.
- Nemojte se naslanjati na vrata uređaja, odjeljak za pohranu ili policu ili se na njih penjati.
- Nemojte pohranjivati prekomjerne količine boca za vodu ili spremnika za jelo u košare vrata.
- Spriječite životinje da glođu kabel za napajanje ili cijev za vodu.
- Nemojte presnažno otvarati ili zatvarati vrata uređaja.
- Ako je šarka na vratima proizvoda oštećena ili neispravno radi, prekinite upotrebu i obratite se servisnom centru tvrtke LG Electronics.
- Nemojte čistiti staklene police ili poklopce toplom vodom kada su hladni.
- Nikada nemojte jesti zamrznutu hranu odmah nakon vađenja iz zamrzivača.
- Pazite da se dlan ili stopalo ne zaglave nakon otvaranja i zatvaranja vrata uređaja.

Održavanje

- Ne stavljajte police naopako. Police mogu pasti.
- Za uklanjanje leda iz uređaja obratite se informacijskom centru za korisnike tvrtke LG Electronics.

Dimenzije i slobodan prostor

Premala udaljenost od susjednih predmeta može rezultirati smanjenjem sposobnosti zamrzavanja i povećanim troškovima električne energije. Prilikom instalacije uređaja treba paziti na 50 mm slobodnog prostora od svakog susjednog zida.



| | Vrsta A | | | | Vrsta B | | | |
|---|---------------|------|---------------|------|---------------|------|---------------|------|
| | Usađena ručka | | Metalna ručka | | Usađena ručka | | Metalna ručka | |
| | Veličina [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Temperatura okoline

- Uređaj je dizajniran za rad u ograničenom rasponu temperature okoline, ovisno o klimatskoj zoni.
- Na unutarnju temperaturu uređaja može utjecati položaj uređaja, temperatura okoline, učestalost otvaranja vrata i slično.
- Klimatski razred naznačen je na tipskoj naljepnici uređaja.

| Klimatski razred | Raspon temperature okoline °C |
|-------------------------|-------------------------------|
| SN (Produženo Umjereno) | +10 – +32 |
| N (Umjereno) | +16 – +32 |
| ST (Suptropsko) | +16 – +38 |
| T (Tropsko) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australija, Indija, Kenija

NAPOMENA

Uređaji s oznakom od SN do T namijenjeni su upotrebi na temperaturi između 10 °C i 43 °C.

Napomene za rad

- Korisnici bi trebali imati na umu da može doći do zaleđivanja ako se vrata ne zatvore do kraja ako je vlažnost velika tijekom ljeta ili ako se vrata zamrzivača često otvaraju.
- Provjerite ima li dovoljno prostora između hrane na polici i košare vrata kako bi se vrata mogla zatvoriti do kraja.
- Otvaranjem vrata u uređaj ulazi topli zrak i uzrokuje porast unutarnje temperature.
- Ako uređaj ostavljate isključen na duže vrijeme, izvadite svu hranu iz uređaja i izvucite utikač iz utičnice. Očistite unutrašnjost i ostavite vrata lagano otvorena kako biste spriječili stvaranje plijesni u uređaju.

Prijedlozi za uštedu energije

- Provjerite ima li dovoljno prostora među hranom. To omogućuje ujednačeno cirkuliranje hladnog zraka i smanjuje račun za struju.
- Čuvajte vruću hranu tek nakon što se ohladila kako biste spriječili stvaranje rose i zaleđivanje.
- Kada stavljate hranu u zamrzivač, postavite temperaturu zamrzivača koja je niža od temperature naznačene na hrani.
- Ne stavljajte hranu blizu senzora temperature u hladnjaku. Zadržite udaljenost od barem 3 cm od senzora.
- Imajte na umu da je povećanje temperature nakon odmrzavanja u dopuštenom rasponu prema tehničkim značajkama uređaja. Ako želite smanjiti učinak koji ovo može imati na čuvanje hrane uslijed povećanja temperature, stavite hranu u posudu ili je zamotajte u nekoliko slojeva.
- Sustav automatskog odmrzavanja u uređaju osigurava da se pod normalnim uvjetima rada u pretincu ne nakuplja led.

Učinkovito spremanje namirnica

- Smrznutu ili ohlađenu hranu čuvajte u dobro zatvorenim posudama.
- Provjerite datum isteka i naljepnicu (upute za pohranu) prije spremanja hrane u uređaj.
- Ne spremajte hranu na duže vrijeme (više od 4 tjedna) ako se lako kvari pri niskim temperaturama.
- Ohlađenu ili zamrznutu hranu stavite u hladnjak ili zamrzivač odmah nakon kupnje.

- Izbjegavajte ponovno zamrzavanje bilo koje hrane koja je potpuno odmrznuta. Ponovno zamrzavanje odmrznute hrane smanjit će njezin okus i nutritivne vrijednosti.
- Nemojte zamatati i čuvati povrće u novinskom papiru. Materijal ispisa na novinama ili ostale strane stvari mogu uprljati i onečistiti hranu.
- Nemojte prepuniti uređaj. Hladan zrak ne može pravilno kružiti ako je uređaj prepun.
- Ako postavite prenisoku temperaturu za hranu, može se zamrznuti. Ne postavljajte temperaturu nižu od temperature potrebne za ispravno čuvanje hrane.
- Za više prostora možete ukloniti policu za boce, pladanj za jaja, pladanj za led i ladicu pretvorivog odjeljka za svježinu.

Maksimalan kapacitet zamrzavanja

- Funkcijom Express Freeze hladnjak će se postaviti na maksimalan kapacitet zamrzavanja. To obično traje do 24 sata i automatski će se isključiti.
- Ako se upotrebljava maksimalan kapacitet zamrzavanja, funkcija Express Freeze mora se uključiti sedam sati prije stavljanja svježih namirnica u zamrzivač.

Maksimalna pohrana

- Za bolje kruženje zraka umetnite sve ladice.
- Ako trebate pohraniti veliku količinu hrane, izvadite sve ladice iz zamrzivača i naslažite hranu izravno na police u zamrzivaču.

NAPOMENA

- Da biste uklonili ladice, prvo izvadite hranu iz ladicu. Zatim upotrijebite ručku ladicu i pažljivo izvucite ladice. To može uzrokovati ozljede.
- Oblik svake ladice može biti drugačiji, umetnite ih u ispravan položaj.

Postavljanje temperature

Ovim se postavlja temperatura u hladnjaku ili temperatura u zamrzivaču.

- Pritisnite tipku **Fridge** ili **Freezer** za podešavanje temperature.

- Temperatura se može podesiti.
 - Hladnjak: od 1 °C do 7 °C
 - Zamrzivač: od -15 °C do -23 °C
- Početna temperatura je podešena.
 - Hladnjak : 3 °C
 - Zamrzivač: -18 °C

Stvarna unutrašnja temperatura razlikuje se ovisno o stanju hrane, s obzirom na to da je navedena postavka temperature ciljna temperatura, a ne stvarna temperatura u uređaju.

NAPOMENA

- Zadana postavka temperature može varirati ovisno o uređaju.
- Pričekajte dok ne prođu 2 ili 3 sata nakon povezivanja uređaja s napajanjem prije stavljanja hrane u uređaj.
- Za stvaranje leda u uobičajenim klimatskim uvjetima temperatura zamrzivača trebala bi se postaviti na -18 °C ili hladnije.

Alarm za visoku temperaturu

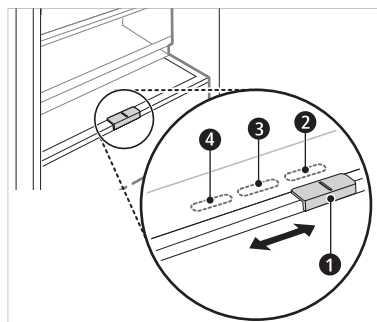
Kada temperatura zamrzivača postane previsoka zbog prestanka opskrbe električnom energijom, LED žaruljica temperature zamrzivača počeo će treperiti i oglasiti će se alarm.

- Pritisnite tipku **Freezer** da biste ga zaustavili.
- Ako je temperatura dovoljno niska, treperenje i alarm automatski će se zaustaviti.
- Ova funkcija radi:
 - kada je hladnjak uključen
 - kada se zamrzivač previše zagrije
 - kada dođe do prestanka opskrbe električnom energijom tijekom dužeg vremenskog razdoblja
 - kada se u zamrzivač stave velike količine tople hrane
 - kada se vrata zamrzivača predugo ili prečesto ostavljaju otvorena.

Pretvorivi odjeljak za svježinu (*)

Ovaj je odjeljak hladan i temperaturom u njemu može se upravljati guranjem poluge ① koja se nalazi ispred odjeljka u oba smjera.

Ako u njega spremate povrće nakon postavljanja opcije za meso ili ribu, može doći do ozljede zbog hladnoće.



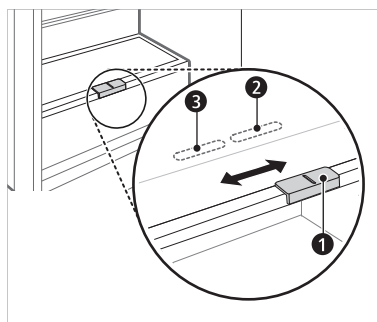
- ② za pohranu povrća. (Preporučeno)
- ③ za pohranu ribe.
- ④ za pohranu mesa.

NAPOMENA

- (*) : Ova se značajka razlikuje ovisno o kupljenom modelu.

Ladica za svježe povrće (*)

U odjeljku za povrće možete podesiti vlažnost pomicanjem ručice ①.



- ② za pohranu povrća. (Preporučeno)
- ③ za spremanje voća.

NAPOMENA

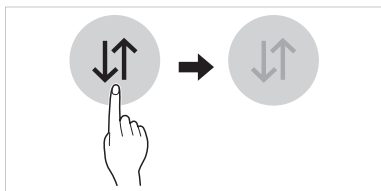
- (*) : Ova se značajka razlikuje ovisno o kupljenom modelu.

Korištenje aplikacije LG SmartThinQ

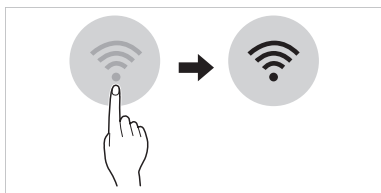
- Za uređaje s logotipom  ili  Aplikacija SmartThinQ tvrtke LG omogućava vam komuniciranje s uređajem putem pametnog telefona

Prije upotrebe aplikacije SmartThinQ tvrtke LG


- 1 Provjerite udaljenost između uređaja i bežičnog usmjerivača (Wi-Fi mreža).
 - Ako je udaljenost između uređaja i bežičnog usmjerivača prevelika, signal slabi. To može uzrokovati duže vrijeme registriranja ili onemogućiti instalaciju.
- 2 Isključite **Mobilne podatke** ili **Mobilni podatkovni promet** na pametnom telefonu.
 - Za telefon iPhone isključite podatke u izborniku **Postavke** → **Mobilni podaci** → **Mobilni podaci**.



- 3 Povežite svoj pametni telefon s bežičnim usmjerivačem.



NAPOMENA

- Za potvrđivanje Wi-Fi veze provjerite da je ikona **Wi-Fi**  na upravljačkoj ploči uključena.
- Uređaj podržava samo Wi-Fi mreže od 2,4 GHz. Da biste provjerili mrežnu frekvenciju, obratite se davatelju internetskih usluga ili vidite priručnik za bežični usmjerivač.
- LG SmartThinQ nije odgovoran za bilo kakve probleme mrežne veze ili bilo kakve pogreške, kvarove ili greške uzrokovane mrežnom vezom.
- Ako uređaj ima problema pri povezivanju s Wi-Fi mrežom, možda je predaleko od usmjernika (router). Nabavite Wi-Fi repetitor (proširivač raspona) kako biste poboljšali jačinu Wi-Fi signala.
- Wi-Fi veza se možda neće uspostaviti ili može biti prekinuta zbog okoline kućne mreže.
- Mrežna veza možda neće ispravno raditi, ovisno o davatelju internetskih usluga.
- Okolno bežično okruženje može uzrokovati spori rad bežične mreže.
- Uređaj se ne može registrirati zbog problema s bežičnim prijenosom signala. Isključite uređaj i pričekajte oko minutu prije ponovnog pokušaja.
- Ako je na bežičnom usmjerivaču uključen vatrozid (firewall), onemogućite vatrozid ili dodajte izuzetak.
- Naziv bežične mreže (SSID) trebao bi biti kombinacija latiničnih slova i brojeva. (Nemojte koristiti posebne znakove)
- Korisničko sučelje (UI) pametnog telefona može varirati ovisno o mobilnom operativnom sustavu (OS) i proizvođaču.
- Ako je sigurnosni protokol usmjerivača podešen na **WEP** možda nećete moći postaviti mrežu. Promijenite ga na druge sigurnosne protokole (preporučuje se **WPA2**) i ponovno registrirajte proizvod.

Instaliranje aplikacije LG SmartThinQ

Potražite aplikaciju LG SmartThinQ u trgovini Google Play & Apple App na pametnom telefonu. Pratite upute za preuzimanje i instaliranje aplikacije.

Značajke aplikacije SmartThinQ tvrtke LG za modele koji imaju funkciju Wi-Fi

Komunicirajte s uređajem pomoću pametnog telefona koristeći prikladne pametne značajke.

Firmware Update (Ažuriranje Firmwarea)

Ažurira rad uređaja.

Smart Diagnosis™

Ako upotrijebite funkciju pametne dijagnoze, dobit ćete korisne informacije kao što su ispravan način uporabe aplikacije na temelju uzoraka korištenja.

Postavke

Omogućuje Vam da postavite različite opcije na hladnjaku i u aplikaciji.

NAPOMENA

- Ako promijenite bežični usmjerivač, davatelja internetskih usluga ili lozinku, izbrišite registrirani uređaj iz aplikacije LG SmartThinQ i ponovno ga registrirajte.
- Aplikacija je podložna promjenama u svrhu poboljšanja uređaja bez prethodne obavijesti korisnicima.
- Značajke mogu varirati ovisno o modelu.

Povezivanje s Wi-Fi mrežom

Kada se tipka **Wi-Fi** upotrebljava s aplikacijom SmartThinQ tvrtke LG, hladnjak možete spojiti na kućnu Wi-Fi mrežu. Ikona **Wi-Fi** prikazuje status mrežne veze hladnjaka. Ikona svijetli kada je hladnjak spojen na Wi-Fi mrežu.

Početna registracija uređaja

Pokrenite aplikaciju LG SmartThinQ i slijedite upute iz aplikacije za registraciju uređaja.

Ponovno registriranje uređaja ili registriranje drugog korisnika

Pritisnite i držite tipku **Wi-Fi** 3 sekunde da biste privremeno isključili funkciju. Pokrenite aplikaciju SmartThinQ tvrtke LG i slijedite upute iz aplikacije za registraciju uređaja.

NAPOMENA

- Da biste onemogućili funkciju Wi-Fi, pritisnite i držite tipku **Wi-Fi** 3 sekunde. Ikona Wi-Fi će se isključiti.

Obavijest s informacijama o softveru s otvorenim izvornim kodom

Za pristup otvorenom kodu prema licencama GPL, LGPL, MPL i ostalim licencama za softver s otvorenim kodom sadržan u ovom uređaju posjetite <http://opensource.lge.com>.

Osim izvornog koda, možete preuzeti sve predmetne uvjete licence, izjave o odricanju odgovornosti i napomene o autorskim pravima. LG Electronics vam nudi i mogućnost dostave izvornog koda na CD ROM-u uz određenu naknadu troškova za medij, dostavu i obradu narudžbe. Pišite nam na opensource@lge.com. Ponuda vrijedi tri godine nakon naše zadnje otpreme ovog proizvoda. Ponuda vrijedi za sve koji su upoznati s ovom informacijom.

Uporaba funkcije Smart Diagnosis™

- Za uređaje s logotipom  ili 

Smart Diagnosis™ putem informacijskog centra za korisnike

Upotrijebite ovu funkciju ako trebate preciznu dijagnozu informacijskog centra za korisnike tvrtke LG Electronics kada dođe do kvara uređaja. Upotrijebite ovu funkciju samo kako biste se obratili predstavniku servisa, a ne tijekom uobičajenog rada.

ODRŽAVANJE

Napomene za čišćenje

- Kada vadite полицu ili ladicu iz uređaja, izvadite svu hranu s police ili iz ladice kako biste spriječili ozljedu ili oštećenje uređaja.
 - U suprotnome, može doći do ozljede zbog težine hrane.
- Ako čistite vanjske ventilacijske otvore uređaja usisivačem, trebate isključiti kabel za napajanje iz utičnice kako bi se izbjeglo statičko pražnjenje koje može oštetiti elektroniku ili uzrokovati strujni udar.
- Odspojite police i ladice te ih očistite vodom, zatim ih prikladno osušite prije nego što ih zamijenite.
- Redovito obrišite brtve na vratima vlažnom mekom krpom.
- Mrlje na košari vrata treba očistiti jer mogu ugroziti uvjete čuvanja u košari te čak uzrokovati kvar.
- Nakon čišćenja provjerite je li kabel za napajanje oštećen, zagrijan ili neispravno priključen.
- Ventilacijske otvore s vanjske strane uređaja održavajte čistim.
 - Blokirani ventilacijski otvori mogu uzrokovati požar ili oštećenje uređaja.
- Laštenje vanjskih obojenih metalnih površina pomaže u zaštiti od hrđe. Nemojte laštiti plastične dijelove. Ulažite obojene metalne površine barem dvaput godišnje s pomoću voska za uređaje (ili za voska za automobile). Nanesite vosak čistom, mekom krpom.
- Prilikom čišćenja unutrašnjosti ili vanjske površine uređaja, ne ribajte ga grubim četkama, pastom za zube ili zapaljivim materijalima. Ne koristite sredstva za čišćenje koja sadrže zapaljive tvari.
 - To može uzrokovati gubitak boje ili oštećenje uređaja.
 - Zapaljive tvari: alkohol (etanol, metanol, izopropil alkohol, izobutil alkohol, itd), razrjeđivači, izbjeljivači, benzen, zapaljive tekućine, abrazivi, itd.
- Za vanjski dio uređaja upotrijebite čistu spužvu ili meku krpu i blagi deterđent s toplom vodom. Nemojte upotrebljavati abrazivna ili koncentrirana sredstva za čišćenje. Temeljito osušite mekom krpom.
- Nikada nemojte prati police ili spremnike u perilici posuđa.
 - Dijelovi se mogu deformirati zbog topline.
- Ako je uređaj opremljen LED žaruljicom, nemojte ukloniti pokrov žaruljice ni LED žaruljicu prilikom pokušaja popravka i servisiranja. Obratite se informacijskom centru za korisnike tvrtke LG Electronics.

Zbrinjavanje starog uređaja



- Ovaj simbol prekrížene kante za smeće na kotačicama označava kako se otpadni električni i električni proizvodi (WEEE) moraju zbrinjavati odvojeno od komunalnog otpada.
- Dotrajali električni proizvodi mogu sadržavati opasne tvari stoga će ispravno zbrinjavanje vaših dotrajalih uređaja pomoći u sprječavanju potencijalnih negativnih posljedica na okoliš i ljudsko zdravlje. Vaš dotrajao uređaj može sadržavati dijelove koji se mogu ponovo iskoristiti za popravak drugih proizvoda te druge vrijedne materijale koji se mogu reciklirati i tako sačuvati ograničene resurse. Ovisno o razini smetnje / štete i dobi stavke, stari proizvodi mogu se popraviti za više radnog života koji će spriječiti izbjeci otpada. Proizvodi koji nisu prikladni za ponovnu uporabu može se reciklirati da se oporavim vrijedne resurse i pomoći da se smanji globalno potrošnju novih sirovina.
- Uređaj možete odnijeti u trgovinu u kojoj ste kupili proizvod ili možete kontaktirati ured za zbrinjavanje otpada kod vaših mjesnih nadležnih tijela te od njih saznati više informacija o najbližem ovlaštenom WEEE sabirnom centru. Za najnovije informacije iz vaše države molimo pogledajte internetske stranice www.lg.com/global/recycling

Bilješka



KÉZIKÖNYV

HŰTŐ- ÉS FAGYASZTÓSZEKRÉNY

Olvassa el ezt a kézikönyvet a készülék üzembe helyezése előtt, és tartsa kéznél mindig referenciaként.

www.lg.com

További részletekért, olvassa el az LG honlapján található használati útmutatót.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Minden jog fenntartva

TARTALOMJEGYZÉK

A jelen kézikönyvben szereplő képanyag, illetve tartalom eltérhet az Ön által vásárolt modelltől.


A kézikönyvet a gyártó bármikor átdolgozhatja.

| | |
|---|-----------|
| BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK..... | 3 |
| FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK | 3 |
| ÜZEMBE HELYEZÉS | 10 |
| Méretek és hézagok | 10 |
| Környezeti hőmérséklet | 10 |
| ÜZEMELTETÉS | 11 |
| Megjegyzések az üzemeltetéshez..... | 11 |
| Fresh Converter rekesz (*) | 12 |
| Friss zöldség fiók (*) | 12 |
| INTELLIGENS FUNKCIÓK | 13 |
| LG SmartThinQ alkalmazás használata | 13 |
| A Smart Diagnosis™ használata | 14 |
| KARBANTARTÁS | 15 |
| Megjegyzések a tisztításhoz..... | 15 |
| A régi készülék ártalmatlanítása | 15 |

BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

A következő biztonsági irányelvek célja a termék nem biztonságos vagy helytelen használatából adódó váratlan veszélyek vagy sérülések megelőzése.

Az irányelvek „**FIGYELMEZTETÉS**” és „**VIGYÁZAT**” részekre oszlanak az alábbiakban leírtak szerint.

 Ez a szimbólum a veszély kockázatával járó esetek és műveletek jelölésére szolgál. Figyelmesen olvassa el a szimbólummal jelölt részt, és a kockázatok elkerülése érdekében kövesse az utasításokat.

FIGYELMEZTETÉS

Ez jelzi, hogy az utasítások követésének elmulasztása súlyos sérülést vagy halált okozhat.

VIGYÁZAT

Ez jelzi, hogy az utasítások követésének elmulasztása kisebb sérülést vagy a termék sérülését okozhatja.

FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

FIGYELMEZTETÉS

A termék használata során a tűz, az áramütés vagy a személyi sérülés kockázatának csökkentése érdekében mindig tartsa be az alábbi alapvető biztonsági óvintézkedéseket.

Gyermekek a háztartásban

- A készüléket nem használhatják olyan személyek (a gyermekeket is beleértve), akik csökkent fizikai, érzékelési vagy mentális képességekkel rendelkeznek, illetve nem rendelkeznek megfelelő tapasztalattal és ismeretekkel, kivéve, ha a használat felügyelet alatt történik vagy a biztonságukért felelős személytől útmutatást kaptak a termék biztonságos használatára vonatkozóan. Ügyeljen arra, hogy gyermekek ne játszhassanak a készülékkel.
- Ha a készülék zárral van felszerelve (csak egyes modellek), tartsa távol a kulcsot a gyermekektől.

Európai felhasználás:

Ezt a készüléket 8 évesnél idősebb gyermekek és csökkent fizikai, érzékelési vagy mentális képességekkel, tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek is használhatják, ha a használat felügyelet alatt történik, vagy útmutatást kaptak a termék biztonságos használatára vonatkozóan és megértik a lehetséges veszélyeket. A gyermekek ne játsszanak a készülékkel. A takarítást vagy a karbantartást ne végezzék felügyelet nélküli gyermekek.

Üzembe helyezés

- A készülék mozgatását lehetőség szerint legalább két személy, biztonságos módon végezze.
- Gondoskodjon arról, hogy a fali aljzat földelése megfelelő legyen, és hogy a tápkábel földelő tűskéje ne legyen sérült, illetve ne hiányozzon a hálózati csatlakozódugóból. A földeléssel kapcsolatos további információkért érdeklődjön az LG Electronics vevőszolgálatánál.
- A készülék földelésre szolgáló vezetőkábellel rendelkező tápkábellel és földelő hálózati csatlakozódugóval van felszerelve. A tápkábel hálózati csatlakozódugóját egy, a helyi törvényeknek és előírásoknak megfelelően telepített és földelt fali aljzatba kell csatlakoztatni.
- Ha a tápkábel sérült, vagy a fali aljzat meglazult, ne használja a tápkábelt, és vegye fel a kapcsolatot egy hivatalos LG szervizközponttal.
- Ne csatlakoztassa a készüléket olyan több aljzatos adapterhez, amely nem rendelkezik hálózati kábellel (szerelt).
- Ne módosítsa, illetve ne toldja meg a tápkábelt.
- A készüléket egy külön erre a célra elkülönített, biztosítékkal ellátott hálózati vezetékre kell csatlakoztatni.
- Ne használjon olyan több kimenetes csatlakozóaljzatot, amely nincs megfelelően földelve (hordozható). Ha megfelelően földelt, többcsatlakozós (hordozható) csatlakozót használ, használja a többcsatlakozós aljzatot az előírt vagy annál magasabb teljesítménnyel és csak a készülékhez használja a többcsatlakozós aljzatot.
- A készüléket olyan helyre állítsa, ahol a termék hálózati csatlakozódugójának kihúzása könnyen megoldható.
- Ügyeljen arra, hogy a hálózati csatlakozódugóját ne a vezetékkel felfelé dugja be, és a készülék ne dőljön a csatlakozónak.
- A készüléket kemény és egyenletes padlófelületen helyezze el.

- Ne telepítse a készüléket nedves, poros helyre. Ne telepítse, illetve tárolja a készüléket kültéren, illetve olyan helyen, ahol kedvezőtlen időjárási körülményeknek, például közvetlen napfénynek, szélnek, esőnek vagy fagypont alatti hőmérsékletnek lehet kitéve.
- Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfénynek, vagy fűtő berendezések (tűzhelyek, hőszugárzók) hőhatásának.
- Ügyeljen arra, hogy telepítéskor ne hagyja szabadon a készülék hátulját.
- Ne engedje leesni a készülék ajtaját az össze- vagy szétszerelés közben.
- A készülék ajtajának össze- vagy szétszerelése során figyeljen arra, hogy ne csipődjön be vagy nyomódjon össze, illetve ne károsodjon a tápkábel.
- Ne csatlakoztasson csatlakozó adaptert vagy egyéb tartozékokat a hálózati csatlakozóhoz.

Üzemeltetés

- A készüléket csak háztartási célú élelmiszertárolásra használja, egyéb célokra (pl. orvosi vagy kísérleti anyagok tárolására vagy szállítására) ne alkalmazza.
- Nagyobb mennydörgés vagy villámlás esetén, vagy ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, húzza ki a hálózati csatlakozódugót.
- Ne érjen nedves kézzel a hálózati csatlakozódugóhoz és a készülék kezelőgombjaihoz.
- Ne hajlítsa meg túlzottan a tápkábelt, és ne helyezzen rá nehéz tárgyat.
- Ha a készülék elektromos alkatrészeibe víz kerül, húzza ki a hálózati csatlakozódugót, és lépjen kapcsolatba az LG Electronics vevőszolgálatával.
- Ne tegye a kezét vagy fémtárgyakat a hideg levegőt kibocsátó terület belsejébe, illetve ne takarja le a készülék hátulján található hőleadó rácst.
- Ne alkalmazzon túlzott erőt és ne ütögesse a készülék hátsó borítását.
- Ne tegyen élő állatot a termék belsejébe. Az állat megfulladhat.
- Vigyázzon a készülék közelében lévő gyerekekre, ha kinyitja vagy becsukja az ajtaját. Az ajtó megütheti a gyermekeit, és sérülést okozhat. Ne engedje, hogy bárki hintázzon az ajtókon vagy ránehezedjen azokra, mivel ez a berendezés felborulásához és súlyos sérüléshez vezethet.

- Ügyeljen rá, hogy gyermekek ne záródhassanak be véletlenül a készülékbe. A készülék belsejébe szorult gyermek megfulladhat.
- Ne helyezzen nehéz vagy törékeny tárgyakat, folyadékkal megtöltött edényeket, gyúlékony anyagokat vagy tárgyakat (pl. gyertyák, lámpák, stb.), vagy a fűtőberendezések (mint például a kályhák, melegítők, stb.) a készülékre.
- Ha gázszivárgást (izobután, propán, földgáz, stb.) észlel, ne érintse meg a készüléket, illetve a hálózati csatlakozódugót, és azonnal szellőztesse ki a helyiséget. Ez a készülék hűtőközeget (izobután, R600a) használ. Bár kevés mennyiségű gázt használ, attól még a gáz gyúlékony. A készülék szállítása, üzembe helyezése vagy működése közben fellépő gázszivárgás esetén esetlegesen előforduló szikrák tüzet, robbanást vagy sérülést okozhatnak.
- Ne használjon vagy tároljon tűzveszélyes vagy gyúlékony anyagokat (étert, benzolt, alkoholt, kemikáliákat, LPG-t, gyúlékony spray-t, rovarölőt, léghfrissítőt, kozmetikumokat, stb.) a készülék közelében.
- Azonnal húzza ki a hálózati csatlakozódugót, és vegye fel a kapcsolatot az LG Electronics vevőszolgálatával, ha a készülék furcsa zajt, szagot vagy füstöt bocsát ki.
- A készülék vízrendszerében kizárólag csak ivóvizet szabad használni.
- Ügyeljen arra, hogy ne károsítsa a hűtőkört.
- Ne tegyen más elektromos berendezést (például hőszugárzót vagy mobiltelefont) a készülék belsejébe.

Karbantartás

- A készülék tisztításakor vagy belső lámpájának cseréjekor (ha be van szerelve) húzza ki a tápkábelt a konnektorból még a művelet megkezdése előtt.
- A hálózati csatlakozódugót biztonságosan, valamint teljesen szárazra törölve és portalanítva dugja be a fali aljzatba.
- A tápkábelt ne a vezetéknél fogva húzza ki a konnektorból. Fogja meg erősen a hálózati csatlakozódugót, majd egy határozott, egyenes mozdulattal húzza ki azt a fali aljzataból.
- Ne porlasszon vizet vagy gyúlékony anyagokat (fogkrém, alkohol, hígító, benzin, gyúlékony folyadék, csiszoló, stb.) a készülék külsejére vagy belsejére tisztítás céljából.
- Ne tisztítsa a készüléket durva vagy fémből készült kefével, durva ruhával vagy szivaccsal.

- Kizárólag az LG Electronics szervizközpont megfelelően képezett szerelője szedje szét, javítsa vagy módosítsa a készüléket. Ha a készüléket új helyre szeretné szállítani és ott üzembe helyezni, vegye fel a kapcsolatot az LG Electronics vevőszolgálatával.
- Ne használjon hajszárítót a készülék belsejének szárításához, és ne tegyen belülré gyertyát, hogy megszüntesse a szagokat.
- Ne használjon mechanikus eszközöket vagy a kiolvasztási folyamatot felgyorsító egyéb módszereket.

Leselejtezés

- A készülék selejtezésekor távolítsa el az ajtó tömítőgumiját, viszont hagyja a helyükön a polcokat és tároló rekeszeket, illetve ügyeljen rá, hogy gyermekek ne kerüljenek a készülék közelébe.
- A csomagolóanyagokat (például műanyag zacskókat vagy hungarocell elemeket) tartsa gyermekétől távol. A csomagolóanyagok fulladást okozhatnak.

Műszaki biztonsági előírások

- Ügyeljen arra, hogy a készülék ráccsal védett vagy beépített szellőző nyílásai ne duguljanak el.
- Ne használjon elektromos készülékeket a hűtőszekrényben.
- A készülékben használt hűtőközeg és szigetelő gáz különleges leselejtezést igényel. Konzultáljon a szerviz dolgozóval vagy hasonlóan képzett személlyel, mielőtt ártalmatlanítja.
- A csövekből kijutó hűtőközeg begyulladhat vagy robbanást okozhat.
- A saját készülékében a hűtőanyag mennyisége a készülék belsejében lévő azonosító táblán látható.
- Soha ne indítson be olyan készüléket, amely sérülés jeleit mutatja. Ilyen esetben konzultáljon a forgalmazóval.
- A készüléket kizárólag háztartási, illetve háztartási típusú felhasználásra tervezték. Ne használja kereskedelmi vagy vendéglátóipari célokra, illetve olyan mobil környezetben, mint például lakókocsiban vagy hajón.
- Ne tároljon robbanékony anyagokat a készülékében, mint például gyúlékony hajtóanyagú aeroszolos palackokat.

Tűz és gyúlékony anyagok veszélye



Ez a szimbólum olyan tűzveszélyes anyagokra figyelmeztet, melyek meggyulladhatnak és tüzet okozhatnak, ha nem jár el óvatosan.

- Ne nyissa ki a készülék belső ajtaját, ha a külső ajtó nyitva és ne nyissa ki a külső ajtót önállóan, ha a belső ajtó nyitva van. Beszorulhat a két ajtó és károsodhatnak egymástól.
- Ha a szivárgást észlel, kerülje a nyílt lángot vagy a potenciális gyújtóforrásokat, és szellőztesse néhány percig azt a helyiséget, ahol a készülék található. Hogy elkerülje a gyúlékony gáz levegő keverék kialakulását a hűtőkör szivárgása esetén, a helyiség nagyságba, amelyben a készüléket használja, legyen összhangban a használt hűtőközeg mennyiségével. A készülékben található R600a hűtőanyag minden 8 g-jára 1 m² terület jusson.
- A készülék elhelyezésekor biztosítsa, hogy a tápkábel ne szoruljon be és ne legyen sérült.
- Ne helyezzen hordozható elosztókábeleket vagy hordozható tápegységeket a készülék mögé.

VIGYÁZAT

A termék használatából eredő kisebb személyi sérülés, működési hiba, valamint a gépben vagy egyéb vagyontárgyakban történő károkozás kockázatának csökkentése érdekében az alábbi alapvető óvintézkedéseket kell betartani:

Üzembe helyezés

- Szállításkor ne döntse meg a készüléket toláshoz vagy húzáshoz.
- Vigyázzon arra, hogy ne csípje be kezét, lábát vagy egyéb testrészét amikor elmozdítja a készüléket.

Üzemeltetés

- Nedves kézzel ne nyúljon a fagyasztott élelmiszerekhez vagy a fagyasztó rekesz fém alkatrészeihez. Fagyási sérülést okozhat.
- Ne tegyen üvegedényt, palackot vagy konzervdobozt (különösen a szénsavas italt tartalmazó italokat) a fagyasztó rekeszébe, polcaira vagy a jégtartályba, amelyek fagypont alatti hőmérsékletnek vannak kitéve.
- Ütés hatására az ajtó elülső oldalán vagy a polcokon lévő edzett üvegek megsérülhetnek. Ha eltörik, ne érintse meg kézzel.
- Ne függeszkedjen rá vagy másszon fel a készülék ajtajára, tároló terére vagy polcaira.
- Ne tároljon az ajtó tároló rekeszeiben túl sok vizesüveget, vagy köretek tárolására használt tárolóedényt.
- Akadályozza meg, hogy állatok a hálózati kábelt vagy a víztömlőt megrághassák.
- Ne használjon túl nagy erőt a készülék ajtajának kinyitásához, illetve becsukásához.
- Ha a készülék ajtajának zsanérjai megsérülnek vagy nem megfelelően működnek, ne használja tovább a terméket, és vegye fel a kapcsolatot az LG Electronics szervizközpontjával.
- Ne tisztítsa az üvegpalcokat vagy fedeleket meleg vízzel amikor ezek még hidegek.
- Fagyasztott élelmiszereket soha ne fogyasszon közvetlenül azután, hogy kivette azokat a fagyasztóból.
- Vigyázzon arra, hogy nem szorul be egy keze vagy lába amikor kinyitja vagy becsukja a készülék ajtaját.

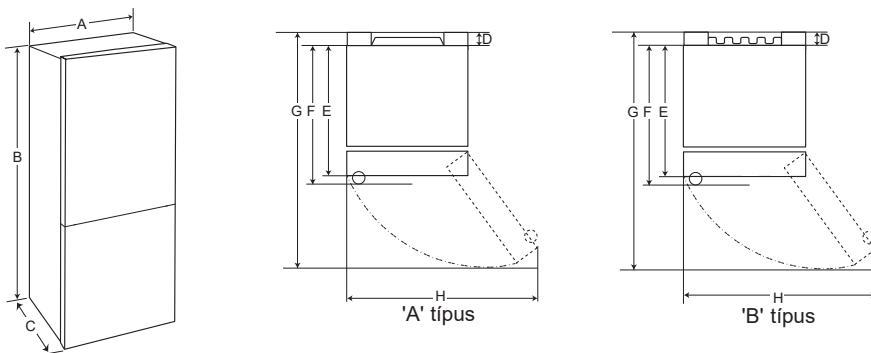
Karbantartás

- Ne helyezze be a polcokat fejjel lefelé. A polcok leeshetnek.
- A készülékben felhalmozódott jég eltávolításával kapcsolatos további információért vegye fel a kapcsolatot az LG Electronics vevőszolgálatával.

ÜZEMBE HELYEZÉS

Méretetek és hézagok

A szomszédos elemektől való túl kicsi távolság a fagyasztási képesség romlásához és a megnövekedett villamosenergia-költségekhez vezethet. Hagyjon 50 mm hézagot minden szomszédos falnál a készülék telepítésekor.



| | 'A' típus | | | | 'B' típus | | | |
|------------|---------------|------|--------------|------|---------------|------|--------------|------|
| | Zseb fogantyú | | Rúd fogantyú | | Zseb fogantyú | | Rúd fogantyú | |
| Méret [mm] | | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Környezeti hőmérséklet

- A készüléket az éghajlati zónától függően a környezeti hőmérséklet korlátozott tartományában lehet üzemeltetni.
- A belső hőmérsékletet befolyásolhatja a készülék elhelyezése, a környezeti hőmérséklet, az ajtónyitás gyakorisága és így tovább.
- A klímaosztály megtalálható a minősítési címkén.

| Klímaosztály | Környezeti hőmérséklet-tartomány °C |
|----------------------------|-------------------------------------|
| SN (Kiterjedten Mérsékelt) | +10 - +32 |
| N (Mérsékelt) | +16 - +32 |
| ST (Szubtrópusi) | +16 - +38 |
| T (Trópusi) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Ausztrália, India, Kenya

MEGJEGYZÉS

Az SN és T közötti besorolású készülékek rendeltetése környezeti hőmérsékleten való használat 10°C és 43°C között.

Megjegyzések az üzemeltetéshez

- A készülék használoi vegyék figyelembe, hogy az ajtó nyitva maradása jégképződést okozhat, ha nyáron magas a páratartalom vagy ha gyakran nyitják ki a fagyasztó ajtaját.
- Ügyeljen rá, hogy a polcokon és az ajtó kosarában tárolt élelmiszerek között elegendő hely maradjon, hogy az ajtó teljesen be tudjon záródni.
- Az ajtó kinyitása meleg levegőt enged a készülékbe, és a belső hőmérséklet emelkedéséhez vezet.
- Amennyiben a készüléket hosszabb időre kikapcsolja, távolítsa el az összes élelmiszert, és húzza ki a tápkábelt. Tisztítsa meg a belsejét, és hagyja kissé nyitva az ajtókat, nehogy penész keletkezzen a készülékben.

Energiatakarékossági javaslatok

- Ügyeljen rá, hogy elegendő hely legyen a tárolt élelmiszerek között. Így biztosítható a hideg levegő egyenletes keringése, és az elektromos áram fogyasztás is alacsonyabb lesz.
- Meleg ételt csak lehűtés után helyezzen a készülékbe, hogy megelőzze a harmatképződést és jegesedést.
- Ha élelmiszert helyez a fagyasztóba, állítsa a fagyasztó hőmérsékletét alacsonyabbra, mint ami az élelmiszeren található.
- Ne tegyen élelmiszert a hűtőszekrény hőmérséklet érzékelőjéhez közel. Tartson legalább 3 cm távolságot az érzékelőtől.
- Vegye figyelembe, hogy leolvasztás után a hőmérséklet emelkedhet a készülék specifikációiban megadott tartományon belül. Ha minimálisra szeretné csökkenteni egy ilyen hőmérsékletemelkedés hatását a tárolt élelmiszerekre, helyezze el az élelmiszereket zárt vagy több rétegű csomagolásban.
- A készülék automatikus leolvasztó rendszere biztosítja, hogy normál üzemi körülmények között a rekesz mentes a jég felhalmozódásától.

Élelmiszerek hatékony tárolása

- A fagyasztott és hűtött élelmiszereket lezárt tartályokban tárolja.
- Ellenőrizze a lejárat dátumot és a címkét (tárolási előírások), mielőtt az élelmiszert a készülékbe helyezi.
- Ne tároljon hosszú ideig (több mint 4 hétig) olyan élelmiszert, amely alacsony hőmérsékleten könnyen romlik.

- A megvásárolt hűtött vagy fagyasztott élelmiszereket azonnal helyezze a hűtőszekrénybe vagy a fagyasztóba. Ne fagyasszon vissza semmilyen teljesen felengedett élelmiszert. Ha teljesen felengedett élelmiszert fagyaszt vissza akkor csökken az élelmiszer tápértéke és rosszabb lesz az íze.
- Ne tároljon zöldségeket újságpapírrba csomagolva. Az újságpapír nyomtatásához használt anyagok vagy más idegen anyagok megszínezhetik és szennyezhetik az élelmiszereket.
- Ne töltsé túl a készüléket. A hideg levegő nem tud megfelelően keringeni, ha a készülék túl van töltve.
- Ha túlságosan alacsony hőmérsékletet állít be, az élelmiszerek megfagyhatnak. Ne állítson be az élelmiszer megfelelő tárolásához szükséges hőmérsékletnél alacsonyabb hőmérsékletet.
- Nagyobb hely érdekében eltávolíthatja a palacktartót, a tojástartót, a jégtálcát és a friss átalakító fiókot.

Maximum fagyasztási kapacitás

- A gyorsfagyasztás funkció segítségével a fagyasztó maximális fagyasztási kapacitással fagyaszt. Ez általában 24 órát jelent, utána automatikusan kikapcsol.
- Ha a maximális fagyasztási kapacitást használja, akkor mielőtt friss termékeket helyez a fagyasztórekeszbe, hét órára kapcsolja be a gyorsfagyasztást.

Maximum tárolás

- A levegő jobb áramlása érdekében helyezze be az összes fiókot.
- Ha nagy mennyiségű élelmiszert kíván tárolni, vegye ki az összes fiókot a készülékből, és az élelmiszert közvetlenül a mélyhűtő rekesz mélyhűtő polcain helyezze el.

MEGJEGYZÉS

- A fiókok eltávolításához először vegye ki az élelmiszert a fiókokból. Majd használja a fiókok fogantyúját, és óvatosan húzza ki a fiókokat. Sérülést okozhat.
- A fiókok alakja különböző lehet, a megfelelő helyre tegye azokat.

A hőmérséklet beállítása

Itt szabályozható a hűtő vagy a fagyasztó hőmérséklete.

- Állítsa be a hőmérsékletet a **Fridge** gomb vagy a **Freezer** gomb megnyomásával.
- A hőmérséklet is állítható.
 - Hűtő: 1 °C és 7 °C között
 - Mélyhűtő: -15 °C és -23 °C között
- Az alapértelmezett hőmérsékletek már be vannak állítva.
 - Hűtő: 3 °C
 - Mélyhűtő: -18 °C

Az aktuális belső hőmérséklet az élelmiszer állapotától függően változik, mivel a jelzett beállított hőmérséklet a cél hőmérséklet, nem pedig a készüléken belüli aktuális hőmérséklet.

MEGJEGYZÉS

- Az alapértelmezett hőmérséklet beállítása változhat a készülék típusának függvényében.
- A készülék bekötését követően várjon 2 vagy 3 órát, mielőtt élelmiszert helyezne bele.
- Normál klimatikus viszonyok között a jégkészítéshez a fagyasztó hőmérsékletét -18 °C-ra vagy ennél alacsonyabbra kell beállítani.

Magas hőmérséklet riasztás

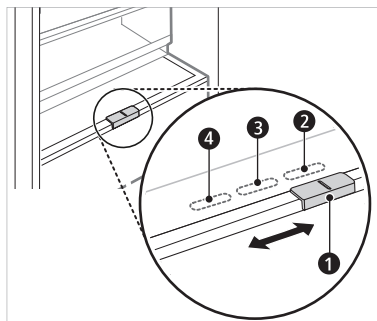
Ha áramszünet miatt a fagyasztó hőmérséklete túlságosan megemelkedik, akkor villogni kezd a fagyasztó LED lámpája és hangjelzés hallható.

- Ennek leállításához nyomja meg a **Freezer** gombot.
- Ha a hőmérséklet elég hideg, akkor a villogás és a hangjelzés automatikusan leállnak.
- Ez a funkció aktív:
 - Amikor a hűtőszekrény be van kapcsolva.
 - Amikor a fagyasztórekesz túlságosan felmelegszik.
 - Amikor az áramszünet túl hosszú ideig tart.
 - Amikor nagy mennyiségű meleg ételt helyeznek a fagyasztórekeszbe.
 - Amikor a fagyasztó ajtaját túl hosszú ideig, vagy túl gyakran hagyják nyitva.

Fresh Converter rekesz (*)

A hűtőrekeszként működő Fresh Converter rekesz hőmérséklete egy csúszó karral vezérelhető ①, amely az első rekeszben található és mindkét irányban elcsúsztatható.

Ha hús, vagy hal tárolása után zöldségeket tesz a rekeszbe, a hideg károsíthatja.



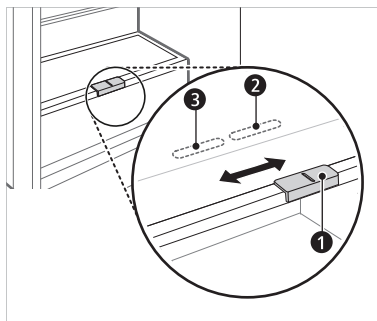
- ② Zöldségek tárolásához. (Ajánlott)
- ③ Hal tárolásához.
- ④ Hús tárolásához.

MEGJEGYZÉS

- (*) : Ez azt jelenti, hogy ez a funkció a megvásárolt modelltől függ.

Friss zöldség fiók (*)

A gomb mozgatásával beállítható a zöldségrekesz páratartalma ①.



- ② Zöldségek tárolásához. (Ajánlott)
- ③ Gyümölcsök tárolásához.

MEGJEGYZÉS

- (*) : Ez azt jelenti, hogy ez a funkció a megvásárolt modelltől függ.

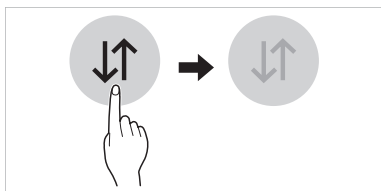
LG SmartThinQ alkalmazás használata

- A  vagy a  logóval ellátott készülékekhez

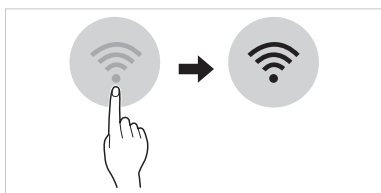
Az LG SmartThinQ alkalmazás használatával Ön okostelefonján keresztül kommunikálhat a készülékkel.

Az LG SmartThinQ használata előtt


- 1 Ellenőrizze a távolságot a készülék és a vezeték nélküli útválasztó között (Wi-Fi hálózat).
 - Ha a távolság a készülék és a vezeték nélküli útválasztó között nagy, a jelerősség gyenge lesz. Hosszú ideig tarthat a regisztrálás vagy a telepítés sikertelen lehet.
- 2 Kérjük, hogy okostelefonján kapcsolja ki a **mobil adatok** vagy a **mobil adatforgalom** lehetőséget.
 - iPhone-oknál a következő helyen kapcsolhatja ki az adatokat: **Beállítások** → **Mobilhálózat** → **Mobil adatforgalom**.



- 3 Csatlakoztassa okos-telefonját a vezeték nélküli útválasztóhoz.



MEGJEGYZÉS

- A Wi-Fi kapcsolat ellenőrzéséhez, nézze meg, hogy a világít-e a **Wi-Fi**  ikon a kezelőpanelen.
- A készülék csak a 2,4 GHz-es Wi-Fi hálózatokat támogatja. Hálózati frekvenciája ellenőrzéséhez, forduljon az Internet szolgáltatóhoz, vagy olvassa el a vezeték nélküli útválasztó kézikönyvét.
- Az LG SmartThinQ nem vállal felelősséget semmilyen hálózati probléma vagy hiba, üzemzavar, vagy a hálózati kapcsolat gond esetén.
- Amennyiben a készülék nem tud kapcsolódni a Wi-Fi hálózathoz, akkor lehet, hogy túl messze van a jeladótól (router). A Wi-Fi jel erősségének növeléséhez, szerezzen be egy Wi-Fi erősítőt (hatótávnyelőt).
- A Wi-Fi kapcsolat nem jön létre vagy megszakadhat az otthoni hálózati környezet miatt.
- Megtörténhet, hogy a hálózati kapcsolat nem működik megfelelően az internet szolgáltató miatt.
- A környező vezeték nélküli környezetben lehet, hogy a vezeték nélküli hálózati szolgáltatás lassú.
- A készüléket nem lehet regisztrálni a vezeték nélküli jelátvitellel felmerült problémák miatt. Áramtalanítsa a készüléket, és várjon körülbelül egy percet, mielőtt újra próbálkozna.
- Ha a tűzfal engedélyezett a vezeték nélküli útválasztón, kapcsolja ki a tűzfalat, vagy adjon meg egy kivételt.
- A vezeték nélküli hálózat neve (SSID) angol betűk és számok kombinációja kell legyen. (Ne használjon speciális karaktereket)
- Az okostelefon felhasználói felülete (UI) változhat a mobil operációs rendszere (OS) és a gyártó függvényében.
- Amennyiben a router biztonsági protokollja **WEP** értékre van beállítva, meghiúsulhat a kapcsolat létrehozása. Kérjük, válasszon másik biztonsági protokollt (ajánlott: **WPA2**) és regisztrálja ismét a terméket.

LG SmartThinQ telepítése

Keresse meg az LG SmartThinQ alkalmazást okostelefonján, a Google Play & Apple App áruházban. Kövesse az utasításokat az alkalmazás letöltéséhez és telepítéséhez.

Az LG SmartThinQ alkalmazás funkciói Wi-Fi modelleknél

Kommunikálni lehet a készülékkel egy okostelefon és a kényelmes intelligens funkciók segítségével.

Firmware frissítés

Tartsa karban a készülék teljesítményét.

Smart Diagnosis™

Az intelligens diagnosztikai funkció használata esetén hasznos információkat kaphat arról, hogy hogyan kell helyesen használni a készüléket a használati szokásokról gyűjtött adatok alapján.

Beállítások

Lehetővé teszi a különböző beállítások választását a hűtőn és az applikációban.

MEGJEGYZÉS

- Ha lecseréli a vezeték nélküli útválasztóját, Internet szolgáltatót vált vagy jelszót cserél, a regisztrált készüléket törölje azt az LG SmartThinQ alkalmazásból és regisztrálja újból.
- Fenntartjuk a jogot, hogy a felhasználók felé irányuló minden előzetes értesítés nélkül, az applikációt módosítsuk a készülék jobb tétele céljából.
- A tulajdonságok típusfüggők.

Csatlakozás Wi-Fi hálózathoz

A **Wi-Fi** gomb, amikor az LG SmartThinQ okos alkalmazását használják, lehetővé teszi, hogy a hűtő csatlakozzon az otthoni Wi-Fi hálózathoz. A **Wi-Fi** ikon jelzi a hűtő csatlakozásának a helyzetét a hálózathoz. Az ikon világít, amikor a hűtő csatlakozik a Wi-Fi hálózathoz.

Kezdeti készülék-regisztráció

Futtassa az LG SmartThinQ alkalmazást, és kövesse az alkalmazás utasításait a készülék regisztrációjához.

A készülék regisztrációja vagy másik felhasználó regisztrálása

Nyomja meg és tartsa lenyomva a **Wi-Fi** gombot 3 másodpercig az ideiglenes kikapcsoláshoz. Futtassa az LG SmartThinQ alkalmazást, és kövesse az alkalmazás utasításait a készülék regisztrációjához.

MEGJEGYZÉS

- A Wi-Fi funkció letiltásához nyomja meg és tartsa lenyomva a **Wi-Fi** gombot 3 másodpercig. A Wi-Fi ikon el fog tűnni.

Információk a nyílt forráskódú szoftverrel kapcsolatban

A termékben található GPL, LGPL, MPL és más nyílt forráskódú licenck kódjának beszerzése érdekében látogasson el a <http://opensource.lge.com> webhelyre.

A forráskód mellett minden hivatkozott licencfeltétel, jótállási nyilatkozat és szerzői jogi közlemény letölthető.

Az LG Electronics a vonatkozó költségeknek megfelelő összegért (az adathordozó, a szállítás és a kezelés költségei) CD-ROM-on is biztosítani tudja Önnek a nyílt forráskódot, ha írásos kérelmet küld az opensource@lge.com e-mail-címre. Ez az ajánlat a termék utolsó kiszállításának idejétől számított három évig érvényes. Ez az ajánlat mindenki számára érvényes, akihez eljut ez az információ.

A Smart Diagnosis™ használata

- A  vagy a  logóval ellátott készülékekhez

Smart Diagnosis™ a vevőszolgálaton keresztül

Ezt a funkciót akkor használja, ha az LG Electronics vevőszolgálatának pontos diagnózisára van szüksége, abban az esetben ha a készülék hibásan működik vagy meghibásodik. Ezt a funkciót csak a szervizképviselővel való kapcsolatfelvételhez használja, normál működés esetén ne.

KARBANTARTÁS

Megjegyzések a tisztításhoz

- Ha kivessz egy polcot vagy fiókot a készülék belsejéből, vegyen ki minden ott tárolt élelmiszert a polcra vagy fiókba a sérülések és a berendezés károsodásának elkerülése érdekében.
 - Ellenkező esetben az ott tárolt élelmiszerek súlya miatt sérülések veszélye áll fenn.
- Miközben a készülék külső szellőzőnyílásait porszívóval tisztítja, húzza ki a tápkábelt a fali aljzatból az elektronikát károsító vagy esetlegesen áramütést okozó elektrosztatikus kisülések elkerülése érdekében.
- Vegye ki, és tisztítsa meg vízzel a polcokat és fiókokat, majd törölje szárazra az elemeket visszahelyezés előtt.
- Rendszeresen törölje át az ajtótomítéseket puha, nedves ruhával.
- Az ajtókosárra kifolyt szennyeződések és foltok távolítsa el, mivel azok csökkenthetik a kosár tároló képességét, és akár kárt is tehetnek benne.
- Tisztítás után ellenőrizze, hogy a hálózati kábel nem sérült-e meg, nem melegszik-e, és megfelelően van-e csatlakoztatva.
- Tartsa tisztán a készülék külsején található szellőzőnyílásokat.
 - Az eltömődött szellőzőnyílások tűzveszélyesek, és a készülék meghibásodását okozhatják.
- A külső festett felületek fényezésével a készülék nagyobb védelmet kaphat a rozsdásodással szemben. A műanyag alkatrészeket ne fényezze. A festett fémfelületeket legalább évente kétszer fényezze háztartási gépekhez alkalmazható fényező szerrel (vagy autófényező pasztával). A fényező szert egy tiszta, puha ruhával vigye fel.
- Amikor tisztítja a készülék belsejét vagy külsejét, ne törölje le durva kefével, fogkrémmel, vagy gyúlékony anyagokkal. Ne használjon gyúlékony anyagokat tartalmazó tisztítószert.
 - Ez a készülék színvesztését vagy károsodását okozhatja.
 - Gyúlékony anyagok, pl. alkoholok (etanol, metanol, izopropil-alkohol, izobutil-alkohol, stb.), hígító, fehérítő, benzol, gyúlékony folyadékok, koptató, stb.
- A készülék külsejéhez használjon egy tiszta szivacsot vagy puha ruhát és meleg vízben feloldott kímélő tisztítószert. Ne használjon súrolószereket vagy agresszív tisztítószereket. Törölje szárazra egy puha ruhával.
- Soha ne tisztítsa a polcokat vagy fiókokat mosogatógépben.
 - Az alkatrészek hő hatására deformálódhatnak.
- Ha a készülék fel van szerelve LED lámpával, ne távolítsa el a lámpa burkolatát és a LED lámpát javítás vagy szervizelés érdekében. További információért lépjen kapcsolatba az LG Electronics vevőszolgálatával.

A régi készülék ártalmatlanítása



- A leselejtezett elektromos és elektronikai termékeket a háztartási hulladéktól elkülönítve kell begyűjteni, a jogszabályok által kijelölt módon és helyen.
- Régi készülékeinek megfelelő leselejtezése segíthet megelőzni az esetleges egészségre vagy környezetre ártalmas hatásokat.
- Ha további információra van szüksége régi készülékeinek leselejtezésével kapcsolatban, lépjen kapcsolatba velünk a szelektalok.hu oldalon, ahol tájékoztatjuk Önt visszavételi, átvételi, gyűjtési és kezelési kötelezettségeinkről.

Megjegyzés



MANUALE D'USO

FRIGORIFERO E CONGELATORE

Leggere interamente il manuale d'uso prima di utilizzare l'elettrodomestico e conservarlo a portata di mano per futuri riferimenti.

www.lg.com

Fare riferimento al manuale d'uso disponibile sul sito web LG per informazioni dettagliate.

Copyright © 2019 LG Electronics Inc. All Rights Reserved

INDICE

Questo manuale può contenere testo o immagini che non si riferiscono al modello acquistato.

Il presente manuale è soggetto a revisioni da parte del produttore.


| | |
|---|-----------|
| ISTRUZIONI PER LA SICUREZZA..... | 3 |
| ISTRUZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA..... | 3 |
| INSTALLAZIONE | 11 |
| Dimensioni e distanze | 11 |
| Temperatura ambiente..... | 11 |
| USO | 12 |
| Note per l'uso..... | 12 |
| Convertitore fresco (*) | 13 |
| Cassetto per verdure fresche (*) | 13 |
| FUNZIONI SMART | 14 |
| Utilizzare l'applicazione LG SmartThinQ | 14 |
| Uso della funzione Smart Diagnosis™ | 15 |
| MANUTENZIONE | 16 |
| Note per la pulizia..... | 16 |
| Smaltimento delle apparecchiature obsolete..... | 16 |

ISTRUZIONI PER LA SICUREZZA

IT

Le istruzioni seguenti sono fornite allo scopo di evitare rischi o danni imprevisti dovuti all'uso errato e non sicuro dell'elettrodomestico.

Le istruzioni sono riportate con le diciture “**AVVERTENZA**” e “**ATTENZIONE**”, come descritto di seguito.

 Questo simbolo indica operazioni o condizioni pericolose. Consultare con la massima attenzione il testo riportato assieme a questo simbolo e attenersi alle istruzioni per evitare rischi.

AVVERTENZA

Indica che il mancato rispetto delle istruzioni può provocare lesioni personali gravi o fatali.

ATTENZIONE

Indica che il mancato rispetto delle istruzioni può provocare lievi lesioni personali o danni all'elettrodomestico.

ISTRUZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA

AVVERTENZA

Per ridurre il rischio di esplosioni, incendi, scosse elettriche, ustioni o lesioni personali anche fatali, quando si utilizza l'elettrodomestico è indispensabile attenersi alle seguenti precauzioni basilari per la sicurezza. Tenere a mente inoltre quanto segue:

Bambini nell'ambiente domestico

- Questo elettrodomestico non è destinato all'utilizzo da parte di bambini, persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, e persone prive di esperienza e competenza, se non sotto sorveglianza a meno che non sia stato loro spiegato l'uso corretto dell'elettrodomestico, descrivendone i relativi pericoli. I bambini devono essere controllati per impedire che giochino con l'elettrodomestico.
- Se il dispositivo è dotato di una serratura (disponibile solo su alcuni modelli), tenere la chiave fuori dalla portata dei bambini.

Per l'utilizzo in Europa:

Questo elettrodomestico può essere adoperato da bambini di almeno 8 anni di età, da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, e da persone prive di esperienza sotto sorveglianza, solo se è stato spiegato l'uso corretto dell'elettrodomestico e descrivendone i relativi pericoli. con l'elettrodomestico. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate da bambini senza la supervisione degli adulti.

Installazione

- L'elettrodomestico deve essere sempre trasportato da due o più persone che lo tengono saldamente.
- Accertarsi che la presa elettrica sia correttamente messa a terra e che lo spinotto di terra del cavo di alimentazione non sia danneggiato o rimosso dalla spina di alimentazione. Per ulteriori dettagli sul collegamento a terra, rivolgersi a un Centro di assistenza clienti LG Electronics.
- Questo apparecchio è dotato di un cavo di alimentazione con conduttore di messa a terra e spina di messa a terra. La spina di alimentazione deve essere inserita in un' idonea presa elettrica installata e collegata a terra in conformità alle normative e ai regolamenti locali.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato o la presa elettrica è allentata, non utilizzare il cavo di alimentazione e contattare un centro di assistenza autorizzato.
- Non inserire la spina del dispositivo in un adattatore multi-spina che non disponga di un cavo di alimentazione (montato).
- Non modificare o prolungare il cavo di alimentazione.
- L'apparecchio deve essere collegato a una linea elettrica dedicata, protetta separatamente.
- Non utilizzare una multi-spina che non sia messa correttamente a massa (portatile). In caso si utilizzi una multi-spina messa a massa in maniera corretta (portatile), utilizzare la multi-spina con la potenza nominale dell'alimentazione attuale o superiore, e usare tale multi-spina unicamente per il presente dispositivo.
- Installare l'apparecchio in un luogo dove risulti agevole scollegare la spina di alimentazione.
- Fare attenzione a non puntare la spina di alimentazione verso l'alto ed evitare che l'apparecchio appoggi contro la spina di alimentazione.
- Installare l'apparecchio su un pavimento solido e piano.

- Non installare l'apparecchio in un luogo umido e polveroso. Non installare o conservare l'apparecchio in aree esterne o esposte a condizioni climatiche quali luce solare diretta, vento, pioggia o temperature inferiori allo zero.
- Non esporre l'elettrodomestico alla luce solare diretta o al calore generato da elementi riscaldanti, come stufe o termosifoni.
- Fare attenzione a non lasciare esposta la parte posteriore dell'apparecchio durante l'installazione.
- In fase di montaggio o smontaggio, fare attenzione a non lasciar cadere lo sportello dell'apparecchio.
- In fase di montaggio o smontaggio dello sportello dell'apparecchio, fare attenzione a non schiacciare o danneggiare il cavo di alimentazione.
- Non collegare un adattatore o altri accessori alla presa di alimentazione.

Uso

- Non utilizzare l'apparecchio per scopi diversi dalla conservazione degli alimenti in ambienti domestici (es. per lo stoccaggio di materiale sanitario o sperimentale o per spedizione).
- Scollegare la spina di alimentazione durante un forte temporale o in caso di fulmini, oppure se l'apparecchio non viene utilizzato per un periodo di tempo prolungato.
- Non toccare la spina di alimentazione o i comandi dell'apparecchio con le mani bagnate.
- Non piegare eccessivamente il cavo di alimentazione e non collocare oggetti pesanti su di esso.
- Qualora penetrasse acqua nelle parti elettriche dell'apparecchio, scollegare la spina di alimentazione e contattare un Centro di assistenza clienti LG Electronics.
- Non inserire le mani né oggetti metallici all'interno della zona che emette aria fredda, nel coperchio o nella griglia di dissipazione del calore nella parte posteriore dell'apparecchio.
- Non esercitare una forza o un impatto eccessivi sul coperchio posteriore dell'apparecchio.
- Impedire agli animali domestici di entrare nell'elettrodomestico.
- Quando si apre o si chiude lo sportello dell'elettrodomestico, accertarsi che non vi siano bambini nelle vicinanze. Lo sportello potrebbe colpire un bambino provocandogli lesioni personali.

- Evitare che bambini rimangano intrappolati all'interno dell'apparecchio. Un bambino intrappolato all'interno dell'apparecchio potrebbe soffocare.
- Non posizionare sull'elettrodomestico oggetti pesanti o fragili, contenitori pieni di liquido, oggetti infiammabili (es. candele, lampade ecc.), o dispositivi per il riscaldamento (es. stufe, caloriferi, ecc.).
- In caso di perdite di gas (isobutano, propano, gas naturale ecc.), non toccare l'elettrodomestico né la spina e arieggiare immediatamente l'ambiente. Questo elettrodomestico utilizza un gas refrigerante (isobutano, R600a). Anche se la quantità di gas è limitata, si tratta comunque di un gas combustibile. Eventuali perdite di gas durante il trasporto, l'installazione o l'uso dell'elettrodomestico potrebbero provocare incendi, esplosioni o lesioni personali in caso di generazione di scintille.
- Non utilizzare né conservare sostanze infiammabili o combustibili (etere, benzene, alcol, sostanze chimiche, GPL, spray combustibili, insetticidi, deodoranti per l'ambiente, cosmetici, ecc.) in prossimità dell'apparecchio.
- Se si rilevano rumori o odori anomali o fumo provenienti dall'apparecchio, staccare immediatamente la spina di alimentazione e contattare un Centro di assistenza clienti LG Electronics.
- Riempire la macchina del ghiaccio o l'erogatore solo con acqua potabile.
- Non danneggiare il circuito refrigerante.
- Non collocare apparecchi elettronici (a esempio stufe o telefoni cellulari) all'interno dell'apparecchio.

Manutenzione

- Scollegare il cavo di alimentazione prima di pulire l'apparecchio o di sostituire la lampada interna (se presente).
- Collegare saldamente la spina di alimentazione nella presa elettrica dopo aver eliminato completamente l'eventuale presenza di umidità e polvere.
- Non scollegare l'apparecchio tirando il cavo di alimentazione. Afferrare saldamente la spina di alimentazione ed estrarla dalla presa elettrica.
- Non spruzzare acqua o sostanze infiammabili (dentifricio, alcool, diluente, benzene, liquidi infiammabili, materiale abrasivo, ecc.) all'interno o all'esterno dell'elettrodomestico per pulirlo.

- Non pulire l'apparecchio con spazzole, stracci o spugne con superfici ruvide o di materiale metallico.
- Le operazioni di smontaggio, riparazione o modifica dell'apparecchio sono riservate esclusivamente al personale tecnico autorizzato da LG Electronics. Se l'apparecchio viene spostato e installato in un altro luogo, rivolgersi a un Centro di assistenza clienti LG Electronics.
- Non utilizzare un asciugacapelli per asciugare l'interno dell'apparecchio e non collocare una candela dentro all'apparecchio per eliminare gli odori.
- Per accelerare il processo di sbrinamento non adoperare mezzi meccanici o di altro tipo.

Smaltimento

- Quando si smaltisce l'apparecchio, rimuovere la guarnizione dello sportello lasciando i ripiani e i cestelli al loro posto, e tenere i bambini lontani dall'apparecchio.
- Smaltire tutti i materiali di imballaggio (es. sacchetti di plastica e polistirolo) tenendo lontani i bambini. I materiali di imballaggio possono provocare soffocamento.

Sicurezza tecnica

- Le feritoie di ventilazione nell'involucro dell'elettrodomestico o nella struttura interna devono essere sempre mantenute pulite e prive di ostruzioni.
- Non utilizzare dispositivi elettrici all'interno del frigorifero.
- Il gas refrigerante e isolante utilizzato nell'elettrodomestico richiede procedure di smaltimento speciali. Prima di smaltire l'elettrodomestico, consultare un rappresentante dell'assistenza o una persona qualificata.
- Eventuali fuoriuscite di refrigerante dai tubi potrebbero innescare incendi o provocare un'esplosione.
- La quantità di refrigerante dell'elettrodomestico è riportata sulla targhetta di identificazione collocata all'interno dell'elettrodomestico.
- Non accendere mai un elettrodomestico che mostra segni di danni. In caso di dubbi, rivolgersi al rivenditore.

- Questo apparecchio è esclusivamente progettato per l'uso in ambienti domestici e applicazioni simili. Non deve essere utilizzato per scopi commerciali o di ristorazione, né in applicazioni mobili, ad esempio una roulotte o un'imbarcazione.
- In questo elettrodomestico non devono essere conservate sostanze esplosive, per esempio contenitori di aerosol con propellente infiammabile.

Rischio di incendio e materiali infiammabili



Questo simbolo avvisa di materiali infiammabili che possono accendersi e provocare un incendio se non vi si presta attenzione.

- Questo elettrodomestico contiene un quantitativo limitato di refrigerante isobutano (R600a), ma è anche combustibile. In fase di trasporto e installazione dell'elettrodomestico, occorre particolare attenzione a non danneggiare i componenti del circuito refrigerante.
- In caso di perdite, tenere lontane fiamme libere o potenziali fonti di innesco di incendi e arieggiare per vari minuti l'ambiente in cui è installato l'elettrodomestico. Per evitare la generazione di miscele di gas infiammabili in caso di perdite del circuito del refrigerante, le dimensioni dell'ambiente in cui viene utilizzato l'elettrodomestico devono essere adeguate alla quantità di refrigerante adoperato. Per ogni 8 grammi di refrigerante R600a contenuti nell'elettrodomestico occorre un metro quadro di spazio.
- Quando si posiziona l'elettrodomestico, assicurarsi che il cavo di alimentazione non resti intrappolato e non si danneggi.
- Non utilizzare prese multiple o alimentatori portatili sul retro dell'elettrodomestico.

⚠ ATTENZIONE

Per ridurre il rischio di lesioni personali lievi, malfunzionamenti o danni al prodotto o ai beni durante l'uso dell'elettrodomestico, attenersi alle precauzioni basilari, ad esempio:

Installazione

- Durante il trasporto, non inclinare l'apparecchio per spingerlo o tirarlo.
- Assicurarsi di non schiacciare parti del corpo come mani o piedi quando si sposta l'elettrodomestico.

Uso

- Non toccare alimenti congelati o le parti metalliche nello scomparto del congelatore con le mani bagnate o umide poiché potrebbero rimanere congelate.
- Non collocare contenitori in vetro, bottiglie o lattine (soprattutto quelle contenenti bibite gassate) nel congelatore, sugli scaffali o nel cassetto del ghiaccio, in quanto sarebbero esposti a temperature sotto lo zero.
- Il vetro temperato sul lato frontale dello sportello del dispositivo e i ripiani possono subire danni da impatto. Qualora si rompessero, non toccare i cocci con le mani.
- Non aggrapparsi e non arrampicarsi sullo sportello dell'apparecchio, sui vani di conservazione degli alimenti o sui ripiani.
- Non conservare una quantità eccessiva di bottiglie d'acqua o contenitori per contorni nei cestelli dello sportello.
- Evitare che animali mordano il cavo di alimentazione o il tubo dell'acqua.
- Non aprire o chiudere lo sportello dell'apparecchio con troppa forza.
- In caso di danni o malfunzionamenti della cerniera dello sportello, non adoperare l'elettrodomestico e rivolgersi a un centro assistenza LG Electronics.
- Non pulire i ripiani o coperchi di vetro con acqua calda mentre sono freddi.

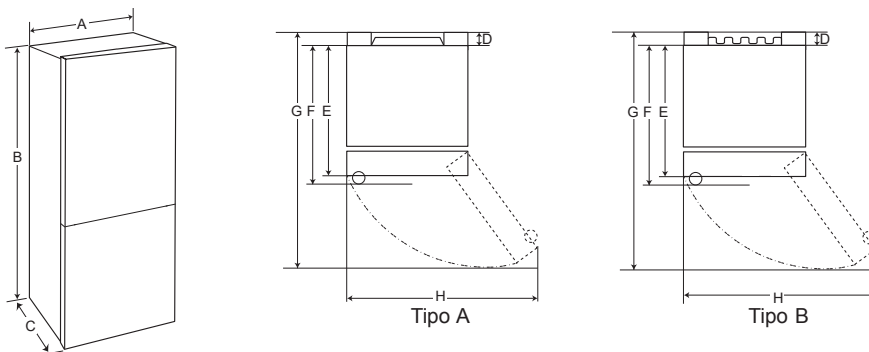
- Non mangiare alimenti congelati subito dopo averli estratti dal congelatore.
- Assicurarsi di non schiacciare mani o piedi nell'aprire o chiudere lo sportello dell'elettrodomestico.

Manutenzione

- Non inserire i ripiani al contrario. Potrebbero cadere.
- Per eliminare la brina dall'apparecchio, rivolgersi a un Centro di assistenza clienti LG Electronics.

Dimensioni e distanze

Una distanza troppo ravvicinata con gli oggetti vicini potrebbe risultare nella diminuzione della capacità di congelamento e in un aumento dei consumi di elettricità. Predisporre una distanza pari ad almeno 50 mm con ogni muro adiacente, in fase di installazione.



| | Tipo A | | | | Tipo B | | | |
|-----------------|------------------|------|------------------|------|------------------|------|------------------|------|
| | Maniglia a tasca | | Maniglia a barra | | Maniglia a tasca | | Maniglia a barra | |
| Dimensioni [mm] | | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Temperatura ambiente

- L'elettrodomestico è stato progettato per il funzionamento in una gamma limitata di temperature ambiente, a seconda delle zone climatiche.
- Le temperature interne potrebbero essere alterate dalla posizione dell'elettrodomestico, dalla temperatura ambiente, dalla frequenza con la quale si apre lo sportello e così via.
- La classe climatica è riportata sulla targa dati.

| Classe climatica | Intervallo della temperatura ambiente °C |
|-----------------------|--|
| SN (Temperata Estesa) | +10 - +32 |
| N (Temperata) | +16 - +32 |
| ST (Subtropicale) | +16 - +38 |
| T (Tropicale) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australia, India, Kenya

NOTA

Gli elettrodomestici di classe da SN a T dovrebbero essere utilizzati a una temperatura ambiente compresa tra i 10°C e i 43°C.

Note per l'uso

- Tenere presente che può formarsi della brina se lo sportello non è completamente chiuso, se l'umidità è elevata nella stagione estiva o se lo sportello del congelatore viene aperto frequentemente.
- Accertarsi che vi sia sufficiente spazio tra gli alimenti conservati sul ripiano o nel cestello nello sportello per consentire la completa chiusura dello sportello.
- Aprendo lo sportello, nell'apparecchio entra aria calda che potrebbe far innalzare la temperatura interna.
- In caso si intenda lasciare l'elettrodomestico spento per un lungo periodo di tempo, rimuovere gli alimenti e scollegare il cavo di alimentazione. Pulire l'interno e lasciare gli sportelli accostati per evitare la formazione di muffa.

Suggerimenti per il risparmio energetico

- Accertarsi che vi sia sufficiente spazio tra gli alimenti conservati. Ciò consente una circolazione uniforme dell'aria fredda, riducendo i consumi energetici.
- Conservare gli alimenti caldi solo dopo che si sono raffreddati per evitare la formazione di condensa o brina.
- Se si conservano alimenti nel congelatore, impostare la temperatura del congelatore a una temperatura inferiore a quella indicata sull'alimento.
- Non collocare alimenti in prossimità del sensore di temperatura del frigorifero. Lasciare una distanza di almeno 3 cm dal sensore.
- Si noti che un aumento di temperatura dopo lo sbrinamento ha un intervallo consentito nelle specifiche dell'elettrodomestico. Se si desidera ridurre al minimo l'impatto che questo può avere sulla conservazione degli alimenti a causa di un aumento di temperatura, sigillare o avvolgere gli alimenti immagazzinati in più strati.
- La modalità di sbrinamento automatico nell'elettrodomestico fa in modo di evitare la formazione di accumuli di ghiaccio nelle condizioni operative standard.

Conservazione efficace degli alimenti

- Conservare gli alimenti congelati o raffreddati in contenitori sigillati.
- Prima di introdurre alimenti nell'apparecchio, controllare la data di scadenza e l'etichetta riportante le istruzioni per la conservazione.

- Non conservare per lunghi periodi (più di quattro settimane) alimenti che si deteriorano facilmente a basse temperature.
- Collocare gli alimenti congelati o refrigerati nel frigorifero subito dopo l'acquisto. Non ricongelare alimenti che sono già stati scongelati completamente. Il ricongelamento di alimenti che sono già stati scongelati completamente ne altera il gusto e le proprietà nutritive.
- Non avvolgere e conservare le verdure nella carta di giornale. I materiali di stampa della carta di giornale o altri corpi estranei potrebbero macchiare e contaminare gli alimenti.
- Non riempire eccessivamente l'elettrodomestico. Se l'elettrodomestico è troppo pieno, l'aria fredda non circola adeguatamente.
- Se si imposta una temperatura troppo bassa, gli alimenti si congelano. Non impostare una temperatura inferiore a quella necessaria per la corretta conservazione degli alimenti.
- Per avere ulteriore spazio è possibile rimuovere portabottiglie, scomparto uova, vaschetta del ghiaccio e cassetto convertitore fresco.

Massima capacità di congelamento

- La funzione Express Freeze imposta il congelatore alla sua massima capacità di congelamento. Generalmente questo richiede 24 ore e si spegne automaticamente.
- Se è necessario usare la massima capacità di congelamento, Express Freeze deve essere acceso per sette ore prima di riporre il prodotto fresco nello scomparto del congelatore.

Stoccaggio massimo

- Per migliorare la circolazione dell'aria, inserire tutti i cassetti.
- Se dovesse essere necessario conservare grandi quantità di alimenti, tutti i cassetti del congelatore potranno essere estratti. Gli alimenti potranno quindi essere impilati direttamente sui ripiani del congelatore.

NOTA

- Per rimuovere i cassetti, estrarre prima gli alimenti contenuti nei cassetti. Then use the handle of drawers, pull out the drawers carefully. It may cause injury.
- I cassetti possono essere di varia forma, per cui occorre particolare attenzione per inserirli nella posizione corretta.

Impostazione della temperatura

Consente di impostare la temperatura del frigorifero o del congelatore.

- Premere il tasto **Fridge** o il tasto **Freezer** per regolare la temperatura.
- La temperatura può essere regolata.
 - Frigorifero: da 1 °C a 7 °C
 - Congelatore: da -15 °C a -23 °C
- La temperatura iniziale è impostata.
 - Frigorifero: 3 °C
 - Congelatore: -18°C

La temperatura interna effettiva varia a seconda dello stato degli alimenti, per cui l'impostazione della temperatura indicata corrisponde a quella desiderata e non a quella effettiva nell'elettrodomestico.

NOTA

- L'impostazione predefinita della temperatura può variare a seconda del tipo di elettrodomestico.
- Una volta collegato l'elettrodomestico alla presa, prima di conservare gli alimenti attendere 2 o 3 ore.
- Per la produzione di ghiaccio in climi normali, le temperature del congelatore dovrebbero essere impostate a -18°C o inferiori.

Allarme alta temperatura

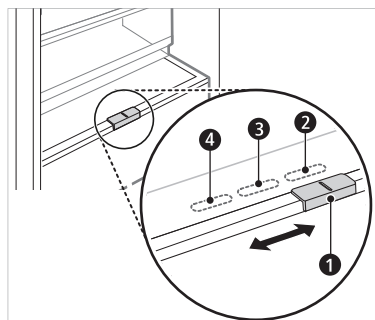
Quando la temperatura del frigorifero diventa troppo alta per via di interruzioni di corrente, la lampada a LED della temperatura del frigorifero lampeggia e suona un allarme.

- Premere il tasto **Freezer** per interromperlo.
- Se la temperatura è sufficientemente fredda, il lampeggiamento e l'allarme s'interromperanno automaticamente.
- Questa funzione si attiva:
 - Quando si accende il frigorifero.
 - Quando lo scomparto del congelatore diventa troppo caldo.
 - Quando c'è un'interruzione di corrente che dura per un lungo periodo di tempo.
 - Quando grandi quantità di cibo caldo vengono posizionate nello scomparto del congelatore.
 - Quando lo sportello del congelatore viene lasciato aperto per troppo tempo o troppo frequentemente.

Convertitore fresco (*)

Come scomparto di raffreddamento, la temperatura nel convertitore fresco può essere controllata facendo scorrere a destra o a sinistra la leva **1** posizionata di fronte allo scomparto.

Quando si conservano verdure dopo aver impostato Carne o Pesce, potrebbero verificarsi lesioni da freddo.



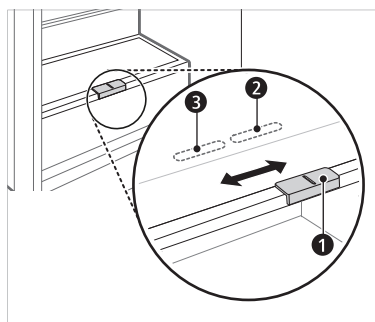
- **2** per conservare verdura. (Consigliato)
- **3** per conservare pesce.
- **4** per conservare carne.

NOTA

- (*): significa che questa funzione varia a seconda del modello acquistato.

Cassetto per verdure fresche (*)

È possibile regolare l'umidità dello scomparto per le verdure spostando la manopola **1**.



- **2** per conservare verdura. (Consigliato)
- **3** per conservare frutta.

NOTA

- (*): significa che questa funzione varia a seconda del modello acquistato.

Utilizzare l'applicazione LG SmartThinQ

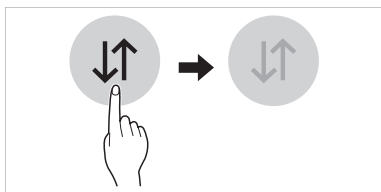
- Per elettrodomestici che recano il logo  o



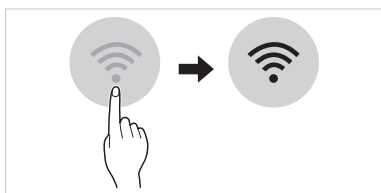
L'applicazione LG SmartThinQ permette di comunicare con l'elettrodomestico tramite uno smartphone.

Prima di usare LG SmartThinQ

- 1 Controllare la distanza tra il dispositivo e il router wireless (rete Wi-Fi).
 - Se la distanza tra il dispositivo e il router fosse eccessiva, la potenza del segnale si indebolirebbe. Potrebbe volerci quindi molto tempo per effettuare la registrazione o l'installazione potrebbe non andare a buon fine.
- 2 Disattivare la **Connessione dati** o i **Dati cellulare** dal proprio smartphone.
 - Per gli iPhone, disattivare i dati andando in **Impostazioni** → **Cellulare** → **Dati cellulare**.



- 3 Collegare lo smartphone al router wireless.



NOTA

- Per verificare il collegamento Wi-Fi, controllare che l'icona **Wi-Fi**  sul pannello di controllo sia illuminata.
- Il dispositivo supporta soltanto reti Wi-Fi a 2,4 GHz. Per controllare la frequenza della propria rete, è necessario contattare il provider di servizi internet o fare riferimento al proprio manuale per il router wireless.
- LG SmartThinQ non è responsabile di eventuali problemi relativi alla connessione di rete né di guasti, malfunzionamenti o errori causati dalla connessione di rete.
- In caso di problemi di connessione dell'elettrodomestico alla rete Wi-Fi, è possibile che l'elettrodomestico sia troppo distante dal router. Acquistare un ripetitore Wi-Fi (range extender) per aumentare l'intensità del segnale Wi-Fi.
- La connessione Wi-Fi potrebbe non avvenire o potrebbe interrompersi a causa dell'ambiente della rete domestica.
- La connessione di rete potrebbe non funzionare correttamente a seconda del fornitore del servizio Internet.
- L'ambiente wireless circostante potrebbe causare rallentamenti nel servizio di rete wireless.
- Il dispositivo non può essere registrato a causa di problemi con la trasmissione del segnale wireless. Disconnettere il dispositivo e aspettare per circa un minuto prima di provare nuovamente.
- Se il firewall sul router wireless è attivo, disattivarlo o aggiungere una eccezione.
- Il nome della rete wireless (SSID) dovrebbe essere una combinazione di lettere inglesi e numeri. (Non utilizzare caratteri speciali)
- L'interfaccia utente smartphone (IU) può variare a seconda del sistema operativo mobile (OS) e del produttore.
- Se il protocollo di sicurezza del router è impostato su **WEP**, potrebbe non essere possibile impostare la rete. Cambiare il protocollo (**WPA2** è quello consigliato) e registrare nuovamente il prodotto.

Installare LG SmartThinQ

Cercare l'applicazione LG SmartThinQ per smartphone su Google Play & Apple App Store. Seguire le istruzioni per scaricare e installare l'applicazione.

Caratteristiche dell'applicazione LG SmartThinQ per i modelli Wi-Fi

È possibile comunicare con l'elettrodomestico da uno smartphone usando le comode funzioni smart.

Aggiornamento del firmware

Mantenere sempre aggiornato il dispositivo.

Smart Diagnosis™

Se si utilizza la funzione Smart Diagnosis, saranno fornite informazioni utili, ad esempio sull'impiego corretto dell'elettrodomestico in base al tipo di utilizzo.

Impostazioni

Consente di impostare varie opzioni sul frigorifero e nell'applicazione.

NOTA

- Se si modifica il router wireless, il provider di servizi Internet o la password, eliminare il dispositivo registrato dall'applicazione SmartThinQ di LG ed eseguire di nuovo la registrazione.
- L'applicazione è soggetta a modifiche senza preavviso, a scopo di miglioramento del prodotto.
- Le caratteristiche possono variare in base al modello.

Collegamento al Wi-Fi

Il pulsante **Wi-Fi**, impostato con l'applicazione LG SmartThinQ, consente al frigorifero di collegarsi alla rete Wi-Fi casalinga. L'icona **Wi-Fi** mostra lo stato della connessione del frigorifero alla rete. L'icona si illumina quando il frigorifero si collega alla rete Wi-Fi.

Registrazione iniziale del prodotto

Avviare l'applicazione LG SmartThinQ e seguire le istruzioni all'interno dell'applicazione per effettuare la registrazione.

Registrare nuovamente il prodotto o registrare un altro utente

Premere e tenere premuto il pulsante **Wi-Fi** per 3 secondi, per spegnerlo temporaneamente. Avviare l'applicazione LG SmartThinQ e seguire le istruzioni all'interno dell'applicazione per effettuare la registrazione.

NOTA

- Per disattivare la funzione Wi-Fi, premere e tenere premuto il pulsante **Wi-Fi** per 3 secondi. L'icona Wi-Fi sarà disattivata.



Informazioni avviso software Open Source

Per ottenere il codice sorgente contenuto in questo prodotto secondo quanto consentito dalle licenze GPL, LGPL, MPL e altre licenze Open Source, visitare <http://opensource.lge.com>.

In aggiunta al codice sorgente, sono disponibili per il download tutti i termini di licenza, le esclusioni di responsabilità e le relative note di copyright.

LG Electronics fornirà anche il codice open source su CD-ROM su richiesta tramite e-mail all'indirizzo opensource@lge.com addebitando il costo delle spese di distribuzione (ad esempio il costo di supporti, spedizione e gestione). L'offerta è valida per un periodo di tre anni a partire dalla nostra ultima spedizione di questo prodotto. L'offerta è valida per gli utenti che avranno ricevuto queste informazioni.

Uso della funzione Smart Diagnosis™

- Per elettrodomestici che recano il logo  o 

Smart Diagnosis™ tramite il Centro di assistenza clienti

In caso di malfunzionamento o guasto dell'elettrodomestico, utilizzare questa funzione se il Centro informazioni per i clienti, LG Electronics richiede una diagnosi accurata. Adoperare questa funzione solo per rivolgersi all'assistenza, non durante l'uso normale.



Note per la pulizia

- Quando si rimuove un ripiano o un cassetto dall'interno dell'apparecchio, rimuovere tutti gli alimenti conservati dal ripiano o cassetto per evitare lesioni o danni all'apparecchio.
 - In caso contrario, si potrebbe incorrere in lesioni a causa del peso degli alimenti conservati.
- Se gli sfiati dell'aria esterni dell'elettrodomestico vengono puliti con un aspirapolvere, togliere la spina del cavo di alimentazione dalla presa per evitare scariche elettrostatiche che potrebbero danneggiare i componenti elettronici o provocare scosse elettriche.
- Estrarre i ripiani e i cassetti, pulirli con acqua e asciugarli sufficientemente prima di reinserirli.
- Strofinare regolarmente le guarnizioni dello sportello con un panno morbido inumidito.
- Pulire eventuali fuoriuscite o macchie nel cestello dello sportello poiché possono compromettere la capacità di conservazione del cestello o persino danneggiare il cestello stesso.
- Dopo la pulizia, accertarsi che il cavo di alimentazione non sia danneggiato, caldo o inserito nella presa in maniera errata.
- Tenere pulite le prese d'aria sulla parte esterna dell'apparecchio.
 - Se le prese d'aria sono ostruite, potrebbero verificarsi incendi o danni all'apparecchio.
- Per proteggere le superfici metalliche esterne dalla polvere, applicare una cera. Non applicare la cera sulle parti in plastica. Applicare una cera per elettrodomestici (o per autoveicoli) almeno due volte all'anno adoperando un panno morbido e pulito.
- Nel pulire l'interno o l'esterno del dispositivo, non utilizzare una spazzola dura, dentifricio o materiali infiammabili. Non utilizzare agenti pulenti che contengano sostanze infiammabili.
 - Ciò potrebbe causare scolorimento o danni all'elettrodomestico.
 - Sostanze infiammabili: alcool (etanolo, metanolo, alcool propilico, alcool isobutilico, ecc.), diluente, candeggina, benzene, liquidi infiammabili, materiali abrasivi, ecc.
- Per la parte esterna dell'elettrodomestico, utilizzare una spugna o un panno morbido pulito imbevuto di acqua calda e un detergente delicato. Non adoperare detergenti potenti o abrasivi. Asciugare perfettamente con un panno morbido.
- Non lavare mai i ripiani o i contenitori in lavastoviglie,
 - I componenti possono deformarsi a causa del calore.
- Se l'elettrodomestico è dotato di lampada al LED, non rimuovere la copertura della lampada e la lampada al LED nel tentativo di ripararla o sostituirla. Si prega di contattare un centro di assistenza LG Electronics.

Smaltimento delle apparecchiature obsolete



- Tutte le apparecchiature elettriche ed elettroniche contrassegnate da questo simbolo ("bidone della spazzatura barrato da una croce"), devono essere raccolte e smaltite separatamente rispetto agli altri rifiuti urbani misti, mediante impianti di raccolta specifici installati da Enti pubblici o dalle autorità locali. Si ricorda che gli utenti finali domestici possono consegnare gratuitamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche a fine vita presso il punto vendita all'atto dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente. Gli utenti finali domestici possono inoltre consegnare gratuitamente apparecchiature elettriche ed elettroniche di piccolissime dimensioni (non eccedenti i 25 cm) a fine vita direttamente presso un punto vendita a ciò abilitato, senza obbligo di acquistare una apparecchiatura nuova di tipo equivalente. Si prega di informarsi previamente presso il punto vendita prescelto circa tale ultima modalità di conferimento dell'apparecchiatura a fine vita.
- Il corretto smaltimento dell'unità obsoleta contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sulla salute degli individui e sull'ambiente. Una gestione responsabile del fine vita delle apparecchiature elettriche ed elettroniche da parte degli utenti contribuisce al riutilizzo, al riciclaggio e al recupero sostenibile dei prodotti obsoleti e dei relativi materiali.
- Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento delle apparecchiature obsolete, contattare l'ufficio del comune di residenza, il servizio di smaltimento rifiuti o il punto vendita in cui è stato acquistato il prodotto. (www.lg.com/global/recycling)





NAUDOTOJO VADOVAS

ŠALDYTUVAS IR ŠALDIKLIS

Prieš pradėdami naudotis prietaisu, atidžiai perskaitykite šį savininko vadovą ir laikykite jį patogioje vietoje, kad galėtumėte juo visuomet pasinaudoti.

www.lg.com

Išsamesnės informacijos pateikiama naudotojo vadove, kuris publikuojamas LG interneto svetainėje.

Autorių teisė © 2019 „LG Electronics“. Visos teisės saugomos

TURINYS

Šiame vadove gali būti nuotraukų arba turinio, nesuderinamo su jūsų įsigytu modeliu.

Šį vadovą gali pakoreguoti gamintojas.


| | |
|--|-----------|
| NURODYMAI DĖL SAUGOS | 3 |
| Svarbios saugos instrukcijos | 3 |
| MONTAVIMAS | 10 |
| Matmenys ir tarpai | 10 |
| Aplinkos temperatūra | 10 |
| NAUDOJIMAS | 11 |
| Naudojimo pastabos | 11 |
| Atverčiamas šviežių produktų skyrius (*) | 12 |
| Šviežių daržovių stalčius (*) | 12 |
| IŠMANIOSIOS FUNKCIJOS | 13 |
| „LG SmartThinQ“ programos naudojimas | 13 |
| „Smart Diagnosis™“ naudojimas | 14 |
| PRIEŽIŪRA | 15 |
| Valymo pastabos | 15 |
| Seno prietaiso utilizavimas | 15 |

NURODYMAI DĖL SAUGOS

LT

Šios saugos gairės turi užkirsti kelią nenumatytam pavojui ar žalai, jei produktas eksploatuojamas nesaugiai arba netinkamai.

Gairės yra išskirtos į „**ĮSPĖJIMAS**“ ir „**ATSARGIAI**“, kaip nurodyta toliau.

 Šis simbolis skirtas nurodyti atvejus ir veiksmus, kurie gali sukelti pavojų. Siekdami išvengti pavojaus, atidžiai perskaitykite dalį, kur nurodytas šis simbolis, ir laikykitės nurodymų.

ĮSPĖJIMAS

Tai rodo, kad nesilaikant instrukcijų, galima rimtai susižeisti arba žūti.

ATSARGIAI

Tai rodo, kad nesilaikant instrukcijų, galima lengvai susižeisti arba sugadinti produktą.

Svarbios saugos instrukcijos

ĮSPĖJIMAS

Norėdami sumažinti gaisro, elektros smūgio arba kitų asmenų sužalojimo pavojų gaminio naudojimo metu, turite laikytis pagrindinių atsargumo priemonių, įskaitant šias:

Vaikai namų ūkyje

- Šis prietaisas nėra skirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus) su pablogėjusiais fiziniais, jutimo ar protiniais gebėjimais, patirties ar žinių stoka, nebent juos prižiūri už saugą atsakingas asmuo arba buvo suteiktos su prietaiso naudojimu susijusios instrukcijos. Prižiūrėkite, kad vaikai nežaistų su prietaisu.
- Jei prietaise įrengtas užraktas (tik kai kuriuose modeliuose), raktą laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.

Dėl naudojimo Europoje

Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, kurių fiziniai, jutimo arba protiniai gebėjimai riboti, arba kuriems trūksta patirties ir žinių, šį prietaisą gali naudoti tik tuomet, jei jie prižiūrimi arba jiems buvo suteikti nurodymai, kaip saugiai naudoti prietaisą, ir jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus. Neleiskite vaikams žaisti su šiuo prietaisu. Neleiskite vaikams valyti bei tvarkyti šio prietaiso be priežiūros.

Montavimas

- Šį prietaisą transportuoti turėtų tik du arba daugiau asmenų, jį reikėtų tvirtai laikyti.
- Įsitikinkite, kad elektros lizdas tinkamai įžemintas ir kad maitinimo laido įžeminimo kontaktas nepažeistas ir nepašalintas. Išsamesnės informacijos apie įžeminimą teiraukitės „LG Electronics“ klientų informacijos centre.
- Šis prietaisas yra su maitinimo laidu ir įrangos įžeminimo laidininku bei įžemintu maitinimo kištuku. Maitinimo kištukas turi būti įjungtas į atitinkamą lizdą, kuris sumontuotas ir įžemintas laikantis visų vietinių normatyvų ir potvarkių.
- Jei maitinimo laidas pažeistas arba jei kištukas lizdo angoje laikosi netvirtai, nenaudokite maitinimo laido ir susisiekitė su įgaliotu priežiūros centru.
- Nejunkite prietaiso į daugializdį adapterį, kurio elektros tinklo kištukas prijungtas ne kabeliu (įmontuotas).
- Nemodifikuokite ir neilginkite maitinimo laido.
- Prietaisas turėtų būti prijungtas prie jam skirtos elektros linijos su atskiru saugikliu.
- Nenaudokite daugiaviečio elektros lizdo (nešiojamojo), kuris nėra tinkamai įžemintas. Jei naudojate tinkamai įžemintą daugiavietį elektros lizdą (nešiojamąjį), žiūrėkite, kad jo vardinė elektros srovė būtų ne mažesnė už elektros įrenginių eksploatavimo saugos taisyklėse nurodytą elektros srovę ir daugiavietį elektros lizdą naudokite tik šiam prietaisui.
- Montuokite prietaisą vietoje, kurioje bus lengva ištraukti prietaiso maitinimo kištuką.
- Rūpinkitės, kad maitinimo kištukas nebūtų nukreiptas aukštyn, ir neleiskite prietaisui atsiremti į maitinimo kištuką.
- Prietaisą statykite ant tvirtų ir lygių grindų.

- Nemontuokite prietaiso drėgnoje ir dulkėtoje vietoje. Nemontuokite ir nesandėliuokite prietaiso lauke arba bet kokioje vietoje, kurioje veikia oro sąlygos, pvz., tiesioginė saulės šviesa, vėjas, lietus arba žemesnė nei 0 laipsnių temperatūra.
- Nestatykite prietaiso tiesioginėje saulės šviesoje ir saugokite nuo šilumos, kurią skleidžia šildymo prietaisai, pvz., viryklės ir šildytuvai.
- Montuodami saugokite prietaiso galinę pusę.
- Saugokite prietaiso dureles, kad montuojant arba išmontuojant jos nenukristų.
- Saugokite maitinimo laidą, kad montuodami arba išmontuodami prietaiso dureles jo nesuspaustumėte, nesutraiškytumėte ir nepažeistumėte.
- Maitinimo kištuko nejunkite prie kištukinio adapterio ar kitų priedų.

Naudojimas

- Nenaudokite prietaiso jokiai kitam tikslui (medicininiems arba eksperimentiniems medžiagoms sandėliuoti arba siųsti), išskyrus buitiniam maisto produktų laikymui.
- Atjunkite maitinimo kištuką, jei stipri perkūnija arba jei nenaudosite prietaiso ilgą laiką.
- Nelieskite maitinimo kištuko arba prietaiso valdiklių šlapiomis rankomis.
- Nesulenkite maitinimo kabelio pernelyg stipriai ir nedėkite ant jo sunkių daiktų.
- Vandeniui patekus į elektrines prietaiso dalis, atjunkite maitinimo kištuką ir susisieki su „LG Electronics“ klientų informacijos centru.
- Nekiškite rankų ir metalinių objektų į sritį, skleidžiančią šaltą orą, neuždenkite ir nešildykite išleidimo grotelių gale.
- Saugokite galinį prietaiso dangtį nuo stiprios jėgos ir smūgių.
- Nedėkite į prietaisą gyvų gyvūnų, pavyzdžiui, naminių gyvūnėlių.
- Atidarydami arba uždarydami prietaiso dureles saugokite aplink esančius vaikus. Durelės gali atsitrengti į vaiką ir jį sužaloti. Neleiskite jokiems asmenims suptis ant durelių, nes įrenginys gali apvirsti ir sukelti rimtų sužalojimų.
- Saugokite vaikus, kad jie neįstrigtų prietaiso viduje. Prietaiso viduje įstrigęs vaikas gali uždusti.
- Ant prietaiso nedėkite sunkių ar trapių daiktų, talpyklių, užpildytų skysčiu, degiomis medžiagomis, degiujų daiktų (tokių kaip žvakės, lempos ir t. t.) ar šildymo įtaisų (tokių kaip krosnelės, šildytuvai ir t. t.).

- Esant dujų nuotėkiui (izobutano, propano, gamtinių dujų ir t. t.), nelieskite prietaiso ir maitinimo kištuko ir nedelsdami išvėdinkite patalpą. Šiame prietaise naudojamos šaldomosios dujos (izobutanas, R600a). Nors naudojamas nedidelis dujų kiekis, jos vis tiek yra degios. Dujų nuotėkis prietaiso transportavimo, montavimo arba veikimo metu kilus kibirkščiai gali sukelti gaisrą, sproginimą arba sužaloti.
- Šalia prietaiso nenaudokite ir nesandėliuokite degių medžiagų (eterio, benzeno, alkoholio, chemikalų, SND, degių purškalo, insekticidų, oro gaiviklių, kosmetikos ir t. t.).
- Nedelsdami atjunkite maitinimo kištuką ir susisiekite su „LG Electronics“ klientų informacijos centru, jei prietaisas skleidžia keistą garsą, kvapą arba dūmus.
- Ledo aparato ir vandens dozatoriaus baką pildykite tik geriamuoju vandeniu.
- Nepažeiskite šaldymo grandinės.
- Į prietaisą nedėkite jokių elektroninių prietaisų (pvz., šildytuvų ir mobiliųjų telefonų).

Techninė priežiūra

- Atjunkite maitinimo laidą prieš valydami prietaisą arba keisdami viduje esančią lemputę (jei yra).
- Tvirtai įkiškite maitinimo kištuką į elektros lizdą, visiškai pašalinę visą drėgmę ir dulkes.
- Niekada neatjunkite prietaiso, traukdami už maitinimo laido. Visada tvirtai suimkite maitinimo kištuką ir traukite tiesiai iš elektros lizdo.
- Nepurškite vandens ar degių medžiagų (dantų pastos, alkoholio, skiediklio, benzeno, degiojo skysčio, abrazyvinių medžiagų ir t. t.) ant prietaiso vidinių ar išorinių paviršių, kad juos nuvalytumėte.
- Nevalykite prietaiso šluotelėmis, šluostėmis ir kempinėmis, kurių paviršius šiurkštus arba kurios pagamintos iš metalo.
- Tik kvalifikuotas priežiūros personalas iš „LG Electronics“ techninės priežiūros centro gali išardyti, remontuoti ar modifikuoti prietaisą. Susisiekite su „LG Electronics“ klientų informacijos centru, jei perkeliate ir sumontuojate prietaisą kitoje vietoje.
- Nenaudokite plaukų džiovintuvo vidui džiovinti ir nedėkite į vidų žvakės, norėdami pašalinti kvapus.
- Nenaudokite mechaninių prietaisų arba kitų priemonių atitirpimo procesui paspartinti.

Išmetimas

- Išmesdami prietaisą nuimkite durelių tarpiklį, lentynas ir krepšius palikdami vietoje, ir neleiskite vaikams artintis prie prietaiso.
- Išmeskite visas įpakavimo medžiagas (pvz., plastikinius maišus ir putplastį) vaikams nepasiekiamoje vietoje. Pakavimo medžiagos gali uždusinti.

Techninė sauga

- Prietaiso arba įmontuotos struktūros ventilacijos angas laikykite atviras.
- Elektros prietaisų šaldytuve nenaudokite.
- Prietaise naudojamoms šaldymo ir izoliavimo dujoms reikalingos specialios išmetimo procedūros. Prieš jas išmesdami, pasitarkite su priežiūros agentu arba panašios kvalifikacijos asmeniu.
- Šaldymo medžiagos nuotėkis iš vamzdžių gali užsidegti arba sukelti sprogimą.
- Šaldymo medžiagos kiekis konkrečiame jūsų prietaise nurodytas ant identifikacijos plokštelės prietaiso viduje.
- Niekada neįjunkite prietaiso, jei yra pažeidimo žymių. Jei dvejojate, susisiekite su platintoju.
- Šis prietaisas skirtas tik buitiniam ir panašiam naudojimui. Jis neturi būti naudojamas komerciniams arba aprūpinimo maistu tikslams ir mobiliems taikymams, pvz., namuose ant ratų arba valtyse.
- Šiame prietaise nelaikykite sprogiųjų medžiagų, pvz., aerozolio skardinių su degiais propelentais.

Degiosios medžiagos ir gaisro pavojus



Šis simbolis įspėja apie degiąsias medžiagas, kurios gali užsiliepsnoti ir sukelti gaisrą, jei nebūsime rūpestingi.

- Šiame prietaise yra nedidelis kiekis šaldomųjų izobutano dujų (R600a), kurios yra degios. Transportuojant ir montuojant prietaisą reikia rūpintis, kad nebūtų pažeistos šaldymo kontūro dalys.
- Aptikę nuotėkį, venkite visų atvirų liepsnų arba galimų uždegimo šaltinių ir kelias minutes vėdinkite kambarį, kuriame stovi prietaisas. Norint išvengti degaus dujų ir oro mišinio susidarymo įvykus šaldymo grandinės nuotėkiui, patalpos, kurioje prietaisas naudojamas, dydis turi atitikti naudojamos šaldymo medžiagos kiekį. 8 g R600a šaldymo medžiagos prietaise reikia 1 m² kambario ploto.
- Statydami prietaisą į vietą, saugokite, kad neprispaustumėte ir nepažeistumėte maitinimo laido.
- Prietaiso gale nedėkite nešiojamųjų elektros šakotuvų ar nešiojamųjų maitinimo šaltinių.

⚠️ ATSARGIAI

Norėdami sumažinti nedidelių asmens sužalojimų arba gaminio ar nuosavybės pažeidimo naudojant šį gaminį riziką, laikykitės pagrindinių toliau nurodomų atsargumo priemonių, įskaitant šias:

Montavimas

- Transportuodami prietaisą nepakreipkite jo, norėdami traukti arba stumti.
- Įsitikinkite, kad jokia kūno dalis, tokia kaip ranka ar koja, nebūtų prispausta, kai gaminyje perkeliamas.

Naudojimas

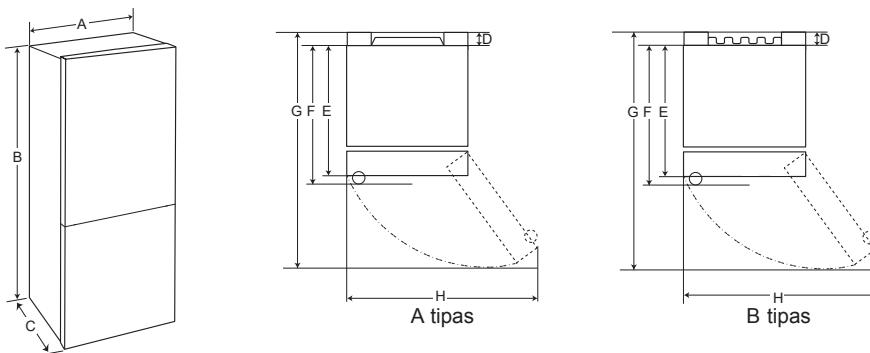
- Šlapiomis arba drėgnomis rankomis nelieskite užšaldyto maisto arba metalinių dalių šaldiklio skyriuje. Tai gali sukelti nušalimą.
- Į šaldymo skyrių, ant jo lentynų arba į ledo talpyklą, kur temperatūra nukrinta žemiau nulio, nedėkite stiklinių indų, butelių ar skardinių (ypač užpildytų gazuotaisiais gėrimais).
- Grūdintasis priekinių prietaiso durelių arba lentynų stiklas nuo smūgio gali sudužti. Jei taip nutiktų, rankomis jo nelieskite.
- Nepasikabinkite ant prietaiso durelių, talpyklų, lentynų ir nelipkite į jį.
- Durelių krepšeliuose nelaikykite per didelio kiekio vandens butelių arba garnyro talpyklų.
- Neleiskite gyvūnams graužti maitinimo laido ir vandens žarnelės.
- Neatidarinėkite ir neuždarinėkite prietaiso durelių per stipriai.
- Jei prietaiso durų lankstas yra sugedęs arba veikia netinkamai, prietaiso nenaudokite ir kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.
- Nevalykite stiklinių lentynų ir dangčių šiltu vandeniu, kai jie šalti.
- Niekada nevalgykite šaldyto maisto iškart išėmę jį iš šaldiklio.
- Įsitikinkite, kad nei ranka ir koja neįstrigtų atveriant ar uždarant gaminio dureles.

Techninė priežiūra

- Lentynų viršumi į apačią nedėkite. Lentynos gali iškristi.
- Norėdami iš prietaiso pašalinti šerkšną, susisiekite su „LG Electronics“ klientų informacijos centru.

Matmenys ir tarpai

Jei atstumas nuo šalia esančių objektų bus per mažas, gali sumažėti šaldymo galia ir išaugti elektros energijos sąnaudos. Statydami prietaisą nuo kiekvienos šalia esančios sienos palikite ne mažesnę kaip 50 mm tarpą.



| | A tipo | | | | B tipo | | | |
|------------|-----------------|--------------------|-----------------|--------------------|-----------------|--------------------|-----------------|--------------------|
| | Įleista rankena | Išsikišusi rankena | Įleista rankena | Išsikišusi rankena | Įleista rankena | Išsikišusi rankena | Įleista rankena | Išsikišusi rankena |
| Dydis (mm) | | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2 030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Aplinkos temperatūra

- Prietaisas pritaikytas veikti ribotame aplinkos temperatūros diapazone, kuris priklauso nuo klimato zonos.
- Sisetempatuuri võivad mõjutada seadme asukoht, ümbritsev õhutemperatuur, ukse avamise sagedus jne.
- Klimato klasė nurodyta ant identifikavimo duomenų etiketės.

| Klimato klasė | Aplinkos temperatūros diapazonas, °C |
|---------------------------------------|--------------------------------------|
| SN (didesnis temperatūros diapazonas) | nuo +10 iki +32 |
| N (vidutinė temperatūra) | nuo +16 iki +32 |
| ST (subtropinio oro temperatūra) | nuo +16 iki +38 |
| T (tropinio oro temperatūra) | nuo +16 iki +43 / nuo +10 iki +43* |

*Australija, Indija, Kenija

PASTABA

Prietaisai, kurie priskiriami klasei nuo SN iki T, skirti naudoti 10–43 °C temperatūros aplinkoje.

Naudojimo pastabos

- Naudotojai turi turėti omenyje, kad gali susidaryti šerkšnas, jei durelės ne visiškai uždaromos, vasaros metu yra didelė drėgmė arba jei dažnai atidaromos šaldiklio durelės.
- Patikrinkite, ar yra pakankamai vietos tarp maisto, laikomo ant lentynos arba durų krepšyje, kad durelės visiškai užsidarytų.
- Atidarius dureles šiltam orui leidžiama patekti į prietaisą, dėl to gali pakilti vidinė temperatūra.
- Jei prietaisą ketinate ilgam palikti išjungtą, išimkite visus maisto produktus ir ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo. Vidų išvalykite, o duris palikite praviras, kad prietaise neatsirasytų pelėsio.

Energijos taupymo pasiūlymai

- Užtikrinkite, kad tarp laikomų maisto produktų yra pakankamai vietos. Tai leidžia tolygiai cirkuliuoti šaltam orui ir sumažina sąskaitas už elektrą.
- Karštą maistą įdėkite tik jam atvėsus, norėdami išvengti rasojimo ir šerkšno.
- Šaldiklio skyriuje laikydami maistą, šaldiklio temperatūrą nustatykite žemesnę, nei ant maisto nurodyta temperatūra.
- Nedėkite maisto prie šaldytuvo temperatūros jutiklio. Palikite bent 3 cm atstumą iki jutiklio.
- Atkreipkite dėmesį, kad temperatūros pakilimui po atitirpinimo prietaiso techninių duomenų skiltyje nurodytas leistinas diapazonas. Jei norite sumažinti galimą poveikį laikomam maistui dėl pakilusios temperatūros, sandarinkite arba apvyniokite laikomą maistą keliais sluoksniais.
- Prietaise įrengta automatinė atitirpinimo sistema užtikrina, kad normaliomis naudojimo sąlygomis šaldytuve nesikauptų ledas.

Efektyvus maisto laikymas

- Šaldytą arba atvėsintą maistą laikykite sandariose talpyklose.
- Patikrinkite galiojimo datą ir etiketę (laikymo instrukcijas), prieš laikydami maistą prietaise.
- Nelaikykite maisto ilgą laiką tarpą (ilgiau nei 4 savaites), jei jis greitai sugenda žemoje temperatūroje.
- Atvėsintą arba šaldytą maistą sudėkite šaldytuve arba šaldiklyje iškart po įsigijimo.

- Venkite pakartotinai užšaldyti maistą, kuris buvo visiškai atitirpęs. Dar kartą užšaldžius maistą, kuris buvo visiškai atitirpęs, pablogės jo skonis ir maistingumas.
- Nelaikykite daržovių, apvyniotų laikraščiu. Laikraščio spausdinimo medžiaga arba kitos pašalinės medžiagos gali ištepti ir užteršti maistą.
- Neperpildykite prietaiso. Perpildžius prietaisą šaltas oras negali tinkamai cirkuliuoti.
- Nustačius ypač žemą maisto temperatūrą, jis gali užšalti. Nenustatykite žemesnės temperatūros, nei reikalinga tinkamai laikyti maistą.
- Kad būtų daugiau erdvės, galite išimti butelių lentyną, kiaušinių dėklą, ledo dėklą ir atverčiamą šviežių produktų stalčių.

Maksimalus šaldymo pajėgumas

- Skubaus užšaldymo funkcija nustato šaldiklio maksimalų šaldymo pajėgumą. Paprastai tai trunka iki 24 valandų, funkcija išsijungia automatiškai.
- Ruošiantis šaldyti maksimaliu pajėgumu, skubaus užšaldymo funkciją reikia įjungti likus septynioms valandoms prieš dedant šviežius produktus į šaldiklio skyrių.

Maksimali talpa

- Norint užtikrinti geresnę oro cirkuliaciją, įdėkite visus stalčius.
- Jei ketinama laikyti didelį maisto produktų kiekį, visus šaldiklio stalčius reikia išimti iš įrenginio ir maisto produktus dėti teisiai ant šaldiklio lentynų.

PASTABA

- Norėdami ištraukti stalčius, pirma iš jų išimkite maisto produktus. Tada rankomis rūpestingai ištraukite stalčius. Jie gali sukelti traumą.
- Kiekvieno stalčiaus forma gali skirtis, įstatykite reikiama padėtimi.

Temperatūros nustatymas

Taip nustatoma šaldytuvo arba šaldiklio temperatūra.

- Paspauskite mygtuką **Fridge** arba **Freezer**, kad sureguliuotumėte temperatūrą.

- Galima reguliuoti temperatūrą
 - Šaldytuvas: nuo 1 °C iki 7 °C
 - Šaldiklis : nuo -15 °C iki -23 °C
- Pradinė nustatyta temperatūra.
 - Šaldytuvas: 3 °C
 - Šaldiklis: -18 °C

Faktinė vidinė temperatūra kinta atsižvelgiant į maisto būseną, nes rodoma nustatyta temperatūra yra tikslinė temperatūra, o ne faktinė temperatūra įrenginio viduje.

PASTABA

- Nustatyta temperatūra, skirtingiems prietaisams, gali skirtis.
- Palaukite 2 arba 3 valandas po prietaiso prijungimo prie lizdo prieš laikydami jame maistą.
- Kai norima gaminti ledą normalaus klimato sąlygomis, šaldiklio temperatūra turi būti nustatyta ties -18 °C ar mažiau.

Aukštos temperatūros pavojaus signalas

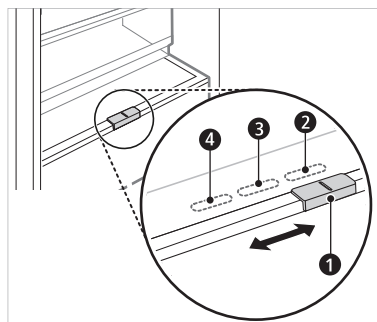
Jei dėl maitinimo trikties šaldiklio temperatūra tampa per aukšta, ima mirksėti šaldiklio temperatūros LED lemputė ir girdimas pavojaus signalas.

- Norėdami jį sustabdyti, paspauskite mygtuką **Freezer**.
- Kai temperatūra tampa pakankamai žema, mirksėjimas ir pavojaus signalas automatiškai sustoja.
- Ši funkcija suveikia:
 - kai įjungiamas maitinimas;
 - kai šaldiklio skyrius pernelyg įšyla;
 - kai ilgam nutrūksta maitinimo tiekimas;
 - kai į šaldiklio skyrių įdedamas didelis kiekis šilto maisto;
 - kai šaldiklio durys paliekamos atviros per ilgai arba per dažnai.

Atverčiamas šviežių produktų skyrius (*)

Kaip ir atšaldymo skyriaus, šviežių produktų skyriaus temperatūrą galima reguliuoti paslenkant skyriaus priekyje esančią svirtelę ❶ bet kuria kryptimi.

Jei nustačius mėšai ar žuvisms tinkamą temperatūrą bus laikomos daržovės, jos gali peršalti.



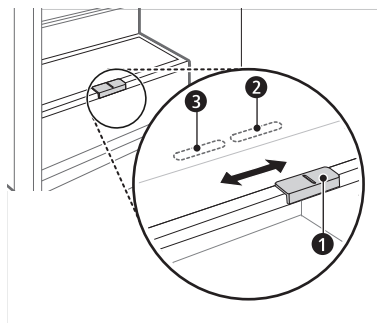
- ❷ daržovėms laikyti. (Rekomenduojama)
- ❸ žuvisms laikyti.
- ❹ mėšai laikyti.

PASTABA

- (*): ši funkcija priklauso nuo įsigyto modelio.

Šviežių daržovių stalčius (*)

Judinant rankenėlę galima reguliuoti daržovių skyriaus drėgmę ❶.



- ❷ daržovėms laikyti. (Rekomenduojama)
- ❸ vaisiams laikyti.

PASTABA

- (*): ši funkcija priklauso nuo įsigyto modelio.

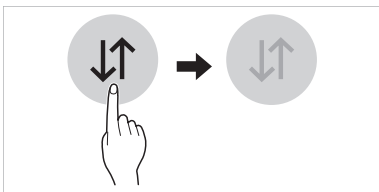
„LG SmartThinQ“ programos naudojimas

- Prietaisams su  ar  logotipu

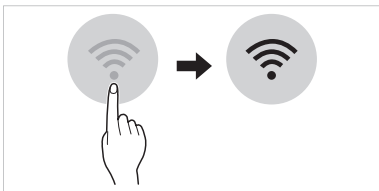
Programa „LG SmartThinQ“ suteikia galimybę palaikyti ryšį su prietaisu, naudojant išmanųjį telefoną

Prieš naudojant „LG SmartThinQ“


- 1 Patikrinkite atstumą tarp prietaiso ir belaidžio maršruto parinktuvo („Wi-Fi“ tinklas).
 - Jei atstumas tarp prietaiso ir belaidžio maršruto parinktuvo yra per didelis, signalas bus per silpnas. Gali prireikti daug laiko užregistruoti ar gali nepavykti įdiegti.
- 2 Išmaniajame telefone išjunkite **Mobiliuosius duomenis** arba **Mobiliuosius duomenis**.
 - „iPhone“ įrenginiuose duomenis galite išjungti tokia seka **Nustatymai** → **Korinis ryšys** → **Korinio ryšio duomenys**.



- 3 Prijunkite savo išmanųjį telefoną prie maršruto parinktuvo.



PASTABA

- Norėdami patikrinti „Wi-Fi“ ryšį, įsitikinkite, kad valdymo skydelyje šviečia „Wi-Fi“  piktograma.
- Prietaisas suderinamas tik su 2,4 GHz „Wi-Fi“ tinklais. Norėdami patikrinti savo tinklo dažnį, kreipkitės į savo interneto paslaugos teikėją arba vadovaukitės savo belaidžio maršruto parinktuvo vadovu.
- „LG SmartThinQ“ nėra atsakinga už jokių tinklo ryšio trukdžius ar gedimus ir klaidas, kylančias dėl tinklo ryšio.
- Jei kyla problemų prisijungiant prie „Wi-Fi“ tinklo, prietaisas gali būti per toli nuo maršruto parinktuvo. Įsigykite „Wi-Fi“ kartotuvą (intervalo plėstuvą), kad pagerintumėte „Wi-Fi“ signalo stiprumą.
- Gali nebūti „Wi-Fi“ ryšio arba jis gali būti pertrauktas dėl namų tinklo aplinkos.
- Tinklo ryšys gali tinkamai neveikti dėl į interneto paslaugų teikėjo.
- Dėl aplinkinės belaidės aplinkos belaidis ryšys gali būti lėtas.
- Prietaisas negali būti užregistruotas dėl belaidžio signalo perdavimo problemų. Atjunkite prietaisą ir palaukite apie minutę, prieš bandydami dar kartą.
- Jei įjungta jūsų belaidžio maršruto parinktuvo ugniasienės funkcija, išjunkite šią funkciją arba pridėkite išimtį.
- Belaidžio tinklo pavadinimas (SSID) turi būti iš angliškų raidžių ir skaičių. (nenaudokite specialiųjų simbolių).
- Išmaniojo telefono sąsaja (UI) gali skirtis, priklausomai nuo mobiliosios operacinės sistemos (OS) ir gamintojo.
- Jei maršruto parinktuvo saugos protokolas nustatytas kaip **WEP**, gali nepavykti sukonfiguruoti tinklo. Pakeiskite jį į kitus saugos protokolus (rekomenduojamas **WPA2**) ir dar kartą užregistruokite gaminį.

„LG Smart ThinQ“ diegimas

Išmaniajame telefone „LG SmartThinQ“ programą atsisiųskite iš „Google Play Store“ ir „Apple App Store“. Vykdykite instrukcijas, kad įdiegtumėte programą.

Programos „LG SmartThinQ“ funkcijos su „Wi-Fi“ suderinamiems modeliams

Su prietaisu susisiekiate išmaniuoju telefonu, naudodamiesi patogiomis išmaniosiomis funkcijomis.

Aparatinės ir programinės įrangos naujinimas

Nuolat naujinkite prietaiso funkcijas.

„Smart Diagnosis™“

Jei naudojate išmaniosios diagnostikos funkciją, gausite naudingos informacijos, pvz., apie teisingą prietaiso naudojimo būdą pagal turimą modelį.

Nuostatos

Leidžia nustatyti įvairias šaldytuvo ir taikymo programos parinktis.

PASTABA

- Jei pakeisite belaidžio ryšio maršruto parinktuvą, interneto paslaugų teikėją arba slaptažodį, pašalinkite užregistruotą prietaisą iš programėlės „LG SmartThinQ“ ir užregistruokite jį iš naujo.
- Siekiant pagerinti prietaiso veikimą, programa gali būti keičiama iš anksto nepranešus vartotojams.
- Funkcijos gali skirtis pagal modelį.

Prisijungimas prie „Wi-Fi“

Mygtukas „Wi-Fi“, naudojamas su programa „LG SmartThinQ“, leidžia šaldytuvui prisijungti prie namų „Wi-Fi“ tinklo. Piktograma „Wi-Fi“ rodo šaldytuvo tinklo ryšio būklę. Piktograma šviečia, kai šaldytuvą prijungtas prie „Wi-Fi“ tinklo.

Pirminis prietaiso registravimas

Paleiskite programą „LG SmartThinQ“ ir vykdydami joje pateikiamus nurodymus užregistruokite prietaisą.

Pakartotinis prietaiso registravimas arba kito naudotojo registravimas

Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite nuspaustą mygtuką „Wi-Fi“, kad belaidis ryšys laikinai išsijungtų. Paleiskite programą „LG SmartThinQ“ ir vykdydami joje pateikiamus nurodymus užregistruokite prietaisą.

PASTABA

- Jei norite išjungti „Wi-Fi“ funkciją, paspauskite ir 3 sekundes palaikykite nuspaustą mygtuką „Wi-Fi“. Piktograma „Wi-Fi“ išsijungs.

Informacija apie atvirojo kodo programinės įrangos naudojimą

Norėdami gauti šiame gaminyje esantį atvirąjį kodą pagal GPL, LGPL, MPL ir kitas atvirojo kodo licencijas, apsilankykite <http://opensource.lge.com>.

Atsisiųsti galima ne tik atvirąjį kodą, bet ir visas nurodytų licencijų sąlygas, garantijų atsisakymus ir autorių teisių pastabas.

„LGE Electronics“ pateiks atvirąjį kodą CD-ROM laikmenoje sumokėjus atitinkamas išlaidas padengiantį mokestį (laikmenos, siuntimo ir kt. išlaidos) ir paštu pateikus prašymą opensource@lge.com. Šis pasiūlymas galioja trejus metus nuo paskutinio šio produkto siuntimo. Šis pasiūlymas galioja visiems, gavusiems šią informaciją.

„Smart Diagnosis™“ naudojimas

- Prietaisams su  ar  logotipu

„Smart Diagnosis™“ per klientų informacijos centrą

Naudokite šią funkciją, jei norite, kad „LG Electronics“ klientų informavimo centras atliktų tikslią diagnostiką, kai prietaisas sugenda arba įvyksta trikdžiai. Naudokite šią funkciją tik kreipdamiesi į techninės priežiūros atstovą, bet ne įprastos eksploatacijos metu.

Valymo pastabos

- Išimant lentyną arba stalčius iš prietaiso vidaus, išimkite visą maistą iš lentynų arba stalčių, norėdami išvengti sužalojimo ir produkto pažeidimų.
 - Priešingu atveju, galite susižaloti dėl laikomo maisto svorio.
- Jei išorines prietaiso oro angas valote siurbliu, ištraukite maitinimo laidą iš elektros lizdo, norėdami išvengti statinės iškrovos, galinčios sugadinti elektroniką arba sukelti elektros smūgį.
- Atkabinkite lentynas ir stalčius ir išvalykite juos vandeniu, tada pakankamai išdžiovinkite, prieš įdėdami atgal.
- Reguliariai nuvalykite durelių tarpiklius šlapiu minkštu rankšluosčiu.
- Išsiliejimus ir dėmes ant durų krepšio reikia nuvalyti, nes jie gali pabloginti laikymo krepšyje galimybes ir net jį pažeisti.
- Po valymo patikrinkite, ar maitinimo laidas pažeistas, šiltas arba netinkamai prijungtas.
 - Užkimštos oro angos gali sukelti gaisrą arba pakenkti prietaisui.
- Išorinių dažytų metalinių paviršių vaškavimas suteikia apsaugą nuo rūdžių. Nevaškuokite plastikinių dalių. Vaškuokite dažytus metalinius paviršius bent dukart per metus, naudodami prietaisų vašką (arba automobilių vaško pastą). Užtepkite vašką švariu, minkštu audiniu.
- Kai valote prietaiso išorinius ar vidinius paviršius, nenaudokite šiurkštaus šepetio, dantų pastos ar degių medžiagų. Nenaudokite valymo priemonių, kurių sudėtyje yra degių medžiagų.
 - Taip galite išblukinti ar pažeisti prietaisą.
 - Degiosios medžiagos: alkoholis (etanolis, metanolis, izopropilo alkoholis, izobutilo alkoholis ir t. t.), skiediklis, baliklis, benzenas, degusis skystis, abrazyvinės medžiagos ir t. t.
- Prietaiso išorę valykite švaria kempine arba minkštu audeklu ir švelnia valymo priemone šiltime vandenyje. Nenaudokite abrazyvinių arba šiurkščių valiklių. Kruopščiai išdžiovinkite minkštu audeklu.
- Niekada neplaukite lentynų arba talpyklų indaplovėje.
 - Dalys gali deformuotis dėl karščio.
- Jei prietaise įrengta LED lemputė, nenuimkite lemputės gaubtelio ir LED lemputės, bandydami suremontuoti ar patikrinti. Kreipkitės į „LG Electronics“ klientų informavimo centrą.

Seno prietaiso utilizavimas



- Išbrauktos šiukšlių dėžės simbolis rodo, kad elektros ir elektronikos įrangos atliekos (EEJA) turėtų būti utilizuojamos atskirai nuo komunalinių atliekų.
- Senoje elektrinėje įrangoje gali būti pavojingų medžiagų, taigi tinkamas seno prietaiso utilizavimas padės apsisaugoti nuo galimų neigiamų pasekmių aplinkai ir žmonių sveikatai. Jūsų sename prietaise gali būti dalių, kurias galima panaudoti dar kartą taisant kitą įrangą ir kitų vertingų medžiagų, kurios gali būti perdirbamos siekiant tausoti ribotus išteklius.
- Savo prietaisą galite nugabenti į parduotuvę, kurioje įrangą įsigijote, arba susisieki su vietos valdžios atliekų tarnyba norėdami gauti artimiausio EEJA surinkimo vietos informaciją. Norėdami gauti daugiau informacijos savo šalyje, apsilankykite www.lg.com/global/recycling

Atmintinė



LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

LEDUSSKAPIS UN SALDĒTAVA

Pirms ierīces lietošanas rūpīgi izlasiet šo lietotāja rokasgrāmatu un vienmēr glabāiet to pieejamā vietā informācijas iegūšanai.

www.lg.com

Plašāku informāciju skatiet lietošanas rokasgrāmatā LG tīmekļa vietnē.
Autortiesības © 2019 LG Electronics. Visas tiesības aizsargātas

SATURA RĀDĪTĀJS

Šajā rokasgrāmatā var būt iekļauti attēli vai informācija, kas atšķiras no jūsu iegādātā modeļa.

Ražotājam ir tiesības pārskatīt šo rokasgrāmatu.

| | |
|--|-----------|
| DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI..... | 3 |
| Svarīgi drošības norādījumi..... | 3 |
| UZSTĀDĪŠANA..... | 10 |
| Izmēri un nepieciešamie attālumi līdz citiem priekšmetiem..... | 10 |
| Apkārtējā temperatūra..... | 10 |
| EKSPLUATĀCIJA..... | 11 |
| Norādījumi ekspluatācijai..... | 11 |
| Vēsuma līmeņa pārveidotājs (*)..... | 12 |
| Svaigo dārzeņu atvilktnē (*)..... | 12 |
| VIEDĀS FUNKCIJAS..... | 13 |
| LG SmartThinQ programmas lietošana..... | 13 |
| Smart Diagnosis™ lietošana..... | 14 |
| APKOPE..... | 15 |
| Norādījumi par tīrīšanu..... | 15 |
| Jūsu vecās ierīces likvidēšana..... | 15 |

Tālāk izklāstīto drošības vadlīniju mērķis ir novērst neparedzētus riskus vai bojājumus, kas izriet no nedrošas vai nepareizas izstrādājuma ekspluatācijas.

Kā redzams tālāk, vadlīnijās tiek lietoti apzīmējumi “BRĪDINĀJUMS!” un “UZMANĪBU!”.

 Šis simbols norāda uz lietām un darbībām, kas var radīt risku. Uzmanīgi izlasiet ar šo simbolu apzīmēto daļu un ievērojiet norādījumus, tādējādi novēršot risku.

BRĪDINĀJUMS!

Šis apzīmējums norāda, ka, neievērojot norādījumus, iespējams gūt smagus miesas bojājumus vai var iestāties nāve.

UZMANĪBU!

Šis apzīmējums norāda, ka, neievērojot norādījumus, iespējams gūt vieglus miesas bojājumus vai iespējami izstrādājuma bojājumi.

Svarīgi drošības norādījumi

BRĪDINĀJUMS!

Lai mazinātu ugunsgrēka, elektriskās strāvas trieciena vai miesas bojājumu gūšanas risku, ievērojiet galvenos drošības pasākumus, tostarp šādus:

Bērni māsaimniecībā

- Nav paredzēts, ka šo iekārtu izmanto personas (tostarp bērni) ar pazeminātām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai nepietiekamu pieredzi un zināšanām, izņemot gadījumus, ja šīs personas rīkojas par viņu drošību atbildīgās personas uzraudzībā vai saskaņā ar šādas personas norādījumiem par iekārtas izmantošanu. Bērni ir jāuzrauga, lai nodrošinātu, ka viņi nespēlējas ar iekārtu.
- Ja iekārta ir aprīkota ar slēdzeni (tikai dažiem modeļiem), uzglabājiet atslēgu bērniem nepieejamā vietā.

Izmantošanai Eiropā

Šo iekārtu var izmantot bērni no 8 gadu vecuma, kā arī personas ar pazeminātām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai nepietiekamu pieredzi un zināšanām, ja šīm personām tiek nodrošināta uzraudzība vai sniegti norādījumi par iekārtas izmantošanu drošā veidā un šīs personas saprot iespējamo apdraudējumu. Bērni nedrīkst spēlēties ar iekārtu. Bērni bez uzraudzības nedrīkst veikt tīrīšanu un apkopi.

Uzstādīšana

- Šī iekārta jāpārvadā vismaz diviem vai vairāk cilvēkiem, stingri turot iekārtu.
- Pārlicinieties, ka kontaktligzda ir pareizi zemēta un uz strāvas vada esošais zemējuma zars nav bojāts vai izņemts no kontaktdakšas. Sīkāku informāciju par zemējumu meklējiet LG Electronics klientu informācijas centrā.
- Iekārtas strāvas vadam ir zemējuma dzīsla un kontaktdakša ar zemējumu. Kontaktdakša ir jāiesprauž atbilstošā kontaktligzdā, kas ir uzstādīta un zemēta saskaņā ar valstī spēkā esošajām normām un noteikumiem.
- Ja strāvas vads ir bojāts vai kontaktligzdas atvere ir vaļīga, nelietojiet šo strāvas vadu un sazinieties ar pilnvarotu tehniskā atbalsta centru.
- Nepievienojiet iekārtu adapterim ar vairākām ligzdām, kuram nav barošanas kabelis (uzstādīts).
- Nepārveidojiet un nepagariniet strāvas vadu.
- Iekārtai jābūt pievienotai pie īpaši paredzētas barošanas līnijas, kurai ir atsevišķi drošinātāji.
- Nelietojiet sadalītāju ar vairākām ligzdām, kas nav pareizi iezemēts (pārnēsājams). Ja tiek izmantots pareizi iezemēts sadalītājs ar vairākām ligzdām (pārnēsājams), lietojiet tādu sadalītāju, kura pieļaujamā strāva atbilst iekārtas strāvas nominālam vai ir lielāka, un pievienojiet sadalītājam tikai iekārtu.
- Uzstādiet iekārtu vietā, kurā iekārtas kontaktdakšu var viegli atvienot no kontaktligzdas.
- Nodrošiniet, ka kontaktdakša nav jāiesprauž virzienā uz augšu un ka iekārta nebalstās pret kontaktdakšu.
- Uzstādiet iekārtu uz cietas un līdzenas virsmas.
- Neuzstādiet iekārtu mitrā un putekļainā vietā. Neuzstādiet un neuzglabājiet iekārtu ārpus telpām vai telpā, kas ir pakļauta nepiemērotiem laika apstākļiem, piem., tiešiem saules stariem, vējam, lietus vai temperatūrai, kas ir zemāka par 0 °C.

- Nenovietojiet iekārtu vietā, kur to tieši apspīd saule, un neļaujiet uz to iedarboties siltumam no sildierīcēm, piem., plītiem vai sildītājiem.
- Uzstādot iekārtu, nodrošiniet, lai tās aizmugure būtu aizsegta.
- Uzstādot vai demontējot iekārtu, nodrošiniet, lai tai neizkristu durvis.
- Uzstādot vai demontējot iekārtas durvis, nodrošiniet, lai netiktu iespiests, saspriests vai sabojāts strāvas vads.
- Nepievienojiet spraudņu adapteri vai citus piederumus strāvas kontaktlīdziņiem.

Ekspluatācija

- Nelietojiet ierīci citā nolūkā (medicīnisku vai eksperimentālu materiālu uzglabāšanai vai transportēšanai) kā tikai māsasaimniecībā pārtikas uzglabāšanai.
- Spēcīga negaisa laikā vai, ja ilgstoši nelietojat iekārtu, atvienojiet kontaktdakšu.
- Neaiztieciet kontaktdakšu vai iekārtas vadības pultī ar mitrām rokām.
- Vadu nedrīkst pārmērīgi salocīt vai novietot uz tā smagus priekšmetus.
- Ja iekārtas elektriskajās daļās iekļūst ūdens, atvienojiet kontaktdakšu un sazinieties ar LG Electronics tehniskā atbalsta centru.
- Neturiet rokas un novietojiet metāla priekšmetus zonā, kas izdala auksto gaisu, kā arī ierīces aizmugurē uz apvalka vai siltumu izdalošā režģa.
- Nelietojiet pārmērīgu spēku vai spiedienu uz iekārtas aizmugurējā apvalka.
- Iekārtā nedrīkst likt dzīvas būtnes, piemēram, mājdzīvniekus.
- Atverot vai aizverot ierīces durvis, pārliecinieties, vai tuvumā nav bērnu. Durvis var bērnu nogāzt un savainot. Neļaujiet cilvēkiem karāties jebkurās no iekārtas durvīm, jo rezultātā iekārta var apgāzties un radīt smagas traumas.
- Izvairieties no riska, ka bērns var tikt iesprostots iekārtā. Iekārtā iesprostots bērns var nosmakt.
- Nenovietojiet uz iekārtas smagus un trauslas priekšmetus, ar šķidrumu pildītus traukus, viegli uzliesmojošas vielas vai objektus (sveces, lampas u.c.), kā arī apkures ierīces (piemēram, krāsnis, sildītāji, u.c.).
- Ja rodas gāzes noplūde (izobutāna, propāna, dabīgās gāzes u.c.), nepieskarieties iekārtai vai kontaktdakšai un nekavējoties

izvēdiniet telpu. Šajā iekārtā tiek lietots gāzveida aukstumaģents (izobutāns R600a). Lai arī iekārtā tiek izmantots neliels gāzes daudzums, tomēr tā ir viegli uzliesmojoša gāze. Iekārtas transportēšanas, uzstādīšanas vai ekspluatācijas laikā radusies gāzes noplūde var izraisīt ugunsgrēku, sprādzienu vai traumas, ja radušās dzirksteles.

- Neuzglabājiet ierīces tuvumā viegli uzliesmojošas vai ugunsnedrošas vielas (ēteri, benzolu, spirtu, kimikālijas, sašķidrināto naftas gāzi, insekticīdus, gaisa atsvaidzinātājus, kosmētikas līdzekļus u.c.).
- Ja konstatējat no iekārtas plūstošu neparastu skaņu, aromātu vai dūmus, nekavējoties atvienojiet kontaktdakšu un sazinieties ar LG Electronics tehniskā atbalsta centru.
- Iepildiet dzeramo ūdeni tikai ledus ražotāja vai dozētāja ūdens tvertnē.
- Nebojājiet dzesēšanas sistēmas caurules.
- Neievietojiet iekārtas iekšpusē elektroniskas ierīces (piem., sildierīces vai mobilos telefonus).

Apkope

- Pirms iekārtas tīrīšanas vai iekšējās spuldzītes (ja ir uzstādīta) nomaiņas atvienojiet strāvas vadu.
- Pēc pilnīgas mitruma un putekļu notīrīšanas uzmanīgi ievietojiet kontaktdakšu kontaktligzdā.
- Nekādā gadījumā neatvienojiet iekārtu, raujot aiz strāvas vada. Vienmēr cieši satveriet kontaktdakšu un taisni izraujiet no kontaktligzdas.
- Neizsmidziniet ūdeni vai uzliesmojošas vielas (zobu pasta, alkohols, šķīdinātājs, benzols, uzliesmojošs šķidrums, abrazīvs materiāls u.c.) iekārtas tuvumā tās tīrīšanas laikā.
- Netīriet iekārtu ar suku, drānu vai sūkli, kuram ir raupja virsma vai kas ir izgatavots no metāliska materiāla.
- Iekārtu drīkst izjaukt, remontēt vai pārveidot tikai apmācīts LG Electronics tehniskā atbalsta centra remonta darbu speciālists. Ja iekārta jāpārvieta un jāuzstāda citā vietā, sazinieties ar LG Electronics klientu informācijas centru.
- Iekārtas iekšpusē nosusināšanai nelietojiet matu fēnu un neievietojiet tajā sveci, lai novērstu smaku.
- Atkausēšanas procesa paātrināšanai nelietojiet mehāniskas ierīces vai citus līdzekļus.

Utilizācija

- Utilizējot ierīci, izņemiet durvju paplāksni, bet atstājiet vietās plauktus un grozus un neļaujiet bērniem piekļūt iekārtai.
- Visus iepakojuma materiālus (piem., plastmasas maisus un putustiroļu) utilizējiet bērniem nepieejamā vietā. Iepakojuma materiāli var izraisīt nosmakšanu.

Tehniskā drošība

- Sekojiet, lai netiktu aizsprostotas iekārtas korpusā vai iebūvētajā struktūrā esošās ventilācijas atveres.
- Nelietojiet elektroierīces ledusskapja iekšienē.
- Iekārtā lietotā dzesētājviela un izolējošā gāze jāutilizē atbilstoši īpašām utilizācijas procedūrām. Pirms to utilizēšanas konsultējieties ar apkalpojošo speciālistu vai līdzīgi kvalificētu personu.
- No caurulēm izplūstoša dzesētājviela var aizdegties vai izraisīt sprādzienu.
- Jūsu konkrētās dzesētājvielas daudzums ir norādīts uz iekārtas iekšpusē esošās datu plāksnītes.
- Nekādā gadījumā neiedarbiniet iekārtu, ja tai ir bojājuma pazīmes. Šaubu gadījumā konsultējieties ar izplatītāju.
- Šī iekārta ir paredzēta tikai lietošanai mājāsaimniecībā un līdzīgiem pielietojumiem. To nedrīkst izmantot komerciālos vai sabiedriskās ēdināšanas pielietojumos vai pārvietojamā vidē, piem., furgonā vai laivā.
- Neievietojiet šajā ierīcē sprādzienbīstamas vielas, piem., aerosola flakonus ar uzliesmojošu propelentu.

Ugunsgrēka risks un uzliesmojoši materiāli



Šis simbols brīdina par uzliesmojošiem materiāliem, kas neuzmanīgas rīcības rezultātā var aizdegties un izraisīt ugunsgrēku.

- Šajā iekārtā ir neliels daudzums izobutāna aukstumagēnta (R600a), taču tas ir arī viegli uzliesmojošs. Transportējot un uzstādot iekārtu, jānodrošina, ka netiek bojātas dzesēšanas sistēmas daļas.
- Ja ir konstatēta noplūde, izvairieties no atklātas liesmas vai potenciāliem aizdegšanās avotiem un vairākas minūtes vēdiniet telpu, kurā atrodas iekārta. Lai nepieļautu uzliesmojoša gāzes un gaisa maisījuma izveidošanos tad, ja dzesēšanas sistēmā notiek noplūde, telpas, kur atrodas ledusskapis, izmēram jāatbilst lietotās dzesētājvielas daudzumam. Uz katrēm 8 g iekārtā esošās R600a dzesētājvielas jānodrošina vismaz 1 m² telpas.
- Novietojot iekārtu, pārliecinieties, ka nav iespiests vai bojāts elektrības vads.
- Nenovietojiet iekārtas aizmuģurē vairākus pārnēsājamus kontaktligzdu sadalītājus vai pārnēsājamus elektrības vadu pagarinātājus.

⚠ UZMANĪBU!

Lai, lietojot produktu, samazinātu risku cilvēkiem gūt nelielas traumas, radīt darbības traucējumus vai produkta vai īpašuma bojājumus, ievērojiet pamata drošības pasākumus, tostarp tālāk sniegtos norādījumus:

Uzstādīšana

- Transportēšanas laikā nesašķiebiet ierīci slīpi, lai to vilktu vai stumtu.
- Pārliecinieties, ka jūsu ekstremitātes, piemēram, roka vai kāja, neiesprūst iekārtā tās pārvietošanas laikā.

Ekspluatācija

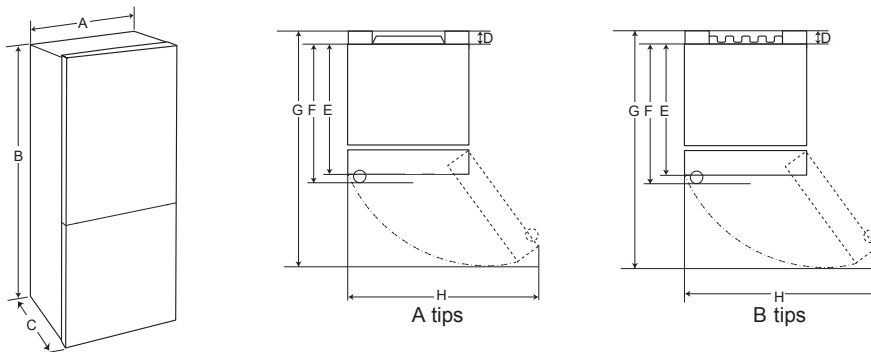
- Neaizskariet ar mitrām rokām saldētāja nodalījumā ievietotu sasaldētu pārtiku vai metāla daļas. Tā varat gūt apsaldējumus.
- Nenovietojiet stikla taru, pudeles vai bundžas (it īpaši tās, kurās ir gāzēti dzērieni) saldēšanas vai ledus uzglabāšanas nodalījumā (tostarp arī uz plauktiem), ja temperatūra tajā var kļūt zemāka par sasaldēšanas temperatūru.
- Rūdītais stikls iekārtas durvju priekšpusē vai uz plauktiem var tikt sabojāts trieciena rezultātā. Ja tas ir saplīsis, neaiztieciet to ar rokām.
- Neieķerieties iekārtas durvīs, nodalījumos un plauktos un nerāpīties uz tiem.
- Neglabājiet durvju plauktos lielu daudzumu ūdens pudeļu vai uzskodu trauku.
- Nepieļaujiet, ka dzīvnieki skrubina strāvas kabeli vai ūdens šļūteni.
- Neatveriet un neaizveriet iekārtas durvis pārlieku spēcīgi.
- Ja iekārtas durvis ir bojātas vai nedarbojas pareizi, pārtrauciet lietot to un sazinieties ar autorizētu tehniskās apkopes centru.
- Netīriet ar siltu ūdeni stikla plauktus vai vākus, ja tie ir auksti.
- Nekādā gadījumā neēdiet saldētu ēdienu tūlīt pēc tā izņemšanas no saldētavas.
- Pārliecinies, ka jūsu ekstremitātes, piemēram, roka vai kāja, neiesprūst iekārtā atverot iekārtas durvis.

Apkope

- Neievietojiet plauktus otrādi. Tie var izkrist.
- Lai uzzinātu, kā no iekārtas noņemt apsarmojumu, sazinieties ar LG Electronics klientu informācijas centru.

Izmēri un nepieciešamie attālumi līdz citiem priekšmetiem

Pārāk mazs attālums līdz apkārtējiem priekšmetiem var izraisīt saldēšanas spējas pasliktināšanos un palielinātus izdevumus par elektrību. Kad uzstādi ierīci, atstājiet vismaz 50 mm lielu attālumu līdz visām blakus esošajām sienām.



| | A tips | | | | B tips | | | |
|---|---------------------|------|---------------------|------|---------------------|------|---------------------|------|
| | Iegremdēts rokturis | | Stieņveida rokturis | | Iegremdēts rokturis | | Stieņveida rokturis | |
| | Izmērs (mm) | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Apkārtējā temperatūra

- Ierīce ir izstrādāta tā, lai atkarībā no klimata zonas darbotos noteiktā apkārtējās temperatūras diapazonā.
- Iekšējo temperatūru var ietekmēt ierīces atrašanās vieta, apkārtējā temperatūra, durvju atvēršanas biežums un citi apstākļi.
- Klimata klasi var atrast uz tehnisko datu plāksnes.

| Klimata klase | Apkārtējās temperatūras diapazons, °C |
|--|---------------------------------------|
| SN (Paplašinātās temperatūras diapazons) | +10 – +32 |
| N (Mērena) | +16 – +32 |
| ST (Subtropu) | +16 – +38 |
| T (Tropu) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Austrālija, Indija, Kenija

PIEZĪME

Iekārtas ar apzīmējumu no SN līdz T ir paredzētas izmantošanai apkārtējās vides temperatūrā no 10 °C līdz 43 °C.

Norādījumi ekspluatācijai

- Lietotājiem jāievēro, ka, ja durvis nav pilnībā aizvērtas vai ja vasarā ir paaugstināts mitrums, vai saldētavas durvis bieži tiek atvērtas, var veidoties apsarmojums.
- Nodrošiniet, ka starp plauktā vai durvju grozā uzglabāto pārtiku ir pietiekams attālums, lai varētu pilnībā aizvērt durvis.
- Durvju atvēršana ļauj siltajam gaisam ieplūst iekārtā un var izraisīt iekšējās temperatūras paaugstināšanos.
- Izslēdzot iekārtu uz ilgāku laika periodu, izņemiet no tās visus pārtikas produktus un atvienojiet strāvas vadu. Izīriiet iekārtas iekšpusi un atstājiet durvis mazliet atvērtas, lai iekārtā neizveidotos pelējums.

Ieteikums enerģijas taupīšanai

- Nodrošiniet, ka starp uzglabāto pārtiku ir pietiekams atstatums. Tas ļaus vienmērīgi rīņķot aukstajam gaisam un pazeminās elektrības patēriņu.
- Lai novērstu rasu un apsarmojumu, karstu pārtiku uzglabājiet tikai pēc tam, kad tā ir atdzesēta.
- Ievietojot saldētavā pārtiku, iestatiet zemāku saldētavas temperatūru, nekā norādīts uz pārtikas produkta.
- Nenovietojiet ēdienu ledusskapja temperatūras sensora tuvumā. Saglabājiet vismaz 3 cm atstatumu no sensora.
- Ievērojiet, ka iekārtas tehniskajos datos ir noteikta pieļaujamā temperatūras paaugstināšanās amplitūda pēc atļaidināšanas. Ja vēlaties samazināt ietekmi, ko temperatūras paaugstināšanās var atstāt uz pārtikas uzglabāšanu, cieši noslēdziet iepakojumu vai ietiniet uzglabāto pārtiku vairākās iepakojuma kārtās.
- Ierīces automātiskā atkausēšanas sistēma nodrošina, ka normālas darbības apstākļos tās nodalījumi neapledo.

Efektīva pārtikas uzglabāšana

- Sasaldētu pārtiku vai atdzesētu pārtiku uzglabājiet noslēgtos traukos.
- Pirms pārtikas ievietošanas iekārtā pārbaudiet derīguma termiņu un etiķeti (uzglabāšanas norādes).
- Neuzglabājiet pārtiku ilgu laika posmu (ilgāk par 4 nedēļām), ja tā zemā temperatūrā ātri bojājas.
- Pēc atdzesētās pārtikas vai saldētās pārtikas iegādes nekavējoties ievietojiet to ledusskapī vai saldētavā.

- Izvairieties sasaldēt pārtiku, kas jau bijusi pilnībā atkususi. Atkārtoti sasaldējot pārtiku, kas bijusi pilnībā atkususi, pazemināsies tās garša un uzturvērtība.
- Neuzglabājiet laikrakstā ietītus dārzeņus. Laikraksta druka vai citas nevēlamas vielas var notraipīt un piesārņot ēdienu.
- Nepārpildiet iekārtu. Ja ierīce ir pārpildīta, nenotiek pareiza aukstā gaisa cirkulācija.
- Ja pārtikas uzglabāšanai iestatīta pārmērīgi zema temperatūra, pārtika var sasalt. Neiestatiet temperatūru, kas ir zemāka par atbilstošai pārtikas produktu uzglabāšanai paredzēto temperatūru.
- Lai iegūtu vairāk vietas, varat izņemt pudeļu režģi, olu paplāti un vēsuma līmeņa pārveidotāja atvilktni.

Maksimālā saldēšanas jauda

- Ātrās saldēšanas funkcija iestatīs saldētavu uz maksimālo saldēšanas jaudu. Parasti tam nepieciešams līdz 24 stundām ilgs laika posms, un tā automātiski izslēdzas.
- Ja izmanto maksimālo saldēšanas jaudu, ātrās saldēšanas funkcija jāieslēdz septiņas stundas, pirms saldētāja nodalījumā tiek ievietoti svaigi produkti.

Maksimālā uzglabāšana

- Labākai gaisa cirkulācijai, ievietojiet visas atvilktnes.
- Ja nepieciešams uzglabāt lielu pārtikas daudzumu, no iekārtas jāizņem visas saldētavas atvilktnes un pārtikas produkti jāsaliek tieši saldētavas plauktos saldētavas nodalījumā.

PIEZĪME

- Lai izņemtu atvilktnes, vispirms izņemiet no atvilktnēm pārtiku. Tad izmantojiet atvilktnu rokturus, lai rūpīgi izvilkto tās. Tas var radīt savainojumu.
- Katras atvilktnes forma var atšķirties, ievietojot tās pareizajā pozīcijā.

Temperatūras iestatīšana

Ar to iestata ledusskapja temperatūru vai saldētavas temperatūru.

- Lai noregulētu temperatūru, piespiediet pogu **Freezer** vai pogu **Freezer**.

- Temperatūra ir regulējama.
 - Ledusskapis: no 1 °C no 7 °C
 - Saldētava: no -15 °C no -23 °C
- Sākotnēji iestatītās temperatūras vērtības.
 - Ledusskapis: 3 °C
 - Saldētava: -18 °C

Faktiskā iekšējā temperatūra var būt atšķirīga atkarībā no pārtikas stāvokļa, jo norādītā iestatījuma temperatūra ir mērķa temperatūra, nevis faktiskā temperatūra iekārtas iekšpusē.

PIEZĪME

- Noklusētais temperatūras iestatījums dažādām iekārtām var atšķirties.
- Pēc iekārtas pievienošanas pie kontaktligzdas ievietojiet pārtiku iekārtā uzglabāšanai ne ātrāk kā pēc 2-3 stundām.
- Parastos klimatiskos apstākļos saldētavā jāiestata -18 °C vai zemāka temperatūra.

Augstas temperatūras trauksmes signāls

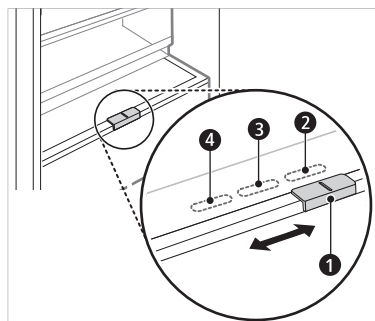
Ja elektroapgādes traucējumu dēļ ledusskapja temperatūra kļūst pārāk augsta, sāk mirgot ledusskapja temperatūras LED lampiņa un atskan trauksmes signāls.

- Lai apturētu signālu, piespiediet pogu **Freezer**.
- Ja temperatūra ir pietiekami zema, mirgošana un trauksmes signāls tiks automātiski pārtraukti.
- Šī funkcija darbojas turpmāk norādītajos gadījumos.
 - Ja ledusskapis ir ieslēgts.
 - Ja saldētavas nodalījumā kļuvis pārāk silts.
 - Ja elektroapgādes pārtraukums ilgst ilgāku laiku.
 - Ja saldētavas nodalījumā ievietots liels daudzums siltas pārtikas.
 - Ja saldētavas durvis pārāk ilgi vai pārāk bieži ir atvērtas.

Vēsuma līmeņa pārveidotājs (*)

Tāpat kā vēsuma nodalījumā, arī vēsuma līmeņa pārveidotājā temperatūru var regulēt, pabīdot nodalījuma priekšpusē esošo sviru ① vienā vai otrā virzienā.

Ja dārzeņus uzglabā pēc tam, kad iestatīta gaļai vai zivīm paredzētā temperatūra, tos var nelabvēlīgi ietekmēt pārmērīgs aukstums.



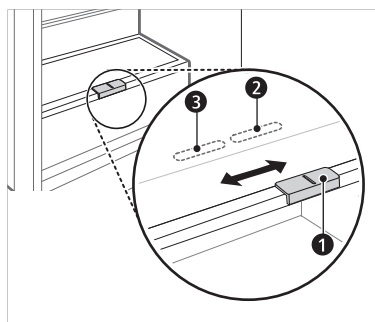
- ② paredzēts dārzeņu uzglabāšanai. (leteicams)
- ③ paredzēts zivju uzglabāšanai.
- ④ paredzēts gaļas uzglabāšanai.

PIEZĪME

- (*) Šis elements atšķiras atkarībā no iegādātā modeļa.

Svaigo dārzeņu atvilktnē (*)

Pabīdot kloķi, iespējams noregulēt mitrumu dārzeņu nodalījumā ①.



- ② paredzēts dārzeņu uzglabāšanai. (leteicams)
- ③ paredzēts augļu uzglabāšanai.

PIEZĪME

- (*) Šis elements atšķiras atkarībā no iegādātā modeļa.

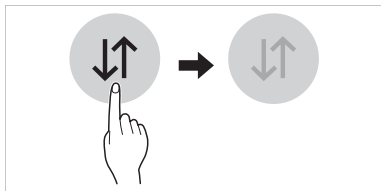
LG SmartThinQ programmas lietošana

- Iekārtām ar  vai  logo

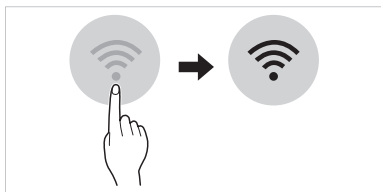
LG SmartThinQ programma ļauj sazināties ar iekārtu, izmantojot viedtālruni

Pirms LG SmartThinQ lietošanas


- 1 Pārbaudiet attālumu starp ierīci un bezvadu rūteri (Wi-Fi tīkls).
 - Ja attālums starp ierīci un bezvadu rūteri ir pārāk liels, signāla stiprums var mazināties. Tam var būt nepieciešams vairāk laika, lai reģistrētos vai arī uzstādīšana var būt neveiksmīga.
- 2 Izslēdziet savā viedtālrunī opcijas **Mobilie dati** vai **Mobilo sakaru dati**.
 - iPhone tālruniem izslēdziet datus, izmantojot **Iestatījumi** → **Mobilie sakari** → **Mobilo sakaru dati**.



- 3 Savienojiet savu viedtālruni ar bezvadu rūteri.



PIEZĪME

- Lai apstiprinātu Wi-Fi savienojumu, pārliecinieties, ka vadības panelī ir iegaismota **Wi-Fi**  ikona.
- Ierīce atbalsta vienīgi 2,4 GHz Wi-Fi tīklus. Lai pārbaudītu savu tīklu frekvenci, sazinieties ar savu interneta pakalpojumu sniedzēju vai atsaučieties uz sava bezvadu maršrutētāja lietošanas rokasgrāmatu.
- LG SmartThinQ nenes atbildību par jebkādam tīklu savienojumu problēmām vai kļūmēm, darbības traucējumiem vai kļūmēm, kas radušās tīkla savienojuma dēļ.
- Ja iekārta nespēj izveidot savienojumu ar Wi-Fi tīklu, iespējams tā atrodas pārāk tālu no rūtera. Iegādājieties Wi-Fi retranšlātoru (diapazona paplašinātājs), lai uzlabotu Wi-Fi signāla jaudu.
- Wi-Fi savienojums var netikt izveidots vai var tikt pārtraukts mājas tīkla apstākļu dēļ.
- Tīkla savienojums var nestrādāt atbilstoši atkarībā no interneta pakalpojuma sniedzēja.
- Apkārtējās bezvada vides dēļ bezvada tīkla pakalpojumi var strādāt lēni.
- Bezvada signāla problēmu dēļ, ierīce nevar tikt reģistrēta. Atvienojiet ierīci un uzgaidiet vismaz vienu minūti pirms mēģiniet veikt šo darbību atkārtoti.
- Ja jūsu bezvadu maršrutētājā ir iespējots ugunsdzēsības, atspējējiet to vai pievienojiet tam izņēmumu.
- Bezvadu tīkla nosaukumam (SSID) jābūt vienīgi no latīņu burtiem un cipariem. (Neizmantojiet īpašās rakstzīmes)
- Viedtālruna lietotāja interfeiss (UI) var atšķirties atkarībā no operētājsistēmas (OS) un ražotāja.
- Ja rūtera drošības protokols ir iestatīts uz **WEP**, tīkla uzstādīšana var neizdoties. Lūdzu, nomainiet to uz citu drošības protokolu (iesakām **WPA2**) un vēlreiz reģistrējiet produktu.

LG SmartThinQ instalēšanas

"Sameklējiet viedtālrunī LG SmartThinQ lietojumprogrammu no Google Play Store & Apple App Store. Ievērojiet norādījumus lietojumprogrammas lejupielādei un instalēšanai."

LG SmartThinQ programmas funkcijas Wi-Fi modeļiem

Komunicējiet ar iekārtu no sava viedtālruna, izmantojot ērtās viedās funkcijas.

Programmāparatūras atjaunināšana

Uzturiet iekārtas veikspēju atjauninātu

Smart Diagnosis™

Funkcijas Smart Diagnosis lietošana jums sniegs noderīgu informāciju, piem., par to, kā pareizi lietot iekārtu, pamatojoties uz lietošanas veidu.

Iestatījumi

Ļauj jums iestatīt dažās iespējas ledusskapī un programmā.

PIEZĪME

- Ja nomaināt bezvadu maršrutētāju, interneta pakalpojumu sniedzēju vai paroli, izdzēsiet reģistrēto iekārtu no programmas LG SmartThinQ un reģistrējiet to vēlreiz.
- Iekārtas darbības uzlabošanas nolūkā programma var tikt mainīta bez lietotāju informēšanas.
- Funkcijas var atšķirties atkarībā no modeļa.

Savienojums ar Wi-Fi

Izmantojot pogu **Wi-Fi** kopā ar programmu LG SmartThinQ, iekārtu var savienot ar Wi-Fi tīklu. Ikona **Wi-Fi** informē par ledusskapja tīkla savienojuma statusu. Kad ledusskapis ir savienots ar Wi-Fi tīklu, ikona iegaismojas.

Sākotnējā iekārtas reģistrācija

Lai reģistrētu iekārtu, palaidiet LG programmu SmartThinQ un izpildiet tās norādījumus.

Iekārtas atkārtota reģistrācija vai cita lietotāja reģistrācija

Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiešu pogu **Wi-Fi**, lai īslaicīgi to izslēgtu. Lai reģistrētu iekārtu, palaidiet LG programmu SmartThinQ un izpildiet tās norādījumus.

PIEZĪME

- Lai atspējotu Wi-Fi funkciju, nospiediet un 3 sekundes turiet nospiešu pogu **Wi-Fi**. Wi-Fi ikona tiks izslēgta.

Atvērtā pirmkoda programmatūras informācija

Lai saņemtu pirmkodu saskaņā ar GPL, LGPL, MPL un citām pirmkoda licencēm, kas ir iekļautas šajā ierīcē, lūdzu, apmeklējiet tīmekļa vietni <http://opensource.lge.com>.

Papildus pirmkodam varat lejupielādēt visus atbilstošos licences nosacījumus, garantijas atrunas un autortiesību paziņojumus.

LG Electronics izsniedz atklāto pirmkodu arī kompaktdiskā, iekasējot par to šāda izplatīšanas veida izmaksām atbilstošu maksu (datu nesēja, tā apstrādes un piegādes izmaksas); lai saņemtu kodu, tas jāpieprasa pa e-pastu opensource@lge.com. Šis piedāvājums ir spēkā trīs gadus kopš šī produkta pēdējās piegādes. Šis piedāvājums ir spēkā ikvienam, kurš saņēmis šo informāciju.

Smart Diagnosis™ lietošana

- Iekārtām ar  vai  logo

Smart Diagnosis™ lietošana, izmantojot klientu informācijas centru

Iekārtas darbības traucējumu gadījumā izmantojiet šo funkciju, ja vēlaties saņemt precīzu diagnozi, ko noteicis LG Electronics klientu informācijas centrs. Izmantojiet šo funkciju vienīgi saziņai ar tehniskā atbalsta centra pārstāvi, nevis parastas ekspluatācijas laikā.

Norādījumi par tīrīšanu

- Ja no iekārtas iekšpusē jāizņem plaukts vai atvilktnē, vispirms izņemiet no plaukta vai atvilktnes visu tur uzglabāto pārtiku, lai novērstu traumas vai iekārtas bojājumus.
 - Pretējā gadījumā uzglabātās pārtikas smagums var būt par iemeslu traumām.
- Ja iekārtas ārējās ventilācijas atveres tīra ar putekļu sūcēju, iekārtas barošanas vads ir jāatvieno no kontaktligzdas, lai nepieļautu statisko izlādi, kas var sabojāt elektroniku vai izraisīt elektrotraumu.
- Izņemiet plauktus un atvilktnes, nomazgājiet ar ūdeni un pirms ievietošanas atpakaļ pietiekami nosusiniet.
- Durvju paplāksnes regulāri noslaukiet ar mitru, mīkstu dvieli.
- Jānotīra notecējumi un traipi uz durvju groza, jo tie var ierobežot groza uzglabāšanas spēju un pat sabojāt grozu.
- Pēc tīrīšanas pārbaudiet, vai barošanas vads nav bojāts, sakarsis vai nepareizi iesprausts.
- Rūpējieties, lai ventilācijas atveres iekārtas ārpusē ir tīras.
 - Bloķētas ventilācijas atveres var izraisīt ugunsgrēku vai iekārtas bojājumus.
- Ārējo krāsoto metāla daļu vaskošana nodrošina aizsardzību pret rūsū. Nevaskojiet iekārtas plastmasas daļas. Vaskojiet krāsotās metāla daļas ar iekārtu vaskošana (vai automobiļu vaskošana) paredzētu vasku vismaz divas reizes gadā. Uzklājiet vasku ar tīru, mīkstu drānu.
- Tīrot ierīces iekšpusi vai ārpusi, neslaukiet to ar rupju birsti, zobpastu vai viegli uzliesmojošiem materiāliem. Neizmantojiet tīrīšanas līdzekļus, kas satur uzliesmojošas vielas.
 - Tas var radīt krāsu izbalēšanu vai bojājumus ierīcei.
 - Viegli uzliesmojošas vielas: spirts (etanols, metanols, izopropilspirts, izobutilgrupas spirts, utt.), šķīdinātāji, balinātāji, benzols, uzliesmojoši šķidrums, abrazīvi un citas vielas.
- Iekārtas iekšpusē lietojiet tīru sūkli vai mīkstu drānu un siltā ūdenī izšķīdinātu vieglu mazgāšanas līdzekli. Nelietojiet abrazīvus vai asus tīrīšanas līdzekļus. Rūpīgi nosusiniet ar mīkstu drānu.
- Nekādā gadījumā nemazgājiet plauktus vai tvertnes trauku mazgājamā mašīnā.
 - Karstumā tie var deformēties.
- Ja ierīce ir aprīkota ar LED lampiņām, nenoņemiet lampiņu pārsegu un neizņemiet LED lampiņas, lai censtos tās apkopt vai labot. Lūdzu, sazinieties ar LG Electronics klientu informācijas centru.

Jūsu vecās ierīces likvidēšana



- Šis simbols – pārsvītrotā atkritumu tvertne uz riteņiem – norāda, ka elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi (EIEA) jālikvidē atsevišķi no sadzīves atkritumu plūsmas.
- Veci elektriskie izstrādājumi var saturēt bīstamas vielas, tādēļ jūsu vecās ierīces pareiza likvidēšana palīdzēs novērst iespējamās negatīvās sekas videi un cilvēka veselībai. Jūsu vecā ierīce var saturēt vairākkārt izmantojamas detaļas, kuras var izmantot citu izstrādājumu remontam, un citus vērtīgus materiālus, kurus var pārstrādāt, tādējādi saglabājot ierobežotus resursus.
- Jūs varat aiznest ierīci vai nu uz veikalu, kurā šo izstrādājumu iegādājieties, vai sazināties ar vietējās pašvaldības atkritumu savākšanas iestādi un uzzināt sīkāku informāciju par tuvāko oficiālo EIEA savākšanas punktu. Jaunāko informāciju par savu valsti skatiet vietnē www.lg.com/global/recycling

Atmintinė



УПАТСТВО ЗА КОРИСНИК

ФРИЖИДЕР И ЗАМРЗНУВАЧ

Прочитајте го целосно ова упатство за корисник пред да започнете со користење на апаратот и чувајте го при рака за идни консултации.

www.lg.com

Погледнете во упатството за корисникот на веб-страницата на LG, за подетални информации.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc Сите права се задржани

СОДРЖИНА

Ова упатство содржи слики или содржина поинаква од моделот што сте го купиле.

Ова упатство подлежи на ревизија од производителот.


| | |
|---|-----------|
| БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА | 3 |
| ВАЖНИ БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА..... | 3 |
| МОНТАЖА | 11 |
| Димензии и дозволи | 11 |
| Амбиентална температура..... | 11 |
| РАБОТЕЊЕ..... | 12 |
| Напомени за работењето | 12 |
| Преграда за свежи продукти (*)..... | 13 |
| Фиока за свеж зеленчук (*)..... | 14 |
| ПАМЕТНИ ФУНКЦИИ | 15 |
| Користење на LG SmartThinQ апликацијата | 15 |
| Употреба на Smart Diagnosis™ | 16 |
| ОДРЖУВАЊЕ | 17 |
| Напомени за чистење..... | 17 |
| Фрлање на вашиот стар апарат..... | 17 |

БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА

МК

Следните безбедносни упатства се наменети за да спречат непредвидени ризици или штети од небезбедно или неправилно користење на производот.

Упатствата се поделени на 'ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ' и 'ВНИМАНИЕ' како што е опишано подолу.

 Овој симбол означува предмети и активности што може да предизвикаат ризик. Прочитајте го внимателно делот со овој симбол и следете ги упатствата за да избегнете ризик.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

Ова покажува дека непочитувањето на упатствата може да предизвика сериозна повреда или смрт.

ВНИМАНИЕ

Ова покажува дека непочитувањето на упатствата може да предизвика лесна повреда или мала штета на производот.

ВАЖНИ БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

За да се намали ризикот од пожар, струен удар или повреди на лица при користење на производот, треба да се почитуваат основните безбедносни мерки, вклучувајќи ги следните.

Деца во домаќинството

- Овој апарат не е наменет за употреба од страна на лица (вклучувајќи деца) со намалени физички, сетилни или ментални способности, или со недоволно искуство и знаење, освен ако се под надзор или ако добиваат упатства за употребата на апаратот од лице коешто е одговорно за нивната безбедност. Децата треба да бидат под надзор за да не се дозволи да си играат со апаратот.
- Ако апаратот е опремен со брава (само кај некои модели), држете го клучот подалеку од дофат на деца.

За употреба во Европа:

Овој апарат може да го користат деца постари од 8 години и лица со намалени физички, сетилни или ментални способности или со недоволно искуство и знаење, ако се под надзор или добиваат упатства за употреба на апаратот на безбеден начин и ги разбираат опасностите што можат да произлезат. Деца не смеат да си играат со апаратот. Чистењето и одржувањето не смеат да го прават деца без надзор.

МОНТАЖА

- Овој апарат треба да го пренесуваат две или повеќе лица, коишто цврсто ќе го држат при пренесувањето.
- Проверете дали штекерот за струја е правилно заземјен и дали пинот за заземјување на кабелот за струја е оштетен или изваден од приклучокот за струја. За повеќе детали околу заземјувањето, обратете се во Центарот за информации за клиенти на LG Electronics.
- Овој апарат мора да биде опремен со кабел за струја, којшто има спроводник за заземјување и приклучок за заземјување. Приклучокот мора да биде вклучен во соодветен штекер којшто е правилно монтиран и заземјен во согласност со локалните законски регулативи и уредби.
- Ако кабелот за струја е оштетен или штекерот е лабав во отворот, не користете го кабелот и стапете во контакт со овластен центар за сервис.
- Не приклучувајте го апаратот во адаптер со повеќе штекери, којшто нема кабел за напојување (монтиран).
- Не модифицирајте го и не продолжувајте го кабелот за струја.
- Апаратот треба да биде поврзан со посебна линија за струја, за којашто има засебен осигурувач.
- Не приклучувајте го апаратот во мулти-штекер кој не е соодветно заземјен (пренослив). Во случај да користите соодветно заземјен мулти-штекер (пренослив), користете мулти-штекер со капацитет на напон на кабелот или повисок и користете го мулти-штекерот само за апаратот.
- Монтирајте го апаратот на место од каде што лесно може да се исклучи приклучокот за струја на апаратот.
- Приклучокот за струја не смее да биде вклучен со кабелот свртен нагоре и не дозволувајте апаратот да се потпира на приклучокот.
- Монтирајте го апаратот на цврст и рамен под.

- Не поставувајте го апаратот во влажна или правлива просторија. Не поставувајте го и не чувајте го надвор, или во каква било просторија подложна на надворешни услови, како што е директна сончева светлина, ветер или дожд, или температури под нулата.
- Не поставувајте го апаратот на директна сончева светлина и не изложувајте го на топлина од апарати за греење, како на пример, шпорети или греалки.
- Внимавајте да не ја соголите задната страна на апаратот при монтажата.
- За време на склопувањето или расклопувањето внимавајте да не ви падне вратата на апаратот.
- При склопувањето и расклопувањето на вратата на апаратот, внимавајте да не го продупчите, згмечите или оштетите кабелот за струја.
- Не поврзувајте го приклучниот адаптер или некоја друга дополнителна опрема во приклучокот за струја.

РАБОТЕЊЕ

- Не користете го производот за други намени (за чување медицински или експериментални материјали или за транспорт) освен за намената во домаќинства, односно за чување храна.
- Исклучете го приклучокот од штекер кога има силна бура или грмотевици или кога не е во употреба подолг временски период.
- Не допирајте го приклучокот за струја или контролите на апаратот со влажни раце.
- Не превиткувајте го кабелот за струја премногу и не ставајте тешки предмети врз него.
- Ако навлезе вода во електричните делови на апаратот, исклучете го приклучокот за струја и стапете во контакт со Центарот за информации за клиенти на LG Electronics.
- Не ставајте ги рацете ниту метални предмети во внатрешноста од која излегува ладниот воздух, ниту на капакот или задната решетка од која се ослободува топлина.
- Не применувајте прекумерна сила или притисок на задниот капак на апаратот.
- Не ставајте животно во внатрешноста на производот. Животното може да се задуши.

- Внимавајте на децата во близина кога ја отворате или затворате вратата на апаратот. Вратата може да го удри детето и да предизвика повреда. Не дозволувајте луѓето да се нишаат на вратите бидејќи така може уредот да се преврти и да предизвика сериозна повреда.
- Избегнувајте ја опасноста од затворање на деца внатре во апаратот. Дете затворено во внатрешноста на производот може да се задуши.
- Не ставајте тешки или кршливи предмети, садови полни со течност, лесно запалливи материи, запалливи предмети (како што се свеќи, ламби итн.), или грејни уреди (како што се печки, греалки итн.) врз апаратот.
- Ако има протекување на гас (изобутан, пропан, природен гас итн.), не допирајте ја ниту машината, ниту приклучокот за струја и веднаш проветрете ја просторијата. Овој апарат користи гас како средство за ладење (изобутан, R600a). Иако користи мали количини гас, тој е сепак запаллив гас. Истекувањето гас при транспорт на апаратот, монтажа или работење може да предизвика пожар, експлозија или повреда ако се предизвикаат искри.
- Не користете и не чувајте запалливи или експлозивни супстанции (етер, бензен, алкохол, хемикалии, LPG, експлозивни спрејови, инсектициди, освежувачи на воздух козметика итн.) во близина на апаратот.
- Веднаш исклучете го приклучокот од струја и стапете во контакт со Центарот за информации за клиенти на LG Electronics ако откриете невообичаена бучава, мирис или чад што доаѓа од апаратот.
- Ставајте вода за пиење само во автоматот за мраз или диспензерот за вода.
- Не оштетувајте го колото за средство за ладење.
- Не ставајте друг електронски апарат (како на пример, греалка и мобилен телефон) во внатрешноста на апаратот.

Одржување

- Исклучете го кабелот за струја пред да го чистите апаратот или да ја заменувате светилката внатре (каде што е вградена).
- Безбедно вклучете го приклучокот за струја во штекерот откако комплетно сте ја отстраниле постојната влага или прав.

- Никогаш не исклучувајте го апаратот од струја со влечење на кабелот за струја. Секогаш цврсто фаќајте го приклучокот за струја и повлечете го во обратна насока од штекерот.
- Не прскајте вода или запалливи материи (паста за заби, алкохол, разредувач, бензин, запалливи течности, средства за полирање итн.) над внатрешната или надворешната страна на апаратот, за да го исчистите.
- Не чистете го апаратот со четки, крпи или сунѓери со груби површини или коишто се изработени од метален материјал.
- Само квалификуван персонал за сервисирање од Центарот за сервис на LG Electronics смее да го расклопува, поправа или модифицира апаратот. Стапете во контакт со Центарот за информации за клиенти на LG Electronics ако го преместувате или монтирате апаратот на друга локација.
- Не користете фен за сушење коса за да ја исушите внатрешноста на апаратот и на ставајте свеќа во внатрешноста за да ги отстраните миризбите.
- Не користете механички уреди или други средства за да го забрзате процесот на одмрзнување.

Фрлање

- При фрлање на апаратот, извадете ја заптивката од вратата, а оставете ги внатре полиците и корпите, и држете ги децата понастрана од апаратот.
- Отстранете ги сите материјали за пакување (како на пример, пластични кеси и стиропор) подалеку од децата. Материјалите од пакувањето може да предизвикаат задушување.

Техничка безбедност

- Отворите за вентилација во просторот каде што е сместен апаратот или во мебелот во кој е вграден не смеат да содржат никакви препреки.
- Не користете електрични апарати во фрижидерот.
- Средството за ладење и гасот за изолација што се користат во апаратот треба да се фрлат според посебно пропишани процедури. Консултирајте се со сервисер или слично квалификувано лице пред да ги фрлите.
- Средство за ладење што избива во млаз од цевките може да се запали или да предизвика експлозија.

- Количината на средство за ладење во вашиот апарат е прикажан на плочата за идентификација внатре во апаратот.
- Никогаш не вклучувајте апарат кој има знаци на оштетување. Ако се сомневате, консултирајте се со продавачот.
- Овој апарат е наменет само за употреба во домаќинства и слични намени. Не смее да се користи за комерцијални или угостителски намени, ниту пак на мобилни предмети, какви што се каравани или пловни објекти.
- Не чувајте експлозивни супстанции во апаратот какви што се конзерви со аеросол што содржат запаллив гас.

Ризик од пожар и запаливи материјали



Овој симбол ве предупредува за запаливи материјали што може да се запалат и да предизвикаат пожар ако не се грижите.

- Овој апарат содржи мала количина на изобутанско средство за ладење (R600a), но тоа е исто така запалливо. При транспорт и монтажа на апаратот, треба да се внимава за да не се оштетат делови од колото за средството за ладење.
- Ако откриете протекување, избегнувајте отворен пламен или потенцијални извори на искри и проветрете ја неколку минути просторијата во која се наоѓа апаратот. За да избегнете создавање мешавина на воздух и запаллив гас во случај на протекување од колото за средство за ладење, големината на просторијата во која се наоѓа апаратот треба да одговара на количината на употребеното средство за ладење. Просторијата мора да има по 1 m² на располагање за секои 8 g од средството за ладење R600a внатре во апаратот.
- При позиционирање на уредот, погрижете се кабелот за снабдување со ел. енергија да не биде заглавен или оштетен.
- Немојте да поставувате повеќе преносни штекери или преносни кабли за напојување на задниот дел од уредот.

⚠ ВНИМАНИЕ

За да се намали ризикот од мали повреди на лица, неисправно функционирање или оштетување на производот или имотот при користење на овој производ, следете ги основните мерки на претпазливост, вклучително и следните:

МОНТАЖА

- Не навалувајте го апаратот за да го влечете или туркате при транспорт.
- Осигурете се да не дојде до заглавување на некој дел од телото, на пример раката или стапалото, додека се преместува апаратот.

РАБОТЕЊЕ

- Не допирајте ја замрзнатата храна или металните делови во преградата на замрзнувачот со водени или влажни раце. Тоа може да предизвика замрзнатини.
- Не ставајте стаклени контејнери, шишиња или конзерви (особено оние што содржат газирани пијалоци) во одделот за замрзнување, на полиците, или во кантата за мраз, што ќе бидат изложени на температури под замрзнување.
- Каленото стакло на предната страна од вратата на апаратот или на полиците може да се оштети со удар. Ако е скршено, не допирајте го со раце.
- Не бесете се на вратата на производот, просторот за чување храна, на полицата и не качувајте се на неа.
- Не ставајте преголема количина шишиња за вода или други садови за страничните делови на корпите на вратите.
- Не дозволувајте животни да го гризаат кабелот за струја или цревото за вода.
- Не отворајте ја и затворајте ја вратата на апаратот со прекумерна сила.
- Ако е оштетена шарката на вратата на производот или ако не функционира правилно, престанете да го користите и стапете во контакт со Центарот за сервис на LG Electronics.

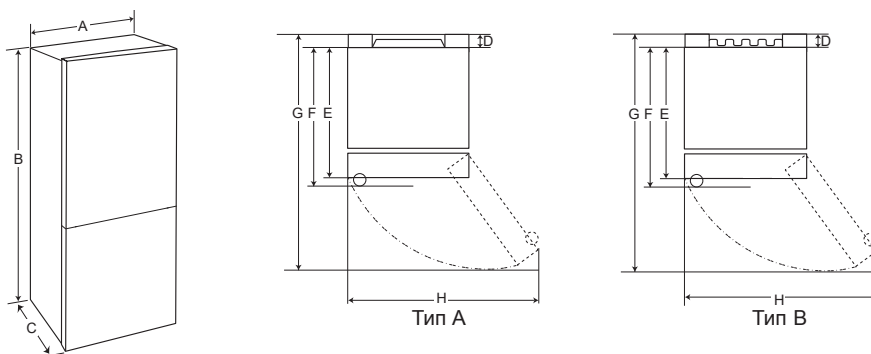
- Не чистете ги стаклените полици или капаци со топла вода кога се студени.
- Никогаш не јадете замрзната храна веднаш откако сте ја извадиле од замрзнувачот.
- Осигурете се да не дојде до заглавување на раката или стапалото, за време на отворање или затворање на вратата на апаратот.

Одржување

- Не вметнувајте ги полиците наопаку. Полиците може да паднат.
- За да го отстраните мразот од апаратот, стапете во контакт со Центарот за информации за клиенти на LG Electronics.

Димензии и дозволи

Премалото растојание до соседните предмети, може да резултира со деградација на способноста за замрзување, и зголемени трошоци за електрична енергија. Дозволете да има над 50 mm простор до секој соседен ѕид, кога ќе го инсталирате апаратот.



| | Тип А | | | | Тип В | | | |
|---|----------------|------|-------------|------|----------------|------|-------------|------|
| | Вградена рачка | | Рачка-шипка | | Вградена рачка | | Рачка-шипка | |
| | Големина [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Амбиентална температура

- Апаратот е дизајниран да работи во ограничен опсег на амбиентални температури, во зависност од климатската зона.
- На внатрешните температури може да влијае локацијата на апаратот, амбиенталната температура, фреквенцијата на отворањето на вратата итн.
- Климатската класа може да се најде на етикетата за оценување.

| Климатска класа | Опсег на амбиенталната температура °C |
|-------------------------|---------------------------------------|
| SN (Продолжено умерена) | +10 - +32 |
| N (Умерена) | +16 - +32 |
| ST (Суптропска) | +16 - +38 |
| T (Тропска) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Австралија, Индија, Кенија

НАПОМЕНА

Уредите од SN до T се наменети за употреба при амбиентална температура во опсегот меѓу 10 °C и 43 °C.

Напомени за работењето

- Корисниците треба да имаат предвид дека може да се формира мраз ако вратата не е целосно затворена, ако влажноста е многу висока во текот на летото или ако вратата на замрзнувачот се отвора многу често.
- Погрижете се да има доволно простор меѓу храната што се чува на полицата и корпата на вратата за да овозможите вратата целосно да се затвора.
- Отворањето на вратата овозможува навлегување топол воздух во апаратот и може да предизвика покачување на внатрешната температура.
- Ако го оставите апаратот исклучен подолго време, отстранете ја сета храна и извлечете го кабелот за напојување. Исклучете ја внатрешноста и оставете ги вратите малку подотворени, за да се спречи појавата на мувла во апаратот.

Предлози за заштеда на енергија

- Погрижете се да има доволно простор меѓу храната што се чува. Ова овозможува ладниот воздух да циркулира рамномерно, а со тоа и сметките за струја да бидат пониски.
- Топлата храна може да ја ставите во фрижидер, само откако ќе се излади, за да спречите формирање роса или мраз.
- Кога чувате некаков уред во замрзнувачот, поставете ја температурата на замрзнувачот пониска од температурата наведена на храната.
- Не ставајте храна во близина на сензорот за температура на фрижидерот. Растојанието од сензорите треба да биде минимум 3 см.
- Имајте предвид дека покачување на температурата по одмрзнување има дозволен опсег којшто е наведен во спецификациите. Ако сакате да го минимизирате влијанието што ова може да го има врз чувањето храна поради покачување на температурата, запечатете ја или врзете ја ќесата со храна во неколку слоеви.
- Системот за автоматско одмрзнување во апаратот, осигурува дека одделот ќе остане без создавање на мраз, во нормални работни услови.

Ефикасно чување храна

- Замрзнатата или оладената храна чувајте ја во затворени садови.
- Проверете го рокот на траење и етикетата (упатства за чување) пред да ја ставите храната во апаратот.
- Не чувајте храна долг период (подолго од 4 недели), ако лесно се расипува при ниска температура.
- Ставете ја оладената или замрзнатата храна во фрижидерот или замрзнувачот веднаш по купувањето. Избегнувајте повторно замрзнување на храна која е целосно одмрзната. Повторното замрзнување на каква било храна што е целосно одмрзната ќе го влоши нејзиниот вкус и хранлива вредност.
- Не чувајте зеленчук завиткан во весник. Печатен материјал како весник или други надворешни супстанции може да ја контаминираат и расипат храната.
- Не преполнувајте го уредот. Студениот воздух не може да циркулира правилно ако замрзнувачот е преполнет.
- Ако подесите многу ниска температура, храната може да замрзне. Не подесувајте температура пониска од потребната температура за правилно чување на храната.
- За повеќе простор, можете да ја отстраните полицата за шишиња, за јајца, за мраз и фиоката за свежа храна.

Максимален капацитет на замрзнување

- Функцијата Express Freeze овозможува замрзнувачот да биде поставен на максимален капацитет за замрзнување. Функцијата е обично активна 24 часа, а потоа автоматски се исклучува.
- Доколку сакате да го искористите максималниот капацитет на замрзнување, функцијата Express Freeze мора да е вклучена седум часа, а потоа свежите производи може да ги ставите во преградата за замрзнување.

Максимално чување

- За да го подобрите циркулирањето на воздухот, вметнете ги сите фиоки.
- Ако треба да се складираат поголеми количества храна, тогаш сите фиоки на замрзнувачот треба да се извадат и храната да се стави директно на полиците на замрзнувачот, во одделот на замрзнувачот.

НАПОМЕНА

- За да ги извадите сите фиоки, прво извадете ја храната од нив. Потоа, употребете ја рачката на фиоките за внимателно да ги извлечете надвор. Тоа може да предизвика повреда.
- Формата на секоја фиока може да е различна, затоа вметнете ги во соодветната положба.

Поставување температура

Ја поставува температурата на фрижидерот или замрзнувачот.

- Притиснете го копчето **Fridge** или **Freezer** за да ја регулирате температурата.
- Температурата може да се подесува.
 - Фрижидер: од 1 °C до 7 °C
 - Замрзнувач: од -15 °C до -23 °C
- Почетната температура е подесена.
 - Фрижидер: 3 °C
 - Замрзнувач: -18 °C

Реалната внатрешна температура варира во зависност од статусот на храната, бидејќи наведеното подесување за температура е целната температура, а не реалната температура во апаратот.

НАПОМЕНА

- Фабричкото подесување на температурата може да се разликува зависно од уредот.
- Почекајте 2 до 3 часа по приклучувањето на апаратот во струја пред да ставите храна во него.
- За да правите мраз во нормална клима, температурата на замрзнувачот треба да се постави на -18 °C или поладно.

Аларм за висока температура

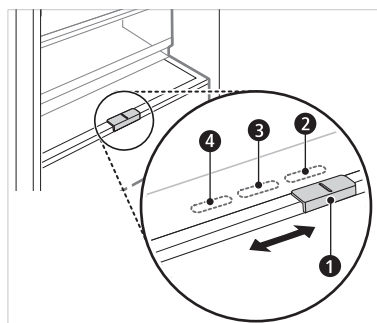
Кога температурата на замрзнувачот е превисока поради дефект, LED светилката на замрзнувачот ќе почне да трепка и ќе се огласи алармот.

- Притиснете го копчето **Freezer** за да се исклучи.
- Доколку температурата е доволно ниска, трепкањето и алармот автоматски ќе се исклучат.
- Функцијата се вклучува во случај кога:
 - Фрижидерот е вклучен.
 - Кога температурата во преградата на замрзнувачот ќе се зголеми значително.
 - Во случај на прекин на снабдувањето со електрична енергија кое трае подолго.
 - Во случај на ставање на поголемо количество топла храна во замрзнувачот.
 - Во случај вратата на замрзнувачот да стои отворена подолго или се отвори многу често.

Преграда за свежи продукти (*)

Во преградата за ладење, температурата во преградата за свежи производи може да се контролира со помош на рачката ① која се наоѓа напред во преградата, со нејзино поместување во две насоки.

При чување на зеленчук со поставки за месо или риба, може да дојде до оштетување од смрзнување.



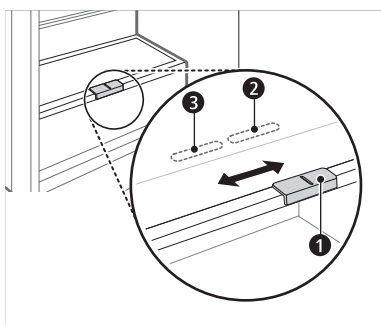
- ② за чување зеленчук. (Препорачано)
- ③ за чување риба.
- ④ за чување месо.

НАПОМЕНА

- (*): оваа карактеристика варира во зависност од купениот модел.

Фиока за свеж зеленчук (*)

Со вртење на копчето, прилагодете ја влажноста во фиоката за зеленчук ①.



- ② за чување зеленчук. (Препорачано)
- ③ за чување на овошје.

НАПОМЕНА

- (*): оваа карактеристика варира во зависност од купениот модел.

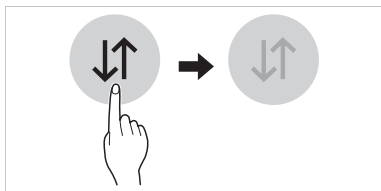
Користење на LG SmartThinQ апликацијата

- За апарати со  или  лого

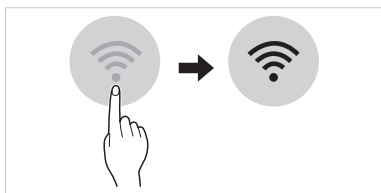
Апликацијата „LG SmartThinQ“ Ви овозможува да комуницирате со уредот со помош на паметен телефон.

Пред да почнете со користење на „LG SmartThinQ“


- 1 Проверете го растојанието помеѓу апаратот и безжичниот рутер (Wi-Fi мрежата).
 - Ако е преголемо растојанието помеѓу апаратот и безжичниот рутер, доаѓа до слабеење на сигналот. Може да биде потребен подолг временски период за регистрација, или може да доведе до неуспешна инсталација.
- 2 Исклучете ги опциите за **Мобилните податоци** или **Келиски податоци** на вашиот паметен телефон.
 - За iPhone, исклучете ги податоците одејќи во **Прилагодувања** → **Келиски** → **Келиски податоци**



- 3 Поврзете го вашиот смартфон со безжичниот рутер.



НАПОМЕНА

- За да ја потврдите Wi-Fi конекцијата, проверете дали свети иконата **Wi-Fi**  на контролниот панел.
- Апаратот поддржува единствено 2,4 GHz Wi-Fi мрежи. За да ја проверите фреквенцијата на вашата мрежа, контактирајте го вашиот снабдувач со интернет услуги, или погледнете во упатството за вашиот безжичен рутер.
- LG SmartThinQ не е одговорен за било какви проблеми околу конектирањето на мрежата или какви и да било грешки, дефекти или грешки предизвикани од конектирањето на мрежата.
- Ако апаратот има проблеми околу конектирањето на Wi-Fi мрежата, можеби е предалеку од рутерот. Набавете Wi-Fi засилувач (засилувач на дострелот) за да ја подобрите јачината на Wi-Fi сигналот.
- Wi-Fi конекцијата можеби не се поврзува или можеби е прекината поради опкружувањето на домашната мрежа.
- Мрежното поврзување можеби нема да работи правилно во зависност од провајдерот на интернет услугите.
- Околното безжично поврзување можеби придонесува безжичниот мрежен сервис да работи бавно.
- Апаратот не може да се регистрира, поради проблеми со преносот на безжичниот сигнал. Извлечете го кабелот од апаратот и почекајте околу една минута, пред повторно да се обидете.
- Ако е овозможен заштитниот сид на вашиот безжичен рутер, оневозможете го или додадете исклучок во него.
- Името на безжичната мрежа (SSID) треба да биде комбинација од англиски букви и броеви. (Не користете ги специјалните карактери)
- Smartphone корисничкиот интерфејс (UI) може да варира, во зависност од мобилниот оперативен систем (OS) и производителот.
- Ако безбедносниот протокол на рутерот е поставен на **WEP**, може да не успеете во подесувањето на мрежата. Ве молиме променете го на други безбедносни протоколи (се препорачува **WPA2**) и повторно регистрирајте го производот.

Инсталирање на LG SmartThinQ

Побарајте ја апликацијата LG SmartThinQ на Google Play Store & Apple App Store преку вашиот паметен телефон. Следете ги инструкциите за преземање и инсталирање на апликацијата.

Крактеристики на апликацијата „LG SmartThinQ“ за Wi-Fi модели

Комуницирајте со апаратот од паметен телефон со помош на практичните паметни функции.

Ажурирање на фабрички вградениот софтвер

Редовно ажурирајте ги перформансите на апаратот.

Smart Diagnosis™

Ако ја користите функцијата Smart Diagnosis, ќе добиете корисни информации какви што се оние за правилниот начин на користење на апаратот врз основа на шемата за употреба.

Подесувања

Ви овозможува да изберете различни опции на фрижидерот и во апликацијата.

НАПОМЕНА

- Ако го промените својот безжичен рутер, добавувачот на интернет услуги или лозинката, избришете го регистрираниот апарат од апликацијата LG SmartThinQ и повторно регистрирајте го.
- Апликацијата подлежи на промени заради подобрување на апаратот, без да им се даде предупредување на корисниците.
- Карактеристиките може да варираат во зависност од моделот.

Поврзување со Wi-Fi

Копчето **Wi-Fi**, кога се користи со апликацијата LG SmartThinQ, му овозможува на фрижидерот поврзување со домашната Wi-Fi мрежа. Иконата **Wi-Fi** го покажува статусот на мрежната конекција на фрижидерот. Иконата свети кога фрижидерот е поврзан со Wi-Fi мрежата.

Првична регистрација на апаратот

Стартувајте ја LG SmartThinQ апликацијата и следете ги инструкциите во апликацијата, за да го регистрирате апаратот.

Повторно регистрирање на Апаратот или регистрирање на друг корисник

Притиснете и држете го копчето **Wi-Fi** во траење од 3 секунди, за привремено исклучување. Стартувајте ја LG SmartThinQ апликацијата и следете ги инструкциите во неа за да го регистрирате апаратот.

НАПОМЕНА

- За да ја оневозможите функцијата **Wi-Fi**, притиснете и држете го копчето **Wi-Fi** во траење од 3 секунди. **Wi-Fi** иконата ќе се исклучи.

Известување за софтвер со отворен код

За да го добиете изворниот код според GPL, LGPL, MPL и другите лиценци за отворен изворен код кој се користи кај овој производ, посетете ја страницата <http://opensource.lge.com>.

Покрај изворниот код, достапни за преземање се и сите наведени одредби на лиценца, одрекувања од одговорност и известувања за авторски права.

LGE исто така ќе ви овозможи слободен код на CD-ROM за цена која ги покрива трошоците за таквото доставување (како на пр. трошоци за медиумот, пратката и манипулативни трошоци) по барање преку е-пошта на opensource@lge.com. Оваа понуда е валидна во период од три години по последната наша испорака на овој производ. Оваа понуда важи за секој примател на овие информации.

Употреба на Smart Diagnosis™

- За апарати со  или  лого

Smart Diagnosis™ преку Центарот за информации за клиенти

Оваа функција користете ја ако ви е потребна точна дијагноза од Центарот за информации за клиенти на LG Electronics кога апаратот не работи правилно или има дефект. Оваа функција користете ја само при контакт со претставник од сервисот, а не при нормално работење.

Напомени за чистење

- Кога вадите полица или фиока од апаратот, извадете ја целата храна што е складирана на полицата или фиоката, за да спречите повреда или оштетување на апаратот.
– Во спротивно, може да дојде до повреда поради тежината на складираната храна.
- Ако ги чистите надворешните отвори за вентилација на апаратот со правосмукалка, тогаш треба да го исклучите од струја за да избегнете статичко празнење коешто може да ја оштети електрониката или да предизвика струен удар.
- Извадете ги полиците и фиоките и исчистете ги со топла вода, а потоа избришете ги и вратете ги назад.
- Редовно бришете ја заптивката на вратата со влажна мека крпа.
- Истечената храна и дамки на корпите од вратата треба да се чистат затоа што го намалуваат капацитетот на чување на корпата, па дури може и да ја оштетат.
- По чистењето, проверете дали кабелот за струја е оштетен, топол или неправилно вклучен.
- Одржувајте ги чисти отворите за вентилација на надворешноста на апаратот.
– Затнати отвори за вентилација може да предизвикаат пожар или да го оштетат апаратот.
- Надворешните обоени метални површини може да се поминат со восок за да ги заштитите од 'рѓа. Не поминувајте ги со восок пластичните делови. Поминувајте ги со восок обоените метални површини најмалку двапати годишно користејќи восок за апарати (или восочна паста за автомобили). Нанесете восок со чиста и мека крпа.
- Кога ќе ја чистите внатрешноста или надворешноста на апаратот, не бришете ја со груба четка, паста за заби, или некои запалливи материјали. Не користете средства за чистење кои содржат запалливи материји.
– Тоа може да предизвика промена на бојата или оштетување на апаратот.
– Запалливи материји: алкохол (етанол, метанол, изопропил алкохол, изобутил алкохол итн.), разредувач, средство за белење, бензен, запаллива течност, абразиви итн.
- За надворешноста на апаратот, користете чист сунѓер или мека крпа и благ детергент во топла вода. Не користете абразивни средства или силни средства за чистење. Темелно избришете го со мека крпа.
- Никогаш не мијте ги полиците или садовите во машина за миење садови.
– Деловите може да се деформираат поради топлина.
- Ако апаратот е опремен со LED светло, не вадате го капакот на светлото ниту LED светлото, во обид да го поправате или сервисирате. Ве молиме стапете во контакт со Центарот за информации за клиенти на LG Electronics.

Фрлање на вашиот стар апарат



- Сите електрични и електронски производи треба да се фрлат засебно од комуналниот отпад, односно во собирни капацитети назначени од страна на владата или локалните власти.
- Правилното фрлање на вашиот стар апарат ќе помогне да се спречат потенцијални негативни последици за околината и човековото здравје.
- За подетални информации за фрлањето на вашиот стар апарат, стапете во контакт со општинската служба за отстранување отпад или со продавницата од каде што сте го купиле производот.

Белешки



HANDLEIDING

KOELKAST & DIEPVRIES

Lees deze handleiding aandachtig door voordat u het apparaat gebruikt en houd deze te allen tijde binnen handbereik.

www.lg.com

Raadpleeg de gebruikershandleiding op de website van LG voor meer gedetailleerde informatie.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Alle rechten voorbehouden

INHOUDSOPGAVE

Deze handleiding kan afbeeldingen of inhoud bevatten die verschillen van het aangeschafte model.

Deze handleiding is onderhevig aan herziening door de fabrikant.


| | |
|--|-----------|
| VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN..... | 3 |
| BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES | 3 |
| INSTALLATIE | 10 |
| Afmetingen en vrije ruimten..... | 10 |
| Omgevingstemperatuur | 10 |
| GEBRUIK | 11 |
| Aanwijzingen voor het gebruik..... | 11 |
| Verslade (*)..... | 12 |
| Verse groentelade (*)..... | 12 |
| SMART FUNCTIES | 13 |
| De LG SmartThinQ-applicatie gebruiken..... | 13 |
| Smart Diagnosis™ gebruiken..... | 14 |
| ONDERHOUD | 15 |
| Opmerkingen bij het reinigen..... | 15 |
| Verwijdering van uw oude apparaat | 15 |

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

NL

De volgende veiligheidsvoorschriften zijn bedoeld om onvoorziene risico's of schade door onveilig of verkeerd gebruik van het product te voorkomen.

De richtlijnen zijn onderverdeeld in 'WAARSCHUWING' en 'LET OP' zoals hieronder beschreven.

 Dit symbool wordt weergegeven om zaken en handelingen aan te geven die risico's kunnen veroorzaken. Lees het gedeelte met dit symbool zorgvuldig door en volg de instructies om risico's te vermijden.

WAARSCHUWING

Dit geeft aan dat het niet opvolgen van de instructies ernstig letsel of de dood tot gevolg kan hebben.

LET OP

Dit geeft aan dat het niet opvolgen van de instructies letsel of schade aan het product tot gevolg kan hebben.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSinSTRUCTIES

WAARSCHUWING

Volg om het risico op explosie, vuur, overlijden, elektrische schok, letsel of verbranding van personen tijdens het gebruik van dit product te verminderen de basisvoorzorgsmaatregelen, met inbegrip van de volgende, op:

Kinderen in het gezin

- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of een gebrek aan ervaring en kennis, tenzij ze met betrekking tot het gebruik van dit apparaat geïnstrueerd zijn door of onder toezicht zijn van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Kinderen moeten onder toezicht gehouden worden om te garanderen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Als het apparaat is uitgerust met een vergrendeling (alleen bepaalde modellen), moet u de sleutel buiten het bereik van kinderen bewaren.

Voor gebruik in Europa:

Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, als ze onder toezicht staan of worden geïnstrueerd over het veilig gebruik van het apparaat en bijbehorende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.

Installatie

- Dit apparaat mag alleen worden vervoerd door twee of meer mensen die het apparaat veilig vasthouden.
- Zorg ervoor dat het stopcontact goed geaard is en dat de aardpen op het netsnoer niet is beschadigd of verwijderd wordt uit het stopcontact. Voor meer details over aarding informeer bij een LG Electronics-klanteninformatiecentrum.
- Dit apparaat is uitgerust met een voedingskabel met aardgeleiding en een aardstekker. De stekker moet in een passend stopcontact worden gestoken dat correct is geïnstalleerd en geaard volgens alle lokale wetten en verordeningen.
- Als de voedingskabel beschadigd is of de opening van het stopcontact los zit, sluit de stekker dan niet aan en neem contact op met een geautoriseerd servicecentrum.
- Sluit het apparaat niet aan op een meervoudige stopcontacten zonder voedingskabel (gemonteerd).
- Wijzig of verleng het netsnoer niet.
- Het apparaat moet worden aangesloten op een speciale elektriciteitsleiding met een aparte zekering.
- Gebruik geen meervoudige contactdoos die niet juist is geaard (draagbaar). Als u een juiste geaarde meervoudige contactdoos (draagbaar) gebruikt, gebruikt u een uitgang van de meervoudige contactdoos met de huidige capaciteit van de vermogenscode of hoger en gebruikt u de meervoudige contactdoos alleen voor dit apparaat.
- Installeer het apparaat op een plaats waar het gemakkelijk is om de stekker van het apparaat los te koppelen.
- Zorg ervoor dat de kabel vanaf de stekker niet omhoog wijst of dat het apparaat niet tegen de stekker leunt.

- Installeer het apparaat op een stevige en vlakke vloer.
- Installeer het apparaat niet op een vochtige en stoffige plek. Installeer of bewaar het apparaat niet buiten of in een gebied dat is onderworpen aan weersomstandigheden, zoals direct zonlicht, wind of regen of temperaturen onder het vriespunt.
- Plaats het apparaat niet in direct zonlicht op en stel het niet bloot aan de warmte van verwarmingstoestellen zoals ovens of kachels.
- Zorg ervoor dat u de achterkant van het apparaat niet blootstelt tijdens de installatie.
- Zorg ervoor dat u het apparaat niet laat vallen tijdens montage of demontage.
- Zorg ervoor dat de kabel niet doorgeprikt of beschadigd wordt tijdens montage of demontage van de deur van het apparaat.
- Plaats geen stekkeradapter of andere accessoires op de stekker.

Gebruik

- Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden (opslag van medische of experimentele materialen of voor verzending) dan voor huishoudelijk gebruik voor opslag van voedsel.
- Trek de stekker uit het stopcontact tijdens hevig onweer of wanneer het apparaat langere tijd niet wordt gebruikt.
- Raak de stekker of apparaatknoppen niet aan met natte handen.
- Buig de voedingskabel niet overmatig en plaats er geen zware voorwerpen op.
- Als er water in de elektrische onderdelen van het apparaat dringt, trek dan de stekker uit het stopcontact en neem contact op met een LG Electronics-klanteninformatiecentrum.
- Plaats geen handen of metalen voorwerpen in het gebied waar koude lucht wordt afgegeven, in de behuizing of in de warmteafgevendende spiraal aan de achterkant.
- Oefen geen overmatige druk uit op de achterkant van het apparaat en stoot het niet.
- Zet geen dieren, zoals huisdieren, in het apparaat.
- Let bij het openen of sluiten van de deur van het apparaat op kinderen in de onmiddellijke omgeving. De deur kan tegen het lichaam van het kind slaan en letsel veroorzaken. Laat niet toe dat iemand aan de deuren hangt omdat de eenheid daardoor kan omvallen en dit ernstig letsel kan veroorzaken.

- Vermijd het gevaar van kinderen die vast komen te zitten in het apparaat. Een kind dat vastzit in het apparaat, kan stikken.
- Plaats geen zware of breekbare voorwerpen, reservoirs gevuld met vloeistof, brandbare stoffen, brandbare voorwerpen (zoals kaarsen, lampen, enz.) of verwarmingsapparaten (zoals kachels, verwarmingstoestellen, enz.) op het apparaat.
- In geval van een gaslek (isobutaan, propaan, aardgas, enz.) mag u het apparaat of de stekker niet aanraken en dient u de ruimte onmiddellijk goed te verluchten. Dit toestel maakt gebruik van koelgas (isobutaan, R600a). Hoewel er maar een kleine hoeveelheid gas wordt gebruikt, is het nog steeds brandbaar gas. Gaslekkage tijdens vervoer van het apparaat, installatie of gebruik kan brand, explosie of letsel veroorzaken als er vonken ontstaan.
- Gebruik of bewaar geen ontvlambare of brandbare stoffen (ether, benzeen, alcohol, chemische stoffen, LPG, brandbare spray, insecticide, luchtverfrisser, cosmetica, enz.) in de buurt van het apparaat.
- Trek onmiddellijk de stekker uit het stopcontact en neem contact op met het LG Electronics-klanteninformatiecentrum als u een vreemd geluid, een geur of rook waarneemt die van het apparaat af komen.
- Vul de ijsmaker of de waterdispensertank alleen met drinkwater.
- Breng geen schade toe aan het koelcircuit.
- Laat geen elektronisch apparaat (zoals verwarmingsapparaat en mobiele telefoon) in het apparaat achter tijdens gebruik.

Onderhoud

- Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt of de lamp aan de binnenkant (indien aanwezig) vervangt.
- Steek de stekker stevig in het stopcontact na het volledig verwijderen van al het vocht en stof.
- Haal de stekker nooit uit het apparaat door aan de voedingskabel te trekken. Grijp de stekker altijd stevig vast en trek hem recht uit het stopcontact.
- Spuit geen water of brandbare stoffen (tandpasta, alcohol, thinner, benzeen, brandbare vloeistof, schurende vloeistoffen, enz.) op de binnenkant of buitenkant van het apparaat om het te reinigen.

- Reinig het apparaat niet met borstels, doeken of sponzen met ruwe oppervlakken of die zijn gemaakt van metaal.
- Het product mag alleen worden gedemonteerd, gerepareerd of gewijzigd door een gekwalificeerde reparateur van een LG Electronics-servicecentrum. Neem contact op met een LG Electronics-klanteninformatiecentrum als u het apparaat naar een andere locatie verplaatst en installeert.
- Gebruik geen föhn om de binnenkant van het apparaat te drogen en plaats geen kaars binnenin om geuren te verwijderen.
- Gebruik geen mechanische apparaten of andere middelen om het ontdooien te versnellen.

Verwijdering

- Wanneer u het apparaat weggooit, verwijder dan de deurafdichting maar laat de schappen en lades op hun plaats en houd kinderen uit de buurt van het apparaat.
- Gooi alle verpakkingsmaterialen (zoals vinyl en piepschuim) weg uit de buurt van kinderen. De verpakkingsmaterialen kunnen verstikking veroorzaken.

Technische veiligheid

- Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen in het al dan niet ingebouwde toestel vrij blijven.
- Plaats geen elektrische apparaten in de koelkast.
- Het in het toestel gebruikte koelende en isolerende spuitgas moet op een speciale manier worden verwerkt bij de afvalverwerking. Neem contact op met uw serviceleverancier of met een gelijkwaardig gekwalificeerde persoon voordat u het apparaat verwijdert.
- Het koelmiddel dat uit de pijpen lekt, kan ontvlammen of een explosie veroorzaken.
- De hoeveelheid koelmiddel in uw specifiek apparaat wordt weergegeven op het typeplaatje aan de binnenzijde van het apparaat.
- Start een toestel dat zichtbare schade vertoont, nooit op. Neem bij twijfel contact op met uw dealer.
- Dit apparaat is alleen bedoeld voor gebruik in huishoudelijke en soortgelijke toepassingen. Het mag niet worden gebruikt voor commerciële of cateringdoeleinden of in een mobiele toepassing, zoals een caravan of boot.

- Bewaar geen explosieve stoffen zoals spuitbussen met een brandbaar drijfgas in dit apparaat.

Risico van brand en brandbaar materiaal



Dit symbool wijst er u op de aanwezigheid van brandbaar materiaal dat kan ontsteken en brand veroorzaken als u niet voorzichtig bent.

- Dit apparaat bevat een kleine hoeveelheid isobutaan koelmiddel (R600a) dat echter ook erg brandbaar is. Ga voorzichtig te werk wanneer u het toestel vervoert en installeert en zorg ervoor dat er geen elementen van het koelcircuit worden beschadigd.
- Indien u een lek vaststelt, zorg er dan voor dat u geen open vuur maakt en vermijd andere mogelijke ontstekingsbronnen. Verlucht de ruimte waarin het apparaat staat gedurende enkele minuten. Om de vorming van een ontvlambaar gas-luchtmengsel te voorkomen als er een lek in het koelcircuit is, dient de grootte van de ruimte waarin het apparaat wordt gebruikt in overeenstemming te zijn met de hoeveelheid koelmiddel die wordt gebruikt. De ruimte moet 1m² groot zijn voor elke 8 g R600a koelmiddel in het apparaat.
- Wanneer u het apparaat plaatst, moet u erop letten dat het netsnoer niet geklemd of beschadigd wordt.
- Plaats geen meervoudige draagbare stopcontacten-stekkers of draagbare voedingen achter het apparaat.

⚠ LET OP

Volg om het risico op licht letsel aan personen, slechte werking of schade aan het product of eigendommen bij het gebruik van dit product te verlagen de algemene voorzorgsmaatregelen, met inbegrip van de volgende, op:

Installatie

- Het apparaat niet kantelen om het te trekken of te duwen bij transport.
- Zorg ervoor dat er geen lichaamsdeel, zoals een hand of voet, klem komt te zitten tijdens het verplaatsen van het apparaat.

Gebruik

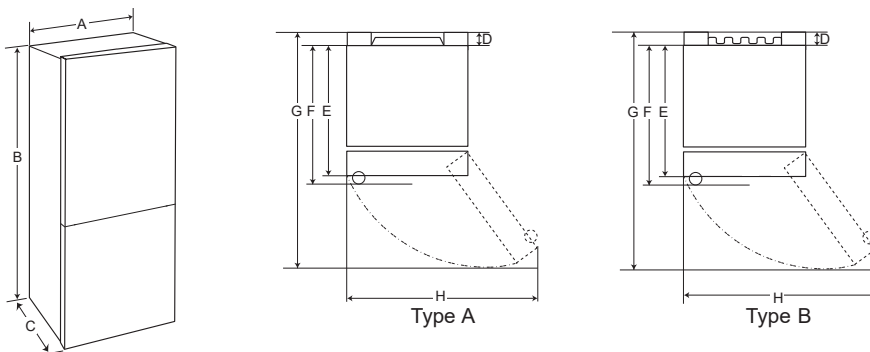
- Raak bevroren voedsel of de metalen onderdelen in het vriesvak niet aan met natte of vochtige handen. Dit kan bevriezing veroorzaken.
- Plaats geen glazen houders, flessen of blikjes (vooral deze die koolzuurhoudende dranken bevatten) in het vriesvak of op schappen of in de ijsbak die wordt blootgesteld aan temperaturen onder het vriespunt.
- Het geharde glas aan de voorkant van de deur van het apparaat of de schappen kan door een schok worden beschadigd. Als deze zijn beschadigd, mag u ze niet met de handen aanraken.
- Hang niet aan de deuren, opslagruimte of plank van het apparaat en klim er niet op.
- Bewaar niet te veel waterflessen of waterreservoirs voor bijgerechten in de deurmanden.
- Voorkom dat dieren aan de voedingskabel of de waterslang knagen.
- De deur van het apparaat niet overmatig krachtig openen of sluiten.
- Als het scharnier van de deur van het product beschadigd is of niet goed functioneert, stop dan met het gebruik en neem contact op met het LG Electronics-servicecentrum.
- Reinig glazen schappen of afdekkingen niet met warm water als ze koud zijn.
- Eet nooit diepvriesproducten direct nadat ze uit de diepvries zijn gehaald.
- Zorg ervoor dat er geen hand of voet klem komt te zitten tijdens het openen en sluiten van de deur van het apparaat.

Onderhoud

- Plaats de schappen niet ondersteboven, omdat deze kunnen vallen.
- Om vorst uit het apparaat te verwijderen, kunt u contact opnemen met het LG Electronics-klanteninformatiecentrum.

Afmetingen en vrije ruimten

Als het apparaat te dicht bij aangrenzende voorwerpen wordt geplaatst, kan dit leiden tot een lagere vriescapaciteit en verhoogde elektriciteitskosten. Laat bij het installeren van het apparaat een vrije ruimte van minimaal 50 mm tot elke aangrenzende muur.



| | Type A | | | | Type B | | | |
|---|-----------------|------|-------------------|------|-----------------|------|-------------------|------|
| | Zaktype handvat | | Staaftype handvat | | Zaktype handvat | | Staaftype handvat | |
| | Grootte [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Omgevingstemperatuur

- Het apparaat is ontworpen om te werken binnen een beperkte omgevingstemperatuur, afhankelijk van de klimaatzone.
- De interne temperaturen kunnen worden beïnvloed door de locatie van het apparaat, de omgevingstemperatuur, het aantal keer dat de deur wordt geopend, enzovoort.
- De klimaatklasse bevindt zich op het typeplaatje.

| Klimaatklasse | Omgevingstemperatuurbereik °C |
|--------------------|-------------------------------|
| SN (Zeer Gematigd) | +10 - +32 |
| N (Gematigd) | +16 - +32 |
| ST (Subtropisch) | +16 - +38 |
| T (Tropisch) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australië, India, Kenia

OPMERKING

De apparaten van SN tot T zijn bedoeld om te worden gebruikt bij een omgevingstemperatuur tussen 10 °C en 43 °C.

Aanwijzingen voor het gebruik

- Gebruikers moeten in gedachten houden dat er zich ijs kan vormen wanneer de deur volledig gesloten is, als de luchtvochtigheid hoog is tijdens de zomer, of als de diepvriesdeur vaak wordt geopend.
- Zorg dat er voldoende ruimte is tussen voedsel opgeslagen op de plank en het vak in de deur, zodat de deur volledig te sluiten is.
- Door de deur te openen, komt er warme lucht in het apparaat waardoor de interne temperatuur stijgt.
- Als u het apparaat gedurende langere tijd uitgeschakeld laat, moet u alle levensmiddelen verwijderen en de stekker van het netsnoer uit het stopcontact halen. Reinig de binnenkant en laat de deuren een beetje open om te voorkomen dat er schimmel in het apparaat groeit.

Suggestie voor energiebesparing

- Zorg dat er voldoende ruimte is tussen opgeslagen voedsel. Dit maakt het mogelijk dat koude lucht gelijkmatig wordt verspreid en dit verlaagt de elektriciteitsrekening.
- Berg warme maaltijden pas nadat deze zijn afgekoeld op om damp of ijsvorming te voorkomen.
- Zet bij het opslaan van voedsel in de diepvries de diepvriestemperatuur lager dan de temperatuur aangegeven op het voedsel.
- Leg het voedsel niet in de buurt van de temperatuursensor. Houd een afstand van minimaal 3 cm vanaf de sensor.
- Houd er rekening mee dat er maar een beperkte temperatuurstijging na ontdooiing is toegestaan volgens de specificaties van het apparaat. Wilt u de impact van de temperatuurstijging op het opgeslagen voedsel minimaliseren, verzegel of wikkel dan het opgeslagen voedsel in verschillende lagen.
- Het automatisch ontdooiingssysteem in het apparaat zorgt ervoor dat er in het vak geen ijs wordt opgebouwd onder normale gebruiksomstandigheden.

Voedsel efficiënt bewaren

- Bewaar bevroren of gekoeld voedsel in afgesloten verpakkingen.
- Controleer de vervaldatum en het etiket (bewaarinstructies) voordat u voedsel in het apparaat legt.

- Bewaar voedsel niet te lang (meer dan 4 weken) als het gemakkelijk bederft bij een lage temperatuur.
- Plaats het gekoelde of bevroren voedsel onmiddellijk na aankoop in respectievelijk de koelkast of de vriezer. Vermijd het opnieuw invriezen van voedsel dat volledig ontdooid is. Opnieuw invriezen van voedsel dat volledig gesmolten is, zal de smaak en voedingswaarde verlagen.
- Geen groenten in een krant wikkelen en opslaan. Gedrukt krantenmateriaal of andere vreemde stoffen kunnen afgeven op levensmiddelen.
- Stop niet teveel in het apparaat. Als het apparaat te vol zit kan de koude lucht niet goed circuleren.
- Als u een te lage temperatuur voor voedsel instelt, kan het bevriezen. Stel geen temperatuur in onder diegene die vereist is om het voedsel correct te bewaren.
- Om meer ruimte vrij te maken, kunt u het flessenrek, de eierhouder, de ijslade en het groentevak verwijderen.

Maximale invriescapaciteit

- De Express Freeze-functie stelt de vriezer in op de maximale vriescapaciteit. Dit duurt meestal 24 uur en de functie wordt daarna automatisch uitgeschakeld.
- Als de maximale vriescapaciteit wordt gebruikt, moet de Express Freeze-functie minimaal 7 uur van tevoren worden ingeschakeld, voordat verse producten in het vriesvak kunnen worden geplaatst.

Maximale opslagcapaciteit

- Voor een betere luchtcirculatie plaatst u alle laden.
- Als er grote hoeveelheden voedsel moeten worden bewaard, moeten alle diepvriesladen uit het apparaat worden genomen en het voedsel moet rechtstreeks op de diepvriesschappen van het vriesvak worden gestapeld.

OPMERKING

- Haal eerst het voedsel uit de laden voordat u de laden uitneemt. Neem vervolgens het handvat van de laden vast en trek er voorzichtig aan. Dit kan letsel veroorzaken.
- De vorm van elke lade kan verschillend zijn. Plaats ze op de juiste positie.

De temperatuur instellen

Dit stelt de koelkast- of diepvriestemperatuur in.

- Druk op de **Fridge**-knop of **Freezer**-knop om de temperatuur aan te passen.
- De temperatuur kan worden ingesteld.
 - Koelkast: van 1 °C tot 7 °C
 - Diepvriezer: van -15 °C tot -23 °C
- De begintemperatuur is ingesteld.
 - Koelkast: 3 °C
 - Diepvriezer: -18 °C

De werkelijke temperatuur binnenin varieert afhankelijk van de status van het voedsel aangezien de ingestelde temperatuur een doeltemperatuur is en niet de werkelijke temperatuur in het apparaat.

OPMERKING

- De standaard ingestelde temperatuur kan variëren, afhankelijk van het toestel.
- Wacht tot 2 of 3 uur na het aansluiten van het apparaat op het stopcontact voordat u voedsel in het apparaat opslaat.
- Om bij normale temperaturen ijs te maken dient de temperatuur van de vriezer ingesteld te zijn op -18 °C of kouder.

Alarm voor hoge temperatuur

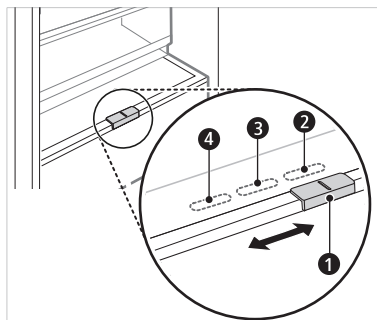
Wanneer de temperatuur in de vriezer te hoog wordt door stroomuitval, zal het vriezer-temperatuur LED-lampje knipperen en klinkt er een alarm.

- Druk op de **Freezer**-knop om het alarm uit te schakelen.
- Als de temperatuur koud genoeg is, knippert het lampje niet meer en wordt het alarm automatisch uitgeschakeld.
- Deze functie werkt:
 - Wanneer het apparaat wordt ingeschakeld.
 - Wanneer de temperatuur in het vriesvak te hoog wordt.
 - Wanneer er een langdurige stroomuitval is.
 - Wanneer er grote hoeveelheden warm voedsel in het vriesvak worden gezet.
 - Wanneer de deur van de vriezer gedurende lange tijd openstaat of te vaak open en dicht wordt gedaan.

Verslade (*)

De temperatuur van de verslade kan worden ingesteld door het verschuiven van de hendel ① die zich voor het koelvak bevindt.

Als u groenten bewaart bij een temperatuur voor Vlees of Vis, kan het zijn dat ze sneller bederven.



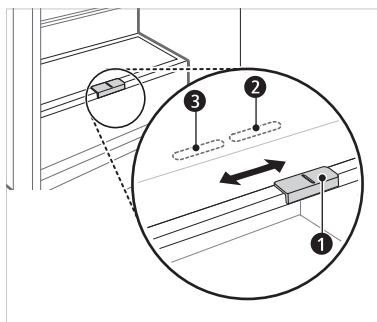
- ② Voor het bewaren van groenten. (Aanbevolen)
- ③ Voor het bewaren van vis.
- ④ Voor het bewaren van vlees.

OPMERKING

- (*) : Deze functie is afhankelijk van het model dat aangeschaft is.

Verse groentelade (*)

U kunt de vochtigheid van de verse groenteladen aanpassen door de knop te verschuiven ①.



- ② Voor het bewaren van groenten. (Aanbevolen)
- ③ Voor het bewaren van fruit.

OPMERKING

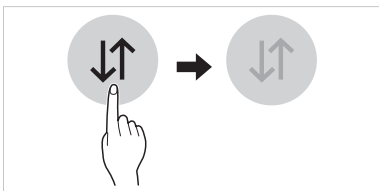
- (*) : Deze functie is afhankelijk van het model dat aangeschaft is.

De LG SmartThinQ-applicatie gebruiken

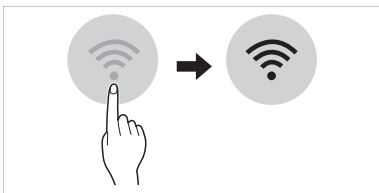
- Voor apparaten met het logo  of  Met de LG SmartThinQ-applicatie kunt u via een smartphone verbinding maken met het apparaat.

Voordat u LG SmartThinQ gebruikt

- Controleer de afstand tussen het apparaat en de draadloze router (Wi-Fi-netwerk).
 - Als de afstand tussen het toestel en de draadloze router te groot wordt kan het signaal zwak worden. Het registreren kan lange tijd duren of de installatie kan mislukken.
- Schakel **Mobiele gegevens** op uw smartphone uit.
 - Schakel gegevens voor iPhones uit via **Instellingen** → **Mobiel** → **Mobiele gegevens**.



- Verbind uw smartphone met de draadloze router.



OPMERKING

- Om de Wifi-verbinding te verifiëren, controleert u of het **Wi-Fi** -pictogram op het controlepaneel aan is.
- Het toestel ondersteunt alleen Wi-Fi-netwerken van 2.4 GHz. Neem contact op met uw internetprovider of raadpleeg de handleiding van uw draadloze router om de netwerkfrequentie te controleren.
- LG SmartThinQ is niet verantwoordelijk voor fouten of problemen met de netwerkverbinding of voor gebreken, een verkeerde werking of fouten die door de netwerkverbinding worden veroorzaakt.
- Indien het apparaat moeilijkheden ondervindt bij het verbinden met het Wifi-netwerk, kan het te ver verwijderd zijn van de router. Koop een Wifi-signaalversterker (bereikvergroter) om de sterkte van het Wifi-signaal te verbeteren.
- De omgeving van het thuisnetwerk kan veroorzaken dat er geen- of moeilijk verbinding met de applicatie kan worden gemaakt.
- Indien de netwerkverbinding niet correct werkt kan de oorzaak liggen bij de Netwerkprovider.
- De omgeving van het draadloosnetwerk kan veroorzaken dat de wifi-verbinding traag is.
- Het toestel kan niet geregistreerd worden vanwege problemen met het draadloze signaal. Haal de stekker van het toestel uit het stopcontact en wacht één minuut om het opnieuw te proberen.
- Als de firewall van uw draadloze router is ingeschakeld, schakel deze dan uit of voeg een uitzondering toe.
- De draadloze netwerknamen (SSID) moet een combinatie zijn van Engelse letters en nummers. (Gebruik geen speciale tekens.)
- De gebruikersinterface (UI) van de smartphone kan variëren afhankelijk van het mobiele besturingssysteem (OS) en de fabrikant.
- Als het beveiligingsprotocol van de router is ingesteld op **WEP**, kunt u mogelijk het netwerk niet instellen. Gebruik andere beveiligingsprotocollen (**WPA2** wordt aanbevolen) en registreer het product opnieuw.

De LG SmartThinQ-applicatie installeren

Ga naar de LG SmartThinQ-applicatie in de Google Play Store & Apple App Store voor een smartphone. Volg de instructies om de applicatie te downloaden en te installeren.

LG SmartThinQ-applicatie-functies voor Wi-Fi-modellen

Communiceer met het apparaat via een smartphone met gebruik van de gemakkelijke smartphone-functies.

Firmware-update

Hou de prestaties van het apparaat up-to-date.

Smart Diagnosis™

Als u de functie Smart Diagnosis gebruikt, wordt u voorzien van nuttige informatie, zoals een juiste manier van gebruik van het apparaat op basis van het patroon van het gebruik.

Instellingen

Hiermee kunt u de verschillende opties op de koelkast en in de applicatie instellen.

OPMERKING

- Als u uw draadloze router of wachtwoord wijzigt of van internetprovider verandert, verwijdert u het geregistreerde apparaat uit de LG SmartThinQ-applicatie en registreert u het opnieuw.
- De applicatie kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.
- Functies kunnen per model variëren.

Verbinding maken met Wi-Fi

De **Wi-Fi**-knop maakt het, wanneer hij samen met de applicatie LG SmartThinQ wordt gebruikt, voor de koelkast mogelijk om zich met het Wifi-netwerk te verbinden. Het **Wi-Fi**-pictogram geeft de status van de netwerkverbinding van de koelkast weer. Het pictogram licht op wanneer de koelkast met het Wi-Fi-netwerk is verbonden.

Eerste registratie van de apparatuur

Open de applicatie LG SmartThinQ en volg de aanwijzingen in de applicatie om het apparaat te registreren.

Het apparaat opnieuw registreren of een andere gebruiker registreren

Houd de knop **Wi-Fi** gedurende 3 seconden ingedrukt om deze tijdelijk uit te schakelen. Open de applicatie LG SmartThinQ en volg de aanwijzingen in de applicatie om het apparaat te registreren.

OPMERKING

- Om de Wi-Fi-functie uit te schakelen, houdt u de knop **Wi-Fi** gedurende 3 seconden ingedrukt. Het Wi-Fi-pictogram wordt uitgeschakeld.


Informatiebericht over Open Source-software

Ga naar <http://opensource.lge.com> om de broncode onder GPL, LGPL, MPL en andere licenties voor open sources in dit product te achterhalen.

Naast de broncode zijn alle licentievoorwaarden, beperkingen van garantie en auteursrechtenaanduidingen beschikbaar om te downloaden.

LG Electronics zal u tevens open-source code ter beschikking stellen op CD-ROM tegen de kostprijs van verspreiding (zoals de kosten voor media, verzending en handling) na ontvangst van een verzoek per e-mail naar opensource@lge.com. Deze aanbieding is geldig voor een periode van drie jaar na onze laatste zending van dit product. Deze aanbieding is geldig voor iedereen die deze informatie ontvangt.

Smart Diagnosis™ gebruiken

- Voor apparaten met het logo  of 

Smart Diagnosis™ via het klanteninformatiecentrum

Gebruik deze functie als u een nauwkeurige diagnose nodig hebt voor een LG Electronics-klanteninformatiecentrum wanneer het apparaat slecht of niet werkt. Gebruik deze functie alleen om contact op te nemen met de servicemedewerker, niet tijdens normaal gebruik.

Opmerkingen bij het reinigen

- Bij het verwijderen van een plank of lade in het apparaat, verwijder al het opgeslagen voedsel uit de kast of lade om letsel of schade aan het apparaat te voorkomen.
 - Anders kan er letsel worden veroorzaakt als gevolg van het gewicht van de opgeslagen voedingsmiddelen.
- Bij het schoonmaken van de buitenkant van de ventilatieopeningen in het apparaat door middel van stofzuigen, moet het netsnoer worden losgekoppeld van het stopcontact om eventuele statische ontlading te voorkomen die de elektronica kan beschadigen of een elektrische schok kan veroorzaken.
- Maak de planken en laden los en maak ze schoon met water en droog ze daarna voldoende, alvorens ze te vervangen.
- Neem de rubbers van de deur regelmatig af met een natte, zachte handdoek.
- Geknoeid voedsel en vlekken in de deurvakken moeten worden schoongemaakt omdat deze het opslaan van producten nadelig kunnen beïnvloeden en zelfs kunnen zorgen voor beschadigingen.
- Controleer na het reinigen of de voedingskabel beschadigd, warm of niet goed aangesloten is.
- Houd de ventilatieopeningen aan de buitenkant van het apparaat schoon.
 - Verstopte ventilatieopeningen kunnen brand of schade aan het apparaat veroorzaken.
- Het in de was zetten van geverfde metalen oppervlakken helpt de buitenkant te beschermen tegen roest. Gebruik geen was voor plastic onderdelen. Zet de geverfde metalen oppervlakken ten minste tweemaal per jaar in de was, met was voor metaal (of autowas). Breng de was aan met een schone, zachte doek.
- Reinig de binnen- of buitenkant van het apparaat niet met een ruwe borstel, tandpasta of brandbare stoffen. Gebruik geen reinigingsmiddelen die brandbare stoffen bevatten.
 - Dit kan leiden tot verkleuring of beschadiging van het apparaat.
 - Brandbare stoffen: alcohol (ethanol, methanol, isopropylalcohol, isobutylalcohol, enz.), verdunningsmiddelen, bleekmiddel, benzeen, brandbare vloeistoffen, schuurmiddelen, enz..
- Gebruik voor de buitenkant van het apparaat een schone spons of een zachte doek en een mild reinigingsmiddel in warm water. Gebruik geen schurende of agressieve schoonmaakmiddelen. Droog met een zachte doek.
- Reinig de schappen of containers nooit in de vaatwasser.
 - De onderdelen kunnen vervormd raken als gevolg van de hitte.
- Als het apparaat is uitgerust met een LED-lamp, mag u de kap van de LED-lamp niet verwijderen wanneer u deze probeert te repareren of te onderhouden. Neem contact op met een klantenservicecentrum van LG Electronics.

Verwijdering van uw oude apparaat



- Dit symbool van de doorgekruiste vuilnisbak geeft aan dat afgedankte elektrische en elektronische producten (WEEE) afzonderlijk van het huishoudelijke afval moeten worden verwijderd.
- Oude elektrische producten kunnen gevaarlijke stoffen bevatten, dus een juiste verwijdering van uw oude apparaat helpt bij het voorkomen van mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid. Uw oude apparaat kan herbruikbare onderdelen bevatten die gebruikt zouden kunnen worden voor het repareren van andere producten, en andere waardevolle materialen die kunnen worden gerecycled voor het behoud van beperkte grondstoffen.
- U kunt uw apparaat meenemen naar de winkel waar u het product hebt gekocht, of u kunt contact opnemen met uw plaatselijke afvalinstantie voor de gegevens van uw dichtstbijzijnde geautoriseerde WEEE-verzamelpunt. Voor de meest geactualiseerde informatie voor uw land wordt verwezen naar www.lg.com/global/recycling

Memo



BRUKERHÅNDBOK

KJØLESKAP OG FRYSER

Les denne brukerveiledningen nøye før apparatet brukes, og ha den tilgjengelig som referanse til enhver tid.

www.lg.com

Se brukerhåndboken på LG-nettsiden for mer detaljert informasjon.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Med enerett

INNHALDSFORTEGNELSE

Denne håndboken kan inneholde bilder eller innhold som er forskjellig fra modellen som du har kjøpt.

Denne håndboken kan endres av produsenten.


| | |
|---|-----------|
| SIKKERHETSINSTRUKSJONER..... | 3 |
| VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER | 3 |
| MONTERING | 10 |
| Dimensjoner og klaring | 10 |
| Omgivelsestemperatur | 10 |
| BRUK..... | 11 |
| Bruksmerknader | 11 |
| Svalhylle (*) | 12 |
| Fersk grønnsaksskuff (*) | 12 |
| SMARTFUNKSJONER | 13 |
| Bruk av LG SmartThinQ applikasjonen | 13 |
| Bruk av Smart Diagnosis™ | 14 |
| VEDLIKEHOLD | 15 |
| Rengjøringsmerknader | 15 |
| Avhending av gamle apparater..... | 15 |

SIKKERHETSINSTRUKSJONER

NO

De følgende sikkerhetsretningslinjene er laget for å hindre uforutsett fare eller skader på grunn av usikker eller feilaktig bruk av produktet.

Retningslinjene er delt inn i «ADVARSEL» og «FARE» som beskrevet nedenfor.

 Dette symbolet vises for å indikere omstendigheter og bruk som kan føre til fare. Les delen med dette symbolet nøye og følg instruksjonene for å unngå fare.

ADVARSEL

Dette indikerer at instruksjonene må følges, ellers er det fare for alvorlige personskader eller dødsfall.

FARE

Dette indikerer at instruksjonene må følges, ellers er det fare for mindre personskader eller skader på produktet.

VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

ADVARSEL

For å redusere risikoen for eksplosjon, brann, død, elektrisk støt, skade eller skålding når du bruker dette produktet, må du følge grunnleggende forholdsregler, inkludert følgende:

Barn i husholdningen

- Dette produktet er ikke beregnet på å bli brukt av personer (også barn) med redusert fysisk eller psykisk helse eller som mangler erfaring eller kunnskaper om bruken, dersom de ikke er gitt innføring eller instruksjon om bruken av produktet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet. Barn skal holdes under oppsyn slik at de ikke leker med produktet.
- Hvis apparatet er utstyrt med en lås (kun på noen modeller), må du oppbevare nøkkelen utilgjengelig for barn.

For bruk i Europa:

Dette apparatet kan brukes av barn som er åtte år eller eldre og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og kunnskap hvis de har tilsyn eller har fått informasjon om hvordan apparatet trygt kan brukes og forstår farene dette medfører. Barn må ikke leke med apparatet. Rengjøring og vedlikehold bør ikke utføres av barn uten tilsyn.

Montering

- Dette produktet skal kun transporteres av to eller flere personer, som holder produktet på en sikker måte.
- Forsikre deg om at stikkontakten er jordet, og at jordingsstiften på strømledningen ikke er skadet eller fjernet fra støpselet. For mer informasjon om jording, kan du spørre hos et LG Electronics kundeinformasjonssenter.
- Dette produktet er utstyrt med en strømledning som har utstyrsjordleder og jordingsstøpsel. Støpselet må settes i en passende stikkontakt, installert og jordet i samsvar med alle lokale forskrifter og bestemmelser.
- Hvis strømledningen er skadet eller hullet i stikkontakten er løst, må du ikke bruke strømledningen, og kontakte et autorisert servicesenter.
- Ikke koble apparatet til en multikontaktadapter som ikke har strømkabel (montert).
- Strømledningen må ikke endres eller forlenges.
- Produktet skal kobles til en dedikert strømledning, med separat sikring.
- Ikke bruk en multikontaktadapter som ikke står ordentlig fast (bærbar). Hvis du bruker en multikontaktadapter som står ordentlig fast (bærbar), bruk en multikontaktadapter med strømkodens gjeldende kapasitet eller mer, og bruk multikontaktadapteren kun til apparatet.
- Installer produktet på et sted det er lett å trekke ut støpselet på produktet.
- Vær forsiktig med å peke støpselet oppover eller la produktet lene seg mot strømpluggen.
- Installer produktet på et fast og jevnt underlag.

- Ikke installer produktet på et fuktig og støvete sted. Ikke installer eller oppbevar produktet i et uteområde, eller områder som er utsatt for vær- og vindforhold så som direkte sollys, vind eller regn, eller temperaturer under frysepunktet.
- Ikke plasser produktet i direkte sollys, og ikke utsett det for varme fra varmeapparater så som komfyrer eller varmeovner.
- Vær forsiktig med å eksponere baksiden av produktet når du installerer det.
- Vær forsiktig, slik at døren ikke faller under montering eller demontering.
- Vær forsiktig så du ikke klemmer, knuser eller ødelegger strømkabelen under montering eller demontering av døren.
- Ikke koble en adapter eller annet tilbehør til strømuttaket.

Bruk

- Ikke bruk produktet til noe formål (lagring av medisinske eller eksperimentelle materialer eller frakt) annet enn privat oppbevaring av mat.
- Trekk ut støpselet under alvorlige lyn- og tordenvær, eller når det ikke skal brukes på lang tid.
- Ikke ta på støpselet eller produktkontrollene med våte hender.
- Ikke bøy strømkabelen for mye, og ikke plasser tunge gjenstander på den.
- Hvis det trenger inn vann i elektriske deler av produktet, kobler du fra strømledningen og kontakter et LG Electronics kundeinformasjonssenter.
- Du må ikke plassere hender eller metallobjekter innenfor området som slipper ut den kalde luften, og den varmefrigjørende risten på baksiden må ikke dekkes til.
- Ikke bruk for mye kraft eller slag på baksiden av produktet.
- Ikke legg dyr, for eksempel kjæledyr, inne i produktet.
- Vær forsiktig med barn som er i nærheten når du åpner eller lukker døren. Døren kan dunke borti barnet og føre til personskader. Ikke la noen svinge noen av dørene fra deg, siden dette kan føre til at enheten kan velte og forårsake skade.
- Unngå fare for at barn fanges inne i produktet. Barn som stenges inne i produktet kan kveles.
- Ikke plasser tunge eller skjøre objekter, beholdere med væske, brennbare stoffer (som stearinlys, lamper, osv.), eller varmekjøleskap (som ovner osv.) på kjøleskapet.

- Hvis det finnes gasslekkasje (isobutan, propan, naturgass, etc.), må du ikke berøre produktet eller støpselet, men ventilere området umiddelbart. Dette apparatet bruker en kjølegass (isobutan, R600a). Selv om den bruker en svært liten mengde gass, er gassen fremdeles lettantennelig. Gasslekkasjer under transport, montering eller bruk kan forårsake brann, eksplosjon eller personskader hvis det oppstår gnister.
- Du må ikke bruke eller oppbevare brennbare eller lettantennelige stoffer (eter, benzen, alkohol, kjemikalier, LPG, lettantennelig spray, insektmiddel, luftrensere, kosmetikk osv.) i nærheten av produktet.
- Trekk umiddelbart ut støpselet og ta kontakt med et LG Electronics kundeinformasjonssenter hvis du oppdager merkelig lyd, lukt eller røyk som kommer fra produktet.
- Fyll kun drikkevann i ismaskinen eller vannbeholderen.
- Kjølekretsen må ikke skades.
- Ikke plasser elektroniske produkter (for eksempel varmeapparat eller mobiltelefon) inne i produktet.

Vedlikehold

- Trekk ut strømledningen før du rengjør produktet eller bytter den indre lampen (der slik er montert).
- Sett støpselet trygt inn i stikkontakten etter at all fuktighet og støv er fjernet.
- Trekk aldri støpselet ut ved å dra i strømkabelen. Alltid ta godt tak i støpselet, og trekk rett ut fra stikkontakten.
- Ikke sprut vann eller antennelige stoffer (tannpasta, alkohol, tynnere, benzen, brannfarlig væske, slipemidler, osv.) på innsiden eller utsiden av kjøleskapet for å rengjøre det.
- Ikke rengjør produktet med børster, kluter eller svamper med grove flater, eller som er laget av metalliske materialer.
- Bare kvalifisert servicepersonell fra LG Electronics sitt servicesenter skal demontere, reparere eller modifisere produktet. Ta kontakt med et LG Electronics kundeinformasjonssenter hvis du flytter og installerer produktet på et annet sted.
- Ikke bruk en hårføner for å tørke innsiden av produktet, og ikke sett stearinlys inne i det for å fjerne lukt.
- Du må ikke bruke mekaniske enheter eller andre metoder for å få avisingsprosessen til å gå raskere.

Deponering

- Når du kaster produktet, fjernes dørpakningen mens hyllene og kurvene er på plass. Barn må holdes borte fra produktet.
- Kast all emballasje (for eksempel plastposer og pakkeskum) der barn ikke når det. Emballasjen kan forårsake kvelning.

Teknisk sikkerhet

- Sørg for at lufteåpningene i apparatet eller i den innebygde strukturen ikke tildekkes.
- Ikke bruk elektriske apparater inne i kjøleskapet.
- Kjølevæsken og blåsemiddelet som brukes til isolering i apparatet må behandles som spesialavfall. Ta kontakt med serviceagenten eller noen med tilsvarende kunnskap før disse kastes.
- Kjølemiddel som lekker ut av rørene kan antennes eller forårsake eksplosjon.
- Mengden kjølevæske i apparatet ditt vises på identifikasjonsplaten inne i apparatet.
- Du må aldri starte et apparat som viser tegn på skade. Hvis du er i tvil, kan du ta kontakt med forhandleren.
- Dette produktet er kun ment å brukes i husholdninger og lignende. Det bør ikke brukes i kommersielle eller catering-formål, eller i mobile applikasjoner som bobiler eller båter.
- Du må ikke lagre eksplosive stoffer som spraybokser med brennbare stoffer i dette apparatet.

Brannfare og lett antennelige materialer



Dette symbolet varslar deg om lett antennelige materialer som kan ta fyr og forårsake en brann dersom du ikke er forsiktig.

- Dette apparatet inneholder en liten mengde isobutankjøling (R600a), men den er også brennbar. Vær forsiktig når apparatet transporteres og installeres slik at ingen deler av kjølekretsen skades.
- Hvis det oppdages en lekkasje, må man unngå åpen ild eller mulige antenningskilder, og rommet hvor apparatet står må luftes i flere minutter. For å unngå at det dannes en brennbar gassblanding i luften hvis det oppstår en lekkasje i kjølekretsen, bør størrelsen på rommet hvor apparatet brukes tilsvare mengden kjølevæske som brukes. Rommet må være på 1 m² i størrelse for hvert 8 g av R600a kjølemedium inne i apparatet.
- Når du plasserer apparatet, må du sørge for at strømledningen ikke sitter fast eller er skadet.
- Ikke plasser flere bærbare kontaktadaptere eller bærbare strømforsyninger på baksiden av apparatet.

FARE

For å redusere risikoen for personskade, funksjonsfeil eller skade på produktet eller eiendommen når du bruker dette produktet, må du følge grunnleggende forholdsregler, inkludert følgende:

Montering

- Ikke vipp på produktet for å trekke eller skyve det under transport.
- Pass på at du ikke setter noen kroppsdeler som hender eller føtter fast i kjøleskapet når du flytter på det.

Bruk

- Ikke rør frysevarer eller metalleder i fryseren med våte eller fuktige hender. Det kan forårsake frostskafer.
- Ikke plasser glassbeholdere, flasker eller bokser (spesielt de som inneholder kulsyreholdige drikker) i fryseskapet, på hyller eller i isbøtter som vil bli utsatt for temperaturer under null.
- Det herdede glasset på forsiden av apparatets dør eller hyllene kan skades av et støt. Ikke rør det med hendene hvis det er ødelagt.
- Ikke hold deg fast i døren, lagringsrom eller hyller, og ikke klatre på dem.
- Ikke oppbevar for mange vannflasker eller beholdere for sideretter i dørkurvene.
- Forhindre dyr fra å gnage på strømkabelen eller vannslangen.
- Ikke åpne eller lukk døren med stor kraft.
- Hvis hengslet på produkt døren blir skadet eller ikke fungerer riktig, må du slutte å bruke det og ta kontakt med et LG Electronics-servicesenter.
- Ikke rengjør glasshyllene eller deksler med varmt vann når de er kalde.
- Aldri spis frossen mat umiddelbart etter at den er tatt ut av fryseren.
- Pass på at du ikke setter en hånd eller en fot fast ved åpning eller lukking av døren.

Vedlikehold

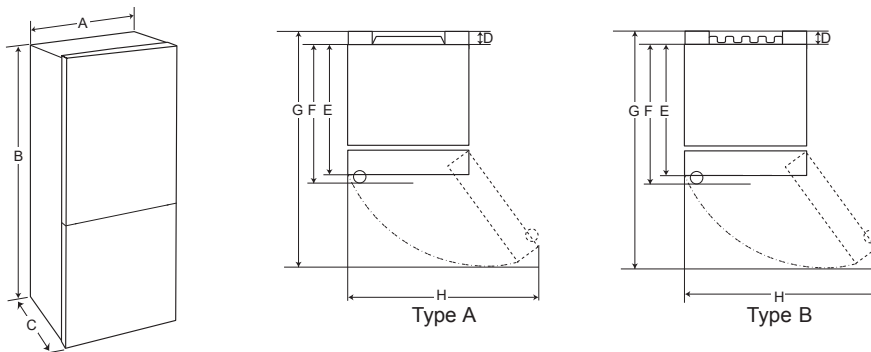
- Ikke sett inn hyller opp ned. Hyller kan falle ned.
- For å fjerne rim fra produktet, tar du kontakt med et LG Electronics kundeinformasjonssenter.

MONTERING

NO

Dimensjoner og klaring

For lite avstand fra tilstøtende elementer kan føre til forringelse av frysekapasitet og økte strømknudener. Tillat over 50 mm klaring fra hver tilstøtende vegg når du installerer apparatet.



| | Type A | | | | Type B | | | |
|---|-------------------|------|------------------|------|-------------------|------|------------------|------|
| | Integrert håndtak | | Eksternt håndtak | | Integrert håndtak | | Eksternt håndtak | |
| | Størrelse [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Omgivelsestemperatur

- Apparatet er konstruert for å fungere innenfor et begrenset område av omgivelsestemperaturer, avhengig av klimasone.
- De interne temperaturene kan påvirkes av apparatets beliggenhet, omgivelsestemperatur, hyppighet av døråpning og så videre.
- Klimaklassen finnes på ratingmerket.

| Klimaklasse | Omgivelsestemperaturområde °C |
|------------------------|-------------------------------|
| SN (Utvidet Temperert) | +10 - +32 |
| N (Temperert) | +16 - +32 |
| ST (Subtropisk) | +16 - +38 |
| T (Tropisk) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australia, India, Kenya

MERK

Apparater rangert fra SN til T er tiltenkt bruk i omgivelsestemperatur mellom 10 °C og 43 °C.

Bruksmerknader

- Brukerne må huske på at det kan dannes rim dersom døren ikke lukkes helt, hvis luftfuktigheten er høy om sommeren, eller hvis fryserdøren åpnes ofte.
- Sørg for tilstrekkelig plass mellom mat som oppbevares på hyllen eller i dørkurven, slik at døren kan lukkes helt.
- Åpning av døren slipper varm luft inn i produktet, og kan føre til at temperaturen stiger.
- Hvis du skal forlate apparatet avslått i lengre tid, bør du fjerne all mat og trekke ut strømledningen. Rengjør interiøret, og la dørene stå litt åpne for å hindre dannelse av mugg i apparatet.

Anbefalinger for strømsparing

- Sørg for tilstrekkelig plass mellom lagrede matvarer. Dette gjør at kaldluften sirkulerer jevnt, og sparer strøm.
- Varm mat skal bare settes til oppbevaring etter at den har avkjølt seg, for å hindre dugg og rim.
- Ved lagring av mat i fryseeksjonen, setter du frysetemperaturen lavere enn den temperaturen som er angitt på produktet.
- Ikke legg mat i nærheten av temperatursensoren i kjøleskapet. Hold en avstand på minst 3 cm fra sensoren.
- Vær oppmerksom på at temperaturøkning etter tining har et tillatt område i produktspesifikasjonene. Hvis du vil begrense påvirkningen en temperaturøkning kan ha på oppbevaring av mat, bør du forsegle eller pakke inn maten i flere lag.
- Det automatiske avrimingsanlegget i apparatet sikrer at rommet holder seg fritt for oppbygging av is under normale driftsforhold.

Effektiv oppbevaring av mat

- Lagre frossen og avkjølt mat i lukkede beholdere.
- Sjekk utløpsdatoen og merkingen (lagringsinstruksjonene) før matvarene lagres.
- Ikke oppbevar mat over lang tid (mer enn 4 uker) hvis den lett blir bedervet ved lav temperatur.
- Plasser avkjølt eller frossen mat i kjøleskapet eller fryseren rett etter innkjøp.

- Unngå å fryse mat som har blitt fullstendig tint. Frysing av mat som har blitt fullstendig tint vil skade smaken og næringsverdien.
- Ikke pakk og lagre grønnsaker i avispapir. Trykksaker som aviser eller andre fremmede stoffer kan legge avsetninger på maten og kontaminere den.
- Ikke overfyll apparatet. Kaldluften kan ikke sirkulere skikkelig hvis produktet er overfylt.
- Hvis du stiller inn en svært lav temperatur for maten, kan den fryses. Ikke still inn en lavere temperatur enn den påkrevde temperaturen for at maten skal kunne oppbevares riktig.
- For å få mer plass kan du fjerne flaskehyllen, eggbrettet, isbrettet og svalhyll-skuffen.

Maksimal frysekapasitet

- Funksjonen Express Freeze stiller fryseren inn på maksimal frysekapasitet. Dette tar normalt opptil 24 timer og funksjonen slår seg av automatisk.
- Hvis maksimal frysekapasitet skal brukes, må Express Freeze slås på syv timer innen ferske produkter plasseres i fryserseksjonen.

Maksimal lagring

- For å få bedre luftsirkulering bør alle skuffene være satt i.
- Hvis store mengder mat skal lagres, skal alle fryseskuffene unntatt den nederste tas ut av fryseren, og all maten skal stables direkte på frysehyllene i fryserseksjonen.

MERK

- Ta ut maten av skuffene før skuffene tas ut. Deretter bruker du håndtaket på skuffene til å trekke dem forsiktig ut. Det kan føre til skader.
- Formen til hver av skuffene kan være forskjellig. Pass på at du setter i riktig skuff på riktig sted.

Temperaturinnstilling

Dette angir temperaturen i kjøleskapet eller fryseren.

- Trykk på **Fridge**-knappen eller **Freezer**-knappen for å justere temperaturen.

- Temperaturen kan justeres.
 - Kjøleskap: fra 1 °C til 7 °C
 - Fryser: fra -15 °C til -23 °C
- Start - temperaturen er innstilt.
 - Kjøleskap: 3 °C
 - Fryser: -18 °C

Den faktiske innvendige temperaturen varierer, avhengig av matstatus, selv om den angitte innstilte temperaturen er en måltemperatur, er det ikke den virkelige temperaturen i produktet.

MERK

- Standardtemperaturinnstillingen kan variere avhengig av apparatet.
- Etter at apparatets stikkontakt er koblet til uttaket, vent 2 til 3 timer før du lagrer mat i apparatet.
- For islagning i normale klimaer bør frysetemperaturen settes til -18 °C eller kaldere.

Høy temperatur-alarm

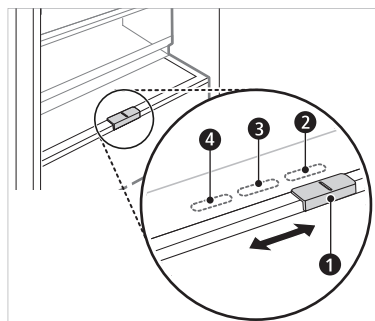
Når frysertemperaturen er for høy grunnet strømfeil, blinker LED-lampen for frysertemperaturen og en alarm piper.

- Trykk på **Freezer**-knappen for å stoppe alarmen.
- Hvis temperaturen er kald nok, vil lyset slutte å blinke og alarmen slå seg av automatisk.
- Denne funksjonen virker når:
 - Kjøleskapet er slått på.
 - Når fryserseksjonen er for varm.
 - Når det oppstår et strømbrydd som varer over lengre tid.
 - Når store mengder varm mat plasseres i fryserseksjonen.
 - Når fryserdøren står åpen for lenge eller for ofte.

Svalhylle (*)

Dette er en nedkjølt seksjon med temperatur som kan justeres ved å skyve på spaken ① som befinner seg foran i seksjonen.

Når grønnsaker oppbevares etter å ha satt innstillinger for kjøtt eller fisk, kan kulden skade maten.



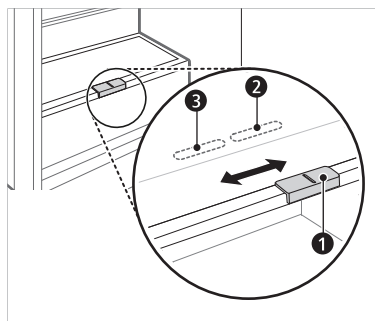
- ② For oppbevaring av grønnsaker. (Anbefalt)
- ③ For oppbevaring av fisk.
- ④ For oppbevaring av kjøtt.

MERK

- (*) betyr at denne funksjonen varierer ut ifra hvilken modell som er kjøpt.

Fersk grønnsaksskuff (*)

Fuktighetsgraden i grønnsaksseksjonen kan justeres ved å flytte på knappen ①.





- ② For oppbevaring av grønnsaker. (Anbefalt)
- ③ For oppbevaring av frukt.

MERK

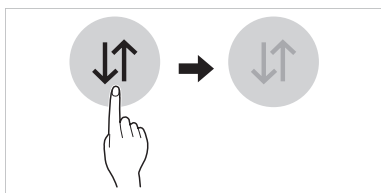
- (*) betyr at denne funksjonen varierer ut ifra hvilken modell som er kjøpt.

Bruk av LG SmartThinQ applikasjonen

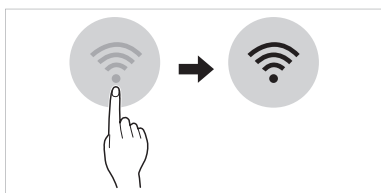
- For apparater med logoen  eller  Med LG SmartThinQ-appen kan du kommunisere med apparatet via en smarttelefon.

Før du tar i bruk LG SmartThinQ


- 1 Sjekk avstanden mellom enheten og den trådløse ruterer (trådløst nettverk).
 - Hvis avstanden mellom enheten og den trådløse ruterer er for stor, vil signalstyrken bli svekket. Ruterer vil da bruke lengre tid på registrering av enheten, og installasjonen kan mislykkes.
- 2 Skru av **mobildata** på smarttelefonen din.
 - For iPhone, skru av data ved å gå til **Innstillinger** → **Mobilnett** → **Mobildata**.



- 3 Koble smarttelefonen din til den trådløse ruterer.



MERK

- For å kontrollere WiFi-tilkoblingen, sjekk at **Wi-Fi** -ikonet på kontrollpanelet lyser.
- Enheten støtter kun 2,4 GHz trådløse nettverk. For å sjekke nettverksfrekvens, kontakter du Internett-leverandøren eller slår opp i håndboken for den trådløse ruterer.
- LG SmartThinQ er ikke ansvarlig for eventuelle problemer med nettverkstilkoblingen eller feil eller svikt forårsaket av nettverkstilkoblingen.
- Hvis maskinen har problemer med å koble til WiFi-nettverket, kan dette skyldes at den står for langt unna ruterer. Kjøp en WiFi-forsterker (signalforsterker) for å forbedre WiFi-signalets styrke.
- WiFi-tilkoblingen kan kanskje ikke koble til, eller kan bli avbrutt på grunn av hjemmenettverkets miljø.
- Problemer med nettverksforbindelsen kan skyldes feil fra internettleverandørens side.
- De trådløse omgivelsene kan påvirke hastigheten til den trådløse nettverkstjenesten.
- Enheten kan ikke registreres på grunn av problemer med den trådløse overføringen. Koble fra strømmen på enheten, vent noen minutter og prøv igjen.
- Brannmuren på den trådløse ruterer er aktivert, deaktiver brannmuren eller legg til et unntak.
- Trådløst nettverksnavn (SSID) bør være en kombinasjon av kun bokstaver og tall. (Ikke bruk spesialtegn)
- Smarttelefonens brukergrensesnitt (UI) kan variere avhengig av mobilens operativsystem (OS) og produsenten.
- Hvis sikkerhetsprotokollen for ruterer er satt til **WEP**, er det mulig at nettverket ikke starter opp. Prøv andre sikkerhetsprotokoller (**WPA2** anbefales), og registrer deretter produktet på nytt.

Installer LG SmartThinQ

Søk etter LG SmartThinQ-appen i Google Play Store & Apple App Store på en smarttelefon. Følg instruksene for å laste ned og installere programmet.

LG SmartThinQs appfunksjoner for WiFi-modeller

Kommuniser med enheten fra en smarttelefon ved hjelp av de praktiske smartfunksjonene.

Fastvareoppdatering

Hold ytelsen til enheten oppdatert.

Smart Diagnosis™

Hvis du bruker Smart Diagnosis-funksjonen, vil du få nyttig informasjon som for eksempel riktig måte å bruke apparatet basert på bruksmønster.

Innstillinger

Lar deg stille inn forskjellige valg på kjøleskapet og i appen.

MERK

- Hvis du endrer trådløse ruter, internettleverandør eller passord, må du slette det registrerte apparatet fra LG SmartThinQ-appen og registrere det på nytt.
- Appen er gjenstand for endringer i forbindelse med videreutvikling uten videre varsel.
- Funksjoner kan variere etter modell.

Kobler til Wi-Fi

Wi-Fi-knappen, når den brukes med LG SmartThinQ-appen, lar kjøleskapet koble til et trådløst hjemmenettverk. **Wi-Fi**-ikonet viser status for kjøleskapets nettverksforbindelse. Ikonet lyser når kjøleskapet er koblet til Wi-Fi-nettverket.

Førstegangsregistrering av enhet

Kjør LG SmartThinQ-programmet og følg instruksjonene i programmet for å registrere enheten.

Registrere enheten på nytt, eller registrering av ny bruker

Trykk og hold inne **Wi-Fi**-knappen i 3 sekunder for å skru den midlertidig av. Kjør LG SmartThinQ-programmet og følg instruksjonene for å registrere enheten.

MERK

- For å deaktivere Wi-Fi-funksjonen trykker og holder du inne **Wi-Fi**-knappen i 3 sekunder. Wi-Fi-ikonet vil slå seg av.


Melding med informasjon om programvare med åpen kildekode

Besøk <http://opensource.lge.com> for å motta kildekode under GPL, LGPL, MPL og andre åpne kildelisenser som dette produktet inneholder.

I tillegg til kildekode er alle lisensvilkår, garantifraskrivelser og merknader om opphavsrett tilgjengelige for nedlasting.

LG Electronics vil også gi deg åpen kildekode på CD-ROM mot å få dekket distribusjonskostnadene (som utgifter til medier, frakt og ekspedisjon). Send en forespørsel til opensource@lge.com. Dette tilbudet gjelder i tre år etter vår siste levering av dette produktet. Dette tilbudet er gyldig for alle som mottar denne informasjonen.

Bruk av Smart Diagnosis™

- For apparater med logoen  eller 

Smart Diagnosis™ Gjennom kundeinformasjonssenteret

Bruk denne funksjonen hvis du trenger en nøyaktig diagnose hos et LG Electronics kundeinformasjonssenter når produktet har feil eller funksjonssvikt. Du må bare bruke denne funksjonen til å ta kontakt med serviceteknikeren, ikke i løpet av vanlig bruk.

Rengjøringsmerknader

- Når du fjerner en hylle eller skuff fra innsiden av produktet, må alle lagrede matvarer fjernes fra hyllen eller skuffen for å unngå personskader og skader på produktet.
 - Hvis ikke kan det oppstå skader på grunn av vekten av de lagrede matvarene.
- Hvis du rengjør utsiden av ventilasjonsåpningene på produktet med støvsuging, bør strømkabelen være trukket ut av stikkkontakten for å unngå statiske utladninger som kan skade elektronikken eller gi elektriske støt.
- Ta ut hyller og skuffer og rengjør dem med vann, og tørk dem nøye før du setter dem inn igjen.
- Tørk regelmessig av dørpakningene med et fuktig, mykt håndkle.
- Søl i dørkurven og flekker må vaskes bort, ettersom de kan forstyrre lagringsevnen til kurven og forårsake skader.
- Etter rengjøring må du sjekke om strømkabelen er skadet, varm eller feil tilkoblet.
- Hold lufterventilene på utsiden av produktet rene.
 - Blokkerte lufterventiler kan føre til brann eller skade på produktet.
- Voksing av eksterne malte metallflater bidrar til rustbeskyttelse. Ikke gjør dette på plastikkdeler. Voks malte metalloverflater minst to ganger i året ved å bruke voks for apparater (eller bilvoks). Påfør voks med en ren, myk klut.
- Under rengjøring av innsiden eller utsiden av enheten, bruk ikke grov børste, tannpasta eller brennbart materiale. Bruk ikke rengjøringsmidler som inneholder brennbare substanser.
 - Dette kan forårsake misfarging eller skade på enheten.
 - Brennbare substanser: Alkohol (etanol, metanol, isopropylalkohol, isobutylalkohol, osv.), fortynningsvæske, blekemiddel, benzen, brennbare væsker, skuremiddel, osv.
- For utsiden av apparatet bruk en ren svamp eller myk klut og et mildt vaskemiddel og varmt vann. Ikke bruk slipende eller sterke rengjøringsmidler. Tørk nøye med en myk klut.
- Hyllene og skuffene må ikke vaskes i oppvaskmaskinen.
 - Delene kan bli deformert på grunn av varmen.
- Hvis innretningen er utstyrt med en LED-lampe må lampedekelet og LED-lampen aldri fjernes i et forsøk på å reparere eller bytte den. Kontakt et LG Electronics' kundeeinformasjonssenter.

Avhending av gamle apparater



- Dette symbolet av en utkrysset avfallsdunk indikerer at kasserte elektriske og elektroniske produkter (WEEE) skal kastes separat fra husholdningsavfall og leveres til den kommunale resirkulering.
- Gamle elektriske produkter kan inneholde farlige stoffer, så korrekt avfallshåndtering av det gamle apparatet bidrar til å hindre potensielt negative konsekvenser for miljøet og andres helse. Gamle apparater kan inneholde gjenbrukbare deler som kan brukes til å reparere andre produkter og andre verdifulle materialer som kan resirkuleres for å bevare begrensede ressurser.
- Du kan bringe apparatet enten til butikken der du kjøpte produktet, eller ta kontakt med den lokale myndighetens avfallskontor for informasjon om nærmeste autoriserte innsamlingspunkt for el-avfall (WEEE-avfall). For den mest oppdaterte informasjonen for ditt land, gå til www.lg.com/global/recycling

Notater



PODRĘCZNIK OBSŁUGI

ŁODÓWKO- ZAMRAŻARKA

Przed przystąpieniem do obsługi urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję obsługi i przechowywać ją w łatwo dostępnym miejscu, aby móc w każdej chwili do niej sięgnąć.

www.lg.com

Szczegółowe informacje są podane w podręczniku użytkownika w witrynie LG.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone

SPIS TREŚCI

Zamieszczone w instrukcji ilustracje lub treści mogą różnić się w zależności od modelu posiadanego przez użytkownika.

Niniejszy podręcznik może podlegać zmianom wprowadzanym przez producenta.

| | |
|---|-----------|
| INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA..... | 3 |
| WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA | 3 |
| INSTALACJA | 10 |
| Wymiary i ilość wolnego miejsca | 10 |
| Temperatura otoczenia | 10 |
| UŻYTKOWANIE..... | 11 |
| Uwagi dotyczące pracy urządzenia | 11 |
| Komora świeżości Fresh Converter (*)..... | 12 |
| Szufłada na świeże warzywa (*)..... | 13 |
| FUNKCJE SMART | 14 |
| Korzystanie z aplikacji LG SmartThinQ | 14 |
| Korzystanie z funkcji Smart Diagnosis™ | 15 |
| KONSERWACJA..... | 16 |
| Uwagi dotyczące czyszczenia | 16 |
| Utylizacja starego urządzenia..... | 16 |

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

PL

Poniższe wytyczne dotyczące bezpieczeństwa mają za zadanie zapobiegać nieprzewidzianym zagrożeniom i uszkodzeniom wynikającym z nieprawidłowej lub niezgodnej z zasadami bezpieczeństwa obsługi urządzenia.

Wytyczne podzielono na kategorie „**OSTRZEŻENIE**” oraz „**UWAGA**” opisane poniżej.

 Symbol ten wskazuje działania oraz zagadnienia, z którymi może wiązać się zagrożenie. Należy uważnie przeczytać sekcje oznaczone tym symbolem i postępować zgodnie z instrukcją, aby uniknąć zagrożeń.

OSTRZEŻENIE

Wskazuje, że nieprzestrzeganie instrukcji może powodować poważne obrażenia lub śmierć.

UWAGA

Wskazuje, że nieprzestrzeganie instrukcji może powodować lekkie obrażenia lub uszkodzenia produktu.

WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

OSTRZEŻENIE

Aby zmniejszyć ryzyko eksplozji, pożaru, śmierci, porażenia elektrycznego, obrażeń lub poparzenia osób podczas używania produktu, należy przestrzegać środków ostrożności obejmujących poniższe:

Dzieci w gospodarstwie domowym

- To urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania przez osoby (łącznie z dziećmi) o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej czy umysłowej, lub którym brak doświadczenia i wiedzy, chyba że są one nadzorowane bądź instruowane w zakresie użytkowania urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Dzieci powinny być pod nadzorem w celu zapewnienia, że nie bawią się urządzeniem.
- Jeśli urządzenie jest wyposażone w blokadę (tylko niektóre modele), klucz należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.

Dla stosowania w Europie:

Urządzenie to może być obsługiwane przez dzieci w wieku powyżej 8 lat oraz osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej lub nieposiadające wymaganej wiedzy i doświadczenia pod warunkiem zapewnienia im odpowiedniego instruktażu oraz nadzoru w zakresie bezpieczeństwa obsługi urządzenia oraz związanego z nią ryzyka. Należy uniemożliwić dzieciom wykorzystywanie urządzenia do zabawy. Niedozwolone jest czyszczenie urządzenia oraz wykonywanie zabiegów konserwacyjnych przez dzieci bez nadzoru.

Montaż

- Urządzenie musi w bezpieczny sposób być transportowane przez dwoje lub większą liczbę osób.
- Upewnić się, że gniazdo jest prawidłowo uziemione oraz, że wtyk uziemienia kabla zasilającego nie jest uszkodzony bądź usunięty z wtyczki. Więcej szczegółów na temat uziemienia można uzyskać w centrum obsługi klienta LG Electronics.
- Urządzenie jest wyposażone w przewód zasilający z żyłą uziemiającą oraz uziemioną wtyczkę. Wtyczka musi być podłączona do odpowiedniego gniazdka, które jest poprawnie zainstalowane i uziemione zgodnie z lokalnymi przepisami i normami.
- Jeśli przewód zasilania jest uszkodzony lub gniazdko zasilania jest poluzowane, nie należy korzystać z przewodu i należy skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym.
- Nie podłączać urządzenia do rozgałęźnika, który nie ma (zamontowanego) przewodu zasilającego.
- Nie wolno modyfikować ani przedłużać przewodu zasilającego.
- Urządzenie należy podłączać do dedykowanego obwodu zasilania z osobnym bezpiecznikiem.
- Nie należy stosować rozgałęźnika, który jest nieprawidłowo uziemiony. Używając rozgałęźnika, należy sprawdzić, czy jest dostosowany do obciążenia odpowiedniego dla urządzenia lub wyższego.
- Zainstalować urządzenie w miejscu, w którym łatwo wyjąć wtyczkę z gniazda.
- Należy dołożyć wszelkich starań, aby wtyczka nie była zwrócona przewodem do góry oraz, aby urządzenie nie opierało się o wtyczkę.

- Zainstalować urządzenie na wytrzymałej i równej posadzce.
- Nie instalować urządzenia w wilgotnym i zakurzonym miejscu. Nie instalować i nie przechowywać urządzenia poza budynkami lub w miejscu narażonym na działanie warunków atmosferycznych, takich jak promienie słońca, wiatr lub deszcz oraz temp. poniżej zera stopni Celsjusza.
- Nie umieszczać urządzenia w miejscu bezpośredniego oddziaływania promieni słonecznych ani ciepła generowanego przez inne urządzenia, takie jak piekarniki czy grzejniki.
- Należy dołożyć wszelkich starań, aby nie odsłonić tylnej części urządzenia podczas instalacji.
- Należy dołożyć wszelkich starań, aby podczas montażu lub demontażu nie doszło do upuszczenia drzwi urządzenia.
- Należy dołożyć wszelkich starań, aby nie przedziurawić, rozbić, ani nie uszkodzić przewodu zasilającego podczas montażu lub demontażu drzwi urządzenia.
- Nie podłączać przejściówek ani innych akcesoriów do gniazda zasilania.

Działanie

- Nie należy stosować urządzenia do celu innego niż domowe przechowywanie żywności (nie należy stosować np. do przechowywania materiałów medycznych, eksperymentalnych ani do transportu).
- Podczas gwałtownej burzy z wyładowaniami elektrycznymi lub gdy urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas należy wyciągnąć wtyczkę z gniazda zasilania.
- Nie wolno dotykać wtyczki ani elementów sterujących urządzeniem mokrymi rękami.
- Nie należy nadmiernie zaginać przewodu zasilania, ani stawiać na nim ciężkich przedmiotów.
- W przypadku, gdy woda dostanie się do elektrycznych elementów urządzenia, odłączyć wtyczkę i skontaktować się z centrum obsługi klienta LG Electronics.
- Nie należy umieszczać dłoni ani przedmiotów metalowych wewnątrz obszaru emitującego zimne powietrze, na osłonie, ani na grzałce uwalniającej ciepło z tyłu urządzenia.
- Nie należy stosować dużej siły ani nacisku na tylną osłonę urządzenia.
- Nie należy wkładać do urządzenia zwierząt.

- Należy zachować ostrożność przy otwieraniu i zamykaniu drzwi urządzenia, gdy w pobliżu są dzieci. Dziecko może zostać uderzone przez drzwi, co spowoduje u niego obrażenia. Nie należy dopuszczać, aby ktokolwiek huśtał się na drzwiach, gdyż może spowodować to przewrócenie się urządzenia oraz poważne obrażenia.
- Nie wolno zamykać dzieci w urządzeniu. Uwięzione w urządzeniu dziecko może się udusić.
- Nie umieszczać na urządzeniu ciężkich ani delikatnych przedmiotów, pojemników z płynem, substancji łatwopalnych, produktów palnych (świece, lampy itp.) ani urządzeń emitujących ciepło (palniki, grzejniki itp.).
- Jeśli wystąpi wyciek gazu (izobutanu, propanu, gazu ziemnego itp.), nie należy dotykać urządzenia ani wtyczki przewodu zasilającego; należy natychmiast przewietrzyć pomieszczenie. W tym urządzeniu zastosowano czynnik chłodniczy (izobutan, R600a). Mimo jego niewielkiej ilości może stanowić zagrożenie pożarowe. Gaz wyciekający podczas transportu, montażu lub pracy urządzenia może spowodować pożar, wybuch lub obrażenia ciała w razie kontaktu z iskrami.
- W pobliżu urządzenia nie należy stosować ani przechowywać substancji palnych (eter, benzen, alkohol, chemikalia, LPG, palny aerozole, środki owadobójcze, odświeżacze powietrza, kosmetyki itp.).
- W przypadku wykrycia nietypowego dźwięku, zapachu lub dymu emitowanego z urządzenia należy natychmiast odłączyć wtyczkę od zasilania i skontaktować się z centrum obsługi klienta LG Electronics.
- Kostkarkę i dystrybutor wody napełniać jedynie wodą pitną.
- Nie wolno uszkodzić obwodu rozmrażania.
- Nie należy umieszczać innych urządzeń elektrycznych (takich jak grzejnik lub telefon komórkowy) wewnątrz urządzenia.

Konserwacja

- Przed rozpoczęciem mycia urządzenia lub wymiany lampy wewnątrz urządzenia odłączyć przewód zasilania.
- Po całkowitym wytarciu wilgoci i kurzu włożyć ostrożnie wtyczkę do gniazda.
- Nie wolno odłączać wtyczki z gniazdka, ciągnąc za przewód zasilający. Należy zawsze mocno trzymać wtyczkę i ruchem do siebie wyciągnąć ją z gniazda.

- Czyszcząc wnętrze i powierzchnie zewnętrzne urządzenia, nie rozpylać wody ani nie używać innych substancji (pasta do zębów, alkohol, rozpuszczalnik, benzen, płyny łatwopalne, substancje żrące itp.).
- Do czyszczenia urządzenia nie należy używać szczotek, szmatek ani gąbek o ostrej powierzchni lub wykonanych z domieszką włókien metalowych.
- Urządzenie może być demontowane, naprawiane i poddawane przeróbkom wyłącznie przez uprawniony personel centrum serwisowego LG Electronics. W przypadku przenoszenia i instalacji urządzenia w nowej lokalizacji należy skontaktować się z centrum obsługi klienta LG Electronics.
- Nie należy stosować suszarki do włosów do wysuszenia wnętrza urządzenia ani umieszczać wewnątrz świeczki w celu pozbycia się zapachu.
- Nie należy używać żadnych urządzeń mechanicznych ani innych środków w celu przyspieszania rozmrażania.

Utylizacja

- Utylizując urządzenie, należy zdjąć osłonę drzwi, pozostawiając półki i kosze. Trzymać dzieci z dala od urządzenia.
- Opakowania (np. worki plastikowe i styropian) należy zutylizować w sposób, który nie narazi dzieci na kontakt z nimi. Materiały opakowaniowe mogą doprowadzić do uduszenia się.

Bezpieczeństwo techniczne

- Należy dbać, by otwory wentylacyjne w obudowie urządzenia i w jego wnętrzu nie zostały niczym zablokowane.
- Nie używać urządzeń elektrycznych wewnątrz lodówki.
- Środek chłodniczy oraz gaz izolacyjny użyte w urządzeniu można utylizować wyłącznie w sposób zgodny z właściwymi dla takich produktów procedurami. Przed utylizacją należy skonsultować się z serwisantem lub osobą o podobnych kwalifikacjach.
- Środek chłodniczy wyciekający z rur może ulec zapłonowi lub wywołać wybuch.
- Ilość środka chłodniczego zastosowana w urządzeniu podana jest na tabliczce identyfikacyjnej wewnątrz urządzenia.
- Nie wolno włączać urządzenia noszącego jakiegokolwiek ślady uszkodzenia. W przypadku wystąpienia wątpliwości należy skontaktować się ze sprzedawcą.

- Urządzenie przeznaczone jest do stosowania w gospodarstwie domowym i podobnych warunkach. Nie należy użytkować urządzenia w celach komercyjnych lub cateringowych ani w zastosowaniach mobilnych przykładowo w samochodzie lub łodzi.
- W urządzeniu nie należy przechowywać materiałów wybuchowych, takich jak puszki aerozolowe zawierające palny materiał pędny.

Ryzyko pożaru i materiały łatwopalne



Symbol ten wskazuje materiały łatwopalne, które mogą ulec zapłonowi i spowodować pożar, jeśli nie zostanie zachowana odpowiednia ostrożność.

- To urządzenie zawiera niewielką ilość czynnika chłodniczego R600a (izobutan), który jest palny. Podczas transportu i montażu urządzenia należy uważać, aby żadna część obwodu zamrażania nie została uszkodzona.
- W przypadku wykrycia wycieku należy zlikwidować źródła otwartego ognia i inne potencjalne źródła zapłonu oraz wietrzyć przez kilka minut pomieszczenie, w którym jest urządzenie. Aby uniknąć wytworzenia palnej mieszaniny gazów z powietrzem w przypadku wystąpienia wycieku środka chłodniczego, wielkość pomieszczenia, w którym użytkowane jest urządzenie powinna odpowiadać ilości zastosowanego środka chłodniczego. Na każde 8 g środka R600a zastosowanego w urządzeniu powinien przypadać 1 m² pomieszczenia.
- Podczas ustawiania urządzenia należy upewnić się, że przewód zasilania nie jest przytrzaśnięty lub uszkodzony.
- Nie należy umieszczać z tyłu urządzenia rozgałęźnika lub źródeł zasilania, które nie są prawidłowo uziemione.

! UWAGA

Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń ciała, nieprawidłowego funkcjonowania urządzenia lub uszkodzenia produktu podczas jego używania, należy przestrzegać podstawowych środków ostrożności obejmujących poniższe:

Montaż

- Nie należy przechylać urządzenia, aby je pociągnąć lub popchnąć podczas transportu.

- Przemieszczając urządzenie, należy uważać, aby nie przyciąć dłoni lub stopy.

Działanie

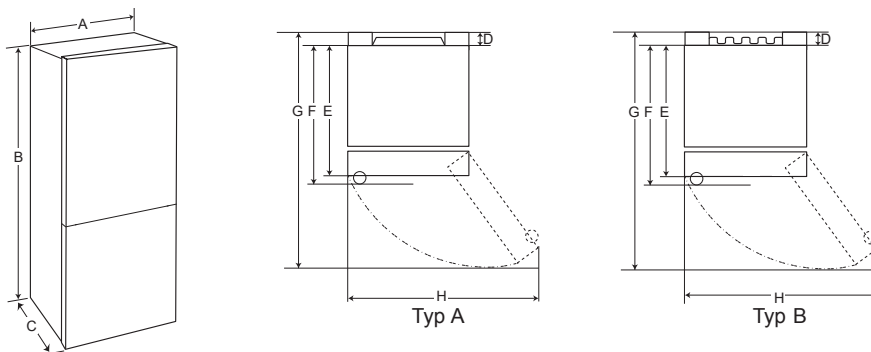
- Nie wolno dotykać zmrożonej żywności ani metalowych części w zamrażalniku mokrymi lub wilgotnymi dłońmi. Może dojść do pojawienia się odmrożeń.
- Nie umieszczać szklanych pojemników, butelek lub puszek (szczególnie tych z napojami gazowanymi) w zamrażalniku, na półkach lub w pojemniku na lód, jeśli będą narażone na temperaturę zamarzania.
- Szkło hartowane na froncie drzwi urządzenia i półki mogą ulec uszkodzeniu w wyniku uderzenia. Nie dotykać stłuczonego szkła
- Nie należy zwieszać się z drzwi urządzenia lub półek ani wspinać się na nie.
- Nie wolno przechowywać zbyt dużej liczby butelek z wodą ani pojemników na żywność w koszykach na drzwiach.
- Należy uniemożliwić zwierzętom dostęp do przewodu zasilania oraz węża doprowadzającego wodę.
- Nie należy stosować dużej siły do otwierania i zamykania drzwi urządzenia.
- Jeśli zawiasy drzwi produktu są uszkodzone lub działają nieprawidłowo, należy zaprzestać użytkowania urządzenia i skontaktować się z centrum serwisowym LG Electronics.
- Nie wolno czyścić szklanych półek ani pokryw ciepłą wodą, gdy są zimne.
- Nie wolno spożywać zmrożonej żywności bezpośrednio po jej wyciągnięciu z zamrażarki.
- Otwierając drzwi urządzenia, należy uważać, aby nie przyciąć dłoni lub stopy.

Konserwacja

- Nie wkładać półek spodem do góry, ponieważ mogą wypaść.
- Aby rozmrozić urządzenie, należy skontaktować się z centrum obsługi klienta LG Electronics.

Wymiary i ilość wolnego miejsca

Zbyt mała odległość od sąsiadujących elementów może obniżyć skuteczność chłodzenia i zwiększyć pobór energii elektrycznej. Podczas montażu urządzenia pozostawić ponad 50 mm wolnego miejsca od każdej ze ścian.



| | Typ A | | | | Typ B | | | |
|--------------|-------------------|------|-----------------|------|-------------------|------|-----------------|------|
| | Uchwyt wpuszczany | | Uchwyt drążkowy | | Uchwyt wpuszczany | | Uchwyt drążkowy | |
| Wymiary [mm] | | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Temperatura otoczenia

- Urządzenie jest przeznaczone do działania w ograniczonym zakresie temperatur otoczenia, w zależności od strefy klimatycznej.
- Na temperaturę wewnętrzną wpływ mają: lokalizacja urządzenia, temperatura otoczenia, częstotliwość otwierania drzwi itd.
- Klasę klimatyczną podano na etykiecie znamionowej.

| Klasa klimatyczna | Zakres temperatur otoczenia (°C) |
|------------------------------|----------------------------------|
| SN (rozszerzona umiarkowana) | +10 - +32 |
| N (umiarkowana) | +16 - +32 |
| ST (subtropikalna) | +16 - +38 |
| T (tropikalna) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australia, Indie, Kenia

UWAGA

Urządzenia z oznaczeniami od SN do T są przeznaczone do użytkowania w temperaturze otoczenia od 10°C do 43°C.

Uwagi dotyczące pracy urządzenia

- Należy pamiętać, że w przypadku niedomknięcia drzwi, w warunkach wysokiej wilgotności w porze letniej lub jeżeli drzwi zamrażalnika są często otwierane, może tworzyć się szron.
- Upewnić się, że między żywnością przechowywaną na półce lub w koszyku w drzwiach jest wystarczająco dużo miejsca, aby całkowicie zamknąć drzwi lodówki.
- Otwieranie drzwi pozwala na przedostanie się do zamrażarki ciepłego powietrza, co powoduje podwyższenie panującej w niej temperatury.
- Pozostawiając urządzenie wyłączone przez dłuższy czas, wyjąć z niego żywność i odłączyć przewód zasilania. Wyczyścić wnętrze i pozostawić nieznacznie uchylone drzwi, aby zapobiec wzrostowi pleśni w urządzeniu.

Sugestie dotyczące oszczędzania energii

- Upewnić się, że między przechowywanymi produktami jest wystarczająco dużo miejsca. Dzięki temu zimne powietrze cyrkuluje prawidłowo, co obniża koszty energii elektrycznej.
- Gorącą żywność można przechowywać dopiero po jej wystygnięciu w celu zapobiegania procesom skraplania lub szronienia.
- Przechowując żywność w zamrażarce, należy ustawić temperaturę zamrażarki na niższą niż temperatura wskazana na produkcie żywnościowym.
- Nie umieszczaj żywności w pobliżu czujników temperatury. Zachować od nich dystans co najmniej 3 cm.
- Należy pamiętać, że wzrost temperatury po rozmrażaniu musi odbywać się w dopuszczalnym zakresie wskazanym w specyfikacjach urządzenia. Jeżeli użytkownik chce zminimalizować wpływ procesu na żywność ze względu na wzrost temperatury, należy kilkakrotnie owinąć przechowywaną żywność.
- Automatyczny system rozmrażania zapobiega gromadzeniu się lodu w urządzeniu w standardowych warunkach działania.

Efektywne przechowywanie żywności

- Należy przechowywać mrożoną i schłodzoną żywność wewnątrz szczelnie zamkniętych pojemników.
- Przed rozpoczęciem przechowywania żywności w urządzeniu należy sprawdzić datę ważności oraz informacje na etykiecie (instrukcje przechowywania).
- Nie należy przechowywać żywności przez długi czas (dłużej niż 4 tygodnie), jeżeli łatwo ulega ona zepsuciu w niskiej temperaturze.
- Umieścić żywność zamrożoną i schłodzoną w lodówce lub zamrażarce od razu po jej zakupieniu. Unikaj ponownego mrożenia żywności, która uległa całkowitemu rozmrożeniu. Ponowne zamrożenie żywności, która uległa całkowitemu rozmrożeniu obniża jej walory smakowe i odżywcze.
- Nie owijaj ani nie przechowuj warzyw w gazecie. Nadruki w gazecie i inne obce substancje mogą przenikać do żywności i ją skażać.
- Urządzenia nie należy przepelniać. W przepelnionym urządzeniu zimne powietrze nie może prawidłowo cyrkulować.
- W przypadku ustawienia zbyt niskiej temperatury dla produktów żywnościowych mogą one zamarznąć. Nie ustawiać temperatury niższej niż temperatura wymagana do prawidłowego przechowywania żywności.
- Aby uzyskać więcej przestrzeni, możesz wyjąć półkę na butelki, tackę na jajka, tackę na lód i szufladę komory świeżości.

Maksymalna zdolność zamrażania

- Funkcja Express Freeze ustawia zamrażarkę na maksymalną wydajność zamrażania. Zwykle trwa to do 24 godzin i wyłącza się automatycznie.
- Jeśli ma być zastosowana maksymalna zdolność zamrażania, funkcja Express Freeze musi być włączona przez siedem godzin, zanim świeże produkty zostaną umieszczone w komorze zamrażarki.

Maksymalna ilość przechowywanych produktów

- Aby uzyskać lepszy obieg powietrza, należy wsunąć wszystkie szuflady.
- Aby przechować dużą ilość żywności, należy wyjąć wszystkie szuflady zamrażarki, a żywność umieścić bezpośrednio na półkach.

UWAGA

- Aby wyciągnąć szuflady, należy najpierw wyjąć z nich produkty spożywcze. Następnie ostrożnie wyciągnąć szuflady, trzymając je za uchwyty. Może to spowodować obrażenia.
- Szuflady mogą różnić się kształtem. Należy włożyć je we właściwym położeniu.

Ustawianie temperatury

Służy do ustawiania temperatury lodówki lub zamrażarki.

- Nacisnąć przycisk **Fridge** lub **Freezer** w celu wyregulowania temperatury.
- Temperaturę można dostosować.
 - Lodówka: od 1 °C do 7 °C
 - Zamrażarka: od -15 °C do -23 °C
- Temperatura początkowa jest ustawiona.
 - Lodówka: 3°C
 - Zamrażarka: -18 °C

Faktyczna temperatura wewnętrzna podlega wahaniom zależnie od stanu żywności, zaś wskazywana temperatura nastawy jest temperaturą docelową, a nie faktyczną temperaturą panującą wewnątrz urządzenia.

UWAGA

- Domyślne ustawienie temperatury może się różnić w zależności od urządzenia.
- Przed rozpoczęciem przechowywania żywności w urządzeniu odczekać 2 lub 3 godziny od podłączenia urządzenia do gniazda.
- Aby wytworzyć lód w normalnym klimacie, należy ustawić temperaturę zamrażarki na -18 °C lub niższą.

Alarm wysokiej temperatury

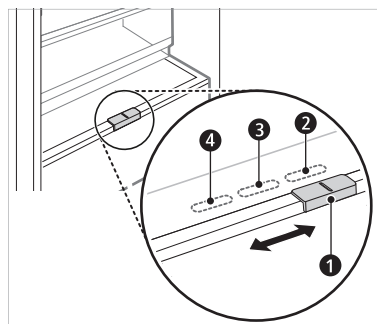
Gdy temperatura zamrażarki za bardzo wzrośnie z powodu awarii zasilania, dioda LED temperatury zamrażalnika zacznie migać i włączy się alarm dźwiękowy.

- Wcisnąć przycisk **Freezer**, aby zatrzymać alarm.
- Gdy temperatura będzie wystarczająco niska, miganie i alarm zostaną automatycznie zatrzymane.
- Ta funkcja działa:
 - Gdy lodówka jest włączona.
 - Gdy komora zamrażarki zbyt szybko się nagrzeje.
 - Gdy występuje przerwa w zasilaniu, która trwa dłuższy czas.
 - Gdy w komorze zamrażarki zostanie umieszczona duża ilość ciepłego jedzenia.
 - Gdy drzwi zamrażarki pozostają otwarte zbyt długo lub są otwierane zbyt często.

Komora świeżości Fresh Converter (*)

W tej komorze chłodzącej można kontrolować temperaturę, przesuwając w dowolnym kierunku dźwignię znajdującą ❶ się z przodu komory.

Podczas przechowywania warzyw przy ustawieniu Mięso lub Ryby może wystąpić odmrożenie.



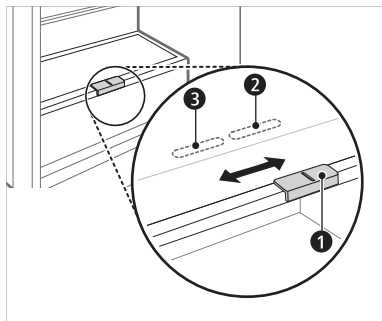
- ❷ Do przechowywania warzyw. (Zalecane)
- ❸ Do przechowywania ryb.
- ❹ Do przechowywania mięsa.

UWAGA

- (*): Dana cecha może być różna – zależnie od zakupionego modelu.

Szuflada na świeże warzywa (*)

W szufladzie na warzywa można regulować wilgotność za pomocą suwaka ❶.





- ❷ Do przechowywania warzyw. (Zalecane)
- ❸ Do przechowywania owoców.

UWAGA

- (*): Dana cecha może być różna – zależnie od zakupionego modelu.

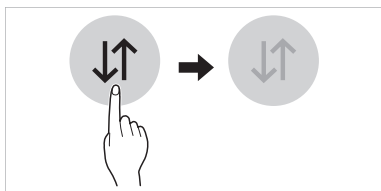
Korzystanie z aplikacji LG SmartThinQ

- Dla urządzeń z logo  lub 

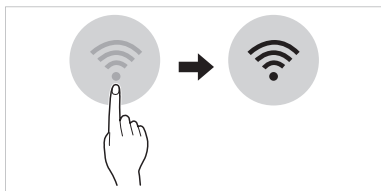
Aplikacja LG SmartThinQ umożliwia komunikację z urządzeniem za pomocą smartfona

Przed użyciem aplikacji LG SmartThinQ


- 1 Sprawdzić odległość między urządzeniem a routerem bezprzewodowym (siecią Wi-Fi).
 - Jeżeli odległość między urządzeniem a routerem bezprzewodowym jest zbyt duża, siła sygnału będzie słabsza. Rejestracja może trwać dłużej lub instalacja może się nie powieść.
- 2 Wyłączyć **Dane mobilne** lub **Dane sieci komórkowej** na smartfonie.
 - W smartfonie iPhone wyłączyć transfer danych, wybierając **Ustawienia** → **Sieć komórkowa** → **Dane sieci komórkowej**.



- 3 Połączyć smartfon z routerem bezprzewodowym.



UWAGA

- Aby zweryfikować połączenie z siecią Wi-Fi, sprawdzić, czy ikona **Wi-Fi**  na panelu sterowania jest podświetlona.
- Urządzenie obsługuje wyłącznie sieci Wi-Fi 2,4 GHz. Aby sprawdzić częstotliwość sieci Wi-Fi, należy skontaktować się z dostawcą Internetu lub zajrzeć do instrukcji obsługi routera.
- LG SmartThinQ nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek problemy z połączeniem sieciowym, usterki, awarie lub błędy spowodowane przez nieprawidłowe połączenie sieciowe.
- Jeśli urządzenie nie może nawiązać połączenia sieciowego Wi-Fi, może znajdować się w zbyt dużej odległości od routera. Aby poprawić siłę sygnału Wi-Fi, należy zakupić wzmacniacz sygnału Wi-Fi.
- Inne urządzenia w sieci domowej mogą przerwać połączenie z siecią Wi-Fi lub powodować jego zakłócenia.
- W zależności od dostawcy usług internetowych połączenie sieciowe może nie działać prawidłowo.
- Inne urządzenia połączone z siecią bezprzewodową mogą obniżyć jej szybkość.
- Nie można zarejestrować urządzenia z powodu problemów z transmisją sygnału bezprzewodowego. Odłączyć urządzenie i odczekać około minuty przed ponowną próbą.
- Jeżeli w routerze bezprzewodowym jest włączona zaporą sieciowa, wyłączyć zaporę lub dodać do niej wyjątek.
- Nazwa sieci bezprzewodowej (SSID) może zawierać litery alfabetu języka angielskiego oraz cyfry. (Nie należy stosować znaków specjalnych).
- Interfejs smartfonu może się różnić w zależności od systemu operacyjnego oraz producenta.
- Jeśli protokół zabezpieczeń ustawiony w routerze to **WEP**, skonfigurowanie połączenia sieciowego może się nie powieść. Należy zmienić protokół na inny (zalecamy **WPA2**) i ponownie zarejestrować produkt.

Instalowanie LG SmartThinQ

Wyszukać aplikację LG SmartThinQ w sklepie Google Play & Apple App Store na smartfonie. Postępować zgodnie z instrukcjami, aby pobrać i zainstalować aplikację.

Funkcje aplikacji LG SmartThinQ w modelach z Wi-Fi

Komunikacja z urządzeniem za pomocą smartfonu oraz wygodnych i zaawansowanych funkcji.

Aktualizacja oprogramowania systemowego

Niech urządzenie pracuje z najlepszą wydajnością.

Smart Diagnosis™

W przypadku korzystania z funkcji Smart Diagnosis (Inteligentna Diagnostyka) dostarczone zostaną użyteczne informacje, takie jak poprawny sposób korzystania z urządzenia oparte o wzory użytkowania.

Ustawienia

Ta funkcja służy do zmiany różnych opcji w lodówce i aplikacji.

UWAGA

- W przypadku zmiany routera Wi-Fi, dostawcy Internetu lub hasła należy usunąć zarejestrowane urządzenie z aplikacji LG SmartThinQ i zarejestrować je ponownie.
- Aplikacja może być modyfikowana w celu poprawy wydajności urządzenia bez uprzedniego powiadomienia.
- Funkcje mogą się różnić w zależności od modelu.

Łączenie z siecią Wi-Fi

Przycisk **Wi-Fi** służy do połączenia lodówki z domową siecią Wi-Fi (w połączeniu z aplikacją LG SmartThinQ). Ikona **Wi-Fi** (sieć Wi-Fi) sygnalizuje stan połączenia sieciowego lodówki. Połączenie lodówki z siecią jest sygnalizowane podświetleniem ikony.

Pierwsza rejestracja urządzenia

Uruchomić aplikację LG SmartThinQ i wykonywać wyświetlane instrukcje, aby zarejestrować urządzenie.

Ponowne rejestrowanie urządzenia lub rejestrowanie innego użytkownika

Nacisnąć przycisk **Wi-Fi** i przytrzymać przez 3 sekundy, aby tymczasowo wyłączyć funkcję. Uruchomić aplikację LG SmartThinQ i wykonywać wyświetlane instrukcje, aby zarejestrować urządzenie.

UWAGA

- Aby wyłączyć funkcję Wi-Fi, nacisnąć przycisk **Wi-Fi** i przytrzymać przez 3 sekundy. Ikona Wi-Fi zniknie.

Informacja dotycząca oprogramowania open source

Zawarty w tym produkcie kod źródłowy podlegający licencjom GPL, LGPL, MPL i innym licencjom open source można pobrać ze strony internetowej <http://opensource.lge.com>.

Oprócz kodu źródłowego ze strony można pobrać warunki wszystkich wymienionych licencji, zastrzeżenia gwarancyjne i informacje o prawach autorskich.

Firma LG Electronics oferuje także dostarczenie kodu źródłowego typu otwartego na CD-ROM za kwotę pokrywającą koszty takiej dystrybucji (jak koszty nośnika, transportu i przechowania) po przesłaniu prośby na adres opensource@lge.com. Ta oferta jest ważna przez okres trzech lat po ostatniej dostawie tego produktu. Oferta ta jest ważna dla każdego, kto otrzymał tę informację.

Korzystanie z funkcji Smart Diagnosis™

- Dla urządzeń z logo  lub 

Smart Diagnosis™ Informacje centrum obsługi klienta

Należy skorzystać z tej funkcji, jeśli potrzebna jest precyzyjna diagnostyka dla centrum obsługi klienta LG Electronics w przypadku wystąpienia awarii lub nieprawidłowego działania produktu. Z funkcji należy korzystać wyłącznie w celu kontaktowania się z przedstawicielem serwisu, a nie podczas normalnej obsługi urządzenia.

Uwagi dotyczące czyszczenia

- Wyjmując półkę lub szufladę z urządzenia, usunąć żywność z półki lub szuflady w celu zapobiegania ewentualnym obrażeniom lub uszkodzeniu urządzenia.
 - W przeciwnym razie można odnieść obrażenia spowodowane wagą przechowywanej żywności.
- W przypadku czyszczenia zewnętrznych otworów wentylacyjnych za pomocą odkurzacza, wtyczka urządzenia powinna być odłączona od gniazda w celu uniknięcia wyładowań statycznych, które mogą uszkodzić elektronikę lub spowodować porażenie prądem.
- Wyjąć półki i szuflady i umyć je wodą. Następnie osuszyć przed ich wymianą.
- Uszczelki drzwi należy regularnie przecierać mokrym, miękkim ręcznikiem.
- Wszystkie rozlane substancje i plamy należy usuwać, ponieważ mogą utrudnić korzystanie z koszyka, a nawet spowodować jego uszkodzenie.
- Po czyszczeniu należy sprawdzić, czy kabel zasilania nie jest uszkodzony, rozgrzany lub niewłaściwie podłączony.
- Otwory wentylacyjne na zewnątrz urządzenia muszą być utrzymywane w czystości.
 - Zablokowanie otworu wentylacyjnego może spowodować pożar oraz uszkodzenie produktu.
- Woskowanie zewnętrznych pomalowanych powierzchni chroni przed ich rdzewieniem. Nie woskować powierzchni plastikowych. Powierzchnie metalowe należy woskować co najmniej dwa razy w roku za pomocą specjalnego wosku (lub wosku do karoserii samochodowych). Wosk nakładać czystą i miękką szmatką.
- Podczas czyszczenia urządzenia wewnątrz lub na zewnątrz nie używać twardych szczotek, pasty do zębów ani materiałów łatwopalnych. Nie używać środków czystości zawierających substancje łatwopalne.
 - Może to spowodować odbarwienie lub uszkodzenie urządzenia.
 - Podczas czyszczenia urządzenia wewnątrz lub na zewnątrz nie używać twardych szczotek, pasty do zębów ani materiałów łatwopalnych. Nie używać środków czystości zawierających substancje łatwopalne.
- Zewnętrzną część urządzenia myć czystą gąbką lub miękką szmatką, stosując ciepłą wodę z dodatkiem delikatnego detergentu. Nie stosować substancji trących i agresywnych środków myjących. Wysuszyć za pomocą miękkiej szmatki.
- Nie wolno czyścić półek ani pojemników w zmywarce.
 - Części mogą ulegać deformacji na skutek ciepła.
- Jeżeli urządzenie jest wyposażone w lampę LED, nie zdejmować jej klosza ani nie próbować jej naprawiać i konserwować. Należy skontaktować się z centrum obsługi klienta LG Electronics.

Utylizacja starego urządzenia



- Symbol przekreślonego pojemnika na odpady na kółkach oznacza, że produkty elektroniczne lub elektroniczne (WEEE) należy zutylizować poza obiegiem odpadów komunalnych.
- Stare produkty elektroniczne mogą zawierać niebezpieczne substancje. Właściwa utylizacja starego urządzenia pozwoli uniknąć potencjalnych negatywnych skutków dla środowiska i zdrowia. Stare urządzenie może zawierać części wielokrotnego użytku, które mogą zostać wykorzystane do naprawy innych produktów lub inne wartościowe materiały, które można przetworzyć, aby oszczędzać zasoby naturalne.
- Możesz zanieść urządzenie do sklepu, w którym zostało kupione lub skontaktować się z lokalnym urzędem gospodarki odpadami, aby uzyskać informacje o najbliższym punkcie zbiórki WEEE. Aby uzyskać aktualne informacje z zakresu gospodarki odpadami obowiązującej w Twoim kraju, odwiedź stronę <http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling/global-network-europe> (plik PDF : „For more information about how to recycle LG products in your country”).



MANUAL DO UTILIZADOR

FRIGORÍFICO E CONGELADOR

**Leia este manual do utilizador na íntegra antes de utilizar o aparelho e
guarde-o num local acessível para consulta.**

www.lg.com

Consulte o manual do utilizador no website da LG para informações mais detalhadas.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Todos os direitos reservados

ÍNDICE

Este manual pode incluir imagens ou conteúdos que não correspondem ao modelo comprado.

Este manual está sujeito a revisão por parte do fabricante.


| | |
|--|-----------|
| INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA | 3 |
| INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES..... | 3 |
| INSTALAÇÃO | 10 |
| Dimensões e distâncias..... | 10 |
| Temperatura ambiente..... | 10 |
| FUNCIONAMENTO | 11 |
| Observações relativamente ao funcionamento | 11 |
| Conversor de Frescor (*)..... | 12 |
| Compartimento para verdes (*)..... | 12 |
| FUNÇÕES SMART | 13 |
| Usar a aplicação LG SmartThinQ..... | 13 |
| Utilizar o Smart Diagnosis™..... | 14 |
| MANUTENÇÃO | 15 |
| Observações relativamente à limpeza | 15 |
| Eliminação do seu aparelho usado | 15 |

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

PT

As seguintes diretrizes de segurança destinam-se a evitar riscos ou danos imprevistos resultantes de utilização incorreta ou perigosa do equipamento.

As diretrizes encontram-se divididas em “**AVISO**” e “**ADVERTÊNCIA**”, conforme descrito abaixo.

 Este símbolo é apresentado para assinalar assuntos e utilizações que podem representar perigo. Leia cuidadosamente a secção com este símbolo e siga as instruções de forma a evitar riscos.

AVISO

Isto indica que a não observância das instruções pode provocar ferimentos graves ou morte.

ADVERTÊNCIA

Isto indica que a não observância das instruções pode provocar ferimentos menores ou danos no produto.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

AVISO

Para reduzir o risco de explosão, incêndio, morte, choque elétrico, ferimentos ou queimaduras causadas pela água em pessoas aquando da utilização deste produto, siga as precauções básicas, incluindo o que se segue:

Crianças em casa

- Este equipamento não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou sem experiência e conhecimentos, exceto se acompanhadas ou instruídas relativamente à utilização do equipamento por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o equipamento.
- Se o dispositivo estiver equipado com uma fechadura (apenas alguns modelos), mantenha a chave fora do alcance das crianças.

Para utilização na Europa:

Este equipamento pode ser utilizado por crianças com idades a partir dos 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, desde que tenham sido advertidas e instruídas relativamente à utilização do equipamento de uma forma segura e que compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o equipamento. A limpeza e a manutenção destinadas ao utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.

INSTALAÇÃO

- Este equipamento só deve ser transportado por duas ou mais pessoas, segurando-o firmemente.
- Certifique-se de que a tomada está devidamente ligada à terra e de que o pino de ligação à terra no cabo de alimentação não está danificado nem removido da ficha elétrica. Para obter mais detalhes acerca da ligação à terra, entre em contacto com o centro de atendimento ao cliente da LG Electronics.
- Este equipamento está equipado com um cabo de alimentação que possui um condutor e uma ficha de ligação à terra. A ficha elétrica deve estar ligada a uma tomada adequada, a qual esteja devidamente instalada e ligada à terra em conformidade com todos os códigos e regulamentos locais.
- Se o cabo de alimentação ou a ficha elétrica apresentar danos ou se a tomada estiver solta, não utilize o cabo de alimentação e entre em contacto com um centro de atendimento autorizado.
- Não ligue o aparelho a um adaptador multi-tomadas sem um cabo de alimentação (instalado).
- Não modifique nem aumente o comprimento do cabo de alimentação.
- O aparelho deve estar ligado a uma linha de alimentação para o efeito, com fusíveis separados.
- Não utilize uma extensão multi-tomadas que não está bem ligada à terra (portátil). Caso utilize uma extensão multi-tomadas bem ligada à terra (portátil), utilize a extensão multi-tomadas com a capacidade de corrente da classificação do código de alimentação ou superior e utilize a extensão multi-tomadas apenas para o aparelho.
- Instale o equipamento num local onde seja fácil desligar a ficha elétrica do equipamento.

- Tenha o cuidado de não colocar a ficha elétrica voltada para cima e de não deixar o equipamento encostado à ficha elétrica.
- Instale o equipamento num piso firme e nivelado.
- Não instale o equipamento num local húmido ou empoeirado. Não instale nem mantenha o equipamento numa área exterior ou em qualquer área sujeita às condições climatéricas, tais como luz solar direta, vento, chuva ou temperaturas abaixo de zero.
- Não coloque o equipamento em contacto direto com a luz solar nem exposto ao calor de equipamentos de aquecimento como fornos ou aquecedores.
- Tenha o cuidado de não expor a parte traseira do equipamento durante a instalação.
- Tenha o cuidado de não deixar a porta do equipamento cair durante a montagem ou desmontagem.
- Tenha o cuidado de não perfurar, esmagar ou, de outro modo, danificar o cabo de alimentação durante a montagem ou desmontagem da porta do equipamento.
- Não ligue um adaptador de ficha ou outros acessórios à ficha de alimentação.

Funcionamento

- Não utilize o equipamento para nenhum outro fim (transporte ou armazenamento de materiais médicos ou experimentais) que não seja o armazenamento doméstico de alimentos.
- Desligue a ficha elétrica em caso de trovoada ou quando esta não for utilizada durante um longo período de tempo.
- Não toque na ficha elétrica ou nos controlos do equipamento com as mãos molhadas.
- Não dobre excessivamente o cabo de alimentação nem coloque um objeto pesado sobre o mesmo.
- Se entrar água nas partes elétricas do equipamento, desligue a ficha elétrica e entre em contacto com o centro de apoio ao cliente da LG Electronics.
- Não coloque as mãos ou objetos metálicos no interior da área que emana o ar frio, da cobertura ou da grelha dissipadora de calor na parte traseira.
- Não aplique força ou impactos excessivos na cobertura traseira do equipamento.
- Não coloque animais, tais como animais domésticos, dentro do equipamento.

- Tenha cuidado ao abrir ou fechar a porta do equipamento junto a crianças. A porta poderá bater na criança e provocar ferimentos. Não permita que alguém se pendure em qualquer uma das portas, uma vez que a unidade pode cair e provocar ferimentos graves.
- Evite o perigo de alguma criança ficar presa no interior do equipamento. Uma criança presa no interior do equipamento pode sufocar.
- Não coloque objetos pesados ou frágeis, recipientes com líquidos, substâncias combustíveis, objetos inflamáveis (tais como velas, luzes, etc.) ou dispositivos de aquecimento (tais como fornos, aquecedores, etc.) no aparelho.
- Se ocorrer uma fuga de gás (isobutano, propano, gás natural, etc.), não toque no equipamento nem na ficha elétrica e proceda à ventilação da área imediatamente. Este equipamento usa um gás refrigerante (isobutano, R600a). Embora contenha uma pequena quantidade de gás, continua a ser combustível. Uma fuga de gás durante o transporte, a instalação ou o funcionamento do equipamento pode provocar um incêndio, uma explosão ou ferimentos se forem provocadas faíscas.
- Não utilize ou armazene substâncias inflamáveis ou combustíveis (éter, benzeno, álcool, produtos químicos, GPL, spray combustível, inseticida, ambientador, cosméticos, etc.) junto ao equipamento.
- Desligue imediatamente a ficha elétrica e entre em contacto com o centro de apoio ao cliente da LG Electronics se detetar um ruído, odor ou fumo anormal provenientes do equipamento.
- Encha com água potável apenas a máquina de gelo ou o reservatório do dispensador de água.
- Não danifique o circuito de refrigeração.
- Não coloque outro equipamento eletrónico (como um aquecedor ou telemóvel) no interior do equipamento.

Manutenção

- Desligue a ficha elétrica antes de limpar o equipamento ou substituir a lâmpada interior (caso exista).
- Ligue firmemente a ficha elétrica à tomada após eliminar completamente qualquer humidade ou sujidade.
- Nunca desligue o equipamento da tomada puxando pelo cabo de alimentação. Segure sempre firmemente a ficha elétrica e retire-a da tomada.

- Não pulverize água ou substâncias inflamáveis (pasta de dentes, álcool, diluente, benzeno, líquido inflamável, abrasivo, etc.) sobre o interior ou exterior do aparelho para o limpar.
- Não proceda à limpeza do equipamento com escovas, panos ou esponjas com superfícies abrasivas ou que sejam feitas de um material metálico.
- Apenas um técnico de assistência autorizado pelo centro de atendimento da LG Electronics pode desmontar, reparar ou alterar o equipamento. Entre em contacto com o centro de apoio ao cliente da LG Electronics caso mova ou instale o equipamento num local diferente.
- Não utilize um secador de cabelo para secar o interior do equipamento nem coloque uma vela no interior para remover odores.
- Não utilize dispositivos mecânicos ou outros meios para acelerar o processo de descongelamento.

Eliminação

- Quando eliminar o equipamento, remova as juntas da porta e deixe as prateleiras e as prateleiras da porta no sítio e mantenha as crianças afastadas do equipamento.
- Elimine todo o material de embalagem (tal como sacos de plástico e esferovite) para fora do alcance de crianças. O material de embalagem pode causar asfixia.

Segurança técnica

- Mantenha as aberturas de ventilação, na caixa do equipamento ou na estrutura incorporada, livres de obstruções.
- Não utilize aparelhos elétricos dentro do frigorífico.
- O gás refrigerante e o gás de expansão de isolamento utilizado no equipamento exigem procedimentos de eliminação especiais. Consulte o técnico da assistência ou uma pessoa igualmente qualificada antes de proceder à sua eliminação.
- Uma fuga de refrigerante dos tubos pode inflamar ou provocar uma explosão.
- A quantidade de refrigerante no seu equipamento em particular é apresentada na placa de identificação no interior do equipamento.
- Nunca ligue um equipamento que apresente sinais de danos. Se tiver dúvidas, consulte o seu fornecedor.

- Este equipamento só deve ser utilizado domesticamente e em aplicações semelhantes. Não deve ser utilizado para fins comerciais ou de restauração, nem em aplicações móveis como caravanas ou barcos.
- Não armazene neste equipamento substâncias explosivas tais como latas de aerossol como carburantes inflamáveis.

Risco de incêndio e materiais inflamáveis



Este símbolo alerta sobre materiais inflamáveis que podem se inflamar e causar um incêndio se você não tomar cuidado.

- Este equipamento contém uma pequena quantidade de refrigerante isobutano (R600a), mas também é combustível. Ao transportar e instalar o equipamento, é necessário garantir que nenhuma das peças do circuito de refrigeração fica danificada.
- Se for detetada uma fuga, evite produzir chamas ou outras potenciais fontes de ignição e areje a divisão onde o equipamento se encontra durante alguns minutos. De forma a evitar a criação de uma mistura de gás e ar inflamável, caso tenha ocorrido uma fuga no circuito de refrigeração, a dimensão da divisão onde o equipamento é utilizado deve corresponder à quantidade de refrigerante utilizado. A divisão deve possuir uma dimensão de 1 m² para cada 8 g de refrigerante R600a no interior do equipamento.
- Ao posicionar o equipamento, certifique-se de que o cabo de alimentação não esteja enredado ou danificado.
- Não coloque várias tomadas portáteis ou fontes de energia portáteis na parte traseira do equipamento.

ADVERTÊNCIA

Para reduzir o risco de ferimentos menores a pessoas, avarias ou danos no produto ou na propriedade aquando da utilização deste produto, siga as precauções básicas, incluindo o seguinte:

INSTALAÇÃO

- Não incline o equipamento para o puxar ou empurrar durante o transporte.

- Certifique-se de que não fica com uma parte do corpo, tal como uma mão ou pé preso ao mover o aparelho.

Funcionamento

- Não toque nos alimentos congelados ou nas partes metálicas do compartimento do congelador com as mãos molhadas ou húmidas. Esta ação pode provocar ferimentos devido ao gelo.
- Não coloque recipientes de vidro, garrafas ou latas (especialmente os recipientes com bebidas gaseificadas) no compartimento do congelador, prateleiras ou compartimento de gelo que serão expostos a temperaturas negativas.
- O vidro temperado na parte frontal da porta do aparelho ou prateleiras pode ser danificado por um impacto. Se estiver quebrado, não lhe toque com as mãos.
- Não se agarre às portas, ao espaço de armazenamento ou às prateleiras do equipamento nem suba para o mesmo.
- Não armazene uma quantidade excessiva de garrafas de água ou recipientes para acompanhamentos nas prateleiras da porta.
- Evite que os animais mordam o cabo elétrico ou a mangueira de água.
- Não abra ou feche a porta do equipamento com força excessiva.
- Se as dobradiças da porta do produto estiverem danificadas ou funcionarem incorretamente, interrompa imediatamente a sua utilização e contacte um centro de atendimento da LG Electronics.
- Não limpe as prateleiras ou as coberturas de vidro com água morna quando estas estiverem frias.
- Nunca consuma alimentos congelados imediatamente após estes terem sido retirados do compartimento do congelador.
- Certifique-se de que não fica com uma mão ou pé preso ao abrir ou fechar a porta do aparelho.

Manutenção

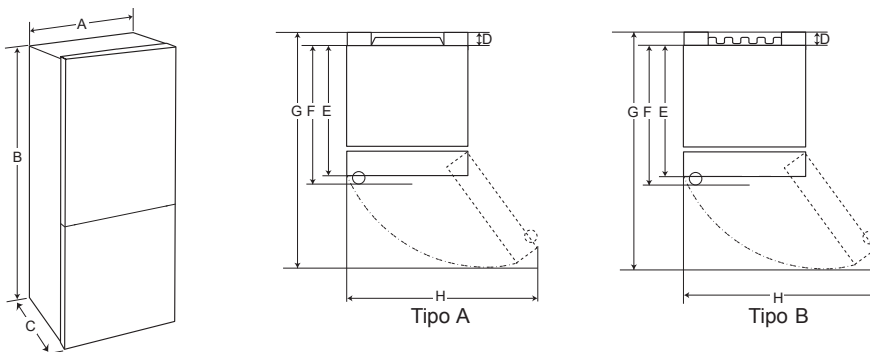
- Não introduza as prateleiras viradas ao contrário. Podem cair.
- Para remover o gelo do equipamento, entre em contacto com um centro de apoio ao cliente da LG Electronics.

INSTALAÇÃO

PT

Dimensões e distâncias

Uma distância demasiado pequena em relação aos itens adjacentes pode resultar na degradação da capacidade de congelação e no aumento dos custos da eletricidade. Permita uma distância superior a 50 mm em cada parede adjacente ao instalar o equipamento.



| | Tipo A | | | | Tipo B | | | |
|---|---------------|------|---------------|------|---------------|------|---------------|------|
| | Alça Portátil | | Alça da Barra | | Alça Portátil | | Alça da Barra | |
| | Tamanho [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Temperatura ambiente

- O equipamento foi criado para funcionar dentro de um intervalo limitado de temperatura ambiente, consoante a zona climática.
- A temperatura interna pode ser afetada pela localização do equipamento, a temperatura ambiente, a frequência de abertura da porta e assim por diante.
- A classe climática pode ser encontrada na etiqueta de classificação.

| Classe climática | Intervalo de temperatura ambiente °C |
|---------------------------|--------------------------------------|
| SN (Temperado Abrangente) | +10 - +32 |
| N (Temperado) | +16 - +32 |
| ST (Sub-tropical) | +16 - +38 |
| T (Tropical) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Austrália, Índia, Quênia

OBSERVAÇÃO

Os equipamentos com classificação de SN a T destinam-se a uma utilização com temperatura ambiente entre 10 °C e 43 °C.

Observações relativamente ao funcionamento

- Os utilizadores devem estar cientes de que pode ocorrer formação de gelo se a porta não estiver completamente fechada, se o nível de humidade for elevado durante o verão ou se a porta do congelador for aberta com frequência.
- Certifique-se de que há espaço suficiente entre os alimentos armazenados na prateleira principal ou na prateleira da porta para permitir que esta feche por completo.
- Abrir a porta permite que ar quente entre no equipamento, o que pode provocar um aumento da temperatura no interior.
- Se deixar o equipamento desligado durante um longo período de tempo, remova todos os alimentos e desligue o cabo de alimentação. Limpe o interior e deixe as portas ligeiramente abertas para evitar a formação de bolor no equipamento.

Sugestão para poupar energia

- Certifique-se de que há espaço suficiente entre os alimentos armazenados. Isto permite que o ar frio circule uniformemente e diminui o valor das contas de eletricidade.
- Armazene os alimentos quentes apenas depois de estes terem arrefecido, para impedir a formação de humidade ou de gelo.
- Quando colocar alimentos no compartimento do congelador, defina a temperatura do congelador para um valor inferior àquele indicado no equipamento.
- Não coloque alimentos junto ao sensor de temperatura do frigorífico. Mantenha-os a uma distância de, pelo menos, 3 cm do sensor.
- Observe que um aumento de temperatura após o descongelamento tem um limite permitido nas especificações do aparelho. Se pretender minimizar o impacto que isso pode ter no armazenamento de alimentos devido a um aumento de temperatura, lacre ou embrulhe os alimentos armazenados em várias camadas.
- O sistema de descongelação automática no equipamento garante que o compartimento permanece livre de acumulação de gelo em condições normais de funcionamento.

Armazenar alimentos de forma eficiente

- Armazene alimentos congelados ou refrigerados em recipientes fechados.
- Verifique a data de validade e o rótulo (instruções de armazenamento) antes de armazenar os alimentos no equipamento.

- Não armazene alimentos durante um longo período de tempo (mais de quatro semanas) se estes se estragarem facilmente a baixas temperaturas.
- Coloque os alimentos refrigerados em cada compartimento do frigorífico ou congelador imediatamente após a aquisição dos mesmos. Evite congelar novamente qualquer alimento que tenha sido completamente descongelado. Congelar novamente qualquer alimento que tenha sido completamente descongelado irá prejudicar o seu sabor e o seu valor nutritivo.
- Não envolva legumes em papel de jornal para armazená-los. O material de impressão do jornal ou outras substâncias estranhas podem sujar e contaminar os alimentos.
- Não preencha em demasiado o equipamento, o ar frio não circulará adequadamente se o aparelho estiver demasiado cheio.
- Se definir uma temperatura excessivamente baixa para os alimentos, estes podem congelar. Não defina uma temperatura mais baixa do que a temperatura necessária para que os alimentos sejam armazenados corretamente.
- Se precisar de mais espaço, pode remover a prateleira para garrafas, tabuleiro para ovos, tabuleiro de gelo e a gaveta conversor de frescor.

Capacidade máx. de congelação

- A função Express Freeze põe o congelador na capacidade máxima de congelação, esta função fica activa até 24 horas e desliga-se automaticamente.
- Se utilizar a capacidade máxima de congelação, a Express Freeze deve ficar ligada por sete horas para que o frescor actue no compartimento de congelação.

Armazenamento máximo

- Para obter uma melhor circulação de ar, coloque todas as gavetas.
- Se forem guardadas grandes quantidades de alimentos, todas as gavetas do congelador devem ser retiradas do aparelho, e os alimentos devem ser colocados diretamente nas prateleiras do congelador do respetivo compartimento.

OBSERVAÇÃO

- Para remover as gavetas, primeiro retire os alimentos das mesmas. Em seguida, utilize a pega das gavetas para extraí-las cuidadosamente. Esta ação pode provocar fermentos.
- O formato das gavetas poderá ser diferente; introduza-as na posição correta.

Definir a temperatura

Define a temperatura do frigorífico ou congelador.

- Prima o botão **Fridge** ou o botão **Freezer** para ajustar a temperatura.
- A temperatura pode ser ajustada.
 - Frigorífico: de 1 °C a 7 °C
 - Congelador: de -15 °C a -23 °C
- A temperatura inicial é definida.
 - Frigorífico: 3 °C
 - Congelador: -18 °C

A temperatura interior real varia conforme o estado dos alimentos e a temperatura programada apenas indica uma temperatura-alvo e não a temperatura real dentro do equipamento.

OBSERVAÇÃO

- A definição da temperatura predefinida pode variar consoante o eletrodoméstico.
- Após ligar o equipamento à tomada, aguarde 2 ou 3 horas antes de armazenar alimentos no equipamento.
- Para fazer gelo em climas normais, as temperaturas do congelador devem ser ajustadas em -18 °C ou menos.

Alarme de alta temperatura

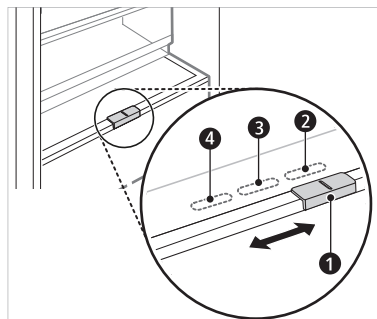
Quando a temperatura do congelador fica demasiado quente devido a uma falha de energia, as lâmpadas LED piscam e um alarme toca.

- Carregue no botão **Freezer** para parar.
- Se a temperatura ficar fria o suficiente, a intermitência das luzes e o alarme param automaticamente.
- Esta função ocorre:
 - Quando o equipamento estiver ligado
 - Quando o compartimento congelador fica demasiado quente.
 - Quando há uma indisponibilidade de energia de longa duração.
 - Quando grandes quantidades de comida são colocadas no compartimento congelador.
 - Quando a porta de frigorífico fica aberta por muito tempo ou com demasiada frequência.

Conversor de Frescor (*)

Dado que é um compartimento fresco, a temperatura no conversor de frescor pode ser controlada virando, para qualquer direcção, a alavanca ❶ na parte anterior do compartimento.

Ao armazenar vegetais após colocar carne ou peixe, podem ocorrer fermentos por frio.



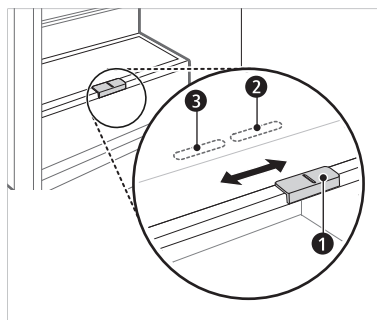
- ❷ Use para guardar legumes. (Recomendado)
- ❸ Use para guardar peixe.
- ❹ Use para guardar carne.

OBSERVAÇÃO

- (*) Este recurso varia dependendo do modelo adquirido.

Compartimento para verdes (*)

A humidade do compartimento para verdes pode ser ajustada ao mover a alavanca ❶.





- ❷ Use para guardar legumes. (Recomendado)
- ❸ Use para guardar fruta.

OBSERVAÇÃO

- (*) Este recurso varia dependendo do modelo adquirido.

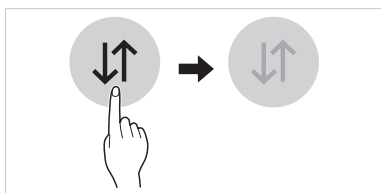
Usar a aplicação LG SmartThinQ

- Para equipamentos com os ícones  ou  ou

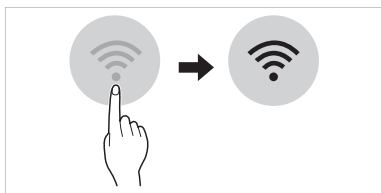
A aplicação LG SmartThinQ permite-lhe comunicar com o equipamento utilizando um smartphone.

Antes de usar o LG SmartThinQ


- 1 Verifique a distância entre o aparelho e o router sem fios (rede Wi-Fi).
 - Se a distância entre o aparelho e o router sem fios for demasiado grande, a força do sinal fica fraca. Pode demorar muito tempo a registar-se ou a instalação pode falhar.
- 2 Desligue os **Dados móveis** ou **Dados do telemóvel** no seu smartphone.
 - Para iPhones, desligue os dados acedendo a **Definições** → **Dados móveis** → **Dados móveis**.



- 3 Ligue o seu smartphone à rede sem fios.



OBSERVAÇÃO

- Para verificar a ligação **Wi-Fi**  certifique-se de que o ícone Wi-Fi no painel de controlo está aceso.
- O aparelho apenas suporta redes Wi-Fi a 2,4 GHz. Para verificar a frequência da rede, contacte o seu fornecedor de serviço de Internet ou consulte o manual do router sem fios.
- LG SmartThinQ não é responsável por quaisquer problemas de ligação de rede ou quaisquer avarias ou erros causados pela ligação de rede.
- Se o aparelho tiver dificuldades em ligar à rede Wi-Fi, pode estar demasiado longe do router. Compre um repetidor Wi-Fi (extensor de alcance) para melhorar a força do sinal Wi-Fi.
- A ligação Wi-Fi pode não ligar ou pode ser interrompida devido ao ambiente de rede doméstico.
- A ligação de rede pode não funcionar corretamente dependendo do prestador de serviços de internet.
- O ambiente sem fios envolvente pode fazer com que o serviço de rede sem fios funcione de forma lenta.
- O aparelho não pode ser registado devido a problemas com a transmissão do sinal sem fios. Desligue o aparelho e aguarde um minuto antes de tentar novamente.
- Se a firewall no router sem fios estiver ativada, desative a firewall ou adicione uma exceção.
- O nome da rede sem fios (SSID) deve ser uma combinação de letras e números do idioma Inglês. (Não use caracteres especiais)
- A interface de utilizador (UI) do smartphone pode variar consoante o sistema operativo (OS) e o fabricante.
- Se o protocolo de segurança do router for definido para **WEP**, pode não conseguir configurar a rede. Altere, por favor, para outros protocolos de segurança (**WPA2** é recomendado) e registe o produto de novo.

Instalar a LG SmartThinQ

Procure a aplicação LG SmartThinQ na Google Play Store & Apple App Store num smartphone. Siga as instruções para transferir e instalar a aplicação.

Funcionalidades do Equipamento LG SmartThinQ para modelos com Wi-Fi.

Comunique com o aparelho a partir de um smartphone utilizando as funcionalidades inteligentes adequadas.

Atualização de firmware

Mantenha o desempenho do aparelho atualizado.

Smart Diagnosis™

Se utilizar a função Smart Diagnosis, obterá informações úteis, tais como a forma correta de utilizar o equipamento com base no padrão de utilização.

Definições

Permite definir várias opções no frigorífico e na aplicação.

OBSERVAÇÃO

- Se mudar de router sem fios, fornecedor de serviço de internet ou palavra-passe, elimine o aparelho registado da aplicação LG SmartThinQ e volte a registar.
- A aplicação está sujeita a alterações para fins de melhoramento do aparelho sem aviso prévio.
- As funcionalidades podem variar consoante o modelo.

A ligar a Wi-Fi

O botão **Wi-Fi** quando utilizado com a aplicação LG SmartThinQ, permite que o frigorífico se ligue a uma rede Wi-Fi. O ícone **Wi-Fi** mostra o estado da ligação de rede do frigorífico, este acende-se quando o frigorífico está ligado à rede Wi-Fi.

Registo inicial do equipamento

Execute a aplicação LG SmartThinQ e siga as instruções na aplicação para registar o equipamento.

Fazer um novo registo do equipamento ou registar outro utilizador

Mantenha premido o botão **Wi-Fi** por 3 segundos, para desligar temporariamente a ligação, depois deste processo, execute a aplicação LG SmartThinQ e siga as instruções na aplicação para registar o equipamento.

OBSERVAÇÃO

- Para desactivar a função Wi-Fi, mantenha premido o botão **Wi-Fi** por 3 segundos. O ícone do Wi-Fi será desligado.



Nota de informação sobre software de código aberto

Para obter o código fonte incluído neste produto ao abrigo da GPL, LGPL, MPL e outras licenças de código aberto visite <http://opensource.lge.com>.

Além do código fonte, pode transferir todas as condições da licença referidas, renúncias de garantia e avisos de direitos de autor.

A LG Electronics também pode fornecer-lhe o código fonte aberto em CD-ROM mediante o pagamento de uma taxa que cobre o custo de realização de tal distribuição (como o custo do suporte, transporte e processamento), a pedido por e-mail para opensource@lge.com. Esta oferta é válida por um período de três anos após o nosso último envio deste produto. Esta oferta é válida para todas as pessoas com conhecimento desta informação.

Utilizar o Smart Diagnosis™

- Para equipamentos com os ícones  ou 

Smart Diagnosis™ através do centro de apoio ao cliente

Se o equipamento avariar ou falhar, utilize esta função caso necessite de um diagnóstico preciso por parte do centro de apoio ao cliente da LG Electronics. Utilize esta função apenas para contactar o representante de assistência técnica e nunca durante o funcionamento normal.



Observações relativamente à limpeza

- Antes de remover uma prateleira ou gaveta do interior do equipamento, remova todos os alimentos armazenados na prateleira ou gaveta de forma a evitar ferimentos ou danos no equipamento.
 - Caso contrário, poderão ocorrer ferimentos devido ao peso dos alimentos armazenados.
- Ao limpar as aberturas exteriores de ventilação do equipamento com um aspirador, desligue o cabo de alimentação da tomada, de forma a evitar descargas de electricidade estática que possam danificar o sistema eletrónico ou causar choques elétricos.
- Remova as prateleiras e as gavetas e lave-as com água, secando-as adequadamente antes de as recolocar.
- Limpe regularmente as juntas da porta com um pano húmido macio.
- Deve limpar derrames e manchas na prateleira da porta, uma vez que podem comprometer a capacidade de armazenamento da prateleira e até danificá-la.
- Depois da limpeza, verifique se o cabo de alimentação se encontra danificado, desgastado ou ligado incorretamente.
- Mantenha as aberturas exteriores de ventilação do equipamento limpas.
 - Aberturas de ventilação obstruídas podem provocar um incêndio ou danos no equipamento.
- Encerer as superfícies metálicas coloridas no exterior ajuda a prevenir o enferrujamento. Não encere peças de plástico. Encere as superfícies metálicas pintadas pelo menos duas vezes por ano, utilizando cera para eletrodomésticos (ou cera em pasta). Encere com um pano macio e limpo.
- Ao limpar o interior ou exterior do aparelho, não o limpe com uma escova abrasiva, pasta dos dentes ou materiais inflamáveis. Não use agentes de limpeza com substâncias inflamáveis.
 - Isto pode causar descoloração ou danos no equipamento.
 - Substâncias inflamáveis: álcool (etanol, metanol, álcool isopropílico, álcool isobutílico, etc.), diluente, lixívia, benzeno, líquido inflamável, abrasivo, etc.
- Para o exterior do equipamento, utilize uma esponja limpa ou um pano macio com um detergente suave em água quente. Não utilize produtos de limpeza abrasivos ou agressivos. Seque minuciosamente com um pano macio.
- Não lave as prateleiras ou recipientes na máquina de lavar loiça.
 - As peças podem ficar deformadas devido ao calor.
- Se o aparelho estiver equipado com uma lâmpada LED, não remova a cobertura da lâmpada e a lâmpada LED numa tentativa de efetuar reparações ou manutenção. Entre em contacto com um centro de apoio ao cliente da LG Electronics.

Eliminação do seu aparelho usado



- Este símbolo de um caixote do lixo com rodas e linhas cruzadas sobrepostas indica que os resíduos de produtos elétricos e eletrónicos (WEEE) devem ser eliminados separadamente do lixo doméstico.
- Os produtos elétricos usados podem conter substâncias perigosas, pelo que, a eliminação correta do seu aparelho usado pode contribuir para evitar potenciais danos para o ambiente e saúde humana. O seu aparelho usado pode conter peças reutilizáveis que podem ser usadas para reparar outros aparelhos e materiais úteis que podem ser reciclados para preservar os recursos limitados.
- Pode levar o seu aparelho à loja onde o adquiriu ou contactar a sua entidade local de recolha e tratamento de resíduos para obter mais informações sobre o ponto de recolha WEEE autorizado mais próximo. Para obter informações mais atualizadas relativas ao seu país, visite www.lg.com/global/recycling



Circular



MANUALUL UTILIZATORULUI

FRIGIDER ȘI CONGELĂTOR

Citiți cu atenție acest manual al utilizatorului înainte de a utiliza aparatul și păstrați-l la îndemână pentru a-l consulta în orice moment.

www.lg.com

Pentru informații mai detaliate, consultați manualul de utilizare de pe site-ul LG.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Toate drepturile rezervate

CUPRINS

Acest manual poate conține imagini sau detalii care diferă față de modelul achiziționat.
Acest manual este supus revizuirii de către producător.

| | |
|---|-----------|
| INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ | 3 |
| INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ IMPORTANTE | 3 |
| INSTALARE | 10 |
| Dimensiuni și distanța față de alte obiecte | 10 |
| Temperatură ambientală | 10 |
| OPERARE | 11 |
| Note pentru operare | 11 |
| Sertar pentru păstrarea cărnii, a peștelui și legumelor (*) | 12 |
| Sertar pentru legume proaspete (*) | 12 |
| FUNȚII INTELIGENTE | 13 |
| Utilizarea aplicației LG SmartThinQ | 13 |
| Utilizarea Smart Diagnosis™ | 14 |
| ÎNTREȚINEREA..... | 15 |
| Note pentru curățare..... | 15 |
| Eliminarea aparatului vechi | 15 |

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

RO

Următoarele îndrumări de siguranță au scopul de a preveni riscurile neprevăzute sau daunele provenite din operarea nesigură sau incorectă a produsului.

Îndrumările sunt separate în „**AVERTISMENT**” și „**ATENȚIE**”, după cum se descrie mai jos.

 Acest simbol este afișat pentru a indica problemele și operațiunile care pot provoca riscuri. Citiți cu atenție partea care conține acest simbol și urmați instrucțiunile pentru a evita riscul.

AVERTISMENT

Acesta indică faptul că nerespectarea instrucțiunilor poate provoca vătămarea gravă sau decesul.

ATENȚIE

Acesta indică faptul că nerespectarea instrucțiunilor poate provoca vătămarea ușoară sau deteriorarea produsului.

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ IMPORTANTE

AVERTISMENT

Pentru a reduce riscul de explozie, incendiu, deces, electrocutare, vătămare sau opărire a persoanelor la utilizarea acestui produs, luați măsuri elementare de precauție, inclusiv următoarele:

Copiii din gospodărie

- Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau persoane lipsite de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care acestea sunt supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea aparatului de către persoana responsabilă cu siguranța lor. Copiii trebuie supravegheați, pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
- În cazul în care aparatul este dotat cu un sistem de blocare (doar unele modele), nu lăsați cheia la îndemâna copiilor.

Pentru utilizarea în Europa:

Acest aparat poate fi utilizat de către copiii cu vârsta mai mare de 8 ani și de către persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau fără experiență și cunoștințe, în cazul în care sunt supravegheate și au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului în condiții de siguranță și dacă înțeleg riscurile implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea realizată de utilizator nu vor fi făcute de către copii nesupravegheați.

Instalare

- Aparatul trebuie transportat doar de către două sau mai multe persoane și în timp ce se ține bine de aparat.
- Asigurați-vă că priza este împământată în mod corespunzător și că pinul de împământare de la cablul de alimentare nu este deteriorat sau scos din fișa de rețea. Pentru mai multe detalii cu privire la împământare, adresați-vă unui centru de informații pentru clienți LG Electronics.
- Acest aparat este dotat cu un cablu de alimentare care are conductor pentru împământarea echipamentelor și fișă de rețea cu împământare. Fișa de rețea trebuie conectată într-o priză corespunzătoare, care este instalată și împământată corespunzător, în conformitate cu toate codurile și regulamentele locale.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat sau dacă priza este slăbită, nu utilizați cablul de alimentare și contactați un centru de service autorizat.
- Nu conectați aparatul la o priză multiplă fără cablu (montat).
- Nu modificați și nu prelungiți cablul de alimentare.
- Aparatul trebuie să fie conectat la o sursă de alimentare cu siguranțe separate.
- Nu folosiți o priză multiplă care nu este împământată în mod corect (portabilă). În cazul folosirii unei prize multiple împământate corect (portabilă), folosiți priza multiplă cu o capacitate electrică egală sau mai mare decât clasa electrică și folosiți priza multiplă doar pentru acest aparat.
- Instalați aparatul într-un loc unde este ușor să deconectați fișa de rețea de la aparat.
- Aveți grijă ca fișa de rețea să nu fie orientată în sus sau aparatul să nu fie rezemat de fișa de rețea.
- Instalați aparatul pe o suprafață solidă și dreaptă.
- Nu instalați aparatul într-un loc umed și cu praf. Nu instalați și nu depozitați aparatul în aer liber sau într-o zonă expusă la condițiile

atmosferice, cum ar fi lumina directă a soarelui, vânt, precipitații sau temperaturi sub punctul de îngheț.

- Nu amplasați aparatul în lumina directă a soarelui și nu îl expuneți la căldura degajată de aparate pentru încălzire, precum sobe sau radiatoare.
- Aveți grijă să nu expuneți partea din spate a aparatului în timpul instalării.
- Aveți grijă să nu lăsați ușa aparatului să cadă în timpul montării sau demontării.
- Aveți grijă să nu înțepați, să nu striviți și să nu deteriorați în vreun alt fel cablul de alimentare atunci când montați sau demontați ușa aparatului.
- Nu conectați un adaptor pentru ștecăr sau alte accesorii la ștecărul de alimentare.

Operare

- Nu utilizați aparatul în alt scop (depozitarea materialelor de uz medical sau experimentale ori transport) decât depozitarea alimentelor din gospodărie.
- Deconectați fișa de rețea în timpul furtunilor puternice sau fulgerelor ori atunci când aparatul nu este utilizat o perioadă lungă de timp.
- Nu atingeți fișa de rețea sau butoanele aparatului cu mâinile ude.
- Nu îndoiți cablul de alimentare în mod excesiv sau nu așezați un obiect greu peste acesta.
- Dacă pătrunde apă la componentele electrice ale aparatului, deconectați fișa de rețea și contactați un centru de informații pentru clienți LG Electronics.
- Nu puneți mâinile sau obiecte metalice în interiorul zonei care emite aerul rece, la capac sau pe grătarul care eliberează căldură, din partea din spate.
- Nu forțați și nu loviți capacul din spate al aparatului.
- Nu așezați animale, precum animalele de companie, în interiorul aparatului.
- Aveți grijă la copiii din apropiere atunci când deschideți sau închideți ușa aparatului. Ușa poate lovi copilul și poate provoca rănirea acestuia. Nu permiteți niciunei persoane să se balanseze pe uși, deoarece această acțiune poate provoca răsturnarea unității și, ca urmare, leziuni grave.
- Evitați riscul ca un copil să rămână închis în interiorul aparatului. Un copil care rămâne închis în interiorul aparatului se poate sufoca.

- Nu amplasați pe dispozitiv obiecte grele sau fragile, recipiente pline cu lichid, carburanți, substanțe inflamabile (cum ar fi lumânări, lămpi, etc.) sau dispozitive de încălzire (cum ar fi plite, radiatoare, etc.).
- Dacă există o scurgere de gaz (izobutan, propan, gaz natural etc.), nu atingeți aparatul sau fișa de rețea și ventilați imediat zona. Acest aparat folosește un agent frigorific (izobutan, R600a). Deși utilizează o cantitate mică de gaz, este, în continuare, un gaz combustibil. Scurgerea de gaz în timpul transportării, instalării sau funcționării aparatului poate provoca incendii, explozii sau răniri dacă se produc scântei.
- Nu utilizați și nu depozitați substanțe inflamabile sau combustibile (eter, benzen, alcool, substanțe chimice, GPL, pulverizare combustibilă, insecticide, odorizant de aer, cosmetice etc.) în apropierea aparatului.
- Deconectați imediat ștecărul și contactați un centru de informații pentru clienți LG Electronics dacă detectați un zgomot ciudat, miros sau fum emanat de aparat.
- Umpleți numai cu apă potabilă dispozitivul de producere a gheții sau rezervorul dozatorului de apă.
- Nu deteriorați circuitul frigorific.
- Nu puneți dispozitive electronice (cum ar fi aparate de încălzire și telefoane mobile) în interiorul aparatului.

Întreținerea

- Deconectați cablul de alimentare înainte de a curăța aparatul sau de a înlocui becul din interior (dacă este prevăzut).
- Conectați bine ștecărul în priză după ce umezeala și praful au fost îndepărtate complet.
- Nu deconectați niciodată aparatul trăgând de cablul de alimentare. Apucați întotdeauna ferm de ștecăr și trageți-l în linie dreaptă din priză.
- Nu pulverizați apă sau substanțe inflamabile (pastă de dinți, alcool, diluant, benzen, lichid inflamabil, abraziv, etc.) pe suprafața interioară sau exterioară a aparatului pentru a-l curăța.
- Nu curățați aparatul cu perii, lavete sau bureți cu suprafață aspră ori fabricați din material metalic.
- Aparatul poate fi demontat, reparat sau modificat doar de personal calificat pentru reparații de la centrul de service LG Electronics. Contactați un centru de informații pentru clienți LG Electronics dacă muțați și instalați aparatul în alt loc.
- Nu utilizați un uscător de păr pentru a usca interiorul aparatului și nu introduceți o lumânare în interior pentru a elimina mirosurile.

- Nu utilizați dispozitive mecanice sau alte mijloace pentru a accelera procesul de dezghețare.

Eliminare

- La eliminarea aparatului, scoateți garnitura de la ușă, lăsați rafturile și sertarele la loc și nu lăsați copiii în preajma aparatului.
- Aruncați toate materialele de ambalare (precum pungi de plastic sau polistiren) departe de copii. Materialele de ambalare pot provoca sufocarea.

Siguranța tehnică

- Păstrați neobstrucționate deschiderile pentru aerisire din carcasa aparatului sau din structura incorporată.
- Nu folosiți aparate electrice în interiorul frigiderului.
- Agentul frigorific și gazele insuflate izolatoare utilizate în aparat necesită proceduri speciale de eliminare. Înainte de aruncarea acestora, consultați-vă cu reprezentantul de service sau cu o persoană calificată în mod similar.
- Agentul frigorific care se scurge din conducte se poate aprinde sau poate provoca o explozie.
- Cantitatea de agent frigorific din aparatul dvs. special este indicată pe plăcuța de identificare din interiorul aparatului.
- Nu porniți niciodată un aparat care prezintă semne de deteriorare. Dacă aveți dubii, consultați distribuitorul dvs.
- Acest aparat este destinat exclusiv pentru utilizarea în gospodărie și în aplicații similare. Nu trebuie utilizat în scop comercial, de catering sau în structuri mobile precum rulote sau ambarcațiuni.
- Nu depozitați substanțe explozive, cum ar fi cilindri cu aerosoli cu un propulsor inflamabil în acest aparat.

Risc de incendiu și de materiale inflamabile



Acest simbol vă avertizează asupra materialelor inflamabile care se pot aprinde și care pot provoca incendii dacă nu aveți grijă.

- Acest aparat conține o cantitate mică de agent frigorific izobutan (R600a), care este și inflamabil. La transportul și instalarea aparatului, trebuie să procedați cu grijă pentru a vă asigura că nicio parte a circuitului frigorific nu va fi deteriorată.
- Dacă se detectează o scurgere, evitați orice foc deschis sau surse potențiale de aprindere și aerisiți timp de câteva minute încăperea în care stă aparatul. Pentru a evita crearea unui amestec aer-gaz inflamabil în cazul în care are loc o scurgere în circuitul de răcire, dimensiunea camerei în care este utilizat aparatul trebuie să corespundă cantității de agent frigorific utilizat. Camera trebuie să aibă dimensiunea de 1 m² pentru fiecare 8 g de agent frigorific R600a din interiorul aparatului.
- Atunci când poziționați aparatul, asigurați-vă că cablul de alimentare nu este blocat sau deteriorat.
- Nu montați prize portabile multiple sau aparate portabile de alimentare în partea din spate a aparatului.

⚠ ATENȚIE

Pentru a reduce riscul de vătămare ușoară a persoanelor, riscul de defectiune sau de deteriorare a produsului sau a altor bunuri la utilizarea acestui produs, luați măsuri elementare de precauție, inclusiv cum ar fi:

Instalare

- Nu înclinați aparatul pentru a-l trage sau a-l împinge în timpul transportului.
- Aveți grijă să nu vă prindeți mâinile sau picioarele în timp ce mutați aparatul.

Operare

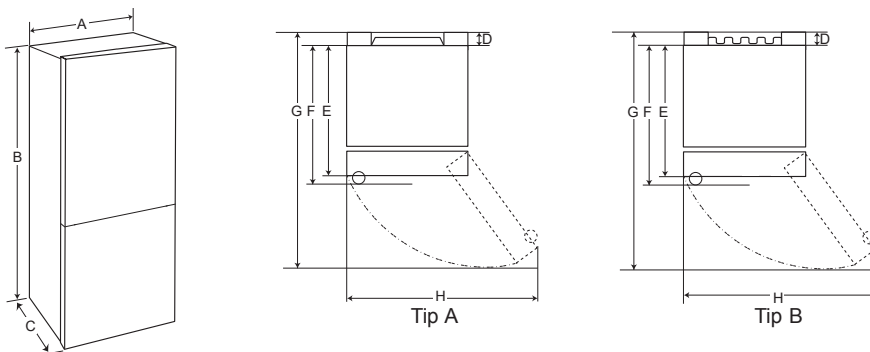
- Nu atingeți produse alimentare înghețate sau părțile metalice din compartimentul congelatorului cu mâinile ude sau umede. Acest lucru poate provoca degerături.
- Nu așezați recipiente, sticle sau vase de sticlă (în special cu băuturi carbogazoase) în compartimentul congelatorului, pe rafturi sau în tava de gheață care vor fi expuse la temperaturi mai mici decât cea de îngheț.
- Sticla securizată de pe partea frontală a ușii aparatului sau de pe rafturi se poate deteriora din cauza impacturilor. În cazul spargerii, nu o atingeți.
- Nu vă agățați de ușile aparatului, de camera de depozitare sau de raft și nu vă urcați pe acestea.
- Nu puneți un număr excesiv de sticle de apă sau recipiente pentru gustări în coșurile de pe ușă.
- Nu lăsați animalele să roadă cablul de alimentare sau furtunul de apă.
- Nu deschideți și nu închideți ușa aparatului cu forță excesivă.
- În cazul în care balamaua ușii produsului este deteriorată sau funcționează necorespunzător, nu o mai utilizați și contactați un centru de service LG Electronics.
- Nu curățați capacele sau rafturile din sticlă cu apă caldă atunci când sunt reci.
- Nu consumați niciodată alimente congelate imediat după ce au fost scoase din congelator.
- Aveți grijă să nu vă prindeți mâinile sau picioarele în timp ce deschideți sau închideți aparatul.

Întreținerea

- Nu introduceți rafturile cu susul în jos. Acestea pot să cadă.
- Pentru a elimina gheața din interiorul aparatului, contactați un centru de informații pentru clienți LG Electronics.

Dimensiuni și distanța față de alte obiecte

O distanță prea mică față de obiectele alăturate poate cauza scăderea capacității de înghețare și creșterea costurilor de electricitate. Lăsați un spațiu de cel puțin 50 mm față de orice perete alăturat în timpul instalării aparatului.



| | Tip A | | | | Tip B | | | |
|---|------------------|------|---------------|------|------------------|------|---------------|------|
| | Mâner de buzunar | | Mâner de bară | | Mâner de buzunar | | Mâner de bară | |
| | Dimensiune [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Temperatură ambientală

- Aparatul este proiectat să funcționeze într-un interval limitat de temperaturi ambientale, în funcție de zona de climă.
- Temperatura internă pot fi afectate de locația aparatului, temperatura ambientală, frecvența deschiderii ușii și așa mai departe.
- Clasa de climă se găsește pe eticheta de rating.

| Clasa de climă | Intervalul de temperatură ambientală în °C |
|-----------------------|--|
| SN (Temperat Extinsă) | +10 - +32 |
| N (Temperată) | +16 - +32 |
| ST (Subtropicală) | +16 - +38 |
| T (Tropicală) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australia, India, Kenia

NOTĂ

Aparatele clasificate între SN și T trebuie folosite la o temperatură ambientală între 10°C și 43°C.

Note pentru operare

- Utilizatorii trebuie să rețină că se poate forma gheață dacă ușa nu este închisă complet, dacă umiditatea este mare pe timp de vară sau dacă ușa de la congelator este deschisă frecvent.
- Asigurați-vă că este suficient spațiu între alimentele depozitate pe raft sau în coșul de pe ușă pentru a permite închiderea completă a ușii.
- Deschiderea ușii permite intrarea aerului cald în aparat și poate duce la creșterea temperaturii în interior.
- Dacă lăsați aparatul oprit o perioadă mai lungă de timp, scoateți toate produsele alimentare și deconectați cablul de alimentare. Curățați interiorul și lăsați ușile ușor deschise pentru a preveni dezvoltarea mucegaiului în interiorul aparatului.

Sugestie pentru economisirea energiei

- Asigurați-vă că există suficient spațiu între alimente. Astfel, aerul rece poate circula în mod uniform, ceea ce va reduce consumul de curent electric.
- Depozitați alimentele fierbinți numai după ce s-au răcit; astfel, nu se va forma condens sau gheață.
- La depozitarea alimentelor în congelator, setați temperatura congelatorului în așa fel încât să fie mai mică decât temperatura indicată pe alimente.
- Nu puneți alimente în apropierea senzorului de temperatură al frigiderului. Păstrați o distanță de cel puțin 3 cm față de senzor.
- Rețineți că în specificațiile tehnice ale aparatului există un interval permis de creștere a temperaturii după decongelare. Dacă doriți să reduceți la minimum impactul pe care acest lucru l-ar putea avea asupra depozitării alimentelor din cauza unei creșteri a temperaturii, sigilați sau înfășurați alimentele depozitate în mai multe straturi.
- Sistemul de decongelare automată din aparat nu permite acumularea de gheață în compartiment în condiții normale de funcționare.

Depozitarea alimentelor în mod eficient

- Depozitați alimentele congelate sau alimentele refrigerate în interiorul recipientelor etanșate.
- Verificați data de expirare și eticheta (instrucțiunile de depozitare) înainte de a depozita alimente în interiorul aparatului.

- Nu depozitați alimente pentru o perioadă lungă (mai mult de 4 săptămâni) în cazul în care acestea se strică repede la temperatura scăzută.
- Puneți alimentele refrigerate sau alimentele congelate în frigider sau în congelator imediat după cumpărare. Evitați recongelarea alimentelor care s-au dezghețat complet. Alimentele care sunt recongelate după ce s-au dezghețat complet își pierd savoarea și valoarea nutritivă.
- Nu înfășurați și nu depozitați legumele în hârtie de ziar. Hârtia de ziar sau alte substanțe străine pot murdări și contamina alimentele.
- Nu umpleți excesiv aparatul. Aerul rece nu poate circula în mod corespunzător atunci când aparatul este supraîncărcat.
- Dacă setați o temperatură prea scăzută pentru alimente, acestea ar putea îngheța. Nu setați o temperatură mai mică decât temperatura necesară pentru depozitarea corespunzătoare a alimentelor.
- Pentru mai mult spațiu, puteți scoate suportul pentru sticle, tava pentru ouă, tava de gheață și sertarul pentru păstrarea cărnii, a peștelui și legumelor.

Capacitate maximă de congelare

- Funcția Express Freeze va seta congelatorul la capacitatea maximă de congelare. Aceasta durează în general până la 24 de ore și se oprește automat.
- Dacă se utilizează capacitatea maximă de congelare, funcția Express Freeze trebuie activată cu până la șapte ore înainte ca produsele proaspete să fie introduse în compartimentul congelatorului.

Depozitare maximă

- Pentru a obține o mai bună circulație a aerului, introduceți toate sertarele.
- Dacă urmează să depozitați cantități mari de alimente, toate sertarele congelatorului trebuie scoase din aparat, iar alimentele trebuie depozitate direct pe rafturile congelatorului din compartimentul acestuia.

NOTĂ

- Pentru a scoate sertarele, în primul rând scoateți alimentele din sertare. Apoi, utilizați mânerul sertarelor și scoateți sertarele cu grijă. Acest lucru poate provoca rănire.
- Forma fiecărui sertar poate fi diferită, introduceți-l în poziția corectă.

Setarea temperaturii

Acesta setează temperatura frigiderului sau a congelatorului.

- Apăsăți butonul **Fridge** sau **Freezer** pentru a regla temperatura.
- Temperatura poate fi reglată.
 - Frigider: între 1 °C și 7 °C
 - Congelator: între -15 °C și -23 °C
- Este setată temperatura inițială.
 - Frigider: 3°C
 - Congelator: -18 °C

Temperatura interioară efectivă depinde de starea alimentelor, având în vedere că temperatura de setare indicată este o temperatură țintă, nu temperatura efectivă din aparat.

NOTĂ

- Setarea temperaturii implicate poate fi diferită în funcție de aparat.
- După ce conectați aparatul la priză, așteptați 2 sau 3 ore înainte de a pune alimentele în aparat.
- Pentru a prepara gheață în condiții normale de climă, temperatura congelatorului trebuie să fie setată la -18 °C sau mai puțin.

Alarmă de temperatură înaltă

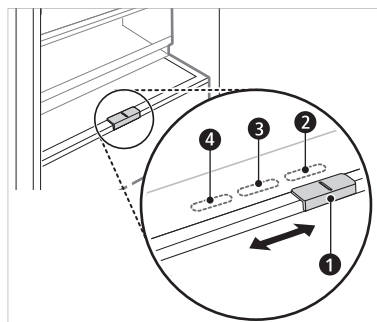
Atunci când temperatura congelatorului este prea mare din cauza unei întreruperi a alimentării cu energie, lampa cu LED indicând temperatura congelatorului clipește și se activează o alarmă sonoră.

- Apăsăți butonul **Freezer** pentru a opri.
- Dacă temperatura este suficient de rece, clipirea intermitentă și alarma se vor opri automat.
- Această funcție este activă:
 - Când frigiderul este pornit.
 - Când compartimentul congelator se încălzește prea tare.
 - Atunci când există o întrerupere a alimentării care durează o perioadă lungă de timp.
 - Atunci când cantități mari de alimente calde sunt așezate în compartimentul congelator.
 - Atunci când ușa congelatorului este lăsată deschisă prea mult sau prea frecvent.

Sertar pentru păstrarea cărnii, a peștelui și legumelor (*)

Ca și compartiment de răcire, temperatura în Fresh Converter poate fi controlată prin glisarea manetei ❶, unde este amplasată în fața compartimentului, în orice direcție.

Când păstrați legume după ce ați setat Carne sau Pește, se poate produce deteriorarea prin răcire.



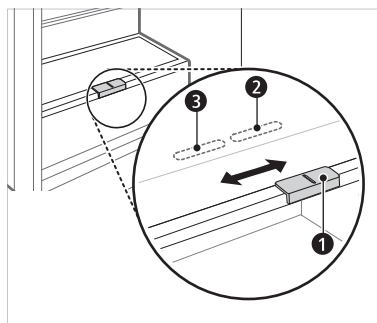
- ❷ Pentru depozitarea legumelor. (Recomandat)
- ❸ Pentru depozitarea peștelui.
- ❹ Pentru depozitarea cărnii.

NOTĂ

- (*) această caracteristică variază în funcție de modelul achiziționat.

Sertar pentru legume proaspete (*)

În compartimentul de legume se poate regla umiditatea prin mișcarea butonului ❶.



- ❷ Pentru depozitarea legumelor. (Recomandat)
- ❸ Pentru depozitarea fructelor.

NOTĂ

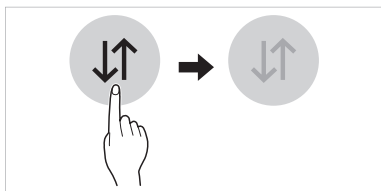
- (*) această caracteristică variază în funcție de modelul achiziționat.

Utilizarea aplicației LG SmartThinQ

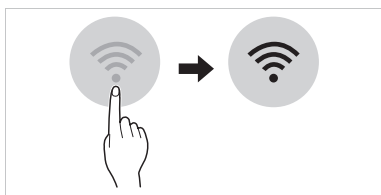
- Pentru aparate cu logo  sau  Aplicația LG SmartThinQ vă permite să comunicați cu aparatul utilizând un smartphone

Înainte de a utiliza LG SmartThinQ


- 1 Verificați distanța dintre aparat și routerul wireless (rețeaua Wi-Fi).
 - În cazul în care distanța dintre aparat și routerul wireless este prea mare, puterea semnalului scade. Înregistrarea poate dura mai mult timp sau instalarea poate eșua.
- 2 Dezactivați **Date mobile** sau **Date celulare** de pe smartphone-ul dumneavoastră.
 - Pentru telefoane iPhone, opriți datele accesând **Configurări** → **Conexiune celulară** → **Date celulare**.



- 3 Conectați-vă smartphone-ul la routerul wireless.



NOTĂ

- Pentru a verifica conexiunea Wi-Fi, verificați dacă pictograma **Wi-Fi**  de pe panoul de control este aprinsă.
- Aparatul suportă doar rețele Wi-Fi de 2,4 GHz. Pentru a verifica frecvența rețelei dumneavoastră, contactați-vă furnizorul de servicii de internet sau consultați manualul routerului dumneavoastră wireless.
- Compania LG nu este responsabilă pentru problemele de conexiune ale SmartThinQ, defectiuni sau erori cauzate de conexiunea la rețea.
- În cazul în care aparatul are probleme cu conectarea la rețeaua Wi-Fi, acestea poate fi situat prea departe de router. Achiziționați un repetor Wi-Fi (amplificator de semnal) pentru a îmbunătăți puterea semnalului Wi-Fi.
- Conexiunea Wi-Fi poate să nu se realizeze sau să se întrerupă din cauza mediului rețelei din locuință.
- Conexiunea la rețea poate să nu funcționeze în mod corespunzător în funcție de furnizorul de servicii de internet.
- Mediul wireless înconjurător poate face ca serviciul de rețea wireless să funcționeze mai lent.
- Aparatul nu poate fi înregistrat din cauza problemelor cu transmisia semnalului wireless. Deconectați aparatul și așteptați un minut înainte de a încerca din nou.
- În cazul în care firewall-ul sau routerul dvs. wireless este activat, dezactivați firewall-ul sau adăugați o excepție în cadrul acestuia.
- Numele rețelei wireless (SSID) trebuie să fie o combinație de litere și cifre. (Nu folosiți caractere speciale)
- Interfața utilizatorului (UI) a Smartphone-ului poate varia în funcție de sistemul de operare mobil (OS) și de producător.
- Dacă protocolul de securitate al router-ului este setat pe **WEP**, este posibil să nu puteți configura rețeaua. Vă rugăm să schimbați protocolul de securitate (se recomandă **WPA2**) și să înregistrați produsul din nou.

Instalarea aplicației LG SmartThinQ

Căutați aplicația LG SmartThinQ de la magazinul Google Play Store & Apple App Store pe un smartphone. Urmați instrucțiunile pentru a descărca și a instala aplicația.

Caracteristicile aplicației LG SmartThinQ pentru modelele Wi-Fi

Comunicați cu aparatul de pe un smartphone prin intermediul funcțiilor inteligente comode.

Firmware Update (Actualizare Firmware)

Păstrați actualizată performanța aparatului.

Smart Diagnosis™

Dacă utilizați funcția Smart Diagnosis, veți primi informații utile, precum modul corect de utilizare al aparatului pe baza obiceiurilor de utilizare.

Setări

Vă permite să setați diferite opțiuni ale frigiderului și ale aplicației.

NOTĂ

- Dacă schimbați routerul wireless, furnizorul serviciilor de internet sau parola, ștergeți dispozitivul înregistrat din aplicația LG SmartThinQ și înregistrați-o din nou.
- Aplicația poate fi modificată cu scopul îmbunătățirii aparatului fără notificarea utilizatorilor.
- Funcțiile pot varia în funcție de model.

Conectarea la Wi-Fi

Butonul **Wi-Fi**, atunci când este utilizat împreună cu aplicația LG SmartThinQ, permite conectarea frigiderului la o rețea Wi-Fi din locuința dumneavoastră. Pictograma **Wi-Fi** afișează starea conexiunii la rețea a frigiderului. Pictograma se aprinde atunci când frigiderul este conectat la o rețea Wi-Fi.

Prima înregistrare a aparatului

Porniți aplicația LG SmartThinQ și urmați instrucțiunile din aplicație pentru a înregistra aparatul.

Reînregistrarea aparatului sau înregistrarea unui alt utilizator

Țineți apăsat butonul **Wi-Fi** timp de 3 secunde pentru a opri temporar această funcție. Porniți aplicația LG SmartThinQ și urmați instrucțiunile din aplicație pentru a înregistra aparatul.

NOTĂ

- Pentru a dezactiva funcția Wi-Fi, țineți apăsat butonul **Wi-Fi** timp de 3 secunde. Pictograma Wi-Fi se va stinge.



Informații de notificare privind software-ul open source

Pentru a obține codul sursă din GPL, LGPL, MPL și alte licențe open source, care sunt conținute în acest produs, vă rugăm să vizitați <http://opensource.lge.com>.

În plus față de codul sursă, toate condițiile licenței, denegările de responsabilitate privind garanția și notele despre drepturile de autor la care se face referire sunt disponibile pentru descărcare.

LG Electronics va oferi și codul sursă pe CD-ROM în schimbul unei sume care să acopere costurile unei asemenea distribuții (cum ar fi costurile suporturilor media, de transport și de procesare), în urma unei solicitări prin e-mail la opensource@lge.com. Această ofertă este valabilă pentru o perioadă de trei ani de la data ultimului transport al acestui produs. Această ofertă este valabilă pentru orice persoană care primește aceste informații.

Utilizarea Smart Diagnosis™

- Pentru aparate cu logo  sau 

Smart Diagnosis™ prin Centru de informații pentru clienți

Utilizați această funcție dacă aveți nevoie de o diagnosticare precisă a unui centru de reparații LG Electronics atunci când produsul nu funcționează în mod corespunzător sau se defectează. Utilizați această funcție doar pentru a contacta reprezentantul de reparații, nu în timpul funcționării normale.

ÎNTREȚINEREA

Note pentru curățare

- Când scoateți un raft sau un sertar din aparat, scoateți toate alimentele depozitate pe raft sau în sertar pentru a nu vă răni sau a nu deteriora aparatul.
 - În caz contrar, v-ați putea răni din cauza greutateii alimentelor depozitate.
- Când curățați orificiile de aerisire exterioare ale aparatului cu ajutorul aspiratorului, cordonul de alimentare trebuie deconectat de la priză pentru a evita orice descărcare electrostatică ce ar putea deteriora echipamentele electronice sau ar putea duce la electrocutare.
- Detașați rafturile și sertarele, curățați-le cu apă și uscați-le bine înainte de a le pune la loc.
- Ștergeți regulat garniturile ușii cu un prosop moale umed.
- Petele sau stropii care se văd pe coșul de pe ușă trebuie curățate, întrucât pot compromite capacitatea de stocare a coșului și îl pot chiar deteriora.
- După curățare, verificați să nu fie deteriorat cablul de alimentare, să nu fie fierbinte sau conectat necorespunzător.
- Păstrați curate orificiile de aerisire de la exteriorul aparatului.
 - Orificiile de aerisire blocate pot provoca incendii sau pot deteriora aparatul.
- Ceruirea suprafețelor exterioare de metal vopsite protejează împotriva ruginii. Nu ceruiți piesele din plastic. Ceruiți suprafețele metalice vopsite de cel puțin două ori pe an cu ceară pentru aparat (sau ceară auto tip pastă). Aplicați ceară cu o lavetă moale, uscată.
- Atunci când curățați interiorul sau exteriorul aparatului, nu îl ștergeți cu o perie aspră, pastă de dinți sau materiale inflamabile. Nu folosiți agenți de curățare care conțin substanțe inflamabile.
 - Acest lucru poate cauza decolorarea sau deteriorarea aparatului.
 - Substanțe inflamabile: alcool (etanol, metanol, izopropil alcool, izobutil alcool, etc.), diluant, înălbitor, lichide inflamabile sau abrazive, etc.
- Pentru exteriorul aparatului, utilizați un burete curat sau o lavetă moale și un detergent delicat în apă caldă. Nu utilizați produse de curățare abrazive sau aspre. Uscați complet cu o lavetă moale.
- Nu spălați niciodată rafturile sau containerele în mașina de spălat vase.
 - Piesele s-ar putea deforma din cauza căldurii.
- În cazul în care aparatul este dotat cu o lampă cu LED, nu îndepărtați carcasa acesteia sau lampa în sine în încercarea de a o repara sau verifica. Vă rugăm să luați legătura cu un centru de informații pentru clienți LG Electronics.

Eliminarea aparatului vechi



- Simbolul de pubelă indică faptul că deșeurile electrice și electronice (WEEE) trebuie eliminate separat de celelalte deșeuri.
- Produsele electrice și electronice vechi conțin substanțe periculoase. Astfel, prin eliminarea corespunzătoare veți contribui la prevenirea deteriorării mediului înconjurător și al sănătății umane. Este posibil ca dispozitivul dvs. vechi să conțină piese componente, care pot fi folosite pentru repararea altor produse sau materiale importante care pot fi reciclate în scopul economisirii resurselor limitate.
- Dispozitivul vechi poate fi returnat magazinului de unde a fost achiziționat, sau puteți contacta firma responsabilă pentru eliminarea deșeurilor, în scopul aflării locației unității autorizate pentru reciclarea deșeurilor electrice și electronice (WEEE). Pentru informații mereu actualizate și referitoare la țara dvs. vă rugăm vizitați pagina web www.lg.com/global/recycling

Memo



NÁVOD NA POUŽÍVANIE

CHLADNIČKA S MRAZNIČKOU

Pred používaním spotrebiča si dôkladne prečítajte návod na používanie a v prípade potreby ho majte poruke.

www.lg.com

Podrobnejšie informácie nájdete v návode na použitie na webovej stránke spoločnosti LG.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Všetky práva vyhradené

OBSAH

Tento návod na používanie môže obsahovať obrazový materiál a obsah, ktoré sa líšia od modelu, ktorý ste si zakúpili.

Tento návod podlieha revízii vykonanej výrobcom.

| | |
|---|-----------|
| BEZPEČNOSTNÉ POKYNY | 3 |
| DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY..... | 3 |
| INŠTALÁCIA | 10 |
| Rozmery a vzdialenosti | 10 |
| Teplota okolia..... | 10 |
| PREVÁDZKA | 11 |
| Poznámky k prevádzke | 11 |
| Zásuvka Fresh Converter (*)..... | 12 |
| Zásuvka Fresh Balancer (*)..... | 12 |
| INTELIGENTNÉ FUNKCIE | 13 |
| Používanie aplikácie LG SmartThinQ..... | 13 |
| Používanie funkcie Smart Diagnosis™ | 14 |
| ÚDRŽBA | 15 |
| Poznámky k čisteniu..... | 15 |
| Zneškodnenie starého spotrebiča | 15 |

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

SK

Cieľom týchto bezpečnostných pravidiel je predchádzať nepredvídaným rizikám a škodám spôsobeným nebezpečným alebo nesprávnym používaním produktu.

Tieto pravidlá sú rozdelené do skupín „**VAROVANIA**“ a „**UPOZORNENIA**“, ktoré sú podrobnejšie vysvetlené nižšie.

 Tento symbol označuje situácie a činnosti, ktoré môžu predstavovať riziko. Text označený týmto symbolom si dôkladne prečítajte a postupujte podľa pokynov, aby ste týmto rizikám predišli.

VAROVANIE

označuje situácie, v ktorých môže mať nedodržanie pokynov za následok závažné zranenie alebo smrť.

UPOZORNENIE

označuje situácie, v ktorých môže nedodržanie pokynov spôsobiť menej závažné zranenie alebo poškodenie produktu.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

VAROVANIE

Aby ste pri používaní tohto výrobku znížili riziko výbuchu, vzniku požiaru, usmrtenia, zásahu elektrickým prúdom, poranenia alebo obarenia osôb, dodržiavajte základné bezpečnostné opatrenia vrátane opatrení, ktoré sa uvádzajú nižšie:

Deti v domácnosti

- Tento spotrebič nie je určený na používanie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, či s nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ nie sú pod dozorom alebo ich osoba zodpovedná za ich bezpečnosť nepoučila o používaní spotrebiča. Deti musia byť pod dozorom, aby sa so spotrebičom nehrali.
- Ak je spotrebič vybavený zámkom (len niektoré modely), držte kľúč mimo dosahu detí.

Použitie v Európe:

Toto zariadenie smú deti vo veku aspoň 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami či s nedostatkom skúseností a znalostí používať pod dozorom alebo po poučení o bezpečnom používaní spotrebiča a za predpokladu, že prípadným rizikám porozumeli. Deťom nedovoľte hrať sa so spotrebičom. Deti nesmú bez dozoru spotrebič čistiť ani vykonávať jeho používateľskú údržbu.

Inštalácia

- Tento spotrebič by mali prepravovať aspoň dve osoby, ktoré ho budú bezpečne držať.
- Ubezpečte sa, že zásuvka je riadne uzemnená. Presvedčte sa, že uzemňovací kolík na napájacom kábli nie je poškodený, ani nie je zo zástrčky odstránený. Viac informácií o uzemnení získate v zákazníckom informačnom centre spoločnosti LG Electronics.
- Spotrebič je vybavený napájacím káblom s ochranným vodičom a uzemňovacou zástrčkou. Zástrčka musí byť zapojená do zodpovedajúcej elektrickej zásuvky, ktorá je správne nainštalovaná a uzemnená v súlade so všetkými miestnymi predpismi a nariadeniami.
- Ak je napájací kábel alebo zástrčka poškodená alebo otvory v zásuvke sú uvoľnené, kábel nepoužívajte a kontaktujte autorizované servisné stredisko.
- Spotrebič nezapájajte do adaptéra s viacerými zásuvkami, ktorý nemá napájací kábel (ako súčasť adaptéra).
- Napájací kábel neupravujte ani nepredlžujte.
- Tento spotrebič by mal byť pripojený k elektrickému napájaniu na to určenému, s osobitnou poistkou.
- Nepoužívajte adaptér s viacerými zásuvkami, ktorý nie je správne uzemnený (prenosný). Ak je takýto adaptér správne uzemnený (prenosný), uistite sa, že má aktuálnu alebo vyššiu kapacitu kódu napájania a tento viacnásobný adaptér používajte len pre spotrebič.
- Spotrebič nainštalujte na miesto, kde je ľahko možné odpojiť elektrické napájanie.
- Dbajte na to, aby kábel zo zástrčky zapojenej v zásuvke nesmeroval nahor alebo aby sa spotrebič o zástrčku neopieral.
- Spotrebič nainštalujte na pevnú a rovnú podlahu.
- Spotrebič neinštalujte na vlhkom a prašnom mieste. Spotrebič neinštalujte ani neskladujte vonku, ani na miestach podliehajúcim vplyvom počasia ako je priame slnečné svetlo, vietor, dážď alebo teploty pod bodom mrazu.

- Spotrebič neumiestňujte na priame slnko ani v blízkosti spotrebičov vyžarujúcich teplo, ako sú sporáky alebo ohrievače.
- Počas inštalácie neodkrývajte zadnú stranu spotrebiča.
- Dbajte na to, aby vám dvierka spotrebiča počas montáže a demontáže nespadli.
- Počas montáže a demontáže dvierok spotrebiča dbajte na to, aby ste neprepichli, nestlačili alebo nepoškodili napájací kábel.
- Zástrčku nezapájajte do zásuvkového adaptéra alebo iného podobného príslušenstva.

Prevádzka

- Spotrebič nepoužívajte na iné účely ako skladovanie potravín v domácnosti (skladovanie zdravotníckeho alebo experimentálneho materiálu alebo na prepravu).
- Počas silnej búrky alebo ak sa spotrebič dlhšie nepoužíva, elektrickú zástrčku odpojte.
- Elektrickej zástrčky a ovládačov spotrebiča sa nedotýkajte mokrými rukami.
- Napájací kábel nadmerne neohýbajte, ani naň nekladte ťažké predmety.
- Ak do elektronických častí spotrebiča prenikne voda, odpojte napájací kábel a obráťte sa na zákaznicke informačné centrum spoločnosti LG Electronics.
- Do priestoru tvorby chladného vzduchu, ani na kryt alebo chladiacu mriežku na zadnej strane spotrebiča nekladte ruky ani kovové predmety.
- Na zadný kryt spotrebiča nevyvíjajte nadmernú silu ani ho nevystavujte nárazom.
- Do spotrebiča nekladajte zvieratá, napríklad domácich miláčikov.
- Pri otváraní alebo zatváraní dvierok dajte pozor na deti pohybujúce sa v blízkosti spotrebiča. Môžu do dieťaťa naraziť a spôsobiť mu poranenie. Nedovoľte iným osobám, aby vyliezali a hojdali sa na dvierkach spotrebiča. Spotrebič by sa mohol prevrátiť a spôsobiť vážne poranenie.
- Zabráňte riziku uviaznutia dieťaťa vo vnútri spotrebiča. Dieťa uviaznuté vo vnútri sa môže udusiť.
- Na spotrebič nekladajte ťažké alebo krehké predmety, nádoby naplnené vodou, horľaviny, horľavé predmety (ako sú sviečky, lampy, atď.) alebo ohrievacie zariadenia (ako sú platničky, ohrievače, atď.).
- V prípade úniku plynu (izobutánu, propánu, zemného plynu a pod.) sa spotrebiča ani zástrčky nedotýkajte a miestnosť

okamžite vyvetrajte. Tento spotrebič používa chladiaci plyn (izobután, R600a). Hoci spotrebič tento plyn používa len v malom množstve, je horľavý. Únik plynu počas prepravy, inštalácie alebo prevádzky spotrebiča môže v prípade vzniku iskier spôsobiť požiar, výbuch alebo zranenie.

- V blízkosti spotrebiča nepoužívajte ani neskladujte zápalné látky (éter, benzén, alkohol, chemikálie, LPG, zápalné spreje, insekticídy, osviežovače vzduchu, kozmetiku a pod.).
- Ak zaznamenáte nezvyčajný hluk, zápach alebo dym unikajúci zo spotrebiča, okamžite ho odpojte zo zásuvky a obráťte sa na zákaznícke informačné centrum spoločnosti LG Electronics.
- Výrobník ľadu alebo zásobník dávkovača vody naplňajte výlučne pitnou vodou.
- Nepoškodte chladiaci okruh.
- Počas používania spotrebiča neumiestňujte do jeho vnútra ďalšie elektronické zariadenia (ako ohrievač alebo mobilný telefón).

Údržba

- Pred čistením spotrebiča alebo výmenou žiarovky (ak je namontovaná) odpojte napájací kábel.
- Po úplnom odstránení všetkej vlhkosti a prachu elektrickú zástrčku bezpečne zapojte do zásuvky.
- Pri odpájaní spotrebiča od zásuvky nikdy neťahajte za napájací kábel. Zástrčku vždy pevne uchopte a vytiahnite ju priamo z elektrickej zásuvky.
- Aby ste spotrebič vyčistili, nestriekajte do vnútra ani na povrch spotrebiča (na čistenie) vodu ani horľavé látky (zubná pasta, alkohol, riedidlo, benzén, horľavé kvapaliny, abrazíva, atď.).
- Spotrebič nečistite pomocou kief, handričiek alebo špongií s drsným povrchom alebo časťou vyrobenou z kovového materiálu.
- Spotrebič by mali demontovať, opravovať alebo upravovať iba kvalifikovaní servisní pracovníci zo servisného strediska spoločnosti LG Electronics. Ak chcete presunúť spotrebič a nainštalovať ho na inom mieste, obráťte sa na zákaznícke informačné centrum spoločnosti LG Electronics.
- Na vysušenie vnútra spotrebiča nepoužívajte sušič na vlasy. Na odstránenie pachov vo vnútri spotrebiča nepoužívajte sviečky.
- Na urýchlenie rozmrazovania nepoužívajte mechanické prostriedky ani iné spôsoby.

Likvidácia

- Pri likvidácii spotrebiča odstráňte tesnenie dvierok, pričom poličky a koše ponecháte na mieste. Spotrebič uchovajte mimo dosahu detí.
- Zlikvidujte všetok obalový materiál (ako plastové vrecia a polystyrén) mimo dosahu detí. Obalový materiál môže spôsobiť udusenie.

Technická bezpečnosť

- Ventiláčne otvory v kryte spotrebiča alebo v priestore, v ktorom je spotrebič vstavaný, udržiavajte bez prekážok.
- V chladničke nepoužívajte elektrické spotrebiče.
- Chladiaca látka a izolačný plyn použité v zariadení vyžadujú osobitný postup likvidácie. Pred ich likvidáciou sa poraďte so servisným zástupcom alebo s podobne kvalifikovanou osobou.
- Chladivo unikajúce z potrubia sa môže vznietiť alebo spôsobiť výbuch.
- Množstvo chladiva vo vašom spotrebiči je uvedené na identifikačnom štítku vo vnútri spotrebiča.
- Spotrebič javiaci známky poškodenia nikdy nezapínajte. V prípade pochybností sa poraďte s vaším predajcom.
- Tento spotrebič je určený len na používanie v domácnostiach a podobných priestoroch. Nie je určený na komerčné účely alebo účely dodávania potravín, ani na používanie v mobilných zariadeniach, ako sú obytné prívěsy alebo člny.
- V tomto spotrebiči neskladujte žiadne výbušné látky, ako sú aerosólové nádoby s horľavou náplňou.

Riziko požiaru a horľavé materiály



Tento symbol upozorňuje na horľavé materiály, ktoré sa môžu vznietiť a spôsobiť požiar v prípade vašej neopatrnosti.

- Tento spotrebič obsahuje malé množstvo izobutánového chladiva (R600a), ktoré je tiež horľavé. Počas prepravy a inštalácie spotrebiča je potrebné zabezpečiť, aby sa nepoškodil žiaden z komponentov chladiaceho okruhu.
- Ak zistíte, že chladivo uniká, z blízkosti spotrebiča ihneď odstráňte zdroje otvoreného ohňa alebo iného zápalného zdroja. Miestnosť, v ktorej sa spotrebič nachádza, niekoľko minút vetrajte. Aby ste pri zistení netesností chladiaceho okruhu predišli vytvoreniu zápalnej zmesi plynu a vzduchu, veľkosť miestnosti, v ktorej sa spotrebič používa, musí zodpovedať množstvu používaného chladiva. Na každých 8 g chladiva R600a v spotrebiči musí pripadať 1 m² rozlohy miestnosti.
- Pri umiestňovaní spotrebiča sa uistite, že napájací kábel nie je zaseknutý alebo poškodený.
- Na zadnú časť spotrebiča neumiestňujte viacero prenosných zásuviek pre prenosné napájacie zdroje.

⚠ UPOZORNENIE

Aby ste pri používaní tohto výrobku znížili riziko ľahkého zranenia osôb, poruchy alebo poškodenia výrobku alebo majetku, dodržiavajte základné bezpečnostné opatrenia vrátane opatrení, ktoré sa uvádzajú nižšie:

Inštalácia

- Počas prepravy spotrebič pri ťahaní alebo tlačení nenakláňajte.
- Uistite sa, že si pri hýbaní so spotrebičom neprivriete žiadnu časť tela, ako napr. ruku alebo nohu.

Prevádzka

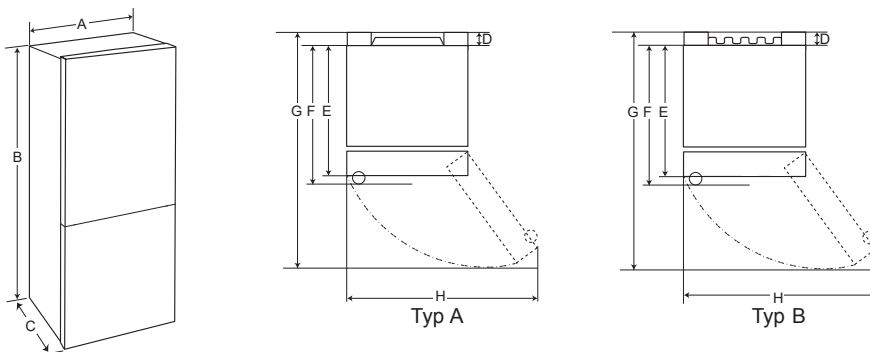
- Zmrazených potravín alebo kovových častí mrazničky sa nedotýkajte mokrými alebo vlhkými rukami. Môže to spôsobiť omrzliny.
- Neumiestňujte sklenené nádoby, fľaše alebo konzervy (najmä tie, ktoré obsahujú sytené nápoje) do mraziacej priehradky, políc alebo do nádoby na ľad, ktoré budú vystavené teplotám pod bodom mrazu.
- Tvrdené sklo na prednej strane dvierok spotrebiča alebo na policiach sa môže nárazom poškodiť. Ak je poškodené, nedotýkajte sa ho rukami.
- Dvierok spotrebiča, ukladacieho priestoru alebo poličiek sa nepridŕžajte, neviete na nich, ani sa po nich nešplhajte.
- V košoch na dverách neskladujte nadmerné množstvo fliaš s vodou alebo nádob s prílohami.
- Dávajte pozor, aby zvieratá neohrýzli napájací kábel alebo hadicu na privod vody.
- Spotrebič neotvárajte ani nezatvárajte použitím nadmernej sily.
- Ak sú závesy dvierok spotrebiča poškodené alebo nefungujú správne, prestaňte ich používať a obráťte sa na servisné stredisko spoločnosti LG Electronics.
- Studené sklenené police alebo kryty nečistite teplou vodou.
- Zmrazené potraviny ihneď po vybratí z mrazničky nekonzumujte.
- Uistite sa, že si pri otváraní alebo zatváraní dvierok spotrebiča neprivriete ruku alebo nohu.

Údržba

- Police nevkładajte hore dnom. Mohli by spadnúť.
- Ak chcete zvnútra spotrebiča odstrániť námrazu, obráťte sa na zákaznícke informačné centrum spoločnosti LG Electronics.

Rozmery a vzdialenosti

Príliš malá vzdialenosť od susediacich položiek môže mať za následok zhoršenie schopnosti mrazenia a zvýšenie nákladov na elektrickú energiu. Pri inštalácii spotrebiča nechajte od každej príľahlej steny vzdialenosť viac ako 50 mm.



| | Typ A | | | | Typ B | | | |
|---|-------------------|------|----------------|------|-------------------|------|----------------|------|
| | Zapustená rukoväť | | Tyčová rukoväť | | Zapustená rukoväť | | Tyčová rukoväť | |
| | Rozmer [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Teplota okolia

- Spotrebič je navrhnutý tak, aby fungoval v obmedzenom rozsahu okolitých teplôt, v závislosti od klimatických zón.
- Vnútorne teploty môžu byť ovplyvnené umiestnením spotrebiča, teplotou okolia, frekvenciou otvárania dverí atď.
- Klimatická trieda je uvedená na energetickom štítku..

| Klimatická trieda | Rozsah teploty okolia °C |
|-----------------------------|--------------------------|
| SN (Rozšírené Mierne Pásmo) | +10 - +32 |
| N (Mierne Pásmo) | +16 - +32 |
| ST (Subtropické Pásmo) | +16 - +38 |
| T (Tropické Pásmo) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Austrália, India, Keňa

POZNÁMKA

Spotrebiče s hodnotením od SN do T sú určené na použitie pri teplote prostredia medzi 10 °C a 43 °C.

Poznámky k prevádzke

- Nezabúdajte, že ak sa dvere spotrebiča úplne neuzavrú, ak je v lete vysoká vlhkosť vzduchu alebo ak sa dvere mrazničky otvárajú príliš často, môže sa vo vnútri spotrebiča tvoriť námraza.
- Dbajte na to, aby bol medzi potravinami uloženými na policičke alebo v koši dostatočný priestor, aby bolo možné dvere úplne uzavrieť.
- Otvorením dverí spotrebiča sa dnu dostáva teplý vzduch, ktorý môže spôsobiť stúpanie vnútornej teploty.
- Ak bude spotrebič dlhšiu dobu vypnutý, vyberte všetky potraviny a odpojte napájací kábel. Vyčistite interiér a nechajte dvere mierne pootvorené, aby ste zabránili rastu plesní v spotrebiči.

Odporúčania na úsporu energie

- Dbajte na to, aby bol medzi skladovanými potravinami dostatočný priestor. To umožňuje rovnomernú cirkuláciu studeného vzduchu a znižuje náklady na elektrinu.
- Horúce potraviny skladujte až po vychladení, aby ste predišli roseniu a vytváraniu námrazy.
- Pri uchovávaní potravín v mrazničke, nastavte jej teplotu nižšie, než je teplota uvedená na danej potravine.
- Potraviny neumiestňujte v blízkosti snímača teploty vo vnútri chladničky. Udržiavajte vzdialenosť aspoň 3 cm od snímača.
- Pamätajte, že teplotný vzostup po odmrazovaní má v špecifikáciách spotrebiča uvedený povolený rozsah. Ak chcete znížiť možný vplyv teplotného vzostupu na skladované potraviny, zabaľte ich do niekoľkých vrstiev.
- Systém automatického rozmrazovania v spotrebiči zaisťuje, že v normálnych prevádzkových podmienkach zostáva priestor bez nánosu ľadu.

Efektívne skladovanie potravín

- Mrazené alebo chladené potraviny uchovávajte v uzavretých nádobách.
- Pred vložением potravín do spotrebiča si skontrolujte dátum potreby a pokyny na skladovanie uvedené na štítku.
- Ak ide o potraviny, ktoré sa pri nízkych teplotách ľahko kazia, dlho (dlhšie než 4 týždne) ich neskladujte.

- Chladené alebo mrazené potraviny ihneď po zakúpení umiestnite do chladničky alebo mrazničky.
- Úplne rozmrazené potraviny opätovne nezmrazujte. Opätovné zmrazovanie už rozmrazených potravín znehodnotí ich chuť a zníži obsah živín.
- Zeleninu neskladujte zabalenú v novinovom papieri. Tlačiarenská farba a iné cudzorodé látky môžu potraviny znečistiť a kontaminovať.
- Spotrebič nepreplňajte. Ak je spotrebič preplnený, studený vzduch nemôže správne cirkulovať.
- Ak nastavíte príliš nízku teplotu, potraviny môžu zmrznúť. Nenastavujte nižšiu teplotu, ako je teplota odporúčaná na správne skladovanie daných potravín.
- Ak chcete získať väčší priestor, môžete odstrániť držiak na fľaše, priehradku na vajcia, zásobník na ľad a zásuvku na čerstvé produkty.

Max. kapacita mrazenia

- Funkcia expresného mrazenia Express Freeze nastaví mrazničku na maximálnu mrazivú kapacitu. Toto zvyčajne trvá až 24 hodín a automaticky sa vypne.
- Ak sa má použiť maximálna mraziaca kapacita, expresné mrazenie Express Freeze sa musí zapnúť sedem hodín predtým, než sa čerstvé plody umiestnia do mrazničky.

Maximálna kapacita skladovania

- Vložením všetkých zásuviek zlepšíte cirkuláciu vzduchu.
- Ak chcete skladovať veľké množstvo potravín, z mrazničky vyberte všetky zásuvky a potraviny ukladajte priamo na policičky mrazničky.

POZNÁMKA

- Pri vyberaní zásuviek zo spotrebiča z nich najprv vyberte potraviny. Zásuvky následne opatrne vyberte uchopením za rukoväť. Dajte pozor, aby ste sa neporanili.
- Tvar každej zásuvky môže byť iný, vkladajte ich na správne miesto.

Nastavenie teploty

Týmto nastavíte vnútornú teplotu chladničky alebo mrazničky.

- Stlačením tlačidla **Fridge** alebo **Freezer** upravíte teplotu.
- Teplotu možno upraviť.
 - Chladnička: od 1 °C do 7 °C
 - Mraznička: od -15 °C do -23 °C
- Počiatkové nastavenia teploty sú:
 - Chladnička: 3 °C
 - Mraznička: -18 °C

Aktuálna vnútorná teplota sa mení podľa stavu potravín. Nastavená teplota chladničky je cieľová, a nie aktuálna teplota vo vnútri chladničky.

POZNÁMKA

- Predvolené nastavenie teploty sa môže líšiť v závislosti od spotrebiča.
- Po zapojení spotrebiča do zásuvky počkajte pred vložením potravín do spotrebiča 2 alebo 3 hodiny.
- Pri výrobe ľadu v normálnych klimatických podmienkach by mali byť teploty mrazničky nastavené na -18 °C alebo menej.

Alarm vysokej teploty

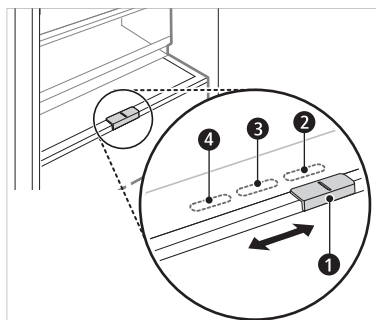
Keď je teplota mrazničky príliš vysoká z dôvodu výpadku elektrickej energie, LED kontrolka teploty mrazničky bliká a zaznie alarm.

- Stlačte tlačidlo **Freezer**, aby ste ho vyplí.
- Ak je teplota dostatočne nízka, blikanie a alarm sa automaticky vypnú.
- Táto funkcia funguje:
 - Keď sa chladnička zapne.
 - Keď je mraznička príliš teplá.
 - Pri výpadku elektrickej energie, ktorý trvá dlhšiu dobu.
 - Keď sa v mrazničke nachádzajú veľké množstvá teplých potravín.
 - Keď sú dvere mrazničky otvorené na príliš dlho alebo sa otvárajú príliš často.

Zásuvka Fresh Converter (*)

V zásuvke Fresh Converter je možné regulovať teplotu posunutím páčky ❶ v oboch smeroch. Páčka sa nachádza v prednej časti priehradky.

Pri skladovaní zeleniny po nastavení pre mäso alebo ryby môže dôjsť k poškodeniu mrazom.



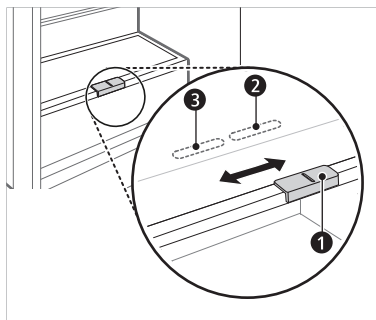
- ❷ Pre skladovanie zeleniny. (Odporúčané)
- ❸ Pre skladovanie rýb.
- ❹ Pre skladovanie mäsa.

POZNÁMKA

- (*): Táto funkcia sa líši v závislosti od zakúpeného modelu.

Zásuvka Fresh Balancer (*)

V priehradke na zeleninu Fresh Converter môžete upraviť vlhkosť posunutím gombíka ❶.




- ❷ Pre skladovanie zeleniny. (Odporúčané)
- ❸ Pre skladovanie zeleniny.

POZNÁMKA

- (*): Táto funkcia sa líši v závislosti od zakúpeného modelu.

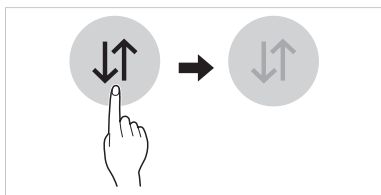
Používanie aplikácie LG SmartThinQ

- Pre spotrebiče s logom  alebo 

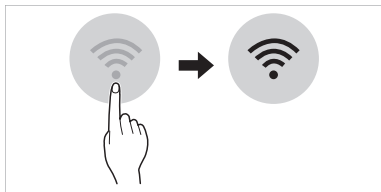
Aplikácia LG SmartThinQ umožňuje komunikovať so zariadením pomocou smartfónu

Pred použitím LG SmartThinQ

- 1 Skontrolujte vzdialenosť medzi spotrebičom a bezdrôtovým smerovačom (sieť Wi-Fi).
 - Ak je vzdialenosť medzi spotrebičom a bezdrôtovým smerovačom príliš veľká, sila signálu je slabá. V tomto prípade môže registrácia trvať dlho alebo inštalácia zlyhá.
- 2 Vypnite **mobilné dáta** na vašom smartfóne.
 - Na iPhoneoch dáta vypnete cez **Nastavenia** → **Mobilné** → **Mobilné dáta**.



- 3 Pripojte váš smartfón k bezdrôtovému smerovaču.



POZNÁMKA

- Pre overenie pripojenia k sieti Wi-Fi skontrolujte, či na ovládacom paneli svieti ikona **Wi-Fi**.
- Prístroj podporuje iba 2,4 GHz siete Wi-Fi. Ak chcete skontrolovať sieťovú frekvenciu, obráťte sa na poskytovateľa internetových služieb alebo na príručku k bezdrôtovému smerovaču.
- LG SmartThinQ nenesie zodpovednosť za akékoľvek problémy s pripojením k sieti alebo za akékoľvek závary, poruchy alebo chyby spôsobené pripojením k sieti.
- Ak má zariadenie problémy s pripojením k sieti Wi-Fi, možno je príliš ďaleko od routera. Ak chcete zosilniť signál siete Wi-Fi, kúpte si predlžovač dosahu Wi-Fi signálu.
- Spojenie so sieťou Wi-Fi sa nemusí nadviazať alebo môže byť prerušované kvôli sieťovému okoliu v domácnosti.
- Pripojenie k sieti môže byť chybné kvôli poskytovateľovi internetových služieb.
- Spomaľovať službu bezdrôtovej siete môže aj prostredie bezdrôtových sietí v okolí.
- Spotrebič nemožno registrovať kvôli problémom s bezdrôtovým prenosom signálu. Odpojte spotrebič, aspoň minútu počkajte a skúste znova.
- Ak je aktivovaný firewall na bezdrôtovom smerovači, vypnite ho alebo do neho pridajte výnimku.
- Názov bezdrôtovej siete (SSID) by mal byť kombináciou anglických písmen a čísiel. (Nepoužívajte špeciálne znaky)
- Používateľské rozhranie smartfónu (UI) sa môže líšiť v závislosti od mobilného operačného systému (OS) a výrobcu.
- Ak je bezpečnostný protokol smerovača nastavený na **WEP**, nastavenie siete sa vám nemusí podariť. Zmeňte bezpečnostný protokol na iný (odporúčame **WPA2**) a znovu zaregistrujte produkt.

Inštalácia aplikácie LG SmartThinQ

V obchode Google Play alebo Apple App v smartfóne si vyhľadajte aplikáciu LG SmartThinQ. Aplikáciu si prevezmite a nainštalujte podľa pokynov.

Funkcie aplikácie LG SmartThinQ pre modely Wi-Fi

So zariadením komunikujte pomocou smartfónu, použitím príslušných funkcií.

Aktualizácia firmvéru.

Dodržiavajte aktualizáciu zariadenia.

Smart Diagnosis™

Ak použijete funkciu inteligentnej diagnostiky Smart Diagnosis, získate užitočné informácie, ako je napríklad správne používanie spotrebiča na základe jeho najčastejšieho využívania.

Nastavenia

Umožňuje Vám nastaviť rozličné možnosti priamo na chladničke a v aplikácii.

POZNÁMKA

- Ak zmeníte svoj bezdrôtový smerovač, poskytovateľa internetových služieb alebo heslo, odstráňte zaregistrovaný spotrebič z aplikácie LG SmartThinQ a zaregistrujte ho znovu.
- Aplikácia môže byť kvôli vylepšeniu spotrebiča menená aj bez oznámenia používateľovi.
- Vlastnosti spotrebiča sa môžu u rôznych modelov líšiť.

Pripojenie k sieti Wi-Fi

Použitie tlačidla **Wi-Fi** spolu s aplikáciou LG SmartThinQ umožní chladničke pripojiť sa k vašej domácej sieti Wi-Fi. Ikonka **Wi-Fi** zobrazuje stav sieťového pripojenia spotrebiča. Keď je spotrebič pripojený k sieti Wi-Fi, ikonka svieti.

Počiatočná registrácia spotrebiča

Spustite aplikáciu LG SmartThinQ a podľa jej pokynov zaregistrujte spotrebič.

Opätovná registrácia spotrebiča alebo registrácia iného používateľa

Zatlačte a po dobu 3 sekúnd podržte tlačítko **Wi-Fi** pre jeho dočasné vypnutie. Spustíte aplikáciu LG SmartThinQ a podľa jej pokynov zaregistrujte spotrebič.

POZNÁMKA

- Ak chcete vypnúť funkciu Wi-Fi, stlačte a podržte tlačidlo **Wi-Fi** na 3 sekundy. Ikonka Wi-Fi sa vypne.



Informácie o softvéri typu Open Source

Ak chcete získať zdrojový kód, ktorý sa poskytuje na základe licencie GPL, LGPL, MPL a ďalších licencií typu Open Source (s otvoreným zdrojovým kódom) a ktorý je obsiahnutý v tomto produkte, navštívte webovú lokalitu <http://opensource.lge.com>.

Okrem zdrojového kódu si taktiež môžete prevziať všetky uvedené licenčné podmienky, upozornenia týkajúce sa zrieknutia záruky a autorských práv.

Spoločnosť LG Electronics vám tiež poskytne kód otvoreného zdroja na disku CD-ROM za poplatok, ktorý bude pokrývať náklady na takúto distribúciu (ako sú náklady na médiá, doručenie a manipuláciu), a to na základe e-mailovej žiadosti odoslanej na opensource@lge.com. Táto ponuka platí tri roky od posledného odoslania tohto produktu. Táto ponuka platí pre každého, komu bola táto informácia doručená.

Používanie funkcie Smart Diagnosis™

- Pre spotrebiče s logom  alebo 

Inteligentná diagnostika Smart Diagnosis™ prostredníctvom zákazníckeho informačného centra

Túto funkciu môžete použiť v prípade, ak potrebujete presnú diagnostiku informačného centra spoločnosti LG Electronics v prípade poruchy alebo zlyhania spotrebiča. Túto funkciu použite len vtedy, keď chcete kontaktovať zástupcu servisu, nie počas normálnej prevádzky.

Poznámky k čisteniu

- Pri vyberaní poličky alebo zásuvky zvnútra spotrebiča, vyberte z nej všetky skladované potraviny, aby ste predišli zraneniu osôb alebo poškodeniu spotrebiča.
 - V opačnom prípade môže dôjsť k zraneniu v dôsledku hmotnosti skladovaných potravín.
- Ak vonkajšie vetracie otvory čistíte pomocou vysávača, je potrebné odpojiť napájací kábel zo zásuvky, aby sa predišlo výboju statickej elektriny, ktorý môže poškodiť elektroniku alebo spôsobiť zásah elektrickým prúdom.
- Vyberte poličky a zásuvky a umyte ich vodou. Pred opätovným vložením ich dostatočne osušte.
- Tesnenie dverí pravidelne utierajte mäkkou navlhčenou handričkou.
- Znečistenie a škrvny priehradiek na dverách vyčistíte, keďže môžu mať za následok zníženie skladovacej schopnosti koša alebo ho dokonca poškodiť.
- Po vyčistení skontrolujte, či napájací kábel nie je poškodený, zahriaty alebo nesprávne zapojený.
- Vetracie otvory na vonkajšej strane spotrebiča udržiavajte čisté.
 - Zanesený vetrací otvor môže spôsobiť požiar alebo poškodenie spotrebiča.
- Oštrením vonkajších lakovaných kovových povrchov voskom predídete hrdzaveniu. Plastové časti nevoskujte. Vonkajšie lakované kovové povrchy ošetríte voskom na spotrebiče (alebo voskom na automobily) aspoň raz ročne. Vosk nanášajte čistou mäkkou handričkou.
- Pri čistení vnútra alebo vonkajšku spotrebiča, nepoužívajte hrubé kefy, zubné pasty alebo horľavé materiály. Nepoužívajte čistiace prostriedky obsahujúce horľavé látky.
 - Mohlo by dôjsť k zmene farby alebo poškodeniu spotrebiča.
 - Horľavé látky: alkohol (etanol, metanol, izopropylalkohol, isobutylalkohol atď.), riedidlá, bieliadlo, benzén, horľavé kvapaliny, abrazíva atď.
- Na čistenie vonkajšieho plášťa spotrebiča použite čistú špongiu alebo mäkkú handričku a jemný čistiaci prostriedok rozpustený v teplej vode. Nepoužívajte abrazívne alebo drsné čistiace prostriedky. Mäkkou handričkou dôkladne vyutierajte dosucha.
- Poličky ani nádoby nikdy neumývajte v umývačke riadu.
 - Tieto časti by sa mohli vplyvom tepla zdeformovať.
- Ak je spotrebič vybavený lampou LED, neodstraňujte kryt lampy ani lampu LED a nepokúšajte sa ju opraviť alebo vymeniť. Obráťte na zákaznicke informačné centrum spoločnosti LG Electronics.

Zneškodnenie starého spotrebiča



- Tento symbol prečiarknutého odpadkového koša na kolieskach znamená, že odpad z elektrických a elektronických zariadení (WEEE) musí byť zneškodnený samostatne od komunálneho odpadu.
- Staré elektrické produkty môžu obsahovať nebezpečné látky, preto správne zneškodnenie vášho starého spotrebiča pomôže zabrániť potenciálnym negatívnym dopadom na prostredie a ľudské zdravie. Váš starý spotrebič môže obsahovať diely, ktoré možno opätovne použiť na opravu iných produktov, a iné cenné materiály, ktoré možno recyklovať s cieľom chrániť obmedzené zdroje.
- Svoj spotrebič môžete znieť do predajne, kde ste produkt zakúpili, alebo sa môžete obrátiť na oddelenie odpadov miestnej samosprávy a požiadať o informácie o najbližšom zbernom mieste odpadu z elektrických a elektronických zariadení (WEEE). Najnovšie informácie platné pre vašu krajinu nájdete na stránke www.lg.com/global/recycling

Poznámky



UPORABNIŠKI PRIROČNIK

HLADILNIK IN ZAMRZOVALNIK

Pred uporabo naprave skrbno preberite ta uporabniški priročnik in ga hranite v bližini, da vam bo vedno na vpogled.

www.lg.com

Sklicujte se na priročnik o lastnostih na internetni strani LG za bolj podrobne informacije.

Copyright © 2019 LG Electronics Inc. All Rights Reserved

VSEBINSKO KAZALO

Ta priročnik lahko vsebuje slike ali vsebino, ki se razlikuje od modela, ki ste ga kupili.

Ta priročnik lahko proizvajalec dopolnjuje.

| | |
|--|-----------|
| VARNOSTNA NAVODILA..... | 3 |
| Pomembna varnostna navodila | 3 |
| NAMESTITEV | 10 |
| Dimenzije in razdalje | 10 |
| Temperatura v ambientu | 10 |
| DELOVANJE..... | 11 |
| Opombe za delovanje..... | 11 |
| Predal dodatne svežine (*) | 12 |
| Predal za svežo zelenjavo (*) | 12 |
| PAMETNE FUNKCIJE | 13 |
| Uporaba aplikacije LG SmartThinQ..... | 13 |
| Uporaba funkcije Smart Diagnosis™ | 14 |
| VZDRŽEVANJE | 15 |
| Opombe za čiščenje | 15 |
| Odstranjevanje vašega starega aparata..... | 15 |

VARNOSTNA NAVODILA

SL

Naslednja varnostna navodila so namenjena preprečevanju nepredvidenih tveganj ali škode zaradi nevarnega ali nepravilnega delovanja naprave.

Navodila so ločena na oznaki 'OPOZORILO' in 'POZOR', kot je opisano v nadaljevanju.

 Prikazani simboli nakazujejo stanja in dejavnosti, ki lahko povzročijo tveganje. Da bi se izognili tveganju, sledite navodilom in skrbno preberite del s tem simbolom.

OPOZORILO

Označuje, da lahko zaradi neupoštevanja navodil pride do hudih poškodb ali smrti.

POZOR

Označuje, da lahko zaradi neupoštevanja navodil pride do lažjih poškodb ali poškodb naprave.

Pomembna varnostna navodila

OPOZORILO

Da bi pri uporabi naprave zmanjšali nevarnost eksplozije, požara, električnega udara ali opeklin, upoštevajte osnovne varnostne ukrepe, vključno z naslednjimi:

Otroci v gospodinjstvu

- Naprave ne smejo uporabljati osebe (vključno z otroki) z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe s pomanjkanjem izkušenj in znanja, razen če jih pri uporabi nadzoruje ali jim svetuje oseba, odgovorna za njihovo varnost. Nadzorujte otroke in poskrbite, da se z napravo ne bodo igrali.
- Če je naprava opremljena s ključavnico (samo nekateri modeli), skrijte ključ, da bo nedosegljiv za otroke.

Za uporabo v Evropi:

Napravo lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če imajo nadzor ali napotila glede varne uporabe ter se zavedajo nevarnosti uporabe. Otroci se ne smejo igrati z napravo. Otroci naprave ne smejo čistiti ali vzdrževati brez nadzora.

Namestitev

- Napravo naj prenašata dve ali več oseb s trdnim oprijemom.
- Poskrbite, da je vtičnica ustrezno ozemljena in da priključek na napajalnem kablu ni poškodovan ali odstranjen. Za več podrobnosti o ozemljitvi se obrnite na informacijski center za stranke LG Electronics.
- Naprava je opremljena z napajalnim kablom, ki ima prevodnik ozemljitve in ozemljitveni vtič. Vtič priključite v ustrezno vtičnico, ki je nameščena in ozemljena v skladu z vsemi lokalnimi predpisi ter odloki.
- Če je napajalni kabel poškodovan ali vtikač razrahljan, napajalnega kabla ne uporabljajte. Obrnite se na pooblaščen servisni center.
- Ne vključite naprave v vtikalno dozo z več vtikači, ki nima električnega kabla (montiranega).
- Napajalnega kabla ne spreminjajte ali podaljšujte.
- Naprava mora biti povezana s temu namenjeno vrsto napajanja, ki je ločeno zlita.
- Ne uporabljajte multi vtikalne doze, ki ni pravilno ozemljena (prenosna). V primeru, da uporabljate pravilno ozemljeno multi vtikalno dozo (prenosna), uporabljajte multi vtikalno dozo s trenutno kapaciteto električnega kabla za stroj ali višjo in samo za napravo uporabite multi vtikalno dozo.
- Napravo namestite tam, kjer boste imeli lahek dostop do vtiča.
- Pazite, da vtiča ne obrnete na glavo ali da se naprava ne nagiba proti njemu.
- Napravo namestite na trda in ravna tla.
- Naprave ne postavljajte na vlažna in prašnata mesta. Naprave ne namestite ali hranite zunaj ali na katerem koli mestu, kjer bi bila podvržena vremenskih razmeram, kot so neposredna sončna svetloba, veter, dež ali temperature pod ničlo.

- Naprave ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali toploti, ki jo oddajajo toplotne naprave, kot so štedilniki ali grelniki.
- Pazite, da med namestitvijo ne izpostavljate hrbtne strani naprave.
- Pazite, da vam med montažo in demontažo ne padejo vrata naprave.
- Pazite, da med montažo in demontažo vrat naprave ne uščipnete, stisnete ali poškodujete napajalnega kabla.
- Ne povežite adapterja za vtikač ali druge dodatke z električnim vtikačem.

Delovanje

- Naprave ne uporabljajte za noben drug namen (npr. za shranjevanje medicinskih materialov ali materialov za poskuse in pošiljanje), razen za uporabo v gospodinjstvu.
- Med grmenjem, bliskanjem ali daljšim obdobjem neuporabe napravo vedno odklopite iz napajanja.
- Vtiča ali kontrolnikov naprave se ne dotikajte z mokrimi rokami.
- Napajalnega kabla ne upogibajte in nanj ne odlagajte težkih predmetov.
- Če v električne dele naprave vdre voda, izključite vtič in stopite v stik z informacijskim centrom za stranke LG Electronics.
- Rok ali kovinskih predmetov ne postavljajte znotraj področja hladnega zraka, na pokrov ali na vročo rešetko na hrbtni strani naprave.
- Ne uporabljajte prevelike sile in ne udarjajte po hrbtni strani naprave.
- Živih živali, kot so hišni ljubljenci, ne postavljajte v napravo.
- Ko odpirate ali zapirate vrata, pazite na varnost otrok v bližini. Vrata lahko otroka udarijo in poškodujejo. Nikomur ne dovolite obešanja na nobena vrata, saj se lahko sicer naprava prevrne in povzroči hude telesne poškodbe.
- Pazite, da se otroci ne ujamejo v napravo. Otrok, ujet v napravi, se lahko zaduši.
- Ne nameščajte težkih ali lomljivih predmetov, posod, ki so napolnjene s tekočino, gorljivih snovi, vnetljivih predmetov (kot so sveče, svetilke itd.) ali grelne naprave (kot so pečice, grelniki itd.) na napravo.
- V primeru uhajanja plina (izobutan, propan, zemeljski plin itd.) se ne dotikajte naprave ali vtiča ter takoj prezračite prostor. Ta naprava uporablja plin v hladilnem sredstvu (izobutan, R600a). Čeprav uporablja majhno količino plina, je še vedno vnetljiv.

Uhajanje plina med prevozom, namestitvijo ali delovanjem lahko zaradi iskrenja povzroči požar, eksplozijo ali poškodbe.

- V bližini naprave ne uporabljajte ali shranjujte vnetljivih ali gorljivih snovi (eter, benzen, alkohol, kemikalije, utekočinjeni naftni plin, vnetljivo razpršilo, insekticid, osvežilec zraka, kozmetika itd.).
- Če zaznate neobičajen hrup, vonj ali dim, takoj izključite vtič in se obrnite na informacijski center za stranke LG Electronics.
- Ledomat in posodo avtomata za vodo napolnite samo s pitno vodo.
- Ne poškodujte hladilnega krogotoka.
- Med uporabo v notranjost naprave ne postavljajte drugih elektronskih naprav (grelec, mobilni telefon).

Vzdrževanje

- Pred čiščenjem naprave ali zamenjavo notranje lučke (če je nameščena) iztaknite napajalni kabel.
- Po odstranitvi vlage ali prahu vtič previdno priključite v vtičnico.
- Naprave nikoli ne izključite z vlečenjem za napajalni kabel. Vtič vedno trdno primite in ga iztaknite iz vtičnice.
- Ne škropite z vodo ali vnetljivimi snovmi (zobna pasta, alkohol, razredčevalec, benzol, vnetljiva tekočina, brusilo, itd.) v notranjosti ali zunanosti naprave, da bi jo očistili.
- Naprave ne čistite s krtačami, krpami ali gobicami s hrapavo površino ali iz kovinskega materiala.
- Napravo sme razstavljati, popravljati ali spreminjati samo usposobljeno servisno osebje iz servisnega centra LG Electronics. Če napravo premikate in nameščate na drugo lokacijo, stopite v stik z informacijskim centrom za stranke LG Electronics.
- Za sušenje notranjosti naprave ne uporabljajte sušilca za lase, prav tako pa v notranjost naprave ne postavljajte sveče, da bi odstranili neprijetne vonjave.
- Za pospešitev odmrzovanja ne uporabljajte mehanskih pripomočkov ali drugih sredstev.

Odstranjevanje

- Ko boste napravo odlagali, odstranite tesnila vrat ter pustite police in košare na njihovih mestih, otroke pa držite proč od naprave.
- Ves embalažni material (plastične vrečke in stiropor) odložite na mesto izven dosega otrok. Embalaža lahko povzroči zadušitev.

Tehnična varnost

- Prezračevalne odprtine v ohišju naprave ali v vgrajeni strukturi naj bodo vedno proste.
- Ne uporabljajte električnih naprav znotraj hladilnika.
- Hladilno tekočino in izolacijski plin, ki se uporabljata v napravi, je treba pravilno odstraniti. Preden ju zavržete, se posvetujte s pooblaščenim zastopnikom ali usposobljeno osebo.
- Hladilna tekočina, ki uhaja iz cevi, se lahko vname ali povzroči eksplozijo.
- Količina hladilnega sredstva je navedena na informacijski ploščici v notranjosti naprave.
- Nikoli ne vklopite naprave, ki kaže kakršne koli znake poškodb. Če ste v dvomih, se posvetujte s trgovcem.
- Naprava je namenjena le za uporabo v gospodinjstvu in v podobnih prostorih. Naprave ne smete uporabljati za komercialne namene in strežbo ali za potovanja, kot recimo s počitniškimi prikolicami ali čolni.
- V tej napravi ne hranite eksplozivnih snovi, kot so pločevinke z vnetljivim plinom.

Tveganje požara in vnetljivi materiali



Prikazani simbol vas obvešča o vnetljivih materialih, ki se lahko vžgejo in povzročijo požar, če ste neprevidni.

- Ta naprava vsebuje majhno količino izobutana v hladilnem sredstvu (R600a), toda je tudi vnetljiv. Med prevažanjem ali namestitvijo naprave bodite posebej pozorni, da ne poškodujete nobenega dela krogotoka hladilnega sredstva.
- Če odkrijete mesto, kjer pušča, se napravi ne približujte z odprtim plamenom ali morebitnimi viri vžiga ter prostor, kjer je naprava, več minut zračite. Da bi v primeru puščanja v hladilnem krogotoku preprečili nastajanje vnetljive mešanice plina in zraka, mora velikost prostora, kamor boste namestili napravo, ustrezati količini uporabljenega hladilnega sredstva. Prostor, v katerega boste napravo postavili, mora imeti za vsakih 8 g hladilnega sredstva R600a 1 m² prostornine.
- Ko nameščate napravo, zagotovite, da napajalni kabel ni zataknen ali poškodovan.
- Ob zadnji strani naprave ne nameščajte električnih podaljškov in razdelilcev ali električnih generatorjev.

⚠ POZOR

Da pri uporabi tega izdelka zmanjšate tveganje za lažje telesne poškodbe, okvare ali poškodbe izdelka ali lastnine, upoštevajte osnovna navodila, vključno z naslednjim:

Namestitvev

- Pri prevozu naprave ne nagibajte ali potiskajte.
- Prepričajte se, da del telesa, kot sta roka ali noga ne običita, ko premikate napravo.

Delovanje

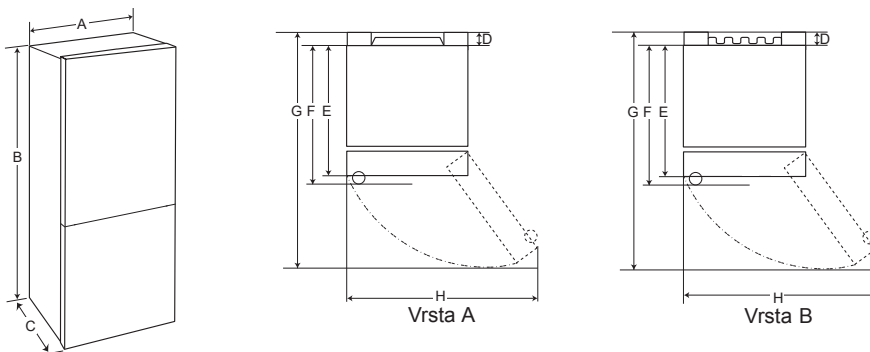
- Zamrznjene hrane ali kovinskih delov zamrzovalnika se ne dotikajte z mokrimi ali vlažnimi rokami. To lahko povzroči ozeblino.
- Ne postavite steklenih posod, steklenic ali pločevink (posebno tistih, ki vsebujejo gazirane pijače) v zmrzovalni del, na police ali v posodo z ledom, kjer bodo izpostavljene temperaturam pod zmrzovanjem.
- Temperirano steklo na sprednji strani vrat naprave ali policah se lahko poškoduje z udarcem. Če se zdrobi, se ga ne dotikajte z rokami.
- Ne obešajte se na vrata naprave, skladiščni prostor ali police in se ne vzpenjajte nanje.
- Ne hranite pretirane količine steklenic z vodo ali posod za prilogo v košarah vrat.
- Živalim preprečite grizljanje napajalnega kabla ali cevi za vodo.
- Vrat ne odpirajte ali zapirajte s pretirano silo.
- Če je tečaj vrat naprave poškodovan ali deluje nepravilno, prenehajte z uporabo in se obrnite na servisni center LG Electronics.
- Ne čistite steklenih polic ali pokrival s toplo vodo, ko so ta hladna.
- Nikoli ne jejte zamrznjene hrane takoj po tem, ko jo vzamete iz zamrzovalnika.
- Prepričajte se, da roka ali noga ne običita ob odpiranju ali zapiranju vrat naprave.

Vzdrževanje

- Ne vstavljajte polic postavljenih na glavo. Police lahko padejo.
- Če želite odstraniti zmrzal iz notranjosti naprave, se obrnite na informacijski center za stranke LG Electronics.

Dimenzije in razdalje

Premajhna razdalja od bližnjih predmetov lahko povzroči zmanjšanje sposobnosti zmrzovanja in poveča stroške za elektriko. Omogočite preko 50 mm razmika med vsako bližnjo steno, ko nameščate napravo.



| | Vrsta A | | | | Vrsta B | | | |
|---|----------------|------|---------------|------|----------------|------|---------------|------|
| | Stranski ročaj | | Zunanji ročaj | | Stranski ročaj | | Zunanji ročaj | |
| | Velikost [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Temperatura v ambientu

- Naprava je oblikovana, da deluje v omejenem temperaturnem obsegu v ambientu, odvisno od klimatske cone.
- Na notranjo temperaturo lahko vpliva lokacija naprave, temperatura v ambientu, pogostost odpiranja vrat in tako dalje.
- Klimatski razred lahko najdete na etiketi.

| Klimatski razred | Obseg temperature v ambientu °C |
|---------------------------|---------------------------------|
| SN (Povečana Temperatura) | +10 - +32 |
| N (Temperatura) | +16 - +32 |
| ST (Subtropska) | +16 - +38 |
| T (Tropska) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Avstralija, Indija, Kenija

OPOMBA

Naprave, ocenjene od SN do T, so namenjene, da se uporabijo na sobni temperaturi med 10 °C in 43 °C.

Opombe za delovanje

- Ko je med poletjem visoka vlažnost, lahko pride do zmrzali, če vrat ne zaprete popolnoma ali jih prepogosto odpirate.
- Zagotovite dovolj prostora med hrano na policah in v košarah vrat, da jih boste lahko popolnoma zaprli.
- Z odpiranjem vrat vstopa v napravo topel zrak, ki povzroča dvig temperature v notranjosti.
- Če pustite napravo izklopljeno daljše obdobje, odstranite vso hrano in jo izklopite iz električne vtičnice. Očistite notranjost in pustite vrata rahlo odprta, da preprečite, da nastaja plesen v napravi.

Nasveti za varčevanje z energijo

- Zagotovite dovolj prostora med shranjeno hrano. Tako bo lahko hladen veter krožil enakomerno, s čimer boste zmanjšali račun za elektriko.
- Vročo hrano shranite v naprave le, ko se ohladi, da preprečite roso ali zmrzal.
- Pri shranjevanju živil v zamrzovalnik, nastavite temperaturo zamrzovalnika na nižjo, kot je navedena na živilih.
- Ne postavljajte živil blizu temperaturnega senzorja hladilnika. Ohranite razdaljo najmanj 3 cm od senzorja.
- Dovoljeni razpon dviga temperature po odmrzovanju je naveden v specifikacijah naprave. Če želite zmanjšati vpliv dviga temperature na shranjena živila, jih zaprite v posodo ali pa shranjena živila zavijte v več slojev.
- Avtomatični sistem odmrzovanja v napravi zagotavlja, da oddelki ostanejo brez kopičenja ledu ob normalnih pogojih delovanja.

Učinkovito shranjevanje živil

- Zamrznjeno in hlajeno hrano hranite v zaprtih posodah.
- Preverite rok uporabe in deklaracijo (napotki za shranjevanje) še preden boste začeli shranjevati hrano v napravi.
- Živil, ki se zlahka pokvarijo pri nizki temperaturi, ne shranjujte za dolgo (za več kot štiri mesece).
- Hlajeno ali zamrznjeno hrano postavite v hladilnik ali zamrzovalnik takoj po nakupu.

- Ne zamrzujte živil, ki so bila popolnoma odtaljena. Odtaljena živila, ki jih boste ponovno zamrzovali, bodo izgubila svoj okus in hranilne vrednosti.
- Ne shranjujte zelenjave, zavite v časopis. Tiskarski materiali časopisov in druge tuje snovi se lahko prenesejo na živila in jih onesnažijo.
- Naprave ne prenapolnite. Hladen zrak ne more pravilno krožiti, če je naprava prenapolnjena.
- Če boste nastavili pretirano nizko temperaturo, bodo živila zamrznila. Temperature ne nastavite na nižjo, kot je potrebno za pravilno shranjevanje živil.
- Za več prostora lahko odstranite stojalo za steklenice, pladenj za jajca, pladenj za led in predal za ohranjanje svežine.

Največja zmogljivost zamrzovanja

- Funkcija Express Freeze bo zamrzovalnik nastavila na največjo zmogljivost zamrzovanja. To običajno traja do 24 h in se nato samodejno izklopi.
- Če želite uporabiti največjo zmogljivost zmrzovanja, je treba funkcijo Express Freeze vklopiti sedem ur, preden se sveži proizvodi dajo v zamrzovalnik.

Največja količina shranjevanja

- Za boljše kroženje zraka vstavite vse predale.
- Če nameravate shranjevati večje količine živil, iz naprave odstranite vse predale ter živila naložite neposredno na police zamrzovalnika.

OPOMBA

- Če želite odstraniti predale, najprej odstranite hrano iz predalov. Nato uporabite ročaje predalov in predale previdno izvlecite. To lahko povzroči telesne poškodbe.
- Oblika vsakega predala je lahko različna, zato jih pravilno vstavite.

Nastavitev temperature

Tukaj se nastavi temperatura hladilnika ali temperatura zamrzovalnika.

- Če želite prilagoditi temperaturo, pritisnite gumb **Fridge** ali gumb **Freezer**.

- Temperaturo lahko prilagodite.
 - Hladilnik: od 1 °C do 7 °C
 - Zamrzovalnik: od -15 °C do -23 °C
- Začetna temperatura je nastavljena.
 - Hladilnik: 3 °C
 - Zamrzovalnik: -18 °C

Dejanska notranja temperatura je odvisna od stanja hrane, saj je navedena nastavljena temperatura ciljna temperatura, ne pa dejanska temperatura v hladilniku.

OPOMBA

- Nastavljiva temperatura se lahko razlikuje, odvisno od naprave.
- Po priklučitvi naprave v električno omrežje, počakajte 2 ali 3 ure preden boste vanjo shranili hrano.
- Za izdelavo ledu v normalnih pogojih mora biti temperatura zamrzovalnika nastavljena na -18 °C ali nižje.

Alarm previsoke temperature

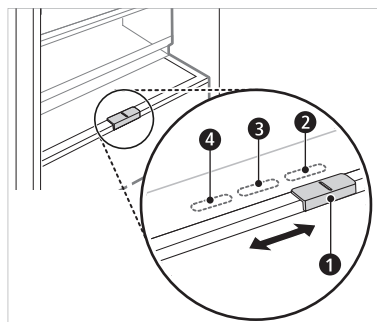
Ko se temperatura zamrzovalnika zaradi napake napajanja preveč zviša, lučka LED za temperaturo zamrzovalnika utripa in oglasi se alarm.

- Pritisnite gumb **Freezer** za izklop.
- Če je temperatura dovolj hladna, se bosta utripanje in alarm samodejno izklopila.
- Ta funkcija deluje:
 - Ko je hladilnik vklopljen.
 - Ko se zamrzovalnik pregreje.
 - Ko pride do daljšega izpada električnega napajanja.
 - Ko je v zamrzovalnik vstavljena prevelika količina tople hrane.
 - Ko so vrata zamrzovalnika predolgo ali prepogosto odprta.

Predal dodatne svežine (*)

Kot hladilni prostor lahko temperaturo v predalu dodatne svežine uravnate tako, da potisnete ročico ①, ki se nahaja pred predalom, v katero koli smer.

Če zelenjavo hranite pri nastavitvi za meso ali ribe, lahko pride do poškodb izdelkov zaradi premočnega hlajenja.



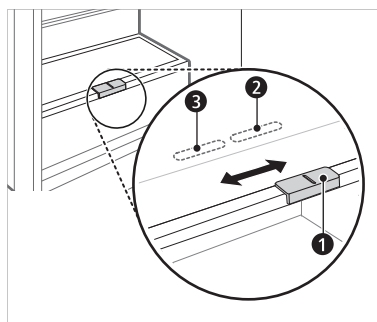
- ② za hranjenje zelenjave. (Priporočljivo)
- ③ za hranjenje rib.
- ④ za hranjenje mesa.

OPOMBA

- (*) : Ta lastnost je odvisna od kupljenega modela.

Predal za svežo zelenjavo (*)

V predalu za zelenjavo se vlažnost lahko prilagaja s premikanjem gumba ①.





- ② za hranjenje zelenjave. (Priporočljivo)
- ③ za hranjenje sadja.

OPOMBA

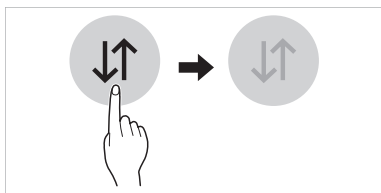
- (*) : Ta lastnost je odvisna od kupljenega modela.

Uporaba aplikacije LG SmartThinQ

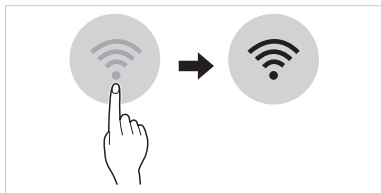
- Za naprave z logotipoma  ali  Aplikacija LG SmartThinQ vam omogoča, da z napravo komunicirate prek pametnega telefona

Pred uporabo aplikacije LG SmartThinQ

- 1 Preverite razdaljo med napravo in brezžičnim rutarjem (Wi-Fi omrežje).
 - Če je razdalja med napravo in brezžičnim rutarjem predolga, postane moč signala šibka, morda traja dolgo časa, da se registrirate ali pa je instalacija morda neuspešna.
- 2 Ugasnite **Mobilne podatke** ali **Podatki iz mobitela** na vašem pametnem telefonu.
 - Za iPhone podatke izklopite tako, da greste v **Nastavitve** → **Mobitel** → **Mobilni podatki**.



- 3 Povežite vaš mobilni telefon z brezžičnim rutarjem.



OPOMBA

- Za potrditev Wi-Fi povezave, preverite, če na nadzorni plošči sveti ikona **Wi-Fi**.
- Naprava podpira samo omrežje 2,4 GHz Wi-Fi. Da preverite frekvenco vašega omrežja, kontaktirajte dobavitelja vaše internetne storitve ali se sklicujte na priročnik o vašem brezžičnem rutarju.
- LG SmartThinQ ne odgovarja za napake v delovanju omrežja, niti za ostale okvare ali težave glede omrežne povezave.
- Če se naprava s težavo poveže z omrežjem Wi-Fi, je mogoče preveč oddaljena od usmerjevalnika. Kupite brezžični Wi-Fi repetitor za podaljšanje dometa in izboljšanje moči signala Wi-Fi.
- Povezave z omrežjem Wi-Fi morda ni mogoče vzpostaviti ali pa je ta morda zaradi domačega omrežnega okolja prekinjena.
- Odvisno od parametrov, ki jih določa ponudnik internetnih storitev, omrežna povezava morda ne bo pravilno delovala.
- Stanje brezžičnega omrežja lahko tudi upočasnjuje delovanje storitve.
- Naprava ne more biti registrirana zaradi težav s prenosom brezžičnega signala. Izklopite napravo in počakajte približno minuto, preden ponovno poskusite. Če je omogočen požarni zid na vašem brezžičnem rutarju, ga onemogočite ali k njemu dodajte izjemo.
- Če je omogočen požarni zid na vašem brezžičnem rutarju, ga onemogočite ali k njemu dodajte izjemo.
- Ime brezžičnega omrežja (SSID) mora biti kombinacija angleških črk in števil. (Ne uporabljajte posebnih znakov)
- Vmesnik za uporabnika pametnega telefona (UI) se lahko razlikuje glede na mobilni operacijski sistem (OS) in izdelovalca.
- Če je varnostni protokol usmerjevalnika nastavljen na **WEP**, morda ne bo mogoče vzpostaviti omrežja. Prosimo, da ga spremenite v drug varnostni protokol (**WPA2** je priporočen) in izdelek ponovno registrirajte.

Namestitev LG SmartThinQ

Aplikacijo LG SmartThinQ poiščite v trgovini Google Play & Apple App na pametnem telefonu. Sledite napravam za prenos in namestitev aplikacije.

Lastnosti aplikacije LG SmartThinQ za modele Wi-Fi

Z napravo lahko komunicirate preko pametnega telefona.

Posodobitev programske opreme

Poskrbite za posodobitev stanja delovanja naprave.

Smart Diagnosis™

Z uporabo funkcije »Pametna diagnoza« boste dostopali do uporabnih informacij, kot je pravilna uporaba naprave glede na vzorce uporabe.

Nastavitve

Omogočajo vam, da v aplikaciji nastavite različne možnosti delovanja hladilnika.

OPOMBA

- Če spremenite vaš brezžični rutar, ponudnika internetnih storitev ali geslo, izbrišite prijavljeno napravo iz aplikacije LG SmartThinQ in jo ponovno prijavite.
- Aplikacija je predmet sprememb in izboljšav o katerih vas ne bomo v naprej obveščali.
- Funkcije se pri različnih modelih razlikujejo.

Povezava z Wi-Fi

Če gumb **Wi-Fi** uporabljate skupaj z aplikacijo LG SmartThinQ, lahko napravo povežete v domače Wi-Fi omrežje. Ikona **Wi-Fi** prikazuje status omrežne povezave naprave. Ko je naprava povezana v omrežje Wi-Fi, ikona utripa.

Začetna registracija naprave

Zaženite aplikacijo LG SmartThinQ in sledite navodilom v aplikaciji, da registrirate napravo.

Ponovno registrirajte napravo ali registrirajte drugega uporabnika

Pritisnite in držite **Wi-Fi** gumb za 3 sekunde, da ga začasno izklopite. Zaženite aplikacijo LG SmartThinQ in sledite navodilom v aplikaciji, da registrirate napravo.

OPOMBA

- Da onemogočite funkcijo Wi-Fi, pritisnite in držite **Wi-Fi** gumb za 3 sekunde. Wi-Fi ikona bo izklopljena.

Informacije o obvestilu o odprtokodni programski opremi

Če želite pridobiti izvorno kodo z licencami GPL, LGPL, MPL in z drugimi odprtokodnimi licencami, ki jo vsebuje ta izdelek, obiščite spletno mesto <http://opensource.lge.com>.

Poleg izvorne kode so za prenos na voljo še vsi omenjeni licenčni pogoji, zavrtnitve jamstva in obvestila o avtorskih pravicah.

LG Electronics vam odprto kodo zagotovi tudi na CD-ROM-u na zahtevo preko elektronske pošte na naslov opensource@lge.com ob plačilu zneska, ki pokriva stroške tovrstne distribucije (kot so stroški nosilca, pošiljanja in obdelave). Ta ponudba velja tri leta od zadnje odpreme tega izdelka. Ta ponudba velja za vse, ki prejmejo te informacije.

Uporaba funkcije Smart Diagnosis™

- Za naprave z logotipoma  ali 

Uporaba funkcije Smart Diagnosis™ preko informacijskega centra za stranke

Uporabite to funkcijo, če v primeru motenj ali težav pri delovanju naprave potrebujete natančno diagnozo s strani informacijskega centra za stranke LG Electronics. To funkcijo uporabite samo za stopanje v stik s pooblaščenim serviserjem in ne med običajnim delovanjem.

VZDRŽEVANJE

Opombe za čiščenje

- Ko boste odstranjevali polico ali predal iz notranjosti naprave, odstranite vsa shranjena živila iz polic in predalov, da ne poškodujete sebe ali naprave.
 - V nasprotnem primeru lahko zaradi teže shranjenih živil pride do telesnih poškodb.
- Če boste čistili izpušne cevi za zrak naprave s pomočjo sesalca, izključite napajalni kabel iz vtičnice, da preprečite statično razelektritev, ki lahko poškoduje elektroniko ali povzroči električni udar.
- Izvlecite police in predale ter jih umijte z vodo. Preden jih ponovno namestite, jih ustrezno posušite.
- Tesnilo vrat redno obrišite z mokro in mehko brisačo.
- Razlitja in madeži na košari vrat je treba očistiti, saj lahko vplivajo na zmogljivost shranjevanja košar in jih morda tudi poškodujejo.
- Po čiščenju preverite, ali je napajalni kabel poškodovan, vroč ali nepravilno priključen.
- Redno čistite izpušne cevi za zrak na zunanem delu naprave.
 - Blokirane izpušne cevi za zrak lahko povzročijo požar ali poškodbe naprave.
- Lakiranje zunanjih pobarvanih kovinskih površin zagotavlja zaščito pred rjavenjem. Ne lakirajte plastičnih predelov. Pobarvane kovinske površine polakirajte vsaj dvakrat na leto z lakom za naprave (ali lakom za vozila). Lak nanesite s čisto in mehko krpo.
- Če čistite notranjost ali zunanost naprave, je ne obrišite z grobo krtačo, zobno pasto ali vnetljivimi materiali. Ne uporabljajte čistil, ki vsebujejo vnetljive snovi.
 - To morda povzroči razbarvanje ali povzroči škodo na napravi.
 - Vnetljive snovi: alkohol (etanol, metanol, izopropilni alkohol, izobutilni alkohol, itd.), razredčevalec, belilo, benzol, vnetljiva tekočina, razjedljivo sredstvo, itd.
- Za zunanji del naprave uporabite čisto gobo ali mehko krpo in nežen detergent v topli vodi. Ne uporabljajte sredstva za poliranje. Temeljito posušite z mehko krpo.
- Polic ali posod nikoli ne pomivajte v pomivalnem stroju.
 - Deli se lahko izobličijo zaradi toplote.
- Če ima naprava LED lučko, ne odstranjujte pokrova in LED lučke, niti ne poskušajte okvare odpraviti sami. Posvetujte se z informacijskim centrom za podporo strankam LG Electronics.

Odstranjevanje vašega starega aparata



- Na izdelku prečrtan simbol smetnjaka opozarja, da je treba odpadne električne in elektronske izdelke (OEEI) odstranjevati ločeno od ostalih komunalnih odpadkov.
- Odpadni električni izdelki lahko vsebujejo nevarne snovi, zato s pravilnim odstranjevanjem starega aparata pripomorete k preprečevanju morebitnih negativnih vplivov na okolje in zdravje ljudi. Vaš stari aparat lahko vsebuje dele, ki bi jih bilo mogoče uporabiti za popravilo drugih izdelkov, in druge dragocene materiale, ki jih je mogoče reciklirati in s tem ohranjati omejene vire.
- Vaš aparat lahko odnesete bodisi v trgovino, kjer ste kupili ta izdelek, ali pa se obrnite na lokalni urad za odstranjevanje odpadkov glede podrobnosti o najbližjem pooblaščenem zbirnem mestu za OEEI. Za najnovejše informacije za vašo državo si oglejte www.lg.com/global/recycling

Obvestilo



MANUALI I PËRDORUESIT

FRIGORIFERI & NGRIRËSI

Lexoni këtë manual përdoruesi plotësisht para se të përdorni pajisjen dhe mbajeni në vend të volitshëm për t'iu referuar gjithmonë.

www.lg.com

Për informacion më të detajuar referojuni manualit të prodhuesit në faqen e internetit të LG.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. All Rights Reserved

TABELA E PËRMBAJTJES

Ky manual mund të përmbajë figura ose materiale të ndryshme nga modeli që keni blerë.

Ky manual është subjekt i rishikimeve nga prodhuesi.

| | |
|--|-----------|
| UDHËZIME SIGURIE | 3 |
| UDHËZIME TË RËNDËSISHME SIGURIE | 3 |
| INSTALIMI | 10 |
| Përmasat dhe Distancat | 10 |
| Temperatura e ambientit | 10 |
| PËRDORIMI | 11 |
| Shënime për përdorimin | 11 |
| Konvertuesi i freskisë (*) | 12 |
| Sirtari i perimeve të freskëta (*) | 12 |
| FUNKSIONET INTELIGJENTE | 13 |
| Përdorimi i aplikacionit LG SmartThinQ | 13 |
| Përdorimi i Smart Diagnosis™ | 14 |
| MIRËMBAJTJA | 15 |
| Shënime për pastrimin | 15 |
| Hedhja e pajisjes suaj të vjetër | 15 |

UDHËZIME SIGURIE

SQ

Direktivat e mëposhtme të sigurisë janë bërë për të parandaluar rreziqet e paparashikueshme nga përdorimi i pasigurt ose i gabuar i produktit.

Direktivat janë ndarë në '**PARALAJMËRIM**' dhe '**KUJDES**' siç tregohet më poshtë.

! Ky simbol është për të treguar rastet dhe punimet që mund të shkaktojnë rrezik. Lexoni pjesën me këtë simbol me kujdes dhe ndiqni udhëzimet për të shmangur rreziqet.

! PARALAJMËRIM

Kjo tregon se mosndjekja e udhëzimeve mund të shkaktojë dëmtime serioze ose vdekje.

! KUJDES

Kjo tregon që mosndjekja e udhëzimeve mund të shkaktojë lëndime të vogla ose dëmtime në produkt.

UDHËZIME TË RËNDËSISHME SIGURIE

! PARALAJMËRIM

Për të reduktuar rrezikun e zjarrit, goditjeve elektrike ose dëmtimeve të personave kur përdorni produktin tuaj, duhet të ndiqen masat bazë të sigurisë, përfshirë të mëposhtmet.

Fëmijët në shtëpi

- Pajisja nuk është bërë për t'u përdorur nga persona (përfshirë fëmijët) me aftësi të kufizuara fizike, ndijore ose mendore, ose me mungesë përvoja dhe njohurie, përveç nëse mbikëqyren ose udhëzohen në lidhje me përdorimin e pajisjes nga një person përgjegjës për sigurinë e tyre. Fëmijët duhet të mbikëqyren për t'u siguruar që të mos luajnë me pajisjen.
- Nëse pajisja ka bravë (e disponueshme vetëm në disa modele), mbajeni çelësin larg fëmijëve.

Për përdorim në Evropë:

Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijët e moshës 8 vjeç e sipër dhe nga persona me aftësi të kufizuara fizike, ndijore ose mendore ose me mungesë përvoja dhe njohurie nëse mbikëqyren ose udhëzohen në lidhje me përdorimin e pajisjes në një mënyrë të sigurt dhe i kuptojnë rreziqet që përfshihen. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjen. Pastrimi dhe mirëmbajtja nga përdoruesi nuk duhet të bëhet nga fëmijët pa mbikëqyrje.

Instalimi

- Kjo pajisje duhet të transportohet vetëm nga dy njerëz ose më shumë duke e mbajtur pajisjen mirë.
- Sigurohuni që priza të jetë e tokëzuar mirë dhe që kunja e tokëzimit në kordonin e energjisë të mos jetë e dëmtuar ose e hequr nga spina. Për më shumë detaje mbi tokëzimin, pyesni në një qendër informacioni për klientin të LG Electronics.
- Kjo pajisje është e pajisur me një kordon energjie që ka një konduktor tokëzimi dhe një spinë tokëzimi. Spina e energjisë duhet të lidhet me një prizë të përshtatshme që është instaluar dhe tokëzuar sipas të gjitha kodeve dhe rregullave vendase.
- Nëse kablllo e energjisë është dëmtuar ose vrima e prizës është shumë e lirë, mos e përdorni kabllon e energjisë dhe kontaktoni një qendër shërbimi të autorizuar.
- Mos e fusni pajisjen në një përshtatës me shumë priza që nuk ka kablllo korrenti (montuar).
- Mos e modifikoni ose zgjatni kordonin e energjisë.
- Pajisja duhet të lidhet me një linjë të dedikuar të energjisë e cila është më vete.
- Mos përdorni një prizë të shumëfishtë që nuk është e tokëzuar mirë (portative). Në rast të përdorimit të një prize të shumëfishtë (portative) të tokëzuar sic duhet, duhet të përdorni prizën e shumëfishtë me kapacitetin aktual të vlerësimit të kodit të rrymës elektrike apo edhe më të lartë dhe të përdorni prizën e shumëfishtë vetëm për pajisjen në fjalë.
- Instalojeni pajisjen në një vend ku është e lehtë të shkëputet spina e energjisë së pajisjes.
- Bëni kujdes të mos e drejtoni spinën e energjisë lart ose ta lini pajisjen të mbështetet mbi spinën e energjisë.
- Montojeni pajisjen mbi dysheme të fortë dhe të niveluar.
- Mos e instaloni pajisjen në një vend të lagur ose me pluhur. Mos e instaloni ose mbani pajisjen në një vend jashtë, ose në një vend

që është subjekt i kushteve të motit si drita direkte e diellit, era, shiu ose temperaturat nën ngrirje.

- Mos e vendosni pajisjen nën dritën direkte të diellit ose mos e ekspozoni ndaj nxehtësisë prej pajisjeve me nxehtësi të tilla si sobat ose ngrohëset.
- Bëni kujdes të mos e ekspozoni pajisjen kur e instaloni.
- Bëni kujdes të mos e lini pajisjen të rrëzohet gjatë montimit ose çmontimit.
- Bëni kujdes të mos kafshoni, shtypni ose dëmtoni kabllin e energjisë gjatë montimit ose çmontimit të derës së pajisjes.
- Mos lidhni një përshtatës prize ose aksesore të tjerë me prizën e korrentit.

Përdorimi

- Mos e përdorni pajisjen për asnjë qëllim (ruajtje të materialeve ose ngarkesave mjekësore ose eksperimentale) përveçse për ruajtjen e ushqimeve shtëpiake.
- Hiqeni spinën e energjisë gjatë stuhive ose rrufeve të mëdha ose kur nuk përdoret për kohë të gjatë.
- Mos e prekni spinën e energjisë ose kontrollet e pajisjes me duar të lagura.
- Mos e përkulni kabllon e korrentit tepër e mos vendosni objekte të rënda mbi të.
- Nëse uji depërton në pjesët elektrike të pajisjes, shkëputeni spinën e energjisë dhe kontaktoni një qendër informacioni për klientin të LG Electronics.
- Mos i vendosni duart ose objekte metalike brenda vendit që nxjerr ajrin e ftohtë, ose mos e mbuloni ose nxehni grilën e shkarkimit mbrapa.
- Mos ushtroni forcë të tepërt ose mos e goditni kapakun e pasmë të pajisjes.
- Mos futni kafshë, si p.sh. kafshë shtëpiake brenda produktit.
- Bëni kujdes për fëmijët pranë kur hapni ose mbyllni derën e pajisjes. Dera mund të godasë fëmijën dhe të shkaktojë lëndime. Mos lini asnjë person të varet tek dyert pasi mund të ndodhë që të bjerë pajisja dhe të shkaktojë lëndime serioze.
- Shmangni rrezikun që fëmijët të bllokohen brenda pajisjes. Një fëmijë i bllokuar brenda pajisjes mund të mbytet.
- Mos vendosni sende të rënda ose delikate, enë të mbushura me lëng, substanca të djegshme, sende të ndezshme (si qirinj, llamba etj.), ose pajisje ngrohjeje (si soba, ngrohës etj.) mbi pajisje.

- Nëse ka një rrjedhje gazi (isobutan, propan, gaz natyror, etj.), mos e prekni pajisjen ose spinën e korrentit dhe ajroseni vendin menjëherë. Kjo pajisje përdor gaz ftohësit (isobutan, R600a). Megjithëse përdor një sasi të vogël gazi, përsëri është gaz i djegshëm. Rrjedhja e gazit gjatë transportit, instalimit ose përdorimit të pajisjes mund të shkaktojë zjarr, shpërthim ose lëndime nëse ndodhin shkëndija.
- Mos përdorni ose ruani substanca që marrin flakë ose të djegshme (eter, benzen, alkool, lëndë kimike, LPG, spërkatës i djegshëm, insekticid, aromatizues, kozmetikë, etj.) pranë pajisjes.
- Hiqeni menjëherë spinën e energjisë dhe kontaktoni një qendër informacioni për klientin të LG Electronics nëse zbuloni ndonjë zhurmë ose erë të çuditshme ose tym që del nga pajisja.
- Mbusheni prodhuesin e akullit ose dispenserin e ujit vetëm me ujë të pijshëm.
- Mos e dëmtoni qarkun e lëngut ftohës.
- Mos vendosni asnjë pajisje elektronike (si ngrohëse ose celular) brenda pajisjes.

Mirëmbajtja

- Shkëputeni kordonin e energjisë para se ta pastroni pajisjen ose para se të ndërroni llambën e brendshme (ku është montuar).
- Fiksojeni mirë spinën e energjisë në prizë pasi ta keni pastruar nga lagështia dhe pluhuri.
- Asnjëherë mos e shkëputni pajisjen duke tërhequr kabllon e energjisë. Gjithmonë kapni spinën e energjisë fort dhe tërhiqeni drejt nga priza.
- Mos hidhni ujë ose substanca të djegshme (pastë dhëmbësh, alkool, hollues, benzol, lëng të ndezshëm, material gërryes, etj.) mbi pjesën e brendshme ose të jashtme të pajisjes për ta pastruar.
- Mos e pastroni pajisjen me furça, leckë ose sfungjerë me sipërfaqe të ashpra ose të cilat janë prej materiali metalik.
- Vetëm personeli i kualifikuar i servisit nga qendra e shërbimit të LG Electronics duhet të bëjë çmontimin, riparimin ose modifikimin e pajisjes. Kontaktoni një qendër informacioni për klientin të LG Electronics nëse e lëvizni ose instaloni pajisjen në një vend tjetër.
- Mos përdorni tharëse flokësh për të tharë pjesën e brendshme të pajisjes ose mos vendosni qiri brenda për të larguar erërat.
- Mos përdorni pajisje mekanike ose mjete të tjera për të përshpejtuar procesin e shkrirjes.

Hedhja

- Kur ta hidhni pajisjen, hiqeni gominën e derës duke i lënë raftet dhe koshat në vend dhe mbajini fëmijët larg nga pajisja.
- Hidhni të gjitha materialet e paketimit (si qeset plastike dhe stiropolin) larg nga fëmijët. Materialet e paketimit mund të shkaktojnë mbytje.

Siguria teknike

- Mbajini pa pengesa hapësirat e ventilimit, në trupin e pajisjes ose në strukturën e integruar.
- Ndalohet përdorimi i pajisjeve elektrike brenda frigoriferit.
- Lëngu ftohës dhe gazi i izolimit i përdorur në pajisje kërkojnë procedura të veçanta për t'u hedhur. Konsultohuni me agjentin e shërbimit ose një person të ngjashëm të kualifikuar para se t'i hidhni.
- Gazi ftohës që del nga tubat mund të marrë flakë ose të shkaktojë shpërthim.
- Sasia e lëngut ftohës në pajisjen tuaj të caktuar është treguar në etiketën e identifikimit brenda pajisjes.
- Asnjëherë mos e ndizni pajisjen kur ka shenja të dukshme dëmtimi. Nëse nuk jeni të sigurt, konsultohuni me shitësin.
- Kjo pajisje është synuar për t'u përdorur në aplikime familjare dhe të ngjashme. Nuk duhet të përdoret për qëllime tregtare ose katering apo në ndonjë përdorim të lëvizshëm si për shembull në karavan ose varkë.
- Mos ruani substanca shpërthyes si kanaçe aerosoli me gaz të djegshëm në këtë pajisje.

Rreziku i Zjarrit dhe Materialeve të Djegshme



Ky simbol ju paralajmëron për materialet e djegshme që mund të marrin flakë dhe të shkaktojnë zjarr nëse nuk tregoni kujdes.

- Kjo pajisje përmban një sasi të vogël ftohësi prej isobutani (R600a), por është gjithashtu i djegshëm. Kur transportoni dhe instaloni pajisjen, duhet të bëhet kujdes për t'u siguruar që asnjë pjesë e qarkut të lëngut ftohës të mos dëmtohet.
- Nëse zbulohet se ka një rrjedhje, largoni çdo flakë ose burim të mundshëm ndezjeje dhe ajroseni dhomën në të cilën ndodhet pajisja për disa minuta. Për të shmangur krijimin e një përzierjeje gazi të djegshëm dhe ajri nëse ndodh një rrjedhje në qarkun e lëngut ftohës, madhësia e dhomës në të cilën përdoret pajisja duhet të përkasë me sasinë e lëngut ftohës të përdorur. Sipërfaqja e dhomës duhet të jetë 1 m² për çdo 8 g gazi ftohës R600a brenda pajisjes.
- Kur të poziciononi pajisjen, sigurohuni që kabulli i furnizimit të mos jetë i bllokuar ose i dëmtuar.
- Mos vendosni priza të shumëfishta portative apo furnizues portativ me energji në pjesën e pasme të pajisjes.

KUJDES

Për të pakësuar rrezikun e lëndimeve të lehta te njerëzit, defekteve ose dëmtimeve të produktit ose pronës kur e përdorni produktin, ndiqni masat paraprake bazë, përfshirë të mëposhtmet:

Instalimi

- Mos e anoni pajisjen për ta tërhequr ose shtyrë kur e lëvizni.
- Sigurohuni që të mos ju ngecë një pjesë trupi si dora apo këmba kur lëvizni pajisjen.

Përdorimi

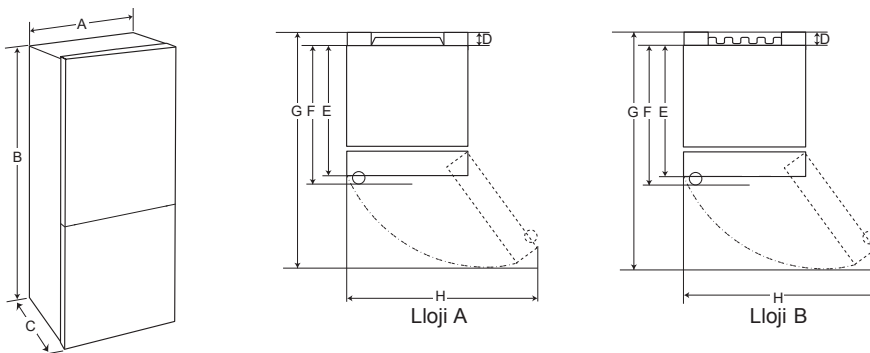
- Mos i prekni ushqimet e ngrira ose pjesët metalike në vendin e ngrirjes me duar të lagura ose të njoma. Mund të shkaktojë kafshim ngrice.
- Mos vendosni enë qelqi, shishe ose kanaçe (sidomos ato që përmbajnë pije të gazuara) në ndarësin e ngrirësit, në raftet apo në koshin e akullit të cilat do të ekspozohen ndaj temperaturave nën zero.
- Xhami i temperuar në anën e përparme të derës së pajisjes ose të rafteve mund të dëmtohet nga ndonjë përplasje e mundshme. Nëse është thyer, mos e prekni me duar.
- Mos u varni në dyert e pajisjes, dhomën e mbajtjes të ushqimeve, raftet ose mos hipni në të.
- Mos mbani tepër sasi shishesh uji ose enë për mbi koshat e derës.
- Mos i lejoni kafshët të ngacmojnë kabllin e energjisë ose tubin e ujit.
- Mos e hapni ose mbyllni derën e pajisjes me tepër forcë.
- Nëse mentesha e derës të produktit dëmtohet ose nuk punon mirë, mos e përdorni dhe kontaktoni një qendër shërbimi të LG Electronics.
- Mos i pastroni raftet ose kapakët prej xhami me ujë të ngrohtë kur janë të ftohtë.
- Asnjëherë mos hani ushqime të ngrira menjëherë pasi janë nxjerrë nga ngrirja.
- Sigurohuni që të mos ju ngecë dora apo këmba kur hapni ose mbyllni derën e pajisjes.

Mirëmbajtja

- Mos futni raftet me përmbys (kokëposhtë). Raftet mund të rrëzohen.
- Për të hequr ngricën nga pajisja, kontaktoni një qendër informacioni për klientin të LG Electronics.

Përmasat dhe Distancat

Nëse distanca është shumë e vogël mes artikujve që janë afër njëri-tjetrit, kjo mund të çojë në degradim të kapaciteteve ngrirëse dhe në rritjen e kostove të energjisë elektrike. Lejoni një distancë prej 50 mm nga çdo paret i afërt i gjatë kohës që instaloni pajisjen.



| | Lloji A | | | | Lloji B | | | |
|---|---------------|------|---------------|------|--------------|------|---------------|------|
| | Dorezë xhepi | | Dorezë shufër | | Dorezë xhepi | | Dorezë shufër | |
| | Madhësia [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Temperatura e ambientit

- Aparati është konceptuar për të funksionuar brenda një rrezeje të kufizuar të temperaturave mjedisore, në varësi të zonës klimaterike.
- Temperaturat e brendshme mund të ndikohen nga vendndodhja e pajisjes, temperatura e mjedisit, frekuenca e hapjes së derës dhe kështu me radhë.
- Klasa klimaterike mund të gjendet në etiketën e vlerësimit.

| Kategoria klimaterike | Rrezja e Temperaturës së Ambientit °C |
|---------------------------|---------------------------------------|
| SN (E moderuar e shtrirë) | +10 - +32 |
| N (E moderuar) | +16 - +32 |
| ST (Subtropikale) | +16 - +38 |
| T (Tropikale) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australi, Indi, Kenia

SHËNIM

Pajisjet e vlerësuara nga SN në T janë konceptuar të përdoren në një temperaturë mjedisi midis 10 °C dhe 43 °C.

Shënime për përdorimin

- Përdoruesit duhet të mbajnë në mend se mund të formohet ngricë nëse dera nuk mbyllet plotësisht, nëse lagështia është shumë e lartë gjatë verës ose nëse dera e ngrirjes hapet shpesh.
- Sigurohuni që të ketë hapësirë të mjaftueshme midis ushqimeve të mbajtura mbi raft ose koshin e derës për të lejuar që dera të mbyllet komplet.
- Hapja e derës lejon që të hyjë ujë i ngrohtë në pajisje dhe mund të bëjë që temperatura e brendshme të rritet.
- Nëse po e lini pajisjen të fikur për një periudhë të gjatë kohore, hiqni të gjitha ushqimet që janë brenda dhe shkëputni kordonin e furnizimit me energji. Pastroni pjesën e brendshme dhe lini dyert paksa të hapura për të parandaluar formimin e mykut në pajisje.

Sugjerim për kursimin e energjisë

- Sigurohuni që të ketë hapësirë të mjaftueshme midis ushqimeve të vëna. Kjo lejon që ajri i ftohtë të qarkullojë lirshëm dhe ul faturat e energjisë elektrike.
- Vendosini ushqimet e nxehta vetëm pasi të jenë ftohur me qëllim që të parandalohet formimi i lagështisë ose akullit.
- Kur vendosni ushqime në dhomëzën e ngrirësit, vendoseni temperaturën e ngrirjes më të ulët se temperatura e treguar në ushqim.
- Mos vendosni ushqime pranë sensorit të temperaturës të frigoriferit. Mbani një distancë prej të paktën 3 cm nga sensori.
- Vini re se rritja e temperaturës pas shkrirjes ka një rreze të lejueshme në specifikimet e pajisjes. Nëse doni që të minimizoni ndikimin që kjo mund të ketë në ruajtjen e ushqimeve për shkak të rritjes së temperaturës, mbulojini ose mbështillini ushqimet e ruajtura në disa shtresa.
- Sistemi automatik i shkrirjes në pajisje (sistemi defrost) lejon që ndarja të mos akumulojë asnjëherë akull në kushte normale funksionimi.

Mbajtja e ushqimeve në mënyrë të efektshme

- Mbajini ushqimet e ngrira ose ushqimet e ftohura brenda enëve të mbyllura.
- Kontrolloni datën e skadencës dhe etiketën (udhëzimet e ruajtjes) para se të vendosni ushqimet në pajisje.

- Mos i mbani ushqimet për periudha të gjata (më shumë se 4 javë) nëse prishen lehtë në temperaturë ambiente.
- Vendosini ushqimet e ftohura ose ushqimet e ngrira brenda secilit frigorifer ose ngrirës menjëherë pasi t'i keni blerë. Mos ngrini përsëri çfarëdo ushqimi që është shkrirë më parë. Ngrirja përsëri e ushqimeve që janë shkrirë tashmë pakëson shijen dhe vlerat ushqyese.
- Mos i mbështillni dhe ruani ushqimet me gazetë. Materiali i printimit të gazetës ose substancave të tjera të huaja mund njoslosë dhe të ndotë ushqimet.
- Mos e mbushni pajisjen tepër. Ajri i ftohtë nuk mund të qarkullojë siç duhet nëse pajisja është e mbingarkuar.
- Nëse vendosni një temperaturë tepër të ulët për ushqimet, ato mund të ngrinë. Mos vendosni temperaturë më të ulët se temperatura që duhet për t'i ruajtur ushqimet mirë.
- Për më shumë hapësirë, mund të hiqni raftin e shisheve, tabakën e vezëve, tabakën e akullit dhe sirtarin e konvertuesit të freskisë.

Kapaciteti maks. i ngrirjes

- Funkzioni i Ngrirjes së shpejtë do ta vendosë frigoriferin në kapacitetin maksimal të ngrirjes. Kjo zgjat zakonisht deri në 24 orë dhe çaktivizohet automatikisht.
- Nëse duhet të përdoret kapaciteti maksimal i ngrirjes, funksioni i Ngrirjes së shpejtë duhet të qëndrojë ndezur për shtatë orë, përpara se produkti i freskët të vendoset në dhomëzën e ngrirësit.

Ruajtja maksimale

- Për të arritur një qarkullim më të mirë, futni të gjithë sirtarët.
- Nëse duhet të ruhen sasi të mëdha ushqimi, të gjithë sirtarët e ngrirësit duhet të nxirren jashtë pajisjes dhe ushqimi duhet të vendoset përgjithësisht në raftet e ngrirësit në ndarjen e ngrirësit.

SHËNIM

- Për të hequr sirtarët, më pak nxirri ushqimet nga sirtarët. Pastaj përdorni dorezën e sirtarëve, nxirri sirtarët me kujdes. Mund të shkaktojë lëndime.
- Forma e secilit sirtar mund të jetë e ndryshme, vendosini në pozicionin e duhur.

Vendosja e temperaturës

Kjo vendos temperaturën e frigoriferit ose temperaturën e ngrirjes.

- Shtypni butonin **Fridge** ose **Freezer** për të rregulluar temperaturën.
- Temperatura mund të rregullohet.
 - Frigoriferi : nga 1 °C në 7 °C
 - Frigoriferi : nga -15 °C në -23 °C
- Është vendosur temperatura fillestare.
 - Frigoriferi : 3 °C
 - Frigoriferi : -18 °C

Temperatura reale e brendshme ndryshon në varësi të gjendjes së ushqimit, pasi temperatura e vendosur e treguar është temperatura e synuar, jo temperatura reale brenda pajisjes.

SHËNIM

- Përcaktimi i temperaturave të parazgjedhura mund të ndryshojë sipas pajisjes.
- Prisni derisa të kenë kaluar 2 ose 3 orë pasi ta keni lidhur pajisjen me prizën para se të futni ushqime në pajisje.
- Për prodhimin e akullit në klimë normale, temperaturat e ngrirësit duhet të vendosen në -18 °C ose më ftohtë.

Alarm i temperaturës së lartë

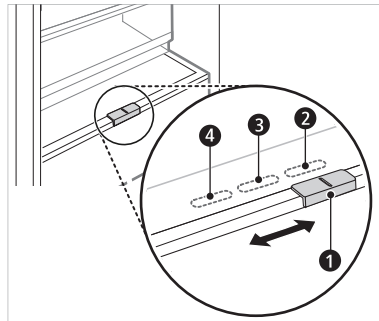
Kur temperatura e ngrirësit rritet shumë për shkak të ikjes së korrentit, llamba LED e temperaturës së ngrirësit pulson dhe tingëllon një alarm.

- Shtypni butonin **Freezer** për ta ndaluar.
- Nëse temperatura është mjaftueshëm e ftohtë, pulsimi dhe alarmi do të ndalojnë automatikisht.
- Ky funksion punon:
 - Kur frigoriferi është i ndezur.
 - Kur dhomëza e ngrirësit ngrohet shumë.
 - Kur ka një ndërprerje të energjisë që zgjat për një periudhë të gjatë kohore.
 - Kur në dhomëzën e ngrirësit vendosen sasi të mëdha të ushqimit të ngrohtë vendosen.
 - Kur dera e ngrirësit lihet e hapur për shumë kohë ose shumë shpesh.

Konvertuesi i freskisë (*)

Si dhomëz ftohëse, temperatura në konvertuesin e freskisë mund të kontrollohet duke rrëshqitur levën ①, kur ndodhet përpara ndarjes, në cilindo drejtim.

Kur mbani perimet pas përcaktimit për Mish ose Peshk, mund të shkaktohet lëndim nga i ftohti.



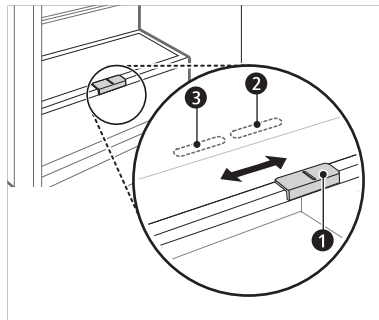
- ② Për ruajtjen e perimeve. (E rekomandueshme)
- ③ Për ruajtjen e peshkut.
- ④ Për ruajtjen e mishit.

SHËNIM

- (*) : Kjo veçori ndryshon në varësi të modelit të blerë.

Sirtari i perimeve të freskëta (*)

Dhomëza e perimeve mund të rregullohet lagështirën duke lëvizur dorezën ①.



- ② Për ruajtjen e perimeve. (E rekomandueshme)
- ③ Për ruajtjen e frutave.

SHËNIM

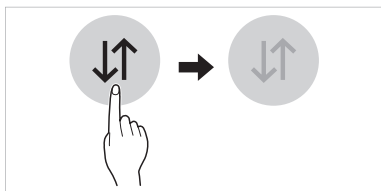
- (*) : Kjo veçori ndryshon në varësi të modelit të blerë.

Përdorimi i aplikacionit LG SmartThinQ

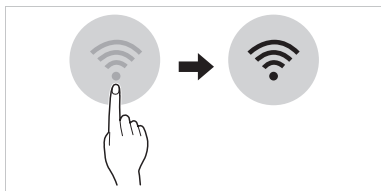
- Për pajisje me logon  ose  Aplikacioni LG SmartThinQ ju lejon të komunikoni me pajisjen duke përdorur një telefon smart

Para përdorimit të LG SmartThinQ


- 1 Kontrolloni distancën mes pajisjes dhe ruterit pa lidhje kabllore (rrjeti Wi-Fi).
 - Nëse distanca ndërmjet pajisjes dhe ruterit me valë (në wireless) është tepër e madhe, fuqia e sinjalit bëhet e dobët. Mund të duhet një kohë të gjatë për të bërë regjistrimin ose instalimi mund të dështojë.
- 2 Fikni **Internetin celular** ose **Interneti celular** në telefonin tuaj smart.
 - Për iPhone, çaktivizoni të dhënat duke shkuar te **Cilësimet** → **Celulari** → **Interneti celular**.



- 3 Lidhni telefonin tuaj inteligjent me Wi-Fi e ruterit (në wireless).



SHËNIM

- Për të verifikuar lidhjen Wi-Fi, kontrolloni që ikona **Wi-Fi**  në panelin e pajisjes të jetë e ndezur.
- Pajisja mbështet vetëm rrjete valësh 2.4 GHz. Për të kontrolluar frekuencën e rrjetit tuaj, kontaktoni ofruesin tuaj të shërbimit të internetit, ose merrni në konsideratë manualin e ruterit pa lidhje kabllore.
- LG SmartThinQ nuk mban përgjegjësi për problemet e lidhjes me rrjetin apo çdo lloj problemi në lidhje me të, keqfunksionimi ose gabimi të shkaktuar nga lidhja me rrjetin.
- Nëse pajisja ka probleme për t'u lidhur me rrjetin Wi-Fi, mund të jetë shumë larg ruterit. Blini një përsëritës Wi-Fi (zgjatues i valës) për të përmirësuar fuqinë e sinjalit Wi-Fi.
- Lidhja Wi-Fi mund të mos lidhet ose mund të ndërpritet për shkak të mjedisit të rrjetit të shtëpisë.
- Lidhja me rrjetin mund të mos funksionojë siç duhet në varësi të ofruesit të shërbimit të internetit.
- Mjedisri rrethues mund ta bëjë shërbimin e rrjetit pa fije të punojë ngadalë.
- Pajisja nuk mund të regjistrohet për shkak të problemeve me transmetimin e sinjalit me valë (në wireless). Shkëputni prizën e pajisjes dhe pritni një minutë përpara se ta provoni përsëri.
- Nëse firewall-i në ruterin tuaj me valë është i aktivizuar, çaktivizoni firewall-in ose shtoni një përjashtim për këtë rast.
- Emri i rrjetit me valë (SSID) duhet të jetë një kombinim i shkronjave dhe numrave anglisht. (Mos përdorni karaktere speciale)
- Ndërfaqja e përdoruesit të Telefonit Inteligjent (UI) mund të ndryshojë në varësi të sistemit operativ të celularit (OS) dhe prodhuesit.
- Nëse protokollin e sigurisë së ruterit është vendosur në **WEP**, mund të mos arrini të konfiguroni rrjetin. Ndryshojeni në protokolle të tjera sigurie (rekomandohet **WPA2**) dhe regjistroni sërish produktin.

Instalimi i LG SmartThinQ

Kërkoni aplikacionin LG SmartThinQ nga Google Play Store & Apple App Store në një smartfon. Ndiqni udhëzimet për të shkarkuar dhe instaluar aplikacionin.

Veçoritë e aplikacionit LG SmartThinQ për modelet Wi-Fi

Komunikoni me pajisjen nga një telefon inteligjent duke përdorur veçoritë e duhura inteligjente.

Përditësimi i firmuerit

Mbajeni performancën e pajisjes të përditësuar.

Smart Diagnosis™

Nëse përdorni funksionin Smart Diagnosis, do t'ju jepen informacione të dobishme si për shembull mënyra e duhur si ta përdorni pajisjen sipas modelit të përdorimit.

Cilësimet

Ju lejon të caktoni opsione të ndryshme në pajisje dhe aplikacion.

SHËNIM

- Nëse bëni ndryshimin e routerit tuaj me valë, ofruesit të shërbimit të internetit apo kur ndryshoni fjalëkalimin, fshini pajisjen e regjistruar nga aplikacioni LG SmartThinQ dhe më pas e regjistroni edhe një herë atë.
- Aplikacioni i nënshtrohet ndryshimit për qëllime të përmirësimit të pajisjes pa njoftuar përdoruesit.
- Funksionet mund të ndryshojnë në varësi të modelit.

Po lidhet me Wi-Fi

Butoni **Wi-Fi**, kur përdoret me aplikacionin LG SmartThinQ, mundëson lidhjen e frigoriferit me një rrjet Wi-Fi shtëpie. Ikona **Wi-Fi** shfaq statusin e lidhjes me rrjetin e frigoriferit. Ikona ndriçon kur frigoriferi është i lidhur me rrjetin Wi-Fi.

Regjistrimi i pajisjes fillestare

Vini në përdorim aplikacionin LG SmartThinQ dhe ndiqni udhëzimet në aplikacion për të regjistruar pajisjen.

Ri-regjistrimi i pajisjes apo regjistrimi i një përdoruesi tjetër

Shtypni dhe mbani shtypur butonin **Wi-Fi** për 3 sekonda për ta fikur atë përkohësisht. Vini në përdorim aplikacionin LG SmartThinQ dhe ndiqni udhëzimet në aplikacion për të regjistruar pajisjen.

SHËNIM

- Për të çaktivizuar funksionin Wi-Fi, shtypni dhe mbani shtypur butonin **Wi-Fi** për 3 sekonda. Ikona Wi-Fi do të fiket.



Njoftim për softuerin me burim të hapur

Për të përfutur kodin e burimit që ndodhet në këtë produkt, sipas GPL, LGPL, MPL dhe licencave të tjera të hapura të burimit, vizitoni faqen <http://opensource.lge.com>.

Përveç kodit të burimit, të gjitha kushtet e referuara të licencës, refuzimet për garanci dhe shënimet për të drejtën e autorit janë të disponueshme për shkarkim.

“LG Electronics” do t'ju ofrojë po ashtu kodin me burim të hapur në një CD-ROM me një tarifë që mbulon koston e kryerjes së një shpërndarje të tillë (si p.sh. kostoja e materialit, transportit dhe administrimit) pas kërkesë me email në opensource@lge.com. Kjo ofertë është e vlefshme për një periudhë prej tri vitesh pas dorëzimit tonë të fundit të këtij produkti. Kjo ofertë është e vlefshme për cilindo të përcaktuar si marrës të këtij informacioni.

Përdorimi i Smart Diagnosis™

- Për pajisje me logon  ose 

Smart Diagnosis™ përmes qendrës së informacionit për klientin

Përdoreni këtë funksion nëse ju duhet një diagnostifikim të saktë nga një qendër informacioni për klientin e LG Electronics kur pajisja nuk punon mirë ose ka defekt. Përdoreni këtë funksion vetëm për të kontaktuar përfaqësuesin e shërbimit, jo gjatë punimit normal.

MIRËMBAJTJA

Shënime për pastrimin

- Kur hiqni një raft ose sirtar nga brenda pajisjes, hiqni të gjitha ushqimet e vendosura nga rafti ose sirtari për të parandaluar lëndimet ose dëmtimet në pajisje.
 - Përndryshe, mund të ndodhin lëndime për shkak të peshës të ushqimeve të vëna.
- Nëse pastroni hapësirat e jashtme të ajrimit të pajisjes duke përdorur fshesë me korrent, atëherë duhet të hiqet kodroni i energjisë nga priza për të shmangur çdo shkarkesë statike që mund të dëmtojë pjesët elektronike ose të shkaktojë goditje elektrike.
- Nxirrini raftet dhe sirtarët dhe lajini me ujë dhe pastaj thajini mirë para se t'i vendosni përsëri.
- Fshijeni rregullisht gominën e derës me një leckë të butë të njomë.
- Spërkatjet dhe njollat e koshit të derës duhet të pastrohen pasi mund të komprometojnë aftësinë ruajtëse të koshit dhe mund të dëmtohet.
- Pas pastrimit, kontrolloni nëse është dëmtuar, gërryer ose nuk është futur mirë kablli i energjisë.
- Mbajini të pastra hapësirat e ajrimit jashtë pajisjes.
 - Hapësirat e ajrimit të bllokuara mund të shkaktojnë zjarr ose dëmtim të pajisjes.
- Lustrimi sipërfaqeve metalike të jashtme të lyera ndihmon në parandalimin e gërryerjes. Mos i lustroni pjesët plastike. Lustroni sipërfaqet metalike të paktën dy herë në vit me një pastë pajisjesh (ose pastë makinash). Aplikojeni pastën me një leckë të pastër, të butë.
- Kur pastroni brenda ose jashtë pajisjes, mos e fshini atë me furçë të ashpër, pastë dhëmbësh, apo materiale që mund të ndizen. Mos përdorni agjentë pastrimi që përmbajnë substanca të ndezshme.
 - Kjo mund të shkaktojë çngjyrosje ose dëmtimin e pajisjes.
 - Substancat e ndezshme: alkool (etanol, metanol, alkool izopropil, alkool izobutil, etj), hollues, zbardhues, benzen, lëng i djegshëm, abraziv, etj
- Për pjesën e jashtme të pajisjes, përdorni një sfungjer të pastër ose leckë të butë dhe detergjent të butë me ujë të ngrohtë. Mos përdorni pastrues gërryes ose të fortë. Thajeni mirë me leckë të butë.
- Mos i pastroni asnjëherë raftet ose mbajtëset në lavastovilje.
 - Pjesët mund të deformohen për shkak të nxehtësisë.
- Nëse pajisja është e pajisur me një llambë LED, mos e hiqni kapakun e llambës dhe llambën LED në përpjekje për ta riparuar ose rregulluar. Ju lutem kontaktoni një qendër informacioni për klientin të LG Electronics.

Hedhja e pajisjes suaj të vjetër



- Të gjitha produktet elektrike dhe elektronike duhet të hidhen veçmas nga mbetjet e bashkisë përmes pikave të grumbullimit të caktuara nga qeveria ose autoritetet vendase.
- Hedhja e duhur e pajisjes tuaj të vjetër do të ndihmojë në parandalimin e pasojave të mundshme negative për mjedisin dhe shëndetin e njeriut.
- Për informacione më të hollësishme rreth hedhjes të pajisjes suaj të vjetër, ju lutem kontaktoni zyrën e qytetit, shërbimin për hedhjen e mbeturinave ose dyqanin ku e keni blerë produktin.

Shënime



KORISNIČKO UPUTSTVO

FRIŽIDER I ZAMRZIVAČ

Pažljivo pročitajte ovo korisničko uputstvo pre rukovanja proizvodom i uvek ga držite pri ruci ako vam zatreba.

www.lg.com

Detaljnije informacije potražite u uputstvu za upotrebu na veb sajtu kompanije LG.
Autorsko pravo © 2019 LG Electronics. Sva prava zadržana

SADRŽAJ

Ovaj priručnik može sadržati slike ili sadržaje koji se razlikuju od modela koji ste kupili.

Ovo uputstvo podleže reviziji od strane proizvođača.

| | |
|---|-----------|
| UPUTSTVA ZA BEZBEDNOST | 3 |
| VAŽNA BEZBEDNOSNA UPUTSTVA | 3 |
| MONTAŽA | 10 |
| Dimenzije i razmaci | 10 |
| Temperatura prostora | 10 |
| RAD | 11 |
| Napomene za rad | 11 |
| Pretvarač svežine (*) | 12 |
| Fioka za sveže povrće (*) | 12 |
| PAMETNE FUNKCIJE | 13 |
| Upotreba aplikacije LG SmartThinQ | 13 |
| funkcije Smart Diagnosis™ | 14 |
| ODRŽAVANJE | 15 |
| Napomene za čišćenje | 15 |
| Odlaganje starog aparata | 15 |

UPUTSTVA ZA BEZBEDNOST

SR

Naredne bezbednosne smernice imaju za cilj da spreče nepredviđene rizike ili štetu od nebezbednog ili nepravilnog korišćenja proizvoda.

Ove smernice se dele na „**UPOZORENJE**“ i „**OPREZ**“ kao što je opisano ispod.

 Ovaj simbol stoji uz pojmove i operacije koji mogu da predstavljaju rizik. Pažljivo pročitajte deo sa ovim simbolom i pratite uputstva kako biste izbegli rizik.

UPOZORENJE

Ovo znači da nepoštovanje uputstava može da dovede do ozbiljne povrede ili smrti.

OPREZ

Ovo znači da nepoštovanje uputstava može da dovede do manje povrede ili oštećenja proizvoda.

VAŽNA BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

UPOZORENJE

Kako biste umanjili rizik od nastajanja požara, strujnog udara ili povrede lica prilikom korišćenja proizvoda, potrebno je poštovati osnovne mere predostrožnosti o bezbednosti, uključujući i one koje slede:

Deca u domaćinstvu

- Ovaj uređaj nije namenjen za korišćenje za osobe (uključujući decu) sa umanjanim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili za osobe sa nedostatkom iskustva i znanja, osim ako nisu pod nadzorom ili imaju pomoć pri korišćenju uređaja od strane osobe odgovorne za njihovu bezbednost. Decu treba nadgledati da bi se obezbedilo da se ne igraju uređajem.
- Ako uređaj ima bravu (samo kod nekih modela), držite ključ van domašaja dece.

Za korišćenje u Evropi:

Ovaj uređaj mogu da koriste deca starosti 8 godina i više kao i lica sa umanjanim fizičkim, čulnim i mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ukoliko su pod nadzorom ili upućena u korišćenje uređaja na bezbedan način i razumeju uključene opasnosti. Deca ne smeju da se igraju sa uređajem. Čišćenje i održavanje ne mogu obavljati deca bez nadzora.

Instalacija

- Uređaj treba da transportuju isključivo dve ili više osoba držeći uređaj čvrsto.
- Uverite se da je utičnica pravilno uzemljena i da pin za uzemljenje na kablju za napajanje nije oštećen ili uklonjen iz utikača. Za više detalja o uzemljenju, raspitajte se u centru za podršku korisnika LG Electronics.
- Uređaj je opremljen kablom za napajanje koji ima provodnik za uzemljenje opreme i utikač za uzemljenje. Utikač mora da se priključi u odgovarajuću utičnicu koja je instalirana i uzemljena u skladu sa svim lokalnim propisima i uredbama.
- Ako je kabl za napajanje oštećen ili je otvor utičnice labav, nemojte da koristite kabl za napajanje i obratite se ovlašćenom servisnom centru.
- Nemojte uključivati uređaj u adapter sa više utičnica koji nema kabl za napajanje (priključen).
- Nemojte menjati ili produžavati kabl za napajanje.
- Uređaj bi trebalo priključiti na namenski vod sa zasebnim osiguračem.
- Nemojte da koristite izlaz sa višestrukim utičnicama koji nije odgovarajuće uzemljen (prenosni). U slučaju upotrebe odgovarajuće uzemljenog izlaza s višestrukim utičnicama (prenosni), koristite izlaz s višestrukim utičnicama čiji je kapacitet struje jednak kapacitetu napojnog kabla ili veći od njega i koristite izlaz s višestrukom utičnicom samo za dotični uređaj.
- Instalirajte uređaj na mestu na kom je lako isključiti utikač uređaja.
- Budite pažljivi da utikač ne bude podignut na gore ili da uređaj ne bude naslonjen na utikač.
- Instalirajte uređaj na čvrstom i ravnom podu.
- Ne instalirajte proizvod na vlažnom i prašnjavom mestu. Ne instalirajte i ne odlažite uređaj u spoljašnjoj sredini ili u prostoru koji je izložen vremenskim uslovima kao što su direktna sunčeva svetlost, vetar, kiša ili temperature ispod tačke smrzavanja.

- Ne postavljajte uređaj na mesto koje je izloženo direktnoj sunčevoj svetlosti ili toploti grejnih tela, kao što su peći ili grejalice.
- Budite pažljivi da ne izložite poleđinu uređaja u toku instalacije.
- Budite pažljivi kako vam ne bi pala vrata prilikom sklapanja ili rasklapanja uređaja.
- Budite pažljivi kako ne biste priklještili, zgnječili ili oštetili kabl tokom sklapanja ili rasklapanja vrata uređaja.
- U utičnicu nemojte da priključujete adapter za utičnice ili drugi pribor.

Rad

- Ne koristite uređaj za bilo koju namenu (skladištenje medicinskog ili eksperimentalnog materijala ili transport) osim za skladištenje hrane u domaćinstvu.
- Isključite utikač iz struje tokom jake grmljavine ili sevanja ili kada se ne koristi duži vremenski period.
- Ne dodirujte utikač ili kontrole uređaja mokrim rukama.
- Pazite da se kabl previše ne savija ili da nije pritisnut nekim teškim predmetom.
- Ako voda prodire u električne delove uređaja, isključite utikač iz struje i obratite se centru za podršku korisnika LG Electronics.
- Ne stavljajte ruke ili metalne predmete unutar oblasti koja ispušta hladan vazduh, na poklopac ili na rešetku koja otpušta toplotu sa zadnje strane.
- Ne primenjujte prekomernu silu ili udarce na zadnji poklopac uređaja.
- Ne stavljajte životinje i kućne ljubimce unutar proizvoda.
- Kada otvarate i zatvarate vrata uređaja vodite računa o deci u blizini. Vrata mogu udariti dete i izazvati povredu. Nemojte dozvoliti nijednoj osobi da se ljulja držeći se za bilo koja vrata jer to može dovesti do prevrtanja jedinice i teških povreda.
- Izbegnite opasnost od toga da se dece zaglave unutar uređaja. Ako se dete zaglavi unutar uređaja, može se ugušiti.
- Na uređaj nemojte da stavljate teške ili lomljive predmete, posude sa tečnošću, zapaljive materije, zapaljive predmete (npr. sveće, svetiljke, itd.) ili uređaje za grejanje (kao što su štednjaci, grejalice, itd.).
- Ako dođe do curenja gasa (izobutan, propan, prirodni gas itd.), ne dirajte uređaj ili utikač i odmah provetrite prostoriju. Ovaj uređaj koristi gas za hlađenje (izobutan, R600a). Iako koristi malu količinu gasa, gas je i dalje je zapaljiv. Curenje gasa tokom

transporta uređaja, instalacije ili njegovog rada može izazvati požar, eksploziju ili povredu ukoliko se pojave varnice.

- U blizini uređaja nemojte da koristite ili da ostavljate unutar uređaja zapaljive materije (kao što su eter, benzen, alkohol, hemikalije, tečni naftni gas, zapaljivi sprejevi, insekticidi, osveživači vazduha, kozmetika, itd.).
- Ako primetite bilo kakav čudan zvuk, miris ili dim koji dopire iz uređaja, odmah isključite utikač iz struje i obratite se centru za podršku korisnika LG Electronics.
- Sipajte vodu za piće u rezervoar ledomata ili automata za vodu.
- Nemojte oštetiti rashladno kolo.
- Ne stavljajte bilo koje elektronske uređaje (npr. grejač ili mobilni telefon) unutar uređaja.

Održavanje

- Isključite kabl za napajanje iz struje pre čišćenja uređaja ili zamene unutrašnje lampe (ako je ugrađena).
- Priključite utikač u utičnicu nakon što ste u potpunosti uklonili vlagu ili prašinu.
- Nikada ne isključujte uređaj povlačenjem kabla za napajanje. Uvek čvrsto uhvatite utikač i ravnim izvlačenjem ga isključite iz utičnice.
- U unutrašnjost ili na spoljnu površinu uređaja u svrhu čišćenja ne prskajte vodu ili zapaljive materije (pastu za zube, alkohol, razređivač, benzen, zapaljive tečnosti, abrazivna sredstva, itd.).
- Ne čistite uređaj četkama, tkaninama ili sunđerima koji imaju grubu površinu ili metalne delove.
- Samo osobe kvalifikovane za popravke iz servisnog centra LG Electronics mogu vršiti rasklapanje, popravku ili izmenu uređaja. Obratite se centru za podršku korisnika LG Electronics ako se preselite i instalirate uređaj na drugom mestu.
- Nemojte koristiti fen za kosu da biste osušili unutrašnjost uređaja ili stavljati unutra sveću kako biste otklonili neprijatne mirise.
- Nemojte koristiti mehaničke uređaje niti druga sredstva kako biste ubrzali proces odmrzavanja.

Odlaganje

- Prilikom bacanja uređaja, uklonite zaptivač vrata dok su police i korpe na svom mestu i držite decu dalje od uređaja.
- Odložite sav materijal za pakovanje (poput plastičnih kesa i stiropora) dalje od dece. Materijal za pakovanje može da izazove gušenje.

Tehnička bezbednost

- Ventilacioni otvori, ako je uređaj zatvoren ili u ugradnom položaju, ne smeju biti blokirani.
- Nemojte da koristite električne uređaje u frižideru.
- Rashladno sredstvo i izolacioni gas koji se koriste u uređaju zahtevaju poseban postupak odlaganja. Pre odlaganja treba se konsultovati sa serviserom ili slično kvalifikovanom osobom.
- Rashladno sredstvo koje curi iz cevi može da se zapali ili da izazove eksploziju.
- Količina rashladnog sredstva u uređaju prikazana je na identifikacionoj pločici unutar uređaja.
- Nemojte nikada pokretati uređaj koji pokazuje simptome oštećenja. Konsultujte prodavca o svim nedoumicama.
- Ovaj uređaj je predviđen za korišćenje isključivo u domaćinstvu i sličnim objektima. Ne bi ga trebalo koristiti u komercijalne ili ugostiteljski svrhe ili u bilo kom mobilnom objektu, kao što su kamp-prikolica ili čamac.
- Nikada nemojte da skladištite u uređaju eksplozivne supstance kao što su konzerve aerosoli sa zapaljivim gorivom.

Rizik od požara i zapaljivi materijali



Ovaj simbol vas upozorava na zapaljive materijale koji mogu da se zapale i izazovu požar ukoliko niste pažljivi.

- Ovaj uređaj kao rashladno sredstvo koristi malu količinu izobutana (R600a), koji je zapaljiv. Za vreme transporta i instalacije uređaja treba paziti da se ne ošteti nijedan deo rashladnog kola.
- U slučaju da se otkrije curenje, treba izbegavati otvoreni plamen ili potencijalne izvore paljenja, kao i nekoliko minuta provetriti prostoriju u kojoj se nalazi uređaj. Da bi se izbeglo stvaranje lako zapaljive mešavine gasa i vazduha, u slučaju da dođe do curenja u okviru rashladnog kola, veličina prostorije u kojoj se koristi uređaj treba da odgovara količini korišćenog rashladnog sredstva. Površina prostorije mora da bude 1 m² na svakih 8 g rashladnog sredstva R600a koji se nalazi unutar uređaja.
- Prilikom postavljanja uređaja proverite da kabl za napajanje nije blokiran ili oštećen.
- Ne postavljajte produžne kablove sa više utičnica ili prenosne uređaje za napajanje iza uređaja.

⚠ OPREZ

Da bi se smanjio rizik od manje povrede lica, kvara ili oštećenja uređaja ili imovine prilikom korišćenja ovog uređaja poštujujte osnovne mere predostrožnosti, uključujući i sledeće:

Instalacija

- Ne naginjite uređaj kako biste ga vukli ili gurali prilikom transporta.
- Pazite da prilikom pomeranja uređaja ne zaglavite deo tela kao što je dlan ili stopalo.

Rad

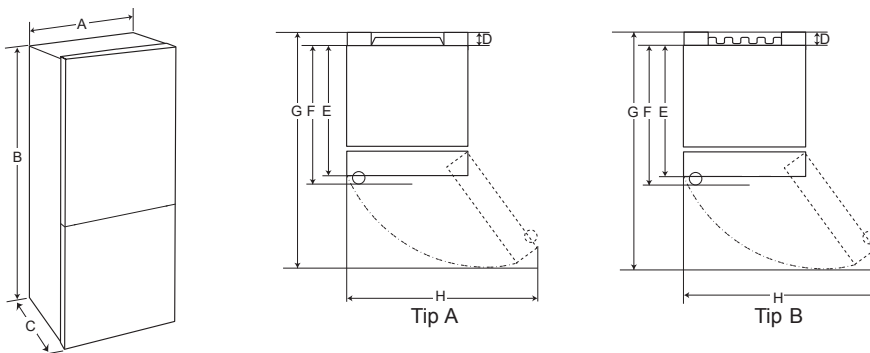
- Ne dirajte zamrznutu hranu ili metalne delove u zamrzivaču mokrim ili vlažnim rukama. To može izazvati promrzline.
- Nemojte stavljati staklene posude, flaše ili limenke (naročito ako sadrže gazirana pića) u prostor za zamrzavanje, na police ili posudu za led jer će oni biti izloženi temperaturama ispod tačke zamrzavanja.
- Kaljeno staklo na prednjoj strani vrata uređaja ili policu može da se ošteti u slučaju udara. Ako je staklo puklo, nemojte ga dodirivati rukama.
- Ne vešajte se na vrata uređaja, prostor za skladištenje, policu i ne penjite se na njih.
- Nemojte držati preveliku količinu flaša vode ili posuda za priloge u korpi na vratima.
- Sprečite da životinje grickaju kabl za napajanje ili crevo za vodu.
- Ne otvarajte ili zatvarajte vrata uređaja uz upotrebu prekomerne sile.
- Ako su šarke vrata proizvoda oštećene ili neispravno rade, nemojte ih više koristiti i obratite se servisnom centru LG Electronics.
- Nemojte da čistite staklene police ili poklopce toplom vodom dok su oni hladni.
- Nikad nemojte jesti zamrznutu hranu odmah nakon što je izvadite iz zamrzivača.
- Pazite da ne zaglavite dlan ili stopalo nakon otvaranja i zatvaranja vrata uređaja.

Održavanje

- Police nemojte da stavljate naopako. Police mogu da padnu.
- Da biste uklonili led iz uređaja, obratite se centru za podršku korisnika LG Electronics.

Dimenzije i razmaci

Premala udaljenost od susjednih predmeta može dovesti do slabljenja sposobnosti hlađenja i povećati potrošnju električne energije. Prilikom postavljanja uređaja, ostavite više od 50 mm prostora od svakog susjednog zida.



| | Tip A | | | | Tip B | | | |
|---|---------------|------|-----------------|------|---------------|------|-----------------|------|
| | Uvučena drška | | Izdvojena drška | | Uvučena drška | | Izdvojena drška | |
| | Veličina [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Temperatura prostora

- Ovaj uređaj je osmišljen da radi na temperaturi ograničenog opsega u zavisnosti od trenutne klimatske zone.
- Na temperaturu unutrašnjosti uređaja mogu uticati mesto na kojem je uređaj postavljen, temperatura prostora, učestalost otvaranja vrata i tako dalje.
- Podaci o klimatskoj klasi ovog uređaja mogu se naći na nalepnici s tehničkim podacima.

| Klimatska klasa | Opseg temperature prostora izražen u °C |
|------------------------|---|
| SN (Produženo Umereno) | +10 - +32 |
| N (Umereno) | +16 - +32 |
| ST (Suptropsko) | +16 - +38 |
| T (Tropsko) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australija, Indija, Kenija

NAPOMENA

Uređaji koji imaju oznaku od SN do T predviđeni su za korišćenje na temperaturi između 10 °C i 43 °C.

Napomene za rad

- Korisnici bi trebalo da imaju u vidu to da može doći do stvaranja leda ako vrata nisu potpuno zatvorena, ako je velika vlažnost tokom leta ili ako se vrata od zamrzivača često otvaraju.
- Obezbedite dovoljno prostora između hrane koja se čuva na polici ili u korpi na vratima kako bi vrata mogla potpuno da se zatvore.
- Otvaranje vrata omogućava da topao vazduh uđe u uređaj, što može da prouzrokuje porast temperature.
- Ukoliko planirate da uređaj ostane isključen duži vremenski period, izvadite iz njega svu hranu i iskopčajte napojni kabl. Očistite unutrašnjost uređaja i vrata ostavite blago odškrinuta da ne bi došlo do stvaranja buđi u uređaju.

Predlog za uštedu energije

- Obezbedite dovoljno prostora između hrane koja se čuva. Ovo omogućava da hladan vazduh ravnomerno cirkuliše, pa se na taj način smanjuju i računi za struju.
- Ugrejanu hranu stavite unutra tek nakon što se ohladi, da ne bi došlo do vlaženja ili zaleđivanja.
- Kada čuvate hranu u zamrzivaču, podesite da temperatura zamrzivača bude niža od temperature koja je navedena na hrani.
- Ne stavljajte hranu blizu senzora koji se nalazi u frižideru. Održavajte rastojanje od najmanje 3 cm od senzora.
- Imajte na umu da porast temperature nakon odležavanja ima dozvoljeni opseg koji možete naći u specifikacijama uređaja. Ako želite da umanjite uticaj koje ovo može da ima na čuvanje hrane zbog porasta temperature, uvežite ili umotajte hranu u više slojeva.
- Sistem za automatsko otapanje u ovom uređaju obezbeđuje potpuno otapanje naslaga leda nastalih pri radu uređaja u uobičajenim radnim uslovima.

Delotvorno čuvanje hrane

- Čuvajte smrznutu hranu ili ohlađenu hranu u zatvorenim posudama.
- Proverite rok trajanja i nalepnicu (uputstva za skladištenje) pre skladištenja hrane u uređaj.
- Ne skladištite hranu jako dugo (duže od 4 nedelje) ako se lako kvari na niskim temperaturama.
- Stavite ohlađenu hranu ili smrznutu hranu u frižider ili zamrzivač odmah nakon kupovine.

- Izbegavajte da ponovo zamrzavate hranu koja se potpuno odledila. Ponovno zamrzavanje hrane koja se potpuno odledila umanjuje njen ukus i nutritivnu vrednost.
- Ne umotavajte povrće u novine i ne skladištite ga na taj način. Mastilo sa novina ili druge nepoznate supstance se mogu razmazati po hrani i mogu je kontaminirati.
- Nemojte da prepunite uređaj. Hladan vazduh ne može dobro da cirkuliše ako se uređaj prepuni.
- Ako podesite preterano nisku temperature za hranu, može se zalediti. Nemojte da podešavate temperaturu koja je niža od temperature potrebne za ispravno čuvanje hrane.
- Za više prostora možete da uklonite policu za flaše, policu za jaja, posudu za led i fioku pretvarača svežine.

Maksimalni kapacitet zamrzavanja

- Funkcija Ekspresno zamrzavanje podesiće zamrzivač na njegov maksimalni kapacitet zamrzavanja. To generalno traje do 24 časa i automatski se isključuje.
- Ako treba koristiti maksimalni kapacitet zamrzavanja, funkcija Ekspresno zamrzavanje mora da se uključi sedam sati pre nego što se svež proizvod stavi u odeljak zamrzivača.

Maksimalno skladištenje

- Da bi vazduh bolje cirkulisao, ubacite sve fioke.
- Ako treba da stavite veliku količinu hrane, sve fioke zamrzivača treba da izvadite iz uređaja i hranu treba da poslažete direktno na police u odeljku zamrzivača.

NAPOMENA

- Da biste uklonili fioke, prvo izvadite hranu iz njih. Zatim koristite ručke fioke i pažljivo izvucite fioke. To može izazvati povrede.
- Oblik svake fioke može da se razlikuje pa ih ubacite na prave pozicije.

Podešavanje temperature

Ovime se podešava temperatura u frižideru ili temperatura u zamrzivaču.

- Pritisnite dugme **Fridge** ili dugme **Freezer** da biste podesili temperaturu.
- Temperatura se može podesiti.
 - Frižider: od 1 °C do 7 °C
 - Zamrzivač: od -15 °C do -23 °C
- Početna temperatura je podešena.
 - Frižider: 3 °C
 - Zamrzivač: -18 °C

Stvarna unutrašnja temperatura varira u zavisnosti od statusa hrane i je naznačena podešena temperatura zapravo ciljna temperatura, a ne stvarna temperatura unutar uređaja.

NAPOMENA

- Zadana postavka temperature može da varira u zavisnosti od uređaja.
- Sačekajte 2 ili 3 sata nakon povezivanja uređaja na priključak pre nego što počnete da skladištite hranu u uređaju.
- Za pravljenje leda u normalnim klimama, temperatura zamrzivača treba da bude podešena na -18 °C ili nižu.

Alarm zbog visoke temperature

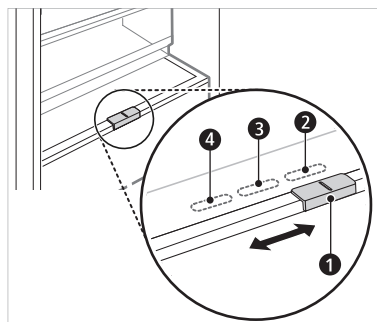
Kada se temperatura zamrzivača povisi zbog nestanka energije, LED lampica za temperaturu zamrzivača će treperiti i aktiviraće se zvučni signal alarma.

- Pritisnite dugme **Freezer** da zaustavite.
- Ako je temperatura dovoljno niska, treperenje i alarm će se automatski zaustaviti.
- Ova funkcija radi:
 - Kada se frižider uključi.
 - Kada temperatura u odeljku zamrzivača previše poraste.
 - Ako nestanak struje potraje duže vreme.
 - Ako se velika količina tople hrane stavi u odeljak zamrzivača.
 - Ako se vrata zamrzivača suviše dugo ostave otvorenim ili se prečesto otvaraju.

Pretvarač svežine (*)

Temperatura u pretvaraču svežine može da se kontroliše pomeranjem ručke ① u oba smera koja se nalazi ispred odeljka za hlađenje.

Prilikom čuvanja povrća nakon podešavanja za meso ili ribu, može doći do povrede zbog hladnoće.



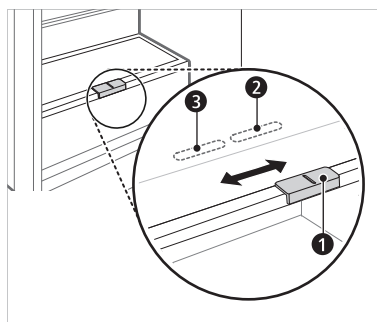
- ② Za čuvanje povrća. (Preporučeno)
- ③ Za čuvanje ribe.
- ④ Za čuvanje mesa.

NAPOMENA

- (*): Ova funkcija se razlikuje u zavisnosti od kupljenog modela.

Fioka za sveže povrće (*)

Vlažnost u odeljku za povrće može da se podešava okretanjem dugmeta ①.



- ② Za čuvanje povrća. (Preporučeno)
- ③ Za čuvanje voća.

NAPOMENA

- (*): Ova funkcija se razlikuje u zavisnosti od kupljenog modela.

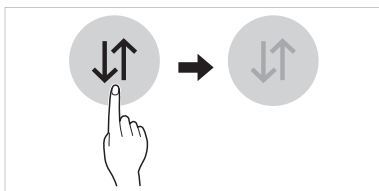
Upotreba aplikacije LG SmartThinQ

- Za uređaje sa logotipom  ili 

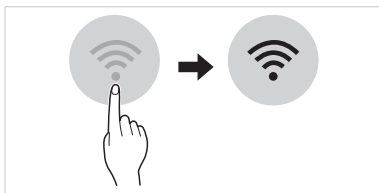
Aplikacija LG SmartThinQ omogućava vam da komunicirate sa uređajem koristeći pametni telefon

Pre korišćenja aplikacije LG SmartThinQ


- 1 Proverite udaljenost između uređaja i bežičnog rutera (Wi-Fi mreža).
 - Ako je udaljenost između uređaja i bežičnog rutera suviše velika, signal će biti slabiji. Zbog toga registracija može da traje dugo ili instalacija možda neće biti moguća.
- 2 Isključite opciju **Mobilni podaci** na svom pametnom telefonu.
 - Kod uređaja iPhone, isključite podatke u odeljku **Podešavanja** → **Mobilni** → **Mobilni podaci**.



- 3 Povežite pametni telefon s bežičnim ruterom.



NAPOMENA

- Da biste proverili Wi-Fi vezu, proverite da li je oznaka **Wi-Fi**  veze osvetljena na kontrolnoj tabli.
- Uređaj podržava samo Wi-Fi mreže od 2,4 GHz. Da biste proverili mrežnu frekvenciju, obratite se internet provajderu ili pogledajte priručnik za bežični ruter.
- LG SmartThinQ ne snosi odgovornost za probleme sa povezivanjem na mrežu niti za bilo koje smetnje, kvarove ili greške izazvane povezivanjem na mrežu.
- Ako uređaj ne može da se poveže na Wi-Fi mrežu, možda je suviše daleko od rutera. Kupite pojačivač Wi-Fi signala (proširivač opsega) da biste pojačali Wi-Fi signal.
- Veza sa Wi-Fi mrežom možda neće biti uspostavljena ili će biti prekinuta zbog uslova u kojima funkcioniše kućna mreža.
- Povezivanje na mrežu možda neće funkcionisati ispravno zbog pružaoca internet usluga.
- Zbog okolnih bežičnih mreža možda će vaša bežična mreža biti spora.
- Uređaj se ne može da se registruje zbog problema s bežičnim prenosom signala. Isključite uređaj i sačekajte oko jednog minuta pre nego što pokušate ponovo.
- Ako je na bežičnom ruteru uključen zaštitni zid, isključite zaštitni zid ili dodajte izuzetak.
- Naziv bežične mreže (SSID) treba da se sastoji od kombinacije latinčnih slova i brojeva. (Nemojte da koristite posebne znakove)
- Korisnički interfejs pametnog telefona može da se razlikuje u zavisnosti od mobilnog operativnog sistema i proizvođača.
- Ako je sigurnosni protokol rutera podešen na **WEP** možda nećete moći da podesite mrežu. Molimo da promenite na druge sigurnosne protokole (preporučuje se **WPA2**) i ponovo registrujte proizvod.

Instalacija aplikacije LG SmartThinQ

Pretražite aplikaciju LG SmartThinQ u radnji Google Play Store & Apple App Store putem pametnog telefona.

Funkcije aplikacije LG SmartThinQ za Wi-Fi modele

Mogućnost komunikacije sa uređajem putem pametnog telefona primenom odgovarajućih pametnih funkcija.

Ažuriranje upravljačkog softvera

Nastojte da uređaj uvek bude ažuriran.

Smart Diagnosis™

Ako koristite funkciju Smart Diagnosis, dobićete korisne informacije kao što je ispravan način korišćenja uređaja na osnovu obrasca korišćenja.

Postavke

Omogućavaju vam da podesite razne opcije na frižideru i u aplikaciji.

NAPOMENA

- Ako zamenite bežični ruter, pružaoca internet usluga ili lozinku, obrišite registrovani uređaj iz aplikacije LG SmartThinQ i ponovo ga registrujte.
- Aplikacija je podložna promenama radi unapređenja rada uređaja i to bez prethodnog obaveštenja korisnika.
- Funkcije mogu varirati u zavisnosti od modela.

Povezivanje sa Wi-Fi mrežom

Dugme **Wi-Fi**, kada se koristi sa aplikacijom LG SmartThinQ, omogućava da se frižider poveže na kućnu **Wi-Fi** mrežu. Oznaka Wi-Fi prikazuje status povezanosti frižidera na mrežu. Oznaka svetli kada je frižider povezan na Wi-Fi mrežu.

Prva registracija uređaja

Pokrenite aplikaciju LG SmartThinQ i pratite uputstva iz aplikacije o registraciji uređaja.

Nova registracija uređaja ili registracija drugog korisnika

Pritisnite i 3 sekunde držite dugme **Wi-Fi** da biste ga privremeno isključili. Pokrenite aplikaciju LG SmartThinQ i pratite uputstva iz aplikacije o registraciji uređaja.

NAPOMENA

- Da biste isključili Wi-Fi funkciju, pritisnite i 3 sekunde držite dugme **Wi-Fi**. Ikona za Wi-Fi će nestati.

Napomena sa informacijama o softveru otvorenog koda

Da biste dobili izvorni kod pod GPL, LGPL, MPL i drugim licencama otvorenog izvornog koda koje su sadržane u ovom proizvodu, posetite <http://opensource.lge.com>.

Pored izvornog koda, možete da preuzmete i sve navedene uslove licence, odricanja od garancije i obaveštenja o autorskim pravima.

Kompanija LG Electronics takođe pruža mogućnost slanja izvornog koda na CD-ROM-u, pod uslovom da pokrijete te troškove (koji obuhvataju cenu medija i troškove slanja i isporuke), te radi toga je neophodno da pošaljete zahtev kompaniji LG Electronics na e-adresu: opensource@lge.com. Ova ponuda važi tri godine od naše poslednje isporuke ovog proizvoda. Ova poruka važi za sve koji su upoznati sa ovom informacijom.

funkcije Smart Diagnosis™

- Za uređaje sa logotipom  ili 

Funkcija Smart Diagnosis™ preko centra za podršku korisnika

Koristite tu funkciju ako vam je potrebna precizna dijagnoza koju pruža korisnički centar LG Electronics kada uređaj ne radi ispravno ili je pokvaren. Koristite tu funkciju samo za kontaktiranje predstavnika servisa, ne tokom normalnog rada.

Napomene za čišćenje

- Kada se police ili fioka uklanjaju iz unutrašnjosti uređaja, sklonite svu skladištenu hranu sa police ili iz fioke da biste sprečili da dođe do povrede ili oštećenja uređaja.
 - U suprotnom, može doći do povrede zbog težine skladištene hrane.
- Ako usisavanjem čistite spoljne ventilacione otvore uređaja, onda treba izvući kabl za napajanje iz utičnice da biste izbegli statičko pražnjenje koje bi moglo da ošteti elektroniku ili da izazove strujni udar.
- Odvojite police i fioke i očistite ih vodom, a zatim ih dovoljno osušite pre nego što ih ponovo postavite.
- Redovno brišite zaptivače na vratima pomoću vlažne mekane krpe.
- Treba očistite mrlje i ono što se prospe u korpu na vratima jer to može da ugrozi mogućnost skladištenja hrane u korpi, a može je i oštetiti.
- Nakon čišćenja proverite da li je kabl za napajanje oštećen, topao ili nepravilno prikopčan.
- Održavajte čistoću otvora za vazduh sa spoljne strane uređaja.
 - Blokirani otvori za vazduh mogu da izazovu požar ili oštećenja uređaja.
- Voskiranje spoljnih ofarbanih metalnih površina pomaže u zaštiti od rđe. Ne voskirajte plastične delove. Voskirajte ofarbane metalne površine bar dva puta godišnje koristeći vosak za uređaj (ili auto-vosak u vidu paste). Nanosite vosak čistom, mekanom tkaninom.
- Prilikom čišćenja unutrašnjih ili spoljnih površina uređaja, nemojte da koristite grube četke, pastu za zube ili zapaljive materijale. Nemojte da koristite sredstva za čišćenje koja sadrže zapaljive materije.
 - To može da izazove gubitak boje ili oštećenje uređaja.
 - Zapaljive materije: alkohol (etanol, metanol, izopropil alkohol, izobutil alkohol, itd), razređivači, izbeljivači, benzen, zapaljive tečnosti, abrazivi itd.
- Za spoljašnjost uređaja koristite čist sunđer ili mekanu tkaninu i blagi deterdžent u toploj vodi. Ne koristite abrazivna sredstva ili jaka sredstva za čišćenje. Temeljno osušite mekom krpom.
- Nikada ne perite police ili posude u mašini za pranje sudova.
 - Delovi se mogu deformisati usled toplote.
- Ako je uređaj opremljen LED lampom, nemojte uklanjati poklopac lampe ili LED lampu u pokušaju da uređaj popravite ili servisirate. Molimo vas da se obratite centru za podršku korisnika LG Electronics.

Odlaganje starog aparata



- Ovaj simbol precrtana kanta za smeće pokazuje da električni i elektronski otpad (WEEE) treba da se odlaže odvojeno od običnog komunalnog otpada.
- Stari električni aparati mogu da sadrže otrovne supstance, tako da će pravilno odlaganje Vašeg starog aparata pomoći sprečavanju pojave negativnih posledica po životnu sredinu i zdravlje ljudi. Vaš stari aparat može da sadrži delove za višekratnu upotrebu koji se mogu koristiti za zamenu drugih proizvoda i druge vredne materijale koji se mogu reciklirati radi očuvanja ograničenih resursa.
- Vaš aparat možete da odnesete u radnju gde ste ga kupili ili da kontaktirate lokalnu vladinu kancelariju za otpad kako biste dobili informaciju o najbližoj autorizovanoj WEEE stanici za odlaganje ovog otpada. Za najnovije informacije za Vašu zemlju, molimo Vas da pogledate web stranicu www.lg.com/global/recycling

Beleške



BRUKSANVISNING

KYLSKÅP & FRYS

Läs denna bruksanvisning noggrant innan apparaten används och spara den för framtida bruk.

www.lg.com

För mer information, se bruksanvisningen på LG:s hemsida.
Copyright © 2019 LG Electronics Inc. Alla rättigheter reserverade

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

Det kan finnas bilder eller innehåll i denna bruksanvisning som skiljer sig från modellen du köpt.

Denna bruksanvisning är föremål för revidering av tillverkaren.

| | |
|--|-----------|
| SÄKERHETSANVISNINGAR | 3 |
| VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR | 3 |
| INSTALLATION | 10 |
| Dimensioner och marginaler..... | 10 |
| Omgivande temperatur | 10 |
| DRIFT | 11 |
| Anmärkningar om drift | 11 |
| Färskhetsomvandlare (*) | 12 |
| Färska grönsakslådan (*) | 12 |
| SMARTA FUNKTIONER | 13 |
| Använd LG SmartThinQ applikationen | 13 |
| Användning av Smart Diagnosis™ | 14 |
| UNDERHÅLL | 15 |
| Anmärkningar gällande rengöring | 15 |
| Kassera den gamla apparaten | 15 |

SÄKERHETSANVISNINGAR

SV

Följande säkerhetstriktlinjer är avsedda att förhindra oförutsedda risker och skador till följd av osäker eller felaktig användning av produkten.

Riktlinjerna är uppdelade i ”**WARNING**” resp. ”**FÖRSIKTIGHET**” enligt beskrivning nedan.

 Denna symbol indikerar situationer och åtgärder för vilka risker föreligger. Läs avsnitt med denna symbol noggrant och följ anvisningarna för att undvika risker.

WARNING

Indikerar att risk för allvarlig personskada eller dödsfall föreligger om anvisningarna inte följs.

FÖRSIKTIGHET

Indikerar att risk för lätta personskador eller skador på produkten föreligger om anvisningarna inte följs.

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

WARNING

För att minska risken för explosion, brand, dödsfall, elstötar, personskador eller skällning när man använder denna produkt, ska man vidta grundläggande försiktighetsåtgärder, däribland:

Barn i hushållet

- Denna apparat är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller av personer med brist på erfarenhet och kunskap, såvida inte användningen sker under tillsyn eller en person som är ansvarig för deras säkerhet har gett anvisningar gällande apparatens användning. Barn ska hållas under uppsikt för att säkerställa att de inte leker med apparaten.
- Om apparaten är utrustad med ett lås (endast några modeller), förvaras nyckeln utom räckhåll för barn.

För användning i Europa:

Denna apparat kan användas av barn från och med 8 års ålder och av personer som har nedsatt fysisk, sensorisk eller psykisk förmåga eller bristande erfarenhet och kunskap, förutsatt att användningen sker under tillsyn eller att dessa erhållit anvisningar gällande säker användning av apparaten och förstår därmed förknippade risker. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.

Installation

- Denna apparat ska endast transporteras av två eller flera personer som håller i den ordentligt.
- Säkerställ att eluttaget är ordentligt jordat och att jordningsstiftet på elkabeln inte är skadat eller borttaget från elkontakten. Kontakta ett av LG Electronics kundinformationscentrum för mer information om jordning.
- Denna apparat är utrustad med en elkabel med jordledare och jordad kontakt. Elkontakten får endast anslutas i ett lämpligt uttag som är korrekt installerat och jordat i enlighet med tillämpliga lokala regler och förordningar.
- Använd inte strömsladden om den är skadad eller om uttaget sitter löst – kontakta behörigt servicecenter för hjälp.
- Anslut inte apparaten till en adapter med flera uttag, som inte har en elkabel(ihopsatt).
- Ändra inte på eller dra ut strömsladden.
- Apparaten ska vara kopplad till en särskild strömledning med en separat säkring.
- Använd inte en adapter med flera uttag, som inte har blivit korrekt jordad (bärbar), utan istället en adapter med flera uttag som har en högre strömkapacitet, och använd endast adaptern för apparaten.
- Installera apparaten på en plats där det är enkelt att koppla ut apparatens elkontakt.
- Se till att inte elkontakten är vänd uppåt och att apparaten inte vilar mot elkontakten.
- Installera apparaten på ett plant och hårt golv.
- Installera inte apparaten på en fuktig och dammig plats. Installera inte eller förvara apparaten utomhus, eller något vid annat område som utsätts för direkt solljus, vind eller regn eller temperaturer under fryspunkten.

- Ställ inte apparaten i direkt solljus eller exponera den mot värme från apparater som en ugn eller ett element.
- Se till att inte exponera baksidan av apparaten under installationen.
- Se till att dörren inte faller ner i samband med montering eller demontering.
- Se till att kabeln inte slits av eller på annat sätt skadas i samband med montering eller demontering av apparatens dörr.
- Anslut inte en kontaktadapter eller andra tillbehör till elkontakten.

Drift

- Använd inte apparaten för något annat ändamål (förvaring av medicinska eller experimentella material, transport) än hushållsbruk.
- Dra ut elkontakten vid kraftig åska eller om apparaten inte ska användas under en längre tid.
- Vidrör inte elkontakten eller apparatens kontroller med våta händer.
- Se till att elkabeln inte böjs för mycket och placera inga tunga föremål på den.
- Om det kommer in vatten i apparatens elektriska delar ska du koppla ur elkontakten och kontakta LG Electronics kundinformationscentrum.
- Placera inte händer eller metallföremål i området där kall luft avges, på skyddet eller på värmeutblåsgallret på baksidan.
- Tillämpa inte överdriven kraft eller stötar på apparatens bakre skydd.
- Placera inga djur, exempelvis husdjur, i apparaten.
- Var uppmärksam på barn i närheten när apparatens dörr öppnas eller stängs. Dörren kan stöta till barnet och orsaka personskador. Ingen får svänga och hänga från dörrarna eftersom det kan få enheten att välta och orsaka allvarlig skada.
- Undvik faran att barn blir instängda inuti apparaten. Om ett barn stängs in i apparaten kan det kvävas.
- Placera inte tunga eller ömtåliga objekt, vätskefyllda behållare, brännbart ämne, brandfarliga objekt (såsom ljus, lampor o.s.v), eller värmeaggregat (som ugnar, element o.s.v) på apparaten.

- Vid gasläcka (isobutan, propan, naturgas etc.): Vidrör inte apparaten eller elkontakten och ventiler området omedelbart. Den här apparaten använder kylmedelsgas (isobutan, R600a). Trots att mängden gas som används är liten så är den likväl antändlig. Vid gnistbildning i samband med gasläckage under transport, installation eller drift av apparaten föreligger risk för brand, explosion och personskador.
- Använd eller förvara inte brännbara eller antändliga substanser (eter, bensen, alkohol, kemikalier, LPG (gasol), antändligt spray, insektsmedel, luftfräschare, kosmetika o.s.v.) i närheten av apparaten.
- Dra omedelbart ut elkontakten och kontakta LG Electronics kundinformationscentrum om onormala ljud, dofter eller rök kommer ut från apparaten.
- Fyll endast på dricksvatten i ismaskinen eller vattendispenserbehållaren.
- Se till att kylkretsen inte skadas.
- Placera inte andra elektroniska apparater (t.ex. element eller mobiltelefoner) inuti apparaten.

Underhåll

- Koppla bort strömssladden innan du rengör apparaten eller byter ut lampan inuti (då det finns en).
- Efter att du har tagit bort all fukt och damm ska du säkert koppla in elkontakten i eluttaget.
- Koppla aldrig ur apparaten genom att dra i elkabeln. Grip alltid tag i elkontakten ordentligt och dra ut den rakt från eluttaget.
- Spreja inte vatten eller brandfarliga substanser (tandkräm, alkohol, förtunningsmedel, bensen, brandfarlig vätska, slipmedel o.s.v.) över insidan eller utsidan av apparaten för att rengöra den.
- Rengör inte apparaten med borstar, trasor eller svampar som har sträva ytor eller är tillverkade av metall.
- Demontering, reparation och modifiering av apparaten får endast utföras av behörig personal från LG Electronics servicecenter. Kontakta ett av LG Electronics kundinformationscentrum om du flyttar och installerar apparaten på en annan plats.
- Använd inte hårtork för att torka insidan av apparaten och placera heller inte levande ljus inuti produkten för att avlägsna odörer.
- Använd inte mekaniska anordningar eller andra hjälpmedel för att påskynda avfrostningen.

Bortskaffande

- Innan apparaten bortskaffas ska dörrpackningen avlägsnas, men man ska låta hyllor och fack vara kvar och barn ska hållas på avstånd från apparaten.
- Allt förpackningsmaterial (t.ex. plastpåsar och frigolit) ska bortskaffas så att barn inte kan få tillgång till det. Förpackningsmaterialet kan orsaka kvävning.

Teknisk säkerhet

- Se till att ventilationsöppningarna i apparatens kapsling och i själva strukturen är fria från hinder.
- Placera inte elektrisk utrustning inuti kylskåpet.
- Köldmediet och blåsgasen för isolering som används i apparaten kräver särskilda bortskaffningsprocedurer. Rådgör med en servicetekniker eller annan kvalificerad person innan dessa bortskaffas.
- Köldmedium som läcker ut ur rören kan fatta eld eller orsaka en explosion.
- Mängden köldmedium för en specifik apparat anges på märkskylten inuti apparaten.
- Starta aldrig en apparat som visar tecken på skada. Kontakta återförsäljaren vid tveksamheter.
- Denna apparat är endast avsedd att användas i hushåll och liknande miljöer. Den ska inte användas för kommersiella eller cateringändamål, eller i en rörlig tillämpning som en husvagn eller båt.
- Förvara inte explosiva substanser såsom aerosolburkar med brandfarlig drivgas i denna apparat.

Brandrisk och brandfarligt material



Denna symbol signalerar att brandfarligt material kan antända och leda till en brand om du inte är försiktig.

- Den här apparaten innehåller en liten mängd av isobutan kylmedel (R600a), men är även lättantändlig. Vid transport och installation av apparaten måste säkerställas att inga delar av kylkretsen skadas.
- Om en läcka upptäcks: undvik öppen eld och potentiella antändningskällor samt ventilera rummet där apparaten står under flera minuter. För att undvika att en brandfarlig gas-/luftblandning bildas om en läcka i kylkretsen uppstår ska storleken på rummet där apparaten används motsvara mängden köldmedium som används. Ett rum med en storlek om minst 1 m² per 8 g köldmedium R600a i apparaten krävs.
- Säkerställ att elkabeln inte kläms fast eller är skadad när du placerar apparaten.
- Placera inte grenuttag eller portabla strömkällor vid apparatens baksida.

FÖRSIKTIGHET

För att minska risken för lindriga personskador, fel eller skada på produkten och egendom vid användande av denna produkt, ska grundläggande försiktighetsåtgärder vidtas, däribland:

Installation

- Luta inte apparaten för att dra eller förskjuta den under transport.
- Säkerställ att du inte fastnar med hand eller fot när du flyttar apparaten.

Drift

- Vidrör inte fryst mat eller metalldelar i frysfacket med våta eller fuktiga händer. Risk för köldskador föreligger.
- Placera inte glasbehållare, flaskor eller konserverburkar (speciellt de som innehåller kolsyrade drycker) i frysfacket, på hyllor eller i isfack som kommer att utsättas för frystemperaturer.
- Det härdade glaset på apparatens dörrhyllor eller framsida, kan skadas. Om det går isönder ska man aldrig röra vid det med händerna.
- Häng eller klättra inte på apparatens dörr, förvaringsutrymmen eller hyllor.
- Förvara inte för många vattenflaskor eller andra föremål i dörrfacken.
- Förhindra att djur gnager på elkabeln eller vattenslangen.
- Använd inte överdriven kraft när apparatens dörr öppnas eller stängs.
- Sluta använda produkten och kontakta ett av LG Electronics servicecenter om dörrens gångjärn är skadade eller inte fungerar korrekt.
- Rengör inte glashyllorna eller skydden med varmt vatten när de är kalla.
- Ät aldrig fryst mat omgående efter att den tagits ut ur frysen.
- Säkerställ att du inte fastnar med hand eller fot när du öppnar eller stänger apparatens dörr.

Underhåll

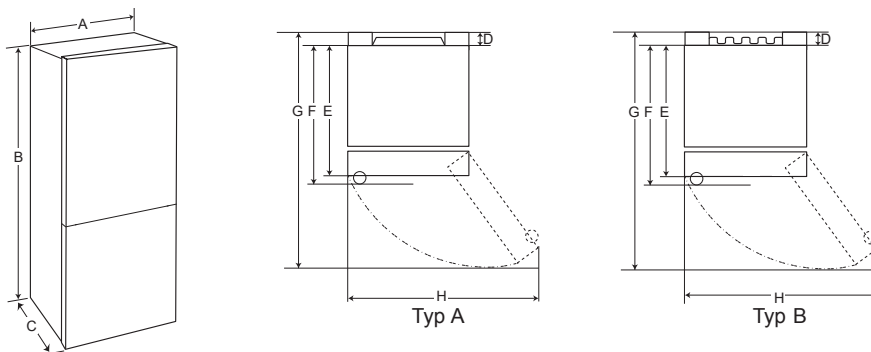
- Sätt inte in hyllorna upp och ner. Hyllorna kan ramla ner.
- Kontakta ett av LG Electronics kundinformationscentrum om frost inuti apparaten måste avlägsnas.

INSTALLATION

SV

Dimensioner och marginaler

Allt för små distanser till närliggande föremål kan resultera i att frysförmågan minskar och att elkostnaden ökar. Se till att det finns mer än 50 mm marginal från varje närliggande vägg när apparaten installeras.



| | Typ A | | | | Typ B | | | |
|---|--------------|------|--------------|------|-------------|------|--------------|------|
| | Fickhandtag | | Stånghandtag | | Fickhandtag | | Stånghandtag | |
| | Storlek [mm] | | | | | | | |
| A | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 | 595 |
| B | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 | 1860 | 2030 |
| C | 675 | 675 | 712 | 712 | 682 | 682 | 718 | 718 |
| D | 9 | 9 | 9 | 9 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| E | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 | 667 |
| F | - | - | 703 | 703 | - | - | 703 | 703 |
| G | 1124 | 1124 | 1124 | 1124 | 1130 | 1130 | 1130 | 1130 |
| H | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 | 995 |

Omgivande temperatur

- Apparaten är designad för att fungera inom ett begränsat temperaturintervall, beroende på klimatzonen.
- Innertemperaturen kan påverkas av apparatens läge, den omgivande temperaturen, hur ofta dörren öppnas och stängs, o.s.v.
- Klimatklass kan hittas i märkningen för gradering.

| Klimatklass | Omgivande temperaturintervall °C |
|------------------------|----------------------------------|
| SN (Utökad Tempererad) | +10 - +32 |
| N (Tempererad) | +16 - +32 |
| ST (Subtropisk) | +16 - +38 |
| T (Tropisk) | +16 - +43 / +10 - +43* |

*Australien, Indien, Kenya

ANMÄRKNING

Apparaten rangordnas från SN till T och ska användas vid en lämplig temperatur som befinner sig mellan 10 °C och 43 °C.

Anmärkningar om drift

- Användare bör ha i åtanke att det kan bildas frost om dörren inte stängs ordentligt, om luftfuktigheten är hög på sommaren eller om frysdörren öppnas ofta.
- Säkerställ att det finns tillräckligt med utrymme mellan livsmedel som förvaras på hyllorna eller i dörrfacken så att dörren kan stängas helt och hållet.
- Om dörren öppnas släpps varm luft in i apparaten och temperaturen kan stiga.
- Om du lämnar apparaten avstängd under en längre tidsperiod, ta bort all mat och dra ut elkontakten. Rengör insidan och lämna dörrarna på glänt för att undvika mögelangrepp.

Energispartips

- Se till att det finns tillräckligt med mellanrum mellan livsmedel som förvaras. På så sätt kan kalluften cirkulera jämnt och man minskar energiförbrukningen.
- För att undvika att fukt eller frost bildas ska man låta varm mat svalna innan man lägger in den i kylskåpet.
- När man förvarar livsmedel i frysen ska man ställa in frystemperaturen under den temperatur som är angiven på livsmedlet.
- Placera inte livsmedel för nära kylskåpets temperatursensor. Se till att ett avstånd på minst 3 cm från sensorn lämnas fritt.
- Observera att det finns i apparatens specifikationer ett tillåtet intervall för temperaturökning efter avfrostning. Linda in eller förseгла maten i flera lager om du vill minimera den påverkan som temperaturökningen kan ha på maten.
- Apparaten automatiska avfrostningssystem försäkrar att is inte byggs upp i facken under normala förhållanden.

Effektiv förvaring av livsmedel

- Förvara frysta livsmedel eller kylvaror i slutna behållare.
- Kontrollera utgångsdatum och etiketter (förvaringsanvisningar) innan livsmedel förvaras i apparaten.
- Förvara inte livsmedel för länge (längre än 4 veckor) i apparaten om de är känsliga för låga temperaturer.
- Ställ in kyl- eller frysvaror i kylan/frysen direkt efter inköp.

- Undvik att frysa om livsmedel som har tinats. Om man fryser om upptinat livsmedel kommer det att försämma dess smak och näringsvärde.
- Omslut inte och förvara inte grönsaker med tidningspapper. Trycksvårta och andra främmande ämnen kan smutsa ned och förorena livsmedlet.
- Överfyll inte apparaten. Kall luft kan inte cirkulera effektivt om apparaten är överfull.
- Om du ställer in en för låg temperatur kan livsmedlet frysas. Ställ inte in en lägre temperatur än vad som krävs för att livsmedlet ska förvaras korrekt.
- För att få mer utrymme kan du ta bort flaskstället, äggbrickan, isbrickan och färskhetsomvandlarlådan.

Maximal fryskapacitet

- Snabbfrysningfunktionen ställer in frysen på maximal fryskapacitet. Detta tar oftast upp till 24 timmar och stängs av automatiskt.
- Om den maximala fryskapaciteten ska användas måste snabbfrysningfunktionen sättas på sju timmar innan färskvaror placeras i frysfacket.

Maximal förvaring

- Sätt i samtliga lådor för att säkerställa bästa möjliga luftcirkulation.
- Om stora mängder mat lagras, ska alla fryslådor tas ur apparaten och maten ska staplas direkt på fryshyllornas frysfack.

ANMÄRKNING

- Töm lådorna på livsmedel innan de tas ur. Använd sedan lådornas handtag och dra ut dem försiktigt. Risk för personskador föreligger.
- Tänk på att sätta in lådorna i rätt position, då de kan ha olika form.

Ställa in temperaturen

Med denna knapp ställs kylskåps- eller frystemperaturen in.

- Tryck på knappen **Fridge** eller knappen **Freezer** för att justera temperaturen.

- Temperaturen kan justeras.
 - Kylskåp: från 1 °C till 7 °C
 - Frys: från -15 °C till -23 °C
- Den initiala temperaturen är inställd.
 - Kylskåp: 3 °C
 - Frys: -18 °C

Den faktiska innetemperaturen varierar beroende på statusen på livsmedlen. Temperaturen som visas anger måltemperaturen, inte den faktiska temperaturen i apparaten.

ANMÄRKNING

- Standardtemperaturinställning kan variera beroende på apparaten.
- Vänta 2 eller 3 timmar efter anslutningen av apparaten till nätuttaget innan livsmedel ställs in i apparaten.
- För att göra is i normalt klimat, bör frystemperaturen ställas in på -18 °C eller kallare.

Högtemperaturslarm

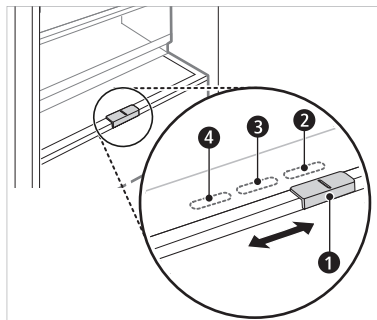
När frysens temperatur blir för hög till följd av strömavbrott börjar LED-lampan som signalerar temperatur att blinka och ett larm hörs.

- Tryck på knappen **Freezer** för att få det att sluta.
- Om temperaturen är tillräckligt låg kommer blinkandet och larmet att upphöra.
- Denna funktion är i bruk:
 - När kylskåpet slås på.
 - När frysacket blir för varmt.
 - När ett strömavbrott som varar under en längre tid inträffar.
 - När stora mängder varma livsmedel placeras is frysacket.
 - När frysens dörr lämnas öppen för länge eller för ofta.

Färskhetsomvandlare (*)

Vid bruk som kylfack kan temperaturen i färskhetsomvandlaren styras genom att justera spaken ① som finns längst back i facket åt något håll.

Om grönsaker förvaras efter det att inställningarna för kött eller fisk använts kan detta leda till köldskador.



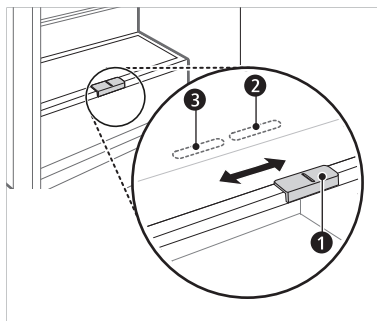
- ② För förvaring av grönsaker. (Rekommenderat)
- ③ För förvaring av fisk.
- ④ För förvaring av kött.

ANMÄRKNING

- (*) : Detta innebär att den här funktionen varierar beroende på inköpt modell.

Färsk grönsakslådan (*)

I grönsaksfacket kan luftfuktigheten justeras genom användning av omställaren ①.



- ② För förvaring av grönsaker. (Rekommenderat)
- ③ För förvaring av frukt.

ANMÄRKNING

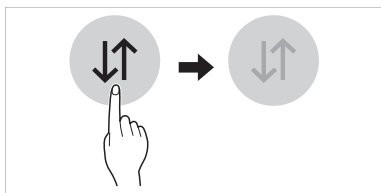
- (*) : Detta innebär att den här funktionen varierar beroende på inköpt modell.

Använd LG SmartThinQ applikationen

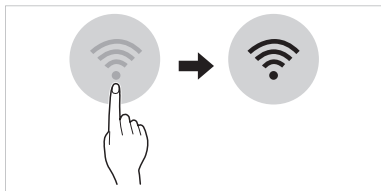
- För anordningar med - eller -logotyp
- Applikationen LG SmartThinQ låter dig kommunicera med apparaten genom en smartphone

Innan du använder LG SmartThinQ


- 1 Kontrollera avståndet mellan utrustningen och den trådlösa routern (Wi-Fi nätverk).
 - Om avståndet mellan utrustningen och den trådlösa routern är för stor, kommer signalstyrkan att vara svag. Det kan då ta för lång tid att registrera eller så kan installationen misslyckas.
- 2 Stäng av mobilens **Mobil-data** på din smartphone.
 - För iPhone, stäng av data genom att gå till **Inställningar** → **Mobilnät** → **Mobildata**.



- 3 Anslut din smartphone till den trådlösa routern.



ANMÄRKNING

- För att verifiera Wi-Fi-anslutningen, kontrollera att **Wi-Fi** -ikonen på kontrollpanelen lyser.
- Utrustningen stöder endast 2,4 GHz Wi-Fi nätverk. För att kontrollera ditt nätverks frekvens, kontakta din internetleverantör eller sök svar i manualen för den trådlösa routern.
- LG SmartThinQ ansvarar inte för eventuella problem med nätverksanslutning eller fel, felfunktioner, eller fel som orsakas av nätverksanslutning.
- Om apparaten har problem vid anslutning till Wi-Fi-nätverket kan den vara för långt ifrån routern. Inskaffa en Wi-Fi repeater (räckviddsutökare) för att förbättra Wi-Fi-signalens styrka.
- Wi-Fi-anslutningen kanske inte kan ansluta eller avbryts på grund av hemnätverksmiljön.
- Nätverksanslutningen kan eventuellt inte fungera ordentligt beroende på internet leverantören.
- Den omgivande trådlös miljön kan leda till att den trådlösa nätverkstjänsten blir långsam.
- Utrustningen kan inte registreras på grund av problem med transmissionen av den trådlösa signalen. Dra ut utrustningens kontakt och försök på nytt efter några minuter.
- Om din trådlösa routers brandvägg är påslagen, stäng av brandväggen eller skapa ett undantag för den.
- Det trådlösa nätverksnamnet (SSID) ska vara en kombination av Engelska bokstäver och nummer. (Använd inte specialtecken)
- Smartphone användargränssnittet (UI) kan variera beroende på mobilens operativsystem (OS) och tillverkaren.
- Om routerns säkerhetskontroll är inställd på **WEP**, kan inställning av nätverk misslyckas. Ändra den till ett annat säkerhetsprotokoll (**WPA2** rekommenderas) och registrera produkten igen.

Installering av LG SmartThinQ

Sök efter applikationen LG SmartThinQ i Google Play & Apple App Butik på en smartphone. Följ instruktionerna för att ladda ner och installera applikationen.

Applikationen LG SmartThinQ:s funktioner för Wi-Fi-modeller

Kommunicera med hushållsapparaten från en smart telefon med hjälp av de praktiska smarta funktionerna.

Uppdatering av hårdvara

Håll hushållsapparaten prestanda uppdaterad.

Smart Diagnosis™

Smart Diagnosis-funktionen tillhandahåller användbar information, till exempel om hur apparaten används på bästa sätt baserat på användningsmönster.

Inställningar

Tillåter dig att ställa in olika alternativ för kylskåpet och i applikationen.

ANMÄRKNING

- Om du byter din trådlösa router, internetleverantör, eller lösenord, radera den registrerade apparaten från LG SmartThinQ-applikationen och registrera den på nytt.
- Applikationen kan modifieras för förbättring av hushållsapparaten utan notis till användare
- Funktioner kan variera beroende på modell.

Ansluta till Wi-Fi

Wi-Fi-knappen, när använd med LG SmartThinQ applikationen, kylskåpet att kunna ansluta sig till ett Wi-Fi-hemnätverk. Wi-Fi-ikonen visar statusen för kylskåpets nätverksanslutning. Symbolen tänds när kylskåpet är anslutet till Wi-Fi-nätverket.

Ursprunglig Registrering av Apparat

Kör LG SmartThinQ-programmet och följ instruktionerna för att registrera apparaten.

Registrera Apparaten på nytt eller registrera ny användare

Tryck ner och håll inne Wi-Fi-knappen under 3 sekunder för att stänga av den tillfälligt. Kör LG SmartThinQ-programmet och följ instruktionerna för att registrera apparaten.

ANMÄRKNING

- För att avaktivera Wi-Fi-funktionen, tryck ner och håll inne Wi-Fi-knappen under 3 sekunder. Wi-Fi-ikonen kommer att stängas av.

Information om programvara med öppen källkod

På webbplatsen <http://opensource.lge.com> kan du hämta källkoden för GPL, LGPL, MPL och andra öppna källkod-licenser som ingår för den här produkten.

Förutom källkoden kan du även hämta alla tillhörande licensvillkor, samt information om garantifriskrivning och upphovsrätt.

LG Electronics tillhandahåller även open source-kod till dig på CD-ROM till en kostnad som täcker utgifterna för att utföra sådan distribution (såsom kostnad för media, transport och hantering) efter e-postbegäran till opensource@lge.com. Detta erbjudande är giltigt under en period av tre år efter vår sista leverans av produkten. Detta erbjudande är giltigt för alla som tar emot denna information.

Användning av Smart Diagnosis™

- För anordningar med - eller -logotyp

Smart Diagnosis™ via kundinformationscentret

Använd denna funktion om du vill att ett av LG Electronics kundinformationscenter ska ställa en exakt diagnos i samband med fel eller defekter på apparaten. Använd endast denna funktion för att kontakta en servicetekniker, inte under normal drift.

Anmärkningar gällande rengöring

- När du tar bort en hylla eller låda från apparaten, ska du ta bort all mat som förvaras på hyllan eller i lådan för att förhindra person- eller produktskador.
 - Annars kan det uppstå skada på grund av den förvarade matens vikt.
- Om man rengör de yttre luftspringorna på apparaten genom att dammsuga, ska elsladden vara urkopplad för att undvika en statisk urladdning som kan skada de elektroniska delarna eller orsaka en elektrisk stöt.
- Ta loss hyllor och lådor och rengör dem med vatten och torka dem sedan ordentligt innan du sätter tillbaka dem.
- Torka av dörrpackningen regelbundet med en fuktig, mjuk handduk.
- Man ska rengöra spill och fläckar i dörrfacken eftersom fackens förvaringskapacitet påverkas och facken kan till och med bli skadade.
- Kontrollera efter rengöring att elkabeln inte är skadad, varm eller felaktigt ansluten.
- Håll lufthålen på apparatens utsida rena.
 - Vid igensatta lufthål föreligger risk för brand och produktskador.
- Vaxning av de externa målade metallytorna bidrar till ett förbättrat rostskydd. Vaxa inte plastkomponenter. Vaxa målade metallytor minst två gånger om året med vax som är lämpligt för hushållsmaskiner (eller bilvaxpasta). Applicera vaxet med en ren, mjuk trasa.
- Vid rengöring inuti och utanpå utrustningen, använd inte en hård borste, tandkräm eller brandfarligt material. Använd inte rengöringsmedel som innehåller brandfarliga ämnen.
 - Detta kan orsaka att maskinen skadas eller missfärgas.
 - Brandfarliga substanser: alkohol (etanol, metanol, isopropylalkohol, isobutylalkohol o.s.v.), lösningsmedel, blekningsmedel, bensen, brandfarlig vätska, slipmedel o.s.v.
- Använd en ren svamp eller en mjuk trasa och ett mildt rengöringsmedel blandad med varmt vatten för utvändig rengöring av apparaten. Använd inte frätande eller starka rengöringsmedel. Torka noggrant med en mjuk trasa.
- Rengör aldrig hyllorna eller behållarna i diskmaskin.
 - Delarna kan deformeras på grund av värme.
- Om utrustningen har en LED-belysning, ta inte bort lampans lock och LED-belysningen i ett försök att reparera den på egen hand. Kontakta LG Electronics kundcenter.

Kassera den gamla apparaten

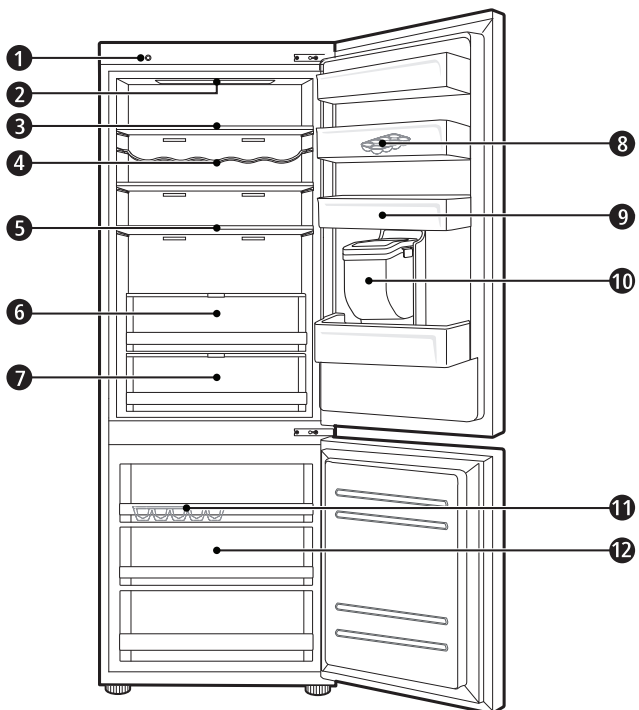


- Den överkorsade soptunnesymbolen indikerar att elektroniskt och elektriskt avfall (WEEE) ska kasseras separat från hushållsavfallet och lämnas in till av kommunen anvisat ställe för återvinning.
- Gamla elektroniska och elektriska produkter kan innehålla farliga substanser så korrekt avfallshantering av produkten förhindrar negativa konsekvenser för miljön och den mänskliga hälsan. Din gamla apparat kan innehålla återanvändningsbara delar som används för att reparera andra produkter och andra värdefulla material som kan återvinnas för att spara begränsade resurser.
- Du kan ta din gamla apparat till butiken där du köpte produkten, eller kontakta din kommun för information om närmaste WEEE-uppsamlingsställe. För den mest uppdaterade informationen i ditt land, gå till www.lg.com/global/recycling

Anteckningar

Anteckningar

Parts



① Smart Diagnosis Unit (*)

② LED Lamp

③ Fridge Shelf

④ Bottle Rack (*)

⑤ Folding Shelf (*)

⑥ Fresh Vegetable Drawer (*)

⑦ Fresh Converter (*)

⑧ Movable Egg Tray

⑨ Fridge Door Basket

⑩ Water Dispenser Tank (*)

⑪ Ice Tray

⑫ Freezer Drawer

NOTE

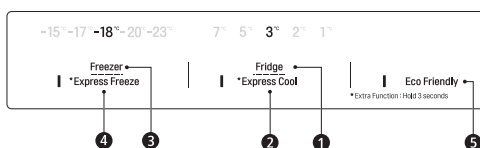
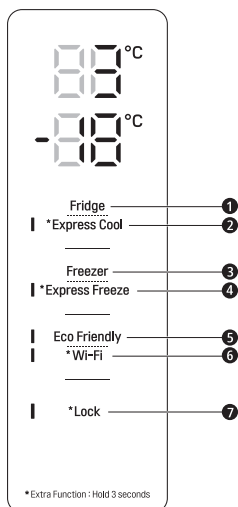
• (*) : This feature varies depending on the model purchased.

Control Panel

Units and Functions

<Type 1> On the Refrigerator Door

<Type 2> Inside the Refrigerator



1 Fridge Temperature

- This sets the fridge target temperature.

2 * Express Cool

- This sets the Express Cool Functions.

3 Freezer Temperature

- This sets the freezer target temperature.

4 * Express Freeze

- This sets the Express Freeze Functions.

5 Eco Friendly

- This controls the Power Save mode for lowering energy consumption.

6 * Wi-Fi

- This sets the refrigerator to connect to your home's Wi-Fi network.

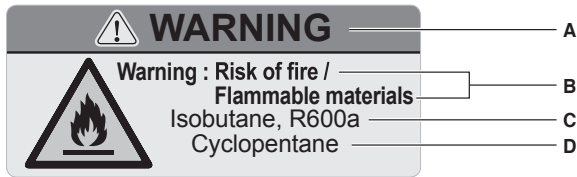
7 * Lock

- This locks the buttons on the control panel.

NOTE

- The actual control panel may differ from model to model.
- The control panel will turn off automatically for energy saving.
- Take care when cleaning the control panel, as contact with fingers or skin can accidentally activate buttons.
- To turn functions on/off, press and hold the center of the text until you hear a sound or the LED indicator turns on/off.

Warning for flammable material



- A** (EN) WARNING / (BG) ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ / (CZ) VAROVÁNÍ / (DA) ADVARSEL / (DE) WARNUNG / (ES) ADVERTENCIA / (ET) HOIATUS / (FI) VAROITUS / (FR) AVERTISSEMENT / (GR) ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ / (HR) UPOZORENJE / (HU) FIGYELMEZTETÉS / (IT) ATTENZIONE / (LT) ĮSPĖJIMAS / (LV) BRĪDINĀJUMS / (MK) ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ / (NL) WAARSCHUWING / (NO) ADVARSEL / (PL) OSTRZEŻENIE / (PT) AVISO / (RO) AVERTISMENT / (SK) VAROVANIE / (SL) OPOZORILO / (SQ) PARALAJMËRIM / (SR) UPOZORENJE / (SV) VARNING
- B** (EN) Warning : Risk of fire / Flammable materials / (BG) Предупреждение : Риск от пожар / Запалими материали / (CZ) Varování : Nebezpečí vzniku požáru / Hořlavé materiály / (DA) Advarsel : Brandrisiko / Brandfarlige materialer / (DE) Warnung : Brandgefahr / Brennbare Materialien / (ES) Advertencia : Riesgo de incendio / Materiales inflamables / (ET) Hoiatus : tuleoht / Tuleohtlikud materjalid / (FI) Varoitus : Tulipalovaara / Syttyviä materiaaleja / (FR) Avertissement : Risque d'incendie / Matériaux inflammables / (GR) Προειδοποίηση : Κίνδυνος φωτιάς / Εύφλεκτα υλικά / (HR) Upozorenje : Opasnost od požara / Zapaljivi materijali / (HU) Figyelmeztetés : Tűzveszély / Gyúlékony anyagok / (IT) Attenzione : rischio d'incendio / Materiale infiammabile / (LT) Įspėjimas: gaisro rizika / Degiosios medžiagos / (LV) Brīdinājums: Ugunsgrēka risks / Viegli uzliesmojoši materiāli / (MK) Предупредување : Опасност од пожар / Запаливи материјали / (NL) Waarschuwing : Brandgevaar / Brandbare materialen / (NO) Advarsel : Brannfare / Brennbare materialer / (PL) Ostrzeżenie : Ryzyko pożaru / Materiały łatwopalne / (PT) Aviso : Risco de incêndio / Materiais inflamáveis / (RO) Avertisment : Risc de incendiu / Materiale în flamabile / (SK) Varovanie : Nebezpečenstvo požiaru / Horľavé materiály / (SL) Opozorilo : nevarnost požara / Vnetljivi materiali / (SQ) Paralajmërim : Rrezik zjarri / Materiale të ndezshme / (SR) Upozorenje : Opasnost od požara / Zapaljivi materijali / (SV) Varning : Brandrisk / Brandfarligt material
- C** (EN) Isobutane, R600a / (BG) Изобутан, R600a / (CZ) Izobutan, R600a / (DA) Isobutan, R600a / (DE) Isobutan, R600a / (ES) Isobutano, R600a / (ET) Isobutaan, R600a / (FI) Isobutaani, R600a / (FR) Isobutane, R600a / (GR) Ισοβουτάνιο, R600a / (HR) Izobutan, R600a / (HU) Izobután, R600a / (IT) Isobutano, R600a / (LT) Izobutanas, R600a / (LV) Izobutāns, R600a / (MK) Изобутан, R600a / (NL) Isobutaan, R600a / (NO) Isobutan, R600a / (PL) Izobutan, R600a / (PT) Isobutano, R600a / (RO) Izobutan, R600a / (SK) Izobután, R600a / (SL) Izobutan, R600a / (SQ) Izobutan, R600a / (SR) Izobutan, R600a / (SV) Isobuten, R600a
- D** (EN) Cyclopentane / (BG) Циклопентан / (CZ) Cyklopentan / (DA) Cyklopentan / (DE) Zyκλο-Pentan / (ES) Ciclopentano / (ET) Tsüklopentaan / (FI) Syklopentaani / (FR) Cyclopentane / (GR) Κυκλοπεντάνιο / (HR) Ciklopentan / (HU) Ciklopentán / (IT) Ciclopentano / (LT) Ciklopentanas / (LV) Ciklopentāns / (MK) Циклопентан / (NL) Cyclopentaan / (NO) Syklopentan / (PL) Cyklopentan / (PT) Ciclopentano / (RO) Ciclopentan / (SK) Cyklopentán / (SL) Ciklopentan / (SQ) Ciklopentan / (SR) Ciklopentan / (SV) Cyclopentan

Rating label

| | | | | | | |
|-------------------------|--|---------|--------------|------------|------------------|-------|
| |  REFRIGERATOR-FREEZER FROST FREE KÜHL- UND GEFRIERSCHRANK FROSTFREI FRIGORIFERO-FREEZER ANTIBRIN ΨΥΓΕΙΟΚΑΤΑΨΥΚΤΗΣ ΘΑΛΑΜΟΣ ΧΩΡΙΣ ΠΑΓΟ | | | | | |
| B | MODEL/Modell/Modello/Μοντέλο : Product code : | | | | | |
| C | CLIMATE CLASS/Klimaklasse/Classe climatica /Κλιματική κλάση | | | | | |
| D | DEFROSTING INPUT/Entfrostageingang /Potenza in entrata di scongelamento/Είσοδος απόψυξης | | | | | |
| E, F, G, H, I, J | GROSS VOL | STORAGE | | | | CHILL |
| | | TOTAL | REFRIGERATOR | FREEZER | TWO STAR SECTION | |
| K | TEMPERATURE RISE TIME/Temperaturanstiegszeit /Tempo necessario per l'aumento della temperatura /Χρόνος αύξησης θερμοκρασίας | | | | | |
| L | FREEZING CAPACITY/Gefrierkapazität /Potenza di congelamento/Ικανότητα ψύξης | | | | | |
| M | INSULATION BLOWING GAS/Treibgas für Isolierung /Isolamento gas di soffiaggio/Αέριο διόγκωσης μόνωσης | | | | | |
| N | : CYCLOPENTANE/Zyκλο-Pentan/Ciclopentano/Κυκλοπεντάνιο | | | | | |
| O | MADE IN POLAND/Hergestellt in Poland/ Made in Poland/ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ ΣΤΗΝ ΠΟΛΩΝΙΑ | | | | | |
| P | SERVICE TELEPHONE NUMBERS: | | | WWW.LG.COM | | |
| |  | | | | | |
| | <small>LG Electronics European Shared Service Center B. V. Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen, The Netherlands</small> | | | | | |

A (EN) Refrigerator-freezer Frost free / (BG) Хладилник-фризер Без скреж / (CZ) Lednice s mrazničkou Beznámrazový / (DA) Køleskab - Fryser No frost / (ES) Refrigerador-congelador Libre de escarcha / (ET) Kúlmik-súgavkúlmik Kúlmumiskindil / (FI) Jääkaappi-pakastin Automaattisulatteen / (FR) Réfrigérateur- congélateur Sans givre / (HR) Hladnjak-zamrzivač Bez nakupljanja leda / (HU) Hűtőszekrény-fagyasztó Jegesedésmentes / (LT) Šaldytuvus-šaldiklis Be šerkšno / (LV) Ledusskapis-saldētava Bezsarmas nodalījums / (MK) Ладилник-замрзнувач Без мраз / (NL) Réfrigérateur-congélateur No-frost / (NO) Kjøleskap-Fryser Frostfri / (PL) Chłodziarko-zamrażarka System bezsronowy / (PT) Frigorífico-congelador Sem gelo / (RO) Frigorifică Fără gheață / (SK) Chladnička s mrazničkou Beznámrazový systém / (SL) Hladilnik-zamrzovalnik Brez ledu / (SQ) Frigorifer-ngjirës Pa formim bryme / (SR) Frižider-zamrzivač Bez zamrzavanja / (SV) Kyl- och frysskåp Frostfri

B (EN) Model / (BG) Модел / (CZ) Model / (DA) Model / (ES) Modelo / (ET) Mudel / (FI) Malli / (FR) Modèle / (HR) Model / (HU) Modell / (LT) Modelis / (LV) Modelis / (MK) Модел / (NL) Model / (NO) Modell / (PL) Model / (PT) Modelo / (RO) Model / (SK) Model / (SL) Model / (SQ) Modeli / (SR) Model / (SV) Modell

C (EN) Climate class / (BG) Климатичен клас / (CZ) Klimatická třída / (DA) Klimaklasse / (ES) Clase climática / (ET) Kliimatüüp / (FI) Ilmastoluokka / (FR) Classe climatique / (HR) Klimatski razred / (HU) Klíma osztály / (LT) Klimato klasė / (LV) Klimata klase / (MK) Климатска класа / (NL) Klimaatklasse / (NO) Klimaklasse / (PL) Klasa klimatyczna / (PT) Classe climática / (RO) Clasa de climatizare / (SK) Klimatická trieda / (SL) Klimatski razred / (SQ)Kategoria e klimës / (SR) Klimatska klasa / (SV) Miljöklass



- D** (EN) Defrosting input / (BG) Потребявана мощност за размразяване / (CZ) Příkon při rozmrazování / (DA) Opføringsindgang / (ES) Entrada de desescarche / (ET) Sulatamise sisend / (FI) Sulatuksen tulo / (FR) Entrée de décongélation / (HR) Ulaz odmrzavanja / (HU) Leolvasztási bemenet / (LT) Energijos poreikis atšildymui / (LV) Atsaldēšanas ievade / (MK) Одмрзувачки влез / (NL) Ingang ontdoeien / (NO) Nominelt av tining / (PL) Pobór mocy przy rozmrażaniu / (PT) Entrada para descongelação / (RO) Putere dezghețare / (SK) Príkon rozmrazovania / (SL) Odjemna moč za odleditev / (SQ) Hyrja e shkrijes / (SR) Ulazna snaga za odmrzavanje / (SV) Avfrostningseffekt
- E** (EN) Gross VOL / (BG) Бруто обем / (CZ) Hrubý objem úložného prostoru / (DA) Bruttokapacitet / (ES) Volumen bruto / (ET) Kogumaht / (FI) Bruttotilavuus / (FR) Volume brut / (HR) Bruto obujam / (HU) Bruttó térfogat / (RO) Bendojri talpa / (LV) Bruto tilpums / (MK) Бруто волумен / (NL) Bruto volume / (NO) Bruttovolum / (PL) Pojemność brutto / (PT) Volume bruto / (RO) Volum brut / (SK) Hrubý objem / (SL) Bruto prostornina / (SQ) Volumi bruto / (SR) Bruto zapremina / (SV) Bruttovolym
- F** (EN) Storage VOL / (BG) полезен обем / (CZ) úložný prostor / (DA) opbevaringskapacitet / (ES) Volumen de almacenaje / (ET) Hoiustamise kogumaht / (FI) säilytystilavuus / (FR) volume de stockage / (HR) obujam skladištenja / (HU) tároló térfogat / (LT) Sandėliavimo talpa / (LV) nodalījuma tilpums / (MK) волумен за складирање / (NL) opslagvolume / (NO) Lagringsvolum / (PL) pojemność przechowywania / (PT) Volume de armazenamento / (RO) Volum de depozitare / (SK) objem úložného priestoru / (SL) prostornina shranjevalnega prostora / (SQ) volumit të ruajtjes / (SR) skladišna zapremina / (SV) lagringsvolym
- G** (EN) Refrigerator / (BG) Хладилник / (CZ) Chladnička / (DA) Køleskabe / (ES) Frigorífico / (ET) Külmkapp / (FI) Jäähkaappi / (FR) Réfrigérateur / (HR) Hladnjak / (HU) Hűtőszekrény / (LT) šaldytuvas / (LV) Ledusskapis / (MK) Ладилник / (NL) Réfrigérateur / (NO) Kjøleskap / (PL) Lodówka / (PT) Frigorífico / (RO) Combină / (SK) Chladnička / (SL) Hladilnik / (SQ) Frigorifer / (SR) Frižider / (SV) Kyl
- H** (EN) Freezer / (BG) Фризер / (CZ) Mraznička / (DA) Fryser / (ES) Congelador / (ET) Sügavkülmik / (FI) Pakastin / (FR) Congélateur / (HR) Zamrzivač / (HU) Fagyasztó / (LT) Šaldiklis / (LV) Saldētava / (MK) Замрзувач / (NL) Vriezer / (NO) Fryser / (PL) Zamrażalnik / (PT) Congelador / (RO) Congelator / (SK) Mraznička / (SL) Zamrzovalnik / (SQ) Ngrirës / (SR) Zamrzivač / (SV) Frysskåp
- I** (EN) 2star section / (BG) Отделение с 2 звезди / (CZ) sekce s 2 hvězdičkami energetické účinnosti / (DA) 2-stjernet afsnit / (ES) Sección 2 estrellas / (ET) 2-tärniline osa / (FI) 2star-osa / (FR) Compartiment 2 étoiles / (HR) Odjeljak s 2 zvjezdice / (HU) 2 csillagos rész / (LT) Dviejų žvaigždučių kamera / (LV) 2 zvaigžņu nodalījums / (MK) оддел со 2 звезди / (NL) 2-ster-gedeelte / (NO) 2-stjernersseksjon / (PL) Sekcja 2 gwiazdek / (PT) Secção 2 estrelas / (RO) secțiunea 2stele / (SK) Sekcia s 2 hviezdíčkovým energetickým hodnotením / (SL) Oddelek z dvema zvezdicama / (SQ) Seksioni me 2 yje / (SR) 2star odjeljak / (SV) Tvåstjärnig avdelning
- J** (EN) CHILL / (BG) студенина / (CZ) chlad / (DA) Kold / (ES) frío / (ET) külmus / (FI) kylmyys / (FR) Fraîcheur / (HR) hladnoća / (HU) hidegség / (LT) šaltumas / (LV) aukstums / (MK) студенило / (NL) koude / (NO) kjølig / (PL) Komora schładzania / (PT) frio / (RO) racoare / (SK) chlad / (SL) hladnost / (SQ) ftohtësi / (SR) хладноћа / (SV) kyla





- K** (EN) Temperature rise time / (BG) Време за повишаване на температурата / (CZ) Bezpečná doba uchování bez napájení / (DA) Temperaturstigningstid / (ES) Tiempo de incremento de temperatura / (ET) Temperatuuri tõusmise aeg / (FI) Lämpötilan nousu aika / (FR) Durée de l'augmentation de température / (HR) Vrijeme porasta temperature / (HU) Hőmérséklet emelkedés ideje / (LT) Temperatūros nuostacio pasiekimo trukmė / (LV) Temperatūras paaugstināšanās laiks / (MK) Време на зголемување на температура / (NL) Tijd temperatuurstijging / (NO) Temperaturstigningstid / (PL) Czas wzrostu temperatury / (PT) Tempo de subida da temperatura / (RO) Timp de creștere a temperaturii / (SK) Doba bezpečného uchovania pri vypnutom napájaní / (SL) Čas dviga temperature / (SQ) Koha e ngritjes së temperaturës / (SR) Vreme rasta temperature / (SV) Temperaturstigtid
- L** (EN) Freezing Capacity / (BG) Капацитет на замразяване / (CZ) Mrazicí výkon / (DA) Indfrysningkapacitet / (ES) Capacidad de congelación / (ET) Külmutusvõimsus / (FI) Pakastusteho / (FR) Capacité de congélation / (HR) Kapacitet zamrzavanja / (HU) Fagyasztási kapacitás / (LT) Šaldymo geba / (LV) Saldēšanas jauda / (MK) Капацитет за замрзување / (NL) Vriesvermogen / (NO) Frysekapasitet / (PL) Wydajność zamrażania / (PT) Capacidade de congelamento / (RO) Capacitatea frigiderului / (SK) Kapacita mrazenia / (SL) Zamrzovalna zmogljivost / (SQ) Kapaciteti ngrirës / (SR) Kapacitet zamrzavanja / (SV) Fryskapacitet
- M** (EN) Insulation blowing gas / (BG) Пенообразувател за изолацията / (CZ) Pohonný plyn pěnové izolace / (DA) Gas til isoleringsskum / (ES) Gas aislante insuflado / (ET) Isolatsioon puhub gaasi / (FI) Eristyspuhallusilma / (FR) Gaz isolant / (HR) Izolacija ispušnog plina / (HU) Szigetelő üveggyapot / (LT) Izoliacijos pūtimo dujos / (LV) Izplūstošās gāzes izolācija / (MK) Изолационен гас за дување / (NL) Isolatiegas / (NO) Isolasjonsgass / (PL) Gaz izolacyjny / (PT) Gás de sopro de isolamento / (RO) Aer comprimat izolare / (SK) Pohonný plyn pre izolačnú penu / (SL) Izolacijski potisni plin / (SQ) Izolimi i gazit qarkullues / (SR) Izolacioni gas / (SV) Isoleringsblåsgas
- N** (EN) Cyclopentane / (BG) Циклопентан / (CZ) Cyklopentan / (DA) Cyklopentan / (ES) Ciclopentano / (ET) Tšüklopentaan / (FI) Syklopentaani / (FR) Cyclopentane / (HR) Ciklopentan / (HU) Ciklopentán / (LT) Ciklopentanas / (LV) Ciklopentāns / (MK) Циклопентан / (NL) Cyclopentaan / (NO) Syklopentan / (PL) Cyklopentan / (PT) Ciclopentano / (RO) Ciclopentan / (SK) Cyklopentán / (SL) Ciklopentan / (SQ) Ciklopentan / (SR) Ciklopentan / (SV) Cyclopentan
- O** (EN) Made in Poland / (BG) Произведено в Полша / (CZ) Vyrobeno v Polsku / (DA) Fremstillet i Polen / (ES) Fabricado en Polonia / (ET) Valmistatud Poolas / (FI) Valmistettu Puolassa / (FR) Fabriqué en Pologne / (HR) Napravljeno u Poljskoj / (HU) Gyártva Lengyelországban / (LT) Pagaminta Lenkijoje / (LV) Ražota Polijā / (MK) Направено во Полска / (NO) Produsert i Polen / (NL) Gemaakt in Polen / (PL) Wyprodukowano w Polsce / (PT) Feito na Polónia / (RO) Fabricat în Polonia / (SK) Vyrobené v Poľsku / (SL) Izdelanona Poljskem / (SQ) Prodhuar në Poloni / (SR) Направљено у Пољској / (SV) Tillverkad i Polen
- P** (EN) Service telephone numbers / (BG) Сервизни телефонни номера / (CZ) Telefonní čísla na servis / (DA) Servicenumre / (DE) Telefonnummern Kundendienst / (ES) Números de teléfono de servicio / (ET) Teeninduse telefoninumbrid / (FI) Huollon puhelinnumerot / (FR) Numéros de téléphone du service / (GR) Τηλεφωνικοί αριθμοί εξυπηρέτησης / (HR) Brojevi telefona servisa / (HU) Szerviz telefonszámok / (IT) Numeri di telefono di servizio / (LT) Aptarnavimo skyriaus tel. Nr. / (LV) Arkopes tālruna numuri / (MK) Телефонски броеви на сервиснат а служба / (NO) Telefonnummere, service / (NL) Telefoonnummers voor service / (PL) Numery telefoniczne do serwisu / (PT) Números de telefone de assistência / (RO) Numere de telefon service / (SK) Servisné telefónne čísla / (SL) Telefonske številke servisa / (SQ) Numrat e telefonit të shërbimit / (SR) Бројеви телефона сервиса / (SV) Kundtjänst telefonnummer



